

INSIDE THE PULSE

နာမည်ကျော် ဂျပန်မင်းသမီးတွေပါဝင်မယ့်

Yangon Runway

INSIDE PROPERTY

တရားမဝင်ငွေကြေးများကြောင့်

အိမ်ခြံမြေဈေးကွက်ပျက်

HEARTBEAT OF THE NATION

၇၅၀ ကျပ်

မြန်မာတိုင်းမ်

MYANMARTIMES

www.mmtimes.com

အတွဲ-၃၅၊ အမှတ်-၆၉၉ (၂၁ - ၂၇၊ ၁၁၊ ၂၀၁၄)

တပ်မတော်က

လက်နက်ကြီးဖြင့်

တမင်ပစ်ခတ်ဟု

ကေအိုင်အေစွပ်စွဲ

ကချင်လွတ်မြောက်ရေးတပ်မတော် ဌာနချုပ် တည်ရှိရာ လိုင်ဇာမြို့အနီးရှိ ကေအိုင်အေ ဗိုလ်လောင်းသင်တန်းကျောင်းကို အစိုးရတပ်က ရည်ရွယ်ချက်ရှိရှိ ပစ်ခတ် တိုက်ခိုက်ခြင်းဖြစ်ကြောင်း ကေအိုင်အေ ဒုတိယ စစ်ဦးစီးချုပ် ဗိုလ်ချုပ်ဝဏ်မော်က မြန်မာတိုင်း(မ်)ကို ပြောသည်။

“ဒါဟာ ရည်ရွယ်ချက်ရှိရှိလုပ်တာပါ။ ၁၀၅ မမ လက်နက်ကြီးနဲ့ ပစ်ခတ်ဖို့က ဗဟိုက အမိန့်ပေးပေးရင် ပစ်ဖို့မဖြစ်နိုင်ဘူး။ အမိန့်ပေးမှသာပစ်ရတာ”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

ယခုလ ၁၉ ရက်နေ့ နေ့လယ်ပိုင်းက လက်နက်ကြီးထိမှန်မှုကြောင့် ကေအိုင်အေ ဗိုလ်လောင်း ၂၀ ကျဆုံးပြီး ၄၀ ကျော် ဒဏ်ရာရရှိသွားကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

လက်နက်ကြီးများ မကျရောက်မီ ရက်ပိုင်း ကတည်းက မန်စီမြို့နယ်တစ်ဝိုက်ရှိ ကေအိုင် အေတပ်ရင်း ၁၆၊ ၁၇ တို့နှင့် တပ်မတော် တို့အကြား တိုက်ပွဲငယ်များ ဖြစ်ပွားနေခဲ့ သော်လည်း ယခုလက်နက်ကြီးကျရောက် ပေါက်ကွဲခဲ့သည့် ကေအိုင်အေ ဗိုလ်လောင်း သင်တန်းကျောင်းနေရာမှာ တိုက်ပွဲဖြစ်ပွားရာ နေရာနှင့် အလှမ်းကွာသော လိုင်ဇာမြို့အနီး တွင် တည်ရှိသည်။

ဖြစ်ပွားခဲ့သော အခြေအနေများနှင့်ပတ် သက်ပြီး နိုင်ငံတော်သမ္မတရုံးသို့ မေးမြန်းရာ အဖြစ်အပျက်များကို ပဋိပက္ခညှိနှိုင်းရေး အဖွဲ့နှင့် ဆက်သွယ်လုပ်ဆောင်မည့် မြန်မာငြိမ်းချမ်းရေးစင်တာ (အမ်ပီစီ)ကို အားလုံးပြောကြားထားပြီးဖြစ်ကြောင်း

စာမျက်နှာ ၄ သို့



မြန်မာနိုင်ငံသို့ ကက်သလစ်သာသနာရောက်ရှိမှု နှစ် ၅၀၀ ပြည့် အခမ်းအနား

သတင်း - ချစ်စု
ဓာတ်ပုံ - စာအုပ်ဖြိုး

မြန်မာနိုင်ငံသို့ ကက်သလစ်သာသနာတော် စတင်ရောက်ရှိခြင်း နှစ် ၅၀၀ ပြည့် အခမ်းအနားကျင်းပမည့် ရန်ကုန်မြို့၊ ဗိုလ်အောင်ကျော်လမ်းရှိ စိန့်မေရီဘုရားရှိခိုး ကျောင်းအနီး ဗိုလ်ချုပ်အောင်ဆန်းလမ်းတွင် ယာယီဖွင့်လှစ်ရောင်းချနေသည့် ကချင်ရိုးရာအဝတ်အထည်ဆိုင်တစ်ဆိုင်ကို ယခုလ ၁၉ ရက်နေ့က တွေ့ရစဉ်။ အဆိုပါ အခမ်းအနားကို ယခုလ ၂၁ ရက်မှ ၂၃ ရက်နေ့အထိ သုံးရက်ကြာ ကျင်းပသွားမည်ဖြစ်သည်။

ရွေးကောက်ပွဲပြီးမှ ဖွဲ့စည်းပုံဥပဒေပြင်ရန်

ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည် သဘောတူ

စာ ၃

THE WORLD'S LEADING PREMIUM MATTRESS BRAND

Simmons

USA 1870

New Arrival!

Distributor : NatRay Co.,Ltd.

CasaBella

No. 22, Pyay Road, 9mile, Mayangone Township, Yangon.

Tel: 664 363, 660 769 Email:natraymkt@gmail.com

HERBALLINES

ဟာဗယ်လင်း(စ်)

BECAUSE IT'S FOR FAMILY

မိသားစုအတွက်ဖြစ်လို့ပါ

12ml

မိသားစုသုံး အမျိုးမျိုးအတွက် အသုံးပြုနိုင်သော ရေခဲသေတ္တာ

ကုလသမဂ္ဂဆိုင်ရာ လူ့အခွင့်အရေးရုံး မြန်မာနိုင်ငံတွင် ဖွင့်လှစ်နိုင်ရန် အစိုးရနှင့် ဆက်လက်ဆွေးနွေးနေဆဲ

အီဒီတိုးလွင်

eiitoelwin@gmail.com

ကုလသမဂ္ဂဆိုင်ရာ လူ့အခွင့်အရေးရုံး မြန်မာနိုင်ငံတွင် ဖွင့်လှစ်နိုင်ရန် အစိုးရနှင့် ဆွေးနွေးညှိနှိုင်းဆောင်ရွက်ကြောင်း ကုလသမဂ္ဂအထွေထွေအတွင်းအရေးမှူးချုပ် မစ္စတာ ဘန်ကီမွန်းက ပြောသည်။

“မြန်မာနိုင်ငံမှာ ကုလသမဂ္ဂရဲ့ လူ့အခွင့်အရေးရုံးဖွင့်ခွင့်ပေးဖို့ဆိုတာ တကယ်အရေးကြီးတဲ့ကိစ္စတစ်ခုပါ။ လူ့အခွင့်အရေးကာကွယ်စောင့်ရှောက်ဖို့ဆိုတာ ကုလသမဂ္ဂရဲ့ အရေးကြီးဆုံးလုပ်ငန်းတွေထဲက တစ်ခုဖြစ်ပါတယ်။ အခုအချိန်အထိတော့ ဒီကိစ္စအပေါ်မှာ ကျွန်တော်တို့ ညှိနှိုင်းဆွေးနွေးဆဲ ရှိပါသေးတယ်” ဟု နိုဝင်ဘာလ ၁၃ ရက်နေ့က နေပြည်တော်ရှိ မြန်မာကွန်ပင်းရှင်းစင်တာတွင် ပြုလုပ်သည့် သတင်းစာရှင်းလင်းပွဲ၌

ဘန်ကီမွန်းက ပြောသည်။

မြန်မာနိုင်ငံတွင် လူ့အခွင့်အရေးရုံးဖွင့်ခွင့်ရရှိရေးနှင့် ပတ်သက်ပြီး ကုလသမဂ္ဂက အစိုးရနှင့် ညှိနှိုင်းခဲ့ရာ သမ္မတ ဦးသိန်းစိန်က ၂၀၁၂

ကုလသမဂ္ဂရဲ့ လူ့အခွင့်အရေးရုံး ဖွင့်ခွင့်ပေးဖို့ဆိုတာ တကယ်အရေးကြီးတဲ့ ကိစ္စတစ်ခုပါ

.....

ခန့်မှန်းကတည်းက ဖွင့်လှစ်ခွင့်ပေးရန် မူအားဖြင့် သဘောတူထားသော်လည်း ယနေ့အချိန်အထိ တရားဝင်ခွင့်ပြုခြင်း မရှိသေးကြောင်း သိရသည်။

သို့ဖြစ်ရာ ကုလသမဂ္ဂသည် မြန်မာနိုင်ငံ၏ လူ့အခွင့်အရေးအခြေအနေများကို အထူးကိုယ်စားလှယ်ခန့်အပ်ကာ လေ့လာသုံးသပ်စေပြီး ကုလသမဂ္ဂ အထွေထွေညီလာခံတွင် အစီရင်ခံစာ တင်သွင်းစေကာ စောင့်ကြည့်လျက်ရှိသည်။

လက်ရှိ မြန်မာနိုင်ငံဆိုင်ရာ ကုလသမဂ္ဂ လူ့အခွင့်အရေးကိုယ်စားလှယ် မစ္စရန်ဟီးလီသည် ယခုနှစ်အစောပိုင်းတွင် မြန်မာနိုင်ငံသို့ လာရောက်လည်ပတ်ခဲ့ပြီးနောက် မြန်မာနိုင်ငံတွင် အပေါင်းလက္ခဏာဆောင်သည့် ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုများ ရှိနေသော်လည်း လူ့အခွင့်အရေး ချိုးဖောက်ကျူးလွန်မှုများ ဆက်လက်ရှိနေဆဲဖြစ်ကြောင်း ဇူလိုင်လက ပြုလုပ်သည့် ကုလသမဂ္ဂ အထွေထွေညီလာခံသို့ တင်သွင်းသည့် ၎င်းအစီရင်ခံစာတွင် ဖော်ပြခဲ့သည်။ ■

တက္ကသိုလ်ခြောက်ခုတွင် ဝေးလံခေါင်ဖျားဒေသများက ကျောင်းသား/သူများကို အမှတ်လျှော့လက်ခံသွားမည်

ပြည်သူ့ပြောဆိုရေးသား

pyaethetphyo87@gmail.com
yarethpan.27@gmail.com

လာမည့် ပညာသင်နှစ်မှစတင်ပြီး သိပ္ပံနှင့် နည်းပညာဝန်ကြီးဌာန လက်အောက်ရှိ တက္ကသိုလ်ခြောက်ခုတွင် တက်ရောက်သင်ကြားနိုင်ရန် ဝေးလံခေါင်ဖျားသည့် ဒေသများက ကျောင်းသား၊ ကျောင်းသူဦးရေ သုံးရာခိုင်နှုန်းအထိ အမှတ်လျှော့ပေါ့လက်ခံသွားမည်ဟု ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီး ဒေါက်တာကိုကိုဦးက ယခုလ ၁၉ ရက်နေ့တွင် ပြုလုပ်သည့် သတင်းစာရှင်းလင်းပွဲ၌ ပြောကြားခဲ့သည်။

“ကျွန်တော်တို့က ဆေးတက္ကသိုလ်တွေက လက်ခံတဲ့အတိုင်းပဲ ကျောင်းသား၊ ကျောင်းသူဦးရေ သုံးရာခိုင်နှုန်းကို လက်ခံသွားဖို့ရှိပါတယ်။ သက်ဆိုင်ဒေသတွေ ဖွံ့ဖြိုးဖို့ဆိုရင် အင်ဂျင်နီယာတွေ လိုအပ်မှာ ဖြစ်ပါတယ်။ ဒါကြောင့် ကျွန်တော်တို့အနေနဲ့ ဝေးလံခေါင်ဖျားပြီး နိုင်ငံတော်က လစာနှစ်လစာပေးဖို့

သတ်မှတ်ထားတဲ့ ဒေသတွေရှိပါတယ်။ အဲဒီဒေသတွေမှာ နေတဲ့လူတွေအတွက် အဓိကထားပြီး ဆောင်ရွက်ပေးမှာ ဖြစ်ပါတယ်” ဟု ၎င်းက ပြောကြားသည်။

အဆိုပါ တက္ကသိုလ်ခြောက်ခုမှာ ရန်ကုန်နည်းပညာတက္ကသိုလ်၊ မန္တလေးနည်းပညာတက္ကသိုလ်၊ ရန်ကုန်ကွန်ပျူတာတက္ကသိုလ်၊ မန္တလေးကွန်ပျူတာတက္ကသိုလ်၊ နည်းပညာတက္ကသိုလ် (ရတနာပုံ ဆိုက်ဘာစီးတီး)နှင့် မြန်မာ့လေကြောင်းနှင့် အာကာသပညာတက္ကသိုလ်များဖြစ်ပြီး ဝေးလံခေါင်ဖျားသည့် ဒေသများမှာ နာဂ၊ ဓနု၊ ပလောင်၊ ကိုးကန့်၊ ဝနှင့် နိုင်ငံတော်က ထုတ်ပြန်ထားသော ဒေသစရိတ်ခံစားခွင့်ရှိသော သွားလာရေးနှင့် လူမှုရေးခက်ခဲသော ကျောင်းသူ၊ ကျောင်းသားများကို ဆိုလိုခြင်းဖြစ်သည်။

အမှတ်လျှော့ပေါ့ လက်ခံရန်အတွက် သက်ဆိုင်ရာ ကိုယ်ပိုင်အုပ်ချုပ်ခွင့်ရဒေသဆိုင်ရာအစိုးရအဖွဲ့နှင့် ညှိနှိုင်းဆောင်ရွက်သွားမည်ဟု ဒေါက်တာကိုကိုဦးကပြောသည်။

မူလသတ်မှတ်ချက်အရ တက္ကသိုလ်တက်ရောက်ခွင့်ရရှိရန် သက်ဆိုင်ရာဒေသရှိစာစစ်ဌာနတွင် ဆယ်တန်းအောင်မြင်သူများသာ သတ်မှတ်ထားပြီး လက်ရှိတွင် ထိုသို့မသတ်မှတ်တော့ဘဲ ထိုဒေသများရှိမည်သည့်စာစစ်ဌာနကမဆို အောင်မြင်သူများကို ခွင့်ပြုသွားမည်ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

မိမိဒေသအတွက် အကျိုးပြုနိုင်သူ၊ အကျိုးမပြုနိုင်သူများကို သက်ဆိုင်ရာ ကိုယ်ပိုင်အုပ်ချုပ်ခွင့်ရဒေသ၊ သက်ဆိုင်ရာအာဏာပိုင်အဖွဲ့အစည်းများက စိစစ်ထောက်ခံပေးရမည်ဖြစ်ပြီး ဆယ်တန်းအောင်မှတ် အနည်းအများကိုလည်း ကန့်သတ်ရန် အစီအစဉ်မရှိဟု ဒေါက်တာကိုကိုဦးက ပြောကြားသည်။

ပထမနှစ်တက်ရောက်ရန် ဆယ်တန်းအောင်မှတ် အနည်းအများကို ကန့်သတ်ခြင်းမရှိသော်လည်း ဒုတိယနှစ် တက်ရောက်ရန်အတွက် လျှော့ပေါ့စဉ်းစားပေးမည်မဟုတ်ဘဲ ပထမနှစ်၏ သတ်မှတ်ထားသည့် အောင်မှတ်ပြည့်မီမှသာ တက်ခွင့်ရမည်ဖြစ်သည်။ ■



တရားဗြိဟိ အိန္ဒိယ-မြန်မာချစ်ကြည်ရေးဂိတ်ကို အောက်တိုဘာလအတွင်းက တွေ့ရစဉ်။

သောင်းကျန်းသူနှင့် နယ်စပ် မှုခင်းများအရေး အိန္ဒိယ-မြန်မာ

ဥက္ကဋ္ဌလင်းအောင်

29.nyanlynnaung@gmail.com

မြန်မာ-အိန္ဒိယ နှစ်နိုင်ငံကြား နယ်စပ်သောင်းကျန်းသူများ အရေးကိစ္စနှင့် နယ်စပ်ဖြတ်ကျော်မှုခင်းများ ပူးပေါင်းကိုင်တွယ်ဖြေရှင်းမှု လုပ်ငန်းစဉ်သည် နှစ်နိုင်ငံ နယ်စပ်ဒေသတွင် အရေးကြီးကိစ္စဖြစ်လာကြောင်း နိုင်ငံခြားရေးဝန်ကြီးဌာန အကြီးတန်းအရာရှိတစ်ဦးက ပြောသည်။

မြန်မာ-အိန္ဒိယ နယ်စပ်ဒေသဖြစ်သည့် မဏိပူရ၊ အင်္ဂါ၊ နာဂဒေသ၊ တမူး၊ မိုရော၊ နမ့်ဖာလုံဒေသများတွင် နယ်စပ်ကုန်သွယ်ရေး အပါအဝင် နယ်စပ်ဒေသ အငြင်းပွားမှုများဖြစ်ပွားလျက်ရှိပြီး လက်နက်မောင်းခိုမှုများနှင့် နယ်စပ်ဖြတ်ကျော်မှုခင်းများ ဖြစ်ပွားလေ့ရှိခြင်းကြောင့် ယင်းကိစ္စရပ်များကို နှစ်နိုင်ငံကြား ကိုင်တွယ်ဖြေရှင်းနိုင်ရန် ဆောင်ရွက်ခဲ့ကြခြင်းဖြစ်သည်။

ယခုနှစ် မေလအတွင်းက နှစ်နိုင်ငံကြား နယ်စပ်ဒေသ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေး သဘောတူညီချက်ကို လက်မှတ်ရေးထိုးထားခဲ့ပြီး ၂၀၀၃ ခုနှစ် ကတည်းက တည်ဆောက်ရန် ဆွေးနွေးခဲ့သော

သတင်းဖလှယ်ရေးလုပ်ငန်းတွေ၊ နယ်စပ်ဖြတ်ကျော်မှုခင်းတွေကို နှစ်နိုင်ငံပူးပေါင်းကိုင်တွယ်ဖြေရှင်းဖို့ စတာတွေကို အဓိကဆွေးနွေးသဘောတူခဲ့ကြတာပါ” ဟု အဆိုပါအစည်းအဝေးကို တက်ရောက်ခဲ့သည့် နိုင်ငံခြားရေးဝန်ကြီးဌာန အကြီးတန်းအရာရှိတစ်ဦးက ပြောသည်။

မြန်မာ-အိန္ဒိယ နယ်စပ်ဒေသဖြစ်သည့် မဏိပူရ၊ အင်္ဂါ၊ နာဂဒေသ၊ တမူး၊ မိုရော၊ နမ့်ဖာလုံဒေသများတွင် နယ်စပ်ကုန်သွယ်ရေး အပါအဝင် နယ်စပ်ဒေသ အငြင်းပွားမှုများဖြစ်ပွားလျက်ရှိပြီး လက်နက်မောင်းခိုမှုများနှင့် နယ်စပ်ဖြတ်ကျော်မှုခင်းများ ဖြစ်ပွားလေ့ရှိခြင်းကြောင့် ယင်းကိစ္စရပ်များကို နှစ်နိုင်ငံကြား ကိုင်တွယ်ဖြေရှင်းနိုင်ရန် ဆောင်ရွက်ခဲ့ကြခြင်းဖြစ်သည်။ ယခုနှစ် မေလအတွင်းက နှစ်နိုင်ငံကြား နယ်စပ်ဒေသ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေး သဘောတူညီချက်ကို လက်မှတ်ရေးထိုးထားခဲ့ပြီး ၂၀၀၃ ခုနှစ် ကတည်းက တည်ဆောက်ရန် ဆွေးနွေးခဲ့သော

Bringing you the world's leading brand!

Sealy was founded in 1881 in the USA and is the largest mattress brand manufacturer in the world. Its unique Posturepedic® heritage is renowned globally.

Each Posturepedic® is designed in co-operation with leading orthopaedic surgeons and comes with a patented spring unit comprising PostureTech® titanium (Ti™) coils.

Marketed by **SWEET HOME**

- No. 3A, Mindama Road, Mayangone Township, Yangon, Ph : 01 - 9659544
- No. 84, Yadana Road, Ward 8, South Oakalampa Township, Yangon. Ph : 01 - 8550358, 8550359
- Corner of 30th Street & 73rd Street, Mingalar Market, 1st Floor, Mandalay, Myanmar

www.sealy.com.sg

Sealy Posturepedic
Support you trust. Comfort you'll love.



ဓာတ်ပုံ - ငြိမ်းအိအိထွေး

ဖြတ်ကျော် မာဆွေးနွေး

နယ်စပ်စည်းရုံးကာရံခြင်းကိစ္စများကို အကောင်အထည်ဖော်နိုင်ရန် ကြိုးစား ခဲ့ကြသည်။

“ဒီပြဿနာတွေကို ကိုင်တွယ်တဲ့ နေရာမှာ နှစ်ဖက်အစိုးရတွေ ကိုယ် တိုင်လုပ်ဆောင်မှုတွေက မရှင်းလင်း သေးဘူး။ ဒါကြောင့် အခုထိ နှစ်နိုင်ငံ ကြားနယ်စပ်ပြဿနာတွေကို မဖြေရှင်း နိုင်သေးတာပါပဲ”ဟု ချင်းပြည်နယ် သဘာဝသယံဇာတ စောင့်ကြည့်ရေး ကွန်ရက်အဖွဲ့ဝင် အင်ဒရူးစောသွောင် က ပြောသည်။

၂၀၁၂ခုနှစ်အတွင်းက အိန္ဒိယနိုင်ငံ ကျင်းပြုလုပ်ခဲ့သည့် (၁၇)ကြိမ်မြောက် အစည်းအဝေးနှင့် (၁၈)ကြိမ်မြောက် အစည်းအဝေးများတွင် မြန်မာ ရေ လုပ်သားများ အိန္ဒိယ ရေပိုင်နက် အတွင်းသို့ တရားမဝင် ဝင်ရောက်ကာ ပင်လယ်မျောဖမ်းဆီးပါက အိန္ဒိယဥပဒေ အရ ပြင်းထန်စွာအရေးယူသွားရန် ကိစ္စရပ်များနှင့် နှစ်နိုင်ငံ နယ်စပ်ဒေသ ဆက်ဆံရေးရိုးများ ဖွင့်လှစ်ရန် ကိစ္စရပ် များကို ဆွေးနွေးခဲ့ကြသည်။ ■

သူရဦးရွှေမန်း၏ ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံဥပဒေပြင်ဆင်ရေး အချိန်ဇယားကို ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်က ထောက်ခံ

အိအိတိုးလွင်

eieitoelwin@gmail.com

၂၀၁၅ ခုနှစ်ကွယ်လွန်ပတ်ပတ်မှ ၂၀၀၈ ဖွဲ့စည်းပုံ အခြေခံဥပဒေပြင်ဆင်ချက်များကို အတည်ပြုမည်ဟူသည့် ပြည်ထောင်စုလွှတ် တော်နာယက သူရဦးရွှေမန်း၏ ပြောဆိုချက် အပေါ် အတိုက်အခံပေါ်တီ ခေါင်းဆောင် ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်က ထောက်ခံပြော ကြားလိုက်သည်။

“သူက process (လုပ်ငန်းစဉ်) ကို ပြော တာပါ။ process က ဒီလိုပဲ သွားရမှာပဲလေ။ ဘာဖြစ်လို့လဲဆိုတော့ ဒီ ၄၃၆ ကို ပြုပြင် ပြောင်းလဲဖို့ ဆုံးဖြတ်တယ် ဆိုပါတော့။ ၄၃၆ ကို ပြုပြင်ပြောင်းလဲဖို့ ဆုံးဖြတ်ပြီးမှသာလျှင် တချို့ကိစ္စတွေ ပြောင်းလဲရမယ်လေ။ အဲဒီဟာ တွေ့ကျတော့ အချိန်အရရော၊ အခွန်အခရရော သွားနေတဲ့ လုပ်ငန်းတွေအရရော process က အရတော့ ဒီလိုပဲ လုပ်ရမှာပဲ။ ဥပဒေ သဘော တရားအရ ဥပဒေပညာရှင်တွေမေးကြည့်ရင် ပိုပြီးတော့ ကောင်းတယ်။ ဘာကြောင့်မို့လို့ ဒီခြေလှမ်းတွေနဲ့ သွားရသလဲဆိုတာ” ဟု အမျိုးသားဒီမိုကရေစီအဖွဲ့ချုပ် (အင်န် အယ်လ်ဒီ) ခေါင်းဆောင် ဒေါ်အောင်ဆန်း စုကြည်က ယခုလ ၁၉ ရက်နေ့က သတင်း ထောက်များ၏ မေးမြန်းမှုကို ဖြေကြားခဲ့သည်။

နိုင်ငံဘာလ ၁၈ ရက်နေ့က ပြည်သူ့ လွှတ်တော်တွင် ပြုလုပ်သည့် သတင်းစာ ရှင်းလင်းပွဲတွင် ၂၀၀၈ ဖွဲ့စည်းပုံ အခြေခံ ဥပဒေပြင်ဆင်ရေး အချိန်ဇယားနှင့်ပတ်သက် ၍ မြန်မာတိုင်း(မ်)၏ မေးမြန်းချက်ကို သူရ ဦးရွှေမန်းက ၂၀၁၅ ခုနှစ်ကွယ်လွန်ပတ် ပတ်မှ ပြင်ဆင်ချက်များကို အတည်ပြုနိုင်မည် ဖြစ်ကြောင်း ဖြေကြားခဲ့သည်။ ၎င်း၏ ပြောဆို ချက်အပေါ် နိုင်ငံရေးပါတီအချို့က ကန့်ကွက် ခဲ့သော်လည်း ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်ကမူ ထိုသို့ ပြောကြားလိုက်ခြင်း ဖြစ်သည်။

ဖွဲ့စည်းပုံ အခြေခံဥပဒေပြင်ဆင်ရေး အတွက် ပြည်ထောင်စုလွှတ်တော်တွင် ယခု လ ၁၃ ရက်နေ့မှ စတင်ခါ ဆွေးနွေးလျက် ရှိသည်။ ဆွေးနွေးရာတွင် ပြင်ဆင်ရေး အတွက် အဓိကကျသည့် နိုင်ငံရေးဦးဆောင်မှု အခန်းကဏ္ဍတွင် တပ်မတော်၏ ပါဝင်မှုနှင့် ပုဒ်မ ၄၃၆ တို့ကို ပြင်ဆင်ရန် အင်န်အယ်လ်ဒီ အပါအဝင် အတိုက်အခံပေါ်တီများက တိုက်တွန်း ဆွေးနွေးလျက်ရှိသော်လည်း တပ်မတော်

သား ကိုယ်စားလှယ်များကမူ မပြင်ဆင်ရေး အတွက် နိုင်ငံခြားမာမာရပ်တည်ကာ ခုခံ ဆွေးနွေးလျက်ရှိသည်။

ဆွေးနွေးမှုများကို ယခုလ ၂၁ ရက်နေ့ တွင် အပြီးသတ်မည်ဟု သူရ ဦးရွှေမန်းက ကြေညာထားသော်လည်း ယခုလ ၂၅ ရက်နေ့ မှသာ အပြီးသတ်မည်ဟု ၎င်းက ပြောသည်။ ပြင်ဆင်ရေးအတွက် ပြည်ထောင်စု လွှတ်တော်က တင်သွင်းလာမည့် ဥပဒေကြမ်း များကို လွှတ်တော်အစည်းအဝေးတွင် ထပ်မံ အတည်ပြုပြီး ပြဋ္ဌာန်းချက်အချို့အတွက် လူထုဆန္ဒခံယူပွဲများကို ၂၀၁၅ ခုနှစ်၊ မေလ အတွင်း ကျင်းပမည်ဖြစ်သည်။

“ဘာကြောင့်လဲဆိုတော့ ဒီသက်တမ်းမှာ ကြားပေါက် အခုနက ပြင်လိုက်တဲ့ဟာကို ဆောင်ရွက်မယ်ဆိုရင် ဒီကနေ့ ခင်းကျင်းထား တဲ့ အုပ်ချုပ်ရေးဆိုင်ရာ အခင်းအကျင်း၊ ကျန်တဲ့ အခင်းအကျင်းတွေဟာ အကုန်ပြောင်းလဲ သွားဖို့ဆိုရင် ဘယ်လိုမှ မဖြစ်နိုင်ပါဘူး။ ဒါကြောင့်မို့လို့ ၂၀၁၅ မှာ ရွေးကောက်ပွဲလုပ် မယ်။ ထွက်ပေါ်လာတဲ့အတိုင်း ရွေးကောက်ခံ ကိုယ်စားလှယ်တွေနဲ့အတူ လွှတ်တော် သက်တမ်းစတဲ့ နောက်ပိုင်းမှာ ဖွဲ့စည်းပုံ အခြေခံဥပဒေကို ပြင်နိုင်မယ် ပြင်ဆင်ချက် တွေကိုမူတည်ပြီး ဆက်လက်ဆောင်ရွက်သွား မှာ ဖြစ်ပါတယ်”ဟု ၎င်းကပြောသည်။

ထို့ကြောင့် ၂၀၁၅ ခုနှစ်ကွယ်လွန်ပတ်ပတ်မှ အခြေခံဥပဒေပါ လက်ရှိပြဋ္ဌာန်းချက်များ အတိုင်းသာ နိုင်ငံရေးပါတီများ ဝင်ရောက် ယှဉ်ပြိုင်ရမည်ဖြစ်သည်။

“အစကတည်းက ကျွန်တော်တို့ ပြောပါ တယ်။ ပြင်လို့မရအောင်လုပ်ထားတဲ့ဥပဒေကို ဘယ်လိုပြင်မလဲလို့။ တချို့တွေကတော့ ပြောတယ်။ လွှတ်တော်တွင်း ပြင်နိုင်အောင် လုပ်မယ်လို့။ ကဲ... အခု ဘယ်လိုလုပ်မလဲ။ ၂၀၀၈ နဲ့တော့ ဝင်ပြိုင်ဖို့က အဆင်မပြေဘူး။ အခု လွှတ်တော်မှာ မပြင်ဘူးဆိုရင်တော့ လွှတ်တော်ပြင်ပက ဘယ်လိုပြင်မလဲဆိုတာ စဉ်းစားဖို့လိုလာပြီ။ တိုင်းရင်းသား၊ ပြည်သူ လူထုအားလုံး ပူးပေါင်းဖို့ လွှတ်တော်ပြင်ပ က ပြင်နိုင်ဖို့ နည်းလမ်းရှာဖို့လိုလာပြီ”ဟု ယခင် ရခိုင်ဒီမိုကရေစီအဖွဲ့ချုပ်ပါတီ ဥက္ကဋ္ဌ ဦးအေးသာအောင်က ပြောသည်။

၎င်းပါတီအနေဖြင့် ၂၀၀၈ ဖွဲ့စည်းပုံ အခြေခံ ဥပဒေကို ဆန့်ကျင်ကာ ၂၀၁၀ နှင့် ၂၀၁၅

ရွေးကောက်ပွဲများတွင် ဝင်ရောက်ယှဉ်ပြိုင် ခြင်း မရှိခဲ့ပေ။

သို့သော် ယခုအခါ ရခိုင်ဒီမိုကရေစီအဖွဲ့ ချုပ်နှင့် ရခိုင်တိုင်းရင်းသားဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး ပါတီနှစ်ခုကို ရခိုင်အမျိုးသားပါတီအဖြစ် ပူးပေါင်းလိုက်သည့်အတွက် ရွေးကောက်ပွဲ ဝင်ပြိုင်၊ မပြိုင်ဆိုသည်မှာ ပါတီတွင်း ပြန်လည် ဆွေးနွေးရန်လိုကြောင်း ဦးအေးသာအောင် ကပြောသည်။

ရှမ်းတိုင်းရင်းသား ဒီမိုကရေစီအဖွဲ့ချုပ် ပါတီ၏ အထွေထွေအတွင်းရေးမှူးဖြစ်သူ ဦးစိုင်း ညွန့်လွင်ကလည်း ၂၀၁၅ ရွေးကောက်ပွဲပြီးမှ ပြင်ဆင်မည်ဆိုပါက ရွှပ်ထွေးမှုများရှိလာ နိုင်ပြီး ပြင်ဆင်ရန် ခက်ခဲမှုများ ပိုမိုကြုံတွေ့ နိုင်ကြောင်း ပြောသည်။ ရှမ်းတိုင်းရင်းသား ဒီမိုကရေစီအဖွဲ့ချုပ်ပါတီသည် ၂၀၁၀ နှင့် ၂၀၁၂ ရွေးကောက်ပွဲများကို သပိတ်မှောက်ခဲ့ သော်လည်း ၂၀၁၅ တွင် ဝင်ရောက်ယှဉ်ပြိုင် ရန် ပါတီအဖြစ် မှတ်ပုံတင်ထားသည်။

“အခု ကိစ္စက တော်တော်ရှုပ်ထွေးတယ်ဗျ။ ကျွန်တော်တို့လည်း ကောင်းကောင်း နား မလည်တော့ အတိအကျ ဘာမှတော့ မပြော နိုင်ဘူး။ နားလည်တာကတော့ နာယက တစ်ဦးတည်းက ဒီလိုဆုံးဖြတ်လို့ရသလား။ လွှတ်တော်မှာ ဆွေးနွေးအဆုံးအဖြတ် ယူသင့်တာလေ”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

အမျိုးသားလွှတ်တော် ကိုယ်စားလှယ်

ဒေါက်တာအေးမောင်က လွှတ်တော်အနေ ဖြင့် ပြင်ဆင်ရေးလုပ်ငန်းများကို အမှန်တကယ် လုပ်မည်ဆိုပါက ၂၀၁၅ ရွေးကောက်ပွဲ မီနိုင် သည်ဟု သုံးသပ်သည်။

“ကျွန်တော်တို့လည်း အခုမှ ကြားတာဗျ။ တကယ်လုပ်မယ်ဆိုရင်တော့ အချိန်မီပါ တယ်။ လူထုဆန္ဒခံယူပွဲလုပ်ပြီး ကျန်တဲ့ ခြောက်လအတွင်းမှာ အတည်ပြုလို့ ရနိုင်ပါ တယ်”ဟု ၎င်းကပြောသည်။

ယခင် တပ်မတော်အစိုးရလက်ထက်က ရေးဆွဲခဲ့သည့် ၂၀၀၈ ဖွဲ့စည်းပုံ အခြေခံဥပဒေ ကို ခေတ်စနစ်နှင့်လျော်ညီစွာ ပြင်ဆင်ရန် သူရဦးရွှေမန်း ဥက္ကဋ္ဌအဖြစ် တာဝန်ယူထား သော ပြည်ထောင်စုကြံ့ခိုင်ရေးနှင့် ဖွံ့ဖြိုးရေး ပါတီကပင် လွှတ်တော်တွင် အဆိုပြု တင်ပြခဲ့ သည်။ ယင်းနောက် ပြင်ဆင်ရေး ကော်မတီ တစ်ရပ် ဖွဲ့စည်းကာ အခြေခံဥပဒေကို လေ့လာသုံးသပ်စေပြီး ရွေးကောက်ပွဲမတိုင်မီ ခြောက်လအလိုတွင် လွှတ်တော်သို့ပြန်လည် တင်ပြရန် သူရဦးရွှေမန်းက ညွှန်ကြားခဲ့သည်။

ထို့ပြင်အခြေခံဥပဒေကို ၂၀၁၅ ရွေးကောက် ပွဲမတိုင်မီ အားလုံးပြီးမြောက်အောင် ဆောင် ရွက်ပေးမည်ဟု ၎င်းကိုယ်တိုင် ဩဂုတ်လ ၁ ရက်နေ့က ပြုလုပ်သည့် သတင်းစာရှင်းလင်း ပွဲတွင် ကတိပေးခဲ့ပြီး ကတိအတိုင်း တည်၊ မတည်စောင့်ကြည့်ရန်လည်း ၎င်းက ပြော ကြားခဲ့သည်။ ■



Pronto Services
The Leading Real Estate Agent for Expats

**Saving Your MONEY,
By Saving Your TIME**

- ① No Agent Fees to Clients
- ② Handyman Services
- ③ Provide Assistance in Finding Domestic Staff
- ④ Pay Rent by International Bank Transfer & Credit Cards

📞 **09 2050 107,
09 4480 26156**

robin@prontorealtor.com
www.prontorealtor.com.mm





Y O U R M O S T R E L I A B L E J E W E L L E R



Million years aging Treasure...
Born For you!

SP GEMS'
MYANMAR NATURAL GEMS & FINE JEWELLERY
SPECIAL SALE PROMOTION
2014

From **21st November 2014** to **23rd November 2014**,
8:30 am to 6:00 pm (3 Days Only)

Do not miss The Big Chance!...
Save up to **40% off**

No. 30 (A), Pyay Road, (7 mile), Mayangone Township, Yangon, Myanmar. P. O 11061 Tel: (95)-1-660 397, 654 398, 654 399 Fax: (95)-1-664 574 E-mail : spgems.myanmar@gmail.com



MYANMAR CONSOLIDATED MEDIA LTD.

အမှုဆောင်အရာရှိချုပ်
တိုးနိုချိုင်းလိမ် tonychild.mcm@gmail.com
သတင်းဌာန ဒါရိုက်တာ
သီဟမော editorial.director.mcm@gmail.com

၃-စီမံခန့်ခွဲမှုအရာရှိချုပ်နှင့် စီးပွားရေးစာတည်း (မြန်မာ)
တင်မိုးအောင် tinmoeaung.mcm@gmail.com

စာတည်းမှူး (မြန်မာ)
ဆန်နိုင်း sannoo@gmail.com

စာတည်းမှူး (အင်္ဂလိပ်)
သောမတ်စိကင်း(နီ) tdkean@gmail.com

စာတည်းမှူး (အထူးအချုပ်ခွဲ)
မျိုးလွင် myolwin286@gmail.com

သတင်းထောက်ချုပ်
ဇော်ဝင်းသန်း zawwinthan@gmail.com

၃-စာတည်းမှူးနှင့် လူမှုဘဝစာတည်း (မြန်မာ)
မိုးမိုးသော် mohthaw@gmail.com

၃-စာတည်းမှူး (မြန်မာ)-အေးစပယ်မြို့
အကြံစာနဲ့စာတည်း-မောင်သွေးသစ်

အတိုင်ပင်ခံစာတည်း-မသိဝီ

၃-စီးပွားရေးစာတည်း (မြန်မာ)-အေးသီတာကျော်

အကြီးကန်းလက်ထောက်စာတည်း-စန္ဒာလွင်

အားကစားစာတည်း-ထွန်းနေအောင်

လူမှုဘဝစာတည်း (အင်္ဂလိပ်)-ဝှစ်တနေလို့ကိတ်

နိုင်ငံတကာစာတည်း-တင်စိန်

တတ်ပုံဌာန (မန်နေဂျာ)-ကောင်းထက်

တတ်ပုံသတင်းထောက်များ-သီရိလှ၊ အောင်ဌေးလှိုင်၊ စာနည်မြို့

မန္တလေးရုံးခွဲ တာဝန်ခံ
စတုပတ်အလန်ဘက်ကာ stuart.becker@gmail.com

မန္တလေးရုံးခွဲ ဖြန့်ချိရေးဌာန
mdydistribution.mcm@gmail.com

နေပြည်တော်ရုံးခွဲ တာဝန်ခံ
စုလင်းထွန်း hsuhlainghtun.mcm@gmail.com

နေပြည်တော်ရုံးခွဲ ဖြန့်ချိရေးဌာန
nptdistribution.mcm@gmail.com

ထုတ်လုပ်ရေးဌာန မန်နေဂျာ - စာနည်
zarnicj@gmail.com

၃-ထုတ်လုပ်ရေး မန်နေဂျာ - ဇော်စိုနိုင်
zawna2@gmail.com

ဒီမိုင်းဌာနဒါရိုက်တာ - တင်ဇော်ထွေး

ပုံနှိပ်ဌာနမှူး
ဌေးမောင် uhtaymaung@gmail.com

မန်နေဂျာ (ပုံနှိပ်စက်)-ခင်မောင်

ကြော်ငြာဌာန ၃-ဒါရိုက်တာများ-ညီညီထွန်း၊ ချမ်းသာဦး၊
နေမျိုးဦး၊ နန္ဒာခိုင်

အရောင်းမန်နေဂျာ (Classies)-ခင်မွန်မွန်လှိုင်

ငွေစာရင်းမန်နေဂျာ
မွန်မွန်သာခိုင် monmonthasaing@gmail.com

စီမံခန့်ခွဲမှုဌာန
နိုင်ဆုယဉ် khinesu1988@gmail.com

ထုတ်ဝေသူ ဒေါက်တာတင်ထွန်းဦး(မြဝဌာန၂)

အိုင်ပီမန်နေဂျာ
ကျော်ဇေယျာလင်း kyawzayarlin@gmail.com

ဖြန့်ချိရေး မန်နေဂျာ
သုဇာဝင်း thuzarwinni@gmail.com

ကြော်ငြာနှင့် လစာပေးယူရေးကိစ္စများ စုံစမ်းရန်
ဖုန်း (၉၅၁) ၂၅၃ ၆၄၂၊ ၃၉၂ ၉၂၈၊ ဖက်စ်(၉၅၁) ၂၅၄ ၁၅၈

မြန်မာတိုင်း(မ်) သတင်းနှင့် စီးပွားရေးဂျာနယ်ကို မြန်မာကုန်ဆိုင်
လီမိတက် မီဒီယာ (Myanmar Consolidated Media) က
ပိုင်ဆိုင်ပြီး ဖွဲ့စည်းပုံနှိပ်တိုက် (၁၃၆၈) နှင့် စွယ်စုံမီဒီယာ (၀၈၁၁) က
တာဝန်ယူ ပုံနှိပ်ထုတ်ဝေပါသည်။ ခေါင်းစီးစာသားမှာ
အင်္ဂလိပ်ဘာသာအားဖြင့် The Myanmar Times ဖြစ်ပြီး
မြန်မာဘာသာအားဖြင့် မြန်မာတိုင်း(မ်) ဟူ၍ မြန်မာ
မြန်မာတိုင်း(မ်)၏ အမှတ်တံဆိပ်လိုဂို (Logo) အပါအဝင်
သက်ဆိုင်သော သင်္ကေတအမှတ်အသားများအားလုံးကို လည်းကောင်း၊
စာစောင်များတွင်ပါရှိသော သတင်း၊ စာတပ်ပုံ အစရှိသည့် အကြောင်း
အရာ အားလုံးကိုလည်းကောင်း၊ တစ်စိတ်တစ်ဒေသကိုလည်းကောင်း
မြန်မာကုန်ဆိုင်လီမိတက် မီဒီယာ [Myanmar Consolidated
Media] ၏ စာဖြင့် ရေးသားခွင့်ပြုချက်မပါဘဲ မြန်မာပြည်
ကျယ်ပွားစွာဖြန့်ချိ ပြုပြင်ရန်။



MYANMARTIMES
HEARTBEAT OF THE NATION

မြန်မာတိုင်းမ်
MYANMARTIMES

now!

Myanmar Consolidated Media Ltd.

www.mmtimes.com

ရန်ကုန်ရုံးချုပ် - ၃၃၉/၃၀၃ ဗိုလ်အောင်ကျော်လမ်း
ကျောက်တံတားမြို့နယ် ရန်ကုန်၊ ဖုန်း (၉၅၁) ၂၅၃ ၆၄၂၊
၃၉၂ ၉၂၈၊ ဖက်စ်(၉၅၁) ၂၅၄ ၁၅၈

မန္တလေးရုံးခွဲ - တိုက် ၈/၁၊ မန်းမန္တလာအိမ်ရာ၊ ၃၅လမ်း
(၇၀ နှင့် ၇၁လမ်းကြား) ရန်မျိုးလုံရပ်ကွက်၊ ချမ်းအေးသာစံမြို့နယ်၊
မန္တလေး၊ ဖုန်း (၀၂) ၆၅၃၁၁၊ ၇၄၅၅၅၊ ဖက်စ် (၀၂) ၂၄၄၆၀

နေပြည်တော်ရုံးခွဲ - အမှတ် ၁၄/၅၆၊ ရာဇဌာနီလမ်း၊
ပေါင်းလောင်း (၂)ရပ်ကွက်၊ ယဉ်းမနားမြို့၊
ဖုန်း (၀၆၄) ၂၁၄၂၆၊ ၂၅၃၁၉၊ ၂၅၉၁၂၊ ၂၅၉၁၃

လူဦးရေနည်းပါးသည့် ရန်ကုန်မြို့နယ် ၁၀ မြို့နယ်တွင် မဲဆန္ဒရှင်စာရင်း ပြုစုနေ

လွန်ပင်းမန်

lunmin.lm@gmail.com

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးအတွင်းရှိ လူဦးရေ
နည်းပါးသည့် မြို့နယ် ၁၀ မြို့နယ်တွင် မဲဆန္ဒ
ရှင်စာရင်းပြုစုခြင်းနှင့် အချက်အလက်များ
ကို ကွန်ပျူတာအတွင်းသို့ ထည့်သွင်းခြင်း
လုပ်ငန်းစဉ်များကို တစ်နိုင်ငံလုံးအတိုင်း
အတာဖြင့် မဲဆန္ဒရှင်စာရင်းပြုစုခြင်း၏
ကနဦးအဆင့်အနေဖြင့် ယခုလ ၁၃ ရက်နေ့
က စတင်လုပ်ဆောင်နေပြီဖြစ်သည်။

အဆိုပါ ၁၀ မြို့နယ်မှာ ဗိုလ်တထောင်၊
ဒေါပုံ၊ ပုဇွန်တောင်၊ ဆိပ်ကြီးခနောင်တို၊
ဆိပ်ကမ်း၊ ဒဂုံ၊ လသာ၊ ကျောက်တံတား၊
လမ်းမတော်နှင့် ကမာရွတ်မြို့နယ်တို့ ဖြစ်
ကြပြီး ကျန်မြို့နယ်များတွင် မဲဆန္ဒရှင်စာရင်း
ပြုစုခြင်းကို နောက်ပိုင်းတွင် ဆက်လက်
ပြုလုပ်သွားမည်ဖြစ်သည်ဟု ရန်ကုန်တိုင်း
ဒေသကြီး ရွေးကောက်ပွဲကော်မရှင် ဥက္ကဋ္ဌ
ဦးကိုကိုက ပြောသည်။

“ပထမဆုံးအဆင့် ဆိုတော့ အခက်
အခဲတွေ ရှိမှာပဲလေ။ လွယ်လွယ်ကူကူနဲ့
မြန်မြန် ဆန် ဆန် ပြီးအောင် ဆိုပြီးတော့
လူဦးရေနည်းတဲ့မြို့နယ်တွေကို ဦးစားပေး
ထားပါတယ်။ အခုလက်ရှိလုပ်ဆောင်နေ
တဲ့ ၁၀ မြို့နယ်က လူဦးရေနည်းတဲ့ မြို့နယ်
တွေဖြစ်ပါတယ်” ဟု ၎င်းက ပြောသည်။
“ရပ်ကွက်နဲ့ ကျေးရွာကော်မရှင် အဖွဲ့ခွဲ

တွေက မဲဆန္ဒရှင်စာရင်းတွေကို စာရင်းပြုစု
တယ်။ သူတို့ပြုစုတဲ့ မဲဆန္ဒရှင်တွေရဲ့ အချက်
အလက်တွေကို မြို့နယ်ရွေးကောက်ပွဲ
ကော်မရှင်တွေက ကွန်ပျူတာထဲကို ရိုက်ထည့်
တယ်။ ဒီလ ၁၃ ရက်နေ့က စတယ်” ဟု
၎င်းက ပြောသည်။

“မြို့နယ်တွေအားလုံး၊ ရပ်ကွက်တွေ
အားလုံးက မဲစာရင်းတွေကွန်ပျူတာထဲ
ထည့်သွင်းပြီးသွားပြီဆိုရင် မြို့နယ်အလိုက်
မဲစာရင်းတွေကို Print Out လုပ်မယ်။ လုပ်ပြီး
ရင် ရပ်ကွက်ထဲမှာ ကပ်ထားမယ်။ အဲဒီလို
ကပ်ထားတယ်ဆိုတာကလည်း မဲဆန္ဒရှင်
တွေက လာကြည့်ပြီးတော့ နာမည်မပါသေး
ရင် ထည့်နိုင်ဖို့၊ မှားနေရင်ပြင်နိုင်ဖို့၊ မပါ
သင့်တဲ့သူပါရင် ကန့်ကွက်နိုင်ဖို့ အဲဒီအခွင့်
အရေးပေးတဲ့အနေနဲ့ မြို့နယ်အလိုက်တော့
ကြေညာသွားမှာပါ။ အမှားအယွင်းတွေ
ပြင်ဆင်ပြီးသွားပြီဆိုရင်တော့ နောက်ထပ်
တစ်ကြိမ်ပြန်မကပ်တော့ဘူး။ ပြည်ထောင်စု
ရွေးကောက်ပွဲကော်မရှင်ရဲ့ Database
ကို အကုန်လုံးဝင်သွားမယ်။ တစ်နိုင်ငံလုံး
ပြီးသွားရင် UEC ရဲ့ အင်တာနက်ဝက်ဘ်ဆိုက်
မှာ တစ်နိုင်ငံလုံး မဲစာရင်းကို တင်ထားမယ်”
ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

မဲဆန္ဒရှင်စာရင်းများကို ရပ်ကွက်အုပ်ချုပ်
ရေးမှူးရုံးများတွင် မှတ်တမ်းတင်ထားသော
အိမ်ထောင်စုစာရင်းများအပေါ် အခြေခံ၍

ပြုစုသွားမည်ဖြစ်ပြီး အထွေထွေအုပ်ချုပ်
ရေးဌာနရှိ လူဦးရေစာရင်းနှင့်လည်း ထပ်မံ
တိုက်စစ်သွားမည်ဖြစ်သည်ဟု ၎င်းက
ပြောသည်။

“ပြည်ထောင်စုရွေးကောက်ပွဲကော်မရှင်
က အခြေခံမဲဆန္ဒရှင်စာရင်း လက်စွဲစာစောင်
ဆိုပြီးတော့ မူဝါဒသဘောမျိုး လက်စွဲစာ
ဆောင် ထုတ်ပေးထားပါတယ်။ ကျွန်တော်
တို့က အဲဒီထဲကအတိုင်း လုပ်ဆောင်သွား
မှာပါ။ ကျွန်တော်တို့ကတော့ ကျူးကျော်
တယ်၊ မကျူးကျော်ဘူးဆိုတာကို မခွဲထားပါ
ဘူး။ မိသားစုလည်းရှိမယ်၊ သူ့မှာ အိမ်ထောင်စု
စာရင်းလည်းရှိမယ်ဆိုရင် ကျွန်တော်တို့က
မဲစာရင်းပြုစုမှာပါ။ ကျူးကျော်သည်ဖြစ်စေ၊
မကျူးကျော်သည်ဖြစ်စေ သူ့မှာ အိမ်ထောင်စု
စာရင်း မရှိဘူး၊ ဧည့်စာရင်းနဲ့တိုင်ပြီးနေရင်
ကျွန်တော်တို့က မဲစာရင်းထဲမှာ မထည့်ပါ
ဘူး” ဟု ၎င်းက ဆက်လက်ပြောသည်။

ပြည်ထောင်စုရွေးကောက်ပွဲကော်မရှင်
နှင့် အရပ်ဘက်လူမှုအဖွဲ့အစည်းများ၊ နိုင်ငံ
ရေးပါတီများ၊ စာနယ်ဇင်းကောင်စီတို့နှင့်
စက်တင်ဘာလက တွေ့ဆုံခဲ့စဉ်အတွင်း
တစ်နိုင်ငံလုံးအတိုင်းအတာနှင့် မဲဆန္ဒရှင်
စာရင်းပြုစုခြင်းကို အောက်တိုဘာလကုန်၊
နိုင်ငံဘာလဆန်းပိုင်းတွင် စတင်လုပ်ဆောင်
သွားမည်ဖြစ်သည်ဟု ရွေးကောက်ပွဲ
ကော်မရှင်က ကြေညာခဲ့သည်။ ■

တပ်မတော်က . . .

မျက်နှာဖုံးမှ

သမ္မတရုံးညွှန်ကြားရေးမှူး ဦးဇော်ဌေးက
ပြောသည်။

အမ်ပီစီ၏ ပဋိပက္ခညှိနှိုင်းရေးမှူး ဒေါက်တာ
မင်းဇော်ဦးက မြန်မာပြိုမ်းချမ်းရေးအကျိုး
ဆောင်အဖွဲ့ကတစ်ဆင့် အမ်ပီစီက အဆိုပါ
သတင်းအပါအဝင် ကေအိုင်အေနှင့် အစိုးရတပ်
များကြား ဖြစ်ပွားနေခဲ့သည့်တိုက်ပွဲများနှင့်
ပတ်သက်ပြီး သက်ဆိုင်ရာသို့ အပြည့်အစုံ
သတင်းပို့ထားပြီးဖြစ်ကြောင်း ပြောသည်။

“ဘယ်သူမှန်တယ်၊ ဘယ်သူမှားတယ်ဆို
တဲ့ မှတ်ချက်မျိုးပေးဖို့ မရှိပါဘူး။ ပြဿနာ
ပိုကြီးမလာအောင်၊ ထိတ်တိုက်ရင်ဆိုင်မှု
တွေ ဖြစ်မလာအောင် အတတ်နိုင်ဆုံး ညှိနှိုင်း
ဖြေရှင်းရမယ့်ဟာကိုတော့ ပိုင်းပြီးတော့
ကြိုးစားသွားမှာပါ” ဟု ၎င်းကပြောသည်။

ကေအိုင်အေအနေဖြင့် တစ်စုံတစ်ရာ
ဆုံးဖြတ်ချက်ချမှတ်နိုင်ရေးအတွက် ဗဟို
ကော်မတီ အရေးပေါ်အစည်းအဝေးပြုလုပ်
နေသည်။

“အခုကိစ္စက နှစ်ဖက်ညီရမယ့်အခြေအနေ
မျိုးမဟုတ်တော့ဘူး။ တစ်ခုခုကို ဆုံးဖြတ်ချက်
ချပြီး လုပ်ရတော့မယ့် အခြေအနေမျိုးရောက်
နေပြီ” ဟု ဗိုလ်ချုပ်ဝွမ်မော်က ပြောသည်။

လက်ရှိဖြစ်ရပ်အခြေအနေနှင့် ပတ်သက်
ပြီး ငြိမ်းချမ်းရေးဆွေးနွေးပွဲတွင်ပါဝင်လျက်
ရှိသည့် ကုလသမဂ္ဂနှင့် တရုတ်ကိုယ်စားလှယ်
များထံသို့ ကေအိုင်အေအနေဖြင့် အကြောင်း
ကြားသွားမည့်အပြင် အစိုးရငြိမ်းချမ်းရေး
ဖော်ဆောင်ရေးလုပ်ငန်းကော်မတီ (UP-
WC) ကိုလည်း အကြောင်းကြားသွားမည် ဖြစ်
ကြောင်းသိရသည်။ ■ **ရဲမွန်နှင့်ဝင်း**



ကိုယ့်ဆီရောက်လာတာ။ နည်းနည်းတော့
ကြီးတယ်။ ဒီကမ္ဘာ့ဇာတ်များစုရဲ့ Backup တွေ
က စင်ကာပူတို့၊ ဘာတို့က ကုမ္ပဏီကြီးတွေ။
ကျွန်တော်လည်း သေချာရှင်းပြလိုက်တယ်။
ကျွန်တော့်ထက်စာရင် ဒီသီချင်းတွေကို
တီးခတ်နဲ့ ထုတ်လုပ်တဲ့အပိုင်းက ပုဂ္ဂိုလ်မြတ်
တွေကို ညှိပြီး သဘောတူညီချက် ရယူသင့်
တယ်လို့။ သူတို့ရဲ့ အသွားအလာ လုပ်ပုံကိုင်ပုံ
တွေတော့ သေချာပြန်ရှင်းပြပါတယ်။ ရပိုင်
ခွင့်ဆိုတဲ့ သဘောသဘာဝက ကျုပ်တို့လောက
မှာတော့ အရမ်းအရေးကြီးတယ်။ အထူး
သဖြင့် ဒါမျိုး ‘သီချင်းဆိုပြိုင်ပွဲ’ တွေ များလာ
တော့ တေးရေးတွေ ရစရာရှိတဲ့ ဒေါ်လာတွေ
မရတော့ ကျွန်တော်တို့ဖြစ်လေ။ လူတွေလည်း
ဒီခေတ်ဒီအခါမှာ ပွဲလုပ်ရင် ဘယ်လောက်
ခွက်ကျသလဲဆို Original အဆိုတော်ကို

မခေါ်နိုင်တော့ ဒီ(ပြန်ဆို) ပြန်ဆို Cover
သမားတွေနဲ့ ‘အရင်းနည်း အမြတ်များဆို
သလို’ လုပ်စားကြတာများ ရှက်ဖို့တောင်
ကောင်းတယ်။ ပြိုင်ပွဲဝင်တွေကို မစော်ကား
ပါဘူး။ တော်လို့ ဆုရတာပဲလေ။ ဒါမျိုးကိစ္စ
တွေကလည်း နောက်ဆုံး ဂီတအစည်းအရုံး
ခေါင်းပေါ်ပဲ ရောက်တယ်။ ညီအစ်ကိုတွေနဲ့
တကွ ဂီတသားအားလုံး သိပါတယ်။ ဂီတ
အစည်းအရုံးက ‘လုံးဝ’ ထပ်ပြောမယ်၊ တကယ်
အရေးကြီးတဲ့ကိစ္စမှာဆိုရင် လုံးဝအားကိုး
မရဘူးဆိုတာ။ ကျွန်တော်တို့သီချင်းတွေကို
အစည်းအရုံးက ခွင့်ပြုချက်မရဘဲနဲ့ ‘အဘ’
အားကိုး၊ Media တွေကို ဈေးဖြတ်ပြီး ရောင်းချ
နေတာကြာပြီ။ ဒါပေမဲ့ ဘာမှမပြောပါဘူး။
ရောင်းရသလောက် Amount လေး ရပြီဆိုရင်
phone လေး ဆက်ပြီး လာထုတ်ခိုင်းဖော်တော့
ရပါသေးတယ်။ စိန်မျက်ခုံးကလည်း ‘အစ်ကိုနဲ့
Direct ဆက်သွယ်မှာပါ။ ဟိုကို လုံးဝ မသွားပါ
ဘူး’ တဲ့ ဟိဟိ။ သူတို့ Plan တွေကတော့ မိုက်

တယ်။ နောက်ပိုင်း Show တွေ ဘာတွေလုပ်ဖို့
ရှိတယ်တဲ့။ ညီအစ်ကို မောင်နှမတွေ ကြည့်ဖို့
သာပြင်ထားပေတော့။ သူတို့နဲ့ စကားပြောရင်း
ပြောစရာစကားတွေ အများကြီးပေါ်လာ
တယ်။ အမှန်တော့ ဒီကိစ္စတွေကတော့
ပြောရင် ပြောမကုန်ဘူး။ ကျွန်တော် ပြောင်းလဲ
(လွတ်မြောက်) သွားပြီးကတည်းက စိတ်ကို
မဝင်စားတော့တာ။ မက်လည်း (သိပ်တောင်)
မမက်မောတော့ပါဘူး။ သူတို့ဘာသာသူတို့
ဝက်ရှူးပြန်တာ ပြန်ကြပါစေ။ နိုင်ငံတစ်နိုင်ငံ
တိုးတက်ပြောင်းလဲတဲ့ period မှာ သူဌေး
ဖြစ်လာမယ့်လူ မနည်းသလို ပွဲသွားမယ့်လူ
လည်း မနည်းဘူး။ ကျွန်တော်တို့အလုပ်တွဲလုပ်
ဖြစ်ခဲ့သလို သဘောထားကွဲလွဲမှုကြောင့်
သော်လည်းကောင်း၊ ငွေရေးကြေးရေးကြောင့်
မလုပ်ဖြစ်တော့တဲ့ လူတွေအပေါ်မှာ ဘာ
ရန်ငြိုးမှ မထားဘူး။ ဘယ်ကမ္ဘာကတော့
ဘယ်သူကို စာချုပ်ချုပ်လိုက်ပြီ။ ဘယ်သူက
တော့ ဘယ်ဘက်ပါသွားပြီ။ . . ကျွန်တော့်ကို

လာပြောကြတယ်။ ကျွန်တော် ပြောတယ်။
နောက်မကျသေးဘူး။ အနောက်တိုင်းက ဖုန်
မှုန့်ကြောင့် ဒီမှာ ကမ္ဘာမပျက်နဲ့လို့။ ဈေးကွက်
က ကျဉ်းတော့ မဖြစ်စလောက်ပိုက်ဆံကို
ပိုင်းပြီးလုတဲ့ထဲမှာ ကျွန်တော် မပါတော့တာ
တော်တော် ကြာပြီ။ ဟိုဘက်က တကယ်ကြီး
တဲ့ဟာတွေ လာလို့ အလုပ်အကိုင်သစ်တွေ၊
အခွင့်အလမ်းကောင်းတွေ၊ အံ့မခန်းဖြစ်ရမယ့်
ကိစ္စတွေ ရောက်ရှိလာမှာဖြစ်သလို လူလည်ကြီး
သားသမီးတွေလည်း မနည်းဘူး။ အရင်က
ရှိခဲ့တဲ့ မသင့်မြတ်မှုတွေကို Erase လုပ်၊
နားလည်မှုယူပြီး လက်တွဲဖို့အချိန် တကယ်
ကျရောက်ပြီ။ လူတော်တွေ တစ်ယောက်နဲ့
တစ်ယောက် ပူးပေါင်းဖို့ အချိန်အခါကောင်း
ပါပဲ။ တကယ် ကြိုးစားတဲ့လူကို ဘုရားက
ဘယ်တော့မှ ပစ်မထားပါဘူး။
အဲမှိုင်းနေတာကြောင့် မသဲကွဲ။ သူ လုံးဝ
မတွန့်လှုပ်၊ မျက်လုံးထဲမှာ ပုံရိပ်များစွာ
ဖြည်းညင်းစွာ ပေါ်လာတယ်။ ■



OYSTER PERPETUAL DATEJUST



SWISS TIME SQUARE
Fine Luxury Watches

NO. 99, KABAR AYE PAGODA ROAD, BAHAN TOWNSHIP, YANGON, TEL: (95) 1 540189

WATCH FEATURED SUBJECT TO STOCK AVAILABILITY

အိုဘားမားနဲ့ တွေ့ခဲ့တဲ့ တစ်ညနေ



အိအိုတိုးလွင်

eiitoelwin@gmail.com

နိုဝင်ဘာမှာ အမေရိကန် သမ္မတအိုဘားမား မြန်မာပြည် ပြန်လာမယ်လို့ ကြားကတည်းက အပြင်မှာတွေ့ခွင့်ရရင် အရမ်းကောင်းမှာပဲ ဆိုတဲ့ အတွေးက သူ့အလိုလိုပေါ်လာတယ်။ ကံကောင်းစွာပဲ အိုဘားမားမလာခင် ခြောက် ရက်လောက်အလိုမှာ အိုဘားမားနဲ့ အရှေ့ တောင်အာရှက လူငယ်ခေါင်းဆောင်တွေ တွေ့ဆုံပွဲကို တက်ရောက်ဖို့ အမေရိကန်သံရုံးက အကြောင်းကြားစာ အီးမေးလ်ဝင်လာတဲ့ အချိန်မှာ အရမ်းဝမ်းသာသွားပါတယ်။ လူငယ် တစ်ယောက်အနေနဲ့ တက်ခွင့်ရမယ့် ဒီပွဲကို ဘယ်လိုမှ လက်မလွှတ်နိုင်တာကြောင့် ချက်ချင်းဆိုသလို အကြောင်းပြန်လိုက်တာပေါ့။

အိုဘားမားရဲ့ အခုခရီးစဉ်ဟာ ပထမဆုံး အကြိမ်တွေ မဟုတ်ပါဘူး။ လွန်ခဲ့တဲ့ နှစ်နှစ် လောက်တုန်းကလည်း ဒီလိုအချိန်မှာ ပထမ ဆုံး လာလည်ဖူးပါတယ်။ မှတ်တမ်းတွေအရ အမေရိကန်သမ္မတသုံးဦး မြန်မာနိုင်ငံကို လာလည်ဖူးပေမယ့် သူတို့ သမ္မတမဖြစ်ခင်နဲ့ သမ္မတတာဝန် ထမ်းဆောင်ပြီးချိန်တွေမှာ လာခဲ့တာပါ။ သူတို့တွေကတော့ ယူလစ်ဆီး ဂရန့် (၁၈၇၉)၊ ဟားဗတ်ယားဗား (၁၉၀၅) နဲ့ ရစ်ချက် နစ်ဆင် (၁၉၅၇) တို့ပါ။ အိုဘားမား ကတော့ သမ္မတသက်တမ်းတာဝန် ထမ်းဆောင် စဉ်မြန်မာပြည်ကို နှစ်ကြိမ်တိုင် လာရောက်တဲ့ ပထမဦးဆုံး အမေရိကန်သမ္မတဖြစ်ပါတယ်။

နိုဝင်ဘာလ ၁၄ ရက်နေ့မှာတော့ အိုဘား မားနဲ့တွေ့ဆုံရမယ့် ရန်ကုန်တက္ကသိုလ် စိန်ရတုခန်းမကို အချိန်မီရောက်ဖို့ အိမ်ကနေ ခပ်စောစော ထွက်လာလိုက်ပါတယ်။

ပြည်လမ်းမဘေးက ရန်ကုန်တက္ကသိုလ် စိန်ရတုခန်းမရှေ့ကိုရောက်တော့ ဝင်ပေါက် ရှေ့မှာ ကိုယ့်ထက် ဝီရိယကြီးတဲ့ လူငယ်တွေက တစ်ပုံကြီး။ ဂိတ်ကနေ ဝင်ခွင့်ရဖို့ တန်းစီနေ လိုက်တာ ဆေးတက္ကသိုလ် ရောက်ခါနီးအထိ ပဲ။ ဒါတောင် ၁ နာရီခွဲခွဲသေးပါဘူး။ တရှေ့ ရွှေ့နဲ့ တန်းစီလာလိုက်တာ နာရီပေါက်လောက် အကြာမှာတော့ စစ်ဆေးရေးကိုကျော်ပြီး ဝင်းထဲကို ဝင်ခွင့်ရလိုက်ပါတယ်။ နှစ်ပေါင်း တော်တော်ကြာ ပိတ်ထားတဲ့ ရန်ကုန်တက္ကသိုလ် ဝင်းကြီးဟာ ပျားပန်းခပ်မျှ စည်ကားနေတဲ့ လူတွေနဲ့ အသက်ဝင်နေသလိုပါပဲ။

ဂိတ်ဝင်ပေါက်တစ်လျှောက်မှာ လုံခြုံရေး တော်တော်များများကို တွေ့ရပေမယ့် ခန်းမ အဝင်ပေါက်မှာတော့ မြန်မာလုံခြုံရေးတွေကို မတွေ့ရတော့ပါဘူး။ State Department

တံဆိပ်တပ်ထားတဲ့ အမေရိကန်လုံခြုံရေး တွေက စစ်ပါတယ်။ ဝင်ခွင့်ကတ်မှာ လေဆိပ် စစ်ဆေးရေးပုံစံ ခံယူရမယ်လို့ ရေးထား ပေမယ့် သိပ်တင်းကျပ်လှတဲ့ လုံခြုံရေးမျိုး တော့ မဟုတ်ပါဘူး။ ခန်းမထဲရောက်တဲ့အခါ နေရာချပေးတာလည်း အမေရိကန်တွေပါပဲ။

တတိယတန်းလောက်မှာ နေရာယူ ပြီးတော့မှ ခန်းမရဲ့ အပြင်အဆင်ကို လေ့လာ ကြည့်မိတော့ သိပ်ကို ရိုးရိုးရှင်းရှင်း ပြင်ဆင် ထားတာကို သတိထားမိတယ်။ အိုဘားမား မိန့်ခွန်းပြောမယ့် စင်ကို အလယ်မှာထားပြီး နားထောင်မယ့်ကျောင်းသားတွေကို သူ့ကို ပတ်လည်ပိုင်းထိုင်ထားတဲ့ အနေအထားပါ။ မိန့်ခွန်းပြောမယ့်နေရာရဲ့ အနောက်ဘက်က အညှီရောင်သစ်သားချပ်တွေပေါ်မှာ ‘အမေ ရိကန်သမ္မတ အိုဘားမားအား လှိုက်လှဲစွာ ကြိုဆိုပါ၏’ ဆိုတဲ့ အဖြူရောင်စာသားတွေကို တွေ့ရပါတယ်။ မိန့်ခွန်းပြောမယ့် စင်ရဲ့ ဘေး နှစ်ဖက်က သစ်သားတိုင်တွေမှာတော့ အရှေ့ တောင်အာရှ လူငယ်စွမ်းရည်အစီအစဉ်ရဲ့ အတိုကောက် အင်္ဂလိပ်စာလုံး YSEALI အမှတ်တံဆိပ်ကို တပ်ဆင်ထားပါတယ်။ စင်ရဲ့ ဘယ်ဘက်ထောင့်က နံရံမှာတော့ မြန်မာ နိုင်ငံအလံနဲ့ အမေရိကန် ပြည်ထောင်စုအလံ ကို ယှဉ်တွဲချိတ်ဆွဲထားပါတယ်။

ခန်းမတံခါးကို ၃ နာရီမှ ပိတ်မယ်ဆိုပေ မယ့် တော်တော်များများကတော့ ၂ နာရီ

ကျွန်တော်အနှစ်သက်ဆုံးက မင်းတို့လို လူငယ်တွေနဲ့ တွေ့ဆုံရတာပဲ။ ဒါက အစည်းအဝေးခန်းမထဲမှာ နေရတာထက် ပိုပျော်ဖို့ကောင်းတယ်

ကျော်ကျော်လောက်ကတည်းက နေရာယူပြီး သွားပါပြီ။ အားလုံးရဲ့ မျက်နှာတွေက တက်ကြွ ပြီး အခမ်းအနားတက်ခွင့်ရတဲ့အပေါ် ဂုဏ်ယူ တဲ့ အပြုံးတွေနဲ့ပေါ့။ ဆလိုက်မီးတွေကို ၃ နာရီခွဲလောက်မှာ စဖွင့်လိုက်တော့ ခန်းမ တစ်ခုလုံး လင်းထိန်သွားပြီး ဖွင့်ထားတဲ့ တေးသွားတွေကလည်း ပိုပြီးမြူးကြွလို့လာ ပါတယ်။ ၄ နာရီထိုးခါနီးလောက်မှာတော့ အားလုံးမျှော်လင့်နေတဲ့ အိုဘားမား တစ်ယောက် ခန်းမထဲကို တက်ကြွရွှင်လန်းစွာ ဝင်ရောက်လာပါတယ်။

ဝင်လာလာချင်းမှာပဲ “မြန်မာလူငယ် မင်္ဂလာပါ” လို့ မြန်မာစကားနဲ့ နှုတ်ဆက်လိုက်



စိန်ရတုခန်းမမှာ လူငယ်တွေရဲ့ မေးခွန်းတွေကို စိတ်ပါလက်ပါနဲ့ ဖြေကြားပေးနေတဲ့ အိုဘားမား။ ဓာတ်ပုံ - ကောင်းထက်

တဲ့အခါ အားလုံးက မတိုင်ပင်ဘဲ မတ်တတ်ရပ် လက်ခုပ်တီးပြီး ကြိုဆိုလိုက်ပါတယ်။ အပြာ နုရောင် ရုပ်အင်္ကျီနဲ့ အနက်ရောင် ဘောင်းဘီ ရှည်ကို တွဲဖက်ဝတ်ဆင်ထားပြီး အနက်ရောင် ကုတ်အင်္ကျီနဲ့ အိုဘားမားဟာ မင်းသားမဟုတ် ပေမယ့် အင်မတန်ကြည့်လို့ကောင်းပါတယ်။

“မြန်မာနိုင်ငံကို ပြန်လာရတာ အင်မတန် ကြည်နူးစရာပဲ။ အားလုံးထိုင်ပါ” လို့ မတ်တတ် ရပ် ကြိုတဲ့သူတွေကို ပြောပြီး သူ့ရဲ့ ဘယ်ဘက် ခြမ်းက ကျောင်းသားတွေလက်က ‘အတု အယောင် ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေး’ ‘အပြောင်း အလဲ’ စတဲ့ ထောင်ထားတဲ့ စာရွက်တွေကို မြင်တဲ့အခါမှာတော့ “အိုး... ဆိုင်းဘုတ် တွေပါလား” ဆိုပြီး သူကဆိုပါတယ်။ အခု လူငယ်တွေရောက်နေတာ ဆန္ဒပြတဲ့နေရာ မဟုတ်ဘဲ Town Hall ဖြစ်ပြီး တိုက်ရိုက် မေးခွန်း မေးခွင့်ရမှာမို့ ဒီဆိုင်းဘုတ်တွေကို ဖယ်လိုက်ဖို့ သူက ပြောပါတယ်။

လူငယ်တွေနဲ့ တွေ့ဖို့ခေါင်းစဉ်ကို Town Hall လို့ သုံးနှုန်းထားပါတယ်။ ဒီအသုံးအနှုန်း ဟာ အမေရိကန်ပြည်ထောင်စုမှာ သုံးနှုန်းလေ့ ရှိတဲ့ စကားရပ်ဖြစ်ပြီး လွှတ်တော်ကိုယ်စား လှယ် ဒါမိုကရက်တစ် ပါတီဝင် နိုင်ငံရေးသမားတွေဟာ ကိုယ့်မြို့နယ်က လူတွေနဲ့ ခန်းမတစ်ခုမှာ တွေ့ဆုံပြီး အစိုးရရဲ့ မူဝါဒအပေါ် လူထုရဲ့ အမြင်တွေကို အပြန်အလှန်ဆွေးနွေးတာ၊

ဒါမှမဟုတ် လူထုက သိလိုတဲ့ အကြောင်းအရာ တွေကို တိုက်ရိုက်မေးမြန်းခွင့်ပေးတဲ့အခါမျိုး တွေမှာ သုံးနှုန်းလေ့ရှိပါတယ်။ ဒီလိုတွေ့ဆုံမှု တွေကို အခြေခံပြီး အစိုးရရဲ့ မူဝါဒချမှတ်မှု တွေမှာ လူထုရဲ့ သဘောထားတွေကို ထည့် သွင်းစဉ်းစားလေ့ရှိပါတယ်။ ဒီပွဲမှာလည်း အိုဘားမားက မိန့်ခွန်းပြောမှာ ဖြစ်ပေမယ့် တက်ရောက်လာတဲ့လူတွေက မေးခွန်း တိုက်ရိုက်မေးမြန်းခွင့်ရှိတာကြောင့် Town Hall လို့ သုံးနှုန်းထားတာပါ။

၁၀ မိနစ်ခန့်သာ ကြာမြင့်တဲ့ မိန့်ခွန်းမှာ အိုဘားမားက အရှေ့တောင်အာရှဒေသနဲ့ နက်ရှိုင်းတဲ့ ဆက်ဆံရေးကို ထူထောင်ချင်တဲ့ အမေရိကန်ပြည်ထောင်စုရဲ့ မူဝါဒကို လူငယ် တွေကို အသိပေးခဲ့ပြီး အနာဂတ်ကို အဆုံး အဖြတ်ပေးရမယ့် လူငယ်ခေါင်းဆောင်တွေနဲ့ ဆက်ဆံရေး ပိုမိုကောင်းမွန်အောင် အလေး ထား ဆောင်ရွက်မယ်လို့ ပြောကြားခဲ့ပါတယ်။

“ကမ္ဘာတစ်ဝန်း ခရီးတွေသွားတဲ့ အချိန် တိုင်းမှာ ကျွန်တော်အနှစ် သက်ဆုံးက မင်းတို့လို လူငယ်တွေနဲ့ တွေ့ဆုံရတာပဲ။ ဒါက အစည်းအဝေးခန်းမထဲမှာ နေရတာထက် ပိုပျော်ဖို့ကောင်းတယ်။ ပိုပြီးတော့လည်း အရေးပါတယ်။ ဘာကြောင့်လဲဆိုတော့ လူငယ်ခေါင်းဆောင်တွေဟာ ဒီနိုင်ငံနဲ့ ဒီဒေသ ရဲ့အနာဂတ်ကို ဆုံးဖြတ်နိုင်တဲ့သူတွေဖြစ်

လို့ပဲ” လို့ သူကပြောပါတယ်။

အခုအချိန်မှာ YSEALI ကွန်ရက်မှာ ချိတ်ဆက်မိတဲ့ လူငယ်ခေါင်းဆောင် တစ်သောင်းလောက်ရှိပြီလို့ သူကပြောပါ တယ်။

မြန်မာပြည်ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေးရဲ့ ထင်သာ မြင်သာတိုးတက်မှုတွေကို အသိအမှတ်ပြု ခဲ့ပြီး ပြုပြင်ပြောင်းလဲရေးဆိုတာ တစ်ညတည်း နဲ့ အပြီးမသတ်နိုင်ဘဲ စိတ်ရှည်သည်းခံပြီး ယုံကြည်ချက်ရှိရှိ ကြိုးစားရမယ်ဆိုတာလူငယ် တွေ လက်ခံအောင် သူက ပြောခဲ့ပါတယ်။ ဒီလို ပြောတဲ့အခါမှာ ‘ငုပ်မိသဲတိုင် တက်နိုင် ဖျားရောက်’ ဆိုတဲ့ မြန်မာစကားပုံကို မြန်မာလို ပြောပြီး လူငယ်တွေရဲ့ လက်ခုပ်သံကို ရယူ သွားနိုင်ခဲ့ပါတယ်။

မိန့်ခွန်းကို တိုတိုနဲ့ လိုရင်းပြောရင်း လူငယ် တွေကို မေးခွန်းမေးလို့ရပြီဆိုတဲ့အခါ လက်တွေ့ အပြိုင်အဆိုင် ဝေယမ်းနေတဲ့ လူငယ်တွေကို အိုဘားမားက မိန့်ကလေးတစ်လှည့်၊ ယောက်ျားလေးတစ်လှည့် မျှမျှတတ မေးခွင့် ပေးဖို့ ဆုံးဖြတ်လိုက်ပါတယ်။

မေးခွန်းရှစ်ခုလက်ခံခဲ့ရာမှာ မတူညီတဲ့ မေးခွန်းတွေဖြစ်ပေမယ့် မေးခွန်းတိုင်းကို သေသေချာချာ ပြည့်ပြည့်စုံစုံ ဖြေပေးနိုင်တာက တော့ တော်တော် ချီးကျူးဖို့ကောင်းပါတယ်။ ကမ္ဘာတစ်ဝန်းက အရေးကိစ္စတွေကို အလေး

AGRO MYANMAR 2014

The 2nd International Exhibition & Conference on Agriculture for Myanmar
EXPLORE THE AGRICULTURAL MARKET OF MYANMAR
with 80 companies from 16 countries

18 - 19 November 2014
MICC 2, Nay Pyi Taw

21 November 2014
SEDONA Hotel, Mandalay

9 am - 5 pm Daily (free entrance)



For any enquiry, please contact:
VEAS MYANMAR Tel: +95 1 240 677/ +95 1 377 854 | Fax: +95 1 240 677 | Email: info@minhvi.com



Organized by:



www.veas.com.vn



လူငယ်တွေနဲ့ အမေးအဖြေလုပ်နေတဲ့ အိုဘားမားဟာ တာဝန်အရ ဖြေနေတာမျိုး မဟုတ်ဘဲ တကယ့်ကို စိတ်ပါလက်ပါ ခြေဟန် လက်ဟန်အပြည့်နဲ့ လှုပ်ရှားသက်ဝင်ပြီးတော့ ဖြေသွားတာပါ။

လူငယ်တွေနဲ့ ၄၅ မိနစ်လောက်ကြာ အမေးအဖြေလုပ်ပြီး အဆုံးသတ်မှာတော့ လူငယ်တွေကို အတိတ်မှာ ပိတ်မနေဘဲ အနာဂတ်ကို ရှာဖွေကြဖို့ သူကပြောပါတယ်။

“မင်းတို့အားလုံးမှာ အိပ်မက်ကြီးကြီးတွေ ရှိပြီး ဒီအိပ်မက်တွေ လက်တွေ့အကောင်အထည်ဖော်ဖို့ ကြိုးပမ်းလုပ်ဆောင်မယ်လို့ မျှော်လင့်ပါတယ်”လို့ ပြောရင်း ကျောင်းသားတွေကို ရင်းရင်းနှီးနှီး လိုက်လံလက်ဆွဲ နှုတ်ဆက်ပါတယ်။

သူများတွေနဲ့အတူ လက်ဆွဲနှုတ်ဆက်ဖို့ ရှေ့တန်းက ခပ်သွက်သွက်နေရာယူလိုက်ချိန်မှာ ခန္ဓာကိုယ်တော်တော်ထွားကျိုင်းတဲ့ အသားမည်းမည်း လုံခြုံရေးကြီးရောက်လာပြီး လက်ဆွဲနှုတ်ဆက်တဲ့အခါ ဓာတ်ပုံမရှိကုန်ပြီ ပြောပါတယ်။ ပြီးတော့ လက်ထဲမှာ ဖုန်းရှိမရှိလည်း ကြည့်ပါသေးတယ်။ နောက်က လူတွေကတော့ ရိုက်တာပါပဲ။ တားလို့မရတာ။ ကိုယ့်အလှည့်လည်းရောက်တော့ အိုဘားမားက “ဟေး... ဘယ်လိုလဲ အဆင်ပြေလား”လို့ မေးတဲ့အခါ အဆင်ပြေတဲ့အကြောင်းပြန်ပြောရင်း သူကမ်းပေးတဲ့ လက်ကို အမိအရဆွဲပြီး နှုတ်ဆက်လိုက်တယ်။ ဒီအခွင့်အရေးမျိုးက ရခဲတယ်မဟုတ်လား။

အိမ်အပြန် တက္ကစီပေါ်မှာတော့ ကားမောင်းတဲ့ဦးလေးကြီးက “အိုဘားမားကြောင့် ဒီနေ့ကတော့ အိပ်စိုက်ရပြီ” လို့ ညည်းညူကာ ပြောပါတယ်။ အိုဘားမားကြောင့် တစ်နေကုန်လမ်းတွေ ပိတ်ထားလို့ပါပဲ။

“သူလာတာ တိုင်းပြည်က ဘာပြောင်းမလဲတော့ မသိဘူး။ ဦးလေးကတော့ မထင်ပါဘူး။ ဒီအချိုးတွေက ဘယ်တော့မှ ပြင်မယ့် အချိုးတွေမဟုတ်ဘူး။ ဒီအတိုင်းပဲ သွားမှာပဲ”တဲ့။ ကိုယ်လည်း ဘာမှပြန်မပြောဘဲ ခပ်ဆိတ်ဆိတ်လေးပဲ ငြိမ်နေရင်း အိုဘားမား ပြောစကားတွေကို ပြန်စဉ်းစားနေမိပါတယ်။

အိုဘားမားနဲ့တွေ့ရတဲ့ အချိန်က တကယ်တော့ တစ်နာရီလေးပါပဲ။ ဒါပေမဲ့ တစ်နာရီအတွင်းမှာ ပြောသွားတဲ့ စကားတွေဟာ စိတ်ကူးယဉ်စကားတွေ၊ မစားရ ဝခမန်းပြောစကားတွေမဟုတ်ဘဲ အမေရိကန်နိုင်ငံဘက်က တကယ်လက်တွေ့တွေ့ကျကျ ကူညီပေးမယ့် ကတိစကားလည်း ပါဝင်ပါတယ်။ ဘာပဲဖြစ်ဖြစ် သောကြာနေ့ ညနေခင်းတစ်ခုကတော့ အိုဘားမားကြောင့် ပြည့်စုံခဲ့ပါပြီ။ ■

ထားဖြေရှင်းနေရတဲ့ သမ္မတတစ်ယောက်ဟာ မြန်မာနိုင်ငံလေးထဲက လူငယ်လေးတွေရဲ့ မေးခွန်းတိုင်းကို သေချာဖြေပေးသွားတာပါ။

သူရဲ့ အဖြေထဲမှာ အမှတ်ရဆုံးကတော့ “သင်သာ မြန်မာနိုင်ငံရဲ့ သမ္မတဖြစ်ခဲ့မယ်ဆိုရင် ဘယ်ကဏ္ဍကို အရင်ဦးစားပေးပြီး တိုင်းပြည် ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်အောင် လုပ်မလဲ” ဆိုတဲ့ မေးခွန်းဖြစ်ပါတယ်။

သူကတော့ ပထမဆုံးလုပ်မယ့် အချက်သုံးချက်ကို ဖြေပါတယ်။ ပထမအချက်ကတော့ ၂၀၁၅ ရွေးကောက်ပွဲ ကျင်းပဖို့၊ ဒုတိယအချက်ကတော့ အရပ်သားအစိုးရစစ်စစ် ဖြစ်ဖို့နဲ့ ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံဥပဒေ ပြင်ဆင်ရေး ဖြစ်ပါတယ်။ တတိယအချက်ကတော့ လွတ်လပ်စွာ ရေးသားခွင့်၊ ဆန္ဒထုတ်ဖော်ခွင့်၊ နိုင်ငံရေးအရ လွတ်လပ်စွာ သင်းပင်းဖွဲ့စည်းခွင့်အတွက် အာမခံချက်ရှိတဲ့ ဥပဒေတွေပေါ်ထွက်လာဖို့ဆိုတာပါပဲ။

လူငယ်ကဏ္ဍတွင် အာဆီယံခေါင်းဆောင်များ အိုဘားမားကို အတုယူသင့်



အောင်ကျော်မင်း

aungkyawmin.mcm@gmail.com

အမေရိကန်သမ္မတ အိုဘားမားက ရန်ကုန်တက္ကသိုလ်စိန်ရတုခန်းမတွင် အချိန်တစ်နာရီကျော်ကြာ လွတ်လပ်၍ နွေးထွေးသော ပြောဆိုဆက်ဆံမှုမျိုးဖြင့် လူငယ်များနှင့် တွေ့ဆုံဆွေးနွေးမှုကို အာဆီယံဒေသတွင်း အစိုးရများ အတုယူသင့်သည်ဟု လေ့လာသူများက ပြောကြားသည်။

ပြီးခဲ့သည့် မေလက နေပြည်တော်တွင် ကျင်းပခဲ့သည့် (၂၄)ကြိမ်မြောက် အာဆီယံ ထိပ်သီး အစည်းအဝေးတွင် အာဆီယံ ထိပ်သီးခေါင်းဆောင်များနှင့် အရှေ့တောင်အာရှလူငယ်များသည် နာရီဝက်ခန့်သာ လူဦးရေကန့်သတ်ချက်ဖြင့် တွေ့ဆုံခွင့်ရရှိခဲ့သည်။

အဆိုပါ တွေ့ဆုံမှုသည် အာဆီယံလူငယ်သမိုင်းတွင် ပထမဦးဆုံးအဖြစ် အသိအမှတ်အပြုရမည့် အပြုသဘောဆောင်သည့် တွေ့ဆုံဆွေးနွေးမှုဖြစ်ခဲ့သော်လည်း ဒေသတွင်းနိုင်ငံများအလိုက် အရပ်ဘက်အဖွဲ့အစည်းကို ကိုယ်စားပြု ရွေးချယ်ထားသည့် အဆိုပြုကိုယ်စားလှယ်ထက်ဝက်ကျော်ခန့်ကို သက်ဆိုင်ရာအစိုးရများက တားမြစ်ပိတ်ပင်မှုများ ကြုံတွေ့ခဲ့ရသည်။

“အာဆီယံဒေသတွင်း အစိုးရတွေက လူငယ်တွေနဲ့ တွေ့ဆုံဆွေးနွေးမှုမှာ အရမ်းအားနည်းတယ်။ ဒေသတွင်းမှာဆိုရင် အများဆုံးအနေနဲ့ စင်ကာပူနိုင်ငံလောက်ပဲ လူငယ်တွေကို ဦးစားပေးတာတွေ့ရတယ်။ တခြားနိုင်ငံတွေမှာ မရှိသလောက်ပဲ။ သမ္မတအိုဘားမားကတော့ သူရောက်ရာ အရပ်တိုင်းမှာ လူငယ်တွေကို ဦးစားပေးပြီး တွေ့လေ့ရှိတယ်။ လူငယ်တွေအပေါ် သူအလေးထားတယ်။ မလေးရောက်တော့လည်း လူငယ်တွေနဲ့ တွေ့တယ်။ တရုတ်ပြည်ရောက်ပြန်တော့လည်း လူငယ်တွေနဲ့ တွေ့ဆုံဆွေးနွေးတယ်။ ဒါကို အာဆီယံဒေသတွင်း အစိုးရတွေ အများကြီး အတုယူသင့်တယ်။ အနာဂတ်လူငယ်ခေါင်းဆောင်တွေကို လျစ်လျူထားလို့

မရနိုင်ဘူး”ဟု အာဆီယံ ပြည်သူ့ဖိုရမ် ဖြစ်မြောက်ရေးဆောင်ရွက်သူ ညိုနှိုင်းရေးမှူး ဦးကျော်လင်းဦးက ပြောသည်။

လက်ရှိတွင် သမ္မတဦးသိန်းစိန်အစိုးရက ပြည်ထောင်စုလူငယ်စင်တာကို ဖွင့်လှစ်နိုင်ရန် ကြိုးပမ်းလျက်ရှိသော်လည်း လွန်စွာအား နည်း လျက် ရှိ နေသေးကြောင်း၊ ထို့ကြောင့် လူငယ်ရေးရာများတွင် ပိုမိုအလေးပေးဆောင်ရွက်သင့်ကြောင်း ၎င်းက ပြောကြားသည်။

လူငယ်များနှင့် အာဆီယံခေါင်းဆောင်များ တွေ့ဆုံပွဲတွင် မြန်မာ၊ ဖိလစ်ပိုင်၊ အင်ဒိုနီးရှားနှင့် ဘရူနိုင်းနိုင်ငံများက လွတ်လပ်သည့် အရပ်ဘက်ကိုယ်စားပြု လူငယ်များ တက်ရောက်ခွင့်ရရှိခဲ့ပြီး ထိုင်း၊ မလေးရှား၊



နှစ်စဉ်လိုလို အရှေ့တောင်အာရှ လူငယ်ထိပ်သီးဆွေးနွေးပွဲကို အမေရိကန်က ပြုလုပ်ပေးသွားမယ်ဆိုတာကို ဂုဏ်ယူဝမ်းမြောက်စွာ ကြေညာလိုပါတယ်

လာအို၊ ကမ္ဘောဒီးယား၊ စင်ကာပူနှင့် ဗီယက်နမ်တို့ အဆိုပြုလူငယ်များကို သက်ဆိုင်ရာအစိုးရများက ကန့်သတ်ထားခဲ့ပြီး အစိုးရအဖွဲ့အစည်းများက ရွေးချယ်ထားသည့် လူငယ်များကို ပြန်လည်စေလွှတ်ကာ တက်ရောက်စေခဲ့သည်။

“အာဆီယံဒေသတွင်း အစိုးရတွေအနေနဲ့ ကောင်းမွန်တဲ့ပြုပြင်ပြောင်းလဲမှုတွေ တိုးတက်ဖြစ်ပေါ်လာဖို့ မျှော်လင့်ပါတယ်။ အာဆီယံအဖွဲ့အစည်းရဲ့ ရည်ရွယ်ချက်နဲ့ ပဋိညာဉ်မှာလည်း ဒေသတွင်းနိုင်ငံတွေရဲ့ စီးပွားရေး၊ လူမှုရေး၊ ယဉ်ကျေးမှု၊ တရားဥပဒေစိုးမိုးမှု၊ လူ့အခွင့်အရေး မြှင့်တင်မှု၊ လွတ်လပ်စွာ ထုတ်ဖော်ပြောဆိုမှုစတဲ့ ကောင်းမွန်တဲ့ ရည်ရွယ်ချက်တွေ တူညီချက်တွေနဲ့ တည်ဆောက်ဖွဲ့စည်းထားတာဖြစ်ပါတယ်။ ဒီအချက်တွေကိုဒေသတွင်းဆိုင်ရာ အစိုးရတွေကိုယ်တိုင် ရေးဆွဲထားတာဖြစ်ပေမယ့် သူတို့ အကောင်အထည်

ဖော် ဆောင်ရွက်မှုအပိုင်းနဲ့ ပွင့်လင်းမြင်သာမှုတွေက အားနည်းနေသေးတာတွေ့ရပါတယ်။ ဒါတွေက ဒေသတွင်း ပြည်သူတွေနဲ့ လူငယ်တွေရဲ့ အကျိုးစီးပွားအတွက်တော့ မေးခွန်းထုတ်စရာ ဖြစ်နေပါတယ်”ဟု ကမ္ဘောဒီးယားအစိုးရ၏ ကန့်ကွက်ခြင်းခံခဲ့ရသည့် ၂၀၁၄ အာဆီယံကိုယ်စားပြုဖိုရမ်က ရွေးချယ်ခံကိုယ်စားလှယ် မစ္စသီတာကော့စ်က ပြောကြားသည်။

သမ္မတအိုဘားမားက အမေရိကန်ပြည်ထောင်စုအနေဖြင့် လူငယ်တို့၏ အနာဂတ်ကို ဖော်ဆောင်ရာတွင် အရှေ့တောင်အာရှလူငယ်မွေးထုတ်မှုအစီအစဉ်တစ်ရပ်ကို တိုးချဲ့ဆောင်ရွက်ကာ နှစ်စဉ်အရှေ့တောင်အာရှ အာဆီယံဒေသက လူငယ် ၅၀၀ ခန့်ကို လေ့လာရေးအစီအစဉ်များအနေဖြင့် အမေရိကန်ပြည်ထောင်စုကို ခေါ်ယူ သင်ကြားပို့ချသွားမည်ဖြစ်ကြောင်း တွေ့ဆုံပွဲတွင် ပြောကြားခဲ့သည်။

“ဒီအစီအစဉ်ကနေ ခေါင်းဆောင်မှုအတတ်ပညာတွေ အတွေးအမြင်တွေကို ဖလှယ်ကြမှာဖြစ်သလို သူတို့ဒေသကို ပြန်ရောက်ရင်လည်း သူတို့ဒေသကို ပိုမိုကောင်းမွန်တဲ့ ဦးဆောင်ပေးမှုတွေနဲ့ ကမ္ဘာကြီးကို ပြုပြင်ပြောင်းလဲနိုင်မှာဖြစ်ပါတယ်။ နှစ်စဉ်လိုလို အရှေ့တောင်အာရှလူငယ်ထိပ်သီးဆွေးနွေးပွဲကို အမေရိကန်က ပြုလုပ်ပေးသွားမယ်ဆိုတာကို ဂုဏ်ယူဝမ်းမြောက်စွာ ကြေညာလိုပါတယ်”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

သို့သော် အိုဘားမားပြောကြားထားသည့် အရှေ့တောင်အာရှလူငယ်စီမံကိန်းသည် အာဆီယံဒေသတွင်းရှိ နိုင်ငံများတွင် ဖွင့်လှစ်ထားလျက်ရှိသည့် အမေရိကန်သံနန်းများက လူငယ်များကို အဓိကဦးစားပေး ရွေးချယ်ထားလေ့ရှိပြီး ဒေသတွင်းသက်ဆိုင်ရာ အရပ်ဘက်အာဆီယံလူငယ်အဖွဲ့အစည်းက လူငယ်များ၏ ပါဝင်မှု အလွန်နည်းပါးကြောင်း ၂၀၁၄ ခုနှစ် အာဆီယံ လူငယ်ဖိုရမ်ဖြစ်မြောက်ရေး ဆောင်ရွက်ခဲ့သူ ကိုသက်ဆွေဝင်းက ပြောသည်။

“အရှေ့တောင်အာရှ လူငယ်စီမံကိန်းကတော့ ဒေသတွင်းလူငယ်တွေအတွက် ကောင်းပါတယ်။ ဒါပေမဲ့ ဒေသတွင်း အရပ်ဘက်ဆိုင်ရာ လူငယ်တွေပါဝင်မှု အရမ်းနည်းလိမ့်မယ်”ဟု ၎င်းကပြောသည်။ ■

အနှစ် (၂၀)ပြည့်သည်အထိ အစဉ်တစိုက် အားပေးကြသည့် မိဘပြည်သူများကို ကျေးဇူးတင်ဝမ်းမြောက်ပါသည်

TAFA TA-FA TRADING CO.,LTD.

20th ANNIVERSARY FOLLOW ME

スロミー FOLLOW ME Beauty Products

スロミー FOLLOW ME UV AQUA WHITE

Snowy White, Dewy Bright, CC Cream SPF 30PA++

- အသားအရေကို ဖြူစင်ဝင်းမွတ်စေသည်။
- အစိုဓာတ်ရရှိစေသည်။
- အရွယ်အိုခြင်းမှ ဆန့်ကျင်ပေးသည်။

အကျဉ်းထောင်များအတွင်း နိုင်ငံရေး အကျဉ်းသား ၇၅ ဦး ကျန်ရှိနေသေး



yemon.mcml@gmail.com

သမ္မတ ဦးသိန်းစိန်အစိုးရ တာဝန်ယူပြီး နောက်ပိုင်း နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသားကို စွဲ ကို အမျိုးသားပြန်လည်သင့်မြတ်ရေး အတွက် အရေးတယူ ပြောဆိုဆောင်ရွက် လာသော်လည်း ၂၀၁၃ ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာ နောက်ပိုင်းတွင် နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသား အရေးကို အစိုးရက လုံးဝလျစ်လျူရှုခဲ့ခြင်း ကြောင့် အောက်တိုဘာလအကုန်အထိ နိုင်ငံ ရေးအကျဉ်းသား ၇၅ ဦးနှင့် တရားရင်ဆိုင် နေရဆဲ တက်ကြွလှုပ်ရှားသူ ၁၂၁ ဦး အထိ ရှိလာကြောင်း နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသား များကူညီစောင့်ရှောက်ရေးအသင်း (AAPP) က ယခုလ ၁၇ ရက်တွင် ထုတ်ပြန်ခဲ့သည်။

အသင်းက အောက်တိုဘာလအတွင်း နိုင်ငံရေးဖြစ်စဉ်များအပေါ် သုံးသပ်တင်ပြ ချက်တွင် နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသား ၂၁ ဦး သည် ၎င်းတို့၏ ပြစ်ဒဏ်များကို ကျခံရပြီး နောက် အကျဉ်းထောင်များအတွင်းမှ အောက်တိုဘာလအတွင်းက ပြန်လွတ် မြောက်လာခဲ့သော်လည်း တက်ကြွလှုပ်ရှား သူ ရှစ်ဦး တရားစွဲဆိုခြင်း ခံခဲ့ရပြီး ၂၆ ဦး ပြစ်ဒဏ်ချခံခဲ့ရကြောင်း ဖော်ပြထားသည်။

အဆိုပါ နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသား ၇၅ ဦး ကို နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသားအဖြစ် လွှတ်ပေး ရန် နိုင်ငံကျဉ်းအဖွဲ့အစည်းများက လက်ကျန် နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသား စိစစ်ရေး ကော်မတီ သို့ တင်ပြခဲ့သော်လည်း အစိုးရဘက်က နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသားအဖြစ် မသတ်မှတ် ဘဲ ရာဇဝတ်မှု ကျူးလွန်သူအဖြစ်သာ သတ်မှတ်ထားသည်။

အသင်းအတွင်းရေးမှူး ဦးတိတ်နိုင်ကမူ



AAPP ရုံးတွင် ချိတ်ဆွဲထားသည့် နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသားများ၏ ဓာတ်ပုံများ။ ဓာတ်ပုံ - ယုယု

ကျန်ရှိနေသော နိုင်ငံရေး အကျဉ်းသားများ သည် ရာဇဝတ်မှုများကို အမှန်တကယ် ကျူး လွန်ခြင်းရှိမရှိ စစ်ဆေးရန် အစိုးရ အနေ ဖြင့် လုပ်ဆောင်သင့်သည်ဟု ဆိုသည်။

“အခြားပြစ်ဒဏ်တွေက နိုင်ငံရေးအရ ဆက်စပ်ပြီး စွပ်စွဲခံထားရတာတွေပါတယ်။ အမှန်တကယ် ကျူးလွန်တာမျိုးတွေလည်း မပါတာကို တွေ့ရပါတယ်။ အရင်နိုင်ငံရေး အကျဉ်းသားအဖြစ် လွှတ်ခဲ့တဲ့သူတွေတောင် တခြားရာဇဝတ်ပုဒ်မတွေနဲ့ အရေးယူခံခဲ့ ကြရတာပါပဲ”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

ထို့ပြင် လက်ကျန်နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသား စိစစ်ရေးကော်မတီတွင် ပါဝင်သော နိုင်ငံကျဉ်း အဖွဲ့အစည်းများက ၂၀၁၄ ခုနှစ်အတွင်း နိုင်ငံ ရေးပုဒ်မများဖြင့် ဖမ်းဆီးခံထားရသော နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသားများကို စိစစ်ကာ နိုင်ငံတော်သမ္မတက လွှတ်ငြိမ်းချမ်းသာခွင့် ပေးနိုင်ရေး သီးသန့်ကော်မတီ တစ်ခု ဖွဲ့စည်းပေးရန် ကော်မတီအစည်းအဝေး တွင် တင်ပြထားသည်။

သို့သော် ကော်မတီအသစ်ဖွဲ့စည်းရန် မှာ ကော်မတီအတွင်း ဆွေးနွေးသည့်အဆင့် သာရှိသေးပြီး အဆိုပါဆွေးနွေးမှုနောက်

ပိုင်း ကော်မတီအစည်းအဝေးပြုလုပ်မှု မရှိ ခြင်းကြောင့် ကော်မတီအသစ်ဖွဲ့စည်းရန် မှာ ဖြစ်လာနိုင်ဖွယ်မရှိကြောင်း နိုင်ငံရေး အကျဉ်းသားတောင်းများအဖွဲ့ (FPPS) မှ ဦးညိုထွန်းက ပြောသည်။

“ကျွန်တော်တို့က ဒီကော်မတီကို ဖျက် သိမ်းရင်တောင် နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသားဆို တာ ရှိဦးမှာပါ။ အဲဒီအတွက်ကြောင့် ကော်မ တီတစ်ခုဖွဲ့ဖို့ တင်ပြခဲ့တယ်။ ဒါပေမဲ့ကော်မတီ ၂၀၁၄ ဦးစီးသိန်းမလာတော့ ဘာဆုံးဖြတ် ချက်မှ မရခဲ့ဘူး။ အဲဒီနောက်ပိုင်းလည်း အစည်းအဝေး မလုပ်ဖြစ်တော့ဘူး”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

အစိုးရ၏ နိုင်ငံဘာလ၌ သတင်းထုတ် ပြန်ချက်အရ လက်ကျန်နိုင်ငံရေးအကျဉ်း သား စိစစ်ရေးကော်မတီသည် အစည်း အဝေး (၁၂)ကြိမ် ပြုလုပ်ခဲ့ပြီး နိုင်ငံရေး အကျဉ်းသား ၃၀၀ ကျော်ကို လွှတ်ငြိမ်းချမ်း သာခွင့်ရရှိစေရန် သမ္မတထံ တင်ပြခဲ့ရာ ၂၀၁၃ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလ ၃၀ ရက်နေ့တွင် လွှတ်ငြိမ်းချမ်းသာခွင့်ဖြင့် အကျဉ်းသား ၄၀၄ ဦးနှင့် အချုပ်သား ၁၂ ဦးတို့ လွတ် မြောက်ခဲ့ကြောင်း သိရသည်။ ■

စုံစမ်းစစ်ဆေးရေးအဖွဲ့က ကိုပါကြီးသည် အလွတ်တန်းသတင်းထောက်ဟု အတည်ပြု

လွန်မင်းမန်
lunmin.lm@gmail.com

တပ်မတော်က ဖမ်းဆီးထိန်းသိမ်းထားစဉ် သေဆုံးသွားခဲ့သော ကိုပါကြီးမှာ အလွတ်တန်း သတင်းထောက်ဖြစ်သည်ကို ဒုတိယအကြိမ် သွားရောက်စုံစမ်း စစ်ဆေးမှုအပြီး အတည်ပြု နိုင်ခဲ့ကြောင်း မြန်မာနိုင်ငံအမျိုးသား လူ့အခွင့် အရေးကော်မရှင်၏ စုံစမ်းစစ်ဆေးရေးအဖွဲ့ ခေါင်းဆောင် ဦးစစ်မြိုင်က မြန်မာတိုင်း(မ) ကို နိုဝင်ဘာလ ၁၉ ရက်နေ့က ပြောသည်။

ကိုပါကြီးသေဆုံးမှုကို စုံစမ်းစစ်ဆေးရန် အတွက် မွန်ပြည်နယ်သို့ နိုဝင်ဘာလ ဒုတိယ အပတ်အတွင်းက ဒုတိယအကြိမ် သွားရောက် ပြီး တပ်မတော်သားများ၊ ရဲတပ်ဖွဲ့ဝင်များနှင့် ဒေသခံသတင်းထောက်များ စုစုပေါင်း ၂၀ ဦး ခန့်ကို ထပ်မံစစ်ဆေးခဲ့ကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

“သတင်းထောက်ဆိုတာ အတည်ပြု တယ်။ ကေကေအိုတပ်ဖွဲ့ဝင်ဆိုတာတော့ အတည်ပြုလို့မရဘူး။ အလွတ်သတင်းထောက် ဆိုတာကို ကျွန်တော်တို့ အတည်ပြုတယ်။ Myanmar Journalist Association (မြန်မာ နိုင်ငံသတင်းစာဆရာများအသင်း)က ဦးမြတ် ခိုင်တို့ လာထွက်ဆိုချက်ပေးတော့ လုံလောက် ပါတယ်”ဟု ဦးစစ်မြိုင်က ပြောသည်။

လက်ရှိအချိန်အထိ စုစုပေါင်း ၄၅ ယောက် ကို အကြိမ် ၅၀ ခန့် စစ်ဆေးမေးမြန်းခဲ့ကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

နိုဝင်ဘာလ ၁၄ ရက်နေ့တွင် ကျန်းမာရေး ဝန်ကြီးဌာနက ရင်ခွဲစစ်ဆေးချက်ကိုလည်း လက်ခံရရှိခဲ့သည်။

“ကျန်းမာရေးဝန်ကြီးဌာနက ရင်ခွဲစစ်ဆေး အစီရင်ခံစာလည်း ကျွန်တော်တို့ နိုဝင်ဘာလ ၁၄ ရက်နေ့က ရရှိတယ်။ အဲဒီရင်ခွဲစစ်ဆေး ချက်မှာ ကျွန်တော်တို့ ပြောလို့ရတာကတော့ ရရှိတဲ့ သေနတ်ဒဏ်ရာငါးချက်နဲ့ သေဆုံး တယ်လို့ ပြောလို့ရပါတယ်။ အသေးစိတ် အချက်အလက်တွေကတော့ ကျန်တဲ့အချက် အလက်တွေနဲ့ ကျွန်တော်တို့ ပေါင်းစပ်ပြီး

တော့ ပြန်သုံးသပ်ရဦးမယ်”ဟု ဦးစစ်မြိုင်က ပြောသည်။

ကိုပါကြီးကို ဖမ်းဆီးခဲ့စဉ်က ၎င်းတွင် ပါရှိ သည့် မှတ်ပုံတင်မှာ အတုဖြစ်နေသည်ကို တွေ့ရှိခဲ့ရသော်လည်း ၎င်းထံတွင် မှတ်ပုံတင် အစစ်မရှိဟူ၍လည်း ပြော၍ မရကြောင်း ၎င်းက ဆိုသည်။

အမှုကိစ္စနှင့်ပတ်သက်သည့် အပြီးသတ် အစီရင်ခံစာကို ထုတ်ပြန်နိုင်ရန်အတွက် အလွန်နီးစပ်နေပြီဖြစ်ပြီး ထပ်မံစစ်ဆေးရန် အတွက် ကိုပါကြီး၏ ဇနီးဒေါ်သန္တာသာ ကျန်ရှိ တော့ကြောင်းနှင့် နိုဝင်ဘာလအတွင်း အပြီး သတ်အစီရင်ခံစာကို နိုင်ငံတော်သမ္မတထံ

သေနတ်ဒဏ်ရာငါးချက်နဲ့ သေဆုံးတယ်လို့ ပြောလို့ ရပါတယ်။ အသေးစိတ် အချက်အလက်တွေကတော့ ကျန်တဲ့အချက်အလက်တွေနဲ့ ကျွန်တော်တို့ပေါင်းစပ်ပြီး

.....

သို့ တင်ပြနိုင်မည်ဖြစ်ကြောင်း ဦးစစ်မြိုင်က ပြောသည်။

“အရင်တစ်ခါ တောင်းဆိုထားတဲ့ အချက် တွေကို လိုက်လျောပေးမယ်ဆိုရင် သွားပြီး ထွက်ဆိုပါမယ်။ မနက်က သတင်းထောက်က ပြောတော့ စာပို့ထားပါပြီလို့ ပြောတယ်။ အခု ထက်ထိတော့ ကျွန်မလက်ထဲကို စာမရောက် သေးဘူး။ ဘယ်တော့ထွက်ဆိုမယ်ဆိုတာက အဲဒီစာရောက်မှပဲ ပြောနိုင်ပါမယ်။ အရင် တစ်ခါကတော့ ကျွန်မရှေ့နေနဲ့ အမျိုးသမီး အဖော်နှစ်ယောက်ပါ ခေါ်ယူခွင့် ပေးဖို့ တောင်းဆိုထားပါတယ်”ဟု ဒေါ်သန္တာက နိုဝင်ဘာလ ၁၉ ရက်နေ့တွင် ပြောသည်။ ■

FARFALLA

Singapore နိုင်ငံမှ တင်သွင်းသော အိမ်သုံးလျှပ်စစ်ပစ္စည်းများ

၁ နှစ် ဝယ်ယူရရှိနိုင်သော နေရာများ

Wai Yan (ယွှန်းလား)	0272580	MM (ယွှန်းလား)	09-91015229	Gandamar (မိသီဟာ)	06423803
Wai Yan (လှည်းတန်း)	0678108089	ပုံရွာ (သစ်ဆန်း)	07121858	Gandamar (ယွှန်းလား)	0221183
Wai Yan (တောင်ကြီး)	081200571	မိုးကောင်းကင် (ဖုန်)	05770087	Gandamar (ရန်ကုန်)	01657315
Myat Kaung (လွိုင်တော်)	09428002355	Lucky City (ပြည်)	05325445	Ruby Mart (ရန်ကုန်)	01398240

● ရုံးချုပ်-အမှတ်-၂၂ အောင်စေယျလမ်း၊ ရန်ကင်းမြို့နယ်၊ ဖုန်း- ၀၁-၅၆၂၉၂၉၊ ၅၆၉၉၀၀၊ ၀၉-၇၃၁၁၉၈၉၄

● အရောင်းမြဝန်း(၁) အမှတ်-၁၁၃-ဦးချစ်မောင်လမ်း၊ ဗဟန်းမြို့နယ်၊ ဖုန်း- ၀၁-၅၄၈၆၇၀

● အရောင်းမြဝန်း(၂) အမှတ်-၉၉-လှည်းတန်းလမ်း၊ ကမာရွတ်မြို့နယ်၊ ဖုန်း- ၀၉၄၂၀၀၈၇၇၆၃

တစ်လမ်းမောင်းလမ်းများတွင် ယာဉ်ရပ်နားရန် နေရာများ ပြန်လည်ပြင်ဆင်ရန် တင်ပြထား



အေးငြိမ်းဝင်း

ayenyeinwin.mcm@gmail.com

ခရီးသည်တင်ယာဉ်များကို မျဉ်းဝါယာဉ်ကြော အတွင်းသာ မောင်းနှင်ရန် သတ်မှတ်ထားသော်လည်း တစ်လမ်းမောင်းလမ်းများ၏ ညာဘက်၌ ယာဉ်ရပ်နားရန် ကားပါကင်များ တည်ဆောက်ထားမှုကို ပြန်လည်ပြင်ဆင်ရန် တင်ပြထားကြောင်း မထသ(ဗဟို)ဥက္ကဋ္ဌ ဦးလှအောင်က ပြောသည်။

“ပုဇွန်တောင်လမ်းမကြီးမှာဆိုရင် ညာဘက်မှာ ပါကင်တွေ လုပ်ထားတာရှိတယ်။ အဲဒီကားတွေ ဝင်တာထွက်တာကို ခရီးသည်တင်ယာဉ်က ပြန်ရပ်စောင့်ပေးရတာမျိုး ရှိတယ်။ ဒါကြောင့် ကားပါကင်စနစ်တွေကိုလည်း ပြန်တင်ပြထားတယ်။ အမှန်ကတစ်လမ်းမောင်းလမ်းတွေမှာ ပါကင်ထိုးရင် ဘယ်ဘက်မှာပဲ ထိုးရမယ်။ ညာဘက်က ဘတ်စ်ကားသွားဖို့ ဖြစ်တယ်။ ဒါကလည်း ၂၀၀၇ ခုနှစ်လောက်ကတည်းက ကျင့်သုံးခဲ့တာဖြစ်ပါတယ်”ဟု ၎င်းကပြောသည်။

တစ်လမ်းမောင်းလမ်းများတွင် လက်ဝဲဘက်၌သာ ကားများရပ်နားရန် သတ်မှတ်ထားသည့်အတွက် ကားပါကင်များ စနစ်

တကျဖြစ်စေရန်ကိုမူ ရန်ကုန်မြို့တော်စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီက ဆောင်ရွက်သွားရမည်ဖြစ်သည်။

“ရန်ကုန်မြို့တော်ဝန် ပြောကြားချက်အရတော့ တစ်လမ်းမောင်းတွေရဲ့ ညာဘက်ကားပါကင်တွေကို ပြန်လည်သုံးသပ်ပြီး ဥပဒေနဲ့ညီအောင် ဆောင်ရွက်ပြီးတော့ ဘတ်စ်ကားတွေ စနစ်တကျသွားနိုင်ရေး ဆောင်ရွက်ပေးမယ်လို့ ပြောတယ်။ တကယ်လို့ ကားပါကင်အတွက် ငွေပေးသွင်းထားတာတွေရှိတယ်ဆိုရင်တောင် ဥပဒေနဲ့အညီ ဆောင်ရွက်ပြီး ပိတ်သိမ်းပေးမယ်လို့ ပြောတယ်။ ဒါပေမဲ့ ဘယ်လိုပုံစံမျိုးနဲ့ လုပ်မလဲ ဆိုတာကိုတော့ အတိအကျ မသိရသေးပါဘူး”ဟု ဦးလှအောင်က ပြောသည်။

ထို့ပြင် အနော်ရထာလမ်းကဲ့သို့ တစ်လမ်းမောင်း လမ်းများတွင် မျဉ်းဝါယာဉ်ကြောအတွင်း ကိုယ်ပိုင်ယာဉ်နှင့် တက္ကစီယာဉ်များ ဝင်ရောက်မောင်းနှင်မှုများ ရှိနေသောကြောင့် ခရီးသည်တင်ယာဉ်များ အခက်တွေ့လျက်ရှိသည်။

“ကျွန်တော်တို့ကို မျဉ်းဝါလှိုင်းအတွင်းကပဲ မောင်းဖို့ သတ်မှတ်ထားတယ်။ ဒါပေမဲ့ တစ်လမ်းမောင်းတွေမှာ လမ်းကြားတွေက ထွက်လာတဲ့ကားတွေက မျဉ်းဝါကြောထဲဝင်တယ်။ ကြားဖြတ်ဝင်တာဆိုတော့ ကျွန်တော်

တို့က စောင့်နေရတယ်။ တကယ်လို့ အပေါ်ကြောက မောင်းရင်လည်း သတိပေးခံရတယ်။ မျဉ်းဝါလှိုင်းထဲက မောင်းမမောင်း မထသနဲ့ ပူးပေါင်းအဖွဲ့တွေက စစ်ဆေးနေကြတယ်”ဟု အမှတ် ၂၁၃ ယာဉ်လှိုင်းယာဉ်မောင်းတစ်ဦးက ပြောသည်။

စစ်ဆေးရေးအဖွဲ့များကလည်း ခရီးသည်တင်ယာဉ်များ မျဉ်းဝါယာဉ်ကြောအတွင်း စနစ်တကျမောင်းနှင်ရေး အောင်မြင်သည်အထိ စောင့်ကြည့်စစ်ဆေးသွားမည်ဟု သိရသည်။

“ဒီလိုသတ်မှတ်ချက်ကလည်း ယာဉ်ကြော ကျပ်တည်းမှုကို ဖြေရှင်းတဲ့နည်းတစ်နည်းဖြစ်ပါတယ်။ ပြည်သူတွေလည်း ပူးပေါင်းပါဝင်ဖို့လိုတယ်။ မျဉ်းဝါ ယာဉ်ကြောမှာ ဈေးရောင်းနေတဲ့ သူတွေလည်း အခုထိရှိနေသေးတယ်။ ယာဉ်ကြောကျပ်တည်းမှုနဲ့ပတ်သက်ပြီး သုံးလအတွင်းမှာ ထူးခြားအောင် လုပ်ရမယ်လို့ နိုင်ငံတော်ကလည်း ညွှန်ကြားထားတာ ရှိပါတယ်။ ဒါကြောင့် ကျွန်တော်တို့ကတော့ အောင်မြင်တဲ့အထိ ဆောင်ရွက်သွားမှာပါ”ဟု ဦးလှအောင်က ပြောသည်။

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့ကလည်း ရန်ကုန်မြို့တော်တွင်း သယ်ယူပို့ဆောင်ရေးကဏ္ဍ အဆင်ပြေစေရေး

အတွက် ရည်မှန်းချက်ထားကာ ဂျိုက်ကာနှင့် ပူးပေါင်း၍ ၂၀၁၈၊ ၂၀၂၅ နှင့် ၂၀၃၅ ခုနှစ်များအထိ နှစ်တို၊ နှစ်လတ်နှင့် နှစ်ရှည် စီမံကိန်းများ ချမှတ်ထားသည်။ ၂၀၁၈ ခုနှစ်ရောက်မှသာ လုပ်ငန်းများ စတင်မည်ဟု သတ်မှတ်ထားသော်လည်း ၂၀၁၈ မရောက်ခင် ကြားကာလများတွင်လည်း ၎င်းတို့ဘက် တတ်နိုင်သည်များကို ကြိုတင်လုပ်ဆောင်ပေးနိုင်ရန် ဖိတ်ခေါ်ထားသည်ဟု သိရသည်။

“ဂျပန်ရဲ့ ပိုင်းလော့ပရောဂျက်အရ ယာဉ်ကြောကျပ်တည်းမှုကို ဖြေရှင်းဖို့ မီးပွိုင့် ၁၀ ခုမှာ ရှစ်မိုင်မှာလိုမျိုး အလိုအလျောက် ယာဉ်ကြောရှင်းစနစ်ကို တပ်ဆင်ထားပြီး ဖြစ်ပါတယ်။ နောက်ထပ်လည်း မီးပွိုင့် ၅၀ မှာ ထပ်တပ်ဖို့ရှိပါတယ်။ ကျန်တဲ့ မီးပွိုင့် ၁၀၀ မှာတပ်ဖို့လည်း ဂျပန်နဲ့ ဆက်စပ်တဲ့ ကုမ္ပဏီတစ်ခုက တာဝန်ယူပေးနေပါတယ်”ဟု ၎င်းကပြောသည်။

အများပြည်သူ သယ်ယူပို့ဆောင်ရေးလုပ်ငန်းအတွက် နိုင်ငံတော်က ရင်းနှီးမြှုပ်နှံရန် အလားအလာရှိပြီး လက်ရှိတွင် ညပိုင်း၌လည်း ခရီးသည်တင်ယာဉ်များကို စောင့်ရှောက်ရန် ယာဉ်လှိုင်းများ ပိတ်သိမ်းချိန်အထိ မထသ တာဝန်ယူဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။ ■

သတင်းတို

အမ်ပီတီဆိုင်တွင် နေ့စဉ် ဆင်းကတ် ၁၀၀ ရောင်းချ

မြန်မာ့ဆက်သွယ်ရေးလုပ်ငန်း (အမ်ပီတီ)၏ ပထမဆုံးအရောင်းဆိုင်ကို ရန်ကုန် စာတိုက်ကြီးတွင် ယခုလ ၁၄ ရက်နေ့က စတင်ဖွင့်လှစ်ထားရာ နေ့စဉ် ဆင်းကတ် ၁၀၀ သာ ရောင်းချပေးနေသည်။ “အခုရန်ကုန်စာတိုက်ကြီးမှာ နေ့စဉ်ဆင်းကတ်အရေအတွက် ၁၀၀ ရောင်းချပေးသွားပါမယ်။ ကျပ် ၁,၅၀၀ နဲ့ပဲ ရောင်းချပေးသွားမှာပါ။ အင်တာနက်ထည့်ပေးထားခြင်းတော့ မရှိသေးပါဘူး” ဟု အမ်ပီတီ တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးက ပြောသည်။ ပြင်ပဈေးကွက်၌ အမ်ပီတီဆင်းကတ်များသည် ကျပ် ၆,၅၀၀ ခန့် ပေါက်ဈေးရှိသည်။ ■ **အောင်ကျော်ညွန့်**

ရွှေကျင်နိကာယ သံဃာ့အစည်းအဝေးကျင်းပမည်

သုံးနှစ်လျှင် တစ်ကြိမ် ကျင်းပမြဲဖြစ်သော ၁၉ ကြိမ်မြောက် ဗုဒ္ဓသာသနာတော်လုံးဆိုင်ရာ ရွှေကျင်နိကာယ သံဃာ့အစည်းအဝေးကို မှော်ဘီမြို့နယ် မေဓုတဇေတဝန်တောရ ဆေကိန္ဒရာမကျောင်းတိုက်တွင် ဇန်နဝါရီလ ၂၃ မှ ၂၉ ရက်နေ့အထိ ကျင်းပမည် ဖြစ်သည်။ ရွှေကျင်သာသနာပိုင်ဝါဆိုဆရာတော် အဘိဓဇ မဟာရဋ္ဌဂုရု ဒေါက်တာ ဘဒ္ဒန္တအိဿ ဦးဆောင်၍ ပြည်တွင်း၊ ပြည်ပ ရွှေကျင်နွယ်ဝင် သံဃာတော် အပါး ၁,၀၀၀ ကျော် ပါဝင်ဆွေးနွေးမည် ဖြစ်သည်။ ■ **ရယ်ရီသိန်း**

ခမ်းနားသော နှစ်ကုန်ပိုင်း ခရီးစဉ်များအတွက် ထူးခြားသော ဈေးနှုန်းများ

နိုင်ငံတကာဟင်းလျာများ | ကီလိုဂျစ် သယ်ယူနိုင်ခွင့် | လေယာဉ်တွင်း ဖျော်ဖြေရေးအစီအစဉ်များ

SINGAPORE
FROM USD
218
RETURN

BALI | JAKARTA
SURABAYA
FROM USD
572
RETURN

MALDIVES | MUMBAI
NEW DELHI
FROM USD
830
RETURN

ADELAIDE | BRISBANE
MELBOURNE | SYDNEY
FROM USD
1,122
RETURN

ATHENS | FRANKFURT
PARIS | ROME
FROM USD
1,148
RETURN

ယခုအချိန်မှစ၍ ၂၀၁၅ခုနှစ်၊ မတ်လ(၃၁)ရက်နေ့အထိ Changi လေဆိပ်တွင် ခရီးတစ်ထောက် နားသော ခရီးသည်တိုင်းအတွက် စင်ကာပူဒေါ်လာ ၂၀၀န့် Changi Dollar Voucher ရယူပြီး Changi လေဆိပ်တွင် ဈေးဝယ်စားသောက်ခွင့် (သို့မဟုတ်) The Ambassador Transit Lounge တွင်အနားယူခွင့် ရရှိနိုင်ပါပြီ။





A STAR ALLIANCE MEMBER

Fares are available from these authorised travel agents:

AMTRA TRAVEL	TEL: 393 304, 393 035	HTOO TRAVEL	TEL: 860 3766, 860 3767	SAW PORN PHAN	TEL: 373 234, 224 883	THAN THAN TRAVEL	TEL: 255 034, 255 035
COLUMBUS TRAVEL	TEL: 229 245, 378 535	NICE FARE TRAVEL	TEL: 393 088, 245 378	SUN FAR TRAVEL	TEL: 243 993, 255 338	WORLD CONNECT TRAVEL	TEL: 218 181, 218 182

ယခုကြေငြာထားသော လေယာဉ်လက်မှတ်ဈေးနှုန်းများသည် Economy Class တွင်စီးနင်းလိုက်ပါမည့် ခရီးသည်တစ်ဦးချင်းစီအတွက် လေယာဉ်လက်မှတ်ဈေးနှုန်းများဖြစ်ပြီး၊ ၂၀၁၄ခုနှစ်၊ ဩဂုတ်လ (၁၈)ရက်နေ့တွင် ရှိသော အခွန်အခများနှင့် လေဆိပ်ခွန်များကို အခြေခံထားခြင်း ဖြစ်ပါသည်။ ဖော်ပြထားသော ဈေးနှုန်းများသည် ယခုအချိန်မှစ၍ ၂၀၁၄ခုနှစ်၊ နိုဝင်ဘာလ (၂၀)ရက်နေ့အထိ ကြိုတင်ဝယ်ယူနိုင်ပြီး၊ ယခုအချိန်မှစ၍ ၂၀၁၅ခုနှစ်၊ မတ်လ(၃၁)ရက်နေ့အထိ ရန်ကုန်မှအသွားအပြန်လုပ်နိုင်သော လက်မှတ်ဈေးနှုန်းများဖြစ်ပါသည်။ လက်မှတ်ရရှိနိုင်မှုနှင့် ခွင့်ပြုချက်အတိုင်းအကျအပေါ်တွင် မူတည်ပါသည်။ ၎င်းလေယာဉ်လက်မှတ်များကို အထက်ဖော်ပြပါ Singapore Airlines စီသတ်မှတ်ထားသော ခရီးသွားအခကိုင်စီများတွင်သာ ဝယ်ယူရရှိနိုင်ပြီး၊ အပိုခံဆောင်မှုစရိတ်ပေးချေရတာမျိုးရှိနိုင်ပါသည်။ ခရီးသည်များမည်သည့်အကြောင်းရင်းနှင့်မဆိုခသတ်လည်း ကျသင့်ငွေပေးရမည့် လေယာဉ်လက်မှတ်ခွန်ကို ပြောင်းလဲနိုင်ပါသည်။ လေယာဉ်လက်မှတ်တန်ဖိုးများကို ပြန်လည်ထုတ်ယူခွင့်၊ ဆုကြေးခံခံသည့် အထူးစာရင်းသို့ပြောင်းလဲခွင့်မရှိသလို အခြားလေကြောင်းလိုင်းများနှင့်လည်း လဲလှယ်သုံးစွဲခွင့်ရှိမည်မဟုတ်ပါ။ အထူးဈေးနှုန်းဖြင့် ရောင်းချသော လက်မှတ်များအတွက် ပျံသန်းသော ဗိုင်ဂျစ်ပေါင်း၏ ၁၀ရာခိုင်နှုန်းရရှိစာခွင့် ပေးထားပါသည်။ အခြားသတ်မှတ်ချက်နှင့် စည်းကမ်းချက်များလည်း လိုက်နာရပါမည်။ အခြားသော ဗြိတိန်များအတွက်အထူးဈေးနှုန်းများကိုလည်း သတ်မှတ်ထားသော ခရီးသွားအခကိုင်စီများတွင် ဝယ်ယူရရှိနိုင်ပါသည်။

အစိုးရနဲ့ ကျောင်းသားတွေကြားက အမျိုးသား ပညာရေးဥပဒေ



maythinzaing.mcm@gmail.com

မေသွာနိုင်နှင့် ဝလုံး



walone14@gmail.com

“ဒီမိုကရေစီပညာရေး ခွဲအရေး၊ အမျိုးသား ပညာရေးဥပဒေကြမ်း အလိုမရှိ၊ ကျောင်းသား သမဂ္ဂဖွဲ့စည်းခွင့်ရရှိရေး ခွဲအရေး” စသည့် ကြွေးကြော်သံများကို ဟစ်ကြွေးကာ ကျောင်း သားများသည် နိုဝင်ဘာလ ၁၄ ရက်နေ့က စတင်ပြီး ရန်ကုန်မြို့အနှံ့ လေးရက်ကြာ လှည့် လည် ဆန္ဒထုတ်ဖော်ခဲ့ကြသည်။

အမျိုးသားပညာရေးဥပဒေတွင် ကျောင်း သားသမဂ္ဂအပါအဝင် လွတ်လပ်စွာအဖွဲ့ အစည်း ဖွဲ့စည်းခွင့်ရှိသည် ဆိုသည့် အချက် ကို ထည့်သွင်းဖော်ပြထားခြင်းကြောင့် ကျောင်းသားအရေး လှုပ်ရှားသူများက ယင်း ဥပဒေအပေါ် ယုံကြည်မှုကျဆင်းကာ အပြင်းအထန် ဆန့်ကျင်ကန့်ကွက်မှုများ ဖြစ် ပွားခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။

ကျောင်းသားသမဂ္ဂ ဖွဲ့စည်းခွင့်အပြင် ပညာရေး လွတ်လပ်ခွင့်တောင်းဆိုချက်များ ကို အစိုးရအနေဖြင့် မလိုက်လျောပါက တစ်နိုင်ငံလုံး အတိုင်းအတာအထိ ဆန္ဒပြပွဲ များ အရှိန်မြှင့်သွားမည်ဟု နိုဝင်ဘာလ ၁၇ ရက်နေ့က သတင်းစာရှင်းလင်းပွဲတွင် သပိတ် မှောက်ကျောင်းသားများက ပြောသည်။

ယခုဆန္ဒပြမှုကို အစိုးရက အရေးယူခြင်း မရှိဘဲ ဥပဒေနှင့်ပတ်သက်ပြီး ကျောင်းသား များတောင်းဆိုချက်များအပေါ် ဥပဒေပြုရေး မဏ္ဍိုင်ကြား ကြားဝင်ညှိနှိုင်း ဆောင်ရွက်ပေး ရန်နှင့် အစိုးရကနေဆွဲနေသည့် အမျိုးသား ပညာရေးနည်းဥပဒေတွင် ပူးပေါင်းပါဝင်ရန် အစိုးရပညာရေးမြှင့်တင်မှု အကျိုးဆောင် ကော်မတီက နိုဝင်ဘာလထုတ် နိုင်ငံပိုင် သတင်းစာများမှ ဖိတ်ခေါ်ခဲ့သည်။

ကျောင်းသားများကမူ အစိုးရ၏ကမ်းလှမ်း ချက်ကို လက်မခံဘဲ ကျောင်းသားသမဂ္ဂ ဖွဲ့စည်းရေးအပါအဝင် ကန့်သတ်ချုပ်ချယ်မှု များ ပါဝင်နေမှုကို ပြင်ဆင် ပယ်ဖျက်ရေး အတွက် ပင်မ အမျိုးသားပညာရေးဥပဒေကို ပြင်ဆင်ရန် လွှတ်တော်ဥပဒေအမတ်များနှင့် တိုက်ရိုက်ဆွေးနွေးလိုကြောင်း နိုဝင်ဘာလ ၁၈ ရက်နေ့ သတင်းစာရှင်းလင်းပွဲတွင် ကျောင်းသားများက ပြောကြားသည်။

“သူတို့ဘက်က ကျောင်းသားသမဂ္ဂလို့ မသုံးနှုန်းဘဲ ယာယီကျောင်းသားအသင်းအဖွဲ့

ဖွဲ့စည်းရေးလို့ သုံးနှုန်းတာကိုက ကျွန်တော် တို့ ကျောင်းသားသမဂ္ဂဖြစ်တည်မှုကို အသိ အမှတ် မပြုတာဘဲဖြစ်တယ်”ဟု ရန်ကုန် စီးပွားရေးတက္ကသိုလ် ကျောင်းသားသမဂ္ဂ ဥက္ကဋ္ဌ ကိုဇေယျာလွင်က ပြောသည်။

ဥပဒေ၏ အခန်း ၄ တွင်ပါဝင်သော အမျိုး သား ပညာရေးကော်မရှင်အဖွဲ့အစည်းမှာ အစိုးရက တက္ကသိုလ်များကို ဗဟိုဦးစီးချုပ် ကိုင်လုံခြင်းကြောင့်ဖြစ်ကြောင်း မြန်မာနိုင်ငံ လုံးဆိုင်ရာ ပညာရေးပြုပြင်ပြောင်းလဲမှု ကွန်ရက်အပါအဝင် သပိတ်မှောက်ကျောင်း သားများက သုံးသပ်သည်။

“အစိုးရကဖွဲ့ပေးခဲ့တဲ့ ကော်မရှင်တွေက တိုင်းပြည်အပေါ်မှာ ဘယ်လို အကျိုးသက် ရောက်မှုရှိခဲ့တယ်ဆိုတာ အားလုံးအမြင်ပဲ။ ကျွန်တော်တို့ဆိုတော့ အခုထပ်ဖွဲ့ပေးမယ့် အမျိုး သားပညာရေးကော်မရှင်ကို ကျွန်တော်တို့ ဘယ်လိုယုံကြည်ရမလဲ။ လွတ်လပ်သောစီမံ ခန့်ခွဲမှုကို မထိခိုက်ဘဲ ဆောင်ရွက်ရမယ် ဆိုတာ ကျွန်တော်တို့ မယုံကြည်ဘူး”ဟု ရန်ကုန် စီးပွားရေးတက္ကသိုလ် သမဂ္ဂဥက္ကဋ္ဌ ကိုဇေယျာလွင်က ပြောသည်။

ပညာရေးဝန်ကြီးဌာန ပြည်ထောင်စု

ဒီဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက် ပေမယ့် ဥပဒေကို မကျင့်သုံးရသေးပါဘူး။ မကျင့်သုံးရသေးဘဲနဲ့ ပြန်ပြင်ဆင်ဖို့ဆိုတာ အဆင့်တစ်ခု ကျော်သလိုမျိုး

ဝန်ကြီး ဒေါက်တာဒေါ်ခင်စန်းရီကမူ ဥပဒေနှင့် ပတ်သက်၍ ကျောင်းသားသမဂ္ဂများက တောင်းဆိုထားသော အချက်များသည် ပညာ ရေးဝန်ကြီးဌာနက ဆက်လက်ရေးဆွဲနေပြီး ဒီဇင်ဘာလတွင် ထုတ်ပြန်သွားမည့် အမျိုးသား ပညာရေး နည်းဥပဒေထဲတွင် ပါဝင်လာမည် ဖြစ်သောကြောင့် စောင့်ကြည့်စေလိုကြောင်း



သပိတ်မှောက်ကျောင်းသားအချို့အား ယခုလ ၁၇ ရက်နေ့က တွေ့ရစဉ်။ ဓာတ်ပုံ - နိုင်ဝင်းထွန်း

ယခုလ ၁၈ ရက်နေ့ကျင်းပသည့် သတင်း စာရှင်းလင်းပွဲတွင် ပြောသည်။

ထို့ပြင် ယခုပြဋ္ဌာန်းထားသည့် အမျိုးသား ပညာရေးဥပဒေသည် မကျင့်သုံးရသေးသည့် ဥပဒေဖြစ်ကြောင်း ၎င်းက ပြောကြားသည်။

“အခု ကျောင်းသားတွေတောင်းဆိုထားတဲ့ အချက်တွေကို ပြန်ပြင်ဆင်ဖို့ဆိုတာ အားလုံးနဲ့ ပြန်ညှိနှိုင်းရမှာဖြစ်ပါတယ်။ အမျိုး သား ပညာရေးဥပဒေကို နှစ်နှစ်လောက် အချိန်ယူပြီးတော့မှ လွှတ်တော်မှာ အတည်ပြု ခဲ့တာပါ။ နောက်ပြီး ဒီဥပဒေကို ပြဋ္ဌာန်းလိုက် ပေမယ့် ဥပဒေကိုမကျင့်သုံးရသေးပါဘူး။ မကျင့်သုံးရသေးဘဲနဲ့ ပြန်ပြင်ဆင်ဖို့ဆိုတာ အဆင့်တစ်ခု ကျော်သလိုမျိုးဖြစ်နေပါတယ်။ အမျိုးသား ပညာရေးဥပဒေထဲမှာ အခြေခံ ပညာ၊ အဆင့်မြင့်ပညာ၊ အသက်မွေးဝမ်း ကျောင်းပညာရပ် သုံးခုစလုံးပါပါတယ်။ အခြေခံပညာကို ပညာရေးဝန်ကြီးဌာနရေး၊ နိုင်ငံတော်အနေနဲ့ရော အများကြီးပံ့ပိုးပြီး တော့ လုပ်ဆောင်သွားမှာပါ။ အဆင့်မြင့် ပညာကိုတော့ အကုန်လုံးလွတ်လပ်ခွင့်ပေး မယ်ဆိုပြီး ဥပဒေပုဒ်မ ၂၆ မှာ အတိအလင်း ဖော်ပြထားပြီး ဖြစ်တဲ့အတွက် ဆက်စပ်ဥပဒေ ရေးဆွဲရမှာဖြစ်ပါတယ်။ လွတ်လပ်စွာ ဘယ်လို

စီမံခန့်ခွဲမလဲပြောရင် အဆင့်မြင့်ပညာဥပဒေ ဒါမှမဟုတ် တက္ကသိုလ်များနဲ့ဆိုင်တဲ့ ဥပဒေ နှစ်ခုထွက်ပါမယ်။ အဲဒီဥပဒေအောက်မှာ ဘာပြဋ္ဌာန်းထားမလဲဆိုရင် တက္ကသိုလ် တစ်ခုချင်းရဲ့ပဋိညာဉ်၊ တက္ကသိုလ်တစ်ခုချင်း လွတ်လပ်စွာ စီမံခန့်ခွဲခွင့်တွေ ထွက်လာမှာ ပါ။ ဒီအချက်မပါလို့ ဒီဥပဒေကို ဆန့်ကျင် တယ်ဆိုပြီး လုပ်လို့ မရပါဘူး။ နည်းဥပဒေ ထွက်လာတဲ့အခါကျရင် ကျောင်းသားတွေ တောင်းဆိုထားတဲ့ အချက်တွေပါဝင်လာမှာ ပါ။ တစ်ဦးတစ်ယောက်တည်း လုပ်လို့မရပါ ဘူး။ အားလုံး ပြန်ညှိနှိုင်းပြီးတော့ လုပ်ဆောင် သွားမှာပါ”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

နည်းဥပဒေထဲတွင် ကျောင်းသားသမဂ္ဂ များနှင့် ဆရာသမဂ္ဂများ လွတ်လပ်စွာ ဖွဲ့စည်းရေး၊ တက္ကသိုလ်များ သီးခြားလွတ်လပ် ပိုင်ခွင့်နှင့် တက္ကသိုလ် ကိုယ်ပိုင်အုပ်ချုပ်ခွင့် တို့ ပါဝင်လာမည်ဖြစ်သည်။

ယခုပြဋ္ဌာန်းထားသည့် အမျိုးသားပညာ ရေးဥပဒေသည် ပညာရေးတစ်ခုလုံး၏ မိခင် ဥပဒေဖြစ်ပြီး ဆက်လက်ရေးဆွဲမည့် ဥပဒေ များမှာ အမျိုးသားပညာရေးနည်းဥပဒေ၊ အဆင့်မြင့်ပညာဥပဒေ၊ ဆရာအတတ်သင် ဥပဒေ၊ အခြေခံပညာဥပဒေတို့ထွက်ရှိလာ

မည်ဖြစ်ပြီး လာမည့်တစ်လအတွင်း နည်း ဥပဒေမူကြမ်းနှင့် ထိုဥပဒေများကို ထုတ် ပြန်သွားမည်ဖြစ်သည်။

“ကျောင်းသားတွေကို ပြောချင်တာက ထွက်ရှိထားတဲ့ အမျိုးသားပညာရေးဥပဒေကို သေသေချာချာနားလည်အောင်ဖတ်ရှုကြပါ။ အဲဒီဥပဒေထဲမှာ လုပ်ပိုင်ခွင့်နဲ့ ပတ်သက်တဲ့ လုပ်ငန်း၊ လုပ်လို့မရတဲ့၊ တားဆီးထားတဲ့ အချက်တွေရှိတယ်ဆိုပါစို့။ အဲဒီအချက်တွေ ထဲမှာ ဆောင်ရွက်မယ့်လုပ်ငန်းတွေ အားလုံး သည် ဆက်လက်ပြဋ္ဌာန်းမယ့် နည်းဥပဒေ၊ ကဏ္ဍအလိုက်ဥပဒေ၊ တက္ကသိုလ်ပဋိညာဉ် တွေမှာ ထည့်သွင်းရေးသားပြီးတော့ဆောင် ရွက်ရမယ့် အချက်တွေဖြစ်တယ်ဆိုတာကို ကျောင်းသားတွေနဲ့ တွေ့ဆုံပြီးတော့လည်းပြော ဆိုပြီးပါပြီ။ အခုကျောင်းသားတွေဆောင် ရွက်လိုတဲ့အချက်တွေဟာ ဆက်လက်ပြဋ္ဌာန်း မယ့် ဥပဒေထဲမှာထည့်လိုက်ရင် ရသွားမှာပါ။ ဒါကြောင့် ဒီဥပဒေတွေမြန်မြန်ပြီးအောင် ဝိုင်း ဝန်းကူညီပါ။ မသေချာတာ၊ မရှင်းလင်းတာ တွေရှိရင်လည်း အချိန်မရွေးလာရောက် ပူးပေါင်းပါ”ဟု အဆင့်မြင့်ပညာဦးစီးဌာန (အောက်မြန်မာပြည်)မှ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ဦးဇော်ဌေးက ပြောသည်။ ■

ရွှေဥရာစုသစ် ၏ “နိုဝင်ဘာ” “ရတနာမြီးမြီးဝေ” အထူးအစီအစဉ်

၁-၁၁-၂၀၁၄ မှ ၃၀-၁၁-၂၀၁၄ နာရီ ဗုဒ္ဓဂယာဘုရားဖူးကံစမ်းမဲကုသိုလ်ပြုနေပါသည်။ ရတနာသည့်သင့်အတွက်ထာဝရ

- ရွှေရည်ကောင်းရွှေထည်ဒီဇိုင်းသစ်များအား အလျော့တွက် ၃၀% လျှော့ရောင်းပါမည်။
- စိန်ဒီဇိုင်းသစ်များ အရည်အသွေးအစားစားအားလည်း အလျော့တွက် ၃၀% လျှော့ရောင်းပါမည်။
- နီလာ၊ ပတ္တမြား၊ ကျောက်မျက်လက်ဝတ်ရတနာများ အလျော့တွက် အထူးသက်သာစွာဖြင့် ရောင်းပါမည်။
- အလျော့တွက်မပါ နံ့ထည် များလည်း ဆက်လက်ရောင်းချပေးနေပါသည်။

ဝါကျွတ်လက်ဆောင်အဖြစ် အဝတ်အထည်ဒီဇိုင်းသစ်များ၊ အသုံးအဆောင်များအား ကံစမ်းမဲ အစီအစဉ်အဖြစ် မေတ္တာလက်ဆောင်ပေးနေပါသည်။

ရတနာစုလိုက ရွှေဥရာစုသစ် သို့ကြွခဲ့ပါ။

ရွှေဥရာစုသစ် စိန်ရွှေရတနာဆိုင် အမှတ်(၆၁၈) မဟာဗန္ဓုလလမ်း၊ ၂၃လမ်းနှင့်ဗိုလ်ရွှေလမ်းကြား၊ ပေါ်တီကိုအောက်၊ လသာမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။ ဖုန်း- ၀၉ ၄၉၃၄၀၁၅၈၊ ၀၉ ၇၃၂၀၂၂၂၂

အထူးစီးပွားရေးဇုန်များ၌ ပြည်ပ အာမခံကုမ္ပဏီများ လုပ်ခွင့်ရမည်

ရွှေကုသမ္ဘာ
khaingsabainyein@gmail.com

အထူးစီးပွားရေးဇုန်များ၌ ပြည်ပအာမခံကုမ္ပဏီများကို လာမည့်ဇန်နဝါရီလမှ စတင် လုပ်ကိုင်ခွင့်ပြုသွားမည်ဖြစ်ရာ အာမခံကြီးကြပ်ရေးအဖွဲ့အနေဖြင့် စပေါ်ငွေယူထားရန်လိုမလိုစဉ်းစားနေကြဆဲဖြစ်ကြောင်း ဘဏ္ဍာရေးဝန်ကြီးဌာန ဒုတိယဝန်ကြီး ဒေါက်တာမောင်မောင်သိမ်းက ပြောကြားသည်။

“ဒီအာမခံအတွက်လိုအပ်တဲ့ ကြေညာချက်တွေကို ရှေ့လထဲမှာထုတ်ပေးသွားမှာ ဖြစ်ပါတယ်။ စပေါ်ဆိုတာက ထွက်ပြေးမှာ စိုးလို့ မယုံကြည်လို့ လက်ခံထားတာ။ ဖြစ်လာရင် ရှင်းစရာတွေရှိအောင် ကိုင်ပေးထားတဲ့သဘောပဲ။ ပြီးရင်သိမ်းထားတာကို ပြန်ပေးရမယ်။ စပေါ်ငွေယူထားတော့ ဝန်ထုပ်ဝန်ပိုးတစ်ခုတောင် ဖြစ်နေသေးတယ်။ စိတ်ချရတာကို ရွေးထားရင်တော့ စပေါ်ငွေဆိုတာမလိုတော့ဘူးပေါ့။ လတ်တလောစဉ်းစားထားတာကတော့ စပေါ်ငွေမယူဘဲ ကမ္ဘာ့နာမည်ကြီး ကုမ္ပဏီကြီးတွေ လိုပဲ စံနှုန်းညီတဲ့၊ ယုံကြည်စိတ်ချရတဲ့၊ ဂုဏ်သိက္ခာရှိတဲ့ ကုမ္ပဏီတွေကို ရွေးချယ်လိုက်ရင် အာမခံစပေါ်ငွေက မလိုတော့ဘူး” ဟု ၎င်းက နိုဝင်ဘာလ ၁၆ ရက်နေ့

သတင်းစာရှင်းလင်းပွဲအပြီးတွင် သတင်းထောက်များအား ပြောကြားသည်။

ကမ္ဘာ့စံချိန်စံနှုန်းများနှင့် ရွေးချယ်ရာတွင် ပြည်ပကုမ္ပဏီများ အနေဖြင့် ခိုင်မာယုံကြည်မှုအပြင် လူမှုရေးတာဝန်ယူကောင်းမွန်သည့် ကုမ္ပဏီများကိုရွေးချယ်ရန် စီစဉ်ထားကြောင်းသိရသည်။ ကုမ္ပဏီများ၏ မတည်ရင်းနှီးငွေနှင့် ပတ်သက်ပြီးလည်း ပြည်တွင်းကုမ္ပဏီများထက် အဆပေါင်းများစွာ ပိုမိုသတ်မှတ်ထားကြောင်း ဒေါက်တာမောင်မောင်သိမ်းက ပြောသည်။

“ကမ္ဘာ့နဲ့ချီပြီး လုပ်ကိုင်နေကြတာဆိုတော့ အဆတော်တော်ကွာခြားပါမယ်။ ဘယ်နှဆကွာမယ်ဆိုတာ ပြောလို့မရသေးပါဘူး” ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

ပြည်ပက အာမခံကုမ္ပဏီများကို အထူးစီးပွားရေးဇုန်များ၌သာ ဥပဒေအတိုင်း ခွင့်ပြုပေးမည်ဖြစ်ပြီး လုပ်ကိုင်ခွင့်ရသည့် ကုမ္ပဏီများမှာ အများအားဖြင့် မီးအာမခံကိုသာ လုပ်ကိုင်သွားရန် အလားအလာရှိနေသည်ဟုဆိုသည်။

လုပ်ကိုင်လိုသည့် ကုမ္ပဏီများသည် ရှေးဦးစွာ အာမခံကြီးကြပ်ရေးအဖွဲ့သို့ လျှောက်လွှာတင်ရမည်ဖြစ်ပြီး အဖွဲ့၏ ထောက်ခံချက်လက်မှတ်နှင့်အတူ အထူးစီးပွားရေးဇုန်တွင် ပါဝင်သည့် ဥပဒေပါ

အချက်အလက်များအတိုင်း လျှောက်ထားရမည် ဖြစ်သည်။

“သတ်မှတ်စံနှုန်းနဲ့ သင့်တော်တဲ့ ကုမ္ပဏီတွေကိုတော့ ခွင့်ပြုပေးသွားဖို့ရှိတယ်။ ဘယ်နှခုအထိပဲ ခွင့်ပြုမယ်လို့တော့ သတ်မှတ်မထားပေမယ့် အကုန်လုံးကိုတော့ စစ်ချင်း ဆယ်ဂဏန်းလောက်အထိ ခွင့်ပြုပေးမှာ မဟုတ်ပါဘူး” ဟု ဒေါက်တာမောင်မောင်သိမ်းက ပြောသည်။

မြန်မာနိုင်ငံတွင် ထားဝယ်၊ ကျောက်ဖြူ၊ သီလဝါအထူးစီးပွားရေးဇုန်များရှိနေပြီး အဆိုပါဇုန်များတွင် နိုင်ငံခြားအာမခံလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်ခွင့်ပေးခြင်းသည် ပြည်ပရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများကို အမြန်ဆုံးလာရောက်ရန် ဆွဲဆောင်ခြင်းဖြစ်ကြောင်း စီးပွားရေး ပညာရှင်တစ်ဦးက သုံးသပ်သည်။

အဆိုပါစီးပွားရေးဇုန်များတွင် ပြည်တွင်းရှိ ပုဂ္ဂလိကအာမခံကုမ္ပဏီများလည်း လုပ်ကိုင်နိုင်မည် ဖြစ်သည်။

မြန်မာနိုင်ငံတွင် ဌာနေကိုယ်စားလှယ် ရုံးခွဲဖွင့်လှစ်အခြေစိုက်ထားသည့် ပြည်ပအာမခံကုမ္ပဏီများမှာ အမေရိကန်၊ ဂျပန်၊ စင်ကာပူ၊ ဟောင်ကောင်၊ ကိုရီးယားနှင့် ကနေဒါစသည့် နိုင်ငံများက ဖြစ်ကာ ပြည်တွင်း၌ လုပ်ကိုင်ခွင့် မပြုခဲ့ရာမှ ယခုကဲ့သို့ ခွင့်ပြုပေးခြင်း ဖြစ်သည်။ ■

စတုတ္ထတန်းနှင့် အဋ္ဌမတန်းများ စာမေးပွဲပုံစံ ပြောင်းလဲရန် စမ်းသပ်စာမေးပွဲ ပြုလုပ်မည်

မေသွာနိုင်
maythinzaing.mcm@gmail.com

စတုတ္ထတန်းနှင့် အဋ္ဌမတန်းခရိုင်စစ်နှင့်ပြည်နယ်နှင့်တိုင်းအဆင့်ရှိ စာမေးပွဲမေးခွန်းပုံစံများအား ဒီဇင်ဘာလတွင် စမ်းသပ်စစ်ဆေးပေးသွားမည်ဖြစ်ကြောင်း အမှတ်(၃)အခြေခံပညာဦးစီးဌာနက သိရသည်။

အခြေခံပညာစတုတ္ထတန်းနှင့် အဋ္ဌမတန်းတို့ကို ခရိုင်စစ်စာမေးပွဲနှင့် တိုင်းစစ်စာမေးပွဲသို့ပြောင်းလဲကျင့်သုံးနိုင်ရန် စီစဉ်လျက်ရှိသောကြောင့် ထိုကဲ့သို့ စာမေးပွဲပုံစံဖြင့် စမ်းသပ်စစ်ဆေးခြင်းဖြစ်ကြောင်း အမှတ်(၃)အခြေခံပညာဦးစီးဌာန တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးက ပြောသည်။

“အခုလောလောဆယ် လာမယ့်ဒီဇင်ဘာလမှာ စတုတ္ထတန်းတွေကို ခရိုင်ကမေးခွန်းထုတ်ပြီး အဋ္ဌမတန်းကိုတော့ တိုင်းဒေသကြီးပြည်နယ်တွေကထုတ်တဲ့ မေးခွန်းပုံစံနဲ့ စာမေးပွဲစစ်ဆေးပေးဖို့ရှိပါတယ်။ စမ်းသပ်မေးခွန်းပုံစံဖြစ်လို့ ကလေးတွေအနေနဲ့ ဘာမှကြောက်စရာမလိုပါဘူး။ ပုံမှန်အတိုင်းပဲ စာမေးပွဲဖြေတဲ့ရက်မှာ လာဖြေလိုက်ရုံပါပဲ။ ဒီစာမေးပွဲက နှစ်ကုန်စာမေးပွဲစစ်ဆေးခြင်း မဟုတ်ပါဘူး။ နှစ်ကုန်အစစ်ကြီး စာမေးပွဲတိုလည်း ပုံမှန်ဖြေဆိုချိန်မှာပဲ ဖြေဆိုကြရမှာပါ။ ဒီစာမေးပွဲက ရလဒ်အပေါ်မှာပဲ ခရိုင်စစ်နဲ့ တိုင်းစစ်ပုံစံ

ဘယ်ပညာသင်နှစ်မှာ ပြောင်းလဲမလဲဆိုတာကို ဆွေးနွေးညှိနှိုင်းသွားမှာပါ” ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

စမ်းသပ်စာမေးပွဲဖြေဆိုရမည့် နေ့ရက်နှင့် အချိန်တို့ကို ပညာရေးဝန်ကြီးဌာနက အကြောင်းကြားပေးသွားမည်ဖြစ်ပြီး ကျောင်းတွင်း အခြေခံပညာရေးဘုတ်အဖွဲ့များက ကျောင်းသား၊ ကျောင်းသူများနှင့် မိဘများထံ ထုတ်ပြန်ပေးသွားမည် ဖြစ်သည်။

စမ်းသပ်မေးခွန်းများကို မေးခွန်းအတတ်ပညာပါရဂူဘွဲ့ရများပါဝင်သော သီးသန့်ပညာရှင်အဖွဲ့မှ မေးခွန်းထုတ်သွားမည်ဖြစ်ပြီး စာမေးပွဲစစ်ဆေးမှုစနစ် အောင်မြင်မှုရှိပါက မကြာမီနှစ်များတွင် အကောင်အထည်ဖော်သွားမည် ဖြစ်သည်။

မြန်မာနိုင်ငံ ပုဂ္ဂလိကဆရာများအသင်းချုပ်မှ ဒေါက်တာစိုးဝင်းဦးက “ဒီစနစ်ကို အကောင်အထည်ဖော်ဖို့ မြို့နယ်တွေမှာ စမ်းသပ်အကောင်အထည်ဖော်ပြီးမှ ရလာတဲ့ ရလဒ်အတိုင်း ဆက်လုပ်သင့်၊ မလုပ်သင့်ကို ပြောနေကြတာကြာပါပြီ။ အခုလိုမျိုး တစ်နိုင်ငံလုံးတစ်ပြေးညီ စမ်းသပ်စစ်ဆေးတာလည်း ကောင်းပါတယ်။ ပညာရေးစနစ်က အများကြီးရှေ့ရောက်ချင်နေပြီး ဘာမှဖြစ်မလာသေးတဲ့ အခြေအနေဆိုတော့ မြေစမ်းခရမ်းပျိုးနဲ့ပဲ ပြီးသွားမှာစိုးတယ်” ဟုပြောသည်။ ■



Easier than ever before to EUROPE!

Flying with Vietnam Airlines via **Hanoi** or **Ho Chi Minh city** to **PARIS, FRANKFURT, LONDON, MOSCOW** and MORE destinations in Europe within SkyTeam network, you will get the **BEST PRICE!**

For more information, Please contact Vietnam Airlines Myanmar
#1702, Sakura Tower, 339 Bogyoke Aung San Rd, Kyauktada Township, Yangon.
Tel: (+95) 1 255066, (+95) 1 255088. Email: marketing.mm@vietnamairlines.com

VIETNAM AIRLINES CONNECT MYANMAR TO THE WORLD



Vietnam Airlines
REACH FURTHER

Views

အင်န်အယ်လ်ဒီ နဲ့ တပ်မတော်ကို ရန်တိုက်ပေးသလား



စည်သူအောင်မြင့်

newsroom@mmmtimes.com

ပြီးခဲ့တဲ့ နိုဝင်ဘာ ၁၈ ရက်နေ့ နေပြည်တော်မှာ လုပ်တဲ့ သတင်းစာရှင်းလင်းပွဲမှာ ပြည်ထောင်စု လွှတ်တော် နာယက သူရဦးရွှေမန်းဟာ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်နဲ့ အင်န်အယ်လ်ဒီ ဘက်က တင်ပြလာတဲ့ ပုဒ်မ ၄၃၆ ပြင်ဆင်နိုင် ရေးနဲ့ ပတ်သက်ပြီး သူ့သဘောထားအမြင် ကို ထုတ်ဖော်ပြောဆိုခဲ့ပါတယ်။ လက်ရှိ လွှတ် တော်ထဲ အင်န်အယ်လ်ဒီနဲ့ တပ်မတော် တင်းတင်းမာမာ ဖြစ်နေတဲ့ ပုဒ်မ ၄၃၆ နဲ့ ပတ်သက်ပြီး သူရဦးရွှေမန်း ဘာပြောလိုက် သလဲ၊ အင်န်အယ်လ်ဒီဘက်က ပုဒ်မ ၄၃၆ ကို ဘယ်လို ပြင်ချင်တာလဲ၊ ဒါကို တပ်မတော် ဘက်က ဘယ်လို သဘောထားသလဲ၊ သူရ ဦးရွှေမန်းရဲ့ မှတ်ချက်ဟာ နဂိုကတည်းကမှ ခပ်တင်းတင်းဖြစ်နေတဲ့ အင်န်အယ်လ်ဒီ ပါတီနဲ့ ကာကွယ်ရေးဦးစီးချုပ်၊ သမ္မတတို့နဲ့ ရန်တိုက်ပေးလိုက်သလို ဖြစ်နေနေလား ဆိုတာ ဆွေးနွေးတင်ပြသွားပါမယ်။

သတင်းစာရှင်းပွဲမှာ သူရဦးရွှေမန်း ပြော တာက အခုလိုပါ။ ဖွဲ့စည်းပုံ အခြေခံဥပဒေပြင် ဆင်ဖို့ အဆင့်ဆင့်ကြိုးစားတဲ့ နေရာမှာ တပ်မတော်သား ကိုယ်စားလှယ်တွေက ၄၃၆ ကို မပြင်ဆင်လိုဘူးလို့ ပြောပါတယ်။ ဒါက သူတို့ အပိုင်းဖြစ်ပါတယ်။ မိမိတို့ လွှတ်တော် ကိုယ်စားလှယ်တွေကတော့ ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံ ဥပဒေကို ပြင်တဲ့ နေရာမှာ ၄၃၆ ကို အဓိက

ထားစဉ်းစားရမယ်လို့ မှတ်ယူကြိုးစားဆောင် ရွက်နေပါတယ်။ အောင်မြင်ခြင်း၊ မအောင်မြင် ခြင်းကတော့ ကဏ္ဍတစ်ခုဖြစ်ပါတယ်။ မိမိတို့ ကလည်း အောင်မြင်အောင် ကြိုးစားသွားမှာ ဖြစ်ပါတယ်။ သို့ရာတွင် အောင်မြင်ဖို့အတွက်က တော့ တပ်မတော်သားကိုယ်စားလှယ်တွေကို ဦးဆောင်တဲ့ တပ်မတော်ကာကွယ်ရေး ဦးစီး ချုပ်၊ အစိုးရအဖွဲ့ကို ခေါင်းဆောင်တဲ့ နိုင်ငံ တော်သမ္မတကြီး၊ နိုင်ငံတော် သမ္မတကြီးအနေ နဲ့ တကယ်တမ်းကျတော့ တပ်မတော်အပေါ် မှာထိုက်သင့်တဲ့ ဩဇာရှိတဲ့အတွက် အောင်မြင် ရေး၊ မအောင်မြင်ရေးဟာ သူတို့အပေါ်မှာ မူတည်တယ်လို့ ပြောချင်ပါတယ်ဆိုပြီးဖြစ် ပါတယ်။

ရင် ဘယ်ပြဋ္ဌာန်းချက်ကိုမဆို ပြင်ချင်ရင် တပ်မတော်သား အမတ်တွေရဲ့ ထောက်ခံမှု ရဖို့ လိုအပ်ပြီး တကယ်လို့ တပ်မတော်သား အမတ်အားလုံးကသာ ထောက်ခံရင် ရွေး ကောက်ခံအမတ်အားလုံးရဲ့ ၆၇ ရာခိုင်နှုန်းက သဘောတူရင် ပြင်နိုင်မယ်ဆိုတဲ့ အဓိပ္ပာယ် ထွက်ပါတယ်။

ဒီပြဋ္ဌာန်းချက်ကို အင်န်အယ်လ်ဒီဘက် က မကြိုက်ပါဘူး။ ဒါကြောင့် အဲဒီ ပုဒ်မ ၄၃၆ ကို ပြင်ချင်တယ်လို့ဆိုပြီး လူထုစည်းရုံးမှု တွေလုပ်ပါတယ်။ သူတို့ပြင်ချင်တာက လွှတ် တော်အမတ် စုစုပေါင်းရဲ့ ၅၀ ရာခိုင်နှုန်းကျော် မဲနဲ့ ဖြစ်စေ၊ ဒါမှမဟုတ် စစ်သားတွေ မပါတဲ့ ရွေးကောက်ခံ အမတ်တွေရဲ့ ၆၅ ရာခိုင်နှုန်း

ဟာ တပ်မတော်ရဲ့ ကံကြမ္မာကို ရွေးကောက်ခံ အမတ်တွေလက်ထဲထည့်ဖို့ တောင်းဆိုတာနဲ့ အတူတူပါပဲ။ အခုဒီကိစ္စလွှတ်တော်ထဲရောက် လာတာ ဖြစ်ပါတယ်။

အင်န်အယ်လ်ဒီဘက်က အဲဒီလို ပြင်ချင် တာကို တပ်မတော် ဒါမှမဟုတ် ကာကွယ်ရေး ဦးစီးချုပ်ဘက်က လက်မခံနိုင်ဘူးဆိုတာက တော့ အတော်လေးကို ရှင်းပါတယ်။ သူတို့ ကံကြမ္မာကို ရွေးကောက်ခံအမတ်တွေလက်ထဲ မထည့်လိုပါဘူး။ ဒါကြောင့်လည်း လွှတ်တော် ထဲမှာ တပ်မတော်သား အမတ်တွေက ပုဒ်မ ၄၃၆ မပြင်ချင်ဘူး ခါးခါးသီးသီး ပြောဆိုကြ သလို၊ တပ်မတော်ဘက်က နိုင်ငံရေးထဲမှာ ပိုလွှမ်းမိုးနိုင်မယ့်အချက်တွေ ထည့်သွင်းချင်

ထဲ ၂၅ ရာခိုင်နှုန်း ရှိတဲ့ တပ်မတော်နဲ့ ခုနစ် ရာခိုင်နှုန်းပဲ ရှိတဲ့ အင်န်အယ်လ်ဒီပါတီ ထိပ် တိုက်တိုးနေချိန် ၅၄ ရာခိုင်နှုန်းလောက်နဲ့ အများစုနေရာယူထားတဲ့ ပြည်ခိုင်ဖြိုးပါတီ ရဲ့ရပ်တည်ချက် ဘယ်လိုရှိမလဲ ဆန်းစစ်ကြည့် ဖို့ လိုပါတယ်။ ပြည်ခိုင်ဖြိုးပါတီဟာ ပုဒ်မ ၄၃၆ ပြင်ရေး ပြောဆိုပေမယ့် အင်န်အယ်လ်ဒီ က ပြင်ဆင်ဖို့ လိုလားသလို ပုံစံမျိုးမဟုတ်ပါ ဘူး။ တပ်မတော်သားတွေမပါဘဲ ရွေးကောက်ခံ အမတ်တွေရဲ့ သဘောထားသက်သက်နဲ့ ပြင်ဆင်နိုင်ရေးဆိုတာကိုလည်း ထောက်ခံ တာ မဟုတ်ပါဘူး။

သူရဦးရွှေမန်း ပြောပုံဆိုပုံအရဆိုရင်ဖြင့် ပုဒ်မ ၄၃၆ နဲ့ ပတ်သက်ပြီး အင်န်အယ်လ်ဒီ က ပြင်ချင်တဲ့ ပုံစံအတိုင်း ပြည်ခိုင်ဖြိုးပါတီ ကလည်း ပြင်ချင်နေပြီး တပ်မတော်ဘက် ကပဲ တင်းခံနေသယောင်၊ ကာကွယ်ရေးဦးစီး ချုပ်နဲ့ သမ္မတကပဲ တစ်ဖက်သတ် တင်းခံ နေသယောင် သတင်းစာရှင်းလင်းပွဲမှာ ပြော ဆိုခဲ့တာ ဖြစ်ပါတယ်။

ဒါကြောင့် နိုဝင်ဘာ ၁၈ သတင်းစာရှင်း လင်းပွဲမှာ ၄၃၆ ပြင်ရေးနဲ့ ပတ်သက်ပြီး သူရ ဦးရွှေမန်း ပြောဆိုခဲ့တာတွေဟာ အဖြစ်မှန် မဟုတ်ပါကြောင်း၊ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်နဲ့ အင်န်အယ်လ်ဒီဘက်က ပြင်ချင်တဲ့ ပုံစံကို သူနဲ့ ပြည်ခိုင်ဖြိုးပါတီဘက်က ထောက်ခံထား တာလည်း လုံးဝမရှိပါကြောင်း၊ ဒါကြောင့် သူရဲ့ ပြောဆိုချက်ဟာ လက်ရှိ တင်းမာနေတဲ့ အင်န်အယ်လ်ဒီ ပါတီနဲ့ တပ်မတော်အကြား၊ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်နဲ့ ကာကွယ်ရေးဦးစီး ချုပ်၊ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်နဲ့ သမ္မတ ဦးသိန်း စိန်အကြား နားလည်မှု ပိုပြီး လွှဲရာ ရန်တိုက် ပေးသလို ဖြစ်နေပါကြောင်း သုံးသပ်တင်ပြ လိုက်ရပါတယ်။ ■

သူရဦးရွှေမန်း ပြောပုံဆိုပုံအရဆိုရင်ဖြင့် ပုဒ်မ ၄၃၆ နဲ့ ပတ်သက်ပြီး အင်န်အယ်လ်ဒီက ပြင်ချင်တဲ့ ပုံစံအတိုင်း ပြည်ခိုင်ဖြိုးပါတီကလည်း ပြင်ချင်နေပြီး တပ်မတော်ဘက်ကပဲ တင်းခံနေသယောင်၊ ကာကွယ်ရေး ဦးစီးချုပ်နဲ့ သမ္မတကပဲ တစ်ဖက်သတ် တင်းခံနေသယောင်

ဒီနေရာမှာ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်နဲ့ အင်န်အယ်လ်ဒီ အဖွဲ့က တင်တဲ့ ပုဒ်မ ၄၃၆ ပြင်ရေးကို အရင်ရှင်းပြဖို့ လိုလာပါတယ်။ ဖွဲ့စည်းပုံ အခြေခံဥပဒေထဲမှာ ဖွဲ့စည်းပုံထဲက ပြဋ္ဌာန်းချက်တချို့ကို ပြင်ချင်ရင် လွှတ်တော် အမတ်တွေရဲ့ ၇၅ ရာခိုင်နှုန်းကျော် ထောက်ခံ မှ ပြင်နိုင်မယ်၊ တချို့ပုဒ်မတွေကိုဆိုရင် ၇၅ ရာခိုင်နှုန်းကျော်တင်မက ပြည်လုံးကျွတ် ဆန္ဒ ခံယူပုံပါ ကျင်းပ၊ မဲပေးပိုင်ခွင့်ရှိသူ ထက်ဝက် ကျော် ဆန္ဒမဲရမှု ပြင်နိုင်မယ်လို့ ဆိုထားတာ ဖြစ်ပါတယ်။ ဒါကို ထပ်ပြီး အဓိပ္ပာယ်ဖွင့်ဆိုရ

ထောက်ခံချက်နဲ့ဖြစ်စေ ပြင်ချင်တယ်လို့ ဆိုပါတယ်။ အဓိပ္ပာယ်ကတော့ ဖွဲ့စည်းပုံပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်တစ်ခုခုကို တပ်မတော်သား အမတ် တွေ သဘောတူသည်ဖြစ်စေ၊ မတူသည်ဖြစ် စေ ပြင်လိုချင်တယ်ဆိုတာမျိုးပါ။ ၄၃၆ ပြင်ရေး လူထုဟောပြောပွဲတွေ လုပ်တဲ့ အချိန် တုန်းကဆို ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်က တပ်မတော်ကို ဂုဏ်သိက္ခာရှိရှိနဲ့ စစ်တန်းလျား ပြန်သွားရေး လုပ်တာဆိုပြီး အတိအလင်း ပြော ဆိုခဲ့ပါတယ်။ ပြောရရင် ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည် အင်န်အယ်လ်ဒီနဲ့ ၈၈ ပွင့်လင်း လူ့အဖွဲ့အစည်း

ပါတယ် ဆိုပြီးတော့တောင် ပြောဆိုလာကြ တာ ဖြစ်ပါတယ်။ တစ်ဆက်တည်း ပုဒ်မ ၄၃၆ ကိုပြင်၊ တပ်မတော်ကို နိုင်ငံရေးက ဖယ်ထုတ် ဖို့ ကြိုးစားတဲ့ ဒေါ်အောင်ဆန်းစုကြည်ကို သမ္မတ ဖြစ်ခွင့်ရရေး ပိတ်ပင်ထားတဲ့ ပုဒ်မ ၅၉ (စ) ကိုလည်း မပြင်ချင်ဘူးပြောလာကြတာ ဖြစ်ပါတယ်။ ပြောရရင် ဖွဲ့စည်းပုံပြင်ရေး လွှတ်တော်ထဲမှာ တပ်မတော်နဲ့ အင်န် အယ်လ်ဒီဆန့်ကျင်ဘက် အနေအထားနဲ့ ထိပ်တိုက်တိုးနေကြတာပါ။

ကောင်းပါပြီ။ ၄၃၆ ပြင်ရေး လွှတ်တော်

GIVE YOUR CHILD AN EDUCATION THAT THEY CAN RELY ON FOR THE REST OF THEIR LIVES

Pre-School
Cambridge
Primary
Cambridge
Secondary
IGCSE/A Level
Sat-Sun
'WISE' Classes
(3-14 years)

2014-15 Academic Year
Admissions Open

TOTAL
Learning Academy
"To bring the best, to give the best, to bring out the best"

UNIVERSITY of CAMBRIDGE
International Examinations
Cambridge International School

Kamayut 524599 501976 514267	Sanchaung 526456 0973143280	Latha 251228 250854	New University Avenue 551521 551951 553896	Lanmadaw 224426 224701
Parami 660855 0973107376	Taunggyi 094 937 8436 081-2122680	Tamwe 401592 - 4	41st Street 376022 376010	Thingangyun 8551360 - 3

အများပြည်သူသို့ တောင်းပန်စာ

ကျွန်ုပ်တို့ Mercury Force Co, Limited အနေဖြင့် Mitsuishi ကုန်အမှတ် တံဆိပ်ဖြင့် breaker အတုများအား ဖြန့်ဖြူးရောင်းချခဲ့မိသည့် အတွက် Mitsubishi Electric Corporation (ရုံးချုပ် - အမှတ် ၂-၇-၃၊ မာရုနိုနောချိချို၊ ချိရိုဒရပ်ကွက်၊ တိုကျိုမြို့၊ ဂျပန်နိုင်ငံ) အား တောင်းပန်အပ် ပါသည်။

၂၀၁၄ ခုနှစ် အောက်တိုဘာလ ၂၁ ရက်နေ့တွင် ကျွန်တော်တို့ ကုမ္ပဏီရှိ Mitsubishi breaker အတုများအား တရားဝင် အပ်နှံပြီးဖြစ်၍ နောက်နောင်တွင် အဆိုပါ Mitsubishi ကုန်ပစ္စည်းများအား ကုန်သွယ်ခြင်း သို့မဟုတ် အရောင်းအဝယ်ပြုလုပ်ခြင်းများ ပြုလုပ်မည် မဟုတ်ကြောင်း ဤသည်အားဖြင့် အနိုင်အမာဝန်ခံကတိပြုအပ်ပါသည်။

Mercury Force Co., Limited.

မြိတ်ကျွန်းစုတွင် အဏ္ဏဝါ ကာကွယ်ရေးပြင် ဧရိယာသစ် ထူထောင်နိုင်ရေး ဆောင်ရွက်မည်



အေးဖျိ

ayephyu2006@gmail.com

တနင်္သာရီတိုင်းဒေသကြီး၊ မြိတ်ကျွန်းစုတွင် အဏ္ဏဝါ ကာကွယ်ရေးပြင် ဧရိယာထူထောင် နိုင်ရေး ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း ခြိမ်းခြောက်ခံနေရသော မျိုးစိတ်များနှင့် ဂေဟစနစ် ထိန်းသိမ်းရေးအဖွဲ့တစ်ဖွဲ့ဖြစ် သည့် Fauna & Flora International (FFI) မှ မြန်မာအဏ္ဏဝါ စီမံကိန်းညှိနှိုင်းရေးမှူး ဦးဇော်လွန်းက ပြောသည်။

“မြန်မာနိုင်ငံမှာတော့ အဏ္ဏဝါကာကွယ် ရေးပြင်အဖြစ် လန်ပိကာကွယ်ရေးပြင်တစ်ခု ရှိပြီးသားဖြစ်ပါတယ်။ ထပ်ပြီးတော့ ကာကွယ်ရေးပြင်တွေထပ်လုပ်ဖို့ အောက်တို ဘာလဆန်းမှာ FFI နဲ့ IUCN (အပြည်ပြည် ဆိုင်ရာ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်း စောင့်ရှောက်ရေးအဖွဲ့အစည်း) နဲ့ ပေါင်းပြီး အလုပ်ရုံဆွေးနွေးပွဲလုပ်ခဲ့တယ်။ အဲဒီမှာ ရလဒ်အနေနဲ့ ငါးတွေ၊ ပုစွန်တွေ ရေရှည် တည်တံ့အောင် အဏ္ဏဝါကာကွယ်ရေးပြင် တွေ တည်ထောင်ဖို့ ဒေသခံများကိုယ်တိုင်စီ မံခန့်ခွဲတဲ့ အဏ္ဏဝါရေးပြင်တွေ ထူထောင်ဖို့ သဘောတူညီတယ်။ ဘယ်နေရာမှာလုပ် မယ်လို့တော့ မသတ်မှတ်ရသေးဘူး။ FFI ကတော့ လေ့လာဆန်းစစ်ချက်လုပ်ထား တာနဲ့စစ်ချိန်ရှိပြီ။ အချို့ကောင်းတဲ့နေရာ လေးတွေ တွေ့ထားတယ်။ အဲဒီတော့ နေရာ လေးတွေပေါ် အခြေခံပြီး လုပ်မယ်လို့တော့ ယေဘုယျ ဆွေးနွေးခဲ့တာရှိပါတယ်” ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

FFI က ဘုတ်ပြင်းမြို့နယ်အနီးရှိ လင်း ကျွန်းစုတွင် ဒေသခံများကိုယ်တိုင် စီမံခန့်ခွဲ



မြိတ်ကျွန်းစုဒေသရှိ ကျွန်းတစ်ကျွန်းအား တွေ့ရစဉ်။ ဓာတ်ပုံ - မြန်မာတိုင်း(မ်)

သည့် အဏ္ဏဝါရေးပြင်များထူထောင်ရန် အဆိုပြုထားသည်ဟု ဆိုသည်။

“ဒီဒေသမှာ ကျွန်တော်တို့ ကောင်းတဲ့ သန္တာကျောက်တန်းတွေ အတော်များများ တွေ့ခဲ့တယ်။ ကျွန်တော်တို့လေ့လာတဲ့ အခါမှာလည်း တစ်ကမ္ဘာလုံးက စံထားတဲ့

နည်းလမ်းတွေနဲ့ လေ့လာခဲ့တယ်။ အဲဒီမှာ ကောင်းတဲ့နေရာလေးတွေ နှစ်နေရာ၊ သုံး နေရာတွေတယ်။ ဒီနေရာတွေကို ကျွန်တော် တို့ဒေသခံတွေနဲ့ ပူးပေါင်းထိန်းသိမ်းဖို့လို တယ်။ သက်ဆိုင်ရာကို တင်ပြပြီး အမြန်ဆုံး အကောင်အထည်ဖော်နိုင်ဖို့ ကြိုးစား

နေပါတယ်” ဟု ဦးဇော်လွန်းက ပြောသည်။

“မြန်မာ့ ရေလုပ်ငန်းရင်းမြစ်တွေဟာ လွန်ခဲ့တဲ့ ဆယ်စုနှစ်တစ်ခုကျော် ကတည်း က အလွန်လျော့ကျနေပါတယ်။ သို့သော် လည်း အဏ္ဏဝါကာကွယ်ရေးပြင်ကွန်ရက် တည်ထောင်ခြင်းအားဖြင့် မြန်မာနိုင်ငံ ဟာ ကမ်းရိုးတန်းငါးဖမ်းလုပ်ငန်းနဲ့ အသက်မွေးဝမ်းကြောင်း ပြုကြသူတွေရဲ့ လူမှုဘဝနဲ့ ရေလုပ်ငန်းအခန်းကဏ္ဍအတွက် အရေးပါပြီး ငါးများအတွက် အရေးပါတဲ့ ရှင်သန်ပေါက်ဖွားရာ နေရာတွေဖြစ်တဲ့ သန္တာကျောက်တန်းနဲ့ လမုတောဧရိယာ တွေကို ကာကွယ်နိုင်လိမ့်မယ်” ဟု FFI Myanmar ၏ အစီအစဉ်ညွှန်ကြားရေးမှူး ဖရန်မွန်ဘွဲ့ခံ က ပြောသည်။

ဒေသခံများနှင့် ပူးပေါင်းထိန်းသိမ်း သည့်ရေပြင်ဧရိယာများ ကျယ်ပြန့်လာခြင်း ဖြင့် အဏ္ဏဝါကာကွယ်ရေးပြင် ဧရိယာထူ ထောင်နိုင်ရေးအတွက် အထောက်အကူ ပြုမည်ဖြစ်ကြောင်း ဦးဇော်လွန်းက ပြော ကြားသည်။

သန္တာကျောက်တန်းများသည် ငါး၊ ပုစွန် များပေါက်ဖွားရာ၊ များစွာသော အဏ္ဏဝါမျိုး စိတ်များ မှီခိုကျက်စားနေရာဖြစ်ပြီး မိုင်းခွဲ ငါးဖမ်းခြင်း၊ ပင်လယ်ကြမ်းပြင်တစ်ခု ဆွဲ ပိုက်များကို အသုံးပြုငါးဖမ်းခြင်း၊ ပင်လယ် ရေအပူချိန်မြင့်တက်မှုကြောင့် သန္တာကောင် များ ပျက်စီးသေဆုံးရခြင်း စသည့် ခြိမ်း ခြောက်မှုများနှင့် ရင်ဆိုင်ရလျက် ရှိသည်ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

ကပ္ပလီပင်လယ်ပြင် အရှေ့မြောက်ဘက် တွင်ရှိသော မြိတ်ကျွန်းစုသည် ဖြူဖွေးသော သဲသောင်ပြင်များနှင့် အဏ္ဏဝါသတ္တဝါ မျိုးစုံရှိသည့် သန္တာကျောက်တန်းများရှိသော ကျွန်းပေါင်း ၈၀၀ ကျော်နှင့် ဖွဲ့စည်း ထားသည်။ ■



အရက်ဖိုးမပေးသဖြင့် မိခင် ဖြစ်သူကို တုတ်ဖြင့်ရိုက်

ကျောက်တန်းမြို့နယ် ခနောင်ကျေးရွာနေ လေဖြတ်ကာ အိပ်ရာထဲလဲနေသူ အသက် ၅၂ နှစ်အရွယ် ဒေါ်ခင်မာဝေကို သားဖြစ်သူက တုတ်ဖြင့်ရိုက်သဖြင့် သေဆုံးသွားကြောင်းသိရသည်။ နိုဝင် ဘာလ ၁၆ ရက်နေ့ နံနက် ၇ နာရီခွဲခန့်က သားဖြစ်သူ အသက် ၁၉ နှစ်အရွယ် ဝေလင်းထွန်း(ခ)ရာဇာက အရက်သောက် ရန် ပိုက်ဆံတောင်းရာ မပေးသဖြင့် လက်သီးနှင့်ထိုး၊ တုတ်နှင့်ရိုက်ရာမှ သေဆုံးခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။

လက်ကိုင်ဖုန်း ၂၅ လုံးအခိုးခံရ

မြောက်ဥက္ကလာပမြို့နယ်နေ ကိုဝင်းနိုင် သည် နိုဝင်ဘာလ ၁၃ ရက် ည ၉ နာရီခွဲ အချိန်ခန့်တွင် (၂)ရပ်ကွက် ယုဇနလမ်းရှိ ဖုန်းအရောင်းဆိုင်ကို ပိတ်၍ အိပ်ရာဝင်ခဲ့ ပြီးနောက် နောက်တစ်နေ့ နံနက် ၄ နာရီ ခန့်တွင် အိပ်ရာမှနိုးစဉ် ဆိုင်တံခါးများ ပွင့်နေပြီး ဆိုင်အတွင်းမှ လက်ကိုင်ဖုန်း ၂၅ လုံး စုစုပေါင်းတန်ဖိုး ကျပ် ၂,၁၆၇,၀၀၀ ပျောက်ဆုံးနေသဖြင့် အရေးယူပေးရန်တိုင်ကြားခဲ့သည်။

အမျိုးသမီးတစ်ဦး ပိုးသတ်ဆေး သောက် သေဆုံးမှုဖြစ်ပွား

နိုဝင်ဘာလ ၁၄ ရက်နေ့ မွန်းလွဲ ၃ နာရီအချိန်ခန့်တွင် တိုက်ကြီးမြို့နယ်နေ အသက် ၁၈ နှစ်အရွယ် အမျိုးသမီးတစ်ဦး သည် ခင်ပွန်းဖြစ်သူနှင့် နေအိမ်တွင် စားစရာမရှိကြောင်း စကားများရန်ဖြစ်ပြီး နောက် ပိုးသတ်ဆေးကိုသောက်သုံးခဲ့ရာမှ သေဆုံးခဲ့သည်။

တိုးဝေအောင်နှင့်မင်းသုနောင်



Better Everyday

အရောင်းပြခန်းအသစ်ဖွင့်လှစ်ခြင်းအထူးဈေးရောင်းပွဲတော်

နိုဝင်ဘာ (၁၀ မှ ၂၉) ရက် အတွင်းသာ

၂ ထုပ်ဝယ် ၁ ထုပ် လက်ဆောင်



BIG SALE UP TO 50%



DE'LONGHI ITALIAN DESIGN AND PASSION

Sole Distributor



Successo Pte Ltd

➔ Showroom & Service Center : အမှတ်(၁၀)၊ ခပေါင်းလမ်း၊ (၅)မိုင်ခွဲ၊ ပြည်လမ်း၊ လွိုင်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။
ဖုန်း - ၀၁-၅၀၄၂၁၀၊ ၅၃၇၁၆၃၊ ၀၉-၃၁၈၀၃၆၅၇

New Showroom & Service Center
တိုက်အမှတ်(D) အခန်းအမှတ်(၂၀၈)၊ ဒုတိယထပ်၊ ပုလဲကွန်ဦး၊ ကမ္ဘာအေးဘုရားလမ်း၊ ဗဟန်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။
ဖုန်း - ၀၉၂၅၃၃၉၆၆၀၈၊ ၂၅၃၃၉၆၆၁၉၊ ၃၁၈၀၃၆၅၇ Email : enquiries@successo-mm.com
Web : www.successo-mm.com

Come for FREE Coffee & FREE Lucky Draw

ဂုဏ်ယူဝမ်းမြောက်ပါကြောင်း

Congratulations!

ပြည်ထောင်စုသမ္မတမြန်မာနိုင်ငံတော် အနေဖြင့်
(၂၅)ကြိမ်မြောက် အာဆီယံထိပ်သီးအစည်းအဝေးနှင့်
ဆက်စပ်အစည်းအဝေးများကို နေပြည်တော်တွင်
အောင်မြင်စွာကျင်းပခဲ့ခြင်းအတွက်
အထူးဂုဏ်ယူဝမ်းမြောက်မိပါသည်။

We are proud to congratulate the
Republic of the Union of Myanmar
on the successful completion of the
25th ASEAN Summit in Nay Pyi Taw



Serge Pun & Associates (Myanmar) Ltd.



Yoma Strategic Holdings Ltd.



First Myanmar Investment Co., Ltd.

ဂိုဏ်းပေါင်းစုံ သံယာဉ်လီလာခံကြီးက ဆုံးဖြတ်ချက်များကို အကောင်အထည် ဖော်ရန် မဟာနအစည်းအဝေး ကျင်းပမည်



အောင်ကျော်မင်း

aungkyawmin.mcm@gmail.com

ပြီးခဲ့သည့်မေလက ကျင်းပပြီးခဲ့သော ပဉ္စမ အကြိမ် ဂိုဏ်းပေါင်းစုံသံယာဉ်လီလာခံ အစည်းအဝေး၌ ပြင်ဆင်ချမှတ်ထားပြီး ကျန်ရှိနေသော သံယာဉ်လီလာခံများနှင့် လက်စွဲကျမ်းများ၊ ညွှန်ကြားမှုများကို ဆက်လက်ပြင်ဆင် ဆောင်ရွက်သွားရန် နိုင်ငံတော် သံယာဉ်လီလာခံ (မဟာန) ၄၇ ပါး စုံညီအစည်းအဝေးကို ခေါ်ယူ ကျင်းပသွားမည်ဖြစ်ကြောင်းသိရသည်။

အစည်းအဝေးကို နိုဝင်ဘာလ ၂၀ နှင့် ၂၁ ရက်နေ့များတွင် ကျင်းပသွားရန် စီစဉ် ထားသည်ဟု သာသနာရေးဦးစီးဌာန၊ ညွှန်ကြားရေးမှူး ဦးထွန်းညွန့်က ပြောသည်။

“မဟာနဆရာတော်တွေရဲ့ ပုံမှန်လစဉ် အစည်းအဝေးတွေမှာ တင်ပြဆွေးနွေး ဆောင်ရွက်ခြင်း သဘောမျိုးဖြစ်ပါတယ်။ အဓိကအားဖြင့် ဂိုဏ်းပေါင်းစုံသံယာဉ်လီလာခံရဲ့ ဆုံးဖြတ်ချက်တွေကို လက်တွေ့ ပိုင်းအားဖြင့် အကောင်အထည်ဖော်

ဆောင်ရွက်ဖို့ ဖြစ်ပါတယ်။ တက်ရောက် ဆုံးဖြတ်ကြမယ့် နိုင်ငံအဝန်းက မဟာန ဆရာ တော်တွေလည်း အားလုံးစုံညီ ရောက်ရှိ နေပါပြီ”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

ဆက်လက် ပြင်ဆင်ဆောင်ရွက်ရန် ချမှတ်ထားလျက်ရှိသော သံယာဉ်လီလာခံ လုပ်နည်းနှင့် လက်စွဲကျမ်းများ၊ ညွှန်ကြား လွှာများကို နိုင်ငံတော် သံယာဉ်လီလာခံ နာယက ဆရာတော်၊ နိုင်ငံတော်သံယာဉ် ဗဟိုဝန်ဆောင်အဖွဲ့နှင့် နိုင်ငံတော်ဩဝါဒ စရိယဆရာတော်တို့ ကျင်းပပြုလုပ်သည့် အစည်းအဝေးများတွင် အခါအားလျော်စွာ တင်ပြဆွေးနွေးသွားမည်ဖြစ်သည်။

ပြီးခဲ့သည့် မေလ ၁၁ ရက်မှ ၁၃ ရက်နေ့ အထိ ကျင်းပပြီးစီးခဲ့သည့် မြန်မာနိုင်ငံလုံး ဆိုင်ရာ ဂိုဏ်းပေါင်းစုံ သံယာဉ်လီလာခံ အစည်းအဝေးတွင် ဗုဒ္ဓဘာသာဆိုင်ရာ ကျမ်းစာအုပ်များ၊ စာစောင်များ၊ အသံသွင်း ခွေများကို နိုင်ငံတော်သံယာဉ်လီလာခံအဖွဲ့ က စိစစ်ခွင့်ပြုပြီးမှ ထုတ်ဝေသင့်ကြောင်း အဆို၊ နိကာယ်သာသနာ ထွန်းကား တိုးတက်စေရေး၊ ပရိယတ္တိစာမေးပွဲများဆိုင်ရာ အဆို၊ သံယာဉ်လီလာခံအဖွဲ့များ အတည် တကျ ဖြစ်ထွန်းလာရန်နှင့် ဥပတ္တမ္မကအဖွဲ့ များ စနစ်တကျ ဖွဲ့စည်းဆောင်ရွက်နိုင်ရန်

တိုက်တွန်းကြောင်းအဆို၊ နိုင်ငံတော်သံယာဉ် မဟာနာယကအဖွဲ့၌ ပြည်ပရေးရာအဖွဲ့ဝင် ဖွဲ့စည်း ဆောင်ရွက်သင့်ကြောင်းအဆို၊ မြန်မာနိုင်ငံ နယ်စပ်တောင်တန်းသာသနာ တော် ထွန်းကားပြန့်ပွားရေးကိစ္စ ကျယ်ပြန့်စွာ ဆောင်ရွက်ရေးအဆို၊ အချိန်အခါ အရပေါ်ပေါက်လာသောဘာသာသာသနာ ဆိုင်ရာ အဖွဲ့များနှင့် စပ်လျဉ်း၍ သံယာဉ် အဖွဲ့အစည်းများ ဩဝါဒခံယူရေးအတွက် ညွှန်ကြားလွှာ ထုတ်ပြန်သင့်ကြောင်းအဆို၊ သံယာဉ်နိစ္စယအဖွဲ့များ၏ ဆုံးဖြတ်ချက် များကို အလျင်အမြန် အကောင်အထည် ဖော်နိုင်ရေးအတွက် အာဏာပိုင်အဖွဲ့ အစည်းများက ကူညီဆောင်ရွက်ပေးရေး အဆိုနှင့် သံယာဉ်အဖွဲ့အစည်း အခြေခံ စည်းမျဉ်းဟူ၍ ပြင်ဆင်သည့် အချက်တို့ကို အတည်ပြုပေးရန် အဆိုပြုလျှောက်ထား ခြင်းတို့ကို ကြံရောက်လာသည့် သံယာဉ်လီလာခံ ၂၅၅၈ ပါးတို့က အတည်ပြုခဲ့သည်။

ထို့နောက် ဆက်လက်အကောင် အထည်ဖော်ဆောင်ရွက်မည့် ဂိုဏ်းပေါင်းစုံ သံယာဉ်လီလာခံ၏ ဆုံးဖြတ်သဘောတူညီ ချက်များကို ၄၇ ပါးသော မဟာနအဖွဲ့ဝင် ဆရာတော်များက တာဝန်ယူဆောင်ရွက် ခြင်းဖြစ်သည်။ ■

ဘိုင်မွန်းတည့်နေအမှုပြင်ဆင်ချက် တိုင်းတရားလွှတ်တော်လက်ခံ

လွန်မင်းယုန်
lunmin.lm@gmail.com

ဘိုင်မွန်းတည့်နေရှာနယ် အမှုကိစ္စအတွက် ဥပဒေနှင့် အကြောင်းခြင်းရာ ဆက်စပ်မှု မှားယွင်းနေသည်ဟု အမှုပြင်ဆင်ချက်လျှောက် ထားသည်ကို နိုဝင်ဘာလ ၁၂ ရက်နေ့တွင် ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး တရားလွှတ်တော် က လက်ခံထားပြီး ယခုလကုန်ခန့်တွင် အပြီး သတ်လျှောက်လဲချက်တင်စွဲရမည်ရှိသည်။

“အယူခံဝင်တာ ပယ်လိုက်ပြီဖြစ်တဲ့ အတွက် ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး တရားလွှတ် တော်ကို ကျွန်တော်တို့က ပြင်ဆင်မှုတက်တာ ဖြစ်ပါတယ်။ ဒီအမှုမှာ အကြောင်းခြင်း ရာနဲ့ ဥပဒေ ဆက်စပ်တာ မှားနေတယ်။ နောက်ပြီးတော့ ပန်းဘဲတန်းတရားရုံးကနေ ပြီးတော့ အမြင့်ဆုံးပြစ်ဒဏ်ချတဲ့အခါမှာ ဘာကြောင့်ချတယ်ဆိုတာ အကြောင်းပြချက် မပါဘူးခင်ဗျ။ ပန်းဘဲတန်းတရားရုံးက ချမှတ် တဲ့ စီရင်ချက်၊ အမိန့်မှာကို ဖတ်ကြည့်လိုက် ရင် သိသာပါတယ်။ အဓိကတော့ ဥပဒေ မှားတာနဲ့ ဥပဒေနဲ့ အကြောင်းခြင်းရာနဲ့ ဆက်စပ်မှုမရှိတာကို တင်ပြခဲ့ပါတယ်”ဟု အဆိုပါအမှုကိစ္စကို လိုက်ပါဆောင်ရွက်နေ သူ ရှေ့နေဦးကျော်ဝင်းက ပြောသည်။

စီရင်ချက် ချမှတ်ရာတွင် ဥပဒေနှင့် အကြောင်းခြင်းရာ ဆက်စပ်မှုမှားယွင်းနေ သည့်အပြင် အမိန့်စီရင်ချက်ချမှတ်ရာတွင် ထောင်ဒဏ်အမြင့်ဆုံး ချမှတ်ခြင်းအတွက်

အကြောင်းပြချက် မပါဝင်သောကြောင့် ယခု ကဲ့သို့ အမှုပြင်ဆင်ချက် လျှောက်ထားရခြင်း ဖြစ်ကြောင်း ၎င်းက ပြောကြားသည်။

“ဖြစ်မှုဆိုင်ရာ ပြင်ဆင်မှုအမှတ် ၆၁၂ (ခ)/၂၀၁၄၊ ၆၁၃ (ခ)/၂၀၁၄ နဲ့ လက်ခံ ခဲ့တယ်။ Warning list ထွက်လာရင် အပြီး သတ် လျှောက်လဲချက် ပေးရမယ့်ရက်ပါလာ

အမြင့်ဆုံးပြစ်ဒဏ်ချတဲ့ အခါမှာ ဘာကြောင့်ချတယ် ဆိုတာ အကြောင်းပြချက် မပါဘူးခင်ဗျ။

မယ်။ ကျွန်တော်တို့ကတော့ ဒီလကုန် အပြီး သတ် လျှောက်လဲချက်ပေးနိုင်မယ်လို့ မျှော် လင့်ပါတယ်”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

ဘိုင်မွန်းတည့်နေရှာနယ်က အယ်ဒီတာ၊ ထုတ်ဝေသူနှင့် သတင်းထောက် စုစုပေါင်း ငါးဦးတို့ကို ပုဒ်မ၅၅ (ခ)ဖြင့် ပန်းဘဲတန်း မြို့နယ်တရားရုံးက အောက်တိုဘာလ ၁၆ ရက်နေ့တွင် ထောင်ဒဏ်နှစ်နှစ်စီချခဲ့သည်။

ထို့ကြောင့် အောက်တိုဘာလ ၂၇ ရက်နေ့ တွင် အနောက်ပိုင်းခရိုင်တရားရုံးသို့ အယူခံ ဝင်ခဲ့သော်လည်း ပယ်ခံခဲ့ရသည်။ ■



Malaysia -

We go the extra mile

For competitively priced quality products & services

Contact us today



MATRADE
Malaysia External Trade Development Corporation (MATRADE)
Embassy of Malaysia / Trade Section
82, Pyidaungsu Yeiktha Road,
Yangon, Myanmar
T : 951-2301951 / 951 2301952
F : 951-2301954
E : yangon@matrade.gov.my
W : www.matrade.gov.my



Scan for more info
www.matrade.gov.my

“ဆိုရေးရှိက ဆိုအပ်လှ၏၊ ဆိုစများလျား ထားပချေမိ ငါ့ဝန်ရှိခဲ့” ရှင်မဟာရဋ္ဌသာရ၊ ဘုရိဒတ်ဇာတ်ပေါင်းမျိုး

ဥပဒေကြမ်းတွေကို ဘယ်သူတွေက ဘယ်လိုရေးဆွဲကြမလဲ (၂)

ဦးကျော်အေး

“Sir Arthur Eggar ရေးခဲ့တဲ့ "Digest of the Government of Burma Act" ဆိုတဲ့ စာအုပ်ထဲမှာ ဥပဒေရေးဆွဲနည်း (Drafting Bills) အကြောင်းလည်းပါတယ်လို့ ဆရာပြောခဲ့ပါတယ်။ ဆက်ပြောပါဦး ဆရာ”

“အဲဒီဥပဒေပုဒ်မ ၁၂ အရ နောက်ပိုင်းမှာ Mr.Arthur Eggar ကို အစိုးရရှေ့နေချုပ်အဖြစ် ဘုရင်ခံက ခန့်ထားခဲ့ပေမယ့် အဲဒီစာအုပ်ကို ရေးတဲ့အချိန်တုန်းကတော့ “Sir” ဘွဲ့လည်းမရသေးဘဲ အစိုးရလွှတ်တော်ရှေ့နေတစ်ဦးအဖြစ်သာရှိခဲ့ပုံ ရတယ်။ ဘာကြောင့်လဲဆိုတော့ အဲဒီစာအုပ်ရဲ့ အစမှာ ဒီမှတ်စုတွေကို အစိုးရလွှတ်တော်ရှေ့နေက ရေးဆွဲခဲ့တာဖြစ်ကြောင်းနဲ့ တရားဝင်ထုတ်ဝေခြင်း မဟုတ်ကြောင်း ဖော်ပြထားလို့ပဲ”

“အဲဒီစာတမ်းက အဲဒီခေတ်က အင်္ဂလိပ်ဘာသာနဲ့ ပြဌာန်းခဲ့တဲ့ ဥပဒေတွေအတွက် ရည်ရွယ်ပြီး ရေးခဲ့တာဆိုတော့ အခုခေတ်မှာ အသုံးဝင်ပါဦးမလား ဆရာ။ အဲဒီစာတမ်းကို ကျွန်တော် မတွေ့ဘူးလို့ မေးကြည့်တာပါ”

“အဲဒီလိုတော့ မဟုတ်ဘူးကွ။ အဲဒီစာတမ်းက ဥပဒေရေးဆွဲရာမှာ အသုံးပြုတဲ့ ဘာသာစကားနဲ့ မဆိုင်ဘူး။ ဥပဒေကို ဘယ်ဘာသာနဲ့ပဲ ရေးရေး လိုက်နာရမယ့် ယေဘုယျမူတွေကို သုံးသပ်ဆွေးနွေးထားတာ။ အဲဒီမူတွေကလည်း အင်္ဂလန်နိုင်ငံမှာ နှစ်ပေါင်းရာနဲ့ချီပြီး အသုံးပြုခဲ့တဲ့ ခေတ်အဆက်ဆက်အင်္ဂလိပ်စီရင်ထုံးတွေမှာပါတဲ့ မူတွေကွ။ ဆာအာသာအဂ္ဂါရဲ့ ကိုယ်ပိုင်စိတ်ကူးတွေ မဟုတ်ဘူး။ တချို့မူတွေကို စီရင်ထုံးတွေမှာ ဖတ်ရလို့ ဥပဒေသမားတွေ သိပြီးသားတွေ ဖြစ်တယ်”

“အဲဒီမူတွေကို ဆွေးနွေးပေးပါဦး ဆရာ”

“ခဏ နေဦးကွ။ အခုဒီက ဥပဒေရေးဆွဲရေးသမိုင်းကြောင်းကို ပြောနေတာဖြစ်တော့ အဲဒါကိုပဲ ဆက်ပြောရအောင်၊ ဥပဒေရေးဆွဲရေးကိစ္စတွေကို နောက်ပိုင်းမှာ အခြေအနေပေးသလောက် ပြောကြသေးတာပေါ့”

“ဟုတ်ကဲ့ပါ ဆရာ”

“၁၉၃၇ ခုနှစ်မတိုင်မီအထိ ရှေ့နေချုပ်နဲ့ ရှေ့နေချုပ်ရုံးဆိုတာ မရှိခဲ့ပေမယ့် ၁၈၈၆ ခုနှစ်

မှာ "The Court of the Judicial Commissioner of Upper Burma" နဲ့ ၁၉၀၀ ပြည့်နှစ်မှာ "The Chief Court of Lower Burma" ဆိုတဲ့ အယူခံမှုစီရင်ခွင့်အာဏာရှိတဲ့ ရုံးတွေပေါ်ပေါက်ခဲ့ပြီးနောက် ၁၉၂၂ ခုနှစ်က ထုတ်ပြန်ခဲ့တဲ့ ပဉ္စမမြောက်ဂျော့ဘုရင်ရဲ့ အမိန့်အရ ၁၉၂၃ ခုနှစ်မှာ "The High Court of Judicature of Rangoon" လည်း ပေါ်ပေါက်လာခဲ့ပြီဆိုတော့ အဲဒီရုံးတွေက စစ်ဆေးတဲ့ မူလအမှုကြီးတွေနဲ့ အယူခံမှုတွေမှာ အစိုးရဘက်က လိုက်ပါဆောင်ရွက်ဖို့ "Government Advocate"(အစိုးရလွှတ်တော်ရှေ့နေ)တွေ ခန့်ထား

တွေက ရေးဆွဲပေးရတော့ အဲဒီအတွက် သူတို့ကို သတ်မှတ်ထားတဲ့ အခကြေးငွေကိုတော့ ပေးရတာပေါ့”

“ဟုတ်ကဲ့ပါ ဆရာ”

“၁၉၃၇ ခုနှစ်မှာ ရှေ့နေချုပ်ရုံးနဲ့ ဥပဒေရေးဆွဲရေးလုပ်ငန်း ပေါ်ပေါက်ခဲ့ပြီဆိုပေမယ့်လည်း ၁၉၃၅ ခုနှစ်မှာ ပြဌာန်းခဲ့တဲ့ "The Government of Burma Act" အရ အစိုးရရှေ့နေချုပ်ရဲ့ တာဝန်တွေထဲမှာ ဥပဒေကြမ်းရေးဆွဲရေး တာဝန်ဆိုပြီး အတိအလင်းဖော်ပြချက်တော့ မပါရှိခဲ့ဘူးကွ။ အစိုးရရှေ့နေချုပ်ရဲ့ တာဝန်အဖြစ် ‘အစိုးရအား ဥပဒေရေးရာကိစ္စ

ခဲ့ရတယ် မဟုတ်လား။ ဒါကြောင့် ဒီအခုသုံးနေတဲ့ အင်္ဂလိပ်ခေတ်က ဥပဒေတွေထဲမှာ "Burma Act" ဆိုတာ သိပ်မရှိဘဲ "India Act" တွေပဲ များနေတာပေါ့”

“ဟုတ်ပါတယ် ဆရာ”

“အမှန်ကတော့ "The Government of Burma Act" ဆိုတာက ဗြိတိသျှကိုလိုနီနိုင်ငံတစ်ခုရဲ့ ဖွဲ့စည်းအုပ်ချုပ်ပုံအခြေခံဥပဒေသဘောမျိုးပဲကွ။ အိန္ဒိယမှာလည်း "The Government of India Act" ဆိုပြီး ရှိခဲ့တာပဲ။ ဒီဥပဒေ တွေအရဥပဒေပြုခွင့်အာဏာရှိတယ်ဆိုပေမယ့်လည်း အဲဒီကိုလိုနီနိုင်ငံရဲ့ ဘုရင်ခံ

မြန်မာ့အလင်းသတင်းစာ၊ စာမျက်နှာ ၃ နဲ့ ၄ မှာပါတာ တွေ့ရတယ်။ အဲဒီစည်းမျဉ်းဥပဒေကို ကူးထားတာ ဖိုင်ဟောင်းတွေမှာ ပြန်ရှာရင်တော့ တွေ့ဦးမလား မသိဘူး။ အဲဒီစည်းမျဉ်းဥပဒေမှာတော့ ရှေ့နေချုပ်နဲ့ ပတ်သက်တာ၊ ဥပဒေရေးဆွဲရေးနဲ့ ပတ်သက်တာ မပါဘူးလို့ ငါမှတ်မိတယ်။ နောက်ပြီး ဂျပန်ခေတ်မှာ အစိုးရပြန်တမ်းကို မြန်မာဘာသာနဲ့ ထုတ်ပြန်တာကို အမျိုးသားမော်ကွန်းတိုက်မှာ တွေ့ရဖူးတယ်။ ငါကြည့်မိတဲ့ ပြန်တမ်းမှာ ဥပဒေပါတာကိုတော့ မတွေ့မိဘူး။ ဂျပန်ခေတ်မှာ တရားဥပဒေစိုးမိုးမှုကလည်း မရှိတော့ ဥပဒေပြဌာန်းဖို့လည်း မဖြစ်နိုင်ဘူး ထင်တယ်။ ဂျပန်ခေတ်အစိုးရပြန်တမ်း တချို့မှာ မြို့အုပ်ခန့်ထားတဲ့ အမိန့်ကြော်ငြာစာတွေကို တွေ့ရတဲ့အတွက် မှုခင်းနည်းနည်းပါးပါးကို အင်္ဂလိပ်ခေတ်က ဥပဒေတွေအရပဲ ဆုံးဖြတ်မယ်လို့ ထင်တယ်။ ဂျပန်စစ်ဗိုလ်တွေ သူတို့သဘောအလျောက်ဆုံးဖြတ်တာတွေလည်း ရှိတာပေါ့။ စစ်အတွင်းကွီးကွ”

“ဂျပန်ကို ပြန်လွန်တိုက်ထုတ်နေတဲ့ ကာလမှာတော့ စစ်အတွင်းဖြစ်လို့ စစ်အုပ်ချုပ်ရေးဖြစ်မှာပေါ့ ဆရာ”

“ဟုတ်တယ်၊ အဲဒီတုန်းက အရှေ့တောင်အာရှဆိုင်ရာ မဟာမိတ်တပ်များရဲ့ စစ်ဦးစီးချုပ်ဖြစ်တဲ့ ရေတပ်ဗိုလ်ချုပ်ကြီးမောင့်ဘက်တန်ရဲ့ စစ်အုပ်ချုပ်ရေးအမိန့်နဲ့ အုပ်ချုပ်ခဲ့တာဖြစ်ပြီး သူ့လက်အောက်မှာ အဲဒီလိုအရပ်ဘက်အုပ်ချုပ်ရေးတာဝန်တွေကို ဆောင်ရွက်ဖို့အတွက် "Civil Administration Service (Burma)" ဆိုတဲ့ အုပ်ချုပ်ရေးအဖွဲ့ကို ဖွဲ့စည်းအုပ်ချုပ်ခဲ့တာ ဖြစ်တယ်။ အဲဒီအဖွဲ့ကို အတိုကောက် CAS (B) မြန်မာအသံထွက်နဲ့ ‘ကက်စ်ဘီ’ အုပ်ချုပ်ရေးလို့ ခေါ်တယ်။ အချိန်ကာလကို ဖော်ပြရာမှာလည်း ‘ကက်စ်ဘီခေတ်’ လို့ပဲ သုံးစွဲခဲ့ကြတာပေါ့”

“စစ်ကြီးပြီးတော့ ဆင်းမလားမှာ ဒီလို့နေတဲ့ မြန်မာပြည်စစ်ပြေးအစိုးရ ပြန်ဝင်လာတယ် မဟုတ်လား ဆရာ”

“ဟုတ်တယ်၊ အဲဒီလို ပြန်ဝင်လာပြီးနောက် ၁၉၄၄ ခုနှစ်က ထုတ်ပြန်ခဲ့တဲ့ စစ်အုပ်ချုပ်ရေးအမိန့်ကို ‘မောင့်ဘက်တန်’ က ပြန်လည်ရုတ်သိမ်းပေးပြီး စစ်ပြေးဘုရင်ခံက "The Government of Burma Act" အရ ပြန်လည်အုပ်ချုပ်ခဲ့တယ်။

ဒါပေမဲ့ လွှတ်တော်နှစ်ရပ်အတွက် အမတ်တွေကို ရွေးကောက်တင်မြှောက်ခြင်း မပြုတော့ဘဲ ဘုရင်ခံကပဲ အုပ်ချုပ်ရေးအာဏာရော၊ ဥပဒေပြုရေးအာဏာကိုပါ ယခင်အတိုင်း ကျင့်သုံးဆောင်ရွက်ခဲ့တယ်။ ‘ဥပဒေပြုကောင်စီ’ ဆိုတဲ့ အဖွဲ့တစ်ဖွဲ့ကို ဘုရင်ခံရဲ့ အမိန့်နဲ့ ဖွဲ့စည်းခဲ့ပြီး ‘ဥပဒေပြုကောင်စီ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းများ’ (The Legislative Council Rules of Procedure, 1945) ဆိုတဲ့ အမိန့်ကိုလည်း ထုတ်ပြန်ခဲ့တယ်။ အစိုးရအဖွဲ့ကိုလည်း ဘုရင်ခံက သဘာပတိအဖြစ် ဦးဆောင်ပြီး ဗိုလ်ချုပ်အောင်ဆန်းက ဒုတိယသဘာပတိအဖြစ်နဲ့ ဘုရင်ခံက ခန့်ထားတဲ့ ဝန်ကြီးတွေနဲ့ အမတ်တွေနဲ့ ကိုယ်စားလှယ်ဖြစ်တဲ့ ဝန်ကြီးတွေ ပါဝင်ဖွဲ့စည်းခဲ့တာပေါ့။ အဲဒီခေတ်မှာ လိုအပ်တဲ့ ဥပဒေအချို့ကို အင်္ဂလိပ်ဘာသာနဲ့ပဲ ပြဌာန်းခဲ့တယ်။

အဲဒီကာလမှာ ဥပဒေရေးဆွဲရေးကိစ္စကိုတော့ နောက်တစ်ပတ်မှ ဆက်ပြီး ဆွေးနွေးကြတာပေါ့”

“ဟုတ်ကဲ့ပါ ဆရာ” ■

“လက်နက်အားကိုးနဲ့ အာဏာသိမ်းတာ မဟုတ်ဘဲ ဥပဒေအရ အာဏာသိမ်းလိုက်တာ ပေါ့ဆရာ။ အဲဒီပုဒ်မ ၁၃၉ ကို အဲဒီလိုရည်ရွယ်ချက်နှင့် ဗြိတိသျှပါလီမန်က ထည့်ခဲ့တုန်းက သူ့ကျွန်ဘဝဆိုတော့ မြန်မာတွေအနေနဲ့ ဘာမှပြောရေးဆိုခွင့် မရှိခဲ့ဘူးပေါ့ ဆရာ”

မြန်မာပြည်ဘုရင်ခံမှာ အဲဒီလိုဥပဒေပြု ခွင့် အာဏာရှိနေတော့ စစ်ပြေးအစိုးရအဖြစ်

ပေးဖို့ လိုလာပြီပေါ့။ ဒါပေမဲ့ သူတို့ကို အစိုးရဝန်ထမ်းအဖြစ် ပုံမှန်လစာနဲ့ ခန့်ထားတာ မဟုတ်ဘဲ "retaining fee" လို့ ခေါ်တဲ့ လစဉ်ထောက်ပံ့ကြေးအပြင် အမှုလိုက်တဲ့ နေမှာနေထွက်စရိတ်ပေးပြီး ခိုင်းခဲ့တာ။ အဲဒီအတွက် အစိုးရနဲ့ အဲဒီရှေ့နေတို့က ပဋိညာဉ်စာချုပ်ချုပ်ဆိုကြရတယ်။ ၁၉၄၅ ခုနှစ်လောက်အထိ အဲဒီစနစ်ရှိသေးတာကို တွေ့ရတယ်”

“ဟုတ်ကဲ့ပါ ဆရာ”

“၁၉၃၇ ခုနှစ်မတိုင်မီအထိ ဥပဒေရေးဆွဲရေးလုပ်ငန်း (Legislative Drafting) ဆိုတာ ဝီပီပြင်ပြင်ပေါ်ပေါက်ခဲ့ခြင်း မရှိသေးပေမယ့် အစိုးရနဲ့ချုပ်ဆိုတဲ့ စာချုပ်စာတမ်းတွေ ရေးဆွဲဖို့၊ အစိုးရမြေတွေကို လွှဲပြောင်းတဲ့ စာချုပ်တွေ ရေးဆွဲဖို့၊ ဥပဒေအရအစိုးရက ထုတ်ပြန်တဲ့ အမိန့်တွေ ရေးဆွဲဖို့ လုပ်ငန်းမျိုးတွေတာတော့ ရှိတာပေါ့။ အဲဒါတွေကလည်း ဥပဒေရေးဆွဲခြင်းမှာ အကျိုးဝင်တယ်လေ။ အဲဒီစာချုပ်နဲ့ အမိန့်တွေကို အဲဒီအစိုးရလွှတ်တော်ရှေ့နေ

များတွင် အကြံဉာဏ်ပေးရန်နှင့် ဘုရင်ခံက လွှဲအပ်တဲ့ဥပဒေဆိုင်ရာ တခြားတာဝန်များကို ဆောင်ရွက်ရန်” ဆိုပြီး ယေဘုယျသဘောပဲ သတ်မှတ်ပေးထားတယ်။ ဆာအာသာအဂ္ဂါက အစိုးရတရားလွှတ်တော်ရှေ့နေဘဝမှာ "Drafting Bills" ဆိုပြီး ဥပဒေရေးဆွဲခြင်းဆိုင်ရာ နည်းနာတွေကို ရေးသားထုတ်ဝေခဲ့တာကို ထောက်ရင် အဲဒီတုန်းက အစိုးရရှေ့နေချုပ်ရဲ့ တာဝန်တွေထဲမှာ ဥပဒေကြမ်းရေးဆွဲပေးရေးတာဝန်လည်း ပါခဲ့တယ်ဆိုတာ သေချာတာပေါ့”

“ရှင်းပါတယ် ဆရာ”

“ဒါပေမဲ့လို့ အဲဒီကာလက သိပ်မကြာလိုက်ဘူး။ ၁၉၃၇ ကနေ ၁၉၄၂ နှစ်အထိလောက်ဆိုတော့ ငါးနှစ်လောက်ပဲ ရှိတယ်။ ဘာကြောင့်လဲဆိုတော့ ၁၉၄၁ ခုနှစ်မှာ ဒုတိယကမ္ဘာစစ်ဖြစ်ပြီး ၁၉၄၂ ခုနှစ်လောက် မှာ ဘုရင်ခံဦးဆောင်တဲ့ အဲဒီတုန်းက မြန်မာပြည်အစိုးရဟာ အိန္ဒိယပြည် ဆင်းမလားမြို့ကို ထွက်ပြေး

က သဘောမတူရင် ဘုရင်ခံက သဘောတူသည့်တိုင် ဗြိတိသျှဘုရင်က သဘောမတူရင် ဥပဒေ ဖြစ်မလာနိုင်ဘူး”

“ဟုတ်ကဲ့ပါ ဆရာ”

“ဒုတိယကမ္ဘာစစ်ဖြစ်လာခဲ့အခါကျတော့ မြန်မာနိုင်ငံရဲ့ ဖွဲ့စည်းပုံအခြေခံသဘောဖြစ်တဲ့ "The Government of Burma Act" အာဏာတည်ခြင်းကို ရပ်စဲလိုက်ပြီး အဲဒီဥပဒေပုဒ်မ ၁၃၉ အရ ဥပဒေပြုမှု အာဏာနဲ့ အုပ်ချုပ်မှုအာဏာတို့ကို ဘုရင်ခံက လွှဲပြောင်းယူလိုက်တော့ ဥပဒေပြုလွှတ်တော်တွေလည်း အလိုအလျောက် ဖျက်သိမ်းပြီး ဖြစ်သွားတာပေါ့”

“လက်နက်အားကိုးနဲ့ အာဏာသိမ်းတာ မဟုတ်ဘဲ ဥပဒေအရ အာဏာသိမ်းလိုက်တာပေါ့ ဆရာ။ အဲဒီပုဒ်မ ၁၃၉ ကို အဲဒီလိုရည်ရွယ်ချက်နှင့် ဗြိတိသျှပါလီမန်က ထည့်ခဲ့တုန်းက သူ့ကျွန်ဘဝဆိုတော့ မြန်မာတွေအနေနဲ့ ဘာမှပြောရေးဆိုခွင့် မရှိခဲ့ဘူးပေါ့ ဆရာ”

“မြန်မာပြည်ဘုရင်ခံမှာ အဲဒီလိုဥပဒေပြုခွင့် အာဏာရှိနေတော့ စစ်ပြေးအစိုးရအဖြစ် အိန္ဒိယနိုင်ငံ၊ ဆင်းမလားမြို့မှာ ဒီလို့နေတုန်းမှာလည်း မြန်မာပြည်အတွက် ဥပဒေတချို့ကို ပြဌာန်းခဲ့သေးတယ်။ ဥပမာ - "The Arbitration Act, 1944" ဆိုရင် ဆင်းမလားမှာ ရေးဆွဲပြဌာန်းခဲ့တဲ့ ဥပဒေပေါ့။ ဒါပေမဲ့ အဲဒီအချိန်မှာ မြန်မာပြည်ကို ဒေါက်တာဘမော်အစိုးရအုပ်ချုပ်နေချိန်ဆိုတော့ ဒီဥပဒေက အာဏာမတည်နိုင်ဘူး။ မြန်မာပြည်ရဲ့ စစ်ပြေးအစိုးရ မြန်မာပြည်ကို ပြန်ဝင်လာပြီးနောက်မှ ၁၉၄၆ ခုနှစ်၊ မတ်လ ၁ ရက်နေ့က စပြီး အာဏာတည်ကြောင်း ကြေညာခဲ့ရတာ”

“ဂျပန်ခေတ် ဒေါက်တာ ဘမော်အစိုးရလက်ထက်မှာရော ဥပဒေတွေ ပြဌာန်းခဲ့သေးသလား ဆရာ”

“ဂျပန်ခေတ်အတွင်း ၁၉၄၃ ခုနှစ်၊ ဩဂုတ်လ ၁ ရက်နေ့မှာ ဂျပန်အစိုးရက မြန်မာပြည်ကို လွတ်လပ်ရေးပေးခဲ့တော့ ‘ဗမာနိုင်ငံတော်’ အုပ်ချုပ်ရေးစည်းမျဉ်းဥပဒေ ဆိုပြီး ထုတ်ပြန်ကြေညာခဲ့တာကို တွေ့ရတယ်။ ဖွဲ့စည်းအုပ်ချုပ်ပုံအခြေခံဥပဒေသဘောပေါ်ကွ။ အပြည့်အစုံတော့ မဟုတ်ဘူး။ အဲဒီစည်းမျဉ်းဥပဒေကို ၁၉၄၃ ခုနှစ်၊ ဩဂုတ်လ ၆ ရက်နေ့ထုတ်

မလေးရှားနိုင်ငံ၊ နိုင်ငံတကာဆိုင်ရာ တက္ကသိုလ်ကျောင်းသားဟောင်းများ တွေ့ဆုံဆွေးနွေးပွဲ (မြန်မာ) ၂၂ ရက်နေ့၊ နိုဝင်ဘာလ၊ ၂၀၁၅-ခုနှစ်။

နံနက် ၈:၃၀ နာရီ မှ ၁၁:၀၀ နာရီ ထိ၊ ဆုံကြပယ် မြန်မာမှာ

နံနက် ၁၁:၀၀ နာရီ မှ နေ့လည် ၁:၃၀ နာရီ ထိ၊ စာပွဲပိုင်း ဆွေးနွေးဆွဲ

နေ့လည် ၂:၃၀ နာရီ မှ နေ့လည် ၅:၃၀ နာရီ ထိ၊ (မလေးရှားနိုင်ငံဆိုင်ရာ မြန်မာ တက္ကသိုလ် ကျောင်းသားများအကောင်စီ ပဏာမဆွေးနွေးဆွဲ) လက်ဖက်ရည်ပိုင်း စကားဆွဲ

အထက်ပါ တွေ့ဆုံပွဲသို့ တက်ရောက်ရန် အသေးစိတ် သတင်းအချက်အလက်များကို နှစ်ပေါင်းလိုအား အောက်ဖော်ပြပါအတိုင်း ဆက်သွယ်မေးမြန်းနိုင်ပါသည်။

MyAlumni Secretariat
Alumni Centre
Universiti Putra Malaysia
43400 Serdang, Selangor, MALAYSIA

+603 - 8947 1059 / +603 - 8946 7273
+603 - 8656 6933
sekretariat.mgo.upm@gmail.com / alumni@upm.edu.my
MyAlumni: MALAYSIA GLOBAL OUTREACH

Ministry of Education Malaysia
Embassy of Malaysia, Yangon, Myanmar
မြန်မာနိုင်ငံသို့ ပို့ဆောင်ခွင့်ရှိပါသည်။

DIAMOND INYA PALACE

Soaring Supremely In The Midst Of The City,
Tallest In Yangon

OPENING FOR SALE



အင်းယားကန်ဘေးမှာ အမြင့်ဆုံးထိုးထွက်လာမယ့် ၃၄th Storey Diamond Inya Palace condominium

**အရစ်ကျ ၅၀% ဝေးချေးပြီး (၃၄)ထပ် အစိုးပြီးမှ ၅၀% အရစ်ကျ
ဝေးချေးရန် ဝန်ခံပါဝင်သော Payment System**

- မြန်မာနိုင်ငံ၏ ပထမဦးဆုံး 5-Star Hotel grade setting condominium.
- Ground Floor, 6th Floor, 22nd Floor တို့တွင် Facility Area များပါဝင်ပြီး ရန်ကုန်မြို့၏ Facility အများဆုံး Condominium.
- 6th Floor, 22nd Floor တို့တွင် ရန်ကုန်မြို့၏ အကျယ်ဆုံးနှင့် အရှည်ဆုံး ရေကူးကန် (၂) ခုပါရှိပါသည်။
- ကြည်လင်သန့်ရှင်းသောလေကို ရှူရှိုက်ရင်း အင်းယားကန်ရေမြင်ကို မေးတင် ရှုစမျှနိုင်ပြီး မရွတ်ဘဲ ဘုရားကို ဦးစိုက်ဖူးမြော်နိုင်တဲ့ Diamond Inya Palace Condominium.
- Diamond Inya Palace Condominium ဝယ်ယူခြင်းအားဖြင့် မိမိအိမ်ခန်းအပြင် မြေပိုင်ဆိုင်မှုပါရရှိမည် ဖြစ်ပါသည်။



Architect

- JGP ARCHITECTURE (Singapore)
- Process Group

MEP

Bleed Associates Private (Singapore)

Project Management

Project Man (Thailand)

Another Prestigious By



Diamond Inya Palace Site / Show Flat

No. 2, U Tun Nyein Street, Mayangone Township,
Yangon, Myanmar

HP : 09-420097995, 420097998

Mandalay Golden Wing Sales Office

No. 39, 7 Mile, Pyay Road, Mayangone Township,
Yangon, Myanmar

Tel: 01-656 850 ~ 2

HP : 09-420097992 ~ 4

NOW OPEN

Junction Centre Mawtin ဖွင့်လှစ်ခြင်း
အမှတ်တရ ဂီတဖျော်ဖြေပွဲ

စည်သူလွင်၊ ဂျီလတ်၊ ဝေလ၊

ပြုပြုကျော်သိန်း၊ နီနီခင်ဇော်၊ အိုင်းရင်းဝင်မာမြင့် နှင့်

ခင်စုစုနိုင် တို့၏ သီဆိုဖျော်ဖြေမှု

Life & Dance , Jade Dragon Dancer တို့၏ တပြုဖျော်ဖြေမှု

နာမည်ကြီး အနုပညာရှင်တို့ရဲ့ မြောက်မြားလှစွာသော သီဆိုဖျော်ဖြေတင်ဆက်မှုကို ခံစားဖို့...

22nd NOV (1:00Pm ~ 7:00Pm)

MUSIC SHOW



www.facebook.com/junctionshoppingcentre
www.junctioncentregroup.com

 **JUNCTION CENTRE**
Mawtin

လှိုင်သာယာ၌ လူမိုက်ဆန်ဆန် အုပ်စုဖွဲ့ ကျူးလွန်သူများကို ရဲတပ်ဖွဲ့ကဖမ်းဆီး



toewaiaung.mcm@gmail.com

လှိုင်သာယာမြို့နယ်၌ လူမိုက်ဆန်ဆန် အကြမ်းဖက်မှုများ ကျူးလွန်နေသူနှင့် အပေါင်းပါ ခုနစ်ဦးကို ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးရဲတပ်ဖွဲ့နှင့် ပူးပေါင်းအဖွဲ့က ဖမ်းဆီးခဲ့ကြောင်း ရဲတပ်ဖွဲ့တာဝန်ရှိသူတစ်ဦးက ပြောသည်။

“လှိုင်သာယာမြို့နယ်မှာ ခြိမ်းခြောက်တောင်းယူမှု အုပ်ချုပ်ရေးမှူးတွေကို အနိုင်ကျင့်တောင်းယူမှုတွေ၊ အခကြေးငွေရယူပြီးတော့ လူမိုက်ဆန်ငွေကြေး တောင်းခံမှုတွေ ပြုလုပ်နေတဲ့ မျိုးလွင်အောင်နဲ့ အပေါင်းပါ ရှစ်ဦးကို ပြည်သူသတင်းပေးမှုနဲ့ မနေ့က ဖမ်းဆီးခဲ့ပါတယ်။ ဒီလိုရပ်ကွက်ထဲမှာ မိုက်ကြေးခွဲပြီးတော့ ရပ်ရွာအေးချမ်းသာယာရေးနဲ့တရားဥပဒေစိုးမိုးရေးကို နှောင့်ယှက်ရာရောက်တဲ့အတွက်ကြောင့် ပြည်သူပါဝင်တဲ့ သတင်းပေး ဆောင်ရွက်မှုနဲ့ဖမ်းဆီးခဲ့တာပါ” ဟု ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးရဲတပ်ဖွဲ့ သတင်းထုတ်ပြန်ရေးဌာန၏ ပြောရေးဆိုခွင့်ရှိသူ အရှေ့ပိုင်းခရိုင်ရဲတပ်ဖွဲ့မှူး ဒုတိယရဲမှူးကြီး မြင့်ထွေးက နိုဝင်ဘာလ

၁၇ ရက်နေ့က မီဒီယာများနှင့် တွေ့ဆုံစဉ် ပြောကြားခဲ့သည်။

နိုဝင်ဘာ ၁၆ ရက်နေ့ ညနေ ၆ နာရီ ၁၅ မိနစ်ခန့်တွင် လှိုင်သာယာမြို့နယ် ရွှေလင်ဗန်းရပ်ကွက် မူကြိုလမ်းဆုံအိမ်ရာ တိုက် ၄၊ အခန်း (၀၀၂) တွင် ငှားရမ်း နေထိုင်သည့် မျိုးလွင်အောင်(ခ)နှင်းဆီ(၃၅နှစ်)၊ ဖိုးတုတ်

ကျွန်တော်တို့ သတင်းရလို့ သွားဖမ်းတယ်။ ကားရပ်ရုံပဲရှိသေးတယ်။ ရဲတွေကိုတုတ်နဲ့ လှမ်းရိုက်တယ်။ ဓားဆွဲတဲ့ လူကဆွဲတယ်။ ဒါကြောင့်

(၃၈ နှစ်)၊ သန်းဇော်ဦး(ခ)ဖိုးဇော်(၃၈ နှစ်)၊ နေလင်းဦး(၂၀ နှစ်)၊ ရှိုင်းမင်းဦး(ခ) ရှိုင်းလေး (၁၉ နှစ်)၊ ရဲကျော်သူ(၁၆ နှစ်) သူရစိုး(ခ)ဘိုဘို(၂၆ နှစ်)၊ မျိုးလွင်အောင် (ခ)နှင်းဆီ၏ဇနီးဖြစ်သူမမြအေး(ခ)မအေးစိုး(ခ)မအေးလေး(၃၆ နှစ်) တို့ကို ဓား ၃၇ ချောင်း၊ မော်တော်ကားတစ်စီး၊ လိုင်စင်မဲ့

ဆိုင်ကယ်လေးစီး၊ မူးယစ်ဆေးဝါး (၂ ဒဿမ ၈၅) ဂရမ်နှင့်အတူ ဖမ်းဆီးရမိခဲ့သည်။

“အခုဖမ်းဆီးရမိတဲ့ မျိုးလွင်အောင်ပါ ရှစ်ဦးက အကြမ်းဖက်ဖို့အတွက်လူတွေစုနေတယ်ဆိုတာ သတင်းရရှိခဲ့တယ်။ ပြည်သူက ပေးတဲ့သတင်းကို ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး ရဲတပ်ဖွဲ့မှူးကိုတင်ပြတယ်။ တိုင်းတပ်ဖွဲ့မှူးက ဘယ်လောက်အင်အားပဲဖြစ်ပါစေ၊ တပ်ဖွဲ့ရှိလျက်သားနဲ့ တရားဥပဒေစိုးမိုးရေးကို ထိခိုက်ပျက်ပြားလာမယ်ဆိုရင် အင်အားသုံးဖြေရှင်းဖို့အတွက် ညွှန်ကြားထားတယ်။ ကျွန်တော်တို့သတင်းရလို့ သွားဖမ်းတယ်။ ကားရပ်ရုံပဲ ရှိသေးတယ်။ ရဲတွေကိုတုတ်နဲ့ လှမ်းရိုက်တယ်။ ဓားဆွဲတဲ့လူက ဆွဲတယ်။ ဒါကြောင့် အင်အားသုံးပြီး ဝင်ဖမ်းတယ်” ဟု ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးရဲတပ်ဖွဲ့ ဦးစီး(၁) ဌာနခွဲမှူး ရဲမှူးသိန်းထွန်းကပြောသည်။

ရဲတပ်ဖွဲ့ဝင်များသည် ပြစ်မှုကျူးလွန်သူများကို ဖမ်းဆီးရာတွင် ငဲ့ညှာသောအားဖြင့် လက်နက်မဲ့ဆောင်ရွက်မှုများ ပြုလုပ်ခဲ့ရာ ပြစ်မှုကျူးလွန်သူက ပြန်လည်ခုခံသည့် ဖြစ်စဉ်များရှိသဖြင့် နောင်တွင် ထိုသို့ပြန်လည်ခုခံ ကာကွယ်ပိုင်ခွင့်ဥပဒေပုဒ်မ ၁၀၀ ပါ ပြဋ္ဌာန်းချက်နှင့်အညီ ဆောင်ရွက်သွားရန် ကို တပ်ဖွဲ့ဝင်များကို ညွှန်ကြားထားပြီးဖြစ်ကြောင်း ဦးစီး(၂) ဌာနခွဲမှူး ဒုရဲမှူး ပြည်စုံက ပြောသည်။ ■

တရုတ်မယားအဖြစ် ရောင်းချသူကို ထောင်ဒဏ် ၁၂ နှစ်ချမှတ်

တိုးဝေအောင်နှင့်မင်းသူနောင်
toewaiaung.mcm@gmail.com

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး ဒဂုံမြို့သစ်တောင်ပိုင်း မြို့နယ်တွင် ဈေးဝယ်ရန်ထွက်လာသူကို တရုတ်ပြည်သူသို့ ပို့ဆောင်ရောင်းစားခဲ့သူကို အရှေ့ပိုင်းခရိုင်တရားရုံးက အောက်တိုဘာလ ၃၀ ရက်နေ့တွင် အလုပ်နှင့် ထောင်ဒဏ် ၁၂ နှစ် ချမှတ်ခဲ့သည်။

၂၀၁၂ ခုနှစ်၊ ဖေဖော်ဝါရီလ ၁၀ ရက်နေ့မှန်းတည့် ၁၂ နာရီအချိန်ခန့်တွင် ရန်ကင်းမြို့နယ်နေ ဒေါ်တင်တင်အေးသည် အတူနေ အသက် ၂၈ နှစ်အရွယ် ညီမဖြစ်သူကို ဈေးဝယ်ခိုင်းရာကပြန်မလာသဖြင့် အစီမံခန့်ခွဲမှုတပ်ဖွဲ့နှင့်အတူ ပြန်လည်ရှာဖွေရာတွင် ဒဂုံမြို့သစ်တောင်ပိုင်း(၂၁)ရပ်ကွက်သို့ သွားရောက်မေးမြန်းခဲ့သည်။

ထိုသို့သွားရောက်စုံစမ်းစဉ် ညီမဖြစ်သူကို ယခင်က ခင်မင်ရင်းနှီးသူ မနုဇ္ဈေး(ခ) မဇိုက် (၂၅ နှစ်)နှင့်တွေ့ရပြီး ၎င်းက ညီမဖြစ်သူကို အဆိုပါနေ့၌ပင် တရုတ်ပြည်တွင် ကလေးထိန်းရန် တစ်လလျှင် ကျပ်တစ်သိန်းဖြင့် ပို့လိုက်ကြောင်း၊ ယခု ကျပ် ၈၀,၀၀၀ ယူထားရန် ပြောဆိုပေးအပ်ခဲ့သည်။ ၎င်းက ငွေများကိုယူထားလိုက်ပြီး မနုဇ္ဈေး(ခ) မဇိုက်အကြောင်းကို စုံစမ်းခဲ့ရာ လူကုန်ကူးသူတစ်ဦးဖြစ်ကြောင်း စုံစမ်းသိရသဖြင့် သွားရောက်မေးမြန်းခဲ့သည်။ ညီမဖြစ်သူကို တရုတ်နိုင်ငံ နန်ယန်မြို့ ဖူချိုက်ကျေးရွာနေ

ဒေါ်မူမူနေအိမ်တွင် ပို့ထားကြောင်းသိရပြီး ပြန်လည်ခေါ်ခိုင်းသော်လည်း ပြန်ခေါ်ပေးခြင်းမရှိသဖြင့် အရေးယူပေးရန် စက်တင်ဘာလ ၂၃ ရက်နေ့တွင် ဒဂုံမြို့သစ်တောင်ပိုင်း မြို့မရဲစခန်း၌ လူကုန်ကူးမှုပုဒ်မ ၂၄ အရ အမှုဖွင့်တိုင်ကြားခဲ့သည်။

ညီမဖြစ်သူကို အဆိုပါ နေ့၌ပင် တရုတ်ပြည်တွင် ကလေးထိန်းရန် တစ်လလျှင် ကျပ်တစ်သိန်းဖြင့် ပို့လိုက်ကြောင်း၊ ယခု ကျပ် ၈၀,၀၀၀ ယူထားရန် ပြောဆိုပေးအပ်ခဲ့သည်။

အရှေ့ပိုင်းခရိုင်တရားရုံးက ပြစ်မှုကြီးအမှတ် ၁၇/၁၂ ဖြင့်လက်ခံစစ်ဆေးခဲ့ကာ အောက်တိုဘာလ ၃၀ ရက်နေ့တွင် ပြစ်မှုကျူးလွန်သူ မနုဇ္ဈေး(ခ)မဇိုက်ကို လူကုန်ကူးမှုတားဆီးကာကွယ်ရေးဥပဒေပုဒ်မ ၂၄ အရ အလုပ်နှင့်ထောင်ဒဏ် ၁၂ နှစ်ကျခံစေရန် အမိန့်ချမှတ်ခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။ ■



Congratulations!

Prestige Automobiles

Proudly Cooled By

TOSHIBA
Carrier



Capital

သတင်းတိုများ

ကျောင်းသားများကို တရုတ်သို့ ပညာသင်ခေါ်ယူရန်စီစဉ်

တရုတ်နိုင်ငံသို့ တက္ကသိုလ်ကျောင်းသားများသာ ပညာတော်သင်စေလွှတ်လျက်ရှိရာ ထူးချွန်အထက်တန်းကျောင်းသားများကို ခေါ်ယူရန်စီစဉ်နေကြောင်း နိုဝင်ဘာလ ၁၄ ရက်က အမှတ်(၄)အခြေခံအထက်တန်းကျောင်း၌ တရုတ်ဝန်ကြီးချုပ် မစ္စတာလီခချန်းက ပြောကြားခဲ့သည်။ တရုတ်အစိုးရအနေဖြင့် ပညာတော်သင်ဆုအတွက် အာဆီယံ ၁၀ နိုင်ငံမှခေါ်ယူသည့် အချိန်တွင် မြန်မာကျောင်းသားများကိုပါ ခေါ်ယူသွားမည်ဖြစ်သည်။ **သိရှိထင်မှတ်**

တရုတ်က ကွန်ပျူတာ လူဒါန်း

နေပြည်တော်ရှိ အမှတ်(၁၄)အခြေခံပညာအထက်တန်းကျောင်းသို့ တရုတ်ဝန်ကြီးချုပ် မစ္စတာလီခချန်းက ကွန်ပျူတာအလုံး ၅၀ နှင့် လက်တော့ငါးလုံးကို နိုဝင်ဘာလ ၁၄ ရက်နေ့က လူဒါန်းခဲ့သည်။ “အခုလိုလူရတာကဒီမှာရှိတဲ့ကျောင်းတွေမှာကွန်ပျူတာနည်းတဲ့အတွက် လိုအပ်ချက်တွေကိုဖြည့်ပေးချင်တဲ့သဘောပါ။ နောက်တစ်ခုက ကျောင်းတစ်ကျောင်းကိုအနောက်နိုင်ငံတွေက ပံ့ပိုးထားတာမဟုတ်တဲ့ ကျောင်းတွေကို ရွေးချယ်ပြီးလူသွားတာပါ” ဟု မစ္စတာလီခချန်းက ပြောသည်။ **သိရှိထင်မှတ်**

နေပြည်တော်ရှိ တောင်သူများက ကိုရီးယားထုတ် လယ်ယာသုံးစက်အစီး ၂၀၀ ခန့် ဝယ်ယူရန်အဆိုပြု



ထူးသန့်

thanhtoo.npt@gmail.com

နေပြည်တော် ကောင်စီနယ်မြေက တောင်သူလယ်သမားများအနေဖြင့် တောင်ကိုရီးယားနိုင်ငံ ဒေသခံကုမ္ပဏီထုတ် လယ်ယာသုံးစက်အစီးရေ ၂၀၀ နီးပါးကို ဝယ်ယူခွင့်ရရှိရန် အဆိုပြုထားကြောင်း သမဝါယမဝန်ကြီးဌာန ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီး ဦးကျော်ဆန်းက ပြောကြားသည်။

ထိုလယ်ယာသုံးစက်များ ရောင်းချရန် တစ်နိုင်ငံလုံးအနှံ့ ရှင်းလင်းသရုပ်ပြပွဲများ ပြုလုပ်ခဲ့ပြီးနောက် အစိုးရ ၃,၀၀၀ ကျော်အတွက် အဆိုပြုလွှာများရရှိခဲ့သည်ဟု နေပြည်တော်မှ တောင်သူများနှင့်ပြီးခဲ့သည့် သီတင်းပတ်ကတွေ့ဆုံစဉ် ၎င်းက ပြောကြားခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။

လွှတ်တော်တွင် ခွင့်ပြုချက်ရရှိရန်ခက်ခက်ခဲခဲကြိုးစားခဲ့ရသော ကိုရီးယားဈေးငွေအမေရိကန် ဒေါ်လာသန်း ၁၀၀ ဖြင့် စက်အစီးရေ ၆,၀၀၀ ကျော် ဝယ်ယူရရှိနိုင်မည်ဖြစ်ရာ ကျန်သည့်အစီးရေ ၃,၀၀၀ ခန့်အတွက် အဆိုပြုလွှာများ ရရှိရေးဆက်လက်

ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။

သမဝန်ကြီးဌာနအနေဖြင့် ကနဦးအဆိုပြုထားသည့်တောင်သူများကို လာမည့် ဇန်နဝါရီလအတွင်း ရောင်းချပေးသွားမည်ဖြစ်သည်။ အဆိုပါ လယ်ယာသုံးစက်များကို ခုနစ်နှစ် အရစ်ကျပြန်ဆပ်စနစ်၊ အတိုးနှုန်းနှစ်ရာခိုင်နှုန်းဖြင့် ရောင်းချမည်ဖြစ်သည်။

သမဝန်ကြီးဌာနက တာဝန်ယူဆောင်ရွက်မည့် အထက်ပါလုပ်ငန်းစဉ်အတွက် လွှတ်တော်တွင် တင်ပြခဲ့စဉ်က ဝေဖန်မှုများလည်း များစွာရှိခဲ့သည်။

“ဒါက လုပ်နည်းလုပ်ဟန်မမှန်တာကို ထောက်ပြခဲ့တာပါ။ ဥပဒေပြုတဲ့လွှတ်တော်က ဥပဒေနဲ့မညီတဲ့ လုပ်ဆောင်မှုတစ်ခုကို မျက်စိမှိတ်ပြီး ခွင့်ပြုရသလိုဖြစ်နေတာကြောင့်ပါ။ တောင်သူတွေရဲ့ အကျိုးကို မလိုလားတာမဟုတ်ပါဘူး”ဟု လွှတ်တော်တွင် ထောက်ပြဆွေးနွေးခဲ့သော ပြည်ထောင်စုလွှတ်တော်ကိုယ်စားလှယ် ဦးအောင်ကြည်ညွှန်က မြန်မာတိုင်း(မ်)ကို ပြောသည်။

ဈေးငွေဖြင့် လယ်ယာသုံးစက်များ ဝယ်ယူရေးကို သမဝါယမဝန်ကြီးဌာနက တာဝန်ယူဆောင်ရွက်မည့်အစား ရေမြေအခြေအနေနှင့် တောင်သူများအကြောင်း သိနေသော၊ စက်များကို ပြုပြင်ထိန်းသိမ်းနိုင်သော လယ်ယာစိုက်ပျိုးရေးနှင့် ဆည်မြောင်းဝန်ကြီး

ဌာနက တာဝန်ယူဆောင်ရွက်သင့်ကြောင်း မအူပင်မြို့နယ်မှ ပြည်ထောင်စုလွှတ်တော်ကိုယ်စားလှယ် ဦးစိန်ဝင်းက ပြောသည်။

ပြည်ထောင်စုဝန်ကြီး ဦးကျော်ဆန်းကမူ လွှတ်တော်တွင် လွှတ်တော်ကိုယ်စားလှယ်အချို့က ကန့်ကွက်ခဲ့ကြသော်လည်း တောင်

သူတို့ကတော့

ကောင်းတယ်လို့ပြော

တာပဲ။ ဈေးကြီးတော့လည်း

ကောင်းတယ်လို့ပဲ ယူဆနိုင်

ပါတယ်။ အခက်အခဲက

အပိုပစ္စည်းမရှိမှာရယ်

.....

သူများ၏ အကျိုးကို လိုလားသောပါတီနှင့် လွှတ်တော်ကိုယ်စားလှယ်များ၏ ထောက်ခံမှုကြောင့် အဆိုပါဈေးငွေဈေးယူရေးအတွက် လွှတ်တော်က အတည်ပြုနိုင်ခဲ့ကြောင်း တောင်သူများကို ပြောကြားခဲ့သည်။

လွှတ်တော်တွင်ခက်ခက်ခဲခဲကြိုးစားခဲ့ရသကဲ့သို့ တောင်သူများအကြားတွင်လည်း

အမြင်အမျိုးမျိုးရှိနေသော အဆိုပါဒေသခံစက်များကို ရာနှုန်းပြည့် ရောင်းချနိုင်ရေး ဆက်လက် ကြိုးစားရဖွယ်ရှိနေကြောင်း နေပြည်တော် ပျဉ်းမနားမြို့နယ်မှ လယ်ယာသုံးစက်အပိုင် သုံးစွဲနေသူ တောင်သူ ဦးကြည်အောင်က ပြောသည်။

“သူတို့ကတော့ ကောင်းတယ်လို့ပြောတာပဲ။ ဈေးကြီးတော့လည်း ကောင်းတယ်လို့ပဲ ယူဆနိုင်ပါတယ်။ အခက်အခဲက အပိုပစ္စည်းမရှိမှာရယ်။ ပြင်တတ်တဲ့သူမရှိမှာရယ် ဒါတွေကိုစိုးရိမ်ပါတယ်။ နောက်ပြီး ကိုရီးယားစက်တစ်စီးက တရုတ်စက်နှစ်စီးစာတန်ဖိုးရှိနေလို့ အဲဒီစက်တွေကို တောင်သူစိတ်ဝင်စားမှု နည်းခြင်းရဲ့ အကြောင်းရင်းတစ်ခုပဲ”ဟု ၎င်းက ပြောကြားသည်။

တောင်ကိုရီးယားကုမ္ပဏီ၏ ဆောင်ရွက်မှုသည်အစိုးရနှင့်ပေါင်းပြီး ဈေးကွက်ကို လက်ဝါးကြီး လုပ်ဆောင်သည့်သဘောမျိုး သက်ရောက်နေကြောင်းလည်း လယ်ဝေးမြို့နယ်မှ စက်ဝယ်ရောင်းလုပ်ငန်း လုပ်ကိုင်သူ ဦးဝင်းက ပြောသည်။

“ကိုယ့်ကိုယ်မှာစိုးလို့ ပြောတာ မဟုတ်ပါဘူး။ အမှန်ဆိုရင်တရုတ်စက်တွေ၊ ပြည်တွင်းထုတ်စက်တွေနဲ့ တန်းတူယှဉ်ပြိုင်ရမှာပါ”ဟု ၎င်းက ပြောကြားခဲ့သည်။ ■

(၄၃) နှစ်ပြည့်
မင်္ဂလာဆုတောင်း

လူတိုင်းအပေါ်မေတ္တာစိတ်ဖြင့်
သည်းခံနားလည်ခွင့်လွှတ်ပေးတတ်သော
ချစ်ဖေဖေဦးတင်ထွန်း (MD, Ngwe Taik Soe Co., Ltd) နှင့်
ချစ်မေမေဒေါ်ခင်ဌေးဦး (Director, Ngwe Taik Soe Co., Ltd)
တို့၏ (၂၁-၁၁-၂၀၁၄) ရက်နေ့တွင် ကျရောက်သည့်
(၄၃) နှစ်ပြည့် မင်္ဂလာရက်မြတ်မှသည်
နောင်နှစ်ပေါင်းများစွာတိုင်
ချစ်ခြင်းမေတ္တာတရားများ ထာဝစဉ် လန်းဆန်းလျက်ရှိကြပါစေ...
ကိုယ်စိတ်နှစ်ပါ၊ ကျန်းမာ ချမ်းသာစွာဖြင့် လောကီ၊
လောကုတ္တရာ နှစ်ခြာကောင်းကျိုးများကို
စိတ်တူကိုယ်တူ ပျော်ရွှင်စွာဖြင့်
ရာသက်ပန်ဆောင်ရွက်နိုင်ကြပါစေ...

ချစ်သမီးကြီး - ဝိုလ်မျိုးသန်းထွန်း (ငြိမ်း) +
ဒေါ်အေးသန္တာထွန်း (Aung Myint Marr Co., Ltd)
ချစ်သားကြီး - ဦးသက်နိုင်ထွန်း (တွဲဖက်အတွင်းရေးမှူး - MCDC) +
Dr. စန်းစန်းအေး
ချစ်သမီးငယ် - ဦးဝင်းမင်းဆွေ (Swire Pacific Offshore) + ဒေါ်သွယ်ဝင်းထွန်း
ချစ်သားငယ် - Dr. ရန်နိုင်ထွန်း + ဒေါ်ယဉ်ဝင်းထိုက်
ချစ်မြေးများ - အိမ်ဝတီထွန်း၊ ဆုရှင်းသန့်ဇင်၊ ယွန်းဝတီထွန်း၊
သိမ်ဝတီထွန်း၊ ကြည်ဖြူခင်၊ ပြည့်ဇော်ခင်
မောင်သက်ထူးဇင်၊ မောင်ဘုန်းထက်မြက်၊ မောင်နေထက်နိုင်

နွေစပါးဧက တစ်သောင်းသုံးထောင်မှာ မျိုးကောင်းမျိုးသန့်စပါးစိုက်ရန် စီစဉ်

ထူးသန့်
thanhtoo.npt@gmail.com

နေပြည်တော်ကောင်စီ နယ်မြေအတွင်းရှိ ဆည်ရေသောက်လယ်မြေ ဧကတစ်သောင်း သုံးထောင်၌ နွေစပါးစိုက်ပျိုးရာတွင် မျိုးကောင်းမျိုးသန့် စပါးမျိုးကိုသာ စိုက်ပျိုးနိုင်ရန် ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း လယ်ယာစိုက်ပျိုးရေးနှင့် ဆည်မြောင်းဝန်ကြီးဌာန၊ စိုက်ပျိုးရေးဦးစီးဌာနမှ ညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ဦးကျော်ဝင်းက ပြောသည်။

ဒေသခံ တောင်သူများအနေဖြင့် အရည်အသွေးအပြင် အထွက်နှုန်းပါကောင်းမွန်သော စပါးမျိုးကောင်းမျိုးသန့်ကို ပိုမိုစိုက်ပျိုးလိုနေခြင်းကြောင့် လာမည့်နွေစပါးရာသီတွင် နွေစပါးစိုက်ဧကအားလုံးတွင် စိုက်ပျိုးနိုင်စေရန် မြန်မာနိုင်ငံဆန်စပါးအသင်းနှင့် ပူးပေါင်းပြီး ထောက်ပံ့သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း ဒေသခံတောင်သူများနှင့် တွေ့ဆုံစဉ် ၎င်းက ပြောကြားခဲ့သည်။

“မျိုးကောင်းမျိုးသန့်ဖြန့်ဖြူးမယ်၊ ဓာတ်မြေဩဇာပံ့ပိုးမယ်။ အရင်းအနှီးတချို့ကိုလည်း ထောက်ပံ့မယ်။ ဈေးကွက်လည်း အာမခံချက်ရှိအောင်လုပ်ပေးမယ်”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

အဆိုပါ အထွက်ကောင်းစပါးမျိုးများသည်တစ်ဧကလျှင် အနည်းဆုံးတင်း ၁၅၀ မှတင်း ၂၀၀ အထိထွက်ကြောင်း၊ ဈေးကွက်ဝယ်လိုအားလည်း အဆင်သင့် ရှိနေကြောင်း

၎င်းက ဆက်လက်ပြောကြားသည်။

သို့သော်လည်း အဆိုပါမျိုးအား တောင်သူများ လိုအပ်ချက်ကို ပြည့်မီအောင်ဖြည့်ဆည်းနိုင်ခြင်း မရှိသေးပေ။

“အထွက်ကောင်းတာကတော့ သေချာတယ်။ ဒါပေမဲ့ တောင်သူတွေစိုက်တော့မယ်ဆိုရင် မျိုးကတယ်မှာသွားဝယ်ရမှန်းမသိဘူး။ နောက်ပြီးလိုချင်သလောက်လည်းမရနိုင်ဘူး။ ဈေးကွက်ကလည်း သူဟာနဲ့သူတော့ရှိနေတယ်။ အထူးသဖြင့်ရေဆင်းစိုက်ပျိုးရေးတက္ကသိုလ်ကထုတ်တဲ့ စပ်မျိုးတွေဆိုရင် တောင်သူတွေက အကြိုက်တွေ့တယ်” ဟု နေပြည်တော်ပျဉ်းမနားမြို့နယ်၊ ကံဦးကျေးရွာအုပ်စုမှတောင်သူ ဦးဝင်းအောင်က ပြောကြားသည်။

ရေဆင်းစပ်မျိုးများအဖြစ် တောင်သူများအကြိုက်တွေ့နေသော စပါးမျိုးများမှာ အထွက်ကောင်းသည့် ဆင်းသွယ်လတ်၊ ဆင်းသွယ်ယဉ်၊ မနောသုခ၊ ဆင်းသုခ စသည့်မျိုးများဖြစ်သည်။ ထို့ပြင် စမ်းသပ်စိုက်ပျိုးလျက်ရှိသော ဂျပန်စပါးမျိုးများကိုလည်း သက်တန်းတိုသောကြောင့် တောင်သူများစိတ်ဝင်စားလျက် ရှိသည်။ တာဝန်ရှိသူများက တိုက်တွန်းနေသော ပုလဲသွယ်စပ်မျိုး စပါးသည်လည်း တောင်သူများအကြား စိတ်ဝင်စားမှု တဖြည်းဖြည်း ကျယ်ပြန့်လျက်ရှိသည်။ ■



KANTHARYAR
CENTRE

21.11.2014

Open

ပွင့်ပွဲရက်ဝယ်ယူသူများအား
SPECIAL DISCOUNT
အခွင့်အလမ်းများ
ပေးမည်ဖြစ်ပါသည်။

- အကောင်းဆုံးနေရာ၊ တန်ဖိုးရှိတဲ့အခွင့်အလမ်း၊ တစ်သက်တာပိုင်ဆိုင်ခွင့်များစွာရရှိမယ်၊ အခွင့်အရေး
- နိုင်ငံတကာကုမ္ပဏီများစွာ လာရောက်ရင်းနှီးမြှုပ်နှံပြီး ပြည်ပထွက်စရာမလိုဘဲ တစ်နေရာတည်း ကုမ္ပဏီစီးပွားရေးနှင့် ရင်းနှီးမှုများစွာလုပ်ကိုင်နိုင်မည်၊ အခွင့်အရေး
- အဆင့်မြင့် OFFICE TOWER ကိုဝယ်ယူခြင်းအားဖြင့် သင်၏ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှု အချိန်ကိုအတွင်းပြန်လည်ရရှိနိုင်မည်၊ အထူးအခွင့်အရေးပေါင်းများစွာ ပါဝင်ပါသည်။



LUXURY WYNDHAM
FIVE-STAR HOTEL

WORLD-CLASS 5A
OFFICE TOWER

HOTEL-STYLE
SERVICED APARTMENT

PARADISE
RESIDENCE

PREMIUM
SHOPPING CENTRE

VIP Line **09 32108999**
01 8619346 \ 09 73247617

Developer: **AMCD**

Project Address | ဦးအောင်မြတ်လမ်းနှင့် ကန်ရိပ်သာလမ်းထောင့် (သိမ်ဖြူယာဉ်မောင်းလင်ကွင်းဟောင်း)
မင်္ဂလာတောင်ညွန့်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်။ ဗုဒ္ဓ - ၀၁-၈၆၁၉၁၄၊ ၀၉-၇၃၂၄၇၆၁၇၊ ၀၉-၃၂၁၀၈၉၉၉
Company Address | တိုက်အမှတ် (၄၉)၊ ကမ္ဘာအေးဘုရားလမ်း၊ ရွှေဂုံတိုင်တံတားအောက်၊ ဝဟန်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်။

This advertisement does not constitute an offer of investment opportunity. The actual conditions are subject to government approval.

Tech

လမ်းတွေပေါ်မှာ ကသောင်းကနင်းဖြစ်စေတဲ့ စမတ်ဖုန်းသရဲတွေ

ဂျပန်နိုင်ငံရဲ့ မြို့တော်တိုကျိုက ကမ္ဘာ့လမ်း ဖြတ်ကူးသူအများဆုံးလမ်းဖြစ်တဲ့ (ရှီဘူယ) လမ်းဆုံမှာ မီးနီပြောင်းသွားတဲ့အခါ လူရာ ပေါင်းများစွာဟာ မျက်လုံးကို စမတ်ဖုန်းက နေ့ မခွာဘဲ သူတို့သွားလိုရာလမ်းဘက်ကို ဖြတ်ကူးသွားနေကြပါတယ်။

နောက်ဆုံးထွက်လာတဲ့ Candy Crush ဝိမ်းမှာ ဈာန်ဝင်နေပေမယ့် ဒါမှမဟုတ် မိတ်ဆွေ တွေဆီ မက်ဆေ့ချ်အဆက်မပြတ်ပို့နေရလို့ မအားမလပ်ဖြစ်နေပေမယ့် လမ်းလျှောက်သွား နေသူတော်တော်များများဟာ စက်ဘီးသမား တွေ၊ စက်တံစီးပြီးသွားနေတဲ့သူတွေနဲ့ တိုကျို သားလမ်းသွားလမ်းလာတွေကို ကွေ့ပတ် ရှောင်ကွင်းသွားနိုင်ကြပါတယ်။

ဒါပေမဲ့ ဆဲလ်ဖုန်းကို နေရာမရွေးအချိန် မရွေးမနားတမ်း စိုက်ကြည့်အသုံးပြုတဲ့သူ မျိုးတွေများပြားလာတဲ့အတွက် တိုကျိုလန်ဒန်၊ နယူးယောက်နဲ့ ဟောင်ကောင်လို မြို့ကြီးတွေ ကို အန္တရာယ်များတဲ့နေရာတွေ ဖြစ်လာနေ ပါတယ်။ ဒီမြို့တွေက လမ်းသွားလမ်းလာ တွေကို ကြည့်ရတာ လမ်းလျှောက်တဲ့ဆီမှာ အာရုံမရှိကြတာကြောင့် လူသား pinball ဝိမ်း ကြီး ကစားနေကြသလိုပါပဲ။

“ဟေ့ လမ်းကိုကြည့်ပြီးသွားမှပေါ့” လို့ လူလတ်ပိုင်း ရုံးဝန်ထမ်းတစ်ဦးက လူရွပ်လှတဲ့ သောကြာနေ့ညနေခင်းတစ်ခုမှာ လမ်းလျှောက် သွားနေတုန်း သူ့ကို ဝင်တိုးလာတဲ့ စမတ်ဖုန်း မှာ စာရိုက်ရင်းလမ်းလျှောက်နေသူ နောက်ဆုံး ပေါ်ဖက်ရှင်နဲ့ ကောင်လေးတစ်ယောက်ကို ပိတ်ဟောက်လိုက်ပါတယ်။

“ခြေကျင်သမား ဒါမှမဟုတ် စက်ဘီးသမား တွေနဲ့ဆိုင်တဲ့ မတော်တဆမှုတွေရဲ့ ၄၁ ရာခိုင်နှုန်းဟာ ဖုန်းနဲ့ဆက်စပ်တဲ့ မတော်တဆမှုတွေ ပါပဲ” လို့ တိုကျိုမီးသတ်ဦးစီးဌာနရဲ့ ဘေးအန္တရာယ်တားဆီးကာကွယ်ရေးနှင့် ဘေးကင်းရေး ဌာနစိတ်က ထိပ်တန်းတာဝန်ရှိသူတစ်ဦးဖြစ်တဲ့ တက်ဆယာယာမာမိုတိုက အေအက်မ်ပီ ကို ပြောပြပါတယ်။

“လမ်းသွားလမ်းလာတွေဟာ သူတို့ဖုန်းကို အာရုံစိုက်ကြည့်ရင်း လမ်းသွားနေတာကို ဆက်ပြီးလုပ်နေမယ်ဆိုရင် မတော်တဆမှု တွေ ပိုများလာတာတွေ့ရမယ်လို့ ကျွန်တော် ထင်တယ်” လို့ သူက ပြောပါတယ်။

ဒီလိုဖြစ်ရပ်တွေဟာ လူနှစ်ဦး သူတို့လမ်း ကို ဆက်မသွားခင် တောင်းပန်ကြတဲ့ သာမန် မတော်တဆမှုမျိုး မဟုတ်တော့ပါဘူး။

၂၀၁၃ ခုနှစ်အထိ လေးနှစ်အတွင်းမှာ ဆဲလ်ဖုန်းအသုံးပြုသူ ခြေကျင်သမားတွေ ကြောင့်ဖြစ်တဲ့ မတော်တဆဖြစ်ရပ်တွေမှာ လူပေါင်း ၁၂၂ ဦးကို ဆေးရုံဆီ အပူတပြင်း ပို့ဆောင်ပေးခဲ့ရတယ်လို့ လူဦးရေထူထပ်လှတဲ့မြို့ကြီးမှာ လူနာတင်ကားဝန်ဆောင်မှုပေး နေတဲ့တိုကျိုမီးသတ်ဦးစီးဌာနက ပြောပါတယ်။

ဖုန်းကိုကြည့်ရင်း ရထားလမ်းကူးကို သတိမထားမိတဲ့ ဖြတ်သွားမိတဲ့ သက်လတ်ပိုင်း အမျိုးသားတစ်ဦးကွယ်လွန်သွားတဲ့ အဖြစ် အပျက်အပါအဝင် ဖုန်းနဲ့မျက်လုံးမခွာဘဲ လမ်းလျှောက်သွားတဲ့အတွက် လမ်းမီးတိုင်ကို ဝင်တိုက်မိတာတို့၊ ခွေးကို ခလုတ်တိုက်မိတာ တို့ စတဲ့ ရယ်စရာမတော်တဆမှုတွေလည်း တွေ့ရတယ်လို့ ဆိုပါတယ်။

ဖုန်းကိုသာ သဲကြီးမဲကြီးအာရုံစိုက်ပြီး



လမ်းသွားရင်း မိုဘိုင်းဖုန်း အသုံးပြုနေသည့် ဂျပန်အမျိုးသမီးတစ်ဦးကို တိုကျိုမြို့၌ တွေ့ရစဉ်။ ဓာတ်ပုံ - အေအက်မ်ပီ

လမ်းလျှောက်တဲ့အကျင့်

ဂျပန်လူမျိုးထက်ဝက်ကျော်လောက်ဟာ အခုအချိန်မှာ စမတ်ဖုန်းပိုင်ဆိုင်ထားကြပြီး စမတ်ဖုန်းသုံးစွဲသူ အရေအတွက်ဟာလည်း အလျင်အမြန် တိုးပွားလာနေပါတယ်။ ပြီးတော့ ကျောင်းသူကျောင်းသားတွေ ကျောင်းသွား ကျောင်းပြန် လမ်းမှာ လမ်းလျှောက်ရင်း ဖုန်း အသုံးပြုတာကလည်း ဓလေ့တစ်ခုလို့ ဖြစ်နေ ပါပြီ။

စမတ်ဖုန်းကို စိုက်ကြည့်ပြီးသွားနေတဲ့ ခြေကျင်လျှောက်သူလမ်းသွားလမ်းလာတွေ ရဲ့ ပတ်ဝန်းကျင်ကိုမြင်တဲ့အတိုင်းအတာနယ် ပယ်ဟာ သာမန်လမ်းသွားလမ်းလာတစ်ဦး ပတ်ဝန်းကျင်ကိုမြင်တဲ့နယ်ပယ်ရဲ့ ငါးရာခိုင်နှုန်း ပဲ ရှိတယ်လို့ ဂျပန်မိုဘိုင်းကုမ္ပဏီကြီး NTT Docomo က ပြုလုပ်တဲ့ သုတေသနတစ်ခုမှာ ခန့်မှန်းထားပါတယ်။

“ဒီလိုအခြေအနေမျိုးမှာ ကလေးတွေ အတွက် ဘေးမကင်းပါဘူး” လို့ အဲဒီကုမ္ပဏီရဲ့ ဌာနတစ်ခုဖြစ်တဲ့ လူမှုရေးနဲ့ ပတ်သက်ပြီး တာဝန်ယူဆောင်ရွက်နေတဲ့ဌာနက မန်နေဂျာ ဟိရိုရှိ ဆူဇုကီးက ပြောပါတယ်။ “ဒါက အန္တရာယ်များ ပါတယ်။ ဒါမျိုးတကယ်ဖြစ် မလာရအောင်လုပ်ရမှာ ကျွန်တော်တို့တာဝန် ပါ” လို့ သူက ပြောပါတယ်။

လူတိုင်း စမတ်ဖုန်းထဲမှာပဲ အာရုံနှစ်ဝင် နေပြီး လမ်းဖြတ်ကူးကြရင် ရှိဘယမှာဘာဖြစ် လာနိုင်မလဲဆိုတာနဲ့ပတ်သက်ပြီး ကွန်ပျူတာ နဲ့ ဖန်တီးလေ့လာကြည့်တာကို ဒီကုမ္ပဏီက ပြုလုပ်ခဲ့ပါတယ်။

လမ်းဖြတ်ကူးသူ ၁၅၀၀ တစ်ကြိမ်လမ်းဖြတ်

ကူးတိုင်း ၄၄၆ ဦးက တိုက်မိကြပြီး ၁၀၃ ဦးက လဲကျကြသလို ၂၁ ဦးက ဖုန်းလွတ်ကျတာကို စမ်းသပ်မှုအရ တွေ့ရှိခဲ့ရပါတယ်။ သုံးပုံ တစ်ပုံလောက်ပဲ ဘေးမသိရန်မခဲဘဲ လမ်းဖြတ် ကူးနိုင်ကြပါတယ်။

သူတို့လက်ထဲက ဖုန်းဘယ်လောက် အဖိုးတန်သလဲဆို ပြောစရာမလိုအောင်ပါပဲ။ လမ်းပေါ်လဲကျသူ ၁၀၃ ဦးမှာလည်း ၈၂ ဦး ဟာ သူတို့လက်ထဲက ဖုန်းလွတ်မကျအောင် ကိုင်ထားနိုင်တယ်ဆိုတာတွေ့ခဲ့ရပါတယ်။

မကြာသေးခင်ကပေါက်ကွဲခဲ့တဲ့ မီးတောင်

မီးတောင်ထိပ်မှာ တွေ့ရှိခဲ့တဲ့ အလောင်း ၅၆ လောင်းက ထက်ဝက် လောက်ရဲ့ လက်ထဲမှာ သူတို့ကို ဖုံးလွှမ်းထားတဲ့ သေစေနိုင်တဲ့ ချော်ရည်ပူတွေနဲ့ ပြာမှုန်တွေရဲ့ ပုံတွေကို ရိုက်ထားတဲ့ မိုဘိုင်းဖုန်း

ထိပ်မှာ တွေ့ရှိခဲ့တဲ့ အလောင်း ၅၆ လောင်း ကထက်ဝက်လောက်ရဲ့ လက်ထဲမှာ သူတို့ကို ဖုံးလွှမ်းထားတဲ့ သေစေနိုင်တဲ့ ချော်ရည်ပူတွေ နဲ့ ပြာမှုန်တွေရဲ့ ပုံတွေကို ရိုက်ထားတဲ့ မိုဘိုင်း ဖုန်းတွေကို ကျစ်ကျစ်ပါအောင်ကိုင်ထားတာ တွေ့ခဲ့ရတယ်လို့ ဂျပန်သတင်းတွေမှာ ဖော်ပြ ထားပါတယ်။ ကြည့်ရတာကတော့ ကိုယ့်ကိုယ် ကိုယ်ကာကွယ်ဖို့ထက် ဘာတွေဖြစ်နေတယ် ဆိုတာကို လူမှုဒီဃာက မိတ်ဆွေတွေကို ပြသနိုင်ဖို့က အရေးကြီးတယ်လို့ ထင်ပုံရ ပါတယ်။

စမတ်ဖုန်းနဲ့ပတ်သက်ပြီး ဘာတွေဖြစ် တတ်တယ်ဆိုတာ ကလေးတွေကို သင်ကြား ပေးဖို့အတွက် ဆူဇုကီးဟာ ဂျပန်တစ်လွှားက ကျောင်းတွေလှည့်ပြီး ကာတွန်းတွေနဲ့ ပညာ ပေးခဲ့ပါတယ်။

“ကျွန်တော်တို့ ယုန်နဲ့လိပ်ပုံပြင်ကို အသုံး ပြုခဲ့ပါတယ်” လို့ သူက ပြောပါတယ်။ “ယုန် ကလေးက သူ့စမတ်ဖုန်းကို အာရုံစိုက်အသုံး ပြုရင် ပြေးသွားပါတယ်။ နောက်တော့ ကျင်း တစ်ကျင်းထဲ ပြုတ်ကျသွားပါတယ်။ ကျွန်တော် တို့ကလေးတွေကိုသိစေချင်တာကတော့ သူတို့

.....

မီးတောင်ထိပ်မှာ တွေ့ရှိခဲ့တဲ့ အလောင်း ၅၆ လောင်းက ထက်ဝက် လောက်ရဲ့ လက်ထဲမှာ သူတို့ကို ဖုံးလွှမ်းထားတဲ့ သေစေနိုင်တဲ့ ချော်ရည်ပူတွေနဲ့ ပြာမှုန်တွေရဲ့ ပုံတွေကို ရိုက်ထားတဲ့ မိုဘိုင်းဖုန်း

လည်း ဖုန်းနဲ့မျက်လုံးမခွာဘဲ လမ်းလျှောက် သွားရင် ယုန်လေးလို ဖြစ်သွားမယ်ဆိုတဲ့ အချက်ပါ” လို့ သူက ရှင်းပြပါတယ်။

လူအချင်းချင်းအဆင်ပြေစေဖို့

ကြိုးပမ်းချက်တွေ

လမ်းလျှောက်ရင်း ဖုန်းကိုပဲ သဲကြီးမဲကြီး အာရုံစိုက်နေတဲ့သူတွေဟာ ပက်ကျီနွန်းထား နဲ့ သွားနေတဲ့အတွက် စက်ဘီးသမားတွေ နဲ့ ကလေးလက်တွန်းလှည်းကို တွန်းလာတဲ့ မေမေတွေဟာ လမ်းကို ဖြောင့်ဖြောင့်သွားလို့ မရဘဲ သူတို့ ရွှေ့က ပက်ကျီခြေလှမ်းပိုင်ရှင်

တွေကို ကျော်ဖို့အတွက် ကွေ့ကောက်ပြီး သွား နေကြရပါတယ်။ ဒီလိုအနေအထားဟာ တိုကျို မှာ စိတ်ကသိကအောက်ဖြစ်စရာတစ်ခုဖြစ် လာနေပါတယ်။ ဒီလိုမျိုးလမ်းလျှောက်ရင်း ဖုန်းကနေ မျက်လုံးမခွာနိုင်တဲ့သူတွေကို စိတ် ကသိကအောက်ဖြစ်တဲ့သူတွေက ‘ခပ်စိန်း စိန်းစိုက်ကြည့်’ တာခံရမယ့် သတိပေးချက် တွေ စတင်ဖြစ်ပေါ်လာနေပြီးဆိုတို လူတွေ သတိထားမိစပြုလာပါပြီ။ အစကတော့ ဖုန်းကို စိုက်ကြည့်နေရာကနေ မော်ကြည့်လာသူတွေ ကို လက်ခံခဲ့ကြတဲ့ ဂျပန်လူမျိုးတွေရဲ့ လူအချင်း ချင်း အဆင်ပြေအောင်နေကြတဲ့ အသိကို အလျင်အမြန်တောင်းဆိုရတော့မယ့် အနေ အထားမျိုး ဖြစ်လာနေပါပြီ။

ဒီပြဿနာကို ဖြေရှင်းဖို့အတွက် သတိပေး ချက်တွေ ပြုလေတဲ့ ဒါမှမဟုတ် ဖုန်းစကရင်မှာ ပလက်မောင်းကို ပြပေးတဲ့ စမတ်ဖုန်းအက်ပ်စ် တွေကို ဖန်တီးထုတ်လုပ်ပေးလာကြပါပြီ။

လူဦးရေ၁၅ သန်းရှိတဲ့ မြို့ပြဧရိယာကြီးဖြစ် တဲ့ တိုကျိုမြို့မှာ လူနေသိပ်သည်းပြီး လူဦးရေ ထူထပ်ပေမယ့် အလုပ်သွားတဲ့သူတွေ ဆိုင် ကယ်စီးဦးထုပ်ဆောင်းပြီး လမ်းလျှောက်ဖို့ တော့ မလိုသေးပါဘူး လို့ NTT Docomo မှ ဆူဇုကီးက ပြောပါတယ်။

“လာမယ့်နှစ်တွေမှာလည်း ဒါမျိုးလုပ်ဖို့ လိုမယ်လို့ ကျွန်တော်မထင်ပါဘူး။ ဒါပေမဲ့ ကျွန်တော်ပြောချင်တာကတော့ အဲဒီလိုမျိုး ဖြစ်လာနိုင်ပါတယ်။ ကျွန်တော်တို့အားလုံး ဘေးတွေနိုင်တဲ့ အနေအထားမှာ ရှိနေလို့ပါ” လို့ သူက ပြောပါတယ်။ ■ (အေအက်မ်ပီ) သိရှိမင်းထွန်း ဘာသာပြန်သည်။



"Hot SMS"

နေ့စဉ် ရွှေ့နှင့်ဒေါ်လာဈေးများကို ရယူလိုပါက **188177** သို့ **YES** ဟု ရိုက်နှိပ်ပြီး Message ပို့ကာ ရယူနိုင်ပါပြီ။

Hotline : 01 2399188 <http://www.m188.com.mm>

တယ်လီနောက် အခွန်ကောက်မည့် အစီအစဉ်ကို သုံးစွဲသူများ ဝေဖန်

အောင်ကျော်ညွန့်
aungkyawnyunt28@gmail.com

တယ်လီနောက်မြန်မာက ဆက်သွယ်ရေး ဝန်ဆောင်မှုများအတွက် အစိုးရထံပေးဆောင်ရမည့် အခွန်ငါးရာခိုင်နှုန်းကို သုံးစွဲသူများ၏ ငွေဖြည့်ကတ်မှနှုတ်ကာ ကောက်ခံသွားမည်ဟု ၎င်း၏ဖေ့စ်ဘွတ်ခ်စာမျက်နှာမှတစ်ဆင့် ကြေညာချက်ကို မိုဘိုင်းဖုန်းသုံးစွဲသူများက ဝေဖန်နေကြသည်။

“အရင်တုန်းက အမိပီတီဆင်းကတိတွေ သုံးတုန်းကဆိုရင် ကျွန်တော်တို့ရဲ့ ဖုန်းငွေဖြည့်ကတ်က အခွန်ဆိုပြီးတော့ ဖြတ်သွားတာမျိုးမရှိခဲ့ဘူး။ အခုနောက်မှ ပေါ်လာတဲ့ တယ်လီနောက် ဒီလိုအခွန်ကောက်မယ်ဆိုတဲ့ အသံထွက်လာတာ မဖြစ်သင့်ဘူး။ သူတို့ပြောတော့ မြန်မာနိုင်ငံမှာအကောင်းဆုံး ဝန်ဆောင်မှုပေးမယ်လို့ ပြောထားပြီးတော့။ အခုထိ ဘယ်ဆက်သွယ်ရေးကုမ္ပဏီမှ အခွန်ကောက်မယ်ဆိုတဲ့ အသံ မထွက်ခဲ့ဘူး။ တကယ်လို့သာ အခွန်ကောက်ခံသွားမယ်ဆိုရင် ကျွန်တော်တယ်လီနောက်ကို မသုံးတော့ပါဘူး” ဟု တယ်လီနော်ဖုန်းသုံးစွဲနေသူ ဦးအောင်ကိုကိုက ပြောသည်။

“ကျွန်တော်တို့ရဲ့ ဖုန်းဘေလ်ထဲက အခွန်ကောက်ခံခဲ့တယ်ဆိုတာ တစ်ခါမှာ မရှိခဲ့ဘူး။ ကြားလည်း မကြားမိခဲ့ဘူး။ အခုဖုန်းငွေဖြည့်ကတ် တစ်သောင်းဖိုးဝယ်ရင် တစ်သောင်းဖိုးအပြည့်မရဘူးဆိုတဲ့ ပုံစံမျိုးဖြစ်နေတယ်။ အဲလို အခွန်ကောက်တာကိုတော့ လက်မခံနိုင်ဘူး။ တကယ်လို့သာ ဖုန်းဘေလ်ထဲက

အခွန် ကောက်ခံသွားမယ်ဆိုရင် တယ်လီနောက်ကို သုံးဖြစ်မှာ မဟုတ်ပါဘူး” ဟု ရန်ကုန်မြို့နေ ဦးမောင်မောင်ဦးက ပြောသည်။ တယ်လီနောက်အနေဖြင့် တယ်လီဖုန်းဆက်သွယ်ရေး ဝန်ဆောင်မှုအခွန်အတွက် ဈေးနှုန်းများတွင် အခွန်ကောက်ခံမည့်နှုန်းထားများကိုတွက်ချက်ကာ ဈေးနှုန်းသတ်

ကျွန်တော်ထင်တာက ဒီငါးရာခိုင်နှုန်းလောက်ကတော့ ပေးရမှာပဲဗျ။ အခွန်ကစားသောက်ဆိုင်မှာမှာလည်း ပေးနေရတာဘဲ။ အခွန်ကတော့

မှတ်သင့်ပြီး သုံးစွဲသူများထံမှ အခွန်ထပ်တိုးမကောက်ခံသင့်ကြောင်း Yangon Heartz Media မှ အလုပ်အမှုဆောင်အရာရှိချုပ် ဦးဇော်ဇော်မျိုးလွင်က ပြောသည်။ “တယ်လီနောက် ဖြစ်သင့်တာက သူတို့က တစ်ခါတည်းတွက်ရမှာ။ ငါတို့က အခွန်ဆောင်ရတော့မယ်ဆိုရင် သူတို့အနေနဲ့ တွက်ချက်ထားသင့်တယ်။ သုံးစွဲသူတွေကို ဝန်ထုပ်ဝန်ပိုး မဖြစ်စေသင့်ဘူး။ စိတ်အနှောင့်အယှက်လည်း မဖြစ်စေသင့်ဘူး”

ဟု ၎င်းက ပြောသည်။ သုံးစွဲသူများထံမှ အခွန်ငါးရာခိုင်နှုန်း ကောက်ခံမည်ဆိုပါက ယခုလက်ရှိထက် သုံးစွဲသူလျော့ကျသွားနိုင်ဖွယ်ရှိကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။ တယ်လီနောက်မြန်မာ၏ တရားဝင် အင်တာနက်စာမျက်နှာတွင် မြန်မာနိုင်ငံ အစိုးရက တယ်လီဖုန်းဆက်သွယ်ရေးဝန်ဆောင်မှုအများအတွက် အခွန်ကောက်ခံမှုများအတွက် အခွန်ငါးရာခိုင်နှုန်းကောက်ခံပြီး တယ်လီနောက်အနေဖြင့် ဥပဒေကိုလိုက်နာသွားမည်ဖြစ်ကြောင်းဖော်ပြထားသည်။ “ကျွန်တော်ထင်တာက ဒီငါးရာခိုင်နှုန်းလောက်ကတော့ ပေးရမှာပဲဗျ။ အခွန်ကစားသောက်ဆိုင်တွေမှာလည်း ပေးနေရတာဘဲ။ အခွန်ကတော့ဆောင်ကို ဆောင်ရမယ်။ မဆောင်လို့တော့ မရဘူး။ အရင်တုန်းက နိုင်ငံပိုင်ဖြစ်နေတော့ အဲလိုပြဿနာတွေမရှိခဲ့ဘူး။ သူများတိုင်းပြည်တွေမှာ ဥပမာ ၁၀၀ ဖိုးဝယ်လိုက်တယ်ဆိုရင် ၁၀၀ ဖိုး အပြည့်သုံးလို့ရမယ်။ ငါးရာခိုင်နှုန်းက အော်ပရေတာက ပေးလိုက်တာမျိုးရှိတယ်။ တချို့တွေကလည်း ၁၀၀ လို့ပြောပေမယ့်လည်း တစ်ရာထဲက နုတ်ပြီး ၉၅ ကျပ်ပဲ ရပြီတော့ ငါးကျပ်ကိုတော့ သူဟာသူနှုတ်လိုက်တာပေါ့ဗျာ။ တချို့တွေကျတော့လည်း ၁၀၀ ဖိုးဝယ်ပေမယ့် ၁၀၅ ကျပ်ပေးလိုက်ရတာမျိုး တွေလည်းရှိတယ်” ဟု မြန်မာနိုင်ငံကွန်ပျူတာအသင်းချုပ်မှ အထွေထွေအတွင်းရေးမှူး ဦးဇော်မင်းဦးက မြန်မာတိုင်း(မ်)ကို ပြောသည်။ ■

အူရီဒူးမြန်မာက အင်တာနက် အသုံးပြုခကို ကိလိုဘိုက်ဖြင့် ပြောင်းလဲကောက်ခံနေ

အောင်ကျော်ညွန့်
aungkyawnyunt28@gmail.com

အူရီဒူးက အင်တာနက်အသုံးပြုခများကို ကိလိုဘိုက်ဖြင့် ပြောင်းလဲကောက်ခံနေသော်လည်း ယခင်ဈေးနှုန်းထက် ကျသွားခြင်းမဟုတ်ပဲ မိမိသုံးသလောက်သာ ကုန်ကျနိုင်မည့်စနစ် ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။ “အင်တာနက်ကောက်ခံခက ၁၀၀ ကိလိုဘိုက်ကို တစ်ကျပ်ကောက်ခံတာက ဈေးနှုန်းအနေနဲ့ ပြောင်းလဲသွားခြင်းမရှိပါဘူး။ အရင်တုန်းက တစ်မက်ကို ၁၀ နဲ့ ကောက်ခံခဲ့တယ်။ တွက်ကြည့်မယ်ဆိုရင် အတူတူပါပဲ။ သုံးသလောက်ပဲ ကုန်ကျမယ်ဆိုတဲ့သဘောပါ” ဟု မြန်မာနိုင်ငံကွန်ပျူတာအသင်းချုပ်မှ အထွေထွေအတွင်းရေးမှူး ဦးဇော်မင်းဦးက ပြောသည်။ ၎င်းတို့၏ မိုဘိုင်းဖုန်းဝန်ဆောင်မှု စတင်မိတ်ဆက်ခဲ့သည့် ဩဂုတ်လမှ စတင်ကာ အင်တာနက်အသုံးပြုခများကို 1Mb လျှင် ၂၅ ကျပ်ဖြင့် ကောက်ခံခဲ့ပြီး သုံးစွဲသူများ၏ ဝေဖန်မှုကြောင့် 1Mb ကို ၁၀ ကျပ်ဖြင့် ပြောင်းလဲကောက်ခံခဲ့သည်။ ယခုနှိုင်းဝင်ဘာလမှ စတင်ကာ ကိလိုဘိုက်ဖြင့် ပြောင်းလဲကောက်ခံနေခြင်း ဖြစ်သည်။ အချို့သောနိုင်ငံများတွင် ၁,၀၀၀ ဘိုက်လျှင် တစ်ကီလိုဘိုက်ဟု သတ်မှတ်ပြီး အချို့နိုင်ငံများတွင် ၁,၀၂၄ ဘိုက် သတ်မှတ်ကြရာ အူရီဒူးက တစ်ကီလိုဘိုက်တွင် ၁,၀၂၄ ဘိုက်စနစ်ဖြင့် သတ်မှတ်ကောက်ခံသည်။ “1MB မှာ ၁၀၂၄ ကီလိုဘိုက်ရှိတယ်။

အခုအဲဒီအင်တာနက်ကောက်ခံခကို ဆယ်လီစိတ်ခွဲလိုက်တဲ့သဘောပါပဲ။ အခု ကောက်ခံတဲ့ပုံစံက ငါးရာဖိုး ၁၀ လုံး၊ ၁၀ လုံး ၅၀၀ ဆိုတဲ့သဘောပါဘဲ။ ဈေးနှုန်းကတော့ လုံးဝ မပြောင်းဘူး။ ကောက်ခံတဲ့ပုံစံကိုပဲ ပြောင်းလိုက်တာပဲရှိတယ်” ဟု ရွှေ့ပြည်တံခွန်တယ်လီကွန်းကုမ္ပဏီမှ ပရောဂျက်မန်နေဂျာ ဦးနန္ဒစိုးက ပြောသည်။ အူရီဒူးမြန်မာမှ လူမှုဆက်ဆံရေးနှင့် ပြန်ကြားရေး အကြီးတန်းမန်နေဂျာမသီရိ ကြာညိုကမူ ဖုန်းတွင်းရှိမလိုအပ်သည့် အက်ပလီကေးရှင်းများကို ပိတ်ထားခြင်း၊ အီးမေးလ်ရှိ မလိုအပ်သည့် ဖိုင်များကို ဒေါင်းလုပ်လုပ်ခြင်းများကို မပြုလုပ်ခြင်းအားဖြင့် အင်တာနက်အသုံးပြုခသက်သာနိုင်မည်ဖြစ်သည်ဟု ဆိုသည်။ “အခုလို ကောက်ခံတော့မယ်ဆိုတော့ အင်တာနက်အသုံးစရိတ်လျော့ကျသွားတာပေါ့။ ဘာပဲပြောပြောအခုအချိန်မှာ အူရီဒူးရဲ့ အင်တာနက်မြန်နှုန်းကတော့ဘယ်အော်ပရေတာမှ မယှဉ်ပြိုင်နိုင်သေးဘူး” ဟု အူရီဒူးအင်တာနက်ကိုသုံးစွဲနေသူ ဦးဖိုးသာက ပြောသည်။ အူရီဒူးက ဖုန်းခေါ်ဆိုခများကိုလည်း ယခင်က အခြားကွန်ရက်သို့ ဖုန်းခေါ်ဆိုလျှင် တစ်မိနစ် ၃၅ ကျပ်ဖြင့်ကောက်ခံခဲ့ရာမှ နိုဝင်ဘာလ ၇ ရက်နေ့မှစတင်ကာ မည်သည့်ကွန်ရက်သို့မဆို တစ်မိနစ် ၂၅ ကျပ်သာ ကောက်ခံနေပြီဖြစ်သည်။ ■



MAKE IT POSSIBLE

HUAWEI

" Your Best Privacy Keeper "

HUAWEI Ascend Mate7



- 7.9 mm အထူရှိပြီး ပါးလွှာကြည်လင်တဲ့ 6" မြင်ကွင်းကျယ်
- မြန်ဆန်မှုကိုပေးမယ့် 8+1 Core Processor
- နှစ်ရက်ကြာအသုံးပြုနိုင်မယ့် 4100 mAh ဘက်ထရီ
- Android ဖုန်းတွေထဲက အကောင်းဆုံး Finger Print Sensor
- User Friendly Interface EMUI 3.0 မျက်နှာပြင်
- ကြည်လင်တဲ့ ရုပ်ထွက်ရစေမယ့် Main 13MP နဲ့ Front 5MP Camera
- လျှပ်တပြက်မှတ်တမ်းရယူရန် 1.2 စက္ကန့်သာ ကြာမယ့် Ultra Snapshot

* တရားဝင်တင်သွင်းခသော Huawei Product တိုင်းတွင် တစ်နှစ် Free Warranty ပါရှိသည် *
လိပ်စာ - အမှတ် (၅၁/၄၅)၊ ငွေလမ်း(အောက်)၊ ဗိုလ်တထောင်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့၊ 01-9009000
ကုန်သွယ်ရေး ဝန်ဆောင်မှု ဖုန်းနံပါတ် 09-30218813

consumer.huawei.com

 Catch up with us on facebook
facebook.com/HuaweiDeviceMyanmar

Business

မြန်မာနိုင်ငံဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး လုပ်ငန်းများအတွက် တရုတ်က ကန်ဒေါ်လာ ၇ ဒသမ ၈ ဘီလျံ ကူညီမည်

ဤလင်းအောင်

29.nyannynnaung@gmail.com

မြန်မာနိုင်ငံ၏ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးလုပ်ငန်းများ အတွက် တရုတ်နိုင်ငံက အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၇ ဒသမ ၈ ဘီလျံ ကျခံသုံးစွဲမည့် သဘောတူညီချက်အချို့နှင့် နားလည်မှုစာချုပ်လွှာ အချို့ကို မြန်မာ-တရုတ် နှစ်နိုင်ငံအကြား သဘောတူလက်မှတ်ရေးထိုးခဲ့သည်။

အာဆီယံထိပ်သီးအစည်းအဝေး ပြီးဆုံးပြီးနောက် တရုတ်နိုင်ငံဝန်ကြီးချုပ် မစ္စတာ လီချန်းခ်၏ မြန်မာနိုင်ငံသို့ တရားဝင်အလည်အပတ်ခရီးစဉ် ကာလအတွင်း ယခုကဲ့သို့ သဘောတူ လက်မှတ်ရေးထိုးနိုင်ခဲ့ခြင်းဖြစ်ကြောင်း နိုင်ငံတော်သမ္မတရုံး၏ ထုတ်ပြန်ချက်တွင် ဖော်ပြသည်။

နိုင်ငံတော်သမ္မတရုံး၏ ထုတ်ပြန်ချက်အရ မြန်မာနိုင်ငံတွင် ဆင်းရဲနွမ်းပါးမှုလျှော့ချရေးနှင့် ကျေးလက်ဒေသဖွံ့ဖြိုးရေးအတွက် ဒုတိယအသုတ်အဖြစ် အမေရိကန်ဒေါ်လာ သန်း ၃၀၀ ပေးအပ်ရေး သဘောတူညီချက်၊ တရုတ်-မြန်မာ လျှပ်စစ်စွမ်းအား ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးကော်မရှင် တည်ထောင်ရေးဆိုင်ရာ သဘောတူညီချက်၊ အထက်ရဲရွာ ရေအားလျှပ်စစ်စီမံကိန်းအတွက် ဦးစားပေးဝယ်ယူ ချေးငွေစာချုပ်၊ မြန်မာနိုင်ငံဆက်သွယ်ရေးကဏ္ဍဖွံ့ဖြိုးရေး ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုသဘောတူညီချက်တို့ကို လက်မှတ်ရေးထိုးခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။

ထို့ပြင် ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီး သာကေတမြို့နယ်တွင် BOT စနစ်ဖြင့် ၅၀၀ မဂ္ဂါဝပ် ဓာတ်အားပေးစက်ရုံ တည်ထောင်ရေးဆိုင်ရာ နားလည်မှုစာချုပ်လွှာရေးထိုးခြင်း၊ ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှု တိုက်ဖျက်ရေးဆိုင်ရာ အထောက်အကူပြုပစ္စည်းများထောက်ပံ့ရေး နားလည်မှုစာချုပ်လွှာ၊ မွေးမြူရေးနှင့် ရေလုပ်ငန်းကဏ္ဍ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှု မြှင့်တင်ရေးဆိုင်ရာ နားလည်မှုစာချုပ်လွှာ၊

ယွမ်ဘီလျံ ၃၀ ပေးအပ်ရေးစီမံကိန်း၏ ပထမအသုတ်စီမံကိန်းများ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးဆိုင်ရာ နားလည်မှုစာချုပ်လွှာ၊ မြန်မာ-တရုတ် စွမ်းအင်စီမံရေး ဌာနများအကြား ရေနံနှင့် သဘာဝဓာတ်ငွေ့ကဏ္ဍတိုးချဲ့ရေးဆိုင်ရာ နားလည်မှုစာချုပ်လွှာ၊ ကျေးလက်ဒေသရန်ပုံငွေမတည်ရေးစီမံကိန်းပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးဆိုင်ရာ နားလည်မှုစာချုပ်လွှာ အပါအဝင် စုစုပေါင်းနားလည်မှုစာချုပ်လွှာ ၁၂ ခုကို နှစ်နိုင်ငံကြား သဘောတူလက်မှတ်ရေးထိုးခဲ့သည်။

ရေးထိုးခဲ့သည့် သဘောတူညီချက်များအနက် ဆင်းရဲနွမ်းပါးမှု လျှော့ချရေးနှင့် ကျေးလက်ဒေသဖွံ့ဖြိုးရေးအတွက် ဒုတိယအသုတ်အဖြစ် အမေရိကန်ဒေါ်လာ သန်း ၃၀၀ ပေးအပ်ရေး သဘောတူညီချက်နှင့် ပတ်သက်၍ မွေးမြူရေးနှင့် ကျေးလက်ဒေသဖွံ့ဖြိုးရေးဝန်ကြီးဌာန ဒုတိယညွှန်ကြားရေးမှူးချုပ် ဦးခန့်ဇော်က လက်တလော ကာလတွင် စာချုပ်၌ပါဝင်သော အသေးစိတ်အချက်အလက်များကို မသိရှိရသေးသဖြင့် အတိအကျပြောဆိုရန် မဖြစ်နိုင်သေးကြောင်း မြန်မာတိုင်း(မ်)ကို ပြောသည်။

“ကျေးလက်ဒေသ ဖွံ့ဖြိုးရေးအတွက် လုပ်နေတဲ့ ဝန်ကြီးဌာနတွေက အများကြီးပဲ ဆိုတော့ ဘယ်ဝန်ကြီးဌာနတွေရမလဲဆိုတာ မသိပါဘူး။ ကျွန်တော်တို့ဝန်ကြီးဌာနအနေနဲ့ကတော့ အခုထိတစ်ပြားမှ မရသေးပါဘူး။ ကျွန်တော်သိသလောက်တော့ သမဝါယမဝန်ကြီးဌာနက ရတာများတယ်။ နောက်စီးပွားကူးသန်းကလည်း များတယ်။ ကျွန်တော်တို့ ဌာနအနေနဲ့ကတော့ အရင်တုန်းက အတိုးပဲ့ငွေချေးဖို့တင်ပြတာတော့ ရှိတယ်။ အဲဒါကလည်း အခုထိ အဆင်မပြေသေးပါဘူးဆိုတော့ အခုတရုတ်က ဒုတိယအသုတ်ပေးဖို့ ဆိုတဲ့သဘောတူညီချက်အထဲမှာ ဘယ်လိုပါတယ်ဆိုတာ မပြောတတ်သေးဘူး”ဟု

ဦးခန့်ဇော်က ပြောသည်။

လက်မှတ်ရေးထိုးခဲ့သည့် နားလည်မှုစာချုပ်လွှာများအနက် ဘင်္ဂလားဒေ့ရှ်-တရုတ်-အိန္ဒိယ-မြန်မာ (BCIM) လေးနိုင်ငံကြားတည်ဆောက်ရန်လျာထားသည့် စီးပွားရေးစင်္ကြံမူဘောင်အတွင်း မြန်မာနှင့် တရုတ် နှစ်နိုင်ငံစီးပွားရေးနှင့် နည်းပညာပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးဆိုင်ရာ နားလည်မှုစာချုပ်လွှာတစ်ရပ်လည်း ပါဝင်ခဲ့ကြောင်း သမ္မတရုံး၏ ထုတ်ပြန်ချက်တွင် ဖော်ပြသည်။

“တရုတ်က ဒါကို အခုမှစပြီးတည်ဆောက်ဖို့လုပ်ဆောင်နေတုန်းပဲ ရှိပါသေးတယ်။ မြန်မာနိုင်ငံအနေနဲ့ ၂၀၁၅ မှာ ပေါ်ပေါက်လာမယ့် အာဆီယံစီးပွားရေးအသိုက်အဝန်းနဲ့ လွတ်လပ်စွာ ကုန်သွယ်ခွင့်တွေအတွက် စင်္ကြံတည်ဆောက်မှုကို ကောင်းကောင်းအကောင်အထည်ဖော်နိုင်ရန် နယ်စပ်ကုန်သွယ်မှုပိုင်းမှာ အားသာချက် အများကြီး ရလာနိုင်ပါတယ်”ဟု ပါရမီစွမ်းအင်များအဖွဲ့ အကြီးတန်းအကြံပေး ဦးတင်ချိုက ပြောသည်။

ကုလသမဂ္ဂ ကုန်သွယ်မှုဖွံ့ဖြိုးရေး ညီလာခံဆိုင်ရာအတွင်းရေးမှူးချုပ်ဟောင်း Mr. Supachai Panitchpakdi က (BCIM) တည်ဆောက်ခြင်းသာမက မြန်မာနိုင်ငံအနေဖြင့် နယ်စပ်ဒေသများတွင် ကုန်သွယ်မှုလုပ်ငန်းဆိုင်ရာ စက်မှုဇုန်များတည်ဆောက်ပေးခြင်းဖြင့် ဒေသတွင်း စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးမှုကို မြှင့်တင်နိုင်ရန်လိုအပ်ကြောင်း ပြောသည်။

၎င်းက အာဆီယံနိုင်ငံများအတွင်းစီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးမှု ကွာဟချက်ရှိနေဆဲ နိုင်ငံများအတွက် ကုန်သွယ်မှုစင်္ကြံ ပေါ်ပေါက်ရေး မြန်မာနိုင်ငံအနေဖြင့် ဦးဆောင်မှုပြုသင့်ကြောင်း မြန်မာနိုင်ငံ အာဆီယံအလှည့်ကျ ဥက္ကဋ္ဌတာဝန်ထမ်းဆောင်စဉ်ကာလကတည်းက ခန့်မှန်းပြောကြားခဲ့ခြင်း ဖြစ်သည်။ ■



မူဆယ်မှတစ်ဆင့် တင်ပို့လျက်ရှိသည့် ဆန်ဈေးကွက်မှာ ဒီဇင်ဘာလမှစတင်၍ တရားဝင်ဈေး

တရုတ်သို့တင်ပို့မည့် ဆန်၏

ဇော်ထိုက်

zawhtikemjn1981@gmail.com

မြန်မာနိုင်ငံကဆန်များကို တင်သွင်းရာတွင် ကောက်ခံမည့်သွင်းကုန်ခွန်ကို တရုတ်နိုင်ငံဘက်က ယခင်ပမာဏ၏ ထက်ဝက်ကျော်သို့ လျှော့ချပေးလိုက်ပြီဖြစ်၍ တရားဝင်တင်ပို့ရောင်းချရန် ကောင်းမွန်သည့်အနေအထားသို့ရောက်ရှိလာပြီဟု မြန်မာနိုင်ငံ ဆန်စပါးအသင်းချုပ် အထွေထွေအတွင်းရေးမှူး ဦးရဲမင်းအောင်က ပြောသည်။

တရုတ်နိုင်ငံသို့ မူဆယ်နယ်စပ်မှတစ်ဆင့် တင်ပို့သည့် ဆန်ဈေးကွက် တရားဝင်ဖြစ်စေ ရေးအတွက် နှစ်နိုင်ငံအစိုးရတို့က ဆောင်ရွက်လျက်ရှိသော်လည်း တရားဝင်ကုန်သွယ်မှုပြုလုပ်ရာတွင် တရုတ်အစိုးရကကောက်ခံမည့် သွင်းကုန်ခွန်မှာ ကုန်ပစ္စည်းတန်ဖိုး၏ ၃၀ ရာခိုင်နှုန်းကျော်အထိ ဖြစ်နေခဲ့ခြင်းကြောင့် တရုတ်ကုန်သည်များအတွက် တွက်ခြေကိုက်သည့်အနေအထား မဟုတ်ခဲ့ပေ။

ထို့သို့ဖြစ်ရာတရုတ်အစိုးရက မြန်မာ့ဆန်တင်သွင်းမည့်တရုတ်ကုန်သည်များကို အခွန် ၁၄ ရာခိုင်နှုန်းသာ စည်းကြပ်တော့မည်ဟု နိုဝင်ဘာလပထမပတ်တွင် မြန်မာဘက်သို့ အသိပေးအကြောင်းကြားလာခြင်း ဖြစ်သည်။

“အခုအတိုင်းသာ ၁၄ ရာခိုင်နှုန်းပဲ အခွန်ပေးရတော့မယ်ဆိုရင် တရုတ်ကုန်သည်တွေအတွက် တွက်ခြေကိုက်တဲ့ အနေအထားတစ်ရပ်တော့ ဖြစ်သွားပါပြီ။ မြန်မာအတွက်လည်း ဆန်ကို တရုတ်နိုင်ငံကို တရားဝင်တင်ပို့ရောင်းချနိုင်ဖို့ အခွင့်သာသွားတယ်” ဟု

ဦးရဲမင်းအောင်က ပြောသည်။

၂၀၁၂ ခုနှစ်တွင် စတင်ပေါ်ပေါက်လာသည့် မြန်မာ-တရုတ် တရားမဝင်ဆန်ဈေးကွက်သည် အချိန်အဟုန် အလွန်ကောင်းနေရာမှ တရုတ်အကောက်အခွန်ဌာန၏ ဖမ်းဆီးမှုတင်းကြပ်လာခြင်းကြောင့် လွန်ခဲ့သည့်နှစ်လခန့်မှ စတင်၍ လက်ရှိအချိန်အထိ ဈေးကွက်ရပ်တန့်လုနီးပါး ထိုးကျလျက်ရှိသည်။

သို့ရာတွင် မြန်မာနှင့် တရုတ်နိုင်ငံတို့က နှစ်နိုင်ငံ ဆန်ကုန်သွယ်မှု တရားဝင်ဖြစ်စေရေးအတွက် ကော်မတီများဖွဲ့စည်းကာ ဆောင်ရွက်နေခြင်း၏ရလဒ်အဖြစ် မြန်မာနိုင်ငံက ဆန်တန်ချိန် ၂၀၀,၀၀၀ ကို နယ်စပ်ကုန်သွယ်မှုဖြင့် တန်ချိန် တစ်သိန်း၊ ရေကြောင်းကုန်သွယ်မှုဖြင့် တန်ချိန်တစ်သိန်း ပထမဆုံးအကြိမ်အဖြစ် တရားဝင်ဝယ်ယူရန် နှစ်နိုင်ငံသဘောတူညီထားပြီး ဖြစ်သည်။

ကနဦးအနေဖြင့် နယ်စပ်ကုန်သွယ်မှုဖြင့် ဝယ်ယူမည့် တန်ချိန်တစ်သိန်းကို ဇန်နဝါရီလအတွင်း တင်ပို့ရောင်းချနိုင်ရန် စီစဉ်ထားရာ ယခုတစ်ဖန် မျှော်မှန်းသည်ထက် အချိန်တစ်လခန့်စောလျင်စွာ ဒီဇင်ဘာလအတွင်း တင်ပို့နိုင်မည့် အနေအထား ရှိနေပြီဖြစ်ကြောင်း ဦးရဲမင်းအောင်က ပြောသည်။

“အခုဆိုရင် အနေအထားက ဇန်နဝါရီ၊ ဖေဖော်ဝါရီလောက်အထိ စောင့်စရာမလိုတော့ဘူးပေါ့။ ဒီဇင်ဘာလောက်မှာပဲ စနိုင်မယ့်အနေအထား ရှိနေပြီ။ အခုပြည်တွင်းမှာက စပါးပေါ်ချိန်မှာ ဈေးကျနေတာနဲ့လည်း တိုက်ဆိုင်နေတော့ ကျွန်တော်တို့ဘက်က





အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း
တိုးတက်နိုင်သည့်
အလားအလာရှိ

BUSINESS 26



ကိုရီးယား ဖက်ရှင်
ဆိုင်များ တွင်ကျယ်လာ

BUSINESS 29



ကွက်ဖြစ်လာတော့မည်။ ဓာတ်ပုံ- အောင်ဌေးလှိုင်

သွင်းကုန်အခွန်နှုန်း လျှော့ချ

တတ်နိုင်သမျှ မြန်နိုင်သမျှ မြန်အောင် တရုတ်
ဘက်ကို ပြန်ပို့နိုင်ဖို့ လုပ်ဆောင်ရမှာပါ”ဟု
၎င်းက ပြောသည်။
လွန်ခဲ့သည့် နှစ်လခန့်အထိ မြန်မာနိုင်ငံ
က တရုတ်ဘက်သို့ တစ်ရက်လျှင် ဆန်တန်ချိန်
၃,၅၀၀ အထိတင်ပို့နိုင်ခဲ့ပြီး အဆိုပါဈေးကွက်
သည် နိုင်ငံ၏ စုစုပေါင်း ပြည်ပဆန်တင်ပို့မှု
၏ ၆၀ ရာခိုင်နှုန်းကျော်ကို ကိုယ်စားပြုခဲ့သော
ကြီးမားသည့် ဈေးကွက်တစ်ခု ဖြစ်သည်။
“နယ်စပ်ကနေတင်ပို့မယ့် ကိစ္စအတွက်
နှစ်နိုင်ငံအဖွဲ့တွေ မူဆယ်ကုန်စည်ဒိုင်မှာ
လက်ခံမှာလား၊ ၁၀၅ ဒိုင်ကုန်သွယ်ရေး စခန်း
မှာလက်ခံမှာလား၊ အရည်အသွေးစစ်တာကို
ရော ဘယ်သူကစစ်မှာလဲ၊ ငွေကြေးပေးချေမှု
စနစ်ကို ဘယ်လိုလုပ်မှာလဲ စတာတွေကို
ဆွေးနွေးရမှာ ဖြစ်ပါတယ်” ဟု မြန်မာနိုင်ငံ
ဆန်စပါးအသင်းချုပ်ဥက္ကဋ္ဌ ဦးချစ်ခိုင်က
မြန်မာတိုင်း(မ်)နှင့် သီးသန့်တွေ့ဆုံစဉ် ပြော
သည်။
လက်ရှိအချိန်တွင် တရုတ်နိုင်ငံအနေဖြင့်
ဗီယက်နမ်နိုင်ငံက ဆန်ကို တစ်နှစ်လျှင် တန်ချိန်
တစ်သန်းခွဲအထိ အကောက်အခွန်မဲ့တင်သွင်း
ခွင့်ပြုထားကာ ပါကစ္စတန်နိုင်ငံက ဆန်ကို
တန်ချိန်ငါးသိန်းအထိ အကောက်ခွန်မဲ့
တင်သွင်းခွင့်ပြုထား၍ မြန်မာနိုင်ငံအနေဖြင့်
လည်း တန်ချိန်တစ်သိန်းအထိ အကောက်ခွန်မဲ့
တင်သွင်းခွင့်ရရှိရန် တောင်းဆိုထားသည်။
တရုတ်နိုင်ငံသို့ တရားဝင်ဆန်တင်ပို့ခွင့်
ရပြီးနောက် ဆန်တန်ချိန်ပမာဏတစ်ခုအထိ
အကောက်ခွန်မဲ့တင်ပို့ခွင့် ရသည့်အခါတွင်

အဆိုပါဈေးကွက်သို့ ပြည်တွင်းဆန်ကုန်သည်
အားလုံးက စုပြုံတိုးဝင်လာနိုင်သဖြင့် ဈေးကွက်
လက်ဝါးကြီးအုပ်ခြင်းမျိုး မဖြစ်ပေါ်စေရေး
ညှိနှိုင်းဆောင်ရွက်ရန်လိုအပ်ကြောင်း မြန်မာ
နိုင်ငံဆန်စပါးအသင်းချုပ်ဥက္ကဋ္ဌ ဦးချစ်ခိုင်
က ပြောသည်။
“ကုန်သည်ကြီးတွေက လက်ဝါးကြီးအုပ်
သွားတာမျိုးမဖြစ်အောင် ထိန်းပေးနိုင်ဖို့ လို
တယ်။ ဒါမှမဟုတ်ရင် အချင်းချင်း မကျေလည်
တာမျိုးတွေ ဖြစ်လာနိုင်တယ်”ဟု ၎င်းက
ပြောသည်။
တရုတ်သို့ဆန်တင်ပို့ရာတွင် တရုတ်နိုင်ငံ
ဘက်ကတောင်းဆိုသည့် အရည်အသွေးနှင့်
ပိုးမွှားကင်းစင်ကြောင်း သတ်မှတ်ချက်များ
ပြည့်မီရန်လိုအပ်ပြီး အဆိုပါအချက်များကို
မြန်မာနိုင်ငံဘက်က မဆောင်ရွက်နိုင်ပါက
ယင်းဈေးကွက်ကို ရေရှည်ရရှိရန်ခက်ခဲနိုင်
မည်ဖြစ်သည်ဟု မြန်မာနိုင်ငံဆန်ကုန်သည်
များအသင်းဥက္ကဋ္ဌ ဦးအောင်သန်းဦးက ပြော
သည်။
“အခွင့်အရေးရှိသလို တစ်ဖက်ကလည်း
စိန်ခေါ်မှုကြီးမားတဲ့ ဈေးကွက်ပါ။ မတူညီတဲ့
ကုမ္ပဏီအသီးသီးက ဝိုင်းပို့ကြမှာဖြစ်တော့
သတ်မှတ်တဲ့ အနေအထားမရောက်ရင် တစ်ခါ
တည်းနဲ့ ပျက်သုဉ်းသွားနိုင်တဲ့ ဈေးကွက်လည်း
ဖြစ်ပါတယ်”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။
တရုတ်သို့တင်ပို့ရာတွင် ရရှိသောဈေးနှုန်း
သည် ကမ္ဘာ့ဈေးကွက်သို့တင်ပို့ရာတွင်ရရှိသော
ဈေးနှုန်းထက် အနည်းဆုံး ၁၅ ရာခိုင်နှုန်းပိုမို
ကြောင်း ဆန်ကုန်သည်များက ပြောသည်။ ■

ဓာတ်အားလိုင်းသွယ်တန်းရန် ကိုရီးယား ဘဏ်က ‘ကန်’ဒေါ်လာသန်း ၁၀၀ ချေးမည်

အောင်ရှင်
koshumgtha@gmail.com
မဟာဓာတ်အားလိုင်း၏ အစိတ်အပိုင်းတစ်ခု
ဖြစ်သော တောင်ငူ-ကမာနက် ဓာတ်အားလိုင်း
သွယ်တန်းရေး စီမံကိန်းအတွက် ကိုရီးယား
သွင်းကုန်၊ထုတ်ကုန်ဘဏ် (EXIM)က အမေ
ရိကန်ဒေါ်လာ သန်း ၁၀၀ ချေးယူရေးဆိုင်
ရာသဘောတူညီမှုကို ကိုရီးယားဘဏ်နှင့်
မြန်မာ့လျှပ်စစ်ဓာတ်အားလုပ်ငန်းတို့ နိုင်ငံ
ဘာလလယ်ပိုင်းက လက်မှတ်ရေးထိုးခဲ့ကြ
သည်။
ကိုရီးယားသွင်းကုန်၊ ထုတ်ကုန်ဘဏ်၏
စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ပူးပေါင်းဆောင်
ရွက်ရေးရန်ပုံငွေအဖြစ် အမေရိကန်ဒေါ်လာ
သန်း ၁၀၀ ကို ချေးယူခြင်းဖြစ်ပြီး၊ အတိုးနှုန်း
၀.၁၁၀၀ ဖြင့် ပြန်လည်ပေးဆပ်ရန်ကာလ
နှစ် ၄၀ သတ်မှတ်ထားကြောင်း မြန်မာ့လျှပ်
စစ်ဓာတ်အားလုပ်ငန်းက တာဝန်ရှိသူက
ပြောသည်။
“ချေးငွေအစီအစဉ်အရ သူတို့ဘက်က
ပေးပို့လာမယ့် ကိုရီးယားကုမ္ပဏီကို ရွေးချယ်
ရမှာပါ။ ကိုရီးယားနည်းပညာနဲ့ ပစ္စည်းတွေ
သုံးပြီး စီမံကိန်းဆောင်ရွက်သွားမှာပါ။
ဒီလုပ်ငန်းစဉ်အတွက် အတိုင်ပင်ခံကုမ္ပဏီ
ကို ရွေးချယ်ပြီး တင်ဒါနဲ့ ဆောင်ရွက်သွား
ရမှာဖြစ်လို့ နောက်လေး ငါးလကြာမှပဲ စတင်
ဆောင်ရွက်နိုင်မှာပါ” ဟု မြန်မာ့လျှပ်စစ်

ဓာတ်အားလုပ်ငန်း၊ ဦးဆောင်ညွှန်ကြား
ရေးမှူး ဦးထိန်လွင်က ပြောသည်။
မဟာဓာတ်အားလိုင်းသွယ်တန်းခြင်း
လုပ်ငန်းကို တစ်နိုင်ငံလုံးအတိုင်းအတာ
ဖြင့် ဆောင်ရွက်လျက်ရှိရာ ယခုနှစ်အတွင်း
ရခိုင်ပြည်နယ်တစ်ခုလုံးတွင် အပြီးဆောင်
ရွက်မည်ဖြစ်ပြီး လာမည့်ဘဏ္ဍာရေးနှစ်
အတွင်း ချင်းပြည်နယ်တွင် တီးတိန်အထိ မှန်
ပြည်နယ်တွင် မော်လမြိုင်၊ ရေးနှင့် ထားဝယ်
ဒေသအထိ ဆောင်ရွက်သွားရန်ရှိကြောင်း
လည်း ၎င်းက ပြောသည်။
“တစ်နိုင်ငံလုံးအတိုင်းအတာနဲ့ မဟာ
ဓာတ်အားလိုင်းသွယ်တန်း ဖြန့်ကြက်နိုင်ဖို့
ဆောင်ရွက်နေပေမယ့် ဘယ်လောက်ရာခိုင်
နှုန်း ဆောင်ရွက်ပြီးစီးနေပြီ ဆိုတာတော့
ပြောဖို့ ခက်နေပါတယ်” ဟုလည်း ဦးထိန်
လွင်က ပြောသည်။
ယခုသဘောတူညီမှုသည် ကိုရီးယား
အစိုးရက မြန်မာနိုင်ငံအား ဖွံ့ဖြိုးရေးအကူ
အညီများပြန်လည်ပေးအပ်ရန် ၂၀၁၁ ခုနှစ်၊
အောက်တိုဘာလတွင် ဆုံးဖြတ်ခဲ့ပြီး
နောက်ပိုင်း ပထမဆုံးကူညီထောက်ပံ့ပေး
သည့်စီမံကိန်းဖြစ်ပြီး စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုး
တိုးတက်မှု ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးရန်ပုံ
ငွေအစီအစဉ်အရ ပေးအပ်သည့် စီမံကိန်း
များအနက် ချေးငွေပမာဏ အများဆုံးဖြစ်
ကြောင်း ကိုရီးယားဘဏ်၏ သတင်းထုတ်

ပြန်ချက်တွင် ဖော်ပြထားသည်။
“ကိုရီးယားနဲ့ မြန်မာ နှစ်နိုင်ငံအကြား
စီးပွားရေးပူးပေါင်းဆောင်ရွက်မှုကဏ္ဍမှာ
ဒီချေးငွေအစီအစဉ်က အရေးပါတဲ့ စီမံကိန်း
တစ်ခုပါ။ မြန်မာနိုင်ငံရဲ့ လျှပ်စစ်ဓာတ်အား
ကဏ္ဍဖွံ့ဖြိုးဖို့ ချေးငွေအစီအစဉ်ကနေ
ကျွန်တော်တို့ရဲ့ အဆင့်မြင့်နည်းပညာတွေ
ကို ဖြန့်ဖြူးမျှဝေပေးတဲ့ သဘောလည်းဖြစ်ပါ
တယ်”ဟု ကိုရီးယားသွင်းကုန်၊ ထုတ်ကုန်
ဘဏ်၏ အကြီးအကဲဖြစ်သူ မစ္စတာလီဒက်
ဟွန်းက ပြောသည်။
တောင်ငူ-ကမာနက် ၅၀၀ ကေဗီမဟာ
ဓာတ်အားလိုင်းမှာ စုစုပေါင်းအရှည် ၄၅၄
ကီလိုမီတာရှိပြီး ကိုရီးယားချေးငွေအစီ
အစဉ်ဖြင့် တောင်ငူမှ ကမာနက်နှင့် ရန်ကုန်
နယ်နိမိတ်အထိ ၁၈၈ ကီလိုမီတာအရှည်ရှိ
ဓာတ်အားလိုင်း သွယ်တန်းရေးကို ဆောင်
ရွက်သွားမည်ဖြစ်သည်။
ကိုရီးယားနိုင်ငံ၏ စီးပွားရေးဖွံ့ဖြိုး
တိုးတက်မှု ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးရန်ပုံ
ငွေအစီအစဉ်အရ လာမည့်နှစ်များအတွင်း
မြန်မာနိုင်ငံတွင်း အကောင်အထည်ဖော်
သွားရန်ရှိသည့် စီမံကိန်းရှစ်ခုအတွက်
စုစုပေါင်းအမေရိကန် ဒေါ်လာ သန်း ၂၄၀
ထောက်ပံ့ပေးအပ်ပြီး ဖြစ်သည်ဟုလည်း
ကိုရီးယားဘဏ်၏ သတင်းထုတ်ပြန်ချက်
တွင် ဖော်ပြထားသည်။ ■

Celebrate the launch of new mobile services in Myanmar this November

CommuniCast 2014

Myanmar

ဆက်သွယ်ရေးနည်းပညာ၊ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းနှင့် မြေရှင်းချက်များကို တစ်နေရာထဲတွင် မြင်တွေ့နိုင်မည့်ပြပွဲ

18-20 November

Myanmar Event Park (MEP), Yangon

9.00 - 17.00 Hrs. Daily မနက် ၉ နာရီမှ ညနေ ၅ နာရီအထိ

ကွန်ရက်များတည်ဆောက်ခြင်းနှင့် လူမှုအဖွဲ့အစည်းများကို ဆက်သွယ်ခြင်း

Incorporating:

SATELLITE FORUM 2014

Myanmar

Building Networks, Connecting Communities

For further information & online registration please visit:

www.communicastmyanmar.com

or email: rowen@oesallworld.com or call Fraser Hawkes on 09 250 931768 / Nyein Nyein Aye on 09 430 39616

Supported by:

Gold Sponsor:

Official Media:

NCTI MCF eutelsat OXFORD BUSINESS GROUP telecomasia TELECOM Review

နည်းဗျူဟာအသစ်ဖြင့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကို တိုးမြှင့်မည်

ရုဗြီးဝင်း

suphyo1990@gmail.com

ဆယ်နှစ်တာကာလအတွက် ရည်ရွယ်ရေးဆွဲကာ အကောင်အထည်ဖော်မည့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်း၏ နည်းဗျူဟာအသစ်က အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းကဏ္ဍကြီးတစ်ခုလုံးကို နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများ အများအပြားဝင်လာနိုင်သည့် အလားအလာအကောင်းဆုံးကဏ္ဍအဖြစ် တွန်းပို့ပေးနိုင်ကြောင်း ကျွမ်းကျင်သူများက သုံးသပ်သည်။

နိုင်ငံဘာလလယ်တွင် ရန်ကုန်မြို့၌ ကျင်းပပြုလုပ်ခဲ့သည့် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းရှင်များ၊ နိုင်ငံတကာမှ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသူများနှင့် ကျွမ်းကျင်သူအများအပြားပါဝင်ဆွေးနွေးခဲ့သည့် နှစ်ရက်တာညီလာခံအတွင်း အပ်ထည်ပိုမိုရရှိရေး၊ အမြတ်အစွန်းပိုမိုရရှိရေးနှင့် ရေရှည်တည်တံ့သော ပုံမှန်အပ်ထည်ရရှိရေးတို့ကို အဆိုပါနည်းဗျူဟာမှရရှိနိုင်သည့် အဓိကအကျိုးအမြတ်များအဖြစ် ဆုံးဖြတ်ခဲ့ကြသည်။

လက်ရှိကြုံတွေ့နေရသည့် အဟန့်အတားများဖြစ်သည့် ဘက်စနစ်၊ သွင်းကုန်ပို့ကုန်တို့အတွက် သတ်မှတ်ထားသည့် အခွန်များ၊ အထည်အရင်းအမြစ်များနှင့် ကွန်ရက်ချိတ်ဆက်မှု၊ စက်ရုံလည်ပတ်မှုဆိုင်ရာ ယန္တရားများ၊ အခြေခံအဆောက်အအုံပိုင်းဆိုင်ရာလိုအပ်ချက်များ၊ နည်းပညာနှင့် သင်တန်းပို့ချမှုများအတွက် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုများကို အသစ်ရေးဆွဲအကောင်အထည်ဖော်မည့် နည်းဗျူဟာအကူအညီနှင့် အစိုးရ၏ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်



အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းမှာ လာမည့်ဆယ်နှစ်အတွင်း အလားအလာကောင်းသည့် လုပ်ငန်းဖြစ်လာနိုင်ကြောင်း ကျွမ်းကျင်သူများက ခန့်မှန်းသည်။ ဓာတ်ပုံ-မြန်မာတိုင်း(၆)

မှုတို့ဖြင့် ဖြေရှင်းသွားရန်လည်း သဘောတူညီခဲ့ကြသည်။

မြန်မာနိုင်ငံ အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းရှင်များအသင်းက ဖွဲ့စည်းထားသည့် Project Management Team က ယခုနှစ်ကုန်မှစတင်၍ အဆိုပါနည်းဗျူဟာအား စတင်အကောင်

အထည်ဖော်သွားမည်ဖြစ်ပြီး ဆယ်နှစ်အတွင်း ယခုလက်ရှိတင်ပို့နေသည့် ပမာဏထက် ငါးဆကျော်အထိ တိုးမြှင့်တင်ပို့နိုင်မည်ဟု ခန့်မှန်းထားကြောင်း မြန်မာနိုင်ငံအထည်ချုပ်လုပ်ငန်းရှင်များအသင်း (MGMA) ဥက္ကဋ္ဌ ဦးမြင့်စိုးက မြန်မာတိုင်း(၆)ကိုပြောသည်။

“ဒီနှစ်အတွက် ပို့ကုန်တန်ဖိုးကို ၁ ဒသမ ၅ ဘီလီယံထိ ခန့်မှန်းထားပေမယ့် ဒီနည်းဗျူဟာနဲ့ပါ ထပ်ပေါင်းလိုက်ပြီးရင် ဆယ်နှစ်အတွင်းမှာ ခုနစ်ဘီလီယံကနေ ၁၀ ဘီလီယံနီးပါးတင်ပို့နိုင်မယ်လို့ အားလုံးက ခန့်မှန်းထားပါတယ်” ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

လူဦးရေ သန်း ၂၀၀ ကျော်၊ လုပ်သားအင်အား ငါးသန်းနီးပါးနှင့် တစ်နှစ်လျှင် ၂၀ ဘီလီယံနီးပါးတင်ပို့နိုင်သော ဘင်္ဂလားဒေ့ရှ်နိုင်ငံ၌ မကြာသေးမီက ကြုံတွေ့ခဲ့ရသည့် ဘေးအန္တရာယ်များကို နမူနာယူကာ မြန်မာနိုင်ငံ၌ စနစ်တကျနှင့် အန္တရာယ်ကင်းသော အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းခွင်များ ပေါ်ပေါက်လာရန် ကျွမ်းကျင်သူများနှင့် နိုင်ငံတကာကုန်အမှတ်တံဆိပ်ထုတ်လုပ်သူများက မျှော်မှန်းနေကြကြောင်းလည်း ဦးမြင့်စိုးက ပြောသည်။

“အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းဟာ အလုပ်အကိုင်အခွင့်အလမ်း အများကြီးမန်တီးပေးနိုင်တဲ့ ကဏ္ဍဖြစ်ပြီး အခုဆိုရင်လည်း တစ်ပတ်ကိုစက်ရုံတစ်ရုံနဲ့ တစ်လပျမ်းမျှ ငါးရုံနဲ့ ခြောက်ရုံနီးပါး ဖွင့်နေတာကိုတွေ့ရတယ်။ အထည်ချုပ်စက်ရုံတစ်ရုံဖွင့်တာနဲ့ လုပ်သားအင်အား ၂,၀၀၀ လောက်ထိခန့်အပ်နိုင်တဲ့ အလုပ်လည်းဖြစ်တယ်။ အလားအလာလည်း တော်တော်လေးကောင်းတဲ့အတွက် ဒီကဏ္ဍက ရေရှည်မှာ အများကြီးတိုးတက်လာနိုင်တယ်” ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

လက်ရှိတွင် ဥရောပဈေးကွက်သာမက တရုတ်နိုင်ငံဈေးကွက်ကိုပါ တိုးချဲ့တင်ပို့လာနိုင်ပြီး ဈေးကွက်ပွင့်လာသည့်အတွက် အထည်ချုပ်လုပ်ငန်းရှင်များကလည်း အသစ်ရေးဆွဲမည့်နည်းဗျူဟာကိုအသုံးပြုကာ နိုင်ငံတကာအမှတ်တံဆိပ်ထုတ်လုပ်သည့် ကုမ္ပဏီများနှင့် ချိတ်ဆက်နိုင်ရန် အထူးစိတ်ဝင်စားလျက်ရှိသည်။ ■

(၂၀၁၄)၊ နိုဝင်ဘာ (၂၀-၂၃)
မြန်မာကွန်မင်းရှင်းစင်တာ၊ ရန်ကုန်မြို့

တတိယအကြိမ် မြန်မာအပြည်ပြည်ဆိုင်ရာ
ချည်မျှင်နှင့်အထည်ဆိုင်ရာစက်ပစ္စည်းပြပွဲကြီး

မြန်မာနိုင်ငံအတွင်းချည်မျှင်နှင့်အထည်ဆိုင်ရာ
လုပ်ငန်းကွန်ယက်များ၏အကြီးမားဆုံးသောအခြေခံအရင်းအမြစ်

ကုမ္ပဏီပေါင်း(၁၁၆)ခု၊ နိုင်ငံပေါင်း(၁၇)နိုင်ငံ၊ နိုင်ငံကိုယ်စားပြုပြသနား(၃)၁၆
နောက်ဆုံးပေါ်နည်းပညာများအား လာရောက်ကြည့်ရှုရန်အတွက်လက်လွှတ်မခံသင့်ပါ

ORGANIZER: CO-ORGANIZER: SUPPORTER: SPONSER:

စီးပွားရေးလုပ်ငန်းရှင်များသာ (၁၂၃၆) အောက်ကလေးများဝင်ခွင့်မပြု

www.myanmar-expo.com
Tel: +95-(0)-12301775 / Email: myokyiphyutun25@gmail.com

(၂၀၁၄)၊ နိုဝင်ဘာ (၂၇-၃၀)
မြန်မာကွန်မင်းရှင်းစင်တာ၊ ရန်ကုန်မြို့

မကြာမီ
ပြတော့မည်

Myanmar
PLAS
PACK
FOODTECH
PRINT
AGRI
TECH

တတိယအကြိမ်မြန်မာအပြည်ပြည်ဆိုင်ရာစက်ပစ္စည်း
(ပလပ်စတစ်၊ ငရုတ်ဘာ၊ ထုတ်ပိုးမှု၊ ပုံနှိပ်၊ စားသောက်ကုန်)

စိုက်ပျိုးရေးကဏ္ဍဆိုင်ရာ ပစ္စည်းနှင့်
နည်းပညာကိုပါ တစ်ပါတည်းလေ့လာနိုင်သည်။

Best Way to Expand Your
Business Possibilities
in Myanmar

နိုင်ငံပေါင်း (၁၃)နိုင်ငံ မှ ပြသနားပေါင်း (၃၀၀)၊
နိုင်ငံကိုယ်စားပြုပြသနား (၆)ခု
သင်ရိုးစီးပွားရေးမိတ်ဆွေများကိုတွေ့နိုင်သည်

ORGANIZER: CO-ORGANIZER: SUPPORTERS: SPONSER:

ကုန်စည်ဈေးနှုန်း		
ရန်ကုန်		
ရွှေ (တစ်ကျပ်သား)	ကျပ်	၆၆၆,၀၀၀
ဆီဈေးနှုန်း (တစ်ပိဿာနှုန်း)		
ပဲဆီ	ကျပ်	၄,၀၀၀
စားအုန်းဆီ	ကျပ်	၁,၃၉၅
နှမ်းဆီ	ကျပ်	၅,၀၀၀
ဆန် (တစ်ပြည်)		
ပေါ်ဆန်း(ရှယ်)	ကျပ်	၁,၇၀၀
တောင်ပြန်(ရှယ်)	ကျပ်	၁,၅၀၀
ဧည့်မထ	ကျပ်	၉၀၀
အသားဈေးနှုန်း (တစ်ပိဿာနှုန်း)		
ကြက်	ကျပ်	၆,၀၀၀
ဝက်သား	ကျပ်	၇,၅၀၀
အမဲသား	ကျပ်	၈,၀၀၀
ဆိတ်သား	ကျပ်	၁၂,၀၀၀
ကြက်သွန်ဖြူ (လက်လီ)		
အမြင့်/အနိမ့်	ကျပ်	၁,၉၀၀-၁,၄၀၀
ကြက်သွန်နီ (လက်လီ)		
အမြင့်/အနိမ့်	ကျပ်	၃၇၅ - ၁၀၀
စက်သုံးဆီဈေးနှုန်း (တစ်ပိဿာ)		
ဓာတ်ဆီ	ကျပ်	၈၁၄
ဒီဇယ်	ကျပ်	၉၃၀
မန္တလေး		
ရွှေ(တစ်ကျပ်သား)	ကျပ်	၆၆၃,၅၀၀
ဆီ(သန့်)		
ပဲဆီ	ကျပ်	၂,၄၀၀
စားအုန်းဆီ	ကျပ်	၁,၅၃၀
နှမ်းဆီ(ရိုးရိုး)	ကျပ်	၂,၉၀၀
ဆန် (တစ်တင်းခွဲအိတ်)		
ပေါ်ဆန်း	ကျပ်	၄၅,၀၀၀
မနောသုခ	ကျပ်	၃၈,၀၀၀
မဂျမ်းတော	ကျပ်	၄၂,၀၀၀
အသားဈေးနှုန်း (တစ်ပိဿာနှုန်း)		
ကြက်(စိစိ)	ကျပ်	၅,၂၀၀
ကြက်(မြန်မာ)	ကျပ်	၇,၀၀၀
ဝက်သား	ကျပ်	၇,၅၀၀
ဆိတ်သား	ကျပ်	၁၂,၀၀၀
နေပြည်တော် ဖျဉ်းမနား		
ရွှေ (တစ်ကျပ်သား)	ကျပ်	၆၆၃,၀၀၀
ဆန်(တစ်ပြည်) (အသစ်)		
ပေါ်ဆန်း (ရွှေတို)	ကျပ်	၁,၆၀၀
ပေါ်ဆန်း(ဖျာပုံ)	ကျပ်	၁,၇၀၀
ဇီယာ	ကျပ်	၁,၀၅၀
မနောသုခ	ကျပ်	၉၅၀
ဆီ (တစ်ပိဿာနှုန်း)		
မြေပဲဆီ	ကျပ်	၃,၈၀၀
နှမ်းဆီ	ကျပ်	၂,၈၀၀
စားအုန်းဆီ	ကျပ်	၁,၆၀၀
ကြက်သွန်နီ (တစ်ပိဿာနှုန်း)		
အမြင့်/အနိမ့်	ကျပ်	၄၅၀-၁၅၀
ကြက်သွန်ဖြူ (တစ်ပိဿာနှုန်း)		
အမြင့်/အနိမ့်	ကျပ်	၂,၄၀၀-၁,၂၀၀
တရုတ်ကြက်သွန်ဖြူကြီး		
တစ်ပိဿာ	ကျပ်	၂,၂၀၀
အသားဈေးနှုန်း (တစ်ပိဿာနှုန်း)		
စိပိကြက်	ကျပ်	၇,၅၀၀
မြန်မာကြက်	ကျပ်	၁၁,၀၀၀
ဝက်(အသား)	ကျပ်	၇,၀၀၀
ဆိတ်	ကျပ်	၁၂,၀၀၀
စက်သုံးဆီဈေးနှုန်း (တစ်ပိဿာ)		
ဓာတ်ဆီ	ကျပ်	၄,၂၀၀
ဒီဇယ်	ကျပ်	၃,၈၀၀
(နိုင်ငံတာ ၁၈ ရက် ဈေးနှုန်း)		

ပြည်တွင်းကားဈေးကွက် တစ်ပတ်ရစ်ကား ၉၂ ရာခိုင်နှုန်းခန့်ရှိ



တိုးဝေအောင်

toewaiaung.mcml@gmail.com

ကားသစ်များ တင်သွင်းရောင်းချမှုရှိလာသော်လည်း လက်ရှိပြည်တွင်းကားဈေးကွက်တွင် တစ်ပတ်ရစ်ကားအရေအတွက်မှာ ၉၂ ရာခိုင်နှုန်းခန့်ရှိပြီး အရောင်းအဝယ်နည်းပါးကာ ပုံမှန်ပေါက်ဈေးအောက် ဈေးလျော့ရောင်းချမှုများရှိလာကြောင်း ကားအရောင်းအဝယ်လုပ်ကိုင်သူများက ပြောသည်။

“ဈေးကွက်ထဲမှာ ၂၀၁၃ မော်ဒယ်နဲ့ အထက်ကားတွေကို ကားအသစ်ဆိုပြီးတင်သွင်းလာတယ်။ အဲဒီကားတွေထဲကမှ အသုံးပြုတဲ့ကီလိုမီတာများတဲ့ အမျိုးအစားတွေကို တစ်ပတ်ရစ်ကားတွေလို့ သတ်မှတ်ထားတယ်။ ပြည်တွင်းဈေးကွက်မှာ တစ်ပတ်ရစ်ကားက ၉၂ ရာခိုင်နှုန်းလောက် နေရာယူထားတယ်” ဟု အွန်လိုင်းအခြေပြု မော်တော်ယာဉ်ရောင်းဝယ်ရေးဝက်ဘ်ဆိုက်ဖြစ်သည့် Motors.com.mm လူမှုဆက်ဆံရေးအရာရှိ ကိုဖြိုးပြည့်စုံလွင်က ပြောသည်။

ဈေးကွက်အတွင်း လူအများစိတ်ဝင်စားလျက်ရှိသည့် ကျပ်သိန်း ၁၀၀ ဝန်းကျင်ခန့်ရှိ

ကားများမှာ ဂျပန် လေလံဈေးကွက်က တစ်ဆင့်ပြည်တွင်းသို့ဝင်ရောက် နေရာယူခဲ့သည့်တစ်ပတ်ရစ်ကားအများစုဖြစ်ပြီး ပြည်တွင်းသို့ရောက်ရှိစဉ်က ကျပ်သိန်း ၁၅၀ အထက်ရှိခဲ့သော်လည်း နောက်ပိုင်းဝင်ရောက်လာသည့် ကားများ၏ မော်ဒယ်နှင့် အင်ဂျင်ပါဝါပေါ်မူတည်ကာ ဈေးနှုန်းများကျဆင်းလာခဲ့သည်။

အရောင်းအဝယ်က ပြီးခဲ့တဲ့လလောက်ကတည်းကပါးနေတာ အခုထိကို ပြန်ကောင်းမလာသေးပါဘူး။ စလစ်တွေကတော့

“အရောင်းအဝယ်က ပြီးခဲ့တဲ့လလောက်ကတည်းကပါးနေတာ၊ အခုထိကို ပြန်ကောင်းမလာသေးပါဘူး။ စလစ်တွေကတော့ ပုံမှန်အရောင်းအဝယ်လောက်ပဲရှိတယ်။ ဒီလက ရာသီအလိုက်ပျော်ပွဲခွင့်ပွဲတွေနဲ့တိုက်ဆိုင်နေလို့ ဝယ်လက်အဆင်းနည်းတယ်။ တောင်ကြီးကဝယ်လက်တွေဆိုရင် ပြီးခဲ့တဲ့အပတ်က ဆင်းမလာဖြစ်ကြဘူး။ မန္တလေးကလူတွေကလည်း အလှူပွဲ၊ ကထိန်ပွဲတွေကြောင့် အရောင်းအဝယ်ဘက်

ကို သိပ်မလှည့်နိုင်ဘူးဖြစ်နေတယ်။ ရန်ကုန် ဝယ်လက်ကတော့ ခါတိုင်းထက် နည်းလာတယ်။ အုပ်လိုက်ကြီးလာကြည့်လိုက်၊ ဈေးမေးလိုက်နဲ့ အချိန်ကုန်နေတယ်။ တကယ်ဝယ်မယ့်သူတွေကတော့ လိုချင်တဲ့ကားတွေရင် နောက်ဆုံးဈေးဘယ်လောက်ထိလျော့နိုင်မလဲမေးပြီးတော့မှ ဝယ်ကြတယ်။ ဟိုတစ်နေ့က သိန်း ၁၁၀ ရှိတဲ့ ဟွန်ဒါ ဖစ်ကို စမ်းချောင်း

ထုတ်ယူပြီး ကားတန်ဖိုးပေါ်မူတည်၍ ဈေးကျပ်သိန်း ၇၀ ကျော်မှ ၁၀၀ ကျော် အထိပေါက်ဈေးရှိကြောင်း၊ ကားသစ်များတွင်သွင်းရာတွင် ငွေကြေးတတ်နိုင်သူလူနည်းစုများကသာတင်သွင်းမှုရှိပြီး သိန်း ၇၅၀ မှ ၁,၀၀၀ ကျော် ဈေးရှိသည့်ကားများကို တင်သွင်းကြကြောင်း လုပ်ငန်းရှင်များက ပြောသည်။

မြန်မာ့ကားဈေးကွက်တွင် တစ်ပတ်ရစ်ကားများလွှမ်းမိုးနေခြင်းမှာ ပြည်တွင်း ဝယ်လက်များ ကားဝယ်ယူရာတွင် ကားသစ်များထက် ဈေးနှုန်းနှင့် ဆိပ်ကမ်းရောက်တန်ဖိုး ပိုမိုသက်သာသော တစ်ပတ်ရစ်ကားများပေါ်တွင်သာ အာရုံစိုက်မှုများခြင်းကြောင့်ဖြစ်ပြီး အစိုးရက ဆိပ်ကမ်းရောက်တန်ဖိုးနှင့် အခွန်အခများ လျော့ချပေးခြင်းများပြုလုပ်ခြင်းဖြင့် ကားသစ်များ ပိုမိုတင်သွင်းလာနိုင်ရန် အားပေးသင့်ကြောင်း ကားဈေးကွက်ကျွမ်းကျင်သူများက သုံးသပ်သည်။

လက်ရှိ ကားဈေးကွက်အတွင်း ၁က နှင့် ၂က အကွာကားများမှာ ကျပ် ၅၅ သိန်း၊ စက်မှုဇုန်ထုတ်ဂျစ်ကား ၄၅ သိန်း၊ အငှားယာဉ်အမည်ပေါက် ၅၃ သိန်းနှင့် အနှစ် ၂၀ သက်တမ်းရှိကားများမှာ ၄၇ သိန်းဝန်းကျင် ဈေးနှုန်းများဖြင့် အသီးသီး အရောင်းအဝယ်ဖြစ်လျက် ရှိသည်။ ■

Let's fly with

MAI

***100% safety record since 1993

Yangon – Seoul – Yangon (Incheon Intl' airport)

5 times a week (Mon, Tue, Thu, Fri, Sun)

Seoul, Korea

Tel : (01) 255 260 | ဖုန်း:(၀၁)၂၅၅၂၆၀

The only IOSA operator in Myanmar

website : www.maiair.com

www.facebook.com/8Mofficial

Group of companies :

Domestic airline partner:

[AIR KBZ](#) [KBZ BANK](#) [IKBZ](#)

Code Share Partners :

[KOREAN AIR](#) [malaysia](#) [ASIANA AIRLINES](#)

Technical support by : [AIRFRANCE INDUSTRIES](#)



Vacancy Notice

UNFPA – because everyone counts.

The United Nations Population Fund: Delivering a world where every pregnancy is wanted, every childbirth is safe and every young person's potential is fulfilled.

Interested in being part of a multi-cultural team delivering a world where every pregnancy is wanted, every birth is safe, every young person's potential is fulfilled in Myanmar? Come and join us, because at UNFPA, everyone counts. We are seeking a creative, dynamic and highly motivated individual to join our growing effort to drive forward to the next level of UNFPA country programme on population, gender equality and reproductive health and rights for the people in Myanmar. If you're looking for an opportunity to make a difference, thrive in a challenging yet rewarding teamwork environment, we wish to hear from you.

Position	Type of Contract	Grade	Duty Station	Deadline
Programme Analyst, Gender	Fixed Term	NO-B	Yangon	12 December 2014

Applications should be addressed to **UNFPA Representative**. **Attention:** International Operations Manager, Room A-07, UNFPA, No.6, Natmauk Road, Yangon.

Email: myanmar.office@unfpa.org

For further details, please see the vacancy announcement posted at UN billboard. No.6, Natmauk Road, Yangon and also at UNFPA website (<http://myanmar.unfpa.org>)

Applications will be considered only when meeting all requirements set in detailed vacancy announcement.



The Office of the United Nations High Commissioner for Refugees (UNHCR) in Myanmar is seeking for qualified applicants to fill the following positions:

- 1) **Field Associate (GL-6)**
(UNOPS Contract – LICA, Sittwe)
- 2) **Supply Associate (GL-6)**
(UNOPS Contract – LICA, Myitkyina)

Closing date: 26 November 2014

- 3) **Field Officer (P-3)**
(UNOPS Contract – IICA, Dawei)
- 4) **Technical Expert (Shelter/WASH) (NOA)**
(UNOPS Contract – LICA, Hpa-An)

Closing date: 03 December 2014

The detailed Terms of Reference for these positions are available on request from UNHCR offices in Yangon, Maungdaw, Buthidaung, Sittwe, Myitkyina, Loikaw, Bhamo, Mawlamyine, Hpa-An, Myiek and Taungoo.

www.unhcr.org

National Sales Director

u leawmw\ wpEi i v; t a&m i; t z (NationalSalesForce) u
u; uyuy u&e t w u u r; u s i x u j r u o w p 0; u t r p t r u r P
u t v y c e x m; v y o n / a v m u x m; r n o r m a u m j i m y i; p r c e c r
t a w t u a u m i; p m & r n j z p l y; B 2 B t a m i; p r c e c r w i v n;
x; c l e a t m i j r i o j z p & y r n / r', m t c e; u @ ü a q m i & u z; o n
t a w t u l v n; & r n j z p o n /

NationalSalesDirector o n u leawmw\ t a m i; X m e r u p
t 0 0 u a e p 0 u; u y a y; & r n j z p l y; u leawmw\ o w i; p m a p m i
r s m; w i a u m j i m x n o i; j c i; u u; u y c i; x y y i; p r t y c s y o r s m;
x o w u 1/2 u t p & i c w i y j c i; t y t 0 i t a m i; y i; p r a q m i & n u
w; w u t m; a u m i; v m a t m i t a m i; t z u u; u y v r; ñ e a y; & r n
j z p o n /

t v y c e t y c & y u & u o w w p y w c i; p r c e c & r n j z p l y;
p; y m; a & v y i e; o p u a q m i & u j c i; p; y m; a & t c i t v r; o p r s m; u
a z m a q m i j c i; E i u r P \ w; w u r u t a u m i; u m; j c i; r s m; a q m i & u
& r n j z p o n / , c & m x; ü a t m i j r i a t m i a q m i & u E i j c i; u r', m
a v m u w i x u x u w e w e a e & m w p c & e v r; y i a p r n j z p o n /
o i & p r c e c r q i & m t v y u a e m u w p q i x y j r i z t q i o i j z p
l y v m; ...

a v m u x m; o \ t a w t u E i n r o n v p m u c s; j r i r n j z p o n /
' a e y a v m u x m; v u y /
t v y a v m u x m; r E i o u q i o n t c u t v u t a o; p w u o &
& e t w u u leawmw & H R X m e M C M H R D @ m m t i m e s . c o m . m m
o p p r; E i y o n /



The Human Resources Manager: Myanmar Consolidated Media Ltd.
379-383 Bo Aung Kyaw Street, Kyauktada T/S, Yangon
Email applications to: mcmhrd@myanmartimes.com.mm



ICRC

Calls for expression of interest – high quality document translation – English to Myanmar language

The International Committee of the Red Cross (ICRC) is a Swiss-based international humanitarian organization with a mandate provided by the international community, through the body of international humanitarian law known as the Geneva Conventions of 1949 and their additional protocols of 1977 and 2005, to protect and assist the victims of armed conflict and other situations of violence.

The ICRC also assists states party to the Geneva Conventions to teach members of the armed forces, non-state armed groups and civil society audiences to understand their rights and responsibilities under international humanitarian law. In addition, the ICRC conducts training in support of the police in the norms of international policing and the use of force.

To conduct its work in Myanmar and to facilitate instruction of the law, the ICRC needs to have high quality translations into Myanmar language of a range of international humanitarian law and international human rights law treaties and associated publications.

The ICRC is calling for expressions of interest from individuals or organizations that are capable of conducting high-quality translation. Interested individuals or organizations are requested to apply in writing to the ICRC Administration at the address below, providing examples of high-quality translation from English to Myanmar language, and indicating the cost per page in MMK for the translation services not later than 30th November 2014.

International Committee of the Red Cross No. 2(C)-5, Kaba Aye Pagoda Road, 8th Mile, Mayangone Township, Yangon or by e-mail to:

yan_hr_services@icrc.org Telephone: + 95-1-662613, 664524, 663330, 666354
Fax: +95-1-650117



NEW VACANCIES APPLY NOW!

- Sales Director (FMCG)
- Sales manager (Freight forwarding)
- Sales and marketing manager (Telecommunication)
- Sales manager (FMCG)
- Business Development Engineer
- Marketing manager (Stationary)
- Reservation manager (Travels & Tours)
- Project administrator
- Chief accountant
- Head of recruitment
- Human Resources manager
- Restaurant manager
- Chef
- Front office manager
- Waiter/ waitress
- Hotel accountant (Nyaung Shwe)
- Warehouse manager
- Ticketing staff (Travels & Tours)
- Project engineer
- Project administrator
- Credit controller
- NOC Engineer
- Legal director
- Site Engineers (Civil)
- Accountant
- Customer service
- Secretary
- Administrative executive

For more information, please contact Executive Search

01-222963/ 229406/ 09250795701/ 0943227771/ 0943206933

Email: research.myanmar@gmail.com www.esearchmyanmar.com

No. 851/853 (A/B), 3rd Floor, Room (7/8), Bogyoke Aung San Road, Lanmadaw Township, Yangon, Myanmar. Tel: (951) 229 437, 09 49 227 773, 09 730 94007
Email: esearch@yangon.net.mm, esearch.myanmar@gmail.com
www.esearchmyanmar.com www.facebook.com/esearchmyanmar

ခေတ်ရေစီးကြောင်းအရ ကိုရီးယားဖက်ရှင်ဆိုင်များ ပိုများလာ

မြတ်နိုးစွာ
myatnoe.mcm@gmail.com

အာရှဈေးကွက်အတွင်း လူကြိုက်များလာသည့် ကိုရီးယားဂီတ၊ ရုပ်ရှင်နှင့် ဖက်ရှင်ဒီဇိုင်းများကြောင့် မြန်မာနိုင်ငံတွင်လည်း ကိုရီးယားအငွေ့အသက်များ ဝင်ရောက်လာကာ လူငယ်များအကြား ကိုရီးယားအသုံးအဆောင်များ ခေတ်စားလာပြီး ထိုပစ္စည်းများရောင်းချသည့် လုပ်ငန်းမှာ စီးပွားရေးလုပ်ငန်းရှင်များအတွက် အလားအလာကောင်းသည့် လုပ်ငန်းဖြစ်လာကာ ပိုမိုတွင်ကျယ်လာကြောင်း K-Pop ဖက်ရှင်ဆိုင်ပိုင်ရှင်များက ပြောသည်။

“EXO နဲ့ Girls Generation စတဲ့ကိုရီးယားအဆိုတော်အဖွဲ့တွေဆိုရင် လူငယ်တွေအရမ်းကြိုက်ကြတယ်။ Facebook မှာဆိုရင် အဖွဲ့တွေဖွဲ့ပြီးတော့ကိုအားပေးကြတာ။ Online ကသိတဲ့သူတွေချင်း အပြင်မှာတွေ့ပြီးတော့ ပွဲတွေလုပ်တဲ့အထိကိုအားပေးကြတယ်” ဟု K-Pop ကို အားပေးသူ မနှင်းနှင်းခိုင်က ပြောသည်။

K-Pop ရေစီးကြောင်းနှင့်အတူ ကိုရီးယားယဉ်ကျေးမှုပါ တစ်ပါတည်းတွဲဖက်ပါလာပြီး အားပေးသူများကလည်း ဂီတနှင့်ရုပ်ရှင်ကိုသာ အားပေးခြင်းမဟုတ်ပဲ အနုပညာရှင်များ၏ ဖက်ရှင်နှင့် အသုံးအဆောင်ပစ္စည်းများကိုပါ စောင့်ကြည့်အားပေးလာကြကြောင်း K-Pop ပရိသတ်တစ်ဦးဖြစ်သူ မဝေက ပြောသည်။

“ကျွန်မကြိုက်တဲ့ ကိုရီးယားအဆိုတော်တွေပုံပါတဲ့ အသုံးအဆောင်ပစ္စည်းတွေကို သုံးရတာအရမ်းကြိုက်တယ်။ အဲဒါကြောင့် အသုံးအဆောင်ပစ္စည်းတွေဆိုရင် K-Pop ဖက်ရှင်ဆိုင်တွေမှာပဲဝယ်ဖြစ်တယ်။ ပြီးတော့ အဆိုတော်တွေရဲ့ ဖက်ရှင်ကိုလည်း အမြဲတမ်းသတိထားတယ်” ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

K-Pop ပရိသတ်များသည် ၎င်းတို့ကြိုက်သည့် အနုပညာရှင်များဝတ်ဆင်သည့် လက်ပတ်များ၊ လွယ်အိတ်များနှင့် ၎င်းတို့ဝတ်ဆင်သည့် အမှတ်တံဆိပ်များကို ဝယ်ယူအသုံးပြုလေ့ရှိကြောင်း မဝေက ပြောသည်။

စီးပွားရေးလုပ်ငန်းရှင်များမှာ K-Pop ပရိသတ်များ၏ အားပေးမှုများကို သတိထားမိကြပြီးနောက်ပိုင်း အဆိုပါပစ္စည်းများရောင်းချသည့်လုပ်ငန်းကို အာရုံစိုက်လုပ်ကိုင်လာကြခြင်းကြောင့် K-Pop ဖက်ရှင်ဆိုင်များ ဈေးကွက်အတွင်း နေရာရလာကြောင်း စီးပွားရေးလုပ်ငန်းရှင်တစ်ဦးက ပြောသည်။

K-Pop ရေစီးကြောင်းမှာ ပိုမိုကြီးထွားလာသကဲ့သို့ ဖက်ရှင်ဆိုင်များလည်းပိုမိုများပြားလာကာ Online Shopping စနစ်ဖြင့်ရောင်းချလာကြပြီး ဝယ်ယူသူများကလည်း Online တွင် ဦးစွာမှာယူပြီးမှသာ ဆိုင်တွင်လာရောက် ဝယ်ယူကြကြောင်း Ruby Mart တွင် ဖွင့်လှစ်ထားသည့် K-Pop Dream Land ဆိုင်ပိုင်ရှင်က ပြောသည်။

“ကျွန်မကိုယ်တိုင်ကလည်း K-Pop ပရိသတ်တစ်ဦးဆိုတော့ ကျွန်မပစ္စည်းတွေကို အွန်လိုင်းမှာပဲစပြီးရောင်းဖြစ်တယ်။ ပြီးတော့မှ Ruby Mart မှာ ဆိုင်ဖွင့်ဖြစ်တာ။ အိမ်ကိုပို့ပေးတဲ့ဝန်ဆောင်မှုလည်းလုပ်ပေးတယ်။ နယ်တွေကိုပါ ပို့ပေးတယ်” ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

“အဓိကဝယ်ယူသူတွေကလည်း အွန်လိုင်းက လူတွေပဲများတယ်။ ပစ္စည်းကို အွန်လိုင်းမှာ ကြည့်ရွေးပြီး မှာတယ်။ ပြီးတော့မှ ဆိုင်ကိုလာယူကြတာ။ လူငယ်တွေက အဓိကဝယ်ယူသူတွေဆိုပေမယ့် ထူးခြားတာက လူကြီးတွေပါလာရင် ပိုပြီးရောင်းရတယ်။ သူတို့တွေ ဆိုင်ကိုရောက်ရင် သူ့သားသမီးက ဒီအဆိုတော်ကို ကြိုက်တယ်။ ဒီလွယ်အိတ်ဆိုရင်ကြိုက်တယ် ပြောတာနဲ့ ဝယ်ပေးတတ်ကြတယ်။ လူငယ်တွေ



ယခုနှစ် ဧပြီလအတွင်းက ရန်ကုန်တွင် လာရောက်ဖြေဖျော်သော K-Pop တေးဂီတအဖွဲ့ကို ကြိုဆိုနေသည့် မြန်မာလူငယ်ပရိသတ်များကို တွေ့ရစဉ်။ ဓာတ်ပုံ-ဇာနည်မြိုး

ပဲလာဝယ်တာထက် လူကြီးတွေပါတာက ပိုပြီးရောင်းရတယ်” ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

K-Pop ပစ္စည်းများဝယ်ယူရာတွင် ပြည်ပမှ သွင်းကုန်ပစ္စည်းများဖြစ်သည့်အတွက် တစ်ခါ

တစ်ရံတွင် ချိန်းထားသည့် ရက်ထက်နောက်ကျမှ ရောက်လာသည့်အခါ ဝယ်ယူသူများအတွက် စိတ်အနှောင့်အယှက် ဖြစ်တတ်ကြောင်း

မန္တလေးမြို့ ၃၂ လမ်းတွင်ဖွင့်လှစ်ထားသည့်

Cherry RiRi ဆိုင်ပိုင်ရှင်က ပြောသည်။

“မန္တလေးကတော့ ရန်ကုန်လောက် ဝယ်သူမများသေးဘူး။ အခုမှစပြီးတော့ ဆိုင်တွေကို သိလာတာဆိုတော့ ရန်ကုန်နဲ့ယှဉ်ရင်တော့

နည်းနည်းကွာတယ်။ ကျွန်မသိသလောက်ဆိုရင် နှစ်ဆိုင်၊ သုံးဆိုင်လောက်ပဲရှိဦးမယ်။ ကျွန်မရန်ကုန်ကဆိုင်တွေကိုလည်း လက်ကားရောင်းတယ်။ မန္တလေးမှာလည်း ဆိုင်ထပ်ဖွင့်ဖို့ ရည်ရွယ်ချက်ရှိတယ်” ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

K-Pop ဖက်ရှင်ဆိုင်ဖြင့်စီးပွားရေးလုပ်သူအများစုမှာ ၎င်းတို့ကိုယ်တိုင် K-Pop ပရိသတ်များဖြစ်ကြပြီး စီးပွားရေးကို Online တွင် စတင်ပြုလုပ်ကြပြီး နာမည်ရလာသည့်အခါမှ ဆိုင်ခန်းဖွင့်လှစ်ရောင်းချခြင်းဖြစ်ကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

“K-Pop ပရိသတ်တွေက ပစ္စည်းတွေတစ်ခါဝယ်ရင် တစ်သိန်းဖိုးလောက်ဝယ်ကြတယ်။ မိဘတွေကလည်း ကိုရီးယားရုပ်ရှင်တွေကိုကြိုက်ကြပြီး ကိုရီးယားအနုပညာရှင်တွေကိုကြိုက်ကြတဲ့အတွက် သူတို့ကလည်း ပစ္စည်းတွေဝယ်တာကို မကန့်ကွက်ကြဘူး” ဟု K-Pop ပရိသတ်တစ်ဦးဖြစ်သူ မဝေက ပြောသည်။

K-Pop ဖက်ရှင်နှင့်ဆက်စပ်သည့်ပစ္စည်းများရောင်းချသည့်လုပ်ငန်းမှာ ခေတ်ရေစီးကြောင်းအရပေါ်ပေါက်လာပြီး လူငယ်များ၏ လိုအပ်မှုကို ဖြည့်ဆည်းပေးနိုင်သည့် ရှေ့တွင်လည်း အလားအလာကောင်းသည့် စီးပွားရေးတစ်ခုအဖြစ် ရပ်တည်နေကြောင်း K-Pop ဖက်ရှင်ဆိုင်ပိုင်ရှင်များက ပြောသည်။ ■

Golden Myanmar Airlines

DAILY

Flight No.	Routing	ETD	ETA
Y5 237	YANGON - BANGKOK	19:00	20:50
Y5 238	BANGKOK - YANGON	21:30	22:20

ရန်ကုန်
Yangon

ဘန်ကောက်
Bangkok

ဘန်ကောက်
Bangkok

ရန်ကုန်
Yangon

\$49

\$49

၄၉၀၀၀ ကျပ်မျှသာ
အမြန်ဝယ်မှ စိတ်ချရမယ်နော်....

FREE CHECK-IN
20Kg
Baggage Allowance

STARTING FROM
26th October

www.facebook.com/GMAirlines Yangon : +95 1 8604036
Bangkok : +6602-1347938~39, +66 02-1348109~10

www.gmairlines.com

3th floor, Corner of New University Avenue & Sayar San Road,
Sayar San Plaza, Bahan Tsp, Yangon, Myanmar

Property

တရားမဝင်ငွေကြေးများ စီးဝင်မှုများခြင်းကြောင့် အိမ် ခြံ မြေ

အေးသီတာကျော်

ayethidarkyaw@gmail.com

တရုတ်နိုင်ငံ၏ အမေရိကန်ဒေါ်လာ ဘီလီယံနှင့် ချီသော တရားမဝင်ငွေကြေးများ မြန်မာနိုင်ငံ ၏ အိမ် ခြံ မြေဈေးကွက်အပါအဝင် အခြား ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုဈေးကွက်များသို့ နှစ်စဉ်ဝင် ရောက်နေမှုကြောင့် ပြည်တွင်းဈေးကွက်ပျက် ယွင်းမှုများဖြစ်လာကြောင်း ကျွမ်းကျင်သူများ က သုံးသပ်သည်။

တရုတ်ပြည်သူ့သမ္မတနိုင်ငံသည် လာဘ် စားသည့် ဝန်ထမ်းများတိုက်ဖျက်ရေးအစီ အစဉ်ကို လုပ်ဆောင်လျက်ရှိပြီး အဆိုပါ တရားမဝင်ငွေကြေးများမှာမူ ဒေသတွင်း နိုင်ငံ များ၏ဈေးကွက်တွင်းသို့ ရောက်ရှိနေပြီး ဖြစ်သည်။

မြန်မာ့စီးပွားရေးကျွမ်းကျင်သူ ဆစ်ဒနီမြို့ ရှိမက်ကွာရီတက္ကသိုလ်မှ တွဲဖက်ပါမောက္ခ ရွှန် တာနယ်က မသမာသောငွေကြေးများသည် Macro စီးပွားရေးစီမံခန့်ခွဲမှုကိုလည်း ခက်ခဲ စေသည့်အတွက် အစိုးရဘက်က ထိထိရောက် ရောက်ကိုင်တွယ်ဖြေရှင်းနိုင်ရန် အရေးကြီး ကြောင်း ပြောသည်။

ငွေကြေးမူဝါဒချမှတ်ခြင်းကဲ့သို့ ကာကွယ် ဆောင်ရွက်မှုအပြင် ဈေးကွက်အတွင်း ထိန်းမ နိုင် သိမ်းမရအခြေအနေများ ဖြစ်ပေါ်လာပါက ဖြစ်ပေါ်နိုင်သည့်ဆုံးရှုံးမှုကို ကြိုတင်ဟန့်တား ရန် လိုအပ်ကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

“တစ်ဖက်နိုင်ငံရဲ့ ဒီလိုကြီးမားတဲ့ ငွေသား စီးဆင်းမှုပမာဏကြောင့် ဒေသတွင်းနိုင်ငံ တွေရဲ့ ဈေးကွက်ပုံသဏ္ဌာန် ပျက်ယွင်းသွားစေ ပါတယ်။ ဒေသတွင်းနိုင်ငံတွေသာမက ကမ္ဘာ ကိုပါ အတိုင်းအတာတစ်ခုထိ သက်ရောက်ပါ လိမ့်မယ်။ မြန်မာနိုင်ငံမှာဆိုရင် အိမ်ခြံမြေ ဈေးကွက်ပျက်ယွင်းလာတာ အဓိကတွေ့ရ

တယ်။ ဒီလိုအဖြစ်အပျက်မျိုးက နိုင်ငံအတော် များများမှာလည်း ကြုံတွေ့ခဲ့ရဖူးပါတယ်။ ဩစတြေးလျနိုင်ငံ၊ ဆစ်ဒနီမြို့ဆိုရင် တရုတ် ဘက်ကတရားမဝင် ငွေကြေးတွေ ကြောင့် အိမ်ခြံမြေဈေး ကွက်ကို စိုးရိမ်ဖွယ်ရာအခြေ အနေအထိရောက်အောင်ကို ဖန်တီးခဲ့တယ်” ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

ယင်းသို့ဖြင့် အိမ်ခြံမြေဝယ်ယူမှုများ အပြင် ပုံစံပြောင်းရလွယ်သော ကျောက်စိမ်း နှင့် ကျောက်မျက်ကဏ္ဍများသို့လည်း အဆိုပါ

တစ်ဖက်နိုင်ငံရဲ့ ဒီလိုကြီးမား တဲ့ ငွေသားစီးဆင်းမှုပမာဏ ကြောင့် ဒေသတွင်းနိုင်ငံတွေ ရဲ့ ဈေးကွက်ပုံသဏ္ဌာန် ပျက်ယွင်းသွားစေပါတယ်။ ဒေသတွင်းနိုင်ငံတွေသာမက

ငွေကြေးများစီးလာဝင်နိုင်ကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

“သိပ်မကြာသေးခင်ကပဲ ကျောက်စိမ်း ဈေးကွက်ကမောက်ကမ ဖြစ်လာတယ်။ ဒါမတော်တဆတော့ မဟုတ်လောက်ဘူး။ ကျောက်စိမ်းရဲ့ ကုန်သွယ်မှုပမာဏကိုပဲကြည့် လေ”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

“ခက်ခဲပေမယ့်လည်း အရေးပေးဆောင် ရွက်သင့်တဲ့ ကိစ္စတစ်ခုလို့ မြင်မိပါတယ်။ အစိုးရစည်းမျဉ်းဥပဒေတင်းကျပ်တဲ့ နိုင်ငံမျိုး မှာတောင် ဖော်ထုတ်ဖို့ ခက်ခဲတတ်ပါတယ်။

တရားမဝင်ငွေသားစီးဆင်းမှုပမာဏက အရမ်း ကြီးမားတယ်။ အထူးစိုးရိမ်ရတဲ့ပြဿနာတစ် ခုလည်း ဖြစ်နေပါတယ်။ အပြစ်တင်မယ်ဆို ရင်တော့ ပြဿနာအား လုံးရဲ့မြစ်ဖျားခံရာ ဖြစ်တဲ့ တရုတ်နိုင်ငံကိုပဲတင်ရမှာပဲ။ ဒါသူတို့ ရဲ့နိုင်ငံတွင်းက အကျင့်ပျက်ချစားမှုတွေရဲ့ သက်ရောက်မှုပါ။ တရုတ်အစိုးရနဲ့ စီးပွားရေး ခေါင်းဆောင် ပုဂ္ဂိုလ်တွေကလည်း အားလုံး အထိတ်တလန့်ဖြစ်စေမယ့်ကိစ္စကို ကိုင်တွယ် ဖြေရှင်းဖို့တော့လုပ်နေကြပါတယ်။ တရုတ် နိုင်ငံက သူ့ရဲ့မတည်ငြိမ်မှုတွေ၊ လာဘ်စားမှု တွေနဲ့ စောင့်စည်းမှုအားနည်းတာတွေကို တခြားနိုင်ငံတွေကိုပါ ဖြန့်ဖြူးနေတယ်လို့ မြင်မိပါတယ်”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

ကမ္ဘောဇဘဏ် ဒုတိယဥက္ကဋ္ဌ ဦးသန်းလွင် က မြန်မာနိုင်ငံ၏ ယနေ့တိုင်ကြီးထွားနေသေး သည့် တရားမဝင်ဟွန်ဒီဈေးကွက်ကြောင့် အိမ်နီးချင်းနိုင်ငံများပါ လာရောက်ဈေး ကစားခွင့်ရနေကြောင်း ပြောသည်။ လက်ရှိ တရားမဝင်စီးဆင်းနေသော ပြင်ပငွေကြေး ဈေးကွက်မှာ ၆၀ ရာခိုင်နှုန်းကျော်ရှိပြီး ဘဏ် တွင် ထိန်းသိမ်းထားငွေမှာ ၄၀ ရာခိုင်နှုန်း ကျော်သာရှိကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

“ဘဏ်ထဲမှာ ရောက်နေတဲ့ငွေကြေးတွေ ကထိန်းကျောင်းရလွယ်တယ်။ ဒါကြောင့်အပြင် ရောက်နေတဲ့ငွေကြေးတွေ ဘဏ်ကိုများများ ပေးဝင်ခိုင်းဖို့လိုတယ်။ ပြင်ပဈေးကွက်တဖြည်း ဖြည်းကျဉ်းသွားဖို့ ဗဟိုဘဏ်က ချမှတ်လိုက် တဲ့မူက သိပ်အရေးကြီးလာပြီ”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

ဗဟိုဘဏ်၏ ငွေသားစီးဆင်းမှုကို စနစ် တကျစီမံခန့်ခွဲပြီး ပွင့်လင်းမြင်သာစွာချပြမှ သာ ဈေးကစားမှုကို ကာကွယ်နိုင်မည်ဖြစ် ကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

အိမ်ခြံမြေ ဒေါ်လာနှင့် ရွှေတို့မှာ အလှည့် ကျဈေးကစားသည့် နယ်ပယ်များဖြစ်နေ ကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

နိုင်ငံခြားရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုလာရောက်သော ကုမ္ပဏီများမှဖြစ်စေ နိုင်ငံတွင်းသို့ ဝင်ရောက် လာသောငွေကြေးများကို ပြည်ထဲရေးဝန်ကြီး ဌာနက ငွေဖြူ ငွေမည်းစိစစ်ပြီး မြန်မာနိုင်ငံ ရင်းနှီးမြှုပ်နှံမှုကော်မရှင်က လုပ်ပိုင်ခွင့် လိုင်စင်ပေးမည့်အကြောင်းကို ဗဟိုဘဏ်သို့ အကြောင်းကြားရသည်။ အဆိုပါကုမ္ပဏီ၏ အနှံ့အပြား၊ နိုင်ငံခြားသို့ပြန်လွှဲသော ပမာဏ မည်မျှရှိသည့်ငွေကြေးစာရင်းကို ဗဟိုဘဏ် ကသိခွင့်ရကြောင်း ဗဟိုဘဏ်တာဝန်ရှိသူ တစ်ဦးက ပြောသည်။

“နိုင်ငံဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်တဲ့ လမ်းကြောင်း ရောက်အောင် စာရင်းဝင်တဲ့ငွေကြေးတွေဖြစ် ဖို့ လိုတယ်။ များသောအားဖြင့် ဘဏ်ထဲဝင် လာတာကတော့ စာရင်းရှိသွားတယ်။ ခေါင်း အုံးအောက်ထားပြီး ကိုယ်ဟာကိုယ်သုံးနေ မယ်ဆိုရင်တော့ စာရင်းမဝင်ဘူးပေါ့။ ဗဟို ဘဏ်ရဲ့ အခန်းကဏ္ဍတစ်ခုတည်း မဟုတ် ဘူး။ ငွေကြေးကဏ္ဍမှာ အားလုံးပါဝင်လာဖို့လို တယ်။ ကမ္ဘာမှာလည်းငွေမည်းပမာဏများပြား တဲ့ပြဿနာပေါ်ပေါက်နေပြီး ဖြေရှင်းနိုင်ဖို့ အစီအစဉ်ဆွဲနေရတာ”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

ငွေကြေးခဝါချမှုဥပဒေသစ်ကို ယခုနှစ် မတ်လအတွင်းက ပြဋ္ဌာန်းထားသော်လည်း နည်းဥပဒေနှင့် အမိန့်ကြော်ငြာစာများ မထွက်



တရားမဝင်ငွေကြေးများ စီးဝင်မှုကြောင့် ဈေးနှုန်းများအဆမတန်မြင့်တက်လာသည့် ရန်ကုန် အိမ်ခြံ

ရိသေးပေ။ ပြီးခဲ့သည့် ၁၀ နှစ် အတွင်း မြန်မာ နိုင်ငံတွင် ငွေကြေးခဝါချမှုနှင့်ပတ်သက်၍ အမှုပေါင်း ၇၀ ကျော်ဖမ်းဆီးရမိမှုမှ ကျပ် ၂၀၀ ဘီလျံ(အမေရိကန်ဒေါ်လာ သန်း ၂၀၀)ကို နိုင်ငံပိုင် ဘဏ္ဍာအဖြစ် သိမ်းဆည်းရမိထား ပြီး ဖြစ်သည်။

မြန်မာနိုင်ငံတွင် ငွေကြေးခဝါချမှုတိုက် ဖျက်ရေးဥပဒေကို ယခုနှစ်ဆန်းပိုင်းက ပြဋ္ဌာန်း နိုင်ခဲ့သော်လည်း ဥပဒေသစ်အတိုင်း ဆောင် ရွက်နိုင်ရန် နည်းဥပဒေများ၊ အမိန့်ကြော်ငြာ စာများလိုအပ်လျက် ရှိနေသေးသည်။

ငွေကြေးစုံစမ်းထောက်လှမ်းရေးအဖွဲ့၏ ဒုတိယတပ်ဖွဲ့မှူး ရဲမှူးကြီး ဦးကျော်ဝင်းသိန်း က တရားခံပြေး၊ လုယက်ပြေးစသော ရဲနှင့် စပ်လျဉ်းသည့် နိုင်ငံဖြတ်ကျော်အမှုအခင်း များကို တရုတ်နှင့် မြန်မာနှစ်နိုင်ငံအစိုးရများ က အပြန်အလှန် အကူအညီပေးခဲ့ကြဖူးသော် လည်း ယခုကဲ့သို့ ငွေကြေးခဝါချမှုနှင့် ပတ်သက် သော ကိစ္စမျိုးကို နှစ်နိုင်ငံလက်မှတ်ရေးထိုးပြီး မှသာ ဆောင်ရွက်နိုင်မည်ဖြစ်ကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

မြန်မာနှင့် တရုတ်နိုင်ငံ၏ ငွေကြေးခဝါချ မှုနှင့်စပ်လျဉ်းသည့် နိုင်ငံဖြတ်ကျော်အမှု အခင်းများအတွက် ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရန် ကနဦးအဆင့် စကားကမ်းလှမ်းထားပြီး သဘောတူလက်မှတ် ရေးထိုးနိုင်ရန်မျှော်လင့် ကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရန် တောင်ကို ရီးယား၊ ထိုင်း၊ နီပေါ၊ ရုရှား၊ သီရိလင်္ကာနှင့် အင်ဒိုနီးရှားအစရှိသော နိုင်ငံပေါင်း ခုနစ် နိုင်ငံတို့အကြား ယခုနှစ်ဆန်းပိုင်းနှင့် နှစ်လယ်

ပိုင်းအတွင်းက သဘောတူလက်မှတ် ရေးထိုး ခဲ့ကြသည်။

“တရုတ် နိုင်ငံကလည်း နိုင်ငံတကာ ငွေကြေးဆိုင်ရာ အရေးယူစုံစမ်းရေးအဖွဲ့ FATF စာရင်းဝင်နိုင်ငံ တစ်နိုင်ငံပါပဲ။ တစ်ကမ္ဘာလုံးမှာ ကြုံတွေ့နေရလေ့ရှိတဲ့ ငွေကြေးခဝါချမှုကိစ္စမျိုးကတော့ အရမ်းရှုပ် ထွေးတဲ့အတွက် သဘောတူလက်မှတ်ရေး ထိုးတာတွေကို အပြီးသတ်လုပ်ဆောင်ပြီးမှပဲ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်နိုင်မယ့် အနေအထား မှာ ရှိပါတယ်”ဟု ၎င်းက ပြောသည်။

အိမ်ခြံ မြေ ဈေးမြင့်တက်မှုတွင် မန္တလေး မြို့မှာ လွန်ခဲ့သောနှစ်ပေါင်းများစွာကပင် တရုတ်လူမျိုး ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသူအများအပြား လာရောက်ဝယ်ယူခဲ့ကြောင်း စီးပွားရေးနှင့် ကူးသန်းရောင်းဝယ်ရေးဝန်ကြီးဌာန အကြံပေး ဒေါက်တာမောင်အောင်က ပြောသည်။

ယင်းအတွက် ပြည်ထဲရေးဝန်ကြီးဌာန၊ တိုင်းဒေသကြီးအစိုးရက စောင့်ကြည့်ရန် တာဝန်ရှိပြီး ဗဟိုအစိုးရနှင့် ချိတ်ဆက်မှုများ အားနည်းနေသေးကြောင်း ပြောသည်။

မြေဝယ် မြေကစားတဲ့နေရာမှာ နိုင်ငံ ခြားသားက ဝယ်လို့မရပေမယ့် ဥပဒေလက် တစ်လုံးခြားလုပ်ပြီး မှတ်ပုံတင်နဲ့ ဝယ်ကြတယ်။ ဆိုးကျိုးအနေနဲ့ အိမ်ခြံ မြေ ဈေးတွေ မတရား မြင့်နေတယ်။ ပြည်ပက လာရောက်ရင်းနှီး မြှုပ်နှံချင်တဲ့သူတွေအတွက်လည်း မြေနေရာ နဲ့ပတ်သက်ပြီး အဟန့်အတားဖြစ်နေတယ်။ နောက်ပိုင်း တိုင်းပြည်ရဲ့လုံခြုံမှုကိုပါ စိန်ခေါ် လာနိုင်တဲ့ အနေအထားပါ”ဟု ၎င်းက ပြော သည်။

PROFESSIONAL PRE-ENGINEERING STEEL BUILDING, WAREHOUSE AND FACTORY

Tel: 01-65 34 10, 09-73257042

PEB STEEL

WIDEST 96M CLEAR SPAN

BIGEST 270,000 M²

Address: No.21/5, Kaba Aye Pagoda Road, Yangon
Email: Marketing@PEBsteel.com, Web: www.PEBsteel.com



ဆောက်လုပ်ရေးသုံး ပစ္စည်းများ
ပြည်တွင်း၌ လုံလောက်စွာထုတ်ရန်
လိုအပ်နေ

PROPERTY 33

ဈေးကွက် ပျက်ယွင်းလာ



မြေဈေးကွက်ကို စနစ်တကျထိန်းချုပ်နိုင်ရန် လိုအပ်နေပြီ ဖြစ်သည်။ ဓာတ်ပုံ-သီရိလှ

မြန်မာနိုင်ငံ၏ ဥပဒေပြဌာန်းမှုအပိုင်း သည် အားပျော့လွန်းနေပြီး ငွေကြေးအရ ပြစ်ဒဏ်ပေးမှုများမှာလည်း လွန်ခဲ့သော နှစ် ပေါင်း ၅၀ နှင့်အထက်က ရေးဆွဲထားသည့် ဥပဒေများအပေါ် မူတည်သည့်အတွက် ယနေ့ ခေတ်တွင် ထိရောက်မှုမရှိတော့ကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

ကားနှင့် ငွေကြေးကဲ့သို့သော ကဏ္ဍများ တွင် မူဝါဒအပြောင်းအလဲနှင့် စပ်လျဉ်းကာ

မြန်မာနိုင်ငံ၏ အိမ်ခြံမြေဈေးမှာ သိသာစွာ မြင့်တက်လာခဲ့ကြောင်း ဘဏ်နှင့်ငွေကြေး ရေးရာဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှုကော်မတီ အတွင်းရေး မှူး ဦးဝင်းမြင့်က ပြောသည်။

၂၀၁၁ ခုနှစ် နောက်ပိုင်းမှစတင်၍ ပိုလျှံနေသောငွေများကို အမြတ်အစွန်း ရရန် သေချာသည့် အိမ်ခြံမြေ ကဏ္ဍသို့သာ အလုံးအရင်းဖြင့် ဝင်ရောက်မှုများလာခြင်း ဖြစ်သည်။ ■

မွန်ပြည်နယ်တွင် တည်ဆောက်နေသော SCG ဘိလပ်မြေစက်ရုံသစ်ကို ၂၀၁၆ ခုနှစ် နှစ်လယ်ပိုင်းတွင် စတင်လည်ပတ်မည်

တင်ရတနာထွန်း
yadanar.mcm@gmail.com

အာဆီယံနိုင်ငံများ၏ ဆောက်လုပ်ရေး လုပ်ငန်းသုံးပစ္စည်းများရောင်းချမှု ဈေးကွက် တွင် ကျယ်ပြန့်စွာနေရာယူထားသော ထိုင်း အခြေစိုက် Siam Cement Group က မြန်မာနိုင်ငံတွင် ပထမဆုံးတည်ဆောက် လျက်ရှိသည့် ဘိလပ်မြေစက်ရုံကို ၂၀၁၆ ခုနှစ်၊ နှစ်လယ်ပိုင်းတွင် ထုတ်လုပ်ရေး လုပ်ငန်းများ စတင်သွားမည်ဟု မြန်မာနိုင်ငံ ဆိုင်ရာ မန်နေဂျာ မစ္စတာချနာပိုမိက ပြောသည်။

“မွန်ပြည်နယ်၊ ကျိုက်မရောမြို့နယ်မှာ တည်ဆောက်မယ့် SCG ဘိလပ်မြေစက်ရုံ သစ်ကို ၂၀၁၆ ခုနှစ်လယ်ပိုင်းမှာ လုပ်ငန်း စတင်လည်ပတ်တော့မှာ ဖြစ်ပါတယ်။ ဘယ်လောက်မှာ လုပ်ငန်းစတင်လည် ပတ်မယ်လို့ အချိန်ထိပြောလို့မရသေး ပေမယ့် စက်ရုံစတင်လည်ပတ်ရင် သွားလာ ရေးအဆင်ပြေစေဖို့ လမ်းတွေ ဖောက်လုပ် ပြီးပါပြီ။ မဂ္ဂါဝပ် ၄၀ ရှိတဲ့ လျှပ်စစ်ဓါတ်အား ပေးစက်ရုံတစ်ခုကိုလည်း တည်ဆောက်ခဲ့ပါ တယ်”ဟု မစ္စတာချနာပိုမိက မြန်မာတိုင်း(မ်) ကို ပြောသည်။

မြန်မာနိုင်ငံသို့ ဘိလပ်မြေတင်ပို့မှု သည် တန်ခိုးရှိသောကော်မရှီလာခဲ့သည့် အတွက် ဘိလပ်မြေစက်ရုံတည်ဆောက် ရန် ဆုံးဖြတ်ခဲ့ခြင်းဖြစ်ပြီး ထိုဘိလပ်မြေ စက်ရုံမှ ၁ ဒသမ ၈ တန်ခိုးနှစ်စဉ်ထုတ်လုပ် နိုင်မည်ဖြစ်ကာ ထိုစက်ရုံအတွက် ရင်းနှီး မတည်မှုမှာထိုင်းဘက်ငွေသန်း ၁၂၄၀၀ ခန့် ရှိကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

SCG လုပ်ငန်းစုသည် အာဆီယံနိုင်ငံ များတွင် လုပ်ငန်းများတိုးချဲ့ခဲ့ပြီး အင်ဒိုနီးရှား၊ ဗီယက်နမ်၊ ကမ္ဘောဒီးယားနှင့် ဖိလစ်ပိုင်

နိုင်ငံများတွင် စက်ရုံသစ်များ တည်ဆောက် ရန် ဆုံးဖြတ်ပြီးနောက် မြန်မာနိုင်ငံနှင့် လာအိုနိုင်ငံများတွင်လည်း စက်ရုံသစ်များ တည်ဆောက်ခဲ့ခြင်း ဖြစ်သည်။

မြန်မာနိုင်ငံတွင် SCG ဘိလပ်မြေစက်ရုံ တည်ဆောက်ခြင်းအပြင် အိမ်အလှဆင် ပစ္စည်းများ တင်သွင်းခြင်းနှင့် အခြားဆောက် လုပ်ရေးပစ္စည်းသစ်များ ဖြန့်ချိခြင်းကိုလည်း လိုအပ်ပါက တိုးချဲ့ရင်းနှီးမြှုပ်နှံသွားမည် ဖြစ်ကြောင်း မစ္စတာချနာပိုမိက ပြောသည်။ ဘိလပ်မြေစက်ရုံကြောင့် ပတ်ဝန်းကျင် ပျက်စီးမှုများကို ထိန်းသိမ်းကာကွယ်နိုင် ရန် စက်ရုံဝန်းကျင်တွင် သဘာဝပတ်ဝန်း ကျင်ထိန်းသိမ်းကာကွယ်ရေး အစီအစဉ် များကို ပြုလုပ်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း SCG ကုမ္ပဏီဥက္ကဋ္ဌနှင့် အမှုဆောင်အရာရှိချုပ် မစ္စတာ ကနီထရာကူဟွန်းက ပြောသည်။

“SCG က ရေရှည်ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်မှု ထိန်းသိမ်းဆောင်ရွက်တဲ့ အဖွဲ့ဝင်ဖြစ်တာ နဲ့အညီ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းမှု တွေနဲ့ လူသားအကျိုးပြုစီမံကိန်းတွေကို ပြုလုပ်သွားမှာ ဖြစ်ပါတယ်။ မြန်မာနိုင်ငံ ကိုလည်း တခြားအာဆီယံနိုင်ငံတွေနည်းတူ လူမှုဝန်းကျင် အကျိုးပြုစီမံကိန်းတွေနဲ့ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းတဲ့ စီမံကိန်း တွေကို ပြုလုပ်သွားမှာ ဖြစ်ပါတယ်”ဟု နိုဝင် ဘာလ ၁၄ ရက်နေ့တွင် ဘန်ကောက်မြို့၊ Athenee Tower တွင် ပြုလုပ်သော Asean Sustainable Development Symposium 2014 သတင်းစာရှင်းလင်းပွဲတွင် မီဒီယာများ နှင့် တွေ့ဆုံစဉ် မစ္စတာကနီက ပြောသည်။

မြန်မာနိုင်ငံဆိုင်ရာ မန်နေဂျာ မစ္စတာ ချနာပိုမိက “စက်ရုံဝန်းကျင်တစ်လျှောက် မှာ ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းကာကွယ်ရေး အစီအစဉ်တစ်ခုအနေနဲ့ ဘေးထွက်ဆိုးကျိုး

ကို လျော့ချပေးနိုင်တဲ့ အပင်တွေစိုက်ပျိုးသွား မှာ ဖြစ်ပါတယ်။ ဒီအပင်တွေကို စိုက်ပျိုးဖို့ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းကာကွယ်ရေး (Environmental Investigation Agency) အေဂျင်စီကနေ မကြာသေးမီက ခွင့်ပြုချက် ရရှိပြီးပါပြီ။ အပင်တွေကို စတင်စိုက်ပျိုးဖို့ ကန်ထရိုက်တာတွေနဲ့လည်း သဘောတူ လက်မှတ် ထိုးပြီးပါပြီ”ဟု ပြောသည်။

“မြန်မာနိုင်ငံမှာ လူထုအကျိုးပြုလုပ်ငန်း တွေအဖြစ် ကျန်းမာရေးနဲ့ ဆေးဝါးထောက်ပံ့ ပေးတဲ့ အစီအစဉ်တွေ၊ မြန်မာကျောင်းသား တွေကို ပညာသင်ဆုပေးတဲ့အစီအစဉ်တွေ ကို စတင်ပြုလုပ်ပေးခဲ့ပါတယ်။ ရန်ကုန်မြို့ နဲ့ မွန်ပြည်နယ်က အခြေခံပညာအထက် တန်း ကျောင်းသား ၂၀၀ ကို ပညာသင်ဆု ပေးတဲ့ Sharing the Dreams အစီအစဉ် ကိုလည်း အကောင်အထည်ဖော်ဆောင် ရွက်နေပါတယ်”ဟု မစ္စတာ ချနာပိုမိက ပြောသည်။

မွန်ပြည်နယ်၊ မုဒုံမြို့နယ် မြိုင်ခုံးကျေးရွာ ရှိ ဝင်းစိန်တောရတနာတော်ကြီးကျောင်းကို ပြန်လည်ပြုပြင်နိုင်ရန် အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၆၂၆၀၀ ခန့် လှူဒါန်းကာ ဆောက်လုပ်ရေး ပစ္စည်းများထောက်ပံ့ပေးသွားမည်ဖြစ် ကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

SCG ကုမ္ပဏီကို ၁၉၁၃ ခုနှစ်က စတင် တည်ထောင်ခဲ့ပြီး ထိုင်းဘုရင် တော်ဝင်မိ သားစုက ရှယ်ယာ ၃၀ ရာခိုင်နှုန်းပိုင်ဆိုင် သော ကုမ္ပဏီတစ်ခုလည်းဖြစ်သည်။ SCG ကုမ္ပဏီသည် အာဆီယံနိုင်ငံများတွင် အိမ် ဆောက်ပစ္စည်းများတင်ပို့ရောင်းချခြင်းအ ပြင် ဥရောပနိုင်ငံများသို့ ဓါတုပစ္စည်းများ တင်ပို့ရောင်းချသည့်ဈေးကွက်ကိုလည်း အခိုင်အမာပိုင်ဆိုင်ထားသော ကုမ္ပဏီ တစ်ခုဖြစ်သည်။ ■

RR✓KÄBEL
wires without worries

RR✓EARTH

RR✓LIGHTING

RR✓INDOASIAN
energy management

RR✓CONDUIT

CLASSIC
Wires & Cables

PRODUCT APPROVALS / CERTIFICATE

MADE IN INDIA

ALSO AN UL CERTIFIED COMPANY

UK

Germany

NF

Saudi Arabia

PSB

Singapore

SABS

South Africa

CE

UL-USA

ISO

TUV

TUV

Distributor - Classic Wires & Cables Co., Ltd.

Yangon Office: No. 140, 25th St (Middle Block), Pabedan Tsp, Yangon. Tel: 01-251922, 243073, 384481 , www.ramratna.com

Mandalay Branch: No.444, 83rd St., Between 34th and 35th St., Chan Aye Thar San Tsp., Tel: 011201305 Hp: 09 402766060 / 09 5064817



MAZDA BT-50

ကျပ်(၁၈၄.၅) သိန်း မှစတင်၍ ဝယ်ယူနိုင်ပါပြီ။

ရောင်းချရန် ကား(၂)စီးသာ ကျန်တော့သည်။



အရစ်ကျပေးချေမှုစနစ်ဖြင့် အလွယ်တကူ ဝယ်ယူနိုင်ပါပြီ။

Automobile Alliance ကုမ္ပဏီ လီမိတက်မှ ပြန်ချပြီး Cycle & Carriage Automobile Myanmar ကုမ္ပဏီ လီမိတက်မှ ဝန်ဆောင်မှုပေးသည်။
အမှတ် (၉၆)၊ ကမ္ဘာ့အေးဘုရားလမ်း၊ ဆရာစရပ်ကွက်၊ ဗဟန်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။ Opening hours : 9:00am - 9:00pm. Hotline: ၀၁ ၅၅၄၆၃၃၊ ၀၉ ၄၂၀၄၀၆၁၁
အမှတ် (၁၀)က၊ ဂူလမ်းနှင့် ဥဒ္ဓလမ်းစတော်၊ ဗဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ မန္တလေးမြို့။ Opening hours : 9:00am - 6:00pm. Hotline: ၀၂ ၆၇၄၄၇၊ ၀၉ ၂၇၄၀၆၀၁၂၊ ၀၉ ၄၀၂၇၇၈၄၇





**မြန်မာ့အကောင်းဆုံး
ဂေါက်ကွင်းနှင့်
ကုန်းထီးကလပ်ရိပ်မြို့**



Pun Hlaing Golf Estate



ပန်းလှိုင်ဂေါက်ကွင်းအိမ်ရာသို့ ရောက်ရှိလာတော့မယ် ထူးခြားဆန်းသစ်မှုများ

**သန့်ရှင်းသော
သောက်ရေသန့်**

စက်မှုနိုင်ငံ HYFLUX ကုမ္ပဏီမှ
ULTRA FILTRATION - REVERSE
OSMOSIS ဆိုသည့်အတွင်းရေသန့်စင်
စနစ်သုံး ရေသန့်စက်ရုံတစ်ခုကို
ဦးဆောင်စုစီမံအလုပ်သမားပေါင်း
များစွာ ခေါ်ယူပြီး နေရာအတွင်း
ပန်းလှိုင်ဂေါက်ကွင်းအိမ်ရာတွင် တည်ဆောက်တော့
မည်ဖြစ်သည့်အတွက် အိမ်ပိုင်ရှင်များနှင့် အိမ်ရာနေ
သိသားစုအားလုံး၏ လက်ရှိဘဝနှင့် နောင်အနာဂတ်
ပိုင်ဆိုင်မှုတန်ဖိုးများကို မြှင့်တင်ပေးတော့မှာ ဖြစ်ပါ
သည်။ အိမ်သစ်တိုင်းတွင်ရှိသော ရေပိုက်မောင်းက
ရေသည် မြန်မာပြည်အိမ်ရာတစ်ခုအတွက် အသန့်
ရှင်းဆုံးဖြစ်ပြီး၊ စက်မှုနိုင်ငံ၏ ရေစံချိန်စံညွှန်းနှင့်
အညီ ဖြစ်ဖို့ ရည်ရွယ်ထားပါသည်။ ၂၀၁၅ နှစ်ဦးပိုင်း
တွင် ရေသန့်စက်ရုံကို စတင်လည်ပတ်နိုင်တော့မှာ
ဖြစ်ပါသည်။



ပန်းလှိုင်ကျောင်း

ကမ္ဘာကျော်လုပ်ငန်းတစ်ခုဖြစ်သည့် အင်္ဂလန်
နိုင်ငံ Harrow နိုင်ငံတကာ စီမံခန့်ခွဲမှု ဝန်ဆောင်
မှုလုပ်ငန်း (HIMS) ၏ စီမံအုပ်ချုပ်မှု လက်အောက်
တွင်ရှိပြီး ငွေကြေးအခြောက်အမြား သုံးစွဲထား
သော Early Year Centre ကနေ အသက် ၁၀ နှစ်မှ
၁၀ နှစ်အရွယ်ကလေးများကို နိုင်ငံတကာ စံချိန်စံ
ညွှန်းနှင့်ညီညွတ်စွာ သင်ကြားပေးသော အတန်းသစ်လည်း
ယခုပင် ဖွင့်နေပါပြီ။ နောက်တွင် အသက် ၁၀ နှစ်မှ
၁၆ နှစ်အထိ ကလေးတွေအတွက် အထက်တန်း
ကျောင်းကိုလည်း ဖွင့်လှစ်ဖို့ စီစဉ်ထားပါသည်။

**ဘူရင့်နောင်
တံတားသစ်**

လှိုင်သာယာမြို့နှင့်
ပန်းလှိုင်ဂေါက်ကွင်း
အိမ်ရာသို့ ဆက်သွယ်
ပေးသည့် တံတားသစ်
သည် **ယခုဖွင့်လှစ်ပါပြီ**။ ဤတံတားသစ်
သည် ရန်ကုန်မြို့တော်သို့ သွားရသည့် ကြားဖျိန်
ကို ၃၀ မိနစ်ခန့်အထိ သက်သာစေပါသည်။

**လူနေမှုဘဝ - သာယာစိုပြေ
စေမယ့်အချက်များ**

နာမည်ကြီး ဂိရီပရေယာစီမံခန့်ခွဲထားသော
ကျင်းဝစ ကျင်းဂေါက်ကွင်းကြီး Horizons စား
သောက်ဆိုင် OASIS SPA, Bistero စားသောက်
ဆိုင်နှင့် စတိုင်ကျလုပ်သော ကလပ်ခန်းမကို
အသစ်ပြင်ဆင်လိုက်ပါပြီ။ မွမ်းမံပြင်ဆင်မှုအသစ်
အသစ်များကိုလည်း ပြုလုပ်သွားဖို့ အစီအစဉ်ရှိ
ပါသည်။ ၂၄ နာရီအချိန်ပြည့်လွှဲပေးရန် ရန်ကုန်
လုံခြုံရေး အင်တာနက်နှင့် အိမ်ရာတိုင်းသုံး
စောင့်ရှောက်ရေး ဝန်ဆောင်မှုအားလုံးကို အိမ်ရာ
နေသိသားစုများအားလုံးတစ်ပြည် ရရှိကြပါသည်။
မြန်မာ့ကုန်ကုန်သရေသည် နိုင်ငံအကောင်းဆုံး
ဂေါက်ကွင်းနှင့် အိမ်ရာအဖြစ် အခွင့်ရသည့်တိုင်
စေဖို့ ပန်းလှိုင်ဂေါက်ကွင်းအိမ်ရာမှ အမြဲမပြတ်
ကြိုးပမ်းဆောင်ရွက်လျက် ရှိပါသည်။



ပန်းလှိုင်နိုင်ငံတကာဆေးရုံ

ပန်းလှိုင်အိမ်ရာတွင် ဖွင့်လှစ်ထားသော မြန်မာပြည်၏ လူသိအများဆုံး နိုင်ငံတကာဆေးရုံ ဖြစ်ပါသည်။
နိုင်ငံတကာ ဆေးပညာကျွမ်းကျင် စီမံခန့်ခွဲမှုနှင့်အတူ အကောင်းဆုံးနှင့် အဆင့်မြင့် ဆုံးဖြတ်ရန် ဖြစ်လည်
မွမ်းမံ ဖြင့်တင်လျက်ရှိပါသည်။ အဆင့်မြင့်အိမ်ရာ ၂၆ သန်းတန် MRI 1.5 Tesla X Ray စက်သစ်ကြီး
ကိုလည်း မှာယူထားပြီး နှလုံးကုသဆောင်မှာ တပ်ဆင်အသုံးပြုနိုင်တော့မှာ ဖြစ်ပါသည်။

မကြာမှီ ရောင်းချတော့မယ့် LOTUS GARDEN ဥယျာဉ်အိမ်ရာ

ရင်သင်္ချာမောဇ္ဈိမ ကန်ရေမြင်ရှုခင်းနှင့် ဗီလာအိမ်များ၊ ဥယျာဉ်မိတ္တူလျက် တိုက်ခန်းများနှင့် နှစ်လုံးတွဲ
အိမ်များကို ရောင်းချပေးပါမည့်အဖြစ် ဖြစ်ပါသည်။ အခန်းတိုင်းမှ ဂေါက်ကွင်းရှုခင်းကို ဖံ့တားနိုင်မည်ဖြစ်ပါပြီ။
ကန်ရှုခင်း (သို့) ရောင်းချပေးခွင့်မရှိတော့ပါ။ မြင်နိုင်ပါသည်။
ဦးစားပေး VIP လူစာရင်းများကို ဦးရာလူစာရင်းနှင့် လက်ခံသွားမှာဖြစ်သည့်အပြင် ဤစာရင်းတွင် ပါဝင်နိုင်
စေရန် အီးမေးလ် (သို့မဟုတ်) ယခုပင် ဖုန်းခေါ်ဆိုလိုက်ပါ။ လက်ခံမည့်အရေအတွက်မှာလည်း အရမ်းကို
နည်းသည့်အတွက် ယခုပင် Hotline No. 687 778 သို့ ဆက်သွယ်လိုက်ပါ။
ရောင်းချမှုများသည် နောက်ဆုံးရသတင်း အချက်အလက်များအတိုင်း အခြေခံထားခြင်း ဖြစ်ပါသည်။
ဈေးနှုန်း၊ သတ်မှတ်ချက်၊ စည်းကမ်းချက်များသည် ကြိုတင်အသိပေးထားခြင်း မရှိဘဲ ပြောင်းလဲနိုင်ပါသည်။







www.Punhlainggolfestate.com

Main Sales Gallery, Pun Hlaing Golf Club House,
Pun Hlaing Golf Estate, Hlaing Tharyar Township, Yangon, Myanmar.

Tel: (95-1) 687 778, 687 777, 684 246, 684 013

Email: phgemarketing@spa-mm.com

All renderings and landscaping are Artist's concepts.
All the descriptions are based on the latest information available.
Prices, terms, conditions and availability can change without notice
Purchase for Myanmar Nationals only





Yangon Runway ဇာတ်ကားမှာ အက်ရှင်ဇာတ်ကောင်တွေအဖြစ် တွေ့ရမယ့် Rina Takeda နှင့် Yuko Fueki တို့ကို တွေ့ရစဉ်။ ဓာတ်ပုံ - Living Song Entertainment

wjcm;Eiiuae jrermEiiu
arm' , wp0; t jzp vma&muvyuir ,
Zmwaumi t jzp o 1/2 yaqmiom;rmjzply;
aemuyi;rm jyeay;qrwpce u&y;
vwajrmua t mi u;pm;&w ae&muae
t u&ia&m ' &mrmyi;y Epr;p v;
o 1/2 yaqmiom;&rmy...



nandaraung.mcml@gmail.com

နန္ဒာအောင်

“ဇာတ်ကားထဲမှာလည်း မြန်မာပြည်အကြောင်းကို ဘာတစ်ခုမှမသိဘဲ ရောက်လာတဲ့သူတစ်ဦးအဖြစ် သရုပ်ဆောင်ရမှာဖြစ်တဲ့တွက်ကြောင့် ကျွန်မအနေနဲ့ အပြင်မှာလည်း မြန်မာနိုင်ငံအကြောင်းကို သေချာမလေ့လာဖြစ်သေးပါဘူး။ ဒီလိုမလေ့လာခဲ့တာက ကျွန်မသရုပ်ဆောင်ရမယ့် ဇာတ်ကောင်ကို ပိုပြီးတော့ အသက်ဝင်သွားစေမယ်လို့ထင်ပါတယ်” လို့ ဂျပန်နိုင်ငံအခြေစိုက် အနုပညာလုပ်ငန်းတွေ လုပ်ကိုင်နေတဲ့ Sony Entertainment က အသက် ၂၃ နှစ်အရွယ် အက်ရှင်မင်းသမီးချောလေး၊ ကရာတေး ခါးပတ်နက်ပိုင်ရှင် Rina Takeda က မြန်မာတိုင်း(မ်)ကို ပြောပါတယ်။

သူကတော့ ၂၀၀၉ ခုနှစ်မှာ ရိုက်ကူးခဲ့တဲ့ High Kick Girl ဇာတ်ကားနဲ့ အက်ရှင်ဇာတ်ကားလောကကို ရောက်ရှိခဲ့ပြီး အခုအချိန်မှာတော့ ဂျပန် အက်ရှင်ဇာတ်ကားပေါင်းတော်တော်များများမှာ တွေ့ရတဲ့ အမျိုးသမီး အက်ရှင်သရုပ်ဆောင် တစ်ဦးပါ။

ဝါသနာအရ အက်ရှင်မင်းသမီးတစ်ဦးအဖြစ်ပဲ နိုင်ငံတကာရုပ်ရှင် လောကကို ထိုးဖောက်ဝင်ရောက်ချင်သူ တစ်ဦးဖြစ်လို့ တခြားဘာအကျိုး ရလဒ်ကိုမှမကြည့်ဘဲ မြန်မာနိုင်ငံမှာ လာရောက် ရိုက်ကူးမယ့် ဇာတ်ကား ကို လက်ခံခဲ့တာဖြစ်တဲ့အပြင် နောက်ထပ်လည်း ဒီလိုမျိုးနှစ်နိုင်ငံကြား ပေါင်းသင်းဆက်ဆံရေးတွေ ကူးလူးယှက်သွယ်မယ့် ဇာတ်ကားတွေ ကိုလည်း လက်ခံရိုက်ကူးသွားဖို့ ရှိတယ်လို့ ဆိုပါတယ်။

ဟုတ်ပါတယ်။ Sony Entertainment နဲ့ Living Sound Entertainment က မြန်မာဒါရိုက်တာ ဦးကျော်မရန်တို့ ပူးပေါင်းပြီး Yangon Runway အက် ရှင်ဇာတ်ကားကို ဂျပန်နိုင်ငံက နာမည်ကျော် သရုပ်ဆောင် တွေနဲ့အတူ မြန်မာ သရုပ်ဆောင်တွေကပါ ရိုက်ကူးတင်ဆက်တော့မှာ ဖြစ်ပါတယ်။

အခက်အခဲတွေကို အပြန်အလှန်နားလည်မှုနဲ့ Yangon Runway ရဲ့ နာမည်ကျော်

ခေါင်းဆောင်မင်းသမီးအဖြစ် ပါဝင်သရုပ်ဆောင်မယ့် Rina က အက်ရှင်ဇာတ်ကွက်တွေ တော်တော်များများကိုလည်း သရုပ်ဆောင်သွား မှာပါ။ မြန်မာနိုင်ငံကို ပထမဦးဆုံး လာရောက် သရုပ်ဆောင်ရမှာဖြစ်လို့ စိတ်လှုပ်ရှားသလို စိုးရိမ်စိတ်တွေလည်း ရှိနေတယ်လို့ ပြီးခဲ့တဲ့ တနင်္ဂနွေ နေ့က တော်ဝင်ဂါးဒင်းမှာပြုလုပ်ခဲ့တဲ့ မြန်မာတိုင်း(မ်)နဲ့ အထူးအင်တာဗျူ မှာ Rina က ဖြေကြားခဲ့ပါတယ်။

ဇာတ်ကားကို မြန်မာနိုင်ငံမှာ လာရောက်ရိုက်ကူးမှာဖြစ်တာကြောင့် မြန်မာနိုင်ငံရဲ့ ယဉ်ကျေးမှုအရ အဆင်ပြေနိုင်မယ့် အဝတ်အစားတွေ ကိုလည်း သူမအနေနဲ့ ရွေးချယ်သွားမယ့်အပြင် ရုပ်ရှင်ထုတ်လုပ်ရေးက စီစဉ်ပေးတဲ့ အဝတ်အစားတွေကိုလည်း ဝတ်ဆင်သွားမှာဖြစ်တယ်လို့ ဆိုပါတယ်။

သူနဲ့အတူ ဇာတ်ရံနေရာမှာ ပါဝင်ရမယ့် ဂျပန်နိုင်ငံမှာရော၊ ကိုရီးယား နိုင်ငံမှာပါ နာမည်ရသရုပ်ဆောင်တစ်ဦးကတော့ အသက် ၃၅ နှစ်အရွယ် သရုပ်ဆောင်မင်းသမီး Yuko Fueki (Yoo Min) ပါ။

Yuko အနေနဲ့လည်း အရင်က နိုင်ငံနှစ်ကြားက ချစ်ကြည်ရေး ဇာတ်ကားရိုက်ကူးခဲ့တဲ့ အတွေ့အကြုံရှိခဲ့ပေမယ့် သရုပ်ဆောင်ပိုင်းနဲ့ ပတ်သက်လို့ နားလည်မှုကွဲလွဲတာတွေ ရှိခဲ့ဖူးတာကြောင့် ဒီတစ်ခေါက် သရုပ်ဆောင်တဲ့အခါမှာတော့ အဲဒီလိုမဖြစ်အောင် ကြိုးစားသွားမယ်လို့ ပြောပါတယ်။

“ဇာတ်ကားတစ်ကား ရိုက်ကူးဖို့ အခက်အခဲတွေ ကြုံတွေ့ရမှာပါ။ ဒါပေမဲ့ မတူညီတဲ့ယဉ်ကျေးမှုတွေနဲ့ မတူညီတဲ့နှစ်နိုင်ငံကြားမှာ ရိုက်ကူးတဲ့ ဇာတ်ကားမျိုးတွေက တခြားဇာတ်ကားတွေထက်စာရင် ပိုပြီးတော့ ခက်ခဲ ပါတယ်။ အရင်ကလည်း ဒီလိုမျိုးဇာတ်ကားတွေမှာ သရုပ်ဆောင်ခဲ့ဖူးလို့ အတွေ့အကြုံတွေရှိခဲ့လို့ အခုချိန်မှာ သေချာတော့ မပြင်ဆင်ရသေးပေ မယ့် ကိုယ့်အတွက် challenge တစ်ခုဖြစ်လို့ ကြိုးစားပြီး သရုပ်ဆောင်သွား မှာပါ” လို့ အသက်အရွယ်နဲ့မလိုက်ဘဲ နုပျိုလှပနေဆဲဖြစ်တဲ့ Yuko က ပြောပါတယ်။

Yuko က ဂျပန်နိုင်ငံဖွား သရုပ်ဆောင်မင်းသမီးတစ်ဦး ဖြစ်ပေမယ့် သူမရဲ့ အနုပညာလှုပ်ရှားမှုတွေကို တောင်ကိုရီးယားနိုင်ငံက ရုပ်ရှင် လောကမှာ ပိုပြီးတွေ့ရတာကြောင့် ကိုရီးယားမင်းသမီး တစ်ဦးအဖြစ်ပါ လူသိများပါတယ်။ သူ့အနေနဲ့ ၂၀၀၁ ခုနှစ်မှာ ဂျပန်ဇာတ်လမ်းတစ်ခု ဖြစ်တဲ့ Hotaru (Firefly) မှာသရုပ်ဆောင်ခဲ့တဲ့အပြင် တစ်ချိန်တည်းမှာပဲ တောင်ကိုရီးယားဇာတ်လမ်းတွဲတစ်ခုမှာလည်း ပါဝင်ခဲ့ပြန်ပါတယ်။ အဲဒီနောက်ပိုင်းမှာတော့ Iris ကိုရီးယားအက်ရှင်ဒရာမာဇာတ်ကား အပြင် တခြားကိုရီးယား ဒရာမာဇာတ်လမ်းတွဲ တော်တော်များများမှာ ပါဝင်သရုပ်ဆောင်ခဲ့ပါတယ်။

ဇာတ်ကားမှာတော့ Rina က တခြားနိုင်ငံကနေ မြန်မာနိုင်ငံကို မော်ဒယ်တစ်ဦးအဖြစ် လာရောက်လုပ်ကိုင်မယ့် ဇာတ်ကောင်အဖြစ် သရုပ်ဆောင်သွားမှာဖြစ်ပြီး နောက်ပိုင်းမှာ ပြန်ပေးဆွဲမှုတစ်ခုနဲ့ ကြုံရပြီး လွတ်မြောက်အောင် ကြိုးစားရတဲ့ နေရာကနေ အက်ရှင်ရော၊ ဒရာမာ ပိုင်းပါ နှစ်မျိုးစလုံး သရုပ်ဆောင်သွားရမှာပါ။ ဇာတ်ပို့အနေနဲ့ သရုပ် ဆောင်မယ့် Yuko ကတော့ အဲဒီမော်ဒယ်အတွက် လိုက်ပါဆောင်ရွက် ပေးရတဲ့ အေဂျင်စီက အရာရှိတစ်ဦးနေရာကနေ သရုပ်ဆောင်ရမှာ ဖြစ်ပါတယ်။

“ဒီဇာတ်ကားက အက်ရှင်ဇာတ်ကားလို့ ဆိုပေမယ့် ကျွန်မအပိုင်းနဲ့ ကျတော့ အက်ရှင်ရော၊ ဒရာမာပိုင်းပါ သရုပ်ဆောင်ရမှာဖြစ်တာမို့လို့ ဒီနေရာကို ကျေနပ်နှစ်သက်ပါတယ်။ ဒါပေမဲ့ ကျွန်မက အင်္ဂလိပ်စာနဲ့ ပတ်သက်လို့ သိပ်မကျွမ်းကျင်တဲ့အတွက် ဒိုင်ယာလော့ခံပိုင်းနဲ့ပတ်သက်ပြီး အခက်အခဲရှိမယ်လို့ ထင်ပါတယ်”လို့ Rina က ဇာတ်ကားနဲ့ပတ်သက်လို့ သူမရဲ့အမြင်တွေကို ပြောပြသွားပါတယ်။

ဇာတ်လမ်းအကျဉ်းကတော့ နိုင်ငံခြားက မော်ဒယ်တစ်ဦးက မြန်မာ နိုင်ငံမှာ လာရောက်ပြီးတော့ မော်ဒယ်တစ်ဦးအဖြစ် လုပ်ကိုင်ရာက တွေ့ကြုံရမယ့် အခက်အခဲတွေကို အက်ရှင်ဆန်ဆန် မြင်တွေ့ရမယ့်အပြင် မိဘနဲ့သားသမီးကြားက ချစ်ခြင်းမေတ္တာတွေကိုလည်း ဒရာမာဇာတ်ကွက်



tainment



နာမည်ကျော်သရုပ်ဆောင် Sonny Chiba နှင့်အတူ တွေ့ရသည့် Yangon Runway ရိုက်ကူးရေးအဖွဲ့။ ဓာတ်ပုံ - Living Song Entertainment

ကျော်ဖြတ်မယ့် ဂျပန်မင်းသမီးတွေ

တွေနဲ့ ရိုက်ကူးတင်ဆက်သွားမှာဖြစ်ပါတယ်။ ဇာတ်ဝင်ခန်းအတွက် စကားလုံးတွေကို တော့ ဂျပန်၊ မြန်မာနဲ့ အင်္ဂလိပ်ဘာသာတို့ကို ထည့်သွင်း ပြောဆိုသွားမှာပါ။

Yangon Runway ဇာတ်ကားအတွက် ဂျပန်နိုင်ငံက ပါဝင်သရုပ်ဆောင်မယ့်သူတွေက အနုပညာဝမ်းစာနဲ့ပတ်သက်လို့ ပြည့်တဲ့သူတွေလို့ သတ်မှတ်လို့ရပေမယ့် နာမည်ကျော် မြန်မာသရုပ်ဆောင်တွေပါ ပါဝင်တာကြောင့် နှစ်ဦးနှစ်ဖက် နားလည်မှုတွေနဲ့ ကြိုးစားသရုပ်ဆောင်သွားကြမှာဖြစ်တယ်လို့ ပြောပါတယ်။

၂၀၁၄ ခုနှစ်၊ ဒီဇင်ဘာလအကုန်မှာ စတင်ရိုက်ကူးတွေမယ့် ဒီဇာတ်ကားအတွက် မြန်မာဒါရိုက်တာတစ်ဦးဖြစ်တဲ့ ဂျော်မရန်က တွဲဖက်ဒါရိုက်တာအဖြစ် လုပ်ဆောင်သွားမှာဖြစ်ပြီး ရိုက်ကူးရေးနေရာ အများစုကို ရန်ကုန်မှာပဲ ရိုက်ကူးသွားမှာဖြစ်တယ်လို့ သိရပါတယ်။ ရိုက်ကူးရေးတဲ့တော့ လာမယ့် ဒီဇင်ဘာလကုန်ပိုင်းကနေ ၂၀၁၅ ဇန်နဝါရီလအထိ အကြမ်းအားဖြင့် နှစ်လ သတ်မှတ်ထားပါတယ်။

“ဒီလို ကမ္ဘာ့ထိပ်သီးကုမ္ပဏီဖြစ်တဲ့ Sony Entertainment နဲ့ ဂျပန်နိုင်ငံရဲ့ နာမည်ကြီး Talent Management Company ဖြစ်တဲ့ Oscar Promotion တို့နဲ့အတူ ပူးပေါင်းပြီး ရိုက်ကူးခွင့်ရတဲ့အတွက် ကျွန်တော့်အနေနဲ့ ဝမ်းသာရသလို ဂုဏ်ယူမိပါတယ်” လို့ Living Sound Entertainment က စီအီးအိုဒါရိုက်တာ ဂျော်မရန်က ပြောပါတယ်။

Living Sound Entertainment အနေနဲ့ပြီးခဲ့တဲ့ ဩဂုတ်လက Myanmar Event Park မှာ ကိုရီးနိုင်ငံက ကမ္ဘာကျော်အမျိုးသမီး ပေါ့ပေါ့အဆိုတော် 2NE1 အဖွဲ့ရဲ့ ဖျော်ဖြေပွဲကို အခမ်းနားဆုံး စီစဉ်တင်ဆက်ပေးခဲ့ပြီးတဲ့နောက်မှာ ဒုတိယခြေလှမ်းအဖြစ် အခု Yangon Runway ဇာတ်ကားကို ဂျပန်ဒါရိုက်တာတွေနဲ့အတူ ပူးပေါင်းရိုက်ကူးဖို့ စီစဉ်ခဲ့တာပါ။

ဒီ Yangon Runway ဇာတ်ကားမှာတော့ ဂျပန်မင်းသားကြီး Sonny Chiba အပါအဝင် Sony Entertainment က သရုပ်ဆောင်မင်းသမီး Rina Takeda ၊ Oscar Promotion က မင်းသမီး Yuko Fueki နဲ့ Ai Tadabe တို့နဲ့အတူ မြန်မာသရုပ်ဆောင် မင်းသမီး အိချောပိုအပြင် တခြားသရုပ်ဆောင်တွေလည်း ပါဝင် သရုပ်ဆောင်သွားကြမှာပါ ဖြစ်ပါတယ်။ ■

SET LUNCH AVAILABLE

DELIGHT

TEMPTATION

TENDERNESS



HARU

JAPANESE'S PREMIUM YAKINIKU

The BEST yakiniku restaurant in Myanmar

81 KABA AYE PAGODA Rd., BAHAN TOWNSHIP
YANGON, MYANMAR

TEL : 09-4211-49721
EMAIL: RESERVATION.HARU@GMAIL.COM
FACE BOOK : HARU Premium Yakiniku

ပန်းကြည်ရဲ့ သစ်တော၊ ရေတံခွန်နှင့် ဘူးသီးခြောက် ပန်းချီများ

မြင့်ကေသီ
myintkay94thi@gmail.com

ရေတံခွန်တစ်ခုက ရေတွေ တသွင်သွင်စီးဆင်းနေတဲ့ အောက်မှာ အမျိုးသမီးတစ်ယောက်က ရေခပ်နေပြီး စီးနေတဲ့ ရေအဟုန်ကနေ ရေစက်လေးတွေ ဘေးဘီကို လွင့်စင်နေသယောင် ပန်းချီကားတစ်ချပ်က အေးချမ်းမှုကို ခံစားမိစေပါတယ်။

“သစ်တောရိပ်၊ ဝါးရိပ်တွေက ငြိမ်သက်နေပေမယ့် အဲဒီငြိမ်သက်မှုက စိတ်ကို အေးချမ်းစေတာပါ။ ရေတံခွန်ကနေ ရေစီးဆင်းသံက သံစဉ်တွေလို စည်းချက်ညီနေပြီး ပုံတွေကိုကြည့်ရင်း အေးချမ်းမှုကို စိတ်ထဲမှာ ခံစားစေချင်တာပါ။ ဒီပန်းချီကားတွေက တောင်ကြီးဘက်ကို ခရီးသွားတုန်းကနဲ့ အိမ်မှာနေရင်း ကိုယ့်စိတ်ကူးထဲက ဖြစ်ပေါ်လာတဲ့ ခံစားမှုကို ရေးဆွဲထားတဲ့ကားတွေပါ” လို့ လူငယ်ပန်းချီဆရာ ကိုပန်းကြည်က ပြောပါတယ်။

သူက သစ်တောရိပ်၊ ဝါးရိပ်တွေနဲ့ ရေတံခွန်က ရေစီးဆင်းပုံတွေကို အသက်ဝင်အောင် ပုံဖော်ထားပြီး ကြည့်ရှုသူတွေရဲ့စိတ်ကို အေးချမ်းစေချင်ပါတယ်လို့ ဆိုပါတယ်။

“ဒီသစ်တောတွေ၊ ဝါးပင်နဲ့ ရေတံခွန်တွေက အရမ်းငြိမ်သက်တဲ့ သဘောရှိတယ်။ အဲဒါကပဲ ကြည့်တဲ့သူတွေရဲ့စိတ်ကို အေးချမ်းစေတာပါ။ ကျွန်တော်က ကျွန်တော့်ပွဲကို လာကြည့်တဲ့သူတွေကို စိတ်ချမ်းသာမှု၊ ပျော်ရွှင်မှုကိုပဲ ပေးချင်တယ်” လို့ ကိုပန်းကြည်က ဆိုပါတယ်။

ဘူးသီးခြောက်ပန်းချီများ အပါအဝင် သစ်တောတွေ နဲ့ ရေတွေကို ပုံဖော်ထားတဲ့ ကိုပန်းကြည်ရဲ့ တတိယ မြောက် တစ်ကိုယ်တော်ပန်းချီပြပွဲ 2nd Silent Forest and Melodic Water ကို ပြည်သူ့ရင်ပြင်ဝင်းအတွင်းရှိ Yangon Gallery မှာ နိုဝင်ဘာလ ၂၂ ရက်နေ့ကနေ



ရေတံခွန်ပန်းချီကားတစ်ခု။ ဓာတ်ပုံ - မေးပို့



ပန်းချီပန်းကြည်ရဲ့ လက်ရာပန်းချီကားတစ်ခု။ ဓာတ်ပုံ - မေးပို့

၂၈ ရက်နေ့အထိ ညနေ ၅ နာရီကနေ ည ၈ နာရီ အထိ ပြသသွားမှာပါ။

“ဒီပွဲမှာ ကျွန်တော် စုဆောင်းထားတဲ့ ကားတွေ အပြင် ခုနောက်ပိုင်းမှာ ရေးထားတဲ့ ကားတွေလည်း ပါမှာပါ။ ပန်းချီကားတွေက အသေးဆုံးအရွယ်အစား တစ်ပေခွဲ၊ သုံးပေခွဲကနေ၊ အကြီးဆုံး ခြောက်ပေ၊ ရှစ်ပေအထိ ဖြစ်ပါတယ်။ စိတ်ဝင်စားသူတွေကို ဈေးနှုန်းသတ်မှတ်ရောင်းချသွားမှာပါ” လို့ ကိုပန်းကြည်က ဆိုပါတယ်။

“ရေတံခွန်ပန်းချီကားတွေကို မေမြို့၊ မွန်ပြည်နယ် ဘက်တွေကို ခရီးထွက်ပြီး အောက်ဒိုး ဓာတ်ပုံရိုက်တယ် ပြီးမှ ပန်းချီပြန်ရေးတာပါ။ ကျွန်တော်က ပန်းချီကား တစ်ခုကို ရေးတဲ့အခါ သုံးမယ်လို့ စိတ်ကူးထားတဲ့ အရောင်တစ်ခုတည်းကို လွှမ်းမိုးပြီး ရေးဆွဲပါတယ်” လို့ သူ့ရဲ့ပန်းချီရေးဟန်ကို ပြောပြပါတယ်။

“ကျွန်တော် စိတ်ကူးနဲ့ ရေးဆွဲထားတဲ့ ဘူးသီးခြောက် ပေါ်မှာ ရေးဆွဲထားတဲ့ပန်းချီတွေကိုလည်း ထည့်သွင်း ပြသမှာပါ။ ဘူးသီးခြောက်ပန်းချီရေးနည်းကို ကျွန်တော့် ဆရာဖြစ်တဲ့ မန္တလေးဦးတင်အေး(ကွယ်လွန်)ဆီက သင်ယူခဲ့ပြီး ကျွန်တော့်စိတ်ကူးနဲ့ ပုံဖော်ထားတာ

တွေကို ပြမှာပါ။ ဒီဘူးသီးခြောက်ပန်းချီကနေရတဲ့ အကျိုးအမြတ်တချို့ကို ဆရာရဲ့မိသားစုကို ထောက်ပံ့ (ကန်တော့)သွားမှာပါ။ ပန်းချီကားချပ်ပေါ်မှာ ဆေးရေး ရတာထက် ဘူးသီးခြောက်ပေါ်မှာက ပိုပြီးခက်ခဲပါတယ်” လို့ ကိုပန်းကြည်က ပြောပါတယ်။

သူ့ရဲ့ပန်းချီကားတွေကို ၂၀၀၄ ခုနှစ်ကစပြီး ပြသခဲ့ပြီး ပန်းချီလောကထဲကို ဝင်ရောက်လာခဲ့ပေမယ့် Public Show မလုပ်ခဲ့ဖူးဘဲ ပန်းချီအသိုင်းအဝိုင်းနဲ့ နီးစပ်သူတွေနဲ့ပဲ ပြုလုပ်ခဲ့ဘူးတယ်လို့ ပြောပါတယ်။ အခုပွဲကသူ့ရဲ့ သက်တမ်းတစ်လျှောက်မှာ အကြီးဆုံးပြပွဲ လို့ မျှော်လင့်ထားပြီး ပန်းချီကားပေါင်း ၄၀ မှ ၄၅ ကား အထိ ပြသထားမှာဖြစ်သလို ဘူးသီးခြောက်ပန်းချီ အလုံးပေါင်း ၂၈ လုံးခန့် ပါဝင်မယ်လို့ သိရပါတယ်။

အသက်သုံးဆယ်ဝန်းကျင် လူငယ်ပန်းချီဆရာ ကိုပန်းကြည်က ပန်းချီလောကမှာ နေရာတစ်နေရာရရှိ နေသူဖြစ်ပြီး သူ့ရဲ့ ပထမဆုံးအကြိမ် တစ်ကိုယ်တော်ပြ ပွဲကို ၂၀၁၁ ခုနှစ်မှာ “Passion on Green” အမည်ဖြင့် ပြသခဲ့ကာ ဒုတိယအကြိမ်ပြပွဲကိုတော့ 1st Silent Forest and Melodic Water အမည်နဲ့ပင် ၂၀၁၂ ခုနှစ် က ပြုလုပ်ခဲ့ပါတယ်။ ■

ပန်းချီ သတင်းစကား

‘ပန်းချီအောင်သန်း တစ်ကိုယ်တော် ပန်းချီပြပွဲ’

ပန်းချီဆရာ ဦးအောင်သန်း(မန္တလေး)ရဲ့ ဒုတိယအကြိမ်မြောက် တစ်ကိုယ်တော် ပန်းချီပြပွဲကို ဒဂုံမြို့နယ်၊ နဝဒေးလမ်း မှာရှိတဲ့ Green Art Gallery မှာ နိုဝင်ဘာလ ၁၇ ရက်နေ့က စတင် ပြသလျက်ရှိပါတယ်။

အဆိုပါပန်းချီပြပွဲကို နိုဝင်ဘာလ ၂၂ ရက်နေ့အထိ ပြုလုပ်သွားမှာဖြစ်ပြီး မနက် ၉ နာရီမှ ညနေ ၆ နာရီအထိ ဖွင့်လှစ် ပြသသွားမည်ဖြစ်ပြီး မြန်မာ့အလင်းစုရင်းပုံတွေကို အဓိက ပြသထားတယ်လို့ သိရပါတယ်။

ပန်းချီကားတစ်ချပ်ကို အနိမ့်ဆုံး ဈေးနှုန်း ဒေါ်လာ ၄၀ ကနေ အမြင့်ဆုံး ဒေါ်လာ ၃၅၀ အထိ သတ်မှတ်ထားတယ်လို့ သိရပါတယ်။

မြင်ကွင်းငယ်၏

မြင်ကွင်းကျယ်

ပန်းချီဆရာ ဦးသိန်းညွန့်နဲ့ ဦးမောင်မောင်သိန်း(ပုသိမ်)တို့ ပူးပေါင်းပြသမယ့် “မြင်ကွင်းငယ် မြင်ကွင်းကျယ်” ပန်းချီပြပွဲကို နိုဝင်ဘာလ ၂၂ ရက်နေ့ကနေ ၂၆ ရက်နေ့အထိ မနက် ၉ နာရီမှ ညနေ ၅ နာရီ အထိ ပြသသွား မယ်လို့ သိရပါတယ်။

အဆိုပါပြပွဲကို ရန်ကုန်မြို့ အမှတ် ၁၃၄၊ ၃၅ လမ်း အလယ် ဘလောက်ရှိ River Ayeeyarwaddy Gallery မှာ ပြုလုပ်မှာဖြစ်ပြီးတော့ ပန်းချီဆရာနှစ်ဦးရဲ့ ရှုခင်းတွေကို ပုံဖော်ထားတဲ့ ပန်းချီကားချပ် ဆိုက်အသေးများကိုသာ ပြသ သွားမှာ ဖြစ်ပါတယ်။

ပန်းချီကားတွေရဲ့ အရွယ်အစား ကတော့ ရှစ်လက်မ၊ ၁၀ လက်မက အကြီးဆုံး အရွယ်အစားဖြစ်ပြီး တန်ဖိုးကတော့ ကျပ်သုံးသောင်းခွဲ ကနေ နှစ်သိန်းဝန်းကျင်အထိ သတ်မှတ်ထားတယ်လို့ သိရပါ တယ်။

■ မြင့်ကေသီ စုစည်းသည်။



Singapore အမှတ်တံဆိပ် အဆင့်မြင့် ရေချိုးခန်းသုံး ပစ္စည်းများ



Established in 1991 with a vision to provide eco-friendly sanitation solutions for a rapidly urbanising Singapore. Rigel has since grown into a multinational industry leader with a market presence in close to 30 countries worldwide. Now, you are about to see the brand new showroom of Rigel in Yangon.



Authorized distributor:
EMPIRE HOLDING CO., LTD
No. 122, Bogayar Road, Sanchaung Township,
Yangon, Myanmar Tel: +951 523569
empireholding.co.ltd@gmail.com
enquiry@empireholding.com.mm

Customer Hotline:
09-7322-5988

NOW OPEN!



အနုပညာပျိုင်းခင်းရဲ့ မင်းသမီးသစ်တွေဖြစ်တဲ့ ပိုင်ဖြိုးသူ၊ ရွှေသမီးနှင့် ရတနာဗို။ ဓာတ်ပုံ - ဇာနည်ဖြိုး

အနုပညာပျိုင်းခင်းရဲ့ စည်းကမ်းချက်တွေနဲ့ ခြေလှမ်းစတော့မယ့် တက်သစ်စ မင်းသမီးများ

လွင်မာထွန်း
lwinmarhtun.mcm@gmail.com

မြန်မာ့ရုပ်ရှင်လောကက ထိတ်ထိတ်ကြိမ်းကြိမ်း သား ငါးယောက်ဖြစ်တဲ့ လူမင်း၊ နေတိုး၊ ပြေတီဦး၊ မြင့်မြတ်၊ ခန့်စည်သူတို့နဲ့ နာမည်ကြီး ဒါရိုက်တာ ပိုင်းတို့ ပူးပေါင်းပြီး ဒုတိယအကြိမ်အဖြစ် သရုပ်ဆောင် မင်းသမီးသုံးယောက်ကို လက်တွဲခေါ်ယူလိုက်ပါပြီ။

ပထမအကြိမ် အနုပညာပျိုင်းခင်းမှာ သရုပ်ဆောင်သစ်တွေဖြစ်တဲ့ အိချောပို၊ ယုသန္တာတင်နဲ့ ရွှေမုန်ရတီတို့ကို ရွေးချယ်ခဲ့ပြီး အခုတစ်ခေါက်မှာတော့ မြန်မာတစ်နိုင်ငံလုံးက သရုပ်ဆောင်ဝါသနာပါသူတွေအတွက် အခွင့်အရေးအနေနဲ့ ဂျာနယ်တွေကတစ်ဆင့် ကြိုတင်ကြေညာခဲ့ကြပြီး နောက်ဆုံးမှာတော့ ပိုင်ဖြိုးသူ၊ ရွှေသမီးနဲ့ ရတနာဗိုတို့ကို လူအယောက် ၂၀၀ ကျော်မှ အဆင့်ဆင့် ရွေးချယ်ခဲ့ပါတယ်။

အကျင့်စာရိတ္တပိုင်းနဲ့ ပတ်သက်ပြီး နာမည်ပျက်၊ နာမည်ဆိုး လုံးဝမထွက်ရ

“အမှန်တကယ်တော့ အခုအစီအစဉ်မှာ နှစ်ယောက်ပဲ ရွေးချယ်စင်တင်မယ်လို့ ရည်ရွယ်ထားတာပါ။ ဒါပေမဲ့လည်း နောက်ဆုံးကျန်တဲ့ သူတို့သုံးယောက်ထဲက တစ်ယောက်ကို ဖြုတ်ရမှာ နှမြောလို့ အားလုံး သဘောတူညီစွာနဲ့ သုံးယောက်စလုံးကို ရွေးချယ်ဖြစ်ခဲ့တယ်” လို့ ခန့်စည်သူက ဆိုပါတယ်။

အနယ်နယ်အရပ်ရပ်က လျှောက်လွှာ ၂၂၇ စောင် လက်ခံရရှိခဲ့ပြီး ဆန်ခါတင် ၁၃ ဦးကို ရွေးချယ်နိုင်ခဲ့ကာ သရုပ်ဆောင်စွမ်းရည်တွေနဲ့အတူ နောက်ဆုံးမှာတော့ ငါးဦးထဲကမှ သုံးဦးစသဖြင့် အဆင့်ဆင့်ရွေးချယ်ခဲ့တာ ဖြစ်တယ်လို့ ခန့်စည်သူက ပြောပါတယ်။

“ဒီအစီအစဉ်ကို စီစဉ်ခဲ့ရတဲ့ ရည်ရွယ်ချက်က အနုပညာကို တကယ်ဝါသနာပါပြီး ကြိုးစားချင်စိတ်၊ ဖြစ်ထွန်းချင်တဲ့စိတ်ရှိတဲ့ အနုပညာရှင်မင်းသမီးလေးတွေကို ကျွန်တော်တို့ရဲ့

ဖြတ်သန်းခဲ့တဲ့ အနုပညာအတွေ့အကြုံတွေကိုလည်း မျှဝေပေးရင်း အနုပညာလောကမှာ တကယ်လိုအပ်နေတဲ့ အရည်အချင်းရှိတဲ့ မင်းသမီးတွေ ပေါ်ထွက်လာစေချင်တဲ့ ရည်ရွယ်ချက်နဲ့ စလုပ်ခဲ့တာဖြစ်တယ်” လို့ အကယ်ဒမီ နေတိုးက ပြောပြခဲ့ပါတယ်။

ပထမအကြိမ်က မင်းသမီးသုံးယောက်က ပြည်သူချစ်တဲ့ မင်းသမီးများ ဖြစ်လာခဲ့ပြီး သူတို့ရဲ့ အနုပညာစွမ်းရည်ကိုလည်း အနုပညာလောကမှာသာမက ပြည်သူများကပါ အသိအမှတ်ပြုခံခဲ့ရပါတယ်။

အဲဒါကြောင့် ဒုတိယတစ်ခေါက်မှာကော ရွေးချယ်ထားမှု အောင်မြင်ပါ့မလားဆိုတာကိုလည်း သူတို့ခြောက်ဦးက “အောင်မြင်တယ်၊ မအောင်မြင်ဘူးကတော့ သူတို့ပေါ်မှာ မူတည်ပါတယ်။ သူတို့ရဲ့ ကြိုးစားမှုက သက်သေပြသွားမှာပါ။ ကျွန်တော်တို့ကတော့ တတ်နိုင်သလောက် အစွမ်းကုန် သူတို့ကို မျှဝေပေးရင်း လက်တွဲခေါ်သွားမှာပါ” လို့ ဆိုခဲ့ကြပါတယ်။

အခုတစ်ခါမှာတော့ သုံးနှစ်စာချုပ်နဲ့ အနည်းဆုံး ၁၅ ကားလို့ပဲ သတ်မှတ်ထားပြီး တခြားစည်းကမ်းချက်တွေလည်း တိုးထားပါတယ်။

“ပထမတစ်ခေါက်တုန်းကလည်း ၁၅ ကားလို့ ပြောခဲ့ပေမယ့် တစ်ယောက်ကို ဇာတ်ကား ၁၀၀ ဝန်းကျင်လောက်ထိ ရိုက်ဖြစ်ခဲ့ပါတယ်။ စာချုပ်သက်တမ်းအတွင်းမှာ ရုပ်ရှင်ဇာတ်ကားကြီးတွေကိုလည်း အလျဉ်းသင့်ရင် သင့်သလို ထည့်ရိုက်သွားမယ်” လို့ ပြေတီဦးက ပြောပါတယ်။

စာချုပ်ထဲမှာပါတဲ့ တခြားစည်းကမ်းတွေထဲက အဓိကအနေနဲ့ကတော့ အကျင့်စာရိတ္တပိုင်းနဲ့ပတ်သက်ပြီး နာမည်ပျက်၊ နာမည်ဆိုး လုံးဝမထွက်ရဘူး။ တကယ်လည်း မဖြစ်ရဘူး။ တကယ်ဖြစ်နေတယ်၊ အဲဒီလို သတင်းတွေ ထွက်မယ်ဆိုရင် အနုပညာပျိုင်းခင်းကို သိန်း ၃၀၀ ပေးလျော်ရမှာ ဖြစ်ပြီး စာချုပ်စည်းကမ်းဖောက်ဖျက်ခဲ့ရင်လည်း ရိုက်ကူးဖို့ ကျန်တဲ့ ဇာတ်ကားအရေအတွက်အတိုင်း သတ်မှတ်ထားတဲ့ အနုပညာကြေးတွေကို ပြန်လျော်ရမှာ ဖြစ်တယ်လို့လည်း ရှင်းပြခဲ့ပါတယ်။

အကယ်ဒမီ လူမင်းကလည်း “မင်းသမီးတွေပဲ တင်နေလို့ မင်းသားတွေ တင်ဖို့ကော

အစီအစဉ် မရှိဘူးလားလို့ မေးခွန်းတွေ အတွက်ကတော့ ကျွန်တော်တို့ မတင်နိုင်သေးပါဘူး။ ဘာဖြစ်လို့လဲဆိုတော့ အခြေအနေတွေက ကွာခြားပါတယ်။ အခုလို သရုပ်ဆောင်မင်းသမီးအသစ်တွေကို လက်တွဲခေါ်ယူတယ်ဆိုတာ ကိုယ်နိုင်နင်းတဲ့ အင်အားနဲ့ တတ်နိုင်တဲ့ အခြေအနေနဲ့ခွဲကြောင့်သာ လုပ်ဖြစ်တာပါ။ မင်းသားအသစ်တွေကိုလည်း အများကြီး ပေါ်ထွက်လာစေချင်ပါတယ်။ ဒါပေမဲ့ ကျွန်တော်တို့ နိုင်ငံမှာက မင်းသားဈေးကွက်နဲ့ ဦးဆောင်တဲ့အတွက် ဦးဆောင်မယ့် လူတစ်ယောက်ကို မွေးထုတ်ရတာ အခက်အခဲအများကြီး ရှိပါတယ်” လို့ ပြောပါတယ်။

အောင်မြင်တဲ့ မင်းသားတစ်ယောက် ထွက်ပေါ်လာဖို့ ထုတ်လုပ်သူဘက်အပိုင်းမှာလည်း မူတည်နေပြီး မင်းသားအချင်းချင်း မွေးထုတ်ဖို့ဆိုတဲ့ အခြေအနေကို အိပ်မက်အဖြစ်နဲ့သာ ဆက်မက်ပါဦးမယ်လို့ သူက ဆိုပါတယ်။

မကြာခင်အချိန်မှာပဲ ရွေးချယ်ထားတဲ့ မင်းသမီးသစ်သုံးယောက်အတွက် ဇာတ်လမ်းတွေ၊ ဇာတ်ကားရိုက်ကူးဖို့ အချိန်ဇယားတွေ

ကို စတင်စီစဉ်တော့မှာ ဖြစ်တယ်လို့လည်း လူမင်းက ပြောပါတယ်။

“သမီးက အရင်က ဇာတ်ကားတွေ ရိုက်ကူးဖြစ်ခဲ့တယ်ဆိုပေမယ့် ကိုယ့်ကိုယ်ကိုယ် အနုပညာအရည်အသွေး မပြည့်ဝသေးဘူးလို့ ခံယူထားတဲ့အတွက် အစွမ်းကုန် ကြိုးစားသင်ယူရင်း ဆရာတွေ မျက်နှာမပျက်အောင် ကြိုးစားသွားမှာပါ။ ဦးလူမင်းပြောသလို အနုပညာခရီးလမ်းက ခရောင်းလမ်းလည်း ဖြစ်နိုင်သလို ဘယ်လို ကြမ်းတမ်းတာတွေကို ဖြတ်သန်းရမယ်ဆိုတာမသိနိုင်ဘူးဆိုပေမယ့် ဒီအနုပညာလောကကို ခြေစုံပစ်ဝင်လိုက်တဲ့ အချိန်ကစပြီး အစွမ်းကုန်ကြိုးစားသွားမယ်လို့ ကတိပေးပါတယ်” လို့ တက်သစ်စ သရုပ်ဆောင် မင်းသမီး ပိုင်ဖြိုးသူက ပြောပါတယ်။

ပြီးခဲ့တဲ့တစ်ခေါက်က မင်းသမီးသုံးယောက်လို ပရိသတ်တွေရဲ့ အသိအမှတ်ပြုမှုတွေနဲ့ အောင်မြင်နိုင်မလားဆိုတာကိုတော့ အချိန်အတိုင်း အတာတစ်ခုအထိတော့ စောင့်ကြည့်ရဦးမှာပါလို့ ဒါရိုက်တာပိုင်းက ပြောပါတယ်။ ■

ဆောင်ရွက်ပါနဲ့ ဆို

ချွဲသလိပ်တွေပျော်ပြီးလုံးဝရှင်းသွားပြီ...

Solmux® ဆောင်ရွက်ပါနဲ့

ချောင်းဆိုးချွဲကျပ် အမှန်တကယ်ပျောက်ဆေး

ဆောင်ရွက်ပါနဲ့ ကို လူကြီးများအတွက် ဆေးတောင့်၊ တောက်သယ်ရုံအနုအရွယ်၊ ဆေးရောင်ပြောင် ကလေးများအတွက် ပျော်ဆန်းအရွယ်၊ ဆေးရောင်ကိုပါ ရရှိနိုင်ပါပြီ။

UNITED PHARMAL
Serving Your Healthcare Needs

ကမ္ဘာ့နိုင်ငံငါးနိုင်ငံက ဂီတအမျိုးအစားတွေကို ခံစားကြည့်ရုန်းဆင်နိုင်မယ့် ကမ္ဘာ့ဂီတပွဲတော်



နန္ဒာအောင်
nandaraung.mcm@gmail.com

ကမ္ဘာတစ်လွှားက ဂီတအနုပညာတွေ ဖလှယ်နိုင်ဖို့အတွက် နှစ်စဉ် နိုင်ငံတကာက မြန်မာနိုင်ငံအခြေစိုက် သံရုံးတွေနဲ့ ယဉ်ကျေးမှုဌာန တွေကနေ ပူးပေါင်းပြီး Jazz Bliss ဆိုတဲ့ Jazz ဂီတဖျော်ဖြေပွဲ တွေကို ပြုလုပ်ခဲ့ပါတယ်။

ဒီနှစ်မှာတော့ နိုင်ငံတကာက ခေတ်ပေါ်အချည်အသွေးမြင့် တေးဂီတအဖွဲ့တွေက မြန်မာနိုင်ငံကတေးဂီတပညာရှင်တွေနဲ့ ပူးပေါင်းပြီး အနုပညာချင်းဖလှယ်နိုင်တဲ့ အခွင့်အလမ်းတစ်ခု ဖန်တီး ပေးဖို့အတွက် ကမ္ဘာ့ဂီတပွဲတော် (World Music Festival) ကိုပြင်သစ် ယဉ်ကျေးမှုဌာနမှာ လာမယ့် နိုဝင်ဘာ ၂၈ ရက်ကနေ ၃၀ ရက်အထိ ကျင်းပပြုလုပ်သွားမှာ ဖြစ်ပါတယ်။

ဒီပွဲတော်ကို French Institute နဲ့ Goethe Institute Myanmar တို့ ပူးတွဲကျင်းပတာဖြစ်ပြီး ဒီနှစ်မှာတော့ အစွဲရော၊ ဂျပန်နဲ့ ဆွစ်ဇာလန်သံရုံးတို့နဲ့လည်း ပူးပေါင်းတင်ဆက်မှာပါ။

“မြန်မာနိုင်ငံက ပြီးခဲ့တဲ့သုံးနှစ်ကစပြီးတော့ စီးပွားရေး၊ လူမှုရေး၊ နိုင်ငံရေးနဲ့ ယဉ်ကျေးမှု စတာတွေမှာ ပြောင်းလဲလာတဲ့အခြေအနေ တွေအရ အဘက်ဘက်ကလည်း ပွင့်လင်းမြင်သာတဲ့ အခြေအနေ တွေရှိလာပါပြီ။ ဒီလိုအချိန်မျိုးမှာ ဒီလိုမျိုးဂီတပွဲတော်ကို ပြုလုပ် ရတဲ့အတွက် အရမ်းကို ဂုဏ်ယူရသလို ဒီဂီတပွဲတော်ကြီးကနေ တစ်ဆင့် မြန်မာနိုင်ငံသာမက ကမ္ဘာ့နိုင်ငံအနှံ့ကို ဖွင့်လှစ်ပေးနိုင် မယ့် ဂီတပေါင်းကူးတဲခါးလေးတစ်ခု ဖြစ်လာမယ်လို့လည်း မျှော်လင့် မိပါတယ်”လို့ မြန်မာနိုင်ငံအခြေစိုက် Goethe Institute က ဒါရိုက် တာ မစ္စတာ Mr Franz Xaver Augustin က ပြောပါတယ်။

လာရောက်တီးခတ်ဖျော်ဖြေမယ့် နိုင်ငံတကာဂီတပညာရှင်တွေ ကတော့ အစွဲရောနိုင်ငံက ခေတ်ပေါ်တေးဂီတပညာရှင်တွေဖြစ်တဲ့ Ohad Hitman (စန္ဒရား)နဲ့ Yoed Nir (cello) တို့ဖြစ်ကြပြီး သူတို့ရဲ့

အစွဲရောရိုးရာတေးဂီတတွေအပြင် ခေတ်ပေါ်တေးဂီတတွေနဲ့လည်း တီးခတ်ပေးသွားမှာပါ။ ဂျပန်နိုင်ငံကတော့ သုံးဦးတဲ့အဖွဲ့ ဖြစ်တဲ့ Kazuo Suzuki (sax နဲ့ flute)၊ Kenro Oshidari (ဘော့)နဲ့ Dale Lee (ဒရမ်)တို့ရဲ့ဖျော်ဖြေမှုနဲ့အတူ ဂျက်ဇီဂီတကို ဖျော်ဖြေသွားမှာပါ။

ဆွစ်ဇာလန်နိုင်ငံကလည်း အဆိုတော်တွေနဲ့အတူ ဂစ်တာပညာ ရှင် Eliane Amherd ကလည်း ဘရာဇီးလ်နဲ့ လက်တင်တို့က ဂီတ သံစဉ်တွေကို ဂျက်ဇီတေးသံရှင်တွေနဲ့ ပူးပေါင်းဖျော်ဖြေတင်ဆက် သွားမယ့်အပြင် ပြင်သစ်နိုင်ငံက သုံးယောက်တစ်ဖွဲ့အဖွဲ့ TAB က တေးဂီတဆရာ Alexandre Beaurain (ဂီတာ)၊ Frederic Backer (sax) နဲ့ Frederic Malempre တို့ကလည်း တင်ဆက်သွားမှာပါ။

ဒါ့ပြင် ဂျာမနီနိုင်ငံ၊ ဘာလင်က Meike Goosmann (sax)၊ Laya Genc (စန္ဒရား)နဲ့ Christoph Hillmann (ဒရမ်)တို့ကလည်း မြန်မာ့ ဆိုင်းဝိုင်းနဲ့အတူ ပေါင်းစပ်ပြီး ဟိန်းတင်ရဲ့ တေးဂီတအဖွဲ့နဲ့အတူ တင်ဆက်မှာဖြစ်တဲ့အပြင် ရန်ကုန် Gitamate Music School က ဂျက်ဇီဂီတအဖွဲ့တို့နဲ့ ၁၀ ရက်တာ အလုပ်ရုံဆွေးနွေးပွဲက ရရှိလာတဲ့ ပူးပေါင်းဖျော်ဖြေတင်ဆက်မှုတွေလည်း ပါဝင်မှာဖြစ်ပါတယ်။

ဒီပွဲတော်ရဲ့ ပထမနေ့နဲ့ ဒုတိယနေ့တွေမှာတော့ ကမ္ဘာ့နိုင်ငံ ငါးနိုင်ငံဖြစ်တဲ့ ပြင်သစ်၊ ဂျာမနီ၊ အစွဲရော၊ ဂျပန်နိုင်ငံနဲ့ ဆွစ်ဇာလန် နိုင်ငံက ဂီတပညာရှင် ၁၂ ဦးတို့ရဲ့ ဂီတာ၊ saxophone၊ ပလွေ၊ ဒရမ်၊ စန္ဒရား၊ ချယ်လို့နဲ့ percussion စတဲ့ တူရိယာတွေနဲ့တီးမှုတ်ဖျော်ဖြေ ထားတဲ့ ဂျက်ဇီဂီတအပါအဝင် ခေတ်ပြိုင်ဂီတ contemporary music နဲ့ တခြားရှားပါးတဲ့ ဂီတအမျိုးအစားတွေကိုပါ ခံစားကြည့်ရ နားဆင်နိုင်မှာပါ။

ဒါ့ပြင် ၃၀ ရက်မှာလည်း နိုင်ငံတကာ ဂီတပညာရှင်တွေနဲ့ အတူ အလုပ်ရုံဆွေးနွေးပွဲတွေကိုလည်း ပြုလုပ်သွားမှာဖြစ်ပြီးတော့ တက်ရောက်ချင်တဲ့ ဂီတပညာရှင်တွေအနေနဲ့လည်း မိမိတို့ တီးခတ်တဲ့ တူရိယာကို ယူဆောင်လာပြီး နိုင်ငံတကာက အောင်မြင် ကျော်ကြားတဲ့ ဂီတပညာရှင်တွေနဲ့အတူ တီးခတ်ပြီး အမြင်တွေကို အပြန်အလှန် ဖလှယ်နိုင်မယ့်အပြင် အသစ်အဆန်း ဂီတအမျိုးအစား တွေကို အတူတကွ ဖန်တီးခွင့်ရရှိမှာဖြစ်တာကြောင့် ဂီတချစ်သူတွေ အတွက် လက်မလွှတ်သင့်တဲ့ အခွင့်အရေးတစ်ခုလို့ ပြောလို့ရပါတယ်။

ကမ္ဘာ့ဂီတပွဲတော်ရဲ့ နိုင်ငံတကာအနုပညာရှင်တွေရဲ့ ဖျော်ဖြေပွဲ တွေကို နိုဝင်ဘာ ၂၈ ရက် ၂၁ နာရီနဲ့ နိုဝင်ဘာ ၂၉ ရက်မှာတော့ ညနေ ၆ နာရီမှာ ပြုလုပ်သွားမှာဖြစ်တဲ့အပြင် နိုဝင်ဘာ ၃၀ ရက်မှာ လည်း ညနေ ၃ နာရီကနေ ၆ နာရီအတွင်း ဂီတနဲ့ပတ်သက်တဲ့ ဆွေးနွေးဖလှယ်ပွဲတွေ၊ ဖျော်ဖြေပွဲတွေကို ထပ်မံတင်ဆက်ပေးမှာဖြစ် ပါတယ်။ ပွဲလာရောက်မယ့်သူတွေအနေနဲ့ အခမဲ့လက်မှတ်တွေကို ticket@yangon.goethe.org မှာ ရရှိနိုင်သလို ပွဲကျင်းပရေးမှာ ပါဝင်တဲ့ အဖွဲ့တွေမှာလည်း ထုတ်ယူနိုင်ပါတယ်။ ■

သီတင်းပတ်ရဲ့ ကံကြေးမုံ



ဆရာအောင်မြင်ကျော်
နက္ခတ္တဗေဒပညာရှင်

အမှတ်(၁၀၃)၊ ၃-လွှာ၊ သမိန်ဝရမ်းလမ်း၊ တာမွေမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်၊ ဖုန်း-၀၉-၇၃၁၃၅၆၃၂

၂၀၁၄၊ နိုဝင်ဘာ
၂၁ ရက်မှ ၂၇ ရက်အထိ

ကုရာသီ **AQUARIUS** | ဇန်နဝါရီ ၂၀ - ဖေဖော်ဝါရီ ၁၈



ကံကြမ္မာသည် ကံသုံးပါး၏အကျိုး ဖြစ်သည်။ မိမိ၏နေ့စဉ် လက်တွေ့ လုပ်ရပ်ကို မှန်ကန်မြှင့်မတ်မှု နှင့် ထိန်းညှိပေးတတ်ရပါမည်။

လူမှုဆက် ဆံရေးကောင်းမှ လုပ်ငန်းစီးပွား ကောင်းပါမည်။ ယုံကြည်မှုမရှိသော် အပြန် အလှန် နားလည်မှု မပေးနိုင်တတ်ပါ။ အချစ် လက္ခဏာ မသေချာတတ်ပါ။

* ယုံကြည်မှု မပျက်စေနှင့်။

သီဟရာသီ **LEO** | ဇူလိုင် ၂၃ - ဩဂုတ် ၂၂



လူမှုရေးတုံ့ပြန် ဆက်ဆံမှုမှာ မာနနှင့် အာယာတတို့ ရှေ့တန်း တင်မိနေတတ်သည်။ မုန်းလျှင် အပြစ်ဆိုသော်လည်း အပြစ်မယူ တတ် ခွင့်လွှတ်အပ်ကြောင်း နားလည်ကျင့်သုံး နိုင်မှုကို အကြောင်းပြုရမည့်အခါသမယဖြစ် ပါသည်။ မိမိ မြတ်နိုးအပ်သူကိုလည်း ဖြူစင် သောသဒ္ဓါရှိမှု မေတ္တာကမ္ဘာတည်နိုင်ပါမည်။

* ကြောင်းကျိုးပြုမှုကို သတိပြု။

မိန့်ရာသီ **PICES** | ဖေဖော်ဝါရီ ၁၉ - မတ် ၂၀



ဘဝမှာ မရှိသလို မသိသလို နေ ပေးလိုက်ရတာမျိုးသည် မထင် မရှား လူမှုရေးနားလည်တုံ့ပြန်ပေး လိုက်ခြင်းဖြစ်ကြောင်း သတိပြု

မိတတ်ပါစေ။ နားလည်ပေးတတ်ခြင်းမှာ သဘောထားကြီးပြီး စိတ်ထားလှသော လုပ်နိုင် ပါသည်။ ဝီရိယကြောင့် လူမှုစီးပွားရေးကောင်း မည်။ ချစ်ကပ်ပွင့်လင်းနေပါသည်။

* ပညာရှိမျက် ပြင်မထွက်နှင့်။

ကန်ရာသီ **VIRGO** | ဩဂုတ် ၂၃ - စက်တင်ဘာ ၂၂



မေးမြန်းတတ်ခြင်းဖြင့် တိုးတက်မှု လမ်းစဉ်တတ်ရပါမည်။ ပတ်ဝန်း ကျင်၏ ဝေဖန်သုံး ချီးမွမ်းဟန်တို့ တွင် သတင်းထူးရှိနေတတ်ကြောင်း

သတိပြုတတ်ရပါမည်။ ဆွေဂုဏ်မျိုးဂုဏ် ပညာ ဂုဏ်မောက်မှားမှုကြောင့် အရှက်ကွဲရတတ် သည်။ မရိုးသားမှုဖြင့် ငွေအသပြာဖန်တီးမှုကို မပြုလုပ်မိပါစေနှင့်။ နားကြားမှားတတ်သည်။

* ပတ်ဝန်းကျင်ကို အကြောင်းပြုပါ။

မိသရာသီ **ARIES** | မတ် ၂၀ - ဧပြီ ၁၉



လူတိုင်း လူမျိုးဘာသာမရွေး သူတန်းဖိုးနှင့်သူ ရှိနေကြပါသည်။ လူမျိုးစွဲ၊ ဘာသာစွဲ အမုန်းတရား လွန်ကဲခြင်း ကင်းရှင်းတတ်ရပါ

မည်။ အရေးပါအရာကိုမူကား ပြတ်သားစွာဖော် ထုတ်နိုင်ရပါမည်။ ကံကောင်းမှုနှင့်အတူ ကုသိုလ် ကောင်းမှုပြုရကုန် ရှိသည်။ မိတ်ဆွေကောင်းနှင့် ကျွမ်းဝင်မည်။ ချစ်သဒ္ဓါတိုးအံ့။

* မိမိကိုယ်မိမိ အကြောင်းပြု။

တူရာသီ **LIBRA** | စက်တင်ဘာ ၂၃ - အောက်တိုဘာ ၂၂



ထူးခြားမှုမရှိခြင်းသည် ထူးခြား နေခြင်းဖြစ်နေတတ်သည်။ မိမိ ၏လိုအပ်ချက်အတွက် လူမှုရေး စည်းကမ်းဖောက်ဖျက်မိတတ်

သည်။ ကုန်သွယ်စီးပွားမှာ အခါသမယနှင့် ပတ်သက်နေကြောင်း သတိပြုတတ်ရပါမည်။ စကားအပြောအဆို သတိထားရမည်။ ဆင် ပြောင်ကြီး အမြီးတစ်ဖြစ်တတ်သည်။

* စည်းကမ်းမဖောက်နှင့်။

ဗြိသရာသီ **TAURUS** | ဧပြီ ၂၀ - မေ ၂၀



အတုယောင်ဆောင်ခြင်းမှာ လောဘကြောင့်ဖြစ်သည်။ လောဘ ၏မြစ်လက်တက်ဖြစ်၍ စိုးရိမ်ရ ခြင်းသဘော ဖြစ်စေတတ်သည်။

လောကဓံတရားမှာ စစ်မှန်မှုဖြင့် ရင်ဆိုင်တွန်း လှန်မှ ကောင်းကျိုးဖြစ်မြောက်စေနိုင်ပါသည်။ သင့်လူမှုဘဝကို ပြုပြင်တည်ဆောက်တတ်သော် လှပနိုင်ပါလိမ့်မည်။

* ဘဝကို ပြုပြင်တည်ဆောက်။

ဗြိသရာသီ **SCORPIO** | အောက်တိုဘာ ၂၃ - နိုဝင်ဘာ ၂၁



စွန့်လွှတ်မှုဖြင့် နှလုံးရည်ခွန်အား ကြီးကြောင်း သက်သေပြနိုင်လိမ့် မည်။ လုပ်ငန်းစီးပွား အမြင့်မား ဆုံး ခြေလှမ်းများ စတင်ရလိမ့်

မည်။ အဆင့်မြင့်နည်းပညာ သင်ယူနိုင်မှုအခွင့် အရေးကောင်း ရမည်။ မိတ်ဆွေကောင်းကို ပေါင်းသင်းတတ်ခြင်းဖြင့် ရလဒ်ပိုကောင်းနိုင် မည်။ အနှစ်နာခံမှုဖြင့်ချစ်သက်သေပြရမည်။

* နှလုံးရည်ကို ထင်ရှားစွာပြ။

မေထုန်ရာသီ **GEMINI** | မေ ၂၀ - ဇွန် ၂၀



မှားတတ်သောသဘောမှာ အပြစ် တင်စရာမဟုတ်သော်လည်း အမှား နည်းစေမှုကို နေ့စဉ်အကြောင်း ပြုတတ်ရပါမည်။ မနောဓာတ်

၏ ဖြောင့်မတ်မှုဖြင့် ကတိစကားတည်ထား နိုင်လေ ကောင်းကျိုးပွားလေဖြစ်မည်။ လူမှုဘဝ ပြဌာန်းချက်များကို အခိုင်အမာတည်ဆောက် နိုင်မည်။ နှလုံးအလှ သစ္စာပြုရလိမ့်မည်။

* မနောဓာတ် ဖြောင့်မတ်ပါ။

ဇန်နရာသီ **SAGITTARIUS** | နိုဝင်ဘာ ၂၂ - ဒီဇင်ဘာ ၂၁



လုပ်ငန်းစီးပွား ပြောင်းလဲရကုန် ရှိသည်။ ပုဂ္ဂိုလ်ရေးယုံကြည်မှု မြင့်မားလာမှုကို အကြောင်းပြုပြီး ကိုယ်ကျင့်တရားကို သက်သေပြ

တတ်ရပါမည်။ ငွေကြေးရင်းနှီးမှုမှာ အငြင်းပွား မှုများ ရှိလာတတ်သည်။ လူမှုရေးစိန်ခေါ်မှုများ ကို ပြတ်သားစွာ တုံ့ပြန်နိုင်လိမ့်မည်။ မင်္ဂလာ သတင်းကောင်းများ ရှိလာတတ်ပါသည်။

* ကိုယ်ကျင့်တရားကို တန်ဖိုးထားပါ။

ကရကဏ်ရာသီ **CANCER** | ဇွန် ၂၀ - ဇူလိုင် ၂၂



ရုပ်ခန္ဓာ၏နာကျင်မှုမှာ အချိန် ကာလအလျောက် ပျောက်နိုင်ပါ သည်။ စိတ်ဒဏ်ရာမှာ ပျောက် နိုင်ခဲသည်။ သူတစ်ပါးကို စိတ်

ဒဏ်ရာ မပေးမိပါစေနှင့်။ ယုံကြည်မှုအလွဲသုံး စားပြုခြင်း ခံရတတ်သည်။ စေတနာကောင်းကို အလွဲသုံးစားပြုမိတတ်သည်။ စိတ်ဖိစီးမှု များရတတ်သည်။ ချစ်အာရုံ မှားနေတတ်သည်။

* လူလူချင်း တန်ဖိုးထား။

မကာရရာသီ **CAPRICORN** | ဒီဇင်ဘာ ၂၂ - ဇန်နဝါရီ ၁၉



ပွင့်လင်းမြင်သာသော လူမှုဆက် ဆံရေးကြောင့် အခွင့်အရေး ကောင်းကို လိုသည်ထက်ပိုပြီး လောဘတက်နေမည်။ မိတ်ဆွေ

ကောင်းတစ်သက် ဆိုသည်ကို အလေးမထား နိုင်။ တစ်ကိုယ်ကောင်းဆန် မကောင်းကြံမိ၍ ပုဂ္ဂိုလ်ရေးယုံကြည်မှုပျက်တတ်သည်။ ဂုဏ် သိက္ခာဆုံးရှုံးခြင်းမှာ ဘဝပျက်ခြင်း ဖြစ်သည်။

* ကျေးဇူးမကုန်မိစေနှင့်။

ကံသုံးပါးကို ပညာသိဖြင့် ပြုလုပ်ခြင်းမှာ တိုက်ရိုက်မူလ'ယတြာ' ဖြစ်သည်။

Merry Christmas AND Happy New Year

VINTAGE LUXURY
YACHT HOTEL

Party like a king...

- Unlimited DJ and Dance
- Unlimited Drinks
- Unlimited live BBQ & Food

New year eve dinner
New year buffet branch

Yangon, Myanmar.
www.vintageluxuryhotel.com
Tel: 01-9010555, 01-9010532, 09-250846974

Christmas eve dinner
Christmas buffet branch

Terms and condition applies.



GRAND OPENING

LG NEW BRAND SHOP @ MAWLAMYINE
15th November | 2014



LG NEW BRAND SHOP @ MAWLAMYINE



မြတ်ဗြဲသိန်းလွင်

မရှိသိန်းလွင်
Executive Director
TMW Enterprise Ltd

Dr. ကိုသိန်းလွင်
လုပ်ငန်းအသိပညာရေးနှင့်
မွန်ပြည်နယ်

ကိုသိန်းလွင်
Executive Director
Tourist Electronics



ဦးသန်းထွန်း၊ ဒေါ်ခင်အေးမူ၊ မိသားစု (Tourist Electronics)



ဦးသန်းထွန်း



မအူလှ၊ မရှိသိန်းလွင်၊ မအူ



ကိုသိန်းလွင်



Dancer မအူလှ၊ မရှိသိန်းလွင်



မရှိသိန်းလွင်

မရှိသိန်းလွင်



Game ကစားပွဲ



မအူလှ၊ မရှိသိန်းလွင်၊ မရှိသိန်းလွင်





Bob Brewer နှင့် David Thornton

Silent Sweat ပန်းချီပြပွဲ



George H. Mandler-Maxheim နှင့် မမြင့်မြင့်ဦး



နီနီ နှင့် ဆွေဆွေ



ကိုဘုန်းနှင့် နိုင်နိုင်ထွန်း



BMW ကားအရောင်းစင်တာဖွင့်ပွဲ



Yangon Runway ညတေးပွဲ



Ms Yuko Fueki



Ms Rina Takeda



မဝတ်ရည်ထွေး

Hello ဆူရိုဆိုင်ဖွင့်ပွဲ



ပွဲတက်ရောက်သူများ



မယဉ်မင်းထွန်း၊ မမိုး နှင့် ဦးစိုးသန်းဝင်း



စားဖိုမှူးများ



မမိုး နှင့် ပွဲတက်ရောက်သူများ





ငြိမ်းအိအိထွေး

nyeineiiehtwe23@gmail.com

မင်္ဂလာပါ ဆိုရယ်ပရိသတ်ကြီးရေ. . ။
ပြီးခဲ့တဲ့ သီတင်းပတ်ကတော့ မြန်မာနိုင်ငံရဲ့ အာဆီယံ
ထိပ်သီးအစည်းအဝေးနဲ့ အမေရိကန် သမ္မတ အိုဘားမားရဲ့
ခရီးစဉ်က လူတိုင်းပါးစပ်ဖျားမှာ ရေပန်းစားနေမှာ သေချာ
ပါတော့တယ်ရှင်။ အနုပညာဘက်မှာဆိုလည်း ဂျပန်
နာမည်ကျော် မင်းသားကြီး ဆန်နီချီတာ လာတဲ့ သတင်းတွေနဲ့
အနုပညာပျိုးခင်းက မင်းသမီးအသစ်လေးတွေက
စိတ်ဝင်စားစရာပဲရှင်။ ဆိုရယ်ပွဲတွေကိုမှ ချစ်တဲ့ ပရိသတ်
အတွက်ကိုတော့ ကားအရောင်းစင်တာဖွင့်ပွဲ၊ ပန်းချီပြပွဲ၊
ထိုင်ဝမ်ဈေးရောင်းပွဲတော် စတဲ့ ပျော်စရာအချိန်အခါတွေမှာ
ပါဝင်ခဲ့ပါတယ်ရှင်. . ။

မောင်ကျော်ဇေယျာအောင်နှင့် မဖြိုးအိအိအောင် မင်္ဂလာပွဲ



မောင်ကျော်ဇေယျာအောင် နှင့် မဖြိုးအိအိအောင်

20th Business Anniversary's IKON Mart



Sea Air Teams and Mr. Paul Budwroth. ဦးအောင်သန်းဌေးနှင့် ဒေါ်မြစန္ဒာမင်း



Mr. Giorgio, Mr. Richard Meyhew



Mr. Steven Twang, Mr. Christopher Lao



Mr. Mourad Brahmi and Wife, Mr Pedro Carrillo



မေမေမျိုး



ဝေဝေဖြိုးလွင်၊ ကိုထက်၊ မေသကြိန်၊ ခိုင်သန္တာလွင် နှင့် ခင်နီလာကျော်



မော်ဒယ်များ

Z Villas မိတ်ဆက်ပွဲ



ဦးဇေသီဟ



Taiwan Excellent Promotion ဈေးပွဲတော်



မော်ဒယ်များ



ကိုဟိန်းဇော်



ကိုလှမျိုးသန်းနှင့်မအိချောပိုင်

TUBORG FUN GUIDE

မာအတူပါဝင်ဖန်တီးပြီး ဆုများရယူပါ

Join the fun... www.facebook.com/tuborgmyanmar

ကာတွန်း



ရုပ်ရှင်

ဒီတစ်ပတ် (နိုဝင်ဘာ ၂၁ ရက်မှ ၂၇ ရက်အထိ) မှာတော့ . . .

သမ္မတ၊ သွင်၊ မင်္ဂလာ(၁) နဲ့ တောပုံရိပ်ရယ် ရုပ်ရှင်ရုံတွေမှာတော့ ဒါရိုက်တာ ညီညီထွန်းလွင် ရိုက်ကူးထားပြီး နေတုံး၊ အိချောပို၊ ရွှေပုံရတီနဲ့ ယုသန္တာတင်တို့ အဓိက ပါဝင်သရုပ်ဆောင်ထားတဲ့ **‘အောင်မြင်ကျော်ကြား စူးရှထက်မြက်’** ဇာတ်ကားကိုပဲ ဆက်လက်ရုံတင်ထားပါတယ်။ **မင်္ဂလာ(၂)** ရုပ်ရှင်ရုံမှာတော့ **"Big Hero 6"** အမေရိကန် သရုပ်ဆောင် ကာတွန်းဇာတ်ကားကိုပဲ ဆက်လက်ရုံတင်ထားပါတယ်။

နေပြည်တော်ရုံ(၁) မှာတော့ **"The Hunger Games:Mocking-jay"** တူးဒီ အမေရိကန် သိပ္ပံစိတ်ကူးယဉ် စွန့်စားမှုဇာတ်ကားကို စတင်ရုံတင်လာပါတယ်။ **ရုံ(၂)** မှာတော့ **"Big Hero 6"** သရုပ်ဆောင် ကာတွန်းဇာတ်ကားနဲ့ **ရုံ(၃)** မှာတော့ **"Fury"** တူးဒီ အမေရိကန် စစ်ကားတို့ကို ပြသသွားမှာပါ။

ရှေ့ဆောင်ရုံ(၁) မှာတော့ **"Happy New Year"** တူးဒီ ဘောလိဝုဒ် ဟာသအကောင်အထည်ဖော်ကားနဲ့ **ရုံ(၂)** မှာတော့ **"Big Hero 6"** အမေရိကန် သရုပ်ဆောင် ကာတွန်းဇာတ်ကားတို့ကို ရုံတင်ထားပါတယ်။

မင်္ဂလာစံပြရုံ(၁) မှာတော့ **"Big Hero 6"** သရုပ်ဆောင် ကာတွန်းဇာတ်ကား၊ **ရုံ(၂)** မှာ **"The Hunger Games:Mocking-jay"** တူးဒီ အမေရိကန် သိပ္ပံစိတ်ကူးယဉ် စွန့်စားမှု ဇာတ်ကားနဲ့ **ရုံ(၃)** မှာတော့ **‘အောင်မြင်ကျော်ကြား စူးရှထက်မြက်’** ဇာတ်ကားတို့ကို ပြသသွားမှာဖြစ်ပါတယ်။

ဂျန်းရှင်းစက္က ရုပ်ရှင်ရုံတွေမှာတော့ ထိတ်လန့်ခြောက်ခြားဖွယ်ရာဇာတ်လမ်း **"Babadook"** ၊ ကမ္ဘာပျက်ကိန်းကို ရိုက်ကူးတင်ဆက်ထားတဲ့ သည်းထိတ်ရင်ဖိုဇာတ်ကား **"Left Behind"** နဲ့ **‘အောင်မြင်ကျော်ကြား စူးရှထက်မြက်’** တို့ကို ရုံတင်ပြသသွားမှာပါ။

ဂျန်းရှင်းမော်တင် ရုပ်ရှင်ရုံတွေမှာလည်း **"Left Behind"** နဲ့ **‘အောင်မြင်ကျော်ကြား စူးရှထက်မြက်’** ဇာတ်ကားတို့ကိုပဲ ရုံတင်ပြသသွားမှာ ဖြစ်ပါတယ်။

နေပြည်တော်ဂျန်းရှင်း mini-theatre မှာတော့ ဒါရိုက်တာဝိုင်းရိုက်ကူးထားပြီး အောင်ရဲလင်းနဲ့ ဖွေးဖွေးတို့ အဓိကပါဝင်သရုပ်ဆောင်ထားတဲ့ **‘သက်တံသစ်’** ဝိညာဉ် ဇာတ်ကားကို ပြသသွားမှာဖြစ်ပါတယ်။ ■ **နန္ဒာအောင်**

ဟာသ



ဇနီး - ကျွန်မသေရင် ရှင် ရည်စားထပ်ရှာမှာလား။
 ခင်ပွန်း - ဘာလို့ရှာမှာလဲကွာ။
 ဇနီး - ဘာလို့လဲ။ ရှင် လက်ထက်ရတာမကြိုက်ဘူးလား
 ခင်ပွန်း - ကောင်းပြီ။ ငါနောက်တစ်ကြိမ် လက်ထက်မယ်။(စိတ်ဆိုးတဲ့လေသံဖြင့်)
 ဇနီး - အို (ဝမ်းနည်းသံ)

ဘယ်သန်
မို့ပါ...

ခင်ပွန်း - အသံ တိတ်နေ
 ဇနီး - အဲဒီအခါ ကျရင် ရှင်တို့ ဒီအိမ်မှာ နေကြမှာလား။
 ခင်ပွန်း - အေးပေါ့။ အိမ်က အရမ်းကောင်းတဲ့ဥစ္စာ။
 ဇနီး - ကျွန်မတို့ခုတင်မှာပဲ အိပ်ကြမှာလား။
 ခင်ပွန်း - ဒါဆို ဘယ်မှာအိပ်ရမလဲ။
 ဇနီး - ကျွန်မကားကို သူတို့ပေးမောင်းမှာလား။

ခင်ပွန်း - ဖြစ်ဖို့များတယ်။
 ကားကအကောင်းကြီးရှိသေးတဲ့ဟာ။
 ဇနီး - ကျွန်မ ဝေါက်ရိုက်တံတွေရော သူသုံးမယ်လို့ထင်သလား။
 ခင်ပွန်း - ဒါတော့ မထင်ဘူး။ သူက ဘယ်သန်ကွ။
 ဇနီး - အသံတိတ်နေ။

■ **မိုးမိုးသော် ဘာသာပြန်သည်။**





ပဲကြာဆံကြော်

ပါဝင်ပစ္စည်းများ (၆ ယောက်စာ)

- ပဲကြာဆံအခြောက် ၁၈၀-၂၀၀ ဂရမ်
- ကြက်သွန်မြိတ် ၄ ပင်
- တရုတ်နံနံပင် ၃ ပင်
- ဟင်းသီးဟင်းရွက်ဆီ စားပွဲဇွန်း ၂ ဇွန်းခွဲ
- ပဲငံပြာရည် စားပွဲဇွန်း ၂ ဇွန်း
- ငရုတ်ကောင်းအဖြူမှုန့် လက်ဖက်ရည်ဇွန်း ၁ ဇွန်းခွဲ
- ကြက်ဥ ၂ လုံး

ပြင်ဆင်ပုံ

ပဲကြာဆံတွေကို ရေဆေးပြီး ရေနွေး (ခပ်နွေးနွေးလေးဖြင့်) စိမ်ထားပါ။ ပျော့လာသည်အထိ စိမ်ပါ။ ကြက်သွန်မြိတ်တွေကို နှပ်နှပ်လေးလှီးပါ။ ကြက်ဥတွေကို ပန်းကန်တစ်လုံးထဲမှာ ပဲငံပြာရည် ၃-၄ စက် လောက်ထည့်ပြီး ငရုတ်ကောင်းအဖြူမှုန့် တစ်တိုစာလောက်ဖြင့် နာနာလေးခေါက်ပြီး ထားပါ။

အိုးတစ်လုံးထဲသို့ ရေထည့်ကာ ဆားစားပွဲဇွန်း ၁/၂ ဇွန်းထည့်ပြီး ပွက်အောင် တည်ပါ။ ရေနွေးပွက်ရင် ကြာဆံတွေကို ပြုတ်ပါ။ ၄၅ မိနစ်လောက် ကြာတတ်ပါတယ်။ ဒါမှမဟုတ် ကြာဆံတွေ အရောင်ကြည်လာပြီဆိုရင် ရပါပြီ။ နောက် ကြာဆံတွေကို ရေစစ်ပြီး ရေအေးအေးဖြင့် ဆေးချပါ။ နောက် ရေစင်အောင် စစ်ထားပါ။

ဒယ်အိုးထဲသို့ ဆီကို ထည့်ကာ ဆီပူလာသည်အထိ မီးမပြင်းတပြင်းဖြင့် တည်ပါ။ ပြီးရင် ကြက်ဥတွေကို နာနာလေး အမြှုပ်ထွက်လာတဲ့အထိ ခေါက်ပြီး ကြော်ပါ။ ကြက်ဥတွေ ပွလာသည်အထိ ကြော်ပြီးရင် ကြေသွားအောင် ဇွန်းဖြင့် ထိုးချေပါ။ နောက် တရုတ်နံနံကို အပင်လိုက်ထည့်ပြီး ဆက်မွှေပါ။ ကြာဆံနဲ့ ပဲငံပြာရည်ကိုထည့်ပြီး အရောင်တွေ ညီလာသည်အထိ ဖြည်းဖြည်းလေးမွှေရင်းကြော်ပါ။ အပေါ်အငန်အတွက် ဆားကို ထည့်ပါ။ ၃၄ မိနစ်လောက်ကြော်ပြီးရင် ကြက်သွန်မြိတ်နှင့် ငရုတ်ကောင်းအဖြူမှုန့် တို့ကိုထည့်ကာ နှံ့အောင်မွှေပြီး အိုးကိုချပါ။ ငရုတ်ဆီ၊ ဘိတ်ချပ်တို့နဲ့ တွဲစားနိုင်ပါတယ်။

ခလေးတွေ အတွက်လည်း သင့်တော်ပါတယ်။ ■

ပဲကြာဆံ သုပ်မလား၊ ကြော်မလား

စားဖွယ်ရာ

ဒီတစ်ပတ်မှာ ပဲကြာဆံကို ဇာတ်လိုက်အဖြစ် ရွေးချယ်ထားပါတယ်။ ပဲကြာဆံကို ထိုင်းစတိုင်လေး ချဉ်၊ ငန်၊ စပ် သုပ်စားမလို့ပါ။ နောက်ပြီး ကိုရီးယားစတိုင် အာလူးခေါက်ဆွဲလိုမျိုး ကြော်လည်းစားဖို့ စီစဉ်ထားပါတယ်။

လွယ်လွယ်ကူကူ ချက်လို့ဖြစ်မယ့်နည်းလေးကို မျှဝေမှာပါ။ အဆာပြေပဲလုပ်စားလုပ်စား၊ ရှိတာလေးနဲ့ ဟင်းဖြစ်အောင် အမြန်စီစဉ်မယ်ဆိုလည်း အဆင်ပြေတဲ့ နည်းလေးပါ။ ပဲကြာဆံကို သူချည်းသက်သက် သုပ်စားလို့ကောင်းသလို၊ ပင်လယ်စာနဲ့ တွဲရင်လည်း စားကောင်းပါတယ်။ ဟင်းပွားတာပေါ့။ နောက်ပြီး ဖြိုးက သူ့ကို ကြော်စားတာကိုလည်း ကြိုက်တယ်။ အဲ... ဆီမများအောင်တော့ နည်းနည်း သတိထားရတယ်။ နို့မို့ဆို စားလို့မကောင်းတော့ဘူး။

ပဲကြာဆံသုပ်

ပါဝင်ပစ္စည်းများ (၆ ယောက်စာ)

- ပဲကြာဆံအခြောက် ၁၂၀-၁၃၀ ဂရမ်
- ကြက်သွန်နီ ၁ ဥ
- မုန့်ညင်းဖြူ ၂၅၀-၃၀၀ ဂရမ် (ပါးပါးနှပ်နှပ်လှီးပါ)
- သံပုရာရည် စားပွဲဇွန်း ၆ ဇွန်း
- ငံပြာရည် စားပွဲဇွန်း ၃ ဇွန်း
- သကြားအညို brown sugar လက်ဖက်ရည်ဇွန်း ၃ ဇွန်း
- ငရုတ်သီးအရောင်တင်မှုန့် လက်ဖက်ရည်ဇွန်း ၁ ဇွန်းခွဲ
- ပုစွန်ခြောက်အကောင်သေး ၁၀-၁၅ ကောင်
- ခရမ်းချဉ်သီးအသေး ၁၀-၁၅ လုံး (ထက်ခြမ်းခြမ်း)
- မြေပဲဆားလှော် အခွံချွတ်ပြီးသား စားပွဲဇွန်း ၁ ဇွန်း

ပြင်ဆင်ပုံ

ပဲကြာဆံတွေကို ရေဆေးပြီး ရေနွေး (ခပ်နွေးနွေးလေးနဲ့) စိမ်ထားပါ။ ပျော့လာသည်အထိ စိမ်ပါ။ မုန့်ညင်းဖြူတွေကို လိုသလောက် အရွက်ခွာယူပြီး ရေဆေးကာ စစ်ထားပါ။ ပြီးရင် ရိတ်ရိတ်လေး၊ နှပ်နှပ်လေး လှီးပါ။ ကြက်သွန်နီတွေကို ပါးပါးလှီးကာ ရေဆေးပြီး စစ်ထားပါ။

Dressing အတွက် သံပုရာရည်၊ ငံပြာရည်တို့ကို သကြားနှင့် ရောကာ သကြားပျော်သည်အထိ မွှေကာ စပ်ပါ။ ပြီးရင် ငရုတ်သီးမှုန့် (ဟင်းချက်ရာတွင်သုံးသည်)ကို ထည့်ကာ မွှေပါ။

အိုးတစ်လုံးထဲသို့ ရေထည့်ကာ ဆားစားပွဲဇွန်း ၁/၂ ဇွန်းထည့်ပြီး ပွက်အောင် တည်ပါ။ ရေနွေးပွက်ရင် ကြာဆံတွေကို



PHYO'S COOKING ADVENTURE

ပြုတ်ပါ။ ၄၅ မိနစ်လောက် ကြာတတ်ပါတယ်။ ဒါမှမဟုတ် ကြာဆံတွေ အရောင်ကြည်လာပြီဆိုရင် ရပါပြီ။ နောက် ကြာဆံတွေကို ရေစစ်ပြီး ရေအေးအေးဖြင့် ဆေးချပါ။ နောက် ရေစင်အောင် စစ်ထားပါ။

ပြီးရင် ပန်းကန်ကြီးကြီးတစ်လုံးထဲမှာ မုန့်ညင်းဖြူ၊ ကြာဆံ၊ ပုစွန်ခြောက်တို့ကို ထည့်ကာ dressing ကို ဆမ်းပြီးနယ်ပါ။ မြေပဲဆားလှော်နဲ့ ခရမ်းချဉ်သီးကို နောက်ဆုံးမှ ထည့်ပြီး ပွဲပြင်ပါ။ ■

The Manhattan FISH MARKET
Seafood Restaurant

Sexy Hot Whole Fish

No.44/56, Karmar Road, Ground Floor, M. H. G. Tower,
4th - 42nd Street, Botataung Township, Yangon, Myanmar
+95(1)-3750641

#HFMyanmar
www.manhattanfishmarket.com

TGM
THAI-GERMAN MEAT PRODUCT

BREAKFAST sausage

10% off **SMOKED BACON**
(14 to 28 Nov, 2014)

No.328-A, Pyay Road, Sanchaung P.O.(11111), Yangon, Myanmar.
Tel : (95-1) 534216, 527705, 501429, 011222498
www.ikonmart.com , www.facebook.com/ikon.trading

KOBE-YA
Japanese BBQ Restaurant

ကျွန်ုပ်တို့အကျော်ကြားဆုံးဂျပန်မု KOBE အမဲသားကို
KOBE-YA ဂျပန် စားသောက်ဆိုင်တွင် ရရှိနိုင်ပါပြီ။

- လူ (၂၀) ဆန်သော သီးသန့်ခန်းများနှင့် ကျယ်ဝန်းသော ပန်းခြံအတွင်း
- ဂျပန်မု အကျော်ကြားဆုံး နံပါတ် (၁) အသားကင် အရသာကို ပျော်ရွှင်စွာ သုံးဆောင်နိုင်ပါပြီ...

၁၅-၁၁-၂၀၁၄ မှ ၃၁-၁၂-၂၀၁၄အထိ ၁၅% လျှော့စျေး

World famous KOBE BEEF is Here!

Open Daily 11am-11pm ☎ +95-1-535-072, +95-9-420015401
သုစတုတ္ထစောလုံအနီး၊ ဗိုလ်မှူးကြီးလမ်း၊ ဗိုလ်မှူးကြီးလမ်း၊
မာလာမုတ်တိုင်လမ်းသွယ်၊ ကမာရွတ်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။

Travel

DOMESTIC FLIGHT SCHEDULES

YANGON TO NAY PYI TAW				NAY PYI TAW TO YANGON			
Flight	Days	Dep	Arr	Flight	Days	Dep	Arr
FMI A1	1,2,3,4,5	7:15	8:15	FMI A2	1,2,3,4,5	8:35	9:35
FMI B1	1,2,3,4,5	10:45	11:45	FMI B2	1,2,3,4,5	13:30	14:30
FMI C1	1,2,3,4,5	17:00	18:00	FMI C2	1,2,3,4,5	18:20	19:20

YANGON TO MANDALAY				MANDALAY TO YANGON			
Flight	Days	Dep	Arr	Flight	Days	Dep	Arr
7Y 111	Daily	5:50	7:55	YH 910	1,2,3,4,5,7	7:40	9:45
7Y 133	2,5,7	5:55	8:00	Y5 233	1,2,4,5,6	7:50	9:00
Y5 775	1,2,4,5,6	6:00	7:10	Y5 233	3,7	7:50	9:20
Y5 775	3,7	6:00	7:30	7Y 112	Daily	8:10	10:05
YH 909	1,2,3,4,5,7	6:00	7:40	7Y 134	2,5,7	8:15	10:10
K7 262	Daily	6:00	8:10	K7 262	Daily	8:25	12:25
YH 917	6	6:00	7:40	YH 918	1,2,3,4,5,7	8:30	10:45
YH 917	1,2,3,4,5,7	6:10	8:30	W9 201	Daily	8:40	10:35
6T 401	Daily	6:20	8:30	6T 402	Daily	8:45	10:50
YH 831	6	7:00	8:40	YH 918	6	9:10	11:05
W9 201	Daily	7:00	8:25	K7 244	1,3,5,6,7	9:55	13:00
K7 266	Daily	8:00	10:05	K7 267	Daily	10:20	12:25
K7 244	1,3,5,6,7	8:15	9:40	6T 807	2,4,6,7	13:45	17:45
7Y 815	3	10:30	11:55	YH 832	6	13:50	15:15
7Y 813	7	10:30	11:55	7Y 816	1,4,6	15:00	18:45
YH 835	7	10:30	12:10	7Y 708	2,5	15:00	19:18
7Y 707	2,5	10:30	14:45	YH 912	2	15:30	17:25
7Y 815	1,4,6	10:30	14:45	6T 806	1,3,5	15:45	17:45
YH 911	2	11:00	12:40	7Y 814	7	16:00	17:25
YH 831	4	11:00	12:40	YH 832	4	16:00	17:25
YH 729	2,4	11:15	14:15	YH 830	5	16:00	17:25
YH 737	3,5,7	11:15	13:25	7Y 816	3	16:40	18:05
W9 251	2,5	11:30	12:55	K7 225/7Y 242	Daily	16:50	19:00
YH 729	6	11:30	14:30	YH 836	7	16:50	18:15
YH 829	5	11:30	13:10	YJ 152/W9 7152	1,3,6	17:05	18:30
6T 807	2,4,6,7	11:30	13:30	Y5 776	Daily	17:10	18:20
6T 805	1,3,5	11:30	15:30	YJ 211/W9 7211	7	17:10	19:15
K7 822	2,4,7	12:30	16:55	W9 211	4	17:10	19:15
YJ 151/W9 7151	1,3,6	13:00	16:45	7Y 222	Daily	17:10	19:15
K7 622	1,3,5,7	13:00	14:25	K7 823	2,4,7	17:10	18:35
K7 226	2,4,6	13:30	14:55	YH 732	1,2,3,4,7	17:10	19:15
K7 224/7Y 241	Daily	14:30	16:35	K7 227	2,4,6	17:20	18:45
YH 731	1,2,3,4,7	15:00	17:10	YH 738	3,5,7	17:25	18:50
7Y 221	Daily	15:00	16:55	K7 623	1,3,5,7	17:40	19:05
Y5 234	Daily	15:20	16:30	YH 730	6	17:50	19:15
YJ 211/W9 7211	7	15:30	16:55	6T 502	Daily	17:50	19:55
W9 211	4	15:30	16:55	YH 732	5,6	17:40	19:45
YH 731	5,6	15:30	17:40	YH 730	2,4	18:00	19:25
6T 501	Daily	15:30	17:30	W9 252	2,5	18:15	19:40

YANGON TO NYAUNG U				NYAUNG U TO YANGON			
Flight	Days	Dep	Arr	Flight	Days	Dep	Arr
7Y 111	Daily	5:50	7:10	7Y 111	Daily	7:25	10:05
7Y 241	1,3,4,6	5:55	7:15	7Y 241	1,3,4,6	7:30	10:30
K7 262	Daily	6:00	7:20	YH 918	1,2,3,4,5,7	7:45	10:45
YH 909	1,2,3,4,5,7	6:00	8:25	YJ 141/W9 7141	Daily	7:55	10:55
YH 917	6	6:00	8:25	6T 401	Daily	7:55	10:50
YH 917	1,2,3,4,5,7	6:10	7:45	YH 634	3,7	8:05	10:10
YH 909	6	6:10	7:45	6T 351	Daily	8:05	11:10
YJ 141/W9 7141	Daily	6:20	7:40	YH 910	1,2,3,4,5,7	8:25	9:45
6T 401	Daily	6:20	7:40	YH 918	5	8:25	11:05
6T 351	Daily	6:30	7:50	K7 242	Daily	8:35	11:45
YH 633	1,2,5,7	7:00	8:35	YH 634	1,2,3,4,5,7	8:35	10:40
K7 242	Daily	7:00	8:20	YH 910	5	9:35	10:55
Y5 649	Daily	10:30	11:50	K7 263	Daily	11:05	12:25
K7 224/7Y 241	Daily	14:30	17:25	Y5 650	Daily	13:55	15:15
YH 731	1,2,3,4,7	15:00	17:55	K7 265	Daily	17:25	18:45
K7 264	Daily	15:00	17:10	K7 225/7Y 242	Daily	17:40	19:00
7Y 221	Daily	15:00	17:40	YJ 129/W9 7129	2,5	17:50	19:10
YJ 129/W9 7129	2,5	15:30	17:35	W9 129	1,3,6	17:50	19:10
W9 129	1,3,6	15:30	17:35	7Y 222	Daily	17:55	19:15
W9 211	4	15:30	17:40	YH 732	1,2,3,4,7	17:55	19:15
YH 731	5,6	15:30	18:25	YH 732	5,6	18:25	19:45
				6T 502	Daily	18:35	19:55

YANGON TO MYITKYINA				MYITKYINA TO YANGON			
Flight	Days	Dep	Arr	Flight	Days	Dep	Arr
YH 835	1	7:00	9:40	YH 832	6	12:25	15:15
YH 831	6	7:00	10:35	YH 832	4	14:35	17:25
YH 835	7	10:30	13:35	YH 830	5	14:35	17:25
YH 831	4	11:00	14:35	YH 836	7	15:25	18:15
W9 251	2,5	11:30	14:25	K7 623	1,3,5,7	16:10	19:05
YH 829	5	11:30	14:35	YH 827	3	16:40	19:05
YJ 151/W9 7151	1,3,6	13:00	15:15	W9 252	2,5	16:45	19:40
K7 622	1,3,5,7	13:00	15:55				
YH 826	3	14:00	16:40				

YANGON TO HEHO				HEHO TO YANGON			
Flight	Days	Dep	Arr	Flight	Days	Dep	Arr
7Y 111	Daily	5:50	8:40	7Y 242	1,3,4,6	8:25	10:30
7Y 241	1,3,4,6	5:55	8:10	YJ 141/W9 7141	Daily	8:50	10:55
7Y 133	2,5,7	5:55	8:45	7Y 112	Daily	8:55	10:05
K7 262	Daily	6:00	9:55	7Y 134	2,5,7	9:00	10:10

YH 917	6	6:00	9:55	6T 352	Daily	9:00	11:10
YH 917	1,2,3,4,5,7	6:10	9:35	W9 201	Daily	9:25	10:35
YJ 141/W9 7141	Daily	6:20	8:35	K7 243	Daily	9:30	11:45
6T 401	Daily	6:20	9:20	YH 634	1,2,3,5,7	9:30	10:40
6T 351	Daily	6:30	8:45	YH 918	1,2,3,4,5,7	9:35	10:45
K7 242	Daily	7:00	9:15	6T 402	Daily	9:35	10:50
W9 201	Daily	7:00	9:10	YH 918	5	9:55	11:05
YH 633	1,2,3,5,7	7:00	9:30	K7 263	Daily	10:10	12:25
K7 266	Daily	8:00	9:15	K7 245	1,3,5,6,7	10:45	13:00
K7 244	1,3,5,6,7	8:15	10:30	K7 267	Daily	11:10	12:25
Y5 649	Daily	10:30	12:45	YH 506	1,2,3,4,5	11:55	14:00
7Y 815	3	10:30	12:40	7Y 241	2	12:00	14:05
7Y 813	7	10:30	12:40	YH 506	6	12:55	15:00
7Y 815	1,4,6	10:30	14:00	7Y 816	1,4,6	14:15	18:45
7Y 241	2	10:35	11:45	7Y 813	7	15:15	17:25
YH 505	1,2,3,4,5	10:30	11:55	7Y 816	3	15:55	18:05
YH 737	3,7	11:15	12:40	K7 224/7Y 241	Daily	16:00	19:00
6T 805	1,3,5	11:30	12:40	K7 829	1,3,5	16:10	17:25
6T 807	2,4,6,7	11:30	12:40	K7 823	2,4,7	16:20	18:35
YH 505	6	11:30	12:55	7Y 221	Daily	16:25	19:15
K7 828	1,3,5	12:30	13:45	YH 732	1,2,3,4,7	16:25	19:15
K7 822	2,4,7	12:30	13:45	K7 264	Daily	16:30	18:45
K7 224/7Y 241	Daily	14:30	15:45	6T 806	1,3,5	16:35	17:45
YH 731	1,2,3,4,7	15:00	16:25	6T 808	2,4,6,7	16:35	17:45
6T 264	Daily	15:00	16:25	YH 738	3,5,7	16:40	18:50
7Y 221	Daily	15:00	16:10	YJ 129/W9 7129	2,5	16:55	19:10
YJ 129/W9 7129	2,5	15:30	16:40	W9 129	1,3,6	16:55	19:10
W9 129	1,3,6	15:30	16:40	6T 502	Daily	16:55	19:55
6T 501	Daily	15:30	16:40	YH 732	5,6	16:55	19:45
YH 731	5,6	15:30	16:55				

YANGON TO MYEIK				MYEIK TO YANGON			
Flight	Days	Dep	Arr	Flight	Days	Dep	Arr
Y5 325	1,5	6:45	8:15	Y5 326	1,5	8:35	10:05
K7 319	2,4,6	7:00	9:05	K7 320	2,4,6	11:30	13:35
Y5 325	2	15:30	17:00	Y5 326	2	17:15	18:45

YANGON TO SITTWE				SITTWE TO YANGON			
Flight	Days	Dep	Arr	Flight	Days	Dep	Arr
7Y 445	3,4,6	11:00	12:50	7Y 446	3,4,6	13:05	14:25
6T 605	Daily	11:15	13:10	YJ 309/W9 7309	5	13:10	14:55
YJ 309/W9 7309	5	11:30	12:55	W9 309	1,3,6	13:10	14:55
W9 309	1,3,6	11:30	12:55	6T 606	Daily	13:30	14:50
K7 422	Daily	13:00	14:55	K7 423	Daily	15:10	16:30

YANGON TO THANDWE				THANDWE TO YANGON			
Flight	Days	Dep	Arr	Flight	Days	Dep	Arr
7Y 241	1,3,4,6	5:55	9:25	7Y 242	1,3,4,6	9:40	10:30
7Y 241	1,3,4,6	5:55	9:25	YJ 141/W9 7141	Daily	10:05	10:55
YJ 141/W9 7141	1,2,3,4,5	6:20	9:50	6T 352	Daily	10:15	11:10
YJ 141/W9 7141	6	6:20	8:35	K7 243	Daily	10:50	11:45
6T 351	Daily	6:30	10:00	K7 245	1,3,5,6,7	12:05	13:00
K7 242	Daily	7:00	10:35	7Y 445	3,4,6	12:05	14:25
K7 244	1,3,5,6,7	8:15	11:50	6T 605	Daily	12:25	14:50
YH 505	1,2,3,4,5	10:30	13:10	Y5 312/W9 7312	4	12:50	13:40
7Y 241	2	10:35	13:00	YH 506	1,2,3,4,5	13:10	14:00
7Y 445	3,4,6	11:00	11:50	7Y 242	2	13:15	14:05
6T 605	Daily	11:15	12:10	YJ 311/W9 7311	2	13:35	14:25
YJ 311/W9 7311	2	11:30	13:20	YJ 309/W9 7309	5	14:05	14:55
YJ 309/W9 7309	5	11:30	13:50	W9 309	1,3,6	14:05	14:55
W9 309	1,3,6	11:30	13:50	YH 506	6	14:10	15:00
YH 505	6	11:30	14:10	K7 423	3	14:10	16:30
Y5 311/W9 7311	4	11:45	12:35	K7 422	1,2,4,5,6,7	14:10	16:30
K7 422	Daily	13:00	13:35	Y5 422	1,3,4,6	16:55	17:50
Y5 421	1,2,4,6	15:45	16:40				

INTERNATIONAL FLIGHT SCHEDULES

YANGON TO BANGKOK			
Flights	Days	Dep	Arr
PG 706	Daily	6:05	8:00
8M 335	Daily	8:40	10:25
TG 304	Daily	9:50	11:45
PG 702	Daily	10:30	12:25
TG 302	Daily	14:50	16:45
PG 708	Daily	15:20	17:15
8M 331	Daily	16:30	18:15
PG 704	Daily	18:20	20:15
Y5 237	Daily	19:00	20:50
TG 306	Daily	19:50	21:45

YANGON TO DON MUEANG			
Flights	Days	Dep	Arr
DD 4231	Daily	8:00	9:50
FD 252	Daily	8:30	10:20
FD 256	Daily	12:50	14:40
FD 254	Daily	17:35	19:25
FD 258	Daily	21:30	23:15
DD 4239	Daily	21:00	22:55

YANGON TO SINGAPORE			
Flights	Days	Dep	Arr
Y5 2233	Daily	9:45	14:15
TR 2823	Daily	9:45	14:35
SQ 997	Daily	10:25	15:10
3K 582	Daily	11:20	15:50
8M 231	Daily	14:30	18:55
MI 533	2,4,6	13:45	20:50
MI 519	Daily	16:40	21:15

YANGON TO KUALA LUMPUR			
Flights	Days	Dep	Arr
8M 501	1,3,5	7:50	11:50
AK 505	Daily	8:30	12:45
MH 741	Daily	12:15	16:30
MH 743	Daily	16:00	20:15
AK 503	Daily	19:05	23:20

YANGON TO BEIJING			
Flights	Days	Dep	Arr
CA 716	1,5,7	23:50	0550+1

YANGON TO GUANGZHOU			
Flights	Days	Dep	Arr
8M 711	2,4,7	8:40	13:15
CZ 3056	3,6	11:35	15:55
CZ 3056	1,5	17:40	22:10

YANGON TO TAIPEI			
Flights	Days	Dep	Arr
CI 7916	Daily	10:50	16:15

YANGON TO KUNMING			
Flights	Days	Dep	Arr
CA 906	Daily	12:30	15:55
MU 2012	3	12:20	18:50
MU 2032	1,2,4,5,6,7	14:50	18:15

YANGON TO HANOI			
Flights	Days	Dep	Arr
VN 956	1,3,5,6,7	19:10	21:25

YANGON TO HO CHI MINH CITY			
Flights	Days	Dep	Arr
VN 942	2,4,7	14:25	17:05

YANGON TO DOHA			
Flights	Days	Dep	Arr
QR 919	1,4,6	7:55	11:40

YANGON TO SEOUL			
Flights	Days	Dep	Arr
OZ 770	4,7	0:50	8:50
KE 472	Daily	23:35	7:45

YANGON TO HONG KONG			
Flights	Days	Dep	Arr
KA 251	Daily	1:10	5:25

YANGON TO TOKYO			
Flights	Days	Dep	Arr
NH 914	Daily	22:10	6:45

YANGON TO DHAKA			
Flights	Days	Dep	Arr
BG 061	4	19:45	21:00
BG 061	1	21:45	23:00

YANGON TO INCHEON			
Flights	Days	Dep	Arr
W9 607	4,7	14:30	16:20

MANDALAY TO BANGKOK			
Flights	Days	Dep	Arr
PG 710	Daily	14:15	16:40

MANDALAY TO SINGAPORE			
Flights	Days	Dep	Arr
MI 533	2,4,7	15:55	20:50
Y5 2233	1,2,4,5,6	7:50	14:15

MANDALAY TO DON MUEANG			
Flights	Days	Dep	Arr
FD 245	Daily	12:50	15:15

MANDALAY TO KUNMING			
Flights	Days	Dep	Arr
MU 2030	Daily	13:50	16:40

NAY PYI TAW TO BANGKOK			
Flights	Days	Dep	Arr
PG 722	1,2,3,4,5	19:45	22:45

BANGKOK TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
TG 303	Daily	8:00	8:45
PG 701	Daily	8:45	9:40
Y5 238	Daily	21:30	22:20
8M 336	Daily	10:40	11:25
TG 301	Daily	13:05	13:50
PG 707	Daily	13:40	14:30
PG 703	Daily	17:05	17:55
TG 305	Daily	18:05	18:50
8M 332	Daily	19:20	20:05
PG 705	Daily	20:45	21:35

DON MUEANG TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
DD 4230	Daily	6:20	7:15
FD 251	Daily	7:15	8:00
FD 253	Daily	16:20	17:05
FD 255	Daily	11:35	12:20
FD 257	Daily	20:15	20:55
DD 4238	Daily	19:30	20:15

SINGAPORE TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
TR 2822	Daily	7:20	8:45
Y5 2234	Daily	7:20	8:50
SQ 998	Daily	7:55	9:20
3K 581	Daily	9:10	10:40
MI 533	2,4,7	11:30	12:45
MI 518	Daily	14:20	15:45
8M 232	Daily	19:55	21:20

KUALA LUMPUR TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
AK 504	Daily	6:55	8:00
MH 740	Daily	10:05	11:15
8M 502	1,3,5	12:50	13:50
MH 742	Daily	13:50	15:00
AK 502	Daily	17:20	18:25

BEIJING TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
CA 715	1,5,7	19:30	22:50

GUANGZHOU TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
CZ 3055	3,6	8:35	10:35
CZ 3055	1,5	14:40	16:40
8M 712	2,4,7	14:15	15:50

TAIPEI TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
CI 7915	Daily	7:00	9:50

KUNMING TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
MU 2011	3	8:25	11:50
CA 905	Daily	11:10	11:30
MU 2031	1,2,4,5,6,7	13:30	14:00

HANOI TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
VN 957	1,3,5,6,7	16:40	18:10

HO CHI MINH CITY TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
VN 943	2,4,7	11:45	13:25

DOHA TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
QR 918	3,5,7	19:45	0459+1

SEOUL TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
KE 471	Daily	18:30	22:40
OZ 769	3,6	19:30	23:40

HONG KONG TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
KA 250	Daily	21:45	21:30

TOKYO TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
NH 913	Daily	11:45	17:15

DHAKA TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
BG 060	4	16:30	18:45
BG 060	1	18:30	22:55

INCHEON TO YANGON			
Flights	Days	Dep	Arr
W9 608	4,7	17:20	18:10

BANGKOK TO MANDALAY			
Flights	Days	Dep	Arr
PG 709	Daily	12:05	13:25

SINGAPORE TO MANDALAY			
Flights	Days	Dep	Arr
Y5 2234	Daily	7:20	16:30
MI 533	2,4,7	11:30	14:50

DON MUEANG TO MANDALAY			
Flights	Days	Dep	Arr
FD 244	Daily	10:55	12:20

KUNMING TO MANDALAY			
Flights	Days	Dep	Arr
MU 2029	Daily	12:50	12:55

BANGKOK TO NAY PYI TAW			
Flights	Days	Dep	Arr
PG 721	1,2,3,4,5	17:15	19:15

International Airlines	
Air Asia (FD) Tel: 09254049991~3	
Air Bagan Ltd.(W9) Tel: 513322, 513422, 504888. Fax: 515102	
Air China (CA) Tel: 666112, 655882	
Air India Tel: 253597~98, 254758. Fax 248175	
Bangkok Airways (PG) Tel: 255122, 255265. Fax: 255119	
Biman Bangladesh Airlines (BG) Tel: 371867~68. Fax: 371869	
Condor (DE) Tel: 370836~39 [ext: 303]	
Dragonair (KA) Tel: 255320, 255321. Fax: 255329	
Golden Myanmar Airlines (Y5) Tel: 09400446999, 09400447999 Fax: 8604051	
Malaysia Airlines (MH) Tel: 387648, 241007 [ext: 120, 121, 122] Fax: 241124	
Myanmar Airways International (8M) Tel: 255260. Fax: 255305	
Nok Airline (DD) Tel: 255050, 255021. Fax: 255051	
Qatar Airways (QR) Tel: 379845, 379843, 379831. Fax: 379730	
Singapore Airlines (SQ) / Silk Air (MI) Tel: 255287~9. Fax: 255290	
Thai Airways (TG) Tel: 255491~6. Fax: 255223	
Tiger Airline (TR) Tel: 371383, 370836~39 [ext: 303]	
Vietnam Airlines (VN) Tel: 255066, 255088, 255068. Fax: 255086	

Airline Codes	
3K = Jet Star	
8M = Myanmar Airways International	
AK = Air Asia	
BG = Biman Bangladesh Airlines	
CA = Air China	
CI = China Airlines	
CZ = China Southern	
DD = Nok Airline	
FD = Air Asia	
KA = Dragonair	
KE = Korea Airlines	
MH = Malaysia Airlines	
MI = Silk Air	
MU = China Eastern Airlines	
NH = All Nippon Airways	
PG = Bangkok Airways	
QR = Qatar Airways	
SQ = Singapore Airways	
TG = Thai Airways	
TR = Tiger Airline	
VN = Vietnam Airline	
Y5 = Golden Myanmar Airlines	
Subject to change without notice	

Day	4 = Thursday
1 = Monday	5 = Friday
2 = Tuesday	6 = Saturday
3 = Wednesday	7 = Sunday

ဟိုတယ် ဝန်ဆောင်မှု
သင်တန်းများ အခမဲ့
သင်ကြားပေးရန် စီစဉ်နေ



91.eieithu@gmail.com

ပညာအရည်အချင်းနည်းပါးပြီး အခွင့်အရေး လက်လှမ်းမမီသော ရန်ကုန်နှင့် နေပြည်တော် ရှိ လူငယ် ၃,၀၀၀ အား ဟိုတယ်နှင့် အသက်မွေးဝမ်းကျောင်း ပညာရပ်များကို ဆွစ်ဇာလန် အခြေစိုက် အစိုးရမဟုတ်သော အဖွဲ့အစည်း Swiss contact က သင်ကြားပေးမည်ဟု Training Coordinator ဒေါ်ချိုချိုမာက မြန်မာတိုင်း(မ်)ကို ပြောသည်။

ရန်ကုန်တိုင်းဒေသကြီးတွင် လှည်းကူး၊ လှိုင်သာယာ၊ အင်းစိန်၊ သန်လျင်နှင့် ဒလ၊ နေပြည်တော်တွင် တပ်ကုန်း၊ ဗျဉ်းမနားနှင့် လယ်ဝေးဒေသတို့ကအသက် ၁၆ နှစ်မှ ၄၅ နှစ် ကြားရှိ ဆင်းရဲနွမ်းပါးပြီး အခွင့်အရေး လက်လှမ်းမမီသော လူငယ်များအား ရွေးချယ် သင်တန်းပေးမည်ဖြစ်သည်။

“ရာသီဥတုဘေးအန္တရာယ်၊ စစ်ဘေးဒဏ်ခံရတဲ့ ဆင်းရဲနွမ်းပါးပြီး ကျောင်းဆက်မတက် နိုင်တဲ့ အမျိုးသမီးတွေ ကို ဦးစားပေးရွေးချယ်မှာပါ။ တစ်ဦးချင်းအလိုက် အင်တာဗျူးလုပ်မယ်။သူတို့တွေရဲ့ ရင်တွင်းစကားနားထောင်ပြီး ဘယ်သူကတော့ ဘယ်ဧရိယာမှာ ဖြစ်နိုင်တယ်ဆိုတာကို သင်ပေးမယ်။ တစ်နှစ်ကို နယ်မြေတစ်ခုမှာလူ ၁,၀၀၀ သင်ပေးဖို့ရည်ရွယ်ထားတဲ့အတွက် တစ်မြို့နယ် နှစ်ရာခိုင်နှုန်းနဲ့ ရွေးချယ်မှာပါ။ ဟိုတယ်တွေ အလုပ်မများတဲ့ဧပြီ၊ ဇူလိုင်၊ စက်တင်ဘာလ တွေမှာ တစ်နှစ်သုံးကြိမ် ရွေးချယ်သင်တန်းပေးမှာပါ”ဟု ဒေါ်ချိုချိုမာက ပြောသည်။

၎င်းအစီအစဉ်ကို ဆွစ်နည်းပညာပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေး ဖောင်ဒေးရှင်း Swiss contact နှင့် ဂျာမနီအခြေစိုက် INBAS (အသက်မွေးဝမ်းကျောင်းကျွမ်းကျင်မှု၊ အလုပ်အကိုင်ရှာဖွေရေးနှင့် လူမှုဆက်ဆံရေး မူဝါဒများ ချမှတ်သည့် အဖွဲ့အစည်း) တို့ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ပြီး ပထမအဆင့် လေးနှစ်အတွက် ဆွစ်ဖွံ့ဖြိုးမှု ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ရေးအဖွဲ့ (Swiss Development Cooperation) က ရန်ပုံငွေထောက်ပံ့ပေးကြောင်း ဒေါ်ချိုချိုမာက ပြောသည်။

“အင်္ဂလိပ်စာကောင်းပြီး နိုင်ငံတကာ ဟိုတယ်အတွေ့အကြုံရှိတဲ့ နည်းပြ ၁၈ ဦးကို ရွေးချယ်ထားပါတယ်။ သူတို့ကတစ်ဆင့် အလယ်အလတ်ပိုင်း စီမံခန့်ခွဲသူတွေကို သင်တန်းပေးမယ်။ အဲဒီသူတွေက တစ်ခါထပ်ပြီး သူတို့ရဲ့ အောက်ခြေဝန်ထမ်းတွေကိုတစ်ဆင့် ပြန်သင်ကြားစေမယ်” ဟု ၎င်းကပြောသည်။

သင်တန်းကို နိုင်ငံတကာအဆင့်မီ ဆွစ်ဇာလန်သင်ရိုးအတိုင်း သင်ကြားပေးမည်ဖြစ်ရာ နည်းပြ(Master instructor) များနှင့် ဟိုတယ်တွင်း နည်းပြ (middle management) များအနေဖြင့် ဆွစ်ဟိုတယ်စီမံခန့်ခွဲမှု သင်တန်းဆင်းလက်မှတ်နှင့် အလုပ်သမားဝန်ကြီးဌာန အသိအမှတ်ပြု လက်မှတ်တို့ရရှိမှာဖြစ်ပြီး အောက်ခြေဝန်ထမ်းများနှင့် အပြင်လူငယ်များအတွက် အလုပ်သမားဝန်ကြီးဌာနက သတ်မှတ်ထားသော Level 1 အဆင့်အောင်လက်မှတ်များရရှိမည် ဖြစ်သည်။

သင်တန်းသားများအနေဖြင့် ၎င်းတို့၏



ပရီမီယာလိဂ်ပွဲစဉ်(၁၂)



ချယ်လ်ဆီး၊ မန်စီးတီးတို့ ဂိုးပြတ်နိုင်ကြပါမလား

အောင်မိုးဇော်

ချယ်လ်ဆီး - ဝက်စ်ဘရန့် (၈နေ၊ ၁၂ ဇူလိုင်)

ဝက်စ်ဘရန့်နဲ့ခံစစ်ကစားပုံက အားနည်းတဲ့အတွက် ဂိုးပြတ်နိုင်တယ်ထင်ရပေမယ့် ချယ်လ်ဆီးကစားသမားတွေ နိုင်ငံတကာပွဲကစားထားရတာရယ်၊ ဒီပွဲပြီးရင် အရေးကြီးတဲ့ ချန်ပီယံလိဂ်ပွဲ ကစားဖို့ရှိနေတဲ့အတွက်ကြောင့်ရယ်၊ ဝက်စ်ဘရန့်မှာ တိုက်စစ်က ဂိုးသွင်းနိုင်တဲ့အချက်ကြောင့်ရယ်တို့ကြောင့် ဒီပွဲမှာ ချယ်လ်ဆီးအနိုင်ဟာ ဂိုးပြတ်မယ်မထင်ပါဘူး။

မန်စီးတီး - ဆွမ်ဆီး (၈နေ၊ ၁၂ ဇူလိုင်)

မန်စီးတီးနည်းပြပယ်လီဂရီနီအတွက် အရေးပါတဲ့ပွဲစဉ်ဖြစ်ပါတယ်။ ဒီပွဲမှာသာ အနိုင်ရလဒ်မထွက်ဘူးဆိုရင် သူ့အနာဂတ်ဟာမသေချာပါဘူး။ ဆွမ်ဆီးမှာ တိုက်စစ်အားကောင်းတဲ့ အချက်ရှိတဲ့အတွက်ကြောင့်လည်း မန်စီးတီး ဂိုးလည်းသွင်း ဂိုးလည်းပေးရနိုင်ခြေရှိနေပါတယ်။ မန်စီးတီးအနိုင်ဟာမပြတ်သားနိုင်ပါဘူး၊

အဲဗာတန် - ဝက်စ်ဟမ်း (၈နေ၊ ၁၂ ဇူလိုင်)

နှစ်သင်းစလုံး နောက်ဆုံးကစားထားတဲ့ နှစ်ပွဲစလုံးကို သရေတွေပဲ ကစားထားပါတယ်။ အဲဗာတန်က နောက်ဆုံးလေးပွဲ စလုံးရှုံးပွဲမရှိကစားထားသလို ဝက်စ်ဟမ်းကလည်း နောက်ဆုံးငါးပွဲစလုံးရှုံးပွဲမရှိ ကစားထားပါတယ်။ သရေနဲ့အဆုံးသတ်သွားနိုင်တဲ့ပွဲ ဖြစ်ပါတယ်။

နယူးကာဆယ် - ကျူပီအာရ် (၈နေ၊ ၁၂ ဇူလိုင်)

ခြေပျက်နေတဲ့နယူးကာဆယ် ခြေကောင်းလာတော့လည်း လေးပွဲဆက်တိုက်တောင် အနိုင်ရအောင် ကစားလာတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။ ကျူပီအာရ်ကတော့ ရုန်းကန်နေရဆဲ အသင်းဆိုတာ အားလုံးအသိပဲဖြစ်ပါတယ်။ နယူးကာဆယ် အခုပွဲမှာလည်း ဂိုးသွင်းနိုင်ဦးမှာပဲ ဖြစ်ပါတယ်။ ကျူပီအာရ် ရှုံးဦးမယ့်ပွဲ ဖြစ်ပါတယ်။

လက်စတာ - ဆန်းဒါးလန် (၈နေ၊ ၁၂ ဇူလိုင်)

ရာသီအစက ခြေစွမ်းပြတဲ့ လက်စတာဟာ နောက်ဆုံးခြောက်ပွဲမှာ နိုင်ပွဲမရှိဖြစ်နေခဲ့ပါတယ်။ တစ်ပွဲသာသရေကျထားခဲ့ပါတယ်။ ဆန်းဒါးလန်ကတော့ နောက်ဆုံးနှစ်ပွဲကို ရှုံးပွဲမရှိ ကစားထားပါတယ်။ ဂိုးအနည်းကို ရွေးချယ်တာ အသင့်တော်ဆုံးပါ။

စတုတ် - ဘန်လေ (၈နေ၊ ၁၂ ဇူလိုင်)

စတုတ်ကတော့ခြေတော်တော်ကောင်းလာနေပါတယ်။ နောက်ဆုံးနှစ်ပွဲကို ရှုံးပွဲမရှိကစားထားပါတယ်။ ဘန်လေက နောက်ဆုံးကစားခဲ့တဲ့ပွဲမှာ နိုင်ပွဲရထားပါတယ်။ အခုလည်း ခံစစ်ကို ဦးစားပေးနိုင်လို့ စတုတ်ဂိုးသွင်းရခက်နိုင်ပါတယ်။ ဂိုးနည်းမယ့်ပွဲဖြစ်ပါတယ်။

အာဆင်နယ် - မန်ယူ (၈နေ၊ ၁၂ ဇူလိုင်)

ဒီတစ်ပတ်ရဲ့ ပွဲကြီးပွဲကောင်းတစ်ပွဲပဲ ဖြစ်ပါတယ်။ နှစ်သင်းစလုံးရဲ့ရစ်သမ်တွေက အကောင်းဆုံးပုံစံမှာ ရှိမနေကြပါဘူး။ အာဆင်နယ်အတွက် အခွင့်ကောင်းနေတာက မန်ယူမှာ ဒဏ်ရာရနေသူတွေများနေတာပါ။ မန်ယူရဲ့ အဝေးကွင်းကစားပုံကလည်း မကောင်းလို့ ခံစစ်အားနည်းပြီး တိုက်စစ်အားကောင်းတဲ့ အာဆင်နယ်အနိုင်ရသွားပါလိမ့်မယ်။

ခရစ္စတယ်ပဲလေ့စ် - လီဗာပူး (၈နေ၊ ၁၂ ဇူလိုင်)

လီဗာပူးအနေနဲ့လည်း နှစ်ပွဲဆက်တိုက်ရှုံးထားလို့ ဒီပွဲဟာ ဘရန်ဒန်ရှော်ဂျာအတွက် အရေးပါတဲ့ပွဲဖြစ်ပါတယ်။ ကစားသမားအင်အားခြင်း ကွာခြားတဲ့ဒီပွဲမှာ ပဲလေ့စ်အနေနဲ့ အိမ်ကွင်းအားသာချက်သာရှိပါတယ်။ လီဗာပူးအနိုင်က သေချာနေပြီး ဂိုးလည်းများမယ့်ပွဲဖြစ်ပါတယ်။

ဟားလ်စီးတီး - စပါး (၈နေ၊ ၁၂ ဇူလိုင်)

ဟားလ်စီးတီး နောက်ဆုံးကစားထားတဲ့ ခြောက်ပွဲမှာ တစ်ပွဲသာ အနိုင်ရထားပါတယ်။ စပါးကလည်း နောက်ဆုံးလေးပွဲမှာ တစ်ပွဲသာ အနိုင်ရထားပါတယ်။ အခုပွဲက ခြေပျက်နေတဲ့ နှစ်သင်း တွေ့တဲ့ပွဲဖြစ်လို့ အသင်းကိုမရွေးချယ်ဘဲ ဂိုးအများကိုရွေးတာ အကောင်းဆုံးပါ။

ဗီလာ - ဆောက်သမ်တန် (၈နေ၊ ၁၂ ဇူလိုင်)

ဆောက်သမ်တန်ရဲ့ ရစ်သမ်ကတော့ အံ့သြစရာပဲဖြစ်ပါတယ်။ နောက်ဆုံးလေးပွဲဆက်တိုက် အနိုင်ကစားထားနိုင်ပါတယ်။ ဗီလာကတော့ ရှုံးပွဲတွေဆက်တိုက်ကစားနေရာက နောက်ဆုံးကစားထားတဲ့ပွဲမှာတော့ ဝက်စ်ဟမ်းကို သရေကစားထားပါတယ်။ ဂိုးအနည်းကိုရွေးတာ အသင့်တော်ဆုံးပါ။ ■

ပရီမီယာလိဂ် ပွဲစဉ် (၁၁)									
အသင်း	ပွဲ	နိုင်	သရေ	ရှုံး	ရဂိုး	ပေးဂိုး	ရမှတ်		
ချယ်လ်ဆီး	၁၁	၉	၂	၀	၂၈	၁၁	၂၉		
ဆောက်သမ်တန်	၁၁	၈	၁	၂	၂၃	၅	၂၅		
မန်စီးတီး	၁၁	၆	၃	၂	၂၂	၁၂	၂၀		
ဝက်စ်ဟမ်း	၁၁	၅	၃	၃	၁၉	၁၄	၁၈		
ဆွမ်ဆီး	၁၁	၅	၃	၃	၁၅	၁၁	၁၈		
အာဆင်နယ်	၁၁	၄	၅	၂	၁၉	၁၃	၁၇		
မန်ယူ	၁၁	၄	၄	၃	၁၇	၁၄	၁၆		
နယူးကာဆယ်	၁၁	၄	၄	၃	၁၃	၁၅	၁၆		
စတုတ်	၁၁	၄	၃	၄	၁၂	၁၃	၁၅		
အဲဗာတန်	၁၁	၃	၅	၃	၂၀	၁၈	၁၄		
လီဗာပူး	၁၁	၄	၂	၅	၁၄	၁၅	၁၄		
စပါး	၁၁	၄	၂	၅	၁၄	၁၆	၁၄		
ဝက်စ်ဘရန့်	၁၁	၃	၄	၄	၁၃	၁၅	၁၃		
ဆန်းဒါးလန်	၁၁	၂	၆	၃	၁၂	၁၉	၁၂		

ရာသီအစမှာ နည်းပြသစ်နဲ့ အသားကျဖို့ ကြိုးစားခဲ့ရပြီး ရာသီအစ ခြောက်ပွဲမှာ ပွဲဦးထွက်တစ်ပွဲသာနိုင်ကာ

SPORT 48

ခရိုအေးရှားကွင်းလယ်ဖန်တီးရှင် ကိုဗာဆစ်က ကူညီပံ့ပိုး ပေးသော သုံးယောက်တိုက်စစ်ပုံစံကို အများဆုံး အသုံးပြု

SPORT 50

ဘွန်ဒက်စ်လိဂ်ပွဲစဉ်(၁၂)

အဝေးကွင်းနိုင်ပွဲမရသေးတဲ့ ဟာသာဘာလင်ကို ချေမှုန်းမယ့် ကိုလုံး

ဒီတစ်ပတ်ရဲ့ အကောင်းဆုံးပွဲစဉ်တွေအဖြစ် ဘိုင်ယန်မြူးနစ်နဲ့ ဟော့ဖန်ဟိမ်း၊ ရှော်လ်ကေးနဲ့ ဝုမ်းဘတ်၊ ဟန်နိုဗာ-လေဗာကူဆင်၊ ပက်ဒါဘွန်း-ဒေါ့မွန်ပွဲစဉ်တွေကို သတ်မှတ်ထားချင်ပါတယ်။ တန်းစီယေးရဲ့ထိပ်မှာတော့ သိပ်ပြီးအပြောင်းအလဲမဖြစ်နိုင်သေးဘူးလို့ ယူဆရပါတယ်။

ကိုထွဋ်(စိန်ညွှန်း)

မိန့်စ် - ဖရိုင်းဘတ်
ဇန်နဝါရီ ၂၀၁၄
အဆင့်(၈)မှာ ရပ်တည်နေတဲ့ မိန့်စ်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။ အဆင့်(၁၁)နေရာရောက်နေတဲ့ ဖရိုင်းဘတ်ကတော့ အဝေးကွင်း ခြောက်ပွဲမှာ ခြောက်ဂိုးသာသွင်းနိုင်ပြီး သုံးပွဲရထားတဲ့ အသင်းဖြစ်တာ တွေ့ရမှာပါ။ သရေကျဖို့ များနေတဲ့ပွဲလို့ ဆိုချင်ပါတယ်။

ဟန်နိုဗာ - လေဗာကူဆင်
ဇန်နဝါရီ ၂၀၁၄
အဆင့်(၁၁)မှာ ရပ်တည်နေတဲ့ ဟန်နိုဗာဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။ အဆင့်(၁၁)နေရာရောက်နေတဲ့ လေဗာကူဆင်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။ အဆင့်(၁၁)နေရာရောက်နေတဲ့ လေဗာကူဆင်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။

ပက်ဒါဘွန်း - ဒေါ့မွန်
ဇန်နဝါရီ ၂၀၁၄
အဆင့်(၁၁)မှာ ရပ်တည်နေတဲ့ ပက်ဒါဘွန်းဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။ အဆင့်(၁၁)နေရာရောက်နေတဲ့ ဒေါ့မွန်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။

ရှော်လ်ကေး - ဝုမ်းဘတ်
ဇန်နဝါရီ ၂၀၁၄
အဆင့်(၁၁)မှာ ရပ်တည်နေတဲ့ ရှော်လ်ကေးဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။ အဆင့်(၁၁)နေရာရောက်နေတဲ့ ဝုမ်းဘတ်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။

ဗွန်ဒါလင်ဂါဗတ် - ဖရန်ဖတ်
ဇန်နဝါရီ ၂၀၁၄
အဆင့်(၁၁)မှာ ရပ်တည်နေတဲ့ ဗွန်ဒါလင်ဂါဗတ်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။ အဆင့်(၁၁)နေရာရောက်နေတဲ့ ဖရန်ဖတ်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။

ဘိုင်ယန်မြူးနစ် - ဟော့ဖန်ဟိမ်း
ဇန်နဝါရီ ၂၀၁၄
အဆင့်(၁၁)မှာ ရပ်တည်နေတဲ့ ဘိုင်ယန်မြူးနစ်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။ အဆင့်(၁၁)နေရာရောက်နေတဲ့ ဟော့ဖန်ဟိမ်းဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။



ဟာသာဘာလင်အသင်းမှ ဟာရာဂူချီ(လယ်)၏ ထိုးဖောက်မှုကို ဝုမ်းဘတ်ကစားသမား နယ်လ်ဒို ဖျက်ထုတ်နေစဉ်။

ဆိုတဲ့ အချက်ပါပဲ။ ဒါပေမဲ့ ဂွာဒီယိုလာရဲ့ ဘိုင်ယန်ပဲ အောင်ပွဲခံလိမ့်မယ်လို့ ယုံကြည်တယ်။

ကိုလုံး - ဟာသာဘာလင်
ဇန်နဝါရီ ၂၀၁၄
အဆင့်(၁၁)မှာ ရပ်တည်နေတဲ့ ကိုလုံးဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။ အဆင့်(၁၁)နေရာရောက်နေတဲ့ ဟာသာဘာလင်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။

သွင်းနိုင်ခဲ့ပါတယ်။ ကိုလုံးရဲ့ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။ အဆင့်(၁၁)နေရာရောက်နေတဲ့ ဟာသာဘာလင်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။

ဟမ်းဘတ် - ဝါဒါဘရီမင်
ဇန်နဝါရီ ၂၀၁၄
အဆင့်(၁၁)မှာ ရပ်တည်နေတဲ့ ဟမ်းဘတ်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။ အဆင့်(၁၁)နေရာရောက်နေတဲ့ ဝါဒါဘရီမင်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။

ကွင်းသွင်းဂိုးအားက အိမ်ကွင်းသွင်းဂိုးအား ထက်တောင် ပိုနေလို့ ဝါဒါဘရီမင်နဲ့အတူ ကခုန်သင့်တယ်။

စတုဂတ် - အော့စ်ဘတ်
ဇန်နဝါရီ ၂၀၁၄
အဆင့်(၁၁)မှာ ရပ်တည်နေတဲ့ စတုဂတ်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။ အဆင့်(၁၁)နေရာရောက်နေတဲ့ အော့စ်ဘတ်ဟာ အိမ်ကွင်းမှာ တစ်ပွဲပဲရထားတဲ့အသင်းဖြစ်ပါတယ်။

ရပ်တည်နေပေမယ့် အဝေးကွင်းနိုင်ပွဲ တစ်ပွဲသာရပြီး ခြောက်ပွဲမှာ ခုနစ်ဂိုး အသွင်းခံထားရတယ်။ စတုဂတ်ကပဲနိုင်သွားနိုင်တယ်။ ■

ဂျာမန်ဘွန်ဒက်စ်လိဂ် ပွဲစဉ်(၁၁)										
အသင်း	ပွဲ	နိုင်	သရေ	ရှုံး	ရဂိုး	ပေးဂိုး	ရမှတ်			
ဘိုင်ယန်	၁၁	၈	၃	၀	၂၇	၃	၂၇			
ဝုမ်းဘတ်	၁၁	၇	၂	၂	၂၂	၉	၂၃			
ဂလတ်ဘတ်	၁၁	၅	၅	၁	၁၅	၆	၂၀			
ဟန်နိုဗာ	၁၁	၆	၁	၄	၉	၁၁	၁၉			
ဟော့ဖန်ဟိမ်း	၁၁	၄	၅	၂	၁၇	၁၄	၁၇			
လေဗာကူဆင်	၁၁	၄	၅	၂	၁၇	၁၅	၁၇			
အော့စ်ဘတ်	၁၁	၅	၀	၆	၁၄	၁၂	၁၅			
မိန့်စ်	၁၁	၃	၆	၂	၁၃	၁၂	၁၅			
ပက်ဒါဘွန်း	၁၁	၄	၃	၄	၁၆	၁၆	၁၅			
ကိုလုံး	၁၁	၄	၃	၄	၁၁	၁၁	၁၅			
ရှော်လ်ကေး	၁၁	၄	၂	၅	၁၄	၁၅	၁၄			
ဖရန်ဖတ်	၁၁	၃	၃	၅	၁၇	၂၃	၁၂			
ဖရိုင်းဘတ်	၁၁	၂	၅	၄	၁၁	၁၄	၁၁			
ဟာသာဘာလင်	၁၁	၃	၂	၆	၁၅	၂၁	၁၁			
ဒေါ့မွန်	၁၁	၃	၁	၇	၁၂	၁၇	၁၀			
ဝါဒါဘရီမင်	၁၁	၂	၄	၅	၁၄	၂၄	၁၀			
ဟမ်းဘတ်	၁၁	၂	၃	၆	၄	၁၄	၉			
စတုဂတ်	၁၁	၂	၃	၆	၁၄	၂၅	၉			

ဂျာမန် ဘွန်ဒက်စ်လိဂ်ပွဲစဉ်(၁၁)		
ဟာသာဘာလင်	၀-၂	ဟန်နိုဗာ
အော့စ်ဘတ်	၃-၀	ပက်ဒါဘွန်း
လေဗာကူဆင်	၀-၀	မိန့်စ်
ဖရန်ဖတ်	၀-၄	ဘိုင်ယန်
ဖရိုင်းဘတ်	၂-၀	ရှော်လ်ကေး
ဟော့ဖန်ဟိမ်း	၃-၄	ကိုလုံး
ဝါဒါဘရီမင်	၂-၀	စတုဂတ်
ဝုမ်းဘတ်	၂-၀	ဟမ်းဘတ်
ဒေါ့မွန်	၁-၀	ဂလတ်ဘတ်
သွင်းဂိုးအများဆုံး		
ဂျေ (ဘိုင်ယန်)	၆	ဂိုး
ဗီယာ(ဖရန်ဖတ်)	၆	ဂိုး
အိုကာဇာကီ (မိန့်စ်)	၆	ဂိုး
ဒီဆန်တို (ဝါဒါဘရီမင်)	၆	ဂိုး

MYANMAR'S BIGGEST INTERNATIONAL EXHIBITION FOR BUILDING, WATER MANAGEMENT AND ELECTRICAL ENGINEERING

MYANMAR INFRASTRUCTURE '14

4 - 6 DECEMBER 2014
MYANMAR EVENT PARK, YANGON
Opening Hours : 9.00am - 5.00pm

- To Book Your Booth at the Expo, contact: Ms. Ei at 092 5037 1296 / 01 254765 or ei@ambexpo.com
- To Visit the Expo or for more information, contact: Ms. Juju (09 3138 7926) or Mr Min (09 540 1926)

Platinum Sponsors:

For Earth, For Life

Gold Sponsors:

Silver Sponsors:

Organised by:

MYANBUILD'14

INTERNATIONAL BUILDING & CONSTRUCTION INDUSTRY SHOW
4-6 DECEMBER 2014 • MYANMAR EVENT PARK, YANGON

MYANWATER'14

INTERNATIONAL WATER & WASTEWATER TECHNOLOGY SHOW
4-6 DECEMBER 2014 • MYANMAR EVENT PARK, YANGON

MYANENERGY'14

INTERNATIONAL POWER & ELECTRICAL ENGINEERING SHOW
4-6 DECEMBER 2014 • MYANMAR EVENT PARK, YANGON

နိုင်ပွဲဆက်နေတဲ့ မာလာဂါနဲ့ အလက်တီကိုအတွေ့

ဟိန်းသန့်

အလက်တီကို - မာလာဂါ

စနေ၊ ၂၁ ဇူလိုင်

လိဂ်ပွဲတွေ အရှိန်ရမယ်ကြိုရင် နိုင်ငံပွဲတွေ က ကြားဖြတ် ဝင်ဝင်လာတဲ့အတွက် လိဂ်ပွဲတွေရဲ့ အရှိန်လျော့သွားသလို ခံစားရတယ်။ နိုင်ငံတကာပွဲတွေကလည်း စိတ်ဝင်စားစရာကောင်းလားလို့ဆိုတော့ ပလာတီနီရဲ့ ရွှေဉာဏ်တော် ဆူးရောက်မှုကြောင့် အနိုင်အရှုံးရလဒ်တွေက ဖြစ်ချင်တိုင်းကို ဖြစ်နေတယ်။ ဒီတစ်ကြိမ်ယူရို ပြိုင်ပွဲကို အသင်းပေါင်း ၂၄ သင်း ဝင်ပြိုင်ခွင့်ပေးထားခဲ့လို့ အသင်းကြီးတွေ အတွက်က ခြေစစ်ပွဲအောင်ဖို့ မခက်လှတော့ဘူး။ ဒီတော့ အသင်းကြီးတွေအနေနဲ့အခု ခြေစစ်ပွဲကို သူတို့အတွက် စမ်းသပ်ပြင်ဆင်မှုတစ်ခုလို့ပဲ သဘောထားပြီး သက်သေသက်သာပဲ ကစားနေကြတာ တွေ့ရတယ်။ တခြားမကြည့်နဲ့ဦး။ ကမ္ဘာ့ချန်ပီယံ ဂျာမနီကိုပဲကြည့်၊ အုပ်စုတွင်းမှာ တစ်ပွဲရှုံးထားပြီးပြီ၊ တစ်ပွဲသရေကျထားပြီးပြီ၊ အခုမှ ယူအီးအက်ဖ်အေရဲ့ အဖွဲ့ဝင်နိုင်ငံအသစ်ဖြစ်လာတဲ့ ဂျီဘရော်လ်တာလို နိုင်ငံလေးကိုတောင် တခြားအသင်းတွေ ခုနစ်ဂိုး၊ ရှစ်ဂိုးသွင်းပြီးအနိုင်ယူပြနေချိန်မှာ ဂျာမနီက လေးဂိုးပဲ သွင်းပြီး အနိုင်ယူခဲ့တယ်ဆိုတော့။

လာလီဂါကလည်း နိုင်ငံတကာပွဲတွေ မကစားမီအပတ်မှာ ကစားခဲ့တဲ့ ပွဲစဉ်(၁၁)က နည်းနည်း လှုပ်သွားတယ်။ အဲဒီပွဲစဉ်မှာ သရေပွဲက ခြောက်ပွဲရှိပြီး အနိုင်အရှုံးပေါ်တဲ့ ပွဲက လေးပွဲသာ ရှိခဲ့တယ်။ ဂိုးတွေလည်း သိပ်မသွင်းနိုင်ကြဘဲ ရိုးယဲလ်တစ်သင်းပဲ သူတို့ရဲ့ ပုံမှန်ဂိုးသွင်းနှုန်းကို ပြနိုင်ခဲ့ကြတယ်။

အခု နိုင်ငံတကာပွဲတွေအပြီး ပြန်ကစားမယ့် လာလီဂါရဲ့ ပွဲစဉ်(၁၂)မှာရော ဘယ်လိုမျိုးရလဒ်တွေနဲ့ ဖမ်းစားဦးမလဲဆိုတာ စိတ်ဝင်စားစရာ ဖြစ်လာတယ်။ ဘာလို့လဲဆိုရင် အသင်းကြီးအများစုရဲ့ ကစားသမား အများစုက နိုင်ငံတကာပွဲတွေ ပြန်ကစားထားရလို့ ခရီးပန်းပွဲပန်းဖြစ်နေချိန် မဟုတ်လား။ ဒီတော့ ဒီလို ပင်ပန်းနေတဲ့ အသင်းတွေအပေါ်မှာ အသင်းငယ်တချို့ရဲ့ တုံ့ပြန်လာနိုင်မှုက ရလဒ်ပိုင်းကို ဘယ်လိုအပြောင်းအလဲမျိုး ဖြစ်သွားစေမလဲဆိုတာလည်း စောင့်ကြည့်ချင်စရာကောင်းလာပါတယ်။

အခုတစ်ပတ် ပွဲစဉ်(၁၂)မှာ ကစားမယ့် ပွဲတွေကို ကြည့်လိုက်တော့ စိတ်ဝင်စားစရာ



ဘာစီလိုနာတိုက်စစ်မှူး မက်ဆီ(ဝဲ)၏ ထိုးဖောက်မှုကို မာလာဂါကစားသမားတစ်ဦး လိုက်လံဟန့်တားနေစဉ်။

ပွဲကောင်းတစ်ပွဲ ဖြစ်လာနိုင်တဲ့ ပွဲတစ်ပွဲကို သွားတွေ့တယ်။ အဲဒီပွဲက အလက်တီကိုနဲ့ မာလာဂါအသင်းတို့ရဲ့ပွဲပါ။ အလက်တီကိုက ပြီးခဲ့တဲ့ပွဲစဉ်(၁၁)မှာ ဆိုစီဒက်ကို အရေးနိမ့်ပြီး ဒီရာသီအတွက် ဒုတိယမြောက် ရှုံးပွဲကြုံထားတယ်။ မာလာဂါကတော့ နောက်ဆုံးကစားခဲ့တဲ့ ငါးပွဲကို ဆက်တိုက်နိုင်ပြီး ထိပ်ပိုင်းအသင်းတွေကြားထဲ ဝင်တိုးလာတဲ့အသင်းဆိုတော့ ဒီပွဲက တစ်သင်းနဲ့တစ်သင်း ခြေစွမ်းချင်းပါ သိပ်ကွာလှမယ် မထင်ဘူး။

ဒီကြားထဲ အလက်တီကို ကစားသမားအများစုကလည်း နိုင်ငံတကာပွဲတွေပြန်ကစားထားရတဲ့သူတွေများလို့ အိမ်ရှင်အခွင့်အရေးရှိနေပေမယ့်လည်း အလက်တီကို ပွဲပန်းမှုဒဏ်ကို ခံရနိုင်တယ်။ ဒီပွဲပြီးရင်လည်း ချန်ပီယံလိဂ်မှာ အိုလံပီယာကော့စ်လို အသင်းနဲ့ ကစားဖို့ကလည်း ရှိနေသေးလို့ အလက်တီကိုအတွက် အာရုံမျှ ခွန်အားမျှပြီး သုံးရမယ့် အချိန်မျိုးလို့ ပြောနိုင်နေတယ်။

မာလာဂါကတော့ ဘာအာရုံမှမရှိဘူး၊ လာလီဂါတစ်ခုတည်းကိုပဲ အာရုံအပြည့်စိုက်ခွင့်ရှိနေတယ်။ ရာသီအစမှာ နည်းပြသစ်နဲ့ အသားကျဖို့ကြိုးစားခဲ့ရပြီး ရာသီအစခြောက်ပွဲမှာ ပွဲဦးထွက်တစ်ပွဲသာနိုင်ကာ ငါးပွဲဆက်နိုင်ပွဲပျောက်နေခဲ့သေးတယ်။ ဒါပေမဲ့ဂရန်နာဒါ

ကို အနိုင်ရပြီး နောက်ပိုင်းမှာတော့ ခြေစွမ်းပိုင်းကို ထိန်းထားနိုင်ခဲ့ပြီး ငါးပွဲဆက်အနိုင်ရခဲ့လို့ အဆင့်(၆)အထိ ရောက်လာတာပဲ ဖြစ်တယ်။ ရာသီအစ တိုက်စစ်ပိုင်းက အားနည်းသလို ရှိနေပေမယ့်လည်း နောက်ပိုင်းပွဲတွေမှာ တိုက်စစ်ကစားပုံပါ တိုးတက်လာနေပြီး နောက်ဆုံးငါးပွဲကို ၁၁ ဂိုးသွင်းထားပါတယ်။

အလက်တီကိုကလည်း အိမ်ကွင်းပွဲတွေဆိုရင် စိတ်ချရသလောက်ရှိတဲ့ အသင်းပါ။ အိမ်ကွင်းမှာ ဆယ်လ်တာဗီဂိုကိုပဲ သရေကျထားခဲ့ပြီး ကျန်တဲ့လေးပွဲကို အနိုင်ရထားတယ်။ အိမ်ကွင်းနောက်ဆုံး သုံးပွဲဆက် အနိုင်ရထားခဲ့ပြီး အဲဒီသုံးပွဲမှာ တိုက်စစ်က ၁၀ ဂိုးအထိ သွင်းထားနိုင်လို့ အလက်တီကိုရဲ့ အိမ်ကွင်းတိုက်စစ်ကတော့ အားရစရာပဲလို့ ပြောနိုင်တယ်။ ဒါပေမဲ့ အလက်တီကိုရဲ့ ပွဲပန်းပြီး အာရုံများနေနိုင်တဲ့ အနေအထားအရဆိုရင်တော့ ဒီတစ်ပွဲမှာ အလက်တီကို တိုက်စစ်က ဂိုးတွေရနိုင်ဖို့လွယ်ပုံမလားဆိုတာ သေချာပြန်စဉ်းစားရလိမ့်မယ်ထင်တယ်။

မာလာဂါကလည်း အဝေးကွင်းပွဲတွေဆိုရင် ခံစစ်ကို သတိထားကစားလေ့ရှိပေမယ့် သိပ်ပြီးတောင့်တင်းတဲ့ ခံစစ်အနေအထားမျိုးတော့ မဟုတ်ဘူး၊ အဝေးကွင်းမှာ ကစားထားတဲ့ နောက်ဆုံးခြောက်ပွဲမှာ ဆိုစီဒက်နဲ့ပွဲမှာပဲ

ပေးဂိုးမရှိခဲ့ပေမယ့် ကျန်တဲ့ငါးပွဲမှာ ပွဲတိုင်းဂိုးပေးနေခဲ့ရပုံအရတော့ အလက်တီကိုကို ဗီဆန်းတေးကယ်လ်ဒါရွန်မှာ ဂိုးမပေးရအောင် ထိန်းကစားနိုင်ဖို့ဆိုတာ သိပ်ပြီးလွယ်မယ်မထင်ဘူး။

ဒီတော့ မာလာဂါအတွက်လည်း ဒီပွဲမှာ အလက်တီကိုနဲ့အပြိုင် ဂိုးတွေသွင်းနိုင်ဖို့က အရေးပါလာနေတယ်။ အလက်တီကိုကွင်းမှာ

စပိန်လာလီဂါ ပွဲစဉ် (၁၁)									
အသင်း	ပွဲ	နိုင်	သရေ	ရှုံး	ရဂိုး	ပေးဂိုး	ရမှတ်		
ဇဲယဲလ်	၁၁	၉	၀	၂	၄၂	၁၁	၂၇		
ဘာစီလိုနာ	၁၁	၈	၀	၂	၂၅	၅	၂၅		
ဗလင်စီယာ	၁၁	၇	၃	၁	၂၃	၉	၂၄		
အလက်တီကို	၁၁	၇	၂	၂	၂၀	၁၁	၂၃		
ဆီဗီလာ	၁၁	၇	၂	၂	၁၈	၁၁	၂၃		
မာလာဂါ	၁၁	၆	၃	၂	၁၄	၉	၂၁		
ဆယ်လ်တာ	၁၁	၅	၅	၁	၁၇	၁၁	၂၀		
ဗီလာရီးယဲလ်	၁၁	၄	၃	၄	၁၅	၁၃	၁၅		
ဂီတာဖေး	၁၁	၄	၂	၅	၈	၁၄	၁၄		
အိုင်ဘာ	၁၁	၃	၄	၄	၁၃	၁၅	၁၃		
ဘီလ်ဘာအို	၁၁	၃	၃	၅	၇	၁၂	၁၂		
အက်စ်ပန်ညို	၁၁	၂	၅	၄	၁၁	၁၃	၁၁		
ရာယို	၁၁	၃	၂	၆	၁၄	၂၄	၁၁		
ဂရန်နာဒါ	၁၁	၂	၄	၅	၆	၁၇	၁၀		
ဆီဗီဒက်	၁၁	၂	၃	၆	၁၂	၁၆	၉		
အယ်လ်ဗီယာ	၁၁	၂	၃	၆	၉	၁၄	၉		
ဒီပိုတို	၁၁	၂	၃	၆	၁၂	၂၀	၉		
အယ်လ်ချီ	၁၁	၂	၃	၆	၁၀	၂၂	၉		
လီဗန်တေး	၁၁	၂	၃	၆	၇	၂၅	၉		
ကော်ဒိုဘာ	၁၁	၀	၆	၅	၈	၁၈	၆		

ပယ်လီဂရီနို အကောင်းဆုံးစွမ်းဆောင်ပြဖို့...

စာမျက်နှာ ၄၆ မှ

တဲ့အခါမှာတော့ အစကတည်းက အားနည်းတဲ့ မန်စီးတီးနောက်တန်းဟာ ပိုပြီးအားနည်းသွားပြီး ဂိုးတွေပေးလိုက်ရတာပဲဖြစ်ပါတယ်။ ချန်ပီယံလိဂ်မှာ မန်စီးတီးအခြေအနေမကောင်းသလို ပရီမီယာလိဂ်မှာလည်း ချယ်လ်ဆီးကို အမီလိုက်နိုင်ဖို့ဆိုတာကလည်း မလွယ်တဲ့အနေအထား ဖြစ်နေပါတယ်။ မန်စီးတီးနောက်တန်းဟာ မနှစ်ကတည်းက အားနည်းနေခဲ့တာပါ။ ကွန်ပနီ၊ နာစတာဆစ် အတဲ့အားနည်းနေမှုကို ဒီမစ်ချယ်လစ်ကို အားဖြည့်ပြီး မနှစ်က ဖြတ်သန်းခဲ့တာပါ။ ဒီနှစ်မှာလည်း ပေါ်တိုမှာ ခြေစွမ်းပြနေတဲ့ ပြင်သစ်လက်ရွေးစင် မင်ဂလာကို ခေါ်ယူအားဖြည့်ပေးမယ့် မင်ဂလာခြေစွမ်းက သာမန်အောက် ရောက်နေလို့ ကွန်ပနီ-ဒီမစ်ချယ်လစ်အတွက်ပဲ ဆက်ပြီးအားကိုးခဲ့ရတာက မန်စီးတီး နောက်တန်းအားနည်းဖို့ ဖြစ်လာစေတာပဲ ဖြစ်ပါ

တယ်။ ဒီမစ်ချယ်လစ်ဟာ အသက်ကြီးလာတာနဲ့အမျှ စွမ်းဆောင်ရည်တွေလည်း ကျလာနေတာက မန်စီးတီးအခက်တွေ့စေတာပဲဖြစ်ပါတယ်။ ချန်ပီယံလိဂ်မှာ နိုင်ပွဲပျောက်နေစေတာပဲ ဖြစ်ပါတယ်။

ပယ်လီဂရီနိုဟာ မနှစ်က မန်စီးတီးကိုစရောက်တဲ့ နှစ်မှာ ပရီမီယာလိဂ်ချန်ပီယံဖလား၊ လိဂ်ဖလားတို့ကို ရယူပေးနိုင်ခဲ့သလို ချန်ပီယံလိဂ်မှာ ရှုံးထွက်အဆင့်ကို တက်နိုင်ခဲ့ပေမယ့် ဒီနှစ်မှာတော့ ဒီလိုဖြစ်လာနိုင်ဖို့ မလွယ်သောခရီးကို သွားရဖို့က သေချာသလောက် ဖြစ်လာခဲ့ပြီ ဖြစ်ပါတယ်။ မန်စီးတီးဟာ ဥရောပဘောလုံးအဖွဲ့ချုပ်ရဲ့ ဒဏ်ငွေ ပြစ်ဒဏ် ယူရို ၄၅ သန်းပေးခဲ့ရတဲ့ ကလပ်အသင်းလည်းဖြစ်တော့ ဒီရာသီမှာ အဘူဒါဘီစော်ဘွားတွေအနေနဲ့ နောက်ထပ် ရင်းနှီးမြှုပ်နှံဖို့မှာ တုံ့နှေးမှုတွေတော့ ရှိနေခဲ့တာအမှန်ပဲ ဖြစ်ပါတယ်။ ပိုဆိုးသွားတာက ယာယာတိုရေးရဲ့ မွေးနေ့မှာ မန်စီးတီးရဲ့

အမှုဆောင်အဆင့်ရှိတဲ့သူတွေ မတက်ရောက်ဘဲ နေခဲ့ခြင်းဟာလည်း မန်စီးတီးရဲ့ စွမ်းဆောင်ရည်ကျဆင်းသွားခြင်းမှာ တစ်စိတ်တစ်ပိုင်း သက်ရောက်မှုရှိနေခဲ့တာလည်း ဖြစ်ပါတယ်။ ဒါကြောင့်လည်း စီအက်စ်ကေအေပွဲမှာ ယာယာတိုရေး အထုတ်ခံလိုက်ရခြင်းနဲ့ ပတ်သက်ပြီး ဆက်စပ်ကြည့်လိုက်ခြင်းဖြစ်ပါတယ်။ မန်စီးတီးရဲ့ လက်ကျန်နှစ်ပွဲမှာ ယာယာတိုရေး မပါရတော့ပါဘူး။ မန်စီးတီးကွင်းလယ်

pwm v ifayif

၅၃

oefok lydnheod
upm;orm;EbnDkD , f, tbnf

ရဲ့ အဓိကသေတ္တစ်ချောင်း လက်လွှတ်ဆုံးရှုံးခြင်းဟာ ချန်ပီယံလိဂ်မှာ မန်စီးတီးအနေနဲ့ နောက်တစ်ဆင့် မသေချာတော့ပါဘူး။

ပရီမီယာလိဂ် ၁၁ ပွဲကစားပြီးချိန်မှာ မန်စီးတီးဟာ အဆင့်(၃)မှာ ရှိနေတာကိုတွေ့ရမှာပါ။ ရာသီကုန်ဖို့ အဝေးကြီးရှိသေးပေမယ့် ချယ်လ်ဆီးရဲ့ စွမ်းဆောင်ရည်နဲ့ မန်စီးတီးရဲ့ စွမ်းဆောင်ရည်က နှိုင်းယှဉ်ကြည့်လိုက်ရင် ဘယ်အသင်းဟာ ချန်ပီယံဖြစ်နိုင်ခြေ ရာနှုန်း ပိုများတယ်ဆိုတာကို တွေ့မြင်ကြရမှာဖြစ်ပါတယ်။ ချယ်လ်ဆီးဟာ ကိုးပွဲနိုင်၊ နှစ်ပွဲသရေရှုံးပုံမရှိ ကစားထားချိန်မှာ လက်ရှိချန်ပီယံ မန်စီးတီးက ခြောက်ပွဲနိုင်၊ သုံးပွဲသရေ နှစ်ပွဲရှုံးထားပြီးဖြစ်ပါတယ်။ ပထမရာသီဝက် ဖြတ်သန်းဖို့အတွက် ချယ်လ်ဆီးဟာ သူ့ရဲ့ အဓိက ပြိုင်ဘက်တွေဖြစ်တဲ့ မန်စီးတီး၊ မန်ယူ၊ အာဆင်နယ်၊ လီဗာပူး၊ အဲဗာတန်တို့နဲ့ ကစားပြီးသွားပြီဖြစ်ပါတယ်။ ရှုံးပွဲမရှိ၊ အနိုင်နဲ့သရေတွေကစားထားပြီး ဖြစ်ပေမယ့် မန်စီးတီးဟာ အဓိကပြိုင်ဘက်တချို့နဲ့ ကစားဖို့ရှိနေပါသေးတယ်။ ချယ်လ်ဆီး ၂၉ မှတ်ရချိန်မှာ မန်စီးတီး

၂၀၁၀ နောက်ပိုင်း အစဉ်အလာတွေကို ကြည့်ပြန်တော့လည်း မာလာဂါဟာ အလက်တီကိုနဲ့ သူတင် ကိုယ်တင်ကစားထားနိုင်သလို ပြီးခဲ့တဲ့ ရာသီကလည်း သရေကျအောင် ခံကစားထားနိုင်တယ်။ နောက်ပြီး ရှုံးရင်တောင် ဂိုးပြတ်အရှုံး သိပ်မရှိတော့ဘဲ ပွတ်ကာသီကာ ရှုံးတာမျိုးပဲ ရှိတတ်တယ်။ ဒါကြောင့် အလက်တီကိုရဲ့ အခုလို အာရုံများ ပွဲပန်းနေချိန်မျိုးနဲ့ ဆိုရင် မာလာဂါအတွက် မျှော်လင့်ထားလို့ ပိုရနိုင်မယ်ထင်တယ်။ မာလာဂါနဲ့ ဂိုးအများပဲ ရွေးထားချင်တယ်။ ■

အခြားပွဲစဉ်များ		
စနေ၊ နံနက် ၂:၁၅		
* ဘီလ်ဘာအို	-	အက်စ်ပန်ညို
စနေ၊ ၂၁ ၁၁:၃၀		
အိုင်ဘာ	-	ရိုးယဲလ် *
တနင်္ဂနွေ၊ နံနက် ၁၁:၃၀		
* ဘာစီလိုနာ	-	ဆီဗီလာ
တနင်္ဂနွေ၊ နံနက် ၃:၃၀		
ဒီပိုတို	-	ဆိုစီဒက် *
တနင်္ဂနွေ၊ ညနေ ၅:၃၀		
ရာယို	-	ဆယ်လ်တာ *
တနင်္ဂနွေ၊ ၂၁ ၁၀:၃၀		
* လီဗန်တေး	-	ဗလင်စီယာ
တနင်္ဂနွေ၊ နံနက် ၀၀:၃၀		
* အယ်လ်ချီ	-	ကော်ဒိုဘာ
တနင်္ဂနွေ၊ နံနက် ၂:၃၀		
* ဗီလာရီးယဲလ်	-	ဂီတာဖေး
အင်္ဂါ၊ နံနက် ၂:၁၅		
* ဂရန်နာဒါ	-	အယ်လ်ဗီယာ

စပိန်လာလီဂါ ပွဲစဉ်(၁၁)		
ကော်ဒိုဘာ	၀-၀	ဒီပိုတို
အယ်လ်ဗီယာ	၁-၂	ဘာစီလိုနာ
ဂီတာဖေး	၀-၀	အယ်လ်ချီ
ရိုးယဲလ်	၅-၁	ရာယို
ဆယ်လ်တာ	၀-၀	ဂရန်နာဒါ
မာလာဂါ	၂-၁	အိုင်ဘာ
ဆီဗီလာ	၁-၁	လီဗန်တေး
အက်စ်ပန်ညို	၁-၁	ဗီလာရီးယဲလ်
ဗလင်စီယာ	၀-၀	ဘီလ်ဘာအို
ဆိုစီဒက်	၂-၁	အလက်တီကို
သွင်းဂိုးအများဆုံး		
ရော်နယ်လ်ဒို (ရိုးယဲလ်)	၁၈	ဂိုး
နေမာ (ဘာစီလိုနာ)	၁၀	ဂိုး
မက်ဆီ (ဘာစီလိုနာ)	၇	ဂိုး
ကားလို့စ်ဘက်ကာ (ဆီဗီလာ)	၇	ဂိုး
လာရီဗေး (ဆယ်လ်တာ)	၇	ဂိုး

၂၁ မှတ်ပဲ ရပါသေးတယ်။ ရမှတ်ရှစ်မှတ် ကွာဟသွားပါပြီ။ သိပ်ပြီး မကွာဘူးလို့ယူဆလို့ ရနိုင်ကောင်းပေမယ့် ခြေစွမ်းတည်ငြိမ်မှုနဲ့ ယုံကြည်မှုအပိုင်းတွေမှာတော့ ချယ်လ်ဆီးက ပိုပြီးသာလျက်ရှိနေပါတယ်။

ကစားသမားဟောင်း ရော်ဘီဆာဗေ့ချ်ကတော့ ပယ်လီဂရီနို အနာဂတ်ဟာ မရေရာတော့ဘူးလို့ သုံးသပ်ပြောဆိုနေပါတယ်။ ယူရိုခြေစစ်ပွဲတွေရှိလို့လိဂ်ပွဲတွေ ရပ်နားလိုက်ခြင်းဟာ ပယ်လီဂရီနိုအတွက် ကံကောင်းခြင်းတစ်ခုပဲ ဖြစ်ပါတယ်။စီအက်စ်ကေအေကို ရှုံးနိမ့်ခြင်းရဲ့နောက်ဆက်တွဲက ကျူပီအာရ်ကို အဝေးကွင်းမှာ အနိုင်မယူနိုင်ဘဲ သရေသာကစားနိုင်ပြီး မန်စီးတီးကို ဖိအားတိုးသွားခဲ့ပေမယ့် လိဂ်ပွဲရပ်တန့်လိုက်လို့ ပယ်လီဂရီနိုအနေနဲ့ ပြင်ဆင်ချိန်ပိုရလိုက်ခြင်းပဲဖြစ်ပါတယ်။ ဒါကြောင့် လာမယ့်အပတ်ကစတင်ပြီး မန်စီးတီးဟာ ဘယ်လောက်ပြောင်းလဲလာမလဲဆိုတာ စောင့်ကြည့်ရတော့မှာပါ။ ချယ်လ်ဆီးကို အမီလိုက်ဖို့ ပယ်လီဂရီနို အကောင်းဆုံးလုပ်ပြရတော့မယ့်အချိန်ကို ရောက်နေပါရဲ့...။ ■

“ဧရာဝတီဘဏ်မှ မိတ်ဆွေများအတွက်
အကျိုးရှိစေမယ့် စိတ်ဝင်စားဖွယ်ရာ အစီအစဉ်တစ်ခုကို
မိတ်ဆက်ပေးပါရစေ...”

AYA Premium Savings Deposit

အပ်နှံထားသော ရက်အလိုက် အတိုးတွက်ချက်ပေးမည့် အထူးအပ်ငွေစာရင်း



ငွေသွင်း၊ ငွေထုတ်ပြုလုပ်ခြင်း

- AYA Premium Passbook စာအုပ်ဖြင့် ဧရာဝတီဘဏ်၏ မည်သည့် ဘဏ်ခွဲတွင်မဆို ငွေထုတ်ယူနိုင်ပါသည်။
- AYA Internet Banking ဖြင့်ချိတ်ဆက်၍ 24/7 အချိန်မရွေး ငွေထုတ်ယူနိုင်ပါသည်။

စာရင်းဖွင့်လှစ်ခြင်း

- တစ်ဦးချင်းဖြစ်စေ၊ နှစ်ဦးနှင့်အထက်ဖြစ်စေ၊ ကုမ္ပဏီများ၊ အသင်းအဖွဲ့များ အနေဖြင့် စာရင်းဖွင့်လှစ်နိုင်ပါသည်။

ကနဦးအပ်ငွေ	- ၁၀,၀၀၀,၀၀၀ ကျပ်
အတိုးတွက်မည့် လက်ကျန်ငွေ	- ၁၀,၀၀၀,၀၀၀ ကျပ်
အနည်းဆုံးလက်ကျန်ငွေ	- ၁,၀၀၀ ကျပ်



AYA Premium Account အတိုးနှုန်း

- တစ်နှစ်လျှင် ၈.၂၅% ဖြင့် အတိုးတွက်ချက်ပေးပါသည်။
- လက်ကျန်ငွေ ကျပ် (၁၀,၀၀၀,၀၀၀) အထက်ရှိမှသာလျှင် အတိုးတွက်ချက် ပေးမည်ဖြစ်ပါသည်။
- အနည်းဆုံးလက်ကျန် ငွေကျပ် (၁,၀၀၀) ထိ ငွေထုတ်ယူနိုင်သော်လည်း ငွေကျပ် (၁၀,၀၀၀,၀၀၀) အောက် ရောက်ရှိသွားသော နေ့အတွက်ကိုမူ အတိုးတွက်ချက်ခြင်း မပြုပါ။
- လာရောက်ထုတ်ယူခြင်းမရှိသော အတိုးငွေများအား လစဉ် တိုးရင်းပေါင်းနည်းဖြင့် အတိုးတွက်ချက်ပေးပါမည်။
- သက်ဆိုင်ရာ AYA Premium Account သို့တစ်လတစ်ကြိမ် အတိုးထည့်သွင်းပေးပါမည်။





အိတ်လီစီးရီးအေပွဲစဉ်(၁၂)



ရိုးမားအခက်တွေ့မယ့် ပွဲစဉ်တစ်ပွဲ

၀ဏ္ဏ(စမ်းချောင်း)

အတ္တလန္တာ - ရိုးမား (စနေ၊ ၂၁၊ ၂၁၁၃၀)

နာပိုလီ၊ တိုရီနို၊ ဆက်စူလိုတို့နဲ့ သုံးပွဲဆက်တိုက် သရေကျထားတဲ့ အတ္တလန္တာခြေစွမ်းဟာ အတက်ဘက်ကို မရောက်သေးပါဘူး။ ဒါပေမဲ့ သုံးပွဲမှာ တစ်ဂိုးသာ သွင်းခံရလို့ အတ္တလန္တာရဲ့ ကျစ်လျစ်မှု၊ စိတ်ဓာတ်၊ ခံစစ်ကောင်းမွန်မှုတွေကို လျော့တွက်လို့ မရဘူး။ ရိုးမားကလည်း ပြီးခဲ့တဲ့ အဝေးကွင်းနှစ်ပွဲ ဆက်တိုက်မှာ ဆန်ဒိုးရီးယားနဲ့ ၀-၀ သရေကျပြီး နာပိုလီကို ၂-၀ နဲ့ အရေးနိမ့်ထားလို့ သွင်းဂိုးပျောက်နေတယ်။ အတ္တလန္တာကွင်းမှာလည်း ရိုးမားတို့ ခက်ခဲစွာ ရုန်းကန်ရဖို့ အလားအလာရှိတယ်။

လာဇီယို - ဂျူဗင်တပ် (ဏနဂ်နေ့၊ နံနက် ၂၁၅)

နောက်ဆုံးကစားခဲ့တဲ့ပွဲစဉ်မှာ အမ်ပိုလီကို ၂-၁ နဲ့ အရေးနိမ့်ထားပေမယ့် ခြုံကြည့်ရင် လာဇီယိုခြေစွမ်းက အတက်ဘက်မှာရှိတယ်။ ဂျူဗင်တပ်ကတော့ လတ်တလော စီးရီးအေမှာ ခြေစွမ်းရော၊ ရလဒ်ပါ အကောင်းဆုံးဖြစ်နေတယ်။ ပါးမားကို ၇-၀ နဲ့နိုင်ခဲ့ရာမှာ တိုက်စစ် မှူးတွေ ခြေစွမ်းပြနိုင်ပြီး ဂိုးမြူးခဲ့လို့ ဂျူဗင်တပ်တိုက်စစ်အားကို လျော့မတွက်ရဲဘူး။ ဒါပေမဲ့ အခုပွဲမှာတော့ အိမ်ရှင်အားသာချက်ရှိတဲ့ လာဇီယိုဘက်က အရဲစွန့်သင့်တယ်။

တိုရီနို - ဆက်စူလို (ဏနဂ်နေ့၊ ညနေ ၆:၀၀)

ရိုးမားကို သုံးဂိုးပြတ်ရှုံးလိုက်လို့ တိုရီနိုခြေစွမ်း ယိမ်းယိုင်သွားမယ်လို့ ယူဆမိတယ်။ တိုရီနို ဟာ စီးရီးအေနဲ့ ယူရိုပါလိဂ် ပြိုင်ပွဲနှစ်ခုကြားမှာ အင်အားမျှဝေသုံးစွဲနေရလို့ စီးရီးအေမှာ သိပ်မညှစ်နိုင်သေးဘူး။ ဆက်စူလိုက ငါးပွဲဆက်တိုက် ရှုံးပွဲမရှိခဲ့ရာမှာ တချို့ပွဲစဉ်တွေဆိုရင် ဂိုးမြူးတတ်တယ်။ ဒါကြောင့် အခုပွဲမှာလည်း ဆက်စူလို မရှုံးနိုင်ဘူးလို့ ယူဆမိတယ်။

ဆီစီနာ - ဆန်ဒိုးရီးယား (ဏနဂ်နေ့၊ ၂၁၊ ၈:၃၀)

ဆီစီနာခြေစွမ်းက တောက်လျှောက်စိုက်ဆင်းနေပေမယ့် အိမ်ကွင်းမှာ ဂိုးသွင်းအား ရှိတယ်။ ဆန်ဒိုးရီးယားကတော့ အသင်းကြီးတွေနဲ့ ဆက်တိုက်ကစားနေရလို့ သရေပွဲတွေ များပေမယ့် ပွဲကျပ်ကာလကို လွန်မြောက်လာပြီဖြစ်လို့ အသင်းကို ပြန်ပြီး 'ဆွဲတင်'ဖို့ ကြိုးစား မှာ သေချာတယ်။ လူညံခြေညံပြီး ဂိုးသွင်းအားရှိတဲ့ ဆန်ဒိုးရီးယားကို ပိုကြိုက်တယ်။

နာပိုလီ - ကက်ဂလီယာရီ (ဏနဂ်နေ့၊ ၂၁၊ ၈:၃၀)

ပြီးခဲ့တဲ့ နှစ်ပွဲဆက်တိုက်မှာ ရိုးမားကို ၂-၀၊ ဖီအိုရင်တီးနားကို ၁-၀ နဲ့ အနိုင်ရလိုက်ခြင်းနဲ့ အတူ နာပိုလီခြေစွမ်းက တောက်လျှောက်တက်လာတယ်။ နာပိုလီတိုက်စစ်က ထိပ်တန်း အဆင့်ကို ပြန်ရောက်လာတယ်။ ကက်ဂလီယာရီလည်း ကစားပုံတိုးတက်လာပေမယ့် တိုက်စစ် ကောင်းတဲ့ အသင်းကြီးတွေနဲ့တွေ့ရင် ခုခံနိုင်စွမ်း နည်းပါးပြီး နောက်တန်း 'ပွင့်'တတ်တယ်။ နာပိုလီကို ရွေးချယ်တာ သဘာဝကျပါတယ်။

ပါးမား - အမ်ပိုလီ (ဏနဂ်နေ့၊ ၂၁၊ ၈:၃၀)

တောက်လျှောက်စိုက်ဆင်းနေတဲ့ ပါးမားဟာ ဂျူဗင်တပ်ကို ခုနစ်ဂိုးပြတ်ရှုံးလိုက်လို့ မဖြစ်မနေ အပြောင်းအလဲတွေ လုပ်ရဖွယ်ရှိပြီး မထင်မှတ်ဘဲ ခြေစွာလာမယ်လို့ ယူဆရတယ်။ အမ်ပိုလီကတော့ ပြီးခဲ့တဲ့ပွဲစဉ်မှာ မထင်မှတ်ဘဲ လာဇီယိုကို နိုင်လိုက်ပေမယ့် နောက်တန်း မလုံခြုံဘဲ စီးရီးအေမှာ ဒုတိယ ပေးဂိုးအများဆုံးအသင်း ဖြစ်နေတယ်။ အခုပွဲမှာ ပါးမားကို ယုံကြည်ပေးသင့်တယ်။

ယူဒီနိုစ်စ် - ချီယေဗို (ဏနဂ်နေ့၊ ၂၁၊ ၈:၃၀)

အစောပိုင်းက ခြေစွာခဲ့တဲ့ ယူဒီနိုစ်စ်ဟာ သုံးပွဲဆက်တိုက် နိုင်ပွဲပျောက်သွားရာမှာ ရှစ်ဂိုး သွင်းခံလိုက်ရလို့ ခံစစ်ကြောင်း စိတ်မချရဘူးဆိုတာ ပေါ်လွင်နေတယ်။ ဒါပေမဲ့ ယူဒီနိုစ်စ် တိုက်စစ်က အိမ်ကွင်းမှာ ဂိုးသွင်းအား မကျသေးဘူး။ ချီယေဗိုကတော့ နောက်ဆုံးကစားခဲ့တဲ့ ပွဲစဉ်မှာ စီဆီနာကို ၂-၁ နဲ့နိုင်လိုက်လို့ ခြေစွမ်းပြန်တက်လာမယ့် အလားအလာရှိပေမယ့် ယူဒီနိုစ်စ်ရဲ့ အိမ်ကွင်းတိုက်စစ်အားကို ခုခံနိုင်မယ် မထင်ဘူး။ ယူဒီနိုစ်စ်ကို ပိုကြိုက်တယ်။

ဗီရီနာ - ဖီအိုရင်တီးနား (ဏနဂ်နေ့၊ ၂၁၊ ၈:၃၀)

တောက်လျှောက်ပွဲကျပ်တွေ ရင်ဆိုင်နေရတဲ့ ဗီရီနာဟာ နိုင်ပွဲတွေနဲ့ ဝေးသွားပေမယ့် ဂိုးသွင်းအားကောင်းတဲ့အချက်ကို ထည့်စဉ်းစားရမယ်။ ဖီအိုရင်တီးနားကလည်း ပြီးခဲ့တဲ့ နှစ်ပွဲ ဆက်တိုက်မှာ ဆန်ဒိုးရီးယားကို ၃-၁၊ နာပိုလီကို ၁-၀ နဲ့ ရှုံးထားတယ်။ ဒါကြောင့် အခုပွဲက သရေနဲ့အဆုံးသတ်ဖို့ အလားအလာများတယ်။

ဂျီနိုအာ - ပါလာဗို (အင်္ဂါ၊ နံနက် ၂၁၅)

ဆက်တိုက် ခြေတက်လာတဲ့ ဂျီနိုအာဟာ ပြီးခဲ့တဲ့ လေးပွဲအတွင်း သုံးပွဲနိုင်ခဲ့ရာမှာ ဂျူဗင် တပ်ကို ၁-၀၊ ယူဒီနိုစ်စ်ကို ၄-၂ နဲ့ နိုင်ခဲ့လို့ ပုံမှန်ခြေစွမ်းကို ထိန်းထားနိုင်ဖို့လိုတယ်။ ပါလာဗို ခြေစွမ်းကလည်း လတ်တလော အတက်ဘက်မှာရှိပြီး အေစီမီလန်ကွင်းမှာတောင် နှစ်ဂိုးပြတ် နိုင်ထားတယ်။ ဒါကြောင့် ပါလာဗိုကို လျော့မတွက်ရဲပေမယ့် အခုပွဲမှာတော့ အိမ်ရှင်ဖြစ်ပြီး ဝါရင့်ကစားသမားတွေ ခြေစွမ်းပြနေတဲ့ ဂျီနိုအာကို ပိုကြိုက်တယ်။ ■

အိတ်လီ စီးရီးအေပွဲစဉ်(၁၁)							အိတ်လီစီးရီးအေပွဲစဉ်(၁၁)						
အသင်း	ပွဲ	နိုင်	သရေ	ရှုံး	ရဂိုး	ပေးဂိုး	ဆက်စူလို	၀-၀	အတ္တလန္တာ				
ဂျူဗင်တပ်	၁၁	၉	၁	၁	၂၅	၄	ဆန်ဒိုးရီးယား	၂-၂	အေစီမီလန်				
ရိုးမား	၁၁	၈	၁	၂	၁၉	၆	ကက်ဂလီယာရီ	၁-၁	ဂျီနိုအာ				
နာပိုလီ	၁၁	၆	၃	၂	၂၀	၁၂	ချီယေဗို	၂-၁	ဆီစီနာ				
ဆန်ဒိုးရီးယား	၁၁	၅	၅	၁	၁၄	၈	အမ်ပိုလီ	၂-၁	လာဇီယို				
လာဇီယို	၁၁	၆	၁	၄	၂၁	၁၃	ဂျူဗင်တပ်	၇-၀	ပါးမား				
ဂျီနိုအာ	၁၁	၅	၄	၂	၁၅	၁၁	ပါလာဗို	၁-၁	ယူဒီနိုစ်စ်				
အေစီမီလန်	၁၁	၄	၅	၂	၂၀	၁၆	ဖီအိုရင်တီးနား	၀-၁	နာပိုလီ				
ယူဒီနိုစ်စ်	၁၁	၅	၂	၄	၁၄	၁၄	အင်တာ	၂-၂	ဗီရီနာ				
အင်တာမီလန်	၁၁	၄	၄	၃	၁၇	၁၄	ရိုးမား	၃-၀	တိုရီနို				
ဗီရီနာ	၁၁	၃	၅	၃	၁၃	၁၈	သွင်းဂိုးအများဆုံး						
ဖီအိုရင်တီးနား	၁၁	၃	၄	၄	၁၀	၁၀	ကယ်လီရွန် (နာပိုလီ)		၈ ဂိုး				
ပါလာဗို	၁၁	၃	၄	၄	၁၂	၁၈	တောဗက်ဇ် (ဂျူဗင်တပ်)		၈ ဂိုး				
ဆက်စူလို	၁၁	၂	၆	၃	၁၀	၁၅	မော်ရိုကာဒီ (အင်တာ)		၇ ဂိုး				
တိုရီနို	၁၁	၃	၃	၅	၇	၁၂	ဟွန်ဒါ (အေစီမီလန်)		၆ ဂိုး				
ကက်ဂလီယာရီ	၁၁	၂	၄	၅	၁၇	၁၇	ဒီနာတယ်လီ (ယူဒီနိုစ်စ်)		၆ ဂိုး				
အမ်ပိုလီ	၁၁	၂	၄	၅	၁၂	၁၉							
အတ္တလန္တာ	၁၁	၂	၄	၅	၄	၁၁							
ချီယေဗို	၁၁	၂	၂	၇	၈	၁၆							
ဆီစီနာ	၁၁	၁	၄	၆	၈	၁၈							
ပါးမား	၁၁	၂	၀	၉	၁၄	၂၈							



အေစီတိုက်စစ်မှူးတောရက်စ်၏ ထိုးဖောက်မှုကို ကက်ဂလီယာရီကစားသမား ကွန်တီ လိုက်လံဖျက်ထုတ်နေစဉ်။

တိုက်စစ်အားသန်တဲ့ အေစီကို ပိုကြိုက်တယ်

၀ဏ္ဏ(စမ်းချောင်း)

အေစီမီလန် - အင်တာမီလန်

(ဏနဂ်၊ နံနက် ၂၁၅)

အောက်တိုဘာလကုန်ပိုင်းမှ စတင်ကာ အေစီမီလန်ခြေစွမ်းသည် အကျဖက်သို့ ပြန်လည်ယိမ်းယိုင်လာပြီး လေးပွဲဆက် တိုက် နိုင်ပွဲပျောက်သွားသည်။ တစ်ဖက် တွင် အင်တာမီလန်သည်လည်း သုံးပွဲဆက် တိုက် နိုင်ပွဲပျောက်ပြီး ဖိအားများ ပြင်းထန် နေသည်။ သို့ကလို့ အခြေအနေမျိုးတွင် မီလန်မြို့ခံ ထိပ်သီးနှစ်သင်းဖြစ်သော အေစီမီလန်နှင့် အင်တာမီလန်တို့ထိပ်တိုက် တွေ့ဆုံမည့်ပွဲသည် အကြိတ်အနယ်ရှိသော ပွဲကြီးပွဲကောင်းတစ်ပွဲ ဖြစ်လာဖွယ်ရှိသည်။

၄-၃-၃ ကစားကွက်ဖြင့် 'တိုက်စစ်ဖွင့်' ကစားသော အေစီသည် ဂိုးသွင်းအား ကောင်းမွန်မြင့်မားသည်။ ပြီးခဲ့သော အောက် တိုဘာလအထိ အေစီသည် စီးရီးအေတွင် သွင်းဂိုးအများဆုံးအသင်း ဖြစ်သည်။

အေစီမီလန်တိုက်စစ်နှင့် ဂိုးသွင်းနှုန်း ကို လေ့လာကြည့်လျှင် အဓိက တိုက်စစ် သမားများဖြစ်သော တောရက်စ်၊ အဲလ် ရော်ရေးတို့သည် တစ်ဂိုးစီသာ သွင်းယူနိုင် ကြပြီး ဝါရင့်တိုက်စစ်မှူး ပါဇီနိုဆိုလျှင် ယခုရာသီတွင် တစ်ဂိုးမျှ သွင်းယူနိုင်ခြင်း မရှိသေးတာကို တွေ့ရသည်။ သို့ရာတွင် ကွင်းလယ်တိုက်စစ်သမားများဖြစ်သော ဂျပ်နလက်ရွေးစင် ဟွန်ဒါက ခြောက်ဂိုး၊ ပြင်သစ်လက်ရွေးစင် ဂျီမီနက်ဇ်က လေးဂိုး အသီးသီး သွင်းယူပေးထားသည်ကို တွေ့ရ သည်။ သို့ကလို့ကြောင့် အေစီမီလန် တိုက်စစ်တွင် 'အထောင်' တိုက်စစ်မှူးများ သည် အဆုံးသတ် ဂိုးသွင်းယူရန်ထက် တွဲဖက်တိုက်စစ်သမားများအား ကူညီပံ့ပိုး ပေးခြင်းကို ပိုမိုလုပ်ဆောင်နေကြောင်း ပေါ်လွင်သည်။

အစောပိုင်းက အေစီမီလန်သည် စပိန် တိုက်စစ်မှူး တောရက်စ်ကို 'အထောင်' တိုက်စစ်တွင် 'တင်'ကစားခဲ့သော်လည်း မျှော်လင့်ထားသလောက် တိုက်စစ်အား တက်မလာသောအခါ ပြင်သစ်ကွင်းလယ် တိုက်စစ်သမား ဂျီမီနက်ဇ်ကို ဗဟိုပြုပြီး

အခြားတိုက်စစ်မှူးများကို ဝန်းရံပေးသည် ပုံစံဖက်သို့ ပိုမိုအားပြုလာသည်ကို တွေ့ရ သည်။ အလားတူ ဂျပ်နတိုက်စစ်မှူး ဟွန်ဒါ သည် အေစီမီလန်တိုက်စစ်တွင် အံဝင် ခွင်ကျရှိပြီး အဆုံးသတ်ဂိုးသွင်းယူမှု ကောင်းမွန်လာသောကြောင့် အသင်းဖော် များက ၎င်းကို ဖန်တီးပံ့ပိုးပေးမှုများ ပိုမို ပြုလုပ်လာသည်။

အေစီမီလန်ကွင်းလယ်တွင် အီတလီ လက်ရွေးစင် ဘိုနာဗင်တူရာကို အများဆုံး ပွဲထုတ်လာပြီး ကွင်းလယ်ကို ထိန်းကျောင်း ပေးရန်၊ ကစားအားနှင့် ဖျက်အားများ ကျဆင်း သွားမှု မရှိစေရန် ဟော်လန်လက်ရွေးစင် ဒီဂျောင်း (၂၉ နှစ်)၊ ဂါနာလက်ရွေးစင်များ ဖြစ်ကြသော မွန်တာရီ(၃၀ နှစ်)နှင့် အက်ဆီယံ

အော့စ်ဗဲလ်ဒိုကို အချို့ ပွဲစဉ်များတွင် ပွဲထွက် ကစားသမားအဖြစ် ထည့်သွင်းသော်လည်း အများအားဖြင့် လူစား ထည့်သွင်းလေ့ရှိ

(၃၁ နှစ်)တို့ကို ထည့်သွင်းကစားသည်။ အေစီမီလန်သည် တိုက်စစ်ကောင်း သလောက် ခံစစ် 'ပွင့်'နေပြီး ထိပ်ဆုံး ရှစ်သင်းအနက် ပေးဂိုးအများဆုံးအသင်း ဖြစ်သည်။ အေစီမီလန်နောက်တန်းသည် ကစားသမား ထည့်သွင်းသုံးစွဲမှု များပြား သောကြောင့် ခိုင်မာသော ခံစစ်အတွက် အထိုင်ချတည်ဆောက်နိုင်ခြင်းမရှိသေးရာ တည်ငြိမ်မှု နည်းပါးသေးသည်ဟု ဆိုရမည်။ တစ်ဖက်တွင် အင်တာမီလန်သည် သုံးပွဲ ဆက်တိုက် နိုင်ပွဲပျောက်သွားခဲ့ရာ၌ ငါးဂိုး သွင်းခံရသောကြောင့် ဖိအားများ မြင့်တက် လာသည်။ အင်တာမီလန်တိုက်စစ်တွင် အာဂျင်တီးနား တိုက်စစ်မှူးများဖြစ်သော အိုင်ကာဒီ (၂၁ နှစ်)နှင့် ပလာဗီယို (၃၂ နှစ်)

တို့ကို 'အထိုင်ချ'ပြီး ခရိုအေးရှားကွင်းလယ် ဖန်တီးရှင် ကိုဗာဆစ်က ကူညီပံ့ပိုးပေးသော သုံးယောက်တိုက်စစ်ပုံစံကို အများဆုံး အသုံးပြုသည်။ အီတလီတိုက်စစ်မှူး အော့စ် ဗဲလ်ဒိုကို အချို့ပွဲစဉ်များတွင် ပွဲထွက်ကစား သမားအဖြစ် ထည့်သွင်းသော်လည်း အများ အားဖြင့် လူစားထည့်သွင်းလေ့ရှိသည်။ အင်တာမီလန်တိုက်စစ်တွင် အိုင်ကာဒီက ခုနစ်ဂိုးသွင်းယူထားပြီး အော့စ်ဗဲလ်ဒိုက လေးဂိုးသွင်းယူထားသောကြောင့် တိုက်စစ် မှူးများကို ဂိုးရရှိရေးအတွက် အားထားနိုင် ပြီး ထိုအချက်တွင် အေစီမီလန်ထက် အနည်းငယ်သာလွန်သည်။

သုံးယောက်ခံစစ်ပုံစံကို ကျင့်သုံးသော အင်တာမီလန်နောက်တန်းတွင် အသင်း ခေါင်းဆောင် ရာနေဇာချီယာ (၂၆ နှစ်)၊ ဝါရင့် နောက်ခံလူ ဗီဒစ် (၃၃ နှစ်)၊ ဂျူအန် (၂၃ နှစ်) တို့ဖြင့် အဓိက အထိုင်ချထားသော်လည်း အချို့ပွဲများတွင် ရုန်းကန်နေရသည်။ အင်တာမီလန်တွင် တည်ငြိမ်မှုအနည်း ဆုံးအပိုင်းမှာ ကွင်းလယ်ဖြစ်သည်။ အင်တာ မီလန်ကွင်းလယ်သည် အခြားထိပ်တန်း အသင်းကြီးများနှင့် နှိုင်းယှဉ်လျှင် လူထည့် သွင်းသုံးစွဲမှု အများဆုံးနှင့် တည်ငြိမ်မှု အနည်းဆုံးဖြစ်သည်။ အထူးသဖြင့် ကွင်းလယ် အဖျက်နှင့် ခံစစ်ကြောင်းကို ကာကွယ်ပေး ရသည့် အပိုင်းကို အာရုံစိုက် နေရပြီး ကြိမ်ဖန်များစွာ အဝါကတ်၊ အနီကတ်များ ပြသခံရသည်။ သို့ရာတွင် အင်တာမီလန် သည် သုံးယောက်ခံစစ်ပုံစံ ကျင့်သုံးမှုကို မစွန့်လွှတ်ဘဲ ဆက်လက်ဆုပ်ကိုင်ထားခြင်း ကြောင့် ကွင်းလယ်သည် ခံစစ်ကြောင်းကို အကာအကွယ်ပေးရန် အာရုံစိုက်နေရပြီး တိုက်စစ်သမားများသည် ကွင်းလယ်နှင့် အချိတ်အဆက်ပြတ်တောက်သွားသည်ကို မကြာခဏ တွေ့ရတတ်သည်။

ခြုံကြည့်လျှင် အေစီမီလန်နှင့် အင်တာ မီလန် နှစ်သင်းစလုံးသည် ထိပ်ဆုံးသုံးသင်း ထဲသို့ဝင်ရောက်နိုင်ရန် ရုန်းကန်နေရသည်။ သို့ရာတွင် ယခုပွဲစဉ်သည် မီလန်ဒါဘီ ဖြစ် သောကြောင့် နှစ်သင်းစလုံး 'ညှစ်' ကစား ရမည်။ တိုက်စစ်အားသန်သော အေစီဘက် ကနိုင်ခြေပိုများပြီး ဂိုးများနိုင်သည်။ ■

အာဆီယံထိပ်သီးနှင့် ဆက်စပ်ထိပ်သီးအစည်းအဝေးများ
ကျင်းပနိုင်ခြင်းအတွက်

အထူးဂုဏ်ယူဝမ်းမြောက်ခြင်း

မြန်မာနိုင်ငံက အာဆီယံဥက္ကဋ္ဌအဖြစ်တာဝန်ယူပြီး (၂၅)ကြိမ်မြောက်
အာဆီယံထိပ်သီး မျက်နှာစုံညီအစည်းအဝေးများနှင့် အာရှ-ပစိဖိတ်
နိုင်ငံများအပါအဝင် ဆက်စပ်ထိပ်သီးအစည်းအဝေးများကို နေပြည်
တော်၊ မြန်မာ့မြေပေါ်၌ ပထမဆုံးအကြိမ်အဖြစ် သမိုင်းဝင်
ခန့်ညားအောင်မြင်စွာ ကျင်းပခဲ့ခြင်းအတွက် မြန်မာပြည်သူပြည်
သားများနှင့်ထပ်တူ ကမ္ဘောဇကုမ္ပဏီများအုပ်စုမှ အထူးလှိုက်လှဲစွာ
ဖြင့် ဂုဏ်ယူဝမ်းမြောက်ပါကြောင်း ဖော်ပြအပ်ပါသည်။



KBZ Group of Companies

ဟော့ပ်ကင်းကို အနိုင်ယူပြီး လိုက်ဟဲဗီးဝိတ်ချန်ပီယံဖြစ်လာသူ ဆာဂျီ ကိုပိုလက်ပ်

ကျော်ကျော်မင်း

နယူးဂျာဆီပြည်နယ် အတ္တလန္တာစီးတီးရဲ့ နာမည်ကြီး Board Walk Hall မှာ ကျင်းပသွားခဲ့တဲ့ WBO, WBA, IBF လိုက်ဟဲဗီးဝိတ် ရွှေခါးပတ်လှပွဲဟာ အမေရိကန်ပြိုင်ဘက်ကင်းသံမဏိလူသား ဘားနတ်ဟော့ပ်ကင်းနဲ့ လက်ရှိ WBO ချန်ပီယံ ရုရှားလက်ဝှေ့ကျော် ဆာဂျီကိုပိုလက်ပ်တို့အချိန်ကြောင့် လာရောက်ကြည့်ရှုအားပေးသူ ပရိသတ် ကိုးထောင်နီးပါး ရှိခဲ့ပြီး ရုပ်သံပရိသတ် သန်းချီရှိခဲ့တာ အားလုံးအသိပဲဖြစ်ပါတယ်။ The Executioner လို့ အမေရိကန် ပရိသတ်တွေကြားမှာ ကျော်ကြားသူ လက်ဝှေ့ကောင်ရာဇ် ဘားနတ် (၄၉ နှစ်)ဟာ အသက်အရွယ်အားဖြင့် အားကစားလောကကနေ အနားယူဖို့ သင့်ပြီလို့ ဆိုနိုင်ပေမယ့် စိန်ခေါ်ပွဲပေါင်း ၆၆ ပွဲမှာ အလဲထိုးပွဲ ၃၂ ပွဲ အပါအဝင် နိုင်ပွဲပေါင်း ၅၅ ပွဲ ရယူထားတဲ့ စံချိန်က သူ့ကို ကြိုးဝိုင်းဘုရင်တစ်ပါးအဖြစ် သတ်မှတ်နေကြဆဲပဲဖြစ်ပါတယ်။ The Ring မဂ္ဂဇင်းက ရွေးချယ်ခဲ့တဲ့ နှစ်ပေါင်း ၅၀ အတွင်း အကောင်းဆုံး မစ်ဒယ်ဝိတ်ချန်ပီယံ ၁၀ ဦးစာရင်းမှာ ဘားနတ်က နံပါတ်(၃)ချိတ်ထားတာကို ကြည့်မယ်ဆိုရင်လည်း Executioner လို့ ဘာကြောင့်အမည်ပေးထားရသလဲဆိုတာ ရှင်းနေပါတယ်။

HBO ရုပ်သံက တိုက်ရိုက်ထုတ်လွှင့်ပေးခဲ့တဲ့ သံမဏိလူသားနှစ်ဦးရဲ့ လိုက်ဟဲဗီးဝိတ် ရွှေခါးပတ်လှပွဲဟာ ကမ္ဘာ့လက်ဝှေ့ပရိသတ်တွေကို မျက်တောင်မခတ်စတမ်း ဖမ်းစား



ဆာဂျီကိုပိုလက်ပ်က ဟော့ပ်ကင်း(ဝဲ)ကို ဖြောင့်လက်သီးတစ်လုံး ထိုးသွင်းလိုက်စဉ်။

နိုင်ခဲ့တာကလည်း အမှန်ပါပဲ။ အသက် ၃၁ နှစ်သာရှိသေးသူ ရုရှားလက်ဝှေ့ကျော် ဆာဂျီဟာ မစ်ဒယ်ဝိတ်တန်းမှာ ပြိုင်ဘက်ကင်းဖြစ်လာပြီးနောက်မှာ အခုလို လိုက်ဟဲဗီးဝိတ်တန်း လှမ်းတက်လာခဲ့ခြင်းဖြစ်ပြီး ယနေ့အချိန်အထိ ရှုံးပွဲမရှိစံချိန်တင်ထားနိုင်သူပဲ ဖြစ်ပါတယ်။ အရပ်ခြောက်ပေမြင့်မားပြီး Krusher လို့ ရုရှားပရိသတ်တွေက အမည်ပေးထားသူ ဆာဂျီက စိန်ခေါ်ပွဲပေါင်း ၂၇ ပွဲမှာ အလဲထိုးပွဲ ၂၃ ပွဲအပါအဝင် နိုင်ပွဲပေါင်း ၂၆ ပွဲ ရယူထား

သူဖြစ်တာကြောင့် ကြိုးဝိုင်းဘုရင်ငယ်တစ်ပါးအဖြစ်နဲ့ ထင်ရှားနေသူပဲဖြစ်ပါတယ်။ အသက် ၁၁ နှစ်အရွယ်မှာ လက်ဝှေ့လက်အိတ်စတင်ဝတ်ဆင်ခဲ့ပြီး ပရော်ဖက်ရှင်နယ်ဘဝကို ၂၀၀၈ ကာလမှာ ကူးပြောင်းလာခဲ့သူ ရုရှားစတား ဆာဂျီဟာ ခြောက်နှစ်တာ အတောအတွင်းမှာပဲ WBO, WBA နဲ့ IBF လိုက်ဟဲဗီးဝိတ် ရွှေခါးပတ်ပိုင်ရှင်ဘဝကို လှမ်းတက်လာနိုင်ခဲ့တာဖြစ်ပါတယ်။ နယူးဂျာဆီမြေမှာ ကျင်းပခဲ့တဲ့ လိုက်ဟဲဗီး

ဝိတ် သရဖူလှပွဲမှာ ပြိုင်ဘက်နှစ်ဦးဟာ အသက်အားဖြင့် ၁၈ နှစ်ကျော် ကွာဟနေပေမယ့် သမ္မာရင်ဟော့ပ်ကင်းဟာ အကောင်းဆုံး ယှဉ်ပြိုင်ထိုးသတ်ခဲ့ပြီး သရဖူကာကွယ်နိုင်ဖို့ ကြိုးစားခဲ့တာကို အတ္တလန္တာစီးတီးသားတွေက ကျေနပ်ခဲ့ကြပါတယ်။ အသက်ကြီးပေမယ့် မပျက်စီးသေးတဲ့ ဟော့ပ်ကင်းဟာ လက်သီးချက်ပေါင်း ၁၉၆ ချက် ထိုးနှက်ခဲ့ရာမှာ ၆၅ ချက်ဟာ ပစ်မှတ်ကို ထိမှန်ခဲ့သလို ဆာဂျီရဲ့ ထိုးနှက်ချက် ၅၈၅ ချက်မှာ ၁၆၆

ချက်သာ ထိမှန်ခဲ့တာကြောင့် ရာခိုင်နှုန်းအားဖြင့် သိပ်မကွာခဲ့ဘဲ ဆာဂျီက ၃၃ ရာခိုင်နှုန်း ဘားနတ်က ၂၈ ရာခိုင်နှုန်း ရရှိခဲ့တာ တွေ့ရပါတယ်။ လူငယ်လက်တက် တစ်ယောက်နဲ့ သမ္မာရင်ကြိုးဝိုင်းဘုရင်တစ်ပါးတို့ရဲ့ ပွဲချိပြည့်ထိုးသတ်မှုဟာ ရုရှားပရိသတ်ကိုရော၊ အမေရိကန်ပရိသတ်တွေကိုပါ ဖမ်းစားနိုင်ခဲ့တာကြောင့် ဒီပွဲဖြစ်အောင် စီစဉ်ခဲ့တဲ့ Golden Boy Promotions ကုမ္ပဏီအတွက် မျက်နှာပန်းလှခဲ့ရပါတယ်။

WBO လိုက်ဟဲဗီးဝိတ်ကောင်ရာဇ်ဘဝကနေ ဖယ်ပေးလိုက်ရပေမယ့်လည်း ဟော့ပ်ကင်းဟာ အခုစိန်ခေါ်ပွဲအတွက် ထိုးသတ်ကြေးဒေါ်လာ ၁၁ သန်းရရှိခဲ့တာကြောင့် ပွဲချိပြည့်ကြံ့ကြံ့ခံ ထိုးသတ်နိုင်ခဲ့ရကျိုးနပ်တယ်လို့ ဆိုနိုင်ပါတယ်။ ပွဲချီ ၁၂ မှာ တက်ကုန်ရွက်ကုန် ဖွင့် ထိုးသတ်ခဲ့သလို ကြိုးဝိုင်းကြမ်းပြင်ပေါ်ဘားနတ်ကို လှဲသိပ်နိုင်ဖို့ ကြိုးစားခဲ့သူ WBO လိုက်ဟဲဗီးဝိတ်ချန်ပီယံသစ် ဆာဂျီက “ကျွန်တော့်ဘဝမှာ အတော်ဆုံးပြိုင်ဘက်တွေနဲ့ တွေ့ခဲ့ရတာပါ။ ဒီအသက်အရွယ်နဲ့ ဒီလို ယှဉ်ပြိုင်သွားနိုင်တာကို လေးစားရပါတယ်။ ဒိုင်တွေရဲ့ ဆုံးဖြတ်ချက်ကို ကျွန်တော်တို့ ကျေနပ်ရမှာပါ။ ဒီအောင်ပွဲဟာ မွေးဖွားပြီးခါစ သားငယ်လေးအတွက် ရည်ညွှန်းပါတယ်”လို့ ESPN နဲ့ အင်တာဗျူးမှာ ဖြေကြားသွားပါတယ်။ ဘယ်လိုပဲဖြစ်ဖြစ်ပါ။ The Oldest Fighter တစ်ယောက်ရဲ့ သတ္တိနဲ့ ကြံ့ခိုင်မှု စွမ်းရည်ပြည့်ဝမှုတွေကိုတော့ ဦးညွှတ်ကြရမှာပဲ မဟုတ်ပါလား။ ■

THE NEXT GENERATION
RANGE ROVER

landrover.com



A bold evolution of an iconic design. The next generation Range Rover is the most refined and capable Land Rover ever.

Make an appointment for your test drive today, call +95 (0) 1 966 9036 or email sales@landrovermyanmar.com

Capital Automotive Ltd
No. 3, Ward 12, Insein Road, Hlaing Township, Yangon, Myanmar
+95 (0) 1 966 9036 LandRoverMyanmar.com or visit us on facebook at [LandRoverMyanmarMM](https://www.facebook.com/LandRoverMyanmarMM)

မြန်မာအိုးပင်း နိုင်ငံတကာစစ်တုရင်ပြိုင်ပွဲ နိုဝင်ဘာ ၂၄ ရက်နေ့တွင် ကျင်းပမည်

ကျော်လှိုင်

မြန်မာနိုင်ငံ စစ်တုရင်အဖွဲ့ချုပ်က ကြီးမားကျယ်ပြန့်သော ခုတိယအကြိမ်မြောက် မြန်မာအိုးပင်း နိုင်ငံတကာစစ်တုရင်ပြိုင်ပွဲကို လာမည့် နိုဝင်ဘာလ ၂၄ ရက်နေ့မှ ၂၉ ရက်နေ့အထိ ရန်ကုန်မြို့ ဗိုလ်ချုပ်အောင်ဆန်းလမ်းပေါ်ရှိ စင်ထရယ်ဟိုတယ်တွင် ကျင်းပသွားမည် ဖြစ်သည်။

ပြိုင်ပွဲတွင် နိုင်ငံတကာ ကစားသမား ၃၈ ဦးနှင့် ပြည်တွင်းကစားသမား ၇၀ ဦးခန့် ဝင်ရောက်ယှဉ်ပြိုင်သွားကြမည်ဖြစ်ပြီး ဆုကြေးငွေအဖြစ် စုစုပေါင်း အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၁၂၄၀၀ ပေးအပ်ချီးမြှင့်သွားမည်ဖြစ်သည်။

“ဒီပြိုင်ပွဲကို ဒုတိယအကြိမ်မြောက် ကျင်းပပြုလုပ်တာပါ။ ပထမအကြိမ်ကို ၂၀၁၁ ခုနှစ်က ကျင်းပပြုလုပ်ခဲ့ပါတယ်။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်တွေမှာ ဆီးရီးယားပြိုင်ပွဲအတွက် ပြင်ဆင်မှုတွေ ပြုလုပ်နေရတာကြောင့် မကျင်းပဖြစ်ခဲ့ပါဘူး။ ဒီနှစ်မှာတော့ ဒီပြိုင်ပွဲကို ပြန်လည်ကျင်းပဖြစ်တာပါ။ ဒီနှစ်ပြိုင်ပွဲကို ပထမအကြိမ်မှာ လာရောက်ယှဉ်ပြိုင်ခဲ့ကြတဲ့ ပြိုင်ပွဲဝင်တွေထက်အဆင့်မြင့်တဲ့ ကစားသမားတွေ ပါဝင်လာမှာပါ။ ဆုကြေးတွေကိုလည်း ပထမအကြိမ်ကထက် တိုးမြှင့်ထားပါတယ်။ ပထမအကြိမ်ပြိုင်ပွဲမှာ ချန်ပီယံဖြစ်ခဲ့တဲ့ ဖိလစ်ပိုင်လူမျိုး အိုလီဗာဗာဘိုစတာက သူ့သရဖူကို ကာကွယ်ဖို့ လာရောက်ယှဉ်ပြိုင်မှာပါ” ဟု မြန်မာနိုင်ငံ စစ်တုရင်အဖွဲ့ချုပ်ဥက္ကဋ္ဌ ဦးမောင်မောင်လွင်က မြန်မာတိုင်း(မ်)ကိုပြောသည်။

အင်္ဂလန်၊ ဥရောပကစားကန်၊ ဖိလစ်ပိုင်၊



ပြည်တွင်းပြိုင်ပွဲ ဖွဲ့စည်းတစ်ရပ်တွင် ကစားသမားများ ယှဉ်ပြိုင်နေစဉ်။ ဓာတ်ပုံ - မြန်မာတိုင်း(မ်)

ဗီယက်နမ်၊ ရုရှား၊ အီန္ဒိုနီးရှားနိုင်ငံများက ဂရင်းမာစတာ ကစားသမားများ လာရောက်ယှဉ်ပြိုင်ကြမည်ဖြစ်သည်။

ဦးမောင်မောင်လွင်က ပြိုင်ပွဲကျင်းပပုံနှင့် ပတ်သက်၍ “ဒီပြိုင်ပွဲကို Swiss system နဲ့ ကျင်းပပြုလုပ်သွားမှာပါ။ ကိုးပွဲကစားရပါမယ်။ တစ်ပွဲနိုင်ရင် တစ်မှတ်ရမယ်။ သရေ

ဆိုရင် အမှတ်ဝက်ရပါမယ်။ ရှုံးရင်တော့ သူ့ပွဲပါ။ ပထမတစ်ပွဲပြီးသွားရင် နိုင်တဲ့သူအချင်းချင်း၊ ရှုံးတဲ့သူအချင်းချင်း၊ သရေကျတဲ့ သူအချင်းချင်း ယှဉ်ပြိုင်စေမှာပါ။ ဒုတိယပွဲကျရင် နှစ်မှတ်ရတဲ့သူအချင်းချင်း၊ တစ်မှတ်ခွဲရတဲ့ သူအချင်းချင်း ယှဉ်ပြိုင်ရပါမယ်။ အဲဒီလို စိစစ်လိုက်တဲ့အခါ တဖြည်းဖြည်းပြိုင်ပွဲက

ပိုမိုမာကျောလာမည်ဖြစ်သွားပြီး နောက်ဆုံးကိုးပွဲအပြီးမှာ အမှတ်အများဆုံးလူကို ပထမ၊ နောက်ပြီး ဒုတိယ၊ တတိယ အစဉ်လိုက် ဆုချီးမြှင့်သွားမှာဖြစ်ပါတယ်။ ပထမဆုအဖြစ် အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၃,၀၀၀ ချီးမြှင့်သွားမှာပါ” ဟု ပြောသည်။

“ပြည်တွင်းကစားသမားတွေကိုအားပေး



တဲ့အနေနဲ့ ပြည်တွင်းကစားသမားတွေထဲက အကောင်းဆုံးရလဒ်ရတဲ့သူ သုံးဦးကိုလည်း သီးခြားဆုချီးမြှင့်သွားမှာပါ” ဟု ပြောသည်။

အကောင်းဆုံး ပြည်တွင်းကစားသမားဆုအတွက် ပထမဆုဒေါ်လာ ၇၀၀၊ ဒုတိယ ၅၀၀၊ တတိယ ၃၀၀၊ အမျိုးသမီးအကောင်းဆုံးဆုနှင့် ဂျူနီယာပြိုင်ပွဲ ယူ-၁၈၊ ယူ-၁၄၊ ယူ-၁၀ ဒေါ်လာ ၁၀၀ စီ ချီးမြှင့်သွားမည်ဖြစ်သည်။

“ဒီပြိုင်ပွဲက အဖွဲ့ချုပ်အနေနဲ့ ပြည်တွင်းကစားသမားတွေ နိုင်ငံတကာက ဂရင်းမာစတာတွေနဲ့ တွေ့ဆုံကစားခွင့်ရအောင် ရည်ရွယ်ပြီး ကျင်းပတဲ့ပြိုင်ပွဲတွေ ဖြစ်ပါတယ်။ နိုင်ငံတကာက ဂရင်းမာစတာတွေကို လာရောက်ယှဉ်ပြိုင်စေဖို့အတွက် သူတို့ကို ဆုကြေးအပြင် ဂုဏ်ပြုချီးမြှင့်ငွေ သတ်သတ်ပေးပြီး မိတ်ရပါတယ်။ ဒီဂုဏ်ပြုချီးမြှင့်ငွေကို Kasparov Chess Foundation Asia-Pacific က ကူညီပံ့ပိုးပေးပါတယ်။ ဒီပြိုင်ပွဲကို နှစ်စဉ် ကျင်းပနိုင်အောင် ကြိုးစားသွားမှာပါ” ဟု ဦးမောင်မောင်လွင်က ပြောသည်။ ■



**SO ALIVE,
IT READS THE ROAD.**

Savour the thrill of dynamic handling while maximising comfort at all times – your XF's Adaptive Dynamics system monitors and analyses speed, steering and body movement 500 times a second, adjusting the car's suspension to suit your driving style, the conditions and the road surface. As your pace changes, the steering optimises the level of power assistance to provide the perfect balance between control and responsiveness, bringing XF to life in your hands.

Discover more about what makes every XF feel so alive.

Make an appointment for your test drive today, call +95 (0) 1 966 9036 or email sales@jaguarmyanmar.com

HOW ALIVE ARE YOU?

CAPITAL AUTOMOTIVE LTD
No. 3, Ward 12, Insein Road, Hlaing Township, Yangon, Myanmar
• Tel. : +95 (0) 1 966 9036 • JaguarMyanmar.com or visit us on facebook at [JaguarMyanmarMM](https://www.facebook.com/JaguarMyanmarMM)

NOW FROM
**154 MIL
KYAT**
DRIVEAWAY



Asia



တရုတ်နှင့် သြစတြေးလျ အန္တာတိတ်အရေး ပူးပေါင်း

WORLD 58

အာဖဂန်နိစ္ဆ အိန္ဒိ

ကရာချီ - နေတိုးမဟာမိတ်တပ်များ အာဖဂန်နစ္စတန်နိုင်ငံမှ ထွက်ခွာခြင်း က အာဖဂန်နစ္စတန်နိုင်ငံ၌ အိန္ဒိယနှင့် ပါကစ္စတန်နိုင်ငံတို့၏ တစ်ဆင့်ခံ စစ်ပွဲတစ်ရပ်ဖြစ်ပွားလာရန် တွန်းအားဖြစ်လာနိုင်ကြောင်း ပါကစ္စတန် သမ္မတဟောင်း ဗိုလ်ချုပ်ကြီး ပါဗင်ဇ် မူရှာရက်ဖ်က အေအက်မ်ပီနှင့် ပြုလုပ်သည့် တွေ့ဆုံမေးမြန်းခန်းတစ်ခုတွင် သတိပေးပြောကြားခဲ့သည်။

အမေရိကန်၏ အကြမ်းဖက်မှုတိုက်ဖျက်ရေးစစ်ပွဲတွင် ပါကစ္စတန် သမ္မတဟောင်း မူရှာရက်ဖ်က အမေရိကန်နိုင်ငံ၏ အဓိက မဟာမိတ်တစ်ဦးဖြစ်ခဲ့သော်လည်း ၂၀၀၈ ခုနှစ်၌ ရာထူးမှနုတ်ထွက်မပေးမီ ၎င်း၏ ဆယ်စုနှစ်တစ်ခုကြာနှီးပါး အုပ်ချုပ်မှုအတွင်း ရာဇဝတ်ပြစ်မှုစွဲချက်များနှင့် တာလီဘန်တို့၏ အသက်ဘေး ခြိမ်းခြောက်မှုများကို ရင်ဆိုင်နေရပြီး ယခုအခါ လုံခြုံရေးတင်းကြပ်စွာချထားသော ၎င်း၏ ကရာချီမြို့နေအိမ်၌ နေထိုင်လျက်ရှိသည်။

ပါကစ္စတန်နှင့် နှစ်နိုင်ငံဆက်ဆံရေး

သတင်းတို

ရက်စက်သူ မုဆိုးမ ဖမ်းမိ

ခင်ပွန်းဖြစ်သူအား ဆိုင်ယာနိုက်ဖြင့် အဆိပ်ခတ်သတ်ခဲ့သူဟု သံသယရှိသောအသက် ၆၇ နှစ်ရှိ အမျိုးသမီးကြီးကို နိုဝင်ဘာ ၁၉ ရက်တွင် ဖမ်းဆီးအရေးယူခဲ့ပြီးနောက် ယခင် အမျိုးသားခြောက်ဦး သေဆုံးသည့် အမှုများ ပါပေါ်ပေါက်ခဲ့ရာ ‘ရက်စက်သူ မုဆိုးမကြီး’ (black widow) ၏ အမှုသည် ဂျပန်နိုင်ငံတွင် သတင်းထူးဖြစ်နေသည်။ ချီဆာကို ကာကီဟိ ဆိုသည့်အမျိုးသမီးကြီးသည် ခင်ပွန်းသည် ခုနစ်ယောက် သေဆုံးပြီးနောက် ၎င်းလက်ခံရရှိခဲ့သည့် အာမခံကြေးများနှင့် အခြားသော ပိုင်ဆိုင်မှုများ၏ စုစုပေါင်းတန်ဖိုးမှာ လွန်ခဲ့သည့် နှစ်ပေါင်း ၂၀ ကျော်ကစပြီး ယခုအချိန်အထိ ဂျပန်ယန်း သန်း ၈၀၀ (ကန်ဒေါ်လာ ၆ ဒသမ ၈ သန်း) စုဆောင်းမိနေသည်ဆို၏။ ရက်တရက်ဖျားနာပြီး သေဆုံးခဲ့သော လေးယောက်မြောက် ခင်ပွန်းသည်နှင့် ခင်ပွန်းလောင်း နောက်တစ်ဦး၏ အလောင်းကို ခွဲစိတ်စစ်ဆေးရာတွင် သွေးထဲ၌ ဆိုင်ယာနိုက်အဆိပ်ကို တွေ့ရှိခဲ့သည်။ “ကျွန်မကို လူသတ်မှုကျူးလွန်တယ်လို့ ထင်နေကြရင် လျှာကိုက်ပြီး ကိုယ့်ကိုယ်ကိုယ် အဆုံးစီရင်ပစ်မယ်” ဟု မတ်လအတွင်းက သတင်းထောက်များကို ၎င်းအမျိုးသမီးက ပြောနေသည်ကို ရုပ်မြင်သံကြားတွင် ပြသခဲ့သည်။ ■ (အေအက်မ်ပီ) သံသယထူး ဘာသာပြန်သည်။



အဓိကရုဏ်းနှိမ်နင်းရေး ရဲများကို ဟောင်ကောင် ဒီမိုကရေစီအရေးဆန္ဒပြသူများက လက်ချင်းချိတ်ကာ ရင်ဆိုင်နေကြစဉ်။ ဓာတ်ပုံ - အေအက်မ်ပီ

ဟောင်ကောင်ဆန္ဒပြသူများနှင့် ရဲအဓိကရုဏ်းဖြစ်

အဓိကရုဏ်းတွင် ဆန္ဒပြသူအချို့က လှုပ်ရှားမှု၏ သင်္ကေတဖြစ်သော ထီးများကို ဝှေ့ယမ်းဆန္ဒပြခဲ့ကြပြီး အဓိကရုဏ်းနှိမ်နင်းရေး ရဲတပ်ဖွဲ့ဝင်များက ရာပေါင်းများစွာသော ဒီမိုကရေစီအရေးဆန္ဒပြသူများကို နှိမ်နင်း

ဟောင်ကောင် - ဟောင်ကောင် ဒီမိုကရေစီလိုလားသူများ၏ အဓိက ဆန္ဒပြစခန်းနေရာများကို ရှင်းလင်းမှုများ ပြုလုပ်နေသောကြောင့် တင်းမာမှုများ မြင့်တက်လျက်ရှိချိန်တွင် ဆန္ဒပြအဖွဲ့ငယ်တစ်ခုက နိုဝင်ဘာ ၁၉ ရက်က လွှတ်တော်အဆောက်အအုံအတွင်းသို့ ဝင်ရောက်ရန် ကြိုးစားခဲ့ရာ ဆန္ဒပြသူများနှင့် ဟောင်ကောင်ရဲတပ်ဖွဲ့အကြား အဓိကရုဏ်းများဖြစ်ပွားခဲ့သည်။

အဆိုပါနေ့ အစောပိုင်းက ဖြစ်ပွားခဲ့သော အဓိကရုဏ်းတွင် ဆန္ဒပြသူအချို့က ခေါင်းဆောင်းများဆောင်းကာ ၎င်းတို့ ဆန္ဒပြလှုပ်ရှားမှု၏ သင်္ကေတဖြစ်သော ထီးများကို ဝှေ့ယမ်းဆန္ဒပြခဲ့ကြပြီး အင်အား ၁၀၀ ခန့်ရှိသော အဓိကရုဏ်းနှိမ်နင်းရေး ရဲတပ်ဖွဲ့ဝင်များက ရာပေါင်းများစွာသော ဒီမိုကရေစီအရေးဆန္ဒပြသူများကို ငရုတ်ကောင်းရည်များ၊ နံပါတ်တုတ်များဖြင့် နှိမ်နင်းခဲ့ကြသည်။ ယင်းပဋိပက္ခတွင် အရာရှိများက ဆန္ဒပြသူခြောက်ဦးကို ဖမ်းဆီးခဲ့သည်။

တစ်ဒီဇင်ခန့်ရှိသော ဆန္ဒပြအဖွဲ့တစ်ဖွဲ့က လွှတ်တော်အဆောက်အအုံ၏ ဘေးပေါက်တစ်ခုကို မရမကချိုးဖျက် ဝင်ရောက်ခဲ့ရာမှ ထိုသို့ အဓိကရုဏ်းများ ဖြစ်ပွားလာခြင်းဖြစ်သည်။ နိုဝင်ဘာ ၁၉ ရက်တွင် လွှတ်တော်

ပုံမှန်အစည်းအဝေးတစ်ခုကို ဖျက်သိမ်းခဲ့ရပြီး လွှတ်တော်အဆောက်အအုံ တည်ရှိရာနေရာသို့ ခရီးသွားများ လာရောက်လည်ပတ်မှုကိုလည်း ခေတ္တရပ်ဆိုင်းထားခဲ့ရကြောင်း အစိုးရ၏ ကြေညာချက်ကဆိုသည်။

ဟောင်ကောင် ဆန္ဒပြသူများက အဓိကလမ်းမကြီးသုံးခုတွင် ရက်သတ္တ ခုနစ်ပတ်ကြာ ပိတ်ဆို့ကာ ၂၀၁၇ ခုနှစ် ရွေးကောက်ပွဲတွင်

ဖယ်ရှားရန် တရားရုံးတစ်ရုံးက အမိန့်ချမှတ်ခဲ့ပြီးနောက် နိုဝင်ဘာ ၁၈ ရက်တွင် အဓိကဆန္ဒပြစခန်းနေရာရှိ အတားအဆီးအချို့ကို အာဏာပိုင်များက ပထမဆုံးအကြိမ် စတင်ဖယ်ရှားခဲ့ကြသည်။

“ဆန္ဒပြတာကို ကျွန်တော်တို့ အရှိန်မြှင့်ချင်ပါတယ်။ ဆန္ဒပြသူတွေနဲ့ ပြည်သူတွေရဲ့ တောင်းဆိုချက်တွေကို အစိုးရက တုံ့ပြန်တာ

ဒီလိုမျိုး ကျွန်တော်တို့မဖြစ်စေချင်ပါဘူး။ ဆန္ဒပြသူတွေကို ငြိမ်းချမ်းစွာဆန္ဒပြဖို့နဲ့ ထီးတော်လှန်ရေးလှုပ်ရှားမှုမှာ တာဝန်သိသိပါဝင်ကြဖို့ တိုက်တွန်းထားပါတယ်

ဟောင်ကောင်ပြည်သူများက ၎င်းတို့၏ အုပ်ချုပ်ရေးမှူးအသစ်ကို လွတ်လပ်စွာ မဲပေးရွေးချယ်ခွင့်ရရေးအတွက် ဆန္ဒပြနေကြသော်လည်း အခြေအနေတိုးတက်မှု မရှိသလောက်ဖြစ်ကာ အချိန်ကြာလာသည်နှင့်အမျှ ပြည်သူလူထု၏ ထောက်ခံမှု လျော့နည်းလာခဲ့သည်။ Admiraltyရပ်ကွက်၊ ဟောင်ကောင်အစိုးရရုံးချုပ်နားမှ အတားအဆီး အကာအရံများကို

မျိုးမရှိပါဘူး” ဟု မျက်နှာဖုံးတပ်ထားသည့် ဆန္ဒပြသူတစ်ဦးက တီဗီဘီကို ပြောသည်။ ၂၀၁၇ ခုနှစ် ရွေးကောက်ပွဲ၌ ဟောင်ကောင်အုပ်ချုပ်ရေးမှူးနေရာကို ဝင်ရောက်ယှဉ်ပြိုင်မည့် ကိုယ်စားလှယ်များမှာ တရုတ်အစိုးရလိုလားသော ကော်မတီက စိစစ်ရွေးချယ်ထားသော ကိုယ်စားလှယ်များသာ ဖြစ်ရမည်ဟု တရုတ်အစိုးရက အခိုင်အမာ

ပြောဆိုထားသည်။

ဆန္ဒပြသူအများစုက ငြိမ်းချမ်းစွာဆန္ဒပြခြင်းဖြစ်သော်လည်း ပဋိပက္ခများလည်းပေါ်ပေါက်ခဲ့ရာ အဓိကဆန္ဒပြရာ နေရာတစ်ခုမှ ဆန္ဒပြလူအုပ်ကြီးကို စက်တင်ဘာလနှောင်းပိုင်းတွင် အဓိကရုဏ်းနှိမ်နင်းရေး ရဲများက မျက်ရည်ယိုဗုံးများသုံးကာ နှိမ်နင်းခဲ့သည်။

“ဒီလိုမျိုး ကျွန်တော်တို့မဖြစ်စေချင်ပါဘူး။ ဆန္ဒပြသူတွေကို ငြိမ်းချမ်းစွာဆန္ဒပြဖို့နဲ့ ထီးတော်လှန်ရေးလှုပ်ရှားမှုမှာ တာဝန်သိသိပါဝင်ကြဖို့ တိုက်တွန်းထားပါတယ်” ဟု ဆန္ဒပြခေါင်းဆောင်တစ်ဦးက ပြောကြားခဲ့သည်။

ဗြိတိသျှတို့က ယင်း၏ ကိုလိုနီနယ်မြေဖြစ်သော ဟောင်ကောင်ကို ၁၉၉၇ ခုနှစ်က ‘တစ်နိုင်ငံ၊ စနစ်နှစ်မျိုး’ ထားရှိရမည်ဟူသော ကတိကဝတ်ဖြင့် တရုတ်နိုင်ငံသို့ ပြန်လည်လွှဲအပ်ပေးခဲ့သည်။ အဆိုပါ ကတိကဝတ်အရ ဟောင်ကောင် ပြည်သူများမှာ လွတ်လပ်စွာ ပြောဆိုခွင့်နှင့် ဆန္ဒပြခွင့်များ ရရှိကြသည်။ သို့သော်လည်း ၎င်းတို့၏ လွတ်လပ်ခွင့်များ တဖြည်းဖြည်း လျော့ပါးလာသည်ဟူသော စိုးရိမ်စိတ်များ ဟောင်ကောင်ပြည်သူများ အကြားပေါ်ပေါက်လာပြီး ဆန္ဒပြမှုများဖြစ်ပွားလာခြင်းဖြစ်သည်။ ■ (အေအက်မ်ပီ) ဝင်းသော်တာ ဘာသာပြန်သည်။

လိင်ကိစ္စ၊ ခွေးကိစ္စတွေနဲ့
ရောပြင်းနေတဲ့ မလေးရှားနိုင်ငံရေး
ASIA 56



မျိုးပြုန်းမည့်အန္တရာယ်ရှိသော
သတ္တဝါစာရင်းသစ်
WORLD 60

ယနှင့်ပါကစ္စတန်တို့ တစ်ဆင့်ခံ စစ်ပွဲဖြစ်ပွားလာနိုင်ကြောင်း မူရှာရက်ဖ်သတိပေး

ပြေလည်စေရန် ကြိုးပမ်းမှုတစ်ရပ်တွင် ပြီးခဲ့သည့် ရက်သတ္တပတ်က ပါကစ္စတန်နိုင်ငံသို့ ပထမဆုံးအကြိမ် တရားဝင်ခရီး သွားရောက်ခဲ့သော အာဖဂန်သမ္မတသစ် အက်ရှ်ရတ်ဖ်ဂါနီကို ၁၉၉၉ ခုနှစ် စစ်အာဏာသိမ်းမှုတွင် အာဏာရလာသော အသက် ၇၁ နှစ်အရွယ်ရှိ မူရှာရက်ဖ်က ချီးမွမ်းပြောဆိုခဲ့သည်။

သို့သော်လည်း အိန္ဒိယနှင့် ပါကစ္စတန်အကြား တင်းမာမှုများ ပြေလျော့ခြင်းကသာ အာဖဂန်ဗြိမ်းချမ်းရေးအတွက် အဓိကကျသည့် အရာဖြစ်ကြောင်း မူရှာရက်ဖ်က ပြောကြားခဲ့သည်။ “ပါကစ္စတန်နိုင်ငံရဲ့ အန္တရာယ်က အာဖဂန်နစ္စတန်နိုင်ငံမှာ အိန္ဒိယရဲ့ လွှမ်းမိုးမှုပါပဲ။ အိန္ဒိယက ပါကစ္စတန်ဆန့်ကျင်တဲ့ အာဖဂန်နစ္စတန်နိုင်ငံ ဖြစ်စေချင်တာ ဖြစ်ပါတယ်” ဟု ၎င်းက အေအက်ဖ်ပီသို့ပြောသည်။

၁၉၄၇ ခုနှစ်၌ ဗြိတိသျှအစိုးရထံမှ လွတ်လပ်ရေးရပြီးကတည်းက တင်းမာမှုများ ပြင်းထန်လျက်ရှိသည့် နျူကလီးယား ပိုင်ဆိုင်သော အိမ်နီးချင်းနိုင်ငံများဖြစ်သည့် အိန္ဒိယနှင့် ပါကစ္စတန်နိုင်ငံတို့သည် အာဖဂန်နစ္စတန်နိုင်ငံ၌ ဩဇာလွှမ်းမိုးရေးအတွက် တစ်ဆင့်ခံ အင်အားများကို အသုံးပြုနေကြောင်း ရှေး



ကရာချီမြို့တွင် အေအက်ဖ်ပီသတင်းထောက်နှင့် တွေ့ဆုံဖြေကြားနေသည့် ပါကစ္စတန် သမ္မတဟောင်း မူရှာရက်ဖ်။ ဓာတ်ပုံ-အေအက်ဖ်ပီ

ကတည်းက တစ်ဖက်နှင့်တစ်ဖက် အပြန်အလှန် စွပ်စွဲခဲ့ကြသည်။ “တကယ်လို့ အိန္ဒိယနိုင်ငံက အာဖဂန်နစ္စတန်နိုင်ငံမှာရှိတဲ့ မျိုးနွယ်စုတချို့ကို တစ်ဆင့်ခံအင်အားအဖြစ် အသုံးချမယ်ဆိုရင် ပါကစ္စတန်ကလည်း အာဖဂန်မှာရှိတဲ့ မျိုးနွယ်စုတွေကို ထောက်ခံသွားမှာဖြစ်ပါတယ်။ ပထန် မျိုးနွယ်စုတွေဟာ ကျွန်တော်တို့ရဲ့ မျိုးနွယ်စုတွေပါ။ ဒါဟာ အာဖဂန်နစ္စတန်

နိုင်ငံမှာ တစ်ဆင့်ခံစစ်ပွဲကို အစပျိုးနေတာ ဖြစ်ပြီး ဒီလိုမဖြစ်အောင် ရှောင်ကျဉ်ရပါမယ်” ဟု မူရှာရက်ဖ်က ပြောကြားခဲ့သည်။

အာဖဂန်မြောက်ပိုင်းရှိ တာဂျစ် မျိုးနွယ်စုနှင့် ဆက်ဆံရေးထူထောင်နိုင်ရန် အိန္ဒိယနိုင်ငံက ကြိုးစားနေပြီး ပါကစ္စတန်ကလည်း အာဖဂန်တောင်ပိုင်းနှင့် အရှေ့ပိုင်းတို့ရှိ ပက်ရှ်တွန် မျိုးနွယ်စုများ၏အားဖြင့် ဩဇာလွှမ်းမိုးမှုရယူရန် ကြိုးစားလျက်ရှိသည်။

“မဟာမိတ်တပ်ဖွဲ့တွေအားလုံးကို ရုပ်သိမ်းလိုက်တဲ့အခါ လစ်ဟာမူတစ်ရပ် ဖြစ်ပေါ်လာနိုင်ပါတယ်။ . အဲဒီလိုဖြစ်လာရင် ဒီထက်ပို ဆိုးဆိုးရွားရွား ဂယက်ရိုက်ခတ်လာနိုင်တယ်” ဟု ၎င်းကပြောသည်။

အာဖဂန်နစ္စတန်နိုင်ငံမှ တာလီဘန်အစိုးရကို ဖြုတ်ချခဲ့သော အမေရိကန်ဦးဆောင်သည့် မဟာမိတ်အဖွဲ့က တာဂျစ်မျိုးနွယ်စုများကို အာဏာလွှဲအပ်ပေးပြီး ပထန်မျိုးနွယ်စုများအပြားကို ဖယ်ကြဉ်ထားခဲ့ကာ စစ်ရေးအရ အောင်မြင်မှုကို နိုင်ငံရေးအောင်ပွဲအဖြစ် ပြောင်းလဲပေးရန် ပျက်ကွက်ခဲ့ကြောင်း မူရှာရက်ဖ်က ပြောကြားခဲ့သည်။ ■ (အေအက်ဖ်ပီ)

ဝင်းသော်တာ ဘာသာပြန်သည်။



Innovation that excites

Looking For New Aspirations?



2

7

1

1

2

0

1

4

Authorized Showroom:
United Diamond Motor
No-433, Pyay Road, Kamayut Township, Yangon.
Tel: 09-3140 5203, 09-3325 1066

Like

<https://www.facebook.com/NissanMyanmar>

 EDARAN TAN CHONG MOTOR (MYANMAR) CO. LTD

လိင်ကိစ္စ၊ ခွေးကိစ္စတွေနဲ့ ရောပြင်းနေတဲ့ မလေးရှားနိုင်ငံရေး



ရောဂါမစ်တန်

rogermitton@mmtimes.com

မကြာသေးခင်က ကောက်ယူခဲ့တဲ့ လူထု သဘောထားစစ်တမ်းတွေအရ မလေးရှား နိုင်ငံရဲ့ လူဦးရေတစ်ဝက်နီးပါးဟာ အမျိုးသား ရဲတပ်ဖွဲ့နဲ့ နိုင်ငံရဲ့ တရားစီရင်ရေးစနစ်အပေါ် မယုံကြည်ကြဘူးလို့ဆိုတယ်။

ဒီကဏ္ဍတွေကို ကြီးကြပ်ရတဲ့ ဝန်ကြီးချုပ် နာဂျစ် ရာဇဝတ်ကိုလည်း လူအများစုက မလို လား၊ မနှစ်သက်ကြဘူးဆိုတာ သိရတယ်။

နောက်ဆုံးရရှိထားတဲ့ စစ်တမ်းအရ ဝန်ကြီးချုပ်အပေါ် သဘောကျတဲ့အဆင့်မှာ ၄၈ ရာခိုင်နှုန်းသို့ ကျဆင်းခဲ့ပြီး သူ ဝန်ကြီးချုပ် ဖြစ်လာပြီးနောက် အနိမ့်ဆုံးအဆင့်ဖြစ်တယ်။

သူဦးဆောင်တဲ့ အမျိုးသားတပ်ဦး (National Front) အစိုးရရဲ့ လူထုထောက်ခံမှု အဆင့်မှာလည်း ၃၈ ရာခိုင်နှုန်းသို့ ကျဆင်း ခဲ့ပြီး စစ်တမ်းအကောက်ခံရတဲ့ ပြည်သူ တစ်ဝက်နီးပါးက နိုင်ငံဟာ လမ်းမှားကို သွားနေတယ်လို့ ဆိုကြတယ်။

လူနေမှုစရိတ် မြင့်မားလာတာ၊ လူမှုရေးနဲ့ ဘာသာရေးတင်းမာမှုတွေရှိတာအပြင် မလေး ရွားနိုင်ငံ သားတွေ အစိုးရအပေါ် မှာ ဘာကြောင့် အယုံအကြည်မရှိသလဲဆိုတာ အထူးသဖြင့် ပုံနှိပ်လောကက လိင်ဆက်သွယ် တဲ့ သတင်းတွေကိုကြည့်ရင် သိနိုင်ပါတယ်။

ဒီလို သတင်းတွေဟာ နိုင်ငံတစ်နိုင်ငံရဲ့ ဂုဏ် သိက္ခာကို ထိခိုက်နိုင်တယ်။

အတိုက်အခံခေါင်းဆောင် အန်ဝါအီဘရာ ဟင်အပေါ် တရားစီရင်ရေး မစခင်က ကောက်ယူခဲ့တဲ့ သဘောထားစစ်တမ်းဖြစ်တာ ကြောင့် အခုဆိုရင် အပြုသဘောမဆောင်တဲ့ ဖော်ပြချက်တွေဟာ ပိုဆိုးလာနေမှာဖြစ်တယ်။

သူရဲ့ လက်ထောက်ဟောင်းနဲ့ ဓမ္မတာ မဟုတ်တဲ့ လိင် ဆက်ဆံမှုပြုခဲ့တယ်ဆိုတဲ့ စွဲချက်နဲ့ ရင်ဆိုင်နေရတဲ့ အီဘရာဟင်အတွက် ဘယ်တော့ အဆုံးသတ်မလဲဆိုတာ မပြော နိုင်ဘူး။

အသက် ၆၇ နှစ်ရှိပြီဖြစ်တဲ့ အန်ဝါ အီဘရာဟင်ဟာ စွဲချက်တင်ခံရပြီး ထောင်



ဝန်ကြီးချုပ် နာဂျစ်ရာဇဝတ်။

ကျသွားခဲ့ရင် ဝန်ကြီးချုပ် နာဂျစ်နေရာ အစားထိုးဖို့ မျှော်လင့်ချက် ကုန်ဆုံးသွားရုံတင် မကဘဲ အတိုက်အခံ ပြည်သူ့မဟာမိတ် (People's Alliance) ပါတီလည်း ပြိုကွဲ သွားနိုင်တယ်။

အန်ဝါ ထောင်ကျသွားရင် သူရဲ့နိုင်ငံရေး အလုပ်ကို အဆုံးသတ်စေတဲ့လုပ်ရပ်ပဲလို့ ထင်ကြောင်း အန်ဝါရဲ့ အတိုက်အခံအဖော် ဖြစ်သူ ဆယက် အီဘရာဟင်နဲ့ က ပြောတယ်။

ဒီလုပ်ရပ်ဖြစ်လာခဲ့ရင် ဥပဒေစိုးမိုးရေး အေလျင်စီအပေါ် မလေးရှားနိုင်ငံသားတွေ ပိုပြီးအယုံအကြည် ကင်းမဲ့လာမှာဖြစ်တယ်။ ဒီ အေလျင်စီတွေဟာ ဘက်လိုက်ကြောင်း၊ အထူးသဖြင့် အစိုးရအတိုက်အခံတွေအပေါ် ပိုပြီး ခံစားကြောင်းကို ပြည်တွင်းရော၊ ပြည်ပ နိုင်ငံတွေရဲ့ ဝေဖန်မှုတွေကိုခံနေကြရတယ်။

နိုင်ငံရေးပြိုင်ဘက်တွေကို အချုပ်အနှောင် ဖြစ်စေတဲ့ Internal Security Act, Sedition Act တို့လို အလွန်ပြင်းထန်တဲ့ ဥပဒေတွေကို နာဂျစ်ရဲ့လူတွေသုံးခဲ့တာတွေအပေါ် ဝေဖန် မှုတွေက ပိုပြီးပေါ်လွင်ထင်ရှားပါတယ်။

ဒီလိုလုပ်ရပ်တွေဟာလည်း ထိရောက်ခဲ့ ပါတယ်။ တစ်ချိန်က အန်ဝါအီဘရာဟင်ရဲ့ ခေါင်းဆောင်မှုအောက်မှာ တစ်ရှိန်ထိုးတက် လာတဲ့ အတိုက်အခံပါတီဟာဆိုရင် အခု ဆိုရင် ရှေ့မတိုးနိုင်တော့ဘဲ တန့်နေတယ်။ နာဂျစ်ရဲ့ အငြင်းပွားဖွယ်ရာ Sedition Act ကို အန်ဝါအီဘရာဟင်ရဲ့ လုပ်ဖော်ကိုင်ဖက် တွေနဲ့ ထောက်ခံသူတွေအပေါ် အသုံးပြုခဲ့ တာတွေကြောင့်လည်းပါတယ်။

ဝေဖန်သူတွေကလည်း မွတ်စလင်အများ စုရှိတဲ့ အင်ဒိုနီးရှားနိုင်ငံသမ္မတ ဝီဒိုဒိုနဲ့ နှိုင်းယှဉ်ပြကြတယ်။ မလေးရှားနိုင်ငံမှာတော့

လူမျိုးရေး ဘက်လိုက်တဲ့အုပ်စုဟာ လွတ်လပ် ရေးရဲ့ခွဲတဲ့ နှစ်ပေါင်း ၆၀ ကတည်းက လူတွေ ကြိုက်နှစ်သက်တဲ့ အတိုက်အခံသမားတွေကို နှိမ်နင်းဖို့ ဘက်တော်သား တရားသူကြီး

ခွေးတွေဟာ မသန့်ရှင်းဘူးလို့ သတ်မှတ်ထား တာကြောင့် မွတ်စလင်အဖွဲ့တွေ ဒေါသပူပန် ထခဲ့ကြသေးတယ်။

ဒါပေမဲ့ မလေးရှားလူမျိုး မွတ်စလင်



ဝန်ကြီးချုပ်၏ နိုင်ငံရေးပြိုင်ဘက် အတိုက်အခံခေါင်းဆောင် အန်ဝါအီဘရာဟင်။

တွေကို အသုံးပြု ကိုလိုနီခေတ်က ကျင့်သုံး ခဲ့တဲ့ နိုင်ငံတော်အပေါ် အကြည်ညိုပျက် အောင်လုပ်တဲ့ ဥပဒေတွေကို အသုံးပြုခဲ့တယ်။

အရင်နှစ်ရွေးကောက်ပွဲတွေမှာ ဆုတ်ယုတ် မှုတွေဖြစ်ခဲ့ပြီးနောက် နာဂျစ်ဟာ အပြု သဘောမဆောင်တဲ့ ပတ်သက်မှုတွေဖြစ်လာ နိုင်တာကိုသိပေမယ့် သူ့ရဲ့ပါတီတွင်းမှာ ဩဇာ ရှိလာကြတဲ့ ဘာသာရေး တရားသေဝါဒီတွေ အပေါ် ပြတ်ပြတ်သားသား ရပ်တည်နိုင်တဲ့ အစွမ်းအစကလည်း မရှိဘူး။

ဒီ တရားသေသမားတွေဦးဆောင်တဲ့ နှိမ်နင်းမှုတွေကြောင့် အာဏာရညွှန်ပေါင်း အစိုးရအဖွဲ့ထဲက သည်းခံစိတ်ရှိတဲ့ အဖွဲ့ဝင် တချို့တို့ကို ဒေါသဖြစ်စေကာ သာမန် မလေး ရွားနိုင်ငံသားတွေကိုလည်း စိတ်ပျက်စေတယ်။

ဥပမာ- အရင်နှစ်က မလေးဘာသာ စကားပြောတဲ့ ကက်သလစ် ဘာသာဝင်တွေ၊ အာရပ်ဘာသာစကားဖြစ်တဲ့ အလ္လာ (Alah) ကို သူတို့ရဲ့ သမ္မာကျမ်းစာအုပ်ထဲမှာ မခေါ်ရ တဲ့ပြဋ္ဌာန်းချက်တစ်ခုကို ဒီတရားသေသမား တွေက တရားရုံးမှာ အမှုလုပ်ခဲ့ရာမှာ အောင်မြင်ခဲ့တယ်။

နောက်တစ်ခုက နာမည်ကျော် Cadbury ချောကလက်တွေထဲမှာ ဝက်တွေရဲ့ DNA ပါတယ်လို့ အစွပ်စွဲခံရပြီး မလေးရှားဆိုင်တွေ ပေါ်က တံဆိပ်တချို့ကို ဖယ်ရှားပစ်ခဲ့ရ တယ်။ စမ်းသပ်မှုတွေလုပ်ပြီးတဲ့အခါမှာတော့ ချောကလက်တွေထဲမှာ ဝက်နဲ့ပတ်သက်လို့ ဘာအစအနမှ မပါတာကို တွေ့ခဲ့ရတယ်။

မကြာသေးခင်ကလည်း Octoberfest ဘီယာပွဲတော်နဲ့ Halloween ပွဲတော်တွေဟာ အစွဲလမ်းအပေါ် စီစဉ်ထားတဲ့ တိုက်ခိုက်မှုလို့ နာဂျစ်အစိုးရရဲ့ အစွဲလမ်းအုပ်စုက ဝေဖန် ရှုတ်ချခဲ့သေးတယ်။

ဒီအဖြစ်အပျက်တွေထဲက ပိုပြီးဆိုးတာ တစ်ခုကတော့ ခွေးပြပွဲ ကျင်းပလိုက် တာပဲဖြစ်တယ်။ အစွဲလမ်းဘာသာအရ

အတော်များများဟာ အားမာန်ရှိကြ တာကြောင့် ခွေးတွေပိုင်ဆိုင်ရေး၊ ဘီယာ သောက်တာနဲ့ အနောက်တိုင်းဆန်ဆန် ခေတ်မီ အဝတ်အစားတွေဝတ်တဲ့ အခွင့် အရေးကို အထိမခံကြဘူး။ ဒီအခွင့်အရေး တွေခြိမ်းခြောက်ခံလာရတဲ့အခါ သူတို့ဟာ ထုံးစံအတိုင်း အစိုးရကို အပြစ်မြင်ကြတယ်။

ဒါမျိုးတွေကြောင့် သာမန် မလေးရှား လူမျိုးတွေဟာ ဒေါသဖြစ်ပြီး အတိုက်အခံ ဘက်ကို တွန်းပို့သလိုဖြစ်လာတယ်။

နိုင်ငံရဲ့ စီးပွားရေးအခြေအနေ၊ မလေးရှား လေကြောင်းကုမ္ပဏီရဲ့ ဒုက္ခတွေ၊ သို့မဟုတ် အရှေ့အလယ်ပိုင်းအတွက် အစွဲလမ်းနိုင်ငံ တပ်သားတွေ စုဆောင်းနေတဲ့ ဂျီဟဒီတွေကို အရေးပေးတာထက် ခွေးကိစ္စကို ပိုအရေးပေး နေတဲ့ အာဏာပိုင်တွေကို တချို့ကလည်း ပြစ်တင်ဝေဖန်ကြတယ်။

ဒါတွေကြောင့်လည်း တရားရေးစနစ်နဲ့ ဝန်ကြီးချုပ်ရဲ့ လူထုထောက်ခံမှုအဆင့်တွေ ကျသွားတာဖြစ်တယ်။ အသေးအဖွဲ့ ဥပဒေ တွေနဲ့ သံသယဖြစ်စရာ ဘာသာရေးလေ့ တွေမရပ်မချင်း ပြန်ကောင်းလာဖို့မမြင်ဘူး။

“ဒီအချိန်တွေမှာ ကျွန်မတို့ ရနေတာ ကတော့ ပိုများလာတဲ့လူတွေနဲ့ အရာဝတ္ထု စာရင်းကို ဘယ်လိုမှန်းရမလဲဆိုတာပဲ ဖြစ်နေ တယ်။ အဲဒါတွေကြောင့် မွတ်စလင်ဘာသာ ဝင်တွေ ပျော်ရွှင်လာဖို့၊ ကောင်းမွန်လာဖို့ ဖြစ်စေသလား” လို့ ဝန်ကြီးချုပ်ဟောင်း မဟာသီယာရဲ့သမီးဖြစ်သူ မာရီနာ မဟာ သီယာက မေးခွန်းထုတ်ခဲ့တယ်။

ပျော်ရွှင် ကောင်းမွန်မလာပါဘူး။ ဒါကို မလေးရှားနိုင်ငံသားတွေဟာ တစ်နေ့တခြား ပိုပိုပြီး သိလာကြတယ်။ ■

ဤဆောင်းပါးသည် ရောဂါမစ်တန်၏ အဘော် သာဖြစ်သည်။
(The Myanmar Times)
သောင်းညွန့်၊ ဘာသာပြန်သည်။



TAIWAN EXCELLENCE



TAIWAN MACHINERY

achieves the precision you need

Visit us at
2014 Myanmar Int'l Plastics and Rubber Industry Exhibition
11 / 27 - 30 Myanmar Convention Center

Booth No. 915

Organized By
Bureau of Foreign Trade, MOEA

Implemented By
Taiwan External Trade Development Council

TAMI
Taiwan Association of Machinery Industry

www.taiwanexcellence.org



သင်ကလေးဘဝတုန်းက ဘယ်လိုအိပ်မက်များ ရှိခဲ့ပါသလဲ။ ထိုအိပ်မက်တွေရဲ့ အစွမ်းကို သင်ယုံကြည်နေတုန်းပါသလား။ ကျွန်တော်တို့ TOYOTA ကတော့ ယုံကြည်ပါတယ်။ ကျွန်တော်တို့၏ ထုတ်ကုန်များကို ဗန်တီးသည့် အခါအိပ်မက်များ နှင့် ၎င်းတို့၏အဆုံးအစမဲ့ ဖြစ်နိုင်ချေများကို ရှာဖွေစမ်းပြီး ထိုအိပ်မက် များကိုမျှဝေခံစား လိုက်သည့်အခါရလာသည့် အံ့သြစိတ်လှုပ်ရှားဖွယ်ရာများကို ကျွန်တော်တို့ တန်ဖိုးထားပါသည်။

ကျွန်းတစ်ဝှမ်းရှိကလေးငယ်များ၏ အိပ်မက်များကို TOYOTA မှအားပေးခြင်း

အိပ်မက်များ၏အစွမ်း၊ ဤကဲ့သို့သောအိပ်မက် များရှိခြင်း၏အရေးပါမှုနှင့် ပျော်ရွှင်မှုတို့ကို ကလေးငယ်များရှာဖွေတွေ့ရှိစေရန်ရည်ရွယ်ပြီး ၂၀၁၄ခုနှစ်မှစ၍ အိပ်မက်ကားပန်းချီပြိုင်ပွဲကို TOYOTA မှကြီးပျားကျင်းပပေးခဲ့ပါသည်။ ဤ လူသားခြင်း စာနာထောက်ထားသည့် လုပ်ဆောင်မှုသည် ကျွန်းတစ်ဝှမ်းရှိ ၁၅နှစ် နှင့် ၁၅ နှစ် အောက်ကလေးငယ်များ၏ အိပ်မက် ကားများကိုရေးဆွဲရန် အားပေးပါသည်။ နိုင်ငံတကာအဆင့်နှင့် ဒေသတွင်းအဆင့် ပြိုင်ပွဲများ တွင်အနိုင်ရရှိသူများ၏ ပန်းချီကား များကိုဂျပန်နိုင်ငံသို့ တင်သွင်းပေးပို့ပြီး ဘက်လိုက်မှုမရှိဘဲ အကဲဖြတ်ဆုံးဖြတ်ပေးမည် ဖြစ်ပါသည်။ ယခုနှစ် ဩဂုတ်လ ၂၇ ရက်နေ့၌



တို့ကိုမြို့၊ ရှိဆုပေးပွဲ အခမ်းအနားသို့အနိုင်ရရှိ သည့် ကလေးငယ် ၃၁ ယောက်ကိုဖိတ်ကြားခဲ့ ပြီးဖြစ်ပါသည်။

မြန်မာနိုင်ငံမှ ကလေးငယ်များလည်း ၎င်းတို့၏အိပ်မက်များကို ကျွန်းတစ်ဝှမ်းအတွက် မျှဝေခံစားခြင်း

၂၀၁၄ခုနှစ်မှစ၍မြန်မာနိုင်ငံတွင်အိပ်မက်ကား ပန်းချီပြိုင်ပွဲကို TOYOTA မှတင်ကျင်းပခဲ့ပါ သည်။ ထိုပြိုင်ပွဲတွင်ကလေးငယ်များ၏အိပ်မက် များမှရောင်စုံလင်းလက်သည့်စိတ်ကူးစိတ်သန်း များပေါ်ထွက်လာမှုကို တွေ့ရှိခဲ့ပါသည်။ အသက်အရွယ်မတူညီ သည့်အဖွဲ့ ၃ ဖွဲ့မှ

The 8th TOYOTA Dream Car Art Contest Award Winners

Age Category (7 years old and under)



My Toyota Rabbit Car (Gold)
Eain Oo Thwe (Age 7)

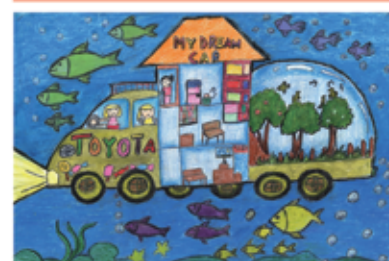


My School Bus (Silver)
Phone Tauk Nyi (Age 7)



Dreamcar Christmas Car (Bronze)
Su Leah Yee Htike (Age 7)

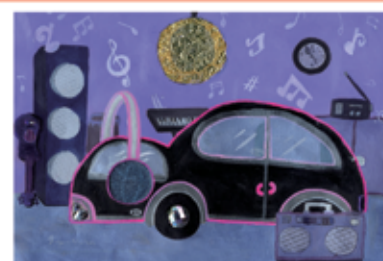
Age Category (8-11)



My Toyota Dream Car (Gold)
Chaw Su Thwe (Age 8)



Driving, Flying and Walking (Silver)
Su Myat Noe (Age 10)



Music Life of a Car (Bronze)
Kay Thari Khine (Age 10)

Age Category (12-15)



Drive and Flight of the Animal World (Gold)
Thet Hay Thi Khine (Age 13)



My Dream Car on the Sky (Silver)
Saw Yu New (Age 13)



My Dream Car (Bronze)
Ngwe Kyae Mone (Age 13)

အနိုင်ရရှိခဲ့သူများရွေးတံဆိပ်၊ ငွေတံဆိပ်၊ ကြေးတံ ဆိပ်ဆုများအသီးသီးလက်ခံခဲ့ကြပြီးယခုနှစ်ဆုပေး ပွဲအခမ်းအနားကို မေလ ၅ ရက်နေ့တွင် TTAS မှ ဦး ဆောင်ကျင်းပခဲ့ပါသည်။ ပန်းချီဆရာကိုငြိမ်းချမ်းဆုမှ

အကဲဖြတ်ခွင့်အနေဖြင့်ပြုလုပ်ပေးပြီး ကလေး သူငယ်များ၏စိတ်ကူးစိတ်သန်းများကိုအားပေး ချီးမွမ်းစကား ပြောကြားခဲ့ပါသည်။

"ဒီပြိုင်ပွဲကို ပုံမှန် ကျင်းပမယ်လို့ မျှော်လင့်ပါတယ်။ အားလုံးအတွက်ပိုမိုကောင်းမွန်တဲ့မနက်ဖြန်တွေဖြစ် အောင်ကြိုးစားလျက်ရှိသည့် TOYOTA သည်အိပ် မက်များအကောင်အထည်ဖော်ခြင်း၏ အရေးပါမှုကို တန်ဖိုးထားပါသည်။

ဒီပြိုင်ပွဲမှ တစ်ဆင့်ကျွန်းတစ်ဝှမ်းမှ ကလေး သူငယ်များနှင့်အတူ မြန်မာနိုင်ငံမှ ကလေး များကလည်းသူတို့ရဲ့ အိပ်မက်တွေကို မျှဝေ

ခံစားနိုင်တဲ့အတွက် ကျွန်တော်တို့တို့ဖြစ်ပါ တယ်" ဟု ပြောကြားခဲ့ပါသည်။ TTAS ၏ ဥက္ကဋ္ဌ၊ အမှတ်ပေးအဖွဲ့ခေါင်းဆောင်ဖြစ်သူ ဦးအေးဇော်မှ နောက်ပြိုင်ပွဲအား ဒီထက်ကြီး မားအောင် ကျင်းပသွားမည်ဟု ပြောကြားခဲ့ပါသည်။ အနိုင်ရရှိခဲ့ သူတစ်ဦးဖြစ်သည့် အိမ်ဦးသွယ် ၏ "ကျွန်မ၏ Toyota ယုန်ကား" မှာ ကမ္ဘာ့ပြိုင် ပွဲအဆင့်အတွက် ရွေးချယ်ခံခဲ့ရပါသည်။ အဆုံး သတ်၌ ဆုမရရှိခဲ့သော် လည်း ဤအလားအလာ ရှိသည့် လူငယ်လေးအ တွက် ပိုကောင်းမွန်တဲ့ ရလဒ်တွေကို အနာဂတ်တွင် လုပ်ဆောင်နိုင် မည်ဟုလည်းမျှော်လင့်ပါသည်။

မြန်မာနိုင်ငံမှ ကလေးငယ်များအတွက် ကြီးမား သောအိပ်မက်များဖြစ်စေမည့်အခွင့်အလမ်းသစ် များ

၂၀၁၅ခုနှစ်၊ (၉) ကြိမ်မြောက် အိပ်မက် ကားပန်းချီပြိုင်ပွဲ၏ သတင်းစာရှင်းလင်းပွဲကို နိုဝင်ဘာလ(၁၅)ရက်နေ့တွင် TTAS ၌ ကျင်းပ ပြုလုပ်ခဲ့ပါသည်။ ပြိုင်ပွဲဝင်သူအများအပြားရှိမည် ဟု ကျွန်တော်တို့ မျှော်လင့်ပါသည်။ သင့်လိုပဲ TOYOTA တွင် ကျွန်တော်တို့၏ အိပ်မက်များကိန်း အောင်နေပါသည်။ ပိုမိုကောင်းမွန်သော ကားများ ကိုပြုလုပ်ခြင်းအားဖြင့် ကလေးငယ်များအတွက် ပို မိုလင်းလက်သော အနာဂတ်ကို ပုံဖော်နေကြပြီး မြန်မာနိုင်ငံလူမှုအဖွဲ့အစည်း၏ ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေး ကိုအရှိန်အဟုန်ဖြင့် ဆောင်ရွက်နေပါသည်။



DREAM CAR Art Contest



JAPAN MYANMAR PWE TAW
60th Anniversary of Establishment of Japan and Myanmar Diplomacy

(၉) ကြိမ်မြောက် TOYOTA အိပ်မက်ကားပန်းချီပြိုင်ပွဲဝင်လမ်းညွှန်ချက်

ပြိုင်ပွဲကာလ : ၂၀၁၄ခုနှစ်၊ နိုဝင်ဘာလ (၁၄) ရက် မှ ၂၀၁၅ ခုနှစ်၊ ဖေဖော်ဝါရီ (၁၃) ရက်အထိ

ယှဉ်ပြိုင်နိုင်သူများ : အသက် (၁၅) နှစ် (သို့) (၁၅) နှစ်အောက် ကလေးငယ်များပါဝင်နိုင်သည်။

အသက်အရွယ်အလိုက်အဖွဲ့များ : (၇) နှစ်နှင့် (၇) နှစ်အောက်၊ (၈) နှစ်မှ (၁၁) နှစ်အောက်၊ (၁၂) နှစ်မှ (၁၅) နှစ်အောက်

ပေါင်းစဉ် : "သင့်အိပ်မက်ကား"

ပန်းချီကားကို ခန့်သတ်ချိန်အတွက် : ရောင်စုံပိတ်၊ အပေါင်း၊ အနက်၊ အဖြူ၊ အနီ၊ အစိမ်း၊ အဝါ၊ အဝါနီ၊ အနီနီ၊ အနီနီနီ၊ အနီနီနီနီ၊ အနီနီနီနီနီ၊ အနီနီနီနီနီနီ၊ အနီနီနီနီနီနီနီ၊ အနီနီနီနီနီနီနီနီ

အသက်အရွယ်အလိုက် အသုံးပြုနိုင်သည့် ပစ္စည်းများ : အသုံးပြုနိုင်သည့် ပစ္စည်းများမှာ သင့်ပန်းချီကားအတွက် စီမံထားသည့် ပစ္စည်းများကို အသုံးပြုနိုင်သည့် ပစ္စည်းများဖြစ်ပါသည်။

ပန်းချီကားအရွယ်အစား : သင့်ပန်းချီကားအတွက် A3 (၄၂၀ x ၂၉၇ မီလီမီတာ) စာရွက်ကိုအသုံးပြုပါ။ A3 စာရွက် မရနိုင်ပါက (၄၂၀နှင့်၄၅၀mmကြား)၊ (၁၆၅နှင့်၁၈၀mmကြား) နှင့် (၂၇၀နှင့် ၃၀၀ mm ကြား) (၁၁နှင့်၁၂လက်မကြား)အရွယ်အစားရှိသည့်စာရွက်များလည်းအသုံးပြုနိုင်ပါသည်။

Where can artwork be submitted?

TTAS Co., Ltd.
Aye and Sons Services Ltd.
No. 87 (A), Kaba Aye Pagoda Road,
Bahau Township, Shwegondine P.O
11201, Yangon.
Tel: (951) 400950, 502206
Fax: (951) 545424
E-mail: ayensons@ttasmyanmar.com.mm
OPEN: Mon-Sat 9 AM-6 PM
CLOSE: Sunday & Public Holidays

MGM
Mingalar Motor Co., Ltd.
Oriental Apex Services Co., Ltd.
No. 6, Bayintnaung Road, Ward (2),
Hlaing Tsp. Yangon
Tel: (959) 420091937
E-mail: wint.phyu@mngmttoyota.com
OPEN: Mon-Sun 9 AM-6 PM

For any inquiries, please call
ADK KH Myanmar Co., Ltd.
Tel: 09 43141805 Mon-Fri 10 AM-5 PM
www.toyota-myanmar.com

Artists from Myanmar and Japan will perform on the stage!
Enjoy free drawing lessons at the Toyota booth.
Please come and join.

Venue: Shwe Htat Tin
Address: No. 51 B, East Race Course Road,
Tamwe Township, Yangon, Myanmar.
Date: December 6 (Sat) from 14:00
December 7 (Sun) from 14:00

World



စိတ်ဓာတ်ကိုလေးစား၍ နှိပ်စက်
ဦးထုပ်ကို ကိုရီးယား လုပ်ငန်းရှင်ဝယ်
WORLD 62

ကီးစတုန်းပိုက်လိုင်း တည်ဆောက်ခွင့် ဆီးနိတ်က ပယ်ချ

ကီးစတုန်း ပိုက်လိုင်းသွယ်တန်းရေးကိစ္စသည် ရီပတ်ဘလီကန် အမတ်များအတွက် စည်းရုံးလှုံ့ဆော်သည့် ကိစ္စဖြစ်ခဲ့ရုံတင်မကဘဲ စွမ်းအင်လုပ်ငန်းများရှိကြသည့် ပြည်နယ်များက အချို့ ဒီမိုကရက်တစ်အမတ်များအတွက်လည်း အရေးကြီးသည့်ကိစ္စတစ်ရပ်ဖြစ်ခဲ့

ဝါရှင်တန် - နိုဝင်ဘာ ၄ ရက်က ကျင်းပခဲ့သည့် သက်တမ်းလယ် ရွေးကောက်ပွဲတွင် ဆီးနိတ်လွှတ်တော်၌ ရီပတ်ဘလီကန်ပါတီက အများစုရရှိခဲ့ရာ ခေါင်းဆောင်ဖြစ်လာမည့် ဆီးနိတ်လွှတ်တော်အမတ် မစ်ချ် မက်ကော်နယ်လ်အနေဖြင့် ကနေဒါနိုင်ငံမှ အမေရိကန် ရေနံချက်စက်ရုံများသို့ ပို့ပေးမည့် ကီးစတုန်း ပိုက်လိုင်းအတွက် ဥပဒေအတည်ပြု ခံရန် ဒီမိုကရက်တစ်အမတ်များ၏ ဟန့်တားမှုကို ကျော်လွှားနိုင်ရန် မဲအရေအတွက် လုံလောက်စွာရရှိထားသည်ဟု ယူဆရသည်။ ဤစီမံကိန်းမှာ ဒေါ်လာ ၅ ဒသမ ၃ ဘီလီယံ တန်ဖိုးရှိသည်။

ဤမိုင်ပေါင်း ၁,၁၇၉ မိုင် ရှည်လျားမည့် ကီးစတုန်း ပိုက်လိုင်းကိစ္စကို အိုဘားမား သမ္မတဖြစ်လာသည့် ခြောက်နှစ်အချိန်ကာလကတည်းက စဉ်းစားခြင်းခံခဲ့ရသည်။ ယင်းကိစ္စသည် ရီပတ်ဘလီကန် အမတ်များအတွက် စည်းရုံးလှုံ့ဆော်သည့် ကိစ္စဖြစ်ခဲ့ရုံတင်မကဘဲ စွမ်းအင်လုပ်ငန်းများရှိကြသည့် ပြည်နယ်များက အချို့ ဒီမိုကရက်တစ်အမတ်များအတွက် အရေးကြီးသည့်ကိစ္စတစ်ရပ် ဖြစ်ခဲ့သည်။ ဤပိုက်လိုင်းကိစ္စ အကောင်အထည်ပေါ်လာလျှင် အမေရိကန် ရေနံနှင့် ဓာတ်ငွေ့ ထုတ်လုပ်မှု မြင့်တက်လာပြီး အလုပ်အကိုင်များပေါ်လာမှာဖြစ်သည်။

ကွန်ဂရက်အသစ် ဇန်နဝါရီ ၃ ရက်၌ စတင်သည့်အခါ၌ ရီပတ်ဘလီကန် ခေါင်းဆောင်များသည် စွမ်းအင်ဥပဒေပြဋ္ဌာန်းမှုကို ကြိုးပမ်းကြမည်ဖြစ်သည်။

ယခုရက်သတ္တပတ်အတွင်း ဆီးနိတ်လွှတ်တော်သို့ အရေးခံရသည့် ရီပတ်ဘလီကန်အမတ်များ အပါအဝင် လက်ရှိ ဆီးနိတ်လွှတ်တော်၌ ရှိနေကြသည့် ရီပတ်ဘလီကန်အမတ်အားလုံးတို့က ကီးစတုန်းပိုက်လိုင်း စီမံကိန်းကို ထောက်ခံကြသည်။

ဤစီမံကိန်းက အကောင်အထည်ဖော်ရေးအတွက် သမ္မတ အိုဘားမားကို မိမိအား အပ်နှင်းထားသည့် အာဏာကို အသုံးပြုရန် အလားစကား၊ အင်ဒီယားနား၊ မစ္စီစီ၊ မွန်တားနား၊ မြောက်ဒါကိုတာ၊ ဗာဂျီးနီးယားနှင့် အနောက်ဗာဂျီးနီးယား ပြည်နယ်များက ဒီမိုကရက်တစ် ဆီးနိတ်လွှတ်တော်အမတ်များသည် ဧပြီလက သမ္မတ အိုဘားမားထံ စာရေးသား ပေးပို့ခဲ့ကြသည်။

ဤစွမ်းအင်ဥပဒေ ပြဋ္ဌာန်းရန် အချိန်ဆွဲခြင်းကို ကျော်လွှားရန် လိုအပ်သည့် မဲအရေအတွက် ၆၀ ကို နိုင်ငံရေး နှစ်ပါတီအဖွဲ့ထဲမှ ဆီးနိတ်လွှတ်တော်အမတ် မက်ကော်နယ်လ်က ရရှိမည်ဖြစ်သည်။

ဤစွမ်းအင်ပိုက်လိုင်း တည်ဆောက်မှုအတွက် ဥပဒေပြဋ္ဌာန်းမည့် ဥပဒေကို စဉ်းစားမည်ဖြစ်ကြောင်း အိမ်ဖြူတော် ပြောဆိုခွင့်ရှိသူ ကျော့ရှ်အားနက်စ်က ထုတ်ဖော်ပြောဆိုသော်လည်း ဤဥပဒေမူကြမ်းကို ကွန်ဂရက်နှင့် ဆီးနိတ်တို့က အတည်ပြုခဲ့လျှင် အိုဘားမားက ဝီတို အာဏာသုံးမည်၊ မသုံးမည်ဆိုသည့် အချက်ကို လှီးလွှဲဖြေဆိုခဲ့သည်။



ကီးစတုန်းပိုက်လိုင်း သွယ်တန်းရေးကို ကန့်ကွက်ဆန့်ကျင်သည့် အမေရိကန်ပြည်သူလူထု။ ဓာတ်ပုံ - အေအက်စ်ပီ

ကာဗွန်ထွက်ရှိမှုနည်းမှသာ ကီးစတုန်းစီမံကိန်းကို အတည်ပြုမည်ဟု သမ္မတ အိုဘားမားက ပြောသည်။

နိုင်ငံတကာ ဆက်သွယ်မှုရရှိခြင်းကြောင့် ကီးစတုန်းစီမံကိန်းအပေါ် အာဏာရှိသည့် နိုင်ငံခြားရေးဝန်ကြီးဌာန၏ ဇန်နဝါရီလက ထုတ်ပြန်ခဲ့သည့် သုံးသပ်ချက်အရ ဤစီမံကိန်းကြောင့် ကာဗွန်ထွက်ရှိမှု သိပ်သိသာမည်မဟုတ်ကြောင်း ထုတ်ပြန်ခဲ့သည်။

နိုဝင်ဘာ ၄ ရက်က မဲပေးမှုကြောင့် စီမံကိန်း၏ အချိန်အဟုန်ကို ပိုကောင်းစေခဲ့သည်။ ကနေဒါနိုင်ငံ စီးပွားရေးအတွက် 'သတင်းကောင်း'ဟု ကနေဒါနိုင်ငံ အလုပ်အကိုင်နှင့် လူမှုရေးဖွံ့ဖြိုးမှုဝန်ကြီး ဂျေဆင်ကန်နီက နိုဝင်ဘာ ၅ ရက်က ချီးကျူးပြောဆိုခဲ့သည်။

အမေရိကန် နိုင်ငံခြားရေးဝန်ကြီးဌာန၏ အစီရင်ခံစာကို ကိုးကားလျက် ကီးစတုန်းစီမံကိန်းသည် တည်ဆောက်မှုကာလ နှစ်နှစ်အတွင်း အလုပ်အကိုင် ၄၂,၀၀၀ ဖန်တီးပေးနိုင်ကြောင်း ရီပတ်ဘလီကန်အမတ်များက ပြောသည်။

အမေရိကန် ဆီးနိတ်လွှတ်တော်သည် နိုဝင်ဘာလ ၁၈ ရက်က မဲတစ်မဲအသာဖြင့် ကီးစတုန်းပိုက်လိုင်း တည်ဆောက်ရေးကိစ္စကို ပယ်ချခဲ့သည်။ ကွန်ဂရက်အသစ် ကျင်းပသည့်အခါ၌ ဆီးနိတ်လွှတ်တော်မှာ အများစုရထားသည့် ရီပတ်ဘလီကန်အမတ်များက ၂၀၁၅ ခုနှစ်ဆန်းပိုင်း၌ ဤဥပဒေမူကြမ်းကို အတည်ပြုမည်ဟု သန္နိဋ္ဌာန်ချခဲ့ကြသည်။

ဤဥပဒေမူကြမ်းကို ထောက်ခံခဲ့ကြသည့် ရီပတ်ဘလီကန်အမတ် ၄၅ ဦးထဲက အများစုနှင့် ဒီမိုကရက်တစ်အမတ် ၁၄ ဦးတို့က ကီးစတုန်းစီမံကိန်းသည် အလုပ်အကိုင်များကို ဖန်တီးပေးနိုင်မည်ဖြစ်ပြီး အမေရိကန်နိုင်ငံ၏

စွမ်းအင်လွတ်လပ်မှုကို ပိုမိုကောင်းမွန်လာစေမည်ဖြစ်ကြောင်း ပြောကြသည်။

သို့သော်လည်း ဆီးနိတ်လွှတ်တော် ဒီမိုကရက်တစ်အမတ် ဘာဘရာဘောက်ဆာ ဦးဆောင်သည့် ဝေဖန်သူများက ဤစီမံကိန်းသည် ပတ်ဝန်းကျင်ကို အန္တရာယ်ဖြစ်နိုင်သည့် စိုးရိမ်မှုများကြောင့် အပြင်းအထန် ကန့်ကွက်ကြသည်။

ရီပတ်ဘလီကန် အများစုရှိသည့် ဆီးနိတ် လွှတ်တော်သည် ၁၁၄ ကြိမ်မြောက် ကွန်ဂရက်ကျင်းပသည့်အခါ၌ ဤအရေးကြီးသည့် ဥပဒေပြဋ္ဌာန်းမှုကို ဆီးနိတ်လွှတ်တော်သည် ကီးစတုန်းစီမံကိန်းကို နှစ်ဆန်း၌ ထပ်မံ

အတည်ပြုလိမ့်မည်ဟု မှော်လင့်ထားကြောင်း ရီပတ်ဘလီကန် ဆီးနိတ်လွှတ်တော်အမတ် မစ်ချ် မက်ကော်နယ်လ်က ပြောဆိုခဲ့သည်။

ဤစီမံကိန်းအတည်ပြုရန် ပယ်ချခြင်းခံရသည့်အတွက် ဒီမိုကရက်တစ်အမတ် ဘာဘရာဘောက်ဆာ အပါအဝင် ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေး အဖွဲ့များနှင့် ၎င်းတို့ကို ထောက်ခံကြသည့်သူများအတွက် အောင်မြင်မှုတစ်ရပ်ဖြစ်ခဲ့သည်။ ကတ္တရာသဲများက အဆိပ်ဖြစ်စေပြီး အမေရိကန် ကျေးရွာများနှင့် လူမှုအသိုင်းအဝိုင်းအတွက် အံ့ဖွယ် ဆိုးကျိုးပေါ်ပေါက်လိမ့်မည်ဟု သတိပေးခဲ့သော ဘောက်ဆာကမူ မီးခိုးမြူထူများအန္တရာယ်ကာကွယ်ရန် မျက်နှာဖုံးများ စွပ်ထားကြသော တရုတ်လုပ်သားများ၏ ဓာတ်ပုံရှေ့တွင် မတ်တတ်ရပ်ကာ ဓာတ်ပုံအရိုက်ခံခဲ့သည်။

“လော့ခ်အိန်ဂျလီစ်မြို့မှာ အခုလို မသန့်ရှင်းတဲ့လေထုကြား နေခဲ့ရတာကို အမှတ်ရနေမိတယ်။ တရုတ်မှာလိုအဖြစ်မျိုး မလိုလားပါဘူး”ဟု ဘောက်ဆာက ပြောကြားသည်။ ■
(အေအက်စ်ပီ) သောင်းညွန့် ဘာသာပြန်သည်။

ဒီမိုကရက်တစ်အမတ် ဘာဘရာဘောက်ဆာ ဦးဆောင်သည့် ဝေဖန်သူများက ဤစီမံကိန်းသည် ပတ်ဝန်းကျင်ကို အန္တရာယ်ဖြစ်နိုင်သည့် စိုးရိမ်မှုများကြောင့် အပြင်းအထန်ကန့်ကွက်ကြ

ဂုဏ်သိက္ခာအတွက် သတ်ဖြတ်မှုများ
ပါကစ္စတန်တွင် နေ့စဉ်နီးပါး ဖြစ်ပွား

WORLD 62



လူသတ်သမား အကျဉ်း
ထောင်တွင် လက်ထပ်မည်

WORLD 62

ပြန်ပေးဆွဲခံရသူများ မူဝါဒ ပြန်လည် သုံးသပ်ရန် အိုဘားမား ညွှန်ကြား

ဆာရွတ် - လူသားချင်းစာနာမှု အကူအညီ ပေးရေးဆောင်ရွက်သူ အမေရိကန်နိုင်ငံ သား ပီတာ ကက်စစ် ခေါင်းဖြတ်အသတ် ခံရမှု၌ အနောက်နိုင်ငံများက စစ်သွေးကြွ များပါဝင်နေမှုကို ထောက်လှမ်းရေး အေဂျင်စီများက စုံစမ်းစစ်ဆေးနေသည့် အချိန်တွင် ပြည်ပ၌ အဓမ္မ ဖမ်းဆီး ပြန်ပေးဆွဲခံရသော အမေရိကန်နိုင်ငံသား များနှင့်ပတ်သက်သည့် အမေရိကန်မူဝါဒ တစ်ရပ်ကို ပြန်လည်သုံးသပ်ရန် သမ္မတ ဘာရက် အိုဘားမားက ညွှန်ကြားချက် ထုတ်ပြန်ခဲ့သည်။

အခြားဥရောပနိုင်ငံအချို့၏ သဘောထားနှင့်မတူဘဲ အမေရိကန်နိုင်ငံက ပြန်ပေးဆွဲသူများ တောင်းသည့် ငွေကို ပေးရန် သို့မဟုတ် ၎င်းတို့နှင့် ညှိနှိုင်းရန် ငြင်းဆန်ထားသည်။ ထိုသို့ ငြင်းဆန်ခြင်း မှာ အယ်လ်ဂေဒါ၊ သို့မဟုတ် အိုင်အက်စ် ကဲ့သို့ အကြမ်းဖက်အဖွဲ့များက အမေရိကန်နိုင်ငံသားများကို ဓားစာခံအဖြစ် ဖမ်းဆီးခြင်းများ နောက်ထပ်မလုပ်လာနိုင် အောင်ဖြစ်ကြောင်း အမေရိကန် တာဝန်ရှိသူများက ထပ်တလဲလဲ ပြောဆိုကြသည်။

ခေါင်းဖြတ်အသတ်ခံခဲ့ရသော ဖော်လေး မိဘနှစ်ပါးက အစိုးရ၏ အကြံပြုချက်ကို ငြင်းပယ်ပြီး ပြန်ပေးငွေအတွက် ငွေကြေးများကောက်ခံခဲ့သော်လည်း ပြန်ပေးငွေပေးခြင်းကို ဥပဒေအရ တားမြစ်ထားကြောင်း ၎င်းတို့ကို အမေရိကန်တာဝန်ရှိသူများက ပြောကြားခဲ့ကြောင်း သိရသည်။ နောက်ထပ် အသတ်ခံခဲ့ရသူ ဆော့လော့ဖ်၏ မိသားစုကိုလည်း ပြန်ပေးငွေပေးပါက တရားစွဲဆိုခံရနိုင်ကြောင်း အိမ်ဖြူတော်မှ အကြမ်းဖက်တိုက်ဖျက်ရေး တာဝန်ရှိသူ တစ်ဦးက ပြောကြားခဲ့သည်ဟု ဆိုသည်။

အိုင်အက်စ်အဖွဲ့က ခေါင်းဖြတ်သတ်လိုက်သည့် အမေရိကန်နိုင်ငံသား ပီတာ ကက်စစ်၏ ရုပ်အလောင်းကို ပြသထားသည့် ဗီဒီယိုဖိုင်တစ်ခု ထွက်ပေါ်လာခဲ့ပြီး နောက် ယင်းမှာ ရက်စက်ယုတ်မာသည့် လုပ်ရပ်တစ်ခုဖြစ်ကြောင်း အမေရိကန် သမ္မတ ဘာရက် အိုဘားမားက နိုဝင်ဘာ ၁၆ ရက်က ရွတ်ချပြောဆိုခဲ့သည်။

ဆီးရီးယားနှင့် အီရတ်နိုင်ငံတို့တွင် အိုင်အက်စ်အဖွဲ့၏ ရက်စက်စက်စက် သတ်ဖြတ်မှုများအနက် နောက်ဆုံးထွက်ပေါ်လာသည့် ယင်းဗီဒီယိုဖိုင်ထဲတွင် အစ္စလာမ်ဘာသာသို့ ကူးပြောင်း

ပြီးနောက် အဗ္ဗူဗင်ရာဟ်မန်းဟု အမည်ပြောင်းလဲထားသည့် ပီတာ ကက်စစ် ခေါင်းဖြတ်အသတ်ခံရသည့် ပုံအပြင် ဆီးရီးယားတပ်ဖွဲ့ဝင်များဟု ၎င်းတို့ဆိုထားသော လူ ၁၈ ဦးထက်မနည်းကို တစ်ပြိုင်နက် ခေါင်းဖြတ်သတ်သည့်ပုံကိုလည်း ပြသထားသည်။ အမေရိကန်က အီရတ်နိုင်ငံသို့ တပ်ဖွဲ့ဝင်များ ပို့မိစေလွှတ်ရန် ပြင်ဆင်နေခြင်းနှင့် ပတ်သက်ပြီး အိုင်အက်စ်စစ်သွေးကြွအဖွဲ့က ခြိမ်းခြောက်ခြင်းအဖြစ် ယင်းဗီဒီယိုဖိုင်ကို နိုဝင်ဘာ ၁၆ ရက်က ထုတ်ပြန်ခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။

အသက် ၂၆ နှစ်အရွယ်ရှိ ပီတာ ကက်စစ်ကို ပြီးခဲ့သည့်နှစ်က အိုင်အက်စ်အဖွဲ့ကဖမ်းဆီးခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်။ ကက်စစ်သည် ဆီးရီးယားနိုင်ငံရှိဒဏ်ရာရသူများကို ဆေးဝါးကုသပေးရန် လေ့ကျင့်သင်တန်းပေးထားသော အရပ်သား ၁၅၀ ခန့် ပါဝင်သည့် အကူအညီပေးရေးအဖွဲ့ကို တည်ထောင်ထားသူဖြစ်သည်။

“အိုင်အက်စ်အဖွဲ့က မွတ်စလင်တွေ အပါအဝင် အပြစ်မဲ့သူတွေကို သတ်ဖြတ်ရတာကို ကျေနပ်အားရနေပြီး သတ်ဖြတ်မှုတွေ၊ ပျက်စီးရာ ပျက်စီးကြောင်းတွေကို လုပ်ဆောင်နေတယ်။ အဗ္ဗူဗင်ရာဟ်မန်းကတော့ ဆီးရီးယားပဋိပက္ခဒဏ်ခံရသူတွေ၊ ထိခိုက်ဒဏ်ရာရသူတွေကို အသက်ချမ်းသာရာရစေမယ့် လူသားချင်းစာနာမှု အကူအညီပေးရေးအလုပ်ကို လုပ်တဲ့သူဖြစ်ပါတယ်။ အရင်က ခေါင်းဖြတ်အသတ်ခံခဲ့ရတဲ့ ဂျင်မီ ဖော်လေးနဲ့ စတီဗင် ဆော့လော့ဖ်တို့ လိုပဲ သူ့ရဲ့ဘဝနဲ့သူ့လုပ်တဲ့ အလုပ်တွေကို အိုင်အက်စ်အဖွဲ့နဲ့ ပြောပြနေကြပြီး ဆန့်ကျင်နေပါတယ်” ဟု အာရှခရီးစဉ်ပြီးနောက် ကြေညာချက်တွင် အိုဘားမားက ပြောကြားခဲ့သည်။

အမေရိကန်နိုင်ငံသား သတင်းထောက် နှစ်ဦးနှင့် လူသားချင်းစာနာမှု အကူအညီပေးရေး လုပ်ငန်းများဆောင်ရွက်သူ ဗြိတိန်နှစ်ဦး ခေါင်းဖြတ်အသတ်ခံရပြီး နောက်ကက်စစ်သည်နောက်ထပ် အသတ်ခံရသော ငါးယောက်မြောက် ဓားစာခံဖြစ်သည်။ အိုင်အက်စ်အဖွဲ့၏ ဗီဒီယိုထဲ၌ ပါရှိသော အကြမ်းဖက်သမားများထဲတွင် ပြင်သစ်နိုင်ငံသားတစ်ဦး ပါဝင်ကြောင်း ပြင်သစ်အာဏာပိုင်များက အတည်ပြုပြောကြားခဲ့သည်။ ■ (အေအက်ဖ်ပီ)

ဝင်းသော်တာ ဘာသာပြန်သည်။



တရုတ်သမ္မတ ရှီကျင့်ဖျင်(ဝဲ)နှင့် ဇနီး ဖုန်လီယွမ်တို့ နိုဝင်ဘာ ၁၈ ရက်က ဟိုဘာတန်မြို့အစိုးရအိမ်တော်သို့ ရောက်ရှိစဉ်။ အေအက်ဖ်ပီ

တရုတ်နှင့်ဩစတြေးလျ အန္တာတိတ် အရေး ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်ကြမည်

ဟိုးဘတ် (ဩစတြေးလျ) - ဂျီ-၂၀ ထိပ်သီး အစည်းအဝေးကို ဩစတြေးလျနိုင်ငံ ဘရစ္စ ဘန်းမြို့၌ တက်ရောက်နေသော တရုတ်သမ္မတ ရှီကျင့်ဖျင်သည် ဩစတြေးလျ၏ အငယ်ဆုံး ပြည်နယ်ဖြစ်သည့် တက်စ်မေးနီးယားကျွန်းသို့ သွားရောက် လည်ပတ်ရန် ဆုံးဖြတ်ပြီးနောက် အန္တာတိကဒေသ သုတေသနလုပ်ငန်းများကို ဩစတြေးလျနှင့် ပူးတွဲဆောင်ရွက်သွားရန် နိုဝင်ဘာ ၁၈ ရက်က သဘောတူလက်မှတ် ထိုးခဲ့သည်။

ရှီသည် အန္တာတိက ဒေသသို့ အဝင်လမ်း ဂိတ်စအဖြစ် တက်စ်မေးနီးယားကို အသုံးပြုပုံပိုးပေးရန် ဩစတြေးလျဝန်ကြီးချုပ် တိုနီ အက်ဘော့နှင့် တက်စ်မေးနီးယားပြည်နယ် မြို့တော် ဟိုးဘတ်၌ သဘောတူခဲ့သည်။ ဟိုးဘတ်သည် တရုတ်၏ အန္တာတိက သုတေသနလုပ်ငန်းများကွပ်ကဲရေး သင်္ဘော ‘ရွယ်ယုံ’ ဒေါက်တင်သည်မြို့ ဖြစ်သည်။

ယင်းသဘောတူညီမှု စာချုပ်လွှာတွင်

တရုတ်နိုင်ငံသည် အန္တာတိကဒေသကို ကိုယ်ကျိုးစီးပွားအတွက် အမြတ်ထုတ်ရန်မဟုတ်သည့် သဘာဝအရင်းအမြစ်များ ကာကွယ်ထိန်းသိမ်းထားသည့် ဒေသကြီးအဖြစ် စောင့်ရှောက် ထိန်းသိမ်းသွားမည်ဟု ထပ်မံကတိပြုထားသည်။ အန္တာတိကဒေသ၌ သိပ္ပံသုတေသန လုပ်ငန်းများကို နှစ်နိုင်ငံ ပူးပေါင်းဆောင်ရွက်သွားရန်လည်း သဘောတူထားသည်။

ယခု သဘောတူညီမှု စာချုပ်လွှာသည် ယခင်နှစ် ၃၀ ဝန်းကျင်က အန္တာတိကဒေသသို့ တရုတ်သိပ္ပံသုတေသီများ ပထမဆုံးသွားရောက်ခဲ့သည့် ခရီးစဉ်နှင့်လည်းကောင်း၊ အန္တာတိကရှိ မိမိတို့ သုတေသနစခန်းလေးခုကို အထောက်အကူပြုရန်အတွက် လေယာဉ်ကွင်းတစ်ခု ယင်းဒေသ၌ တည်ဆောက်ရန် ယခင်လ(အောက်တိုဘာ)က ထုတ်ပြန်ခဲ့သည့် စီမံကိန်းများနှင့်လည်းကောင်း ဆက်နွှယ်နေသည်။

လောလောဆယ်တွင် အန္တာတိကဒေသ၌

အမေရိကန်ပြည်ထောင်စု၊ ရုရှား၊ ဩစတြေးလျ၊ ဗြိတိန်၊ ပြင်သစ်အပါအဝင် ကမ္ဘာ့နိုင်ငံပေါင်း ခန့်မှန်းခြေ ၃၀ တို့က ကိုယ်ပိုင် အမြဲတမ်း သုတေသနစခန်းများ ဖွင့်လှစ် ဆောင်ရွက်လျက်ရှိသည်။

တက်စ်မေးနီးယားပြည်နယ်သို့ သမ္မတ ရှီကျင့်ဖျင် အလည်အပတ်ရောက်ရှိခြင်းကို The Mercury နေ့စဉ်သတင်းစာ ရှေ့မျက်နှာဖုံးတွင် သမ္မတ၏ဓာတ်ပုံနှင့် မန်ဒရင်း တရုတ်ဘာသာ၊ အင်္ဂလိပ်ဘာသာတို့ဖြင့် စာမျက်နှာပြည့် ကြိုဆိုထားသည်။

တက်စ်မေးနီးယားပြည်နယ် မြောက်ဘက် လောင်ဆက်စတန်မြို့ မူလတန်းကျောင်းသားများထံမှ ပေးစာတစ်စောင် မိမိထံသို့ ရောက်ရှိလာ၍ တက်စ်မေးနီးယားသို့ မိမိလာရောက်ဖို့ ဆုံးဖြတ်ခဲ့ခြင်းဖြစ်ကြောင်း သမ္မတ ရှီက ပြောကြားခဲ့သည်။ ■

(အေအက်ဖ်ပီ)

အောင်သာလင်း ဘာသာပြန်သည်။

Yale The world's favorite lock

ရေဒီယို အမှတ်တံဆိပ်ပါ
ဟိုလိုဂရပ်စတက်ကာနှင့်
UNIVEL Myanmar မှ တရားဝင်တင်သွင်း
ဖြန့်ချိသည့် Tag ပါရှိသောလျှင်
ပစ္စည်းအစစ်အမှန်ဖြစ်ပါသည်။

YDM 4109

YDM 3109

YDR 333

YDR 4110

YDG 313 (for glass door)

YDR 343

OPEN Daily

Yale Show Room (Yangon)

AUTHORISED DISTRIBUTOR : UNIVEL Myanmar Company Limited

ASSA ABLOY

အမှတ် (အေ-၆)၊ အောင်ဆန်းကွင်းအရှေ့ဘက်တန်း၊ အထက်ပန်းဆိုးတန်းလမ်းမကြီး၊ မင်္ဂလာတောင်ညွန့်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။ ဖုန်း - ၀၉ ၇၃၁ ၄၃၃ ၀၃၊ ၀၉ ၂၅၀ ၁၉၉ ၃၄၅

မျိုးပြုန်းမည့်အန္တရာယ်ရှိသော သတ္တဝါစာရင်းသစ် ထုတ်ပြန်

ဩစတြေးလျနိုင်ငံ ဆစ်ဒနီမြို့တွင်ကျင်းပနေသော ကမ္ဘာ့ဥယျာဉ်ဒေသများဆိုင်ရာ ညီလာခံတွင် မျိုးသုဉ်းလုနီးပါး သားကောင်နှင့် ငါးမျိုးစိတ်များစာရင်းတွင် တူနာနှင့်အတူ တရုတ်ငါးပူတင်း၊ အမေရိကန်ငါးရှဉ့်၊ တရုတ်မြွေဟောက်၊ အနက်ရောင် လိပ်ပြာများလည်း ပါဝင်နေ

ဆစ်ဒနီ - ဆူရှီနှင့် ဆာရှီမီ ဂျပန်စားသောက် ဖွယ်များတွင် ဟင်းလျာအဖြစ်အသုံးပြုသော ပစိဖိတ်ဒေသထွက် ဆူးတောင်ပြာ တူနာ ငါးနှင့် အခြားငါးမျိုးစိတ်ဝင် ငါးအချို့မှာ ကမ္ဘာ တစ်ဝန်း စားသုံးသူ အတောမသတ် များပြား လာ၍ မျိုးသုဉ်းမည့်အခြေအနေသို့ ရောက်နေ ကြောင်း နိုင်ငံတကာ သဘာဝပတ်ဝန်းကျင် ထိန်းသိမ်းရေးအဖွဲ့ကြီး (IUCN) က နိုဝင်ဘာ ၁၇ ရက်တွင် သတိပေးလိုက်သည်။

IUCN က နောက်ဆုံး ဖြည့်စွက်ထုတ်ပြန် သော Red List ခေါ် အနီရောင်ဖြင့် ဖော်ပြ ထားသည့် မျိုးသုဉ်းလုနီးပါး သားကောင်နှင့် ငါးမျိုးစိတ်များစာရင်းတွင် တူနာနှင့်အတူ တရုတ်ငါးပူတင်း၊ အမေရိကန်ငါးရှဉ့်၊ တရုတ် မြွေဟောက်၊ အနက်ရောင် ဩစတြေးလျ grass dart လိပ်ပြာများလည်း ပါဝင်နေသည်။

ဤ Red List ကို ဩစတြေးလျနိုင်ငံ ဆစ်ဒနီမြို့တွင်ကျင်းပနေသော (၁၀ နှစ်တစ်ကြိမ်ပြုလုပ်သည့်) IUCN အဖွဲ့ကြီး၏ ကမ္ဘာ့ဥယျာဉ်ဒေသများဆိုင်ရာ ညီလာခံတွင် IUCN က ထုတ်ပြန်ခြင်းဖြစ်သည်။

“သယံဇာတရင်းမြစ်တွေကို လိုချင်တဲ့ လောဘဇောတိုက်မှုကြောင့် အများဆုံး ကျူးလွန်ခဲ့ကြတဲ့ ကျွန်ုပ်တို့ရဲ့ အဖျက်လုပ်ရပ် တွေကြောင့် ကျွန်ုပ်တို့ ဒီမြေကမ္ဘာပြိုဟာရှိတဲ့ တန်ဖိုးမဖြတ်နိုင်တဲ့ ဇီဝမျိုးစုံမျိုးကွဲတွေရဲ့ ဘဝဟာ အစဉ်တစ်စိုက် ဆုံးပါးပျက်စီးနေပြီ လို့ ဒီ Red List က ကျွန်ုပ်တို့ကို လှုပ်နှိုး သတိပေးနေပါတယ်”ဟု IUCN ညွှန်ကြားရေး ဖွဲ့ချုပ် ဂျူလီယာမာတန်က ဆိုသည်။

ယခုနှစ်စာရင်းအရ IUCN က မျိုးစိတ် ပေါင်း ၇၆,၁၉၉ ခုကို လေ့လာအကဲဖြတ် ခဲ့သည့်အနက် မျိုးစိတ်ပေါင်း ၂၂,၄၁၃ ခုမှာ မျိုးသုဉ်းတော့မည့် အခြေအနေ၌ရှိနေကြောင်း တွေ့ရသည်။ အာရှဒေသ၏ ဆူရှီနှင့် ဆာရှီမီ မျိုးကွဲကို ပိုမိုကျယ်ပြန့်လာမှုကြောင့်လည်း ဆူးတောင်ပြာ တူနာငါး၏ အခြေအနေမှာ



ပြင်သစ်နိုင်ငံ ဆိပ်ကမ်းမြို့တစ်မြို့မှ ငါးဖမ်းထွက်မည့် တူနာ ငါးဖမ်းသင်္ဘောများကို တွေ့ရစဉ်။ ဓာတ်ပုံ - အေအက်ဖ်ပီ

မျိုးသုဉ်းမည့်အန္တရာယ် အနည်းဆုံးအဆင့်မှ အချိန်မရွေး မျိုးသုဉ်းနိုင်သည့် အန္တရာယ် အများဆုံးအဆင့်သို့ ရောက်ရှိလာသည်။

ဖမ်းသည့် တူနာငါးအများစုသည် မျိုးပွား နိုင်သည့်အရွယ်သို့ မရောက်ကြသေး၍ ယခင် ၂၂ နှစ်အတွင်းက တူနာကောင်ရေ ၁၉ မှ ၃၃ ရာခိုင်နှုန်းအထိ လျော့ကျသွားသည်။

ထိရောက်သည့် စီမံအုပ်ချုပ်မှုဖြင့် ထိန်း သိမ်းကာကွယ်ရေးလုပ်ငန်းများကို ပစိဖိတ် အနောက်ပိုင်းဒေသနှင့် အလယ်ပိုင်းဒေသများ တွင် ငါးဖမ်းလုပ်ငန်းများအနေဖြင့် အကောင် အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်သွားကြရန် Red List က သတိပေး တိုက်တွန်းထားသည်။

ဂျပန် စားကောင်းသောကိစ္စလုပ်ငန်းစဉ်

နှင့် ကမ္ဘာ့အဆိပ်အပြင်းဆုံးကျောရိုးရှိသတ္တဝါ တစ်မျိုးဖြစ်သည့် တရုတ် ငါးပူတင်းကို အလွန် အကျွံဖမ်းကြ၍ ယခင်နှစ် ၄၀ အတွင်းမှာပင် ကောင်ရေ ၉၉ ရာခိုင်နှုန်းအထိ ကျသွားပြီ ဖြစ်သည်။ အမေရိကန် ငါးရှဉ့်သည် ရာသီဥတု ပြောင်းလဲမှု၊ ကပ်ပါးပိုးများ၊ ရေထူညစ်ညမ်း မှု၊ စားကျက်ဒေသ ပြုန်းတီးမှုနှင့် စီးပွားဖြစ် တရားလွန်ဖမ်းမှု၊ စားသုံးသူများ ပို၍အကြိုက် တွေ့လာမှုတို့ကြောင့် Red List စာရင်းဝင် ဖြစ်လာသည်။

ယခင်နှစ် ၃၀ မှ ၅၀ အတွင်း ကောင်ရေ ၃၀ မှ ၅၀ ရာခိုင်နှုန်းအထိ ကျဆင်းခဲ့သော တရုတ်မြွေဟောက်သည်လည်း လူကြိုက် များလာ၍ မျိုးသုဉ်းရန် အလွန်နီးလာသည်။

ပိုမိုကျယ်ပြန့်လာသော စားသောက်ကုန် စျေးကွက်အနေဖြင့် ယင်းအကောင်များ အပေါ် လူကြိုက်ပိုများလာသော စားသုံး သူများကို ထိန်းချုပ်မည်မဟုတ်၍ မိမိတို့က ယင်းမျိုးစိတ်များကို ဖမ်းဆီးသတ်ဖြတ်မှုနှင့် စားကျက်ဒေသများကို ကာကွယ်ထိန်းသိမ်း ရန် ခိုင်မာသော ဥပဒေစည်းကမ်းများ ချမှတ် ထားရန် အလျင် အမြန် လိုအပ်နေပြီဟုလည်း IUCN ၏ ဇီဝ မျိုးစုံမျိုးကွဲဆိုင်ရာ အကြီးအကဲ ဂျိန်းစမတ်က ပြောသည်။

Red List တွင် မလေးရှားခရု (Charopa lafargei)၊ မလေးရှားကမာနှစ်မျိုး (Plectostoma sciaphilum) နှင့် (St Helena Giant Earwig) ကိုလံဘီယာမှ ရာနီတာဒိုရာဒါ

ကာကွယ် တောတွင် တွေ့နိုင်သေးသော အဆိပ်ရှိသည့် ဖားပျံမိသားစုဝင် ကုန်းနေ ရေနေ အကောင် နှစ်မျိုးတို့လည်း ပါဝင်သည်။

ကမ္ဘာ့ သားရဲငါးကောင် ထိန်းသိမ်း ကာကွယ်ရေးအဖွဲ့ (WWF) က ယခုနှစ် စက်တင်ဘာလတွင် ထုတ်ပြန်သည့် ‘သက်ရှိ ဂြိုဟ်ကမ္ဘာ အစီရင်ခံစာ (Living Planet Report) အရ ၁၉၇၀ ပြည့်နှစ်မှ ၂၀၁၀ ပြည့်နှစ်အတွင်း ကမ္ဘာပေါ်ရှိ နို့တိုက်သတ္တဝါ များ၊ ငှက်များ၊ တွားသွားကောင်များ၊ မြေတစ်ပိုင်း ရေတစ်ပိုင်း သတ္တဝါများ၊ ငါးများ စုစုပေါင်းကောင်ရေ ၅၂ ရာခိုင် နှုန်းအထိ လျော့နည်းသွားသည်။ ■ (အေအက်ဖ်ပီ)

အောင်သာလင်း ဘာသာပြန်သည်။

သဘာဝဘေးမဲ့တောများ တိုးလာ၊ ဆက်လက်ရှင်သန်ရေး ရန်ပုံငွေချို့တဲ့နေ

ဆစ်ဒနီ - မကြာလှသေးသော နှစ်များအတွင်း က ကျယ်ဝန်းသော ကုန်းမြေဒေသနှင့် ပင်လယ်ဒေသ အများအပြား သဘာဝဘေးမဲ့ ဒေသများအဖြစ် ရောက်ရှိလာခဲ့ကြသော် လည်း ကမ္ဘာ့နိုင်ငံများက ယင်းဘေးမဲ့တော ဒေသများ ဆက်လက်ရှင်သန်ရေးအတွက် ငွေကြေးထောက်ပံ့ခြင်းမရှိကြောင်း ကုလ သမဂ္ဂပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးအစီအစဉ် (UNEP) က နိုဝင်ဘာ ၁၃ ရက်တွင် သတိပေး ဖော်ပြခဲ့သည်။

၂၀၂၀ ပြည့်နှစ်မတိုင်မီ ကုန်းမြေဒေသ ၁၇ ရာခိုင်နှုန်းနှင့် ရေပြင်ဒေသ ၁၀ ရာခိုင် နှုန်းကို သဘာဝထိန်းသိမ်းရေး ဒေသများအဖြစ် အကာအကွယ်ပြုလုပ်သည့် ကမ္ဘာ့နိုင်ငံများ သတ်မှတ်ရန် ကြိုးပမ်းလျက်ရှိသော်လည်း နောက်ဆုံး နှစ်နှစ်ကာလအတွင်းက စတုရန်း ကီလိုမီတာ တစ်သန်းကျော် (စတုရန်းမိုင် ၃၈၆,၀၀၀) ကျော်ကိုသာ ကာကွယ်ဒေသများ အဖြစ် ပြုလုပ်နိုင်ခဲ့ပြီး မူလရည်မှန်းချက် ပြည့်မီရန်လိုနေသေးကြောင်း UNEP ၏ ထုတ်ပြန်ချက်က ဆိုသည်။

သတ်မှတ်ပြီး ကာကွယ်ထိန်းသိမ်းတော များသည် ဇီဝမျိုးစုံ မျိုးကွဲနှင့် ဂေဟစနစ် ထိန်းသိမ်းရန် အရေးကြီးလိုအပ်နေသော ဒေသများအတွင်း ရှိ မရှိ။ ယင်းနေရာဒေသ များကို အချိတ်အဆက်မိမိ ထိရောက်စွာ ထိန်းညှိပြုပြင်နိုင်မှု ရှိ မရှိ ဆန်းစစ်ရန် ပိုမို လိုအပ်နေသည်။

ဩစတြေးလျနိုင်ငံ ဆစ်ဒနီမြို့တွင် နိုင်ငံ အသီးသီးမှ ပညာရှင်များနှင့် ကိုယ်စားလှယ် ပေါင်း ထောင်ချီတက်ရောက်နေသည့် ကမ္ဘာ့ ဘေးမဲ့ကာကွယ် ဒေသများညီလာခံ (World Parks Congress) တွင် နောင် ၁၀ နှစ်အတွင်း သဘာဝ ဘေးမဲ့ကာကွယ်ဒေသများ ကမ္ဘာ တစ်ဝန်းသတ်မှတ်ထူထောင်ရေး အစီအစဉ် တစ်ရပ် ဆွေးနွေးရာမှ ယခုသတိပေးချက်က ဖြည့်စွက်ပေးခြင်းဖြစ်သည်။

UNEP ၏ အဆိုအရကမ္ဘာ့ဘေးမဲ့ကာကွယ် ဒေသများကို ထိရောက်စွာ ထူထောင်ရန်နှင့် ထိန်းသိမ်းစီမံရန် နှစ်စဉ် အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၆ ဒသမ ၁ ဘီလျံ လိုအပ်မည်ဆို၏။ “ဘေးမဲ့တောတွေကို ထိန်းသိမ်းရတဲ့

အလုပ်မှာ ရာသီဥတုဖောက်ပြန်မှုကို ချိန်ညှိ ရတာနဲ့ ဇီဝမျိုးစုံမျိုးကွဲတွေကို ကျွေးမွေး ပြုစုရတာတွေက ခက်ခဲလှပါတယ်”ဟု UNEP အမှုဆောင်ညွှန်ကြားရေးမှူး အေချင်းစတိန် နာက ပြောသည်။

ကမ္ဘာ့မြေဧရိယာ ၁၅ ဒသမ ၄ ရာခိုင်နှုန်း

သတ်မှတ်ပြီး ကာကွယ်ထိန်းသိမ်းတောများသည် ဇီဝမျိုးစုံ မျိုးကွဲနှင့် ဂေဟစနစ် ထိန်းသိမ်းရန် အရေးကြီးလိုအပ်နေသော ဒေသများအတွင်း ရှိ မရှိ။ ယင်းနေရာဒေသများကို

နှင့် ကုန်းတွင်းပင်လယ်ရေဧရိယာ ၃ ဒသမ ၄ ရာခိုင်နှုန်း (စုစုပေါင်းဧရိယာ သန်း ၃၂ ဒသမ ၆ စတုရန်းကီလိုမီတာ) ကို ဘေးမဲ့ကာကွယ် ထိန်းသိမ်းဒေသအဖြစ် သတ်မှတ်ထားပြီး ဖြစ်ရာ ယင်းပမာဏမှာ ၂၀၁၂ ခုနှစ်တွင် ရှိသည့် သတ်မှတ်ပြီးပမာဏထက် ဧရိယာ

စတုရန်းကီလိုမီတာ ၁ ဒသမ ၆ သန်း တိုးလာသည်။

ကမ္ဘာ့အကြီးဆုံး ဘေးမဲ့ကာကွယ် တော များတွင် ဂရင်းလန်း အရှေ့မြောက်ပိုင်း အမျိုးသားဥယျာဉ်နှင့် ဆော်ဒီအာရေဗျနိုင်ငံရှိ ရပ်ဗ်အော်ခါလီ ဥယျာဉ်တို့ ပါဝင်သည်။

ယခုအစီရင်ခံစာတွင် မည်သည့်နိုင်ငံကမျှ မပိုင်ဆိုင်သည့် နိုင်ငံတကာရေပြင်ဧရိယာ သုည ဒသမ ၂၅ ရာခိုင်နှုန်းသာပါဝင်နေ သေးရာ ယင်း နိုင်ငံတကာရေပြင်များအတွင်း ဘေးမဲ့ရေပြင်ဒေသများ ထူထောင်ရေးနှင့် အခက်အခဲများကိုလည်း အရေးကြီးလိုအပ်

ချက်တစ်ရပ်အဖြစ် ဆောင်ရွက်ကြရန် UNEP က သတိပေးထားသည်။

လောလောဆယ်အတွင်း နိုင်ငံအချို့၏ ရေပိုင်နက်ထဲမှ သမုဒ္ဒရာရေဧရိယာ စတုရန်း ကီလိုမီတာ ၂ ဒသမ ၂ သန်းနှင့် နိုင်ငံတကာ ရေပြင်ဧရိယာစတုရန်းကီလိုမီတာ ၂၁ ဒသမ ၅ သန်းတို့ကို ဘေးမဲ့ထိန်းသိမ်းဒေသအဖြစ် သတ်မှတ်ထူထောင်ရန် ကျန်ရှိနေသေးသည် ဟုလည်း ၂၀၁၀ ပြည့်နှစ်တွင် ဂျပန်နိုင်ငံ၌ နောက်ဆုံးပြုလုပ်သည့် ဇီဝမျိုးစုံမျိုးကွဲ ညီလာခံမှ ဆုံးဖြတ်ချက် ချမှတ်ခဲ့ပြီးဖြစ်သည်။ ယခုညီလာခံကို သဘာဝပတ်ဝန်းကျင်ထိန်း သိမ်းရေးဆိုင်ရာ နိုင်ငံတကာသမဂ္ဂ (IUCN) က ဦးဆောင်ကျင်းပခြင်းဖြစ်သည်။ အဆိုပါ ညီလာခံကို ဆစ်ဒနီမြို့တွင် နိုဝင်ဘာ ၁၂ ရက်မှ ၁၉ ရက်အထိ ကျင်းပခြင်းဖြစ်ပြီး နိုင်ငံ ပေါင်း ၁၆၀ ကျော်မှ သိပ္ပံပညာရှင်များ၊ နိုင်ငံရေးသမားများ၊ စည်းရုံးလှုပ်ရှားသူများ နှင့် စီးပွားရေးလုပ်ငန်း ခေါင်းဆောင်များ တက်ရောက်ခဲ့ကြသည်။ ■ (အေအက်ဖ်ပီ)

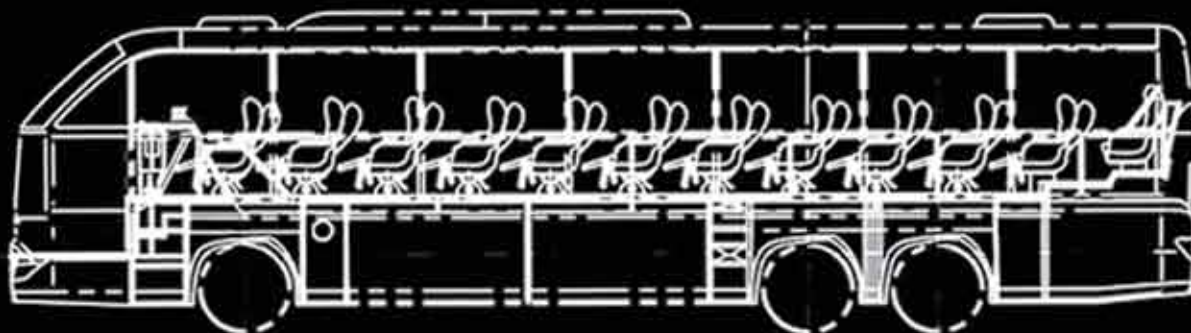
အောင်သာလင်း ဘာသာပြန်သည်။

သင်္ဃာတိ၊ ခရီးစဉ် စိတ်ချ လုံခြုံမှုအရှိဆုံး BUS (၈ ဘီးကား)

3 axles Bus



HIGER



3 Axles Bus Layout

၈ ဘီးကားသည် ၆ ဘီးကား အားလုံးထက် ဘေးအန္တရာယ်ကင်းရှင်းမှုနှင့် ငြိမ်သောင်း တည်ငြိမ်မှုတွင် သာလွန်ကောင်းမွန်သည်။

No. 20, 9th St, Shwe Gabar Housing, Mindama Road, Mayangon Township, Yangon. Tel: 09 730 48554

Email - greaterman.bus@gmail.com
greaterman.sale@gmail.com

Website - www.higer.com

ဂုဏ်သိက္ခာအတွက် သတ်ဖြတ်မှုများ ပါကစ္စတန်တွင် နေ့စဉ်နီးပါး ဖြစ်ပွား

ဆူကာ (ပါကစ္စတန်) - ကုန်အာနိကများကို ပေါင်ပေါ်တင်ပြီး မျက်ရည်စက်လက်ဖြင့် ကောင်းကင်ကြီးကို မော်ကြည့်ကာ ပျောက်ဆုံးနေသောသမီးနှင့်အတူ ဂုဏ်သိက္ခာအတွက် အပြီးကြီးကြီးဖြင့် သတ်ဖြတ်ခံရသည့် အခြားသူများအတွက်ပါ တရားမျှတသည့် ဆုံးဖြတ်ချက်များ ထွက်ပေါ်ရေး ဆုတောင်းနေသူမှာ ရာဇီရာရိုက်ခတ်သည့် အမျိုးသမီးကြီးပင် ဖြစ်သည်။

ထိုအမျိုးသမီးကြီးသည် မိသားစုဂုဏ်သိက္ခာကို ထိန်းသိမ်းခြင်းဖြစ်သည်။ သို့မဟုတ် ဒဏ်ခတ်ခံရသည်ဟု ယူဆထားကြသည့် karo-kari ဟုခေါ်သော ရက်ရက်စက်စက် သတ်ဖြတ်ခံရသည့် မြောက်မြားလှစွာသော မိန်းကလေးတို့ မိခင်များထဲမှ တစ်ဦး ဖြစ်သည်။

ရှေးရိုးစွဲ အယူအဆများဖြင့် အမျိုးသား

ဖောက်ပြန်သည်ဟု စွပ်စွဲကာ ပြစ်ဒဏ်ချမှတ်ခြင်းမရှိခဲ့ပေ။

ယင်းသို့သော အမှုအခင်းများကို အစိုးရက နှိမ်နင်းနေသော်လည်း အောင်မြင်မှုမရဘဲ ပါကစ္စတန်ရှိဆင်းရဲပြီးမြို့နှင့် အလွမ်းဝေးသည့်ရပ်ကွက်များတွင် ထိုသို့ ထူးခြားသည့် လူသတ်မှုများ ရှိနေဆဲဖြစ်သည်။

ထို့ပြင် ပါကစ္စတန်ဥပဒေအရ သတ်ခံရသူကို၎င်း၏ ဆွေမျိုးများက၎င်းတို့ အစီအစဉ်ဖြင့် သတ်ဖြတ်သည်ဆိုပါက ယင်းသို့ သတ်ရန် စီစဉ်သည့်အတွက် လူသတ်ခံအနေဖြင့် အပြစ်မယူဘဲ ခွင့်လွှတ်ပေးထားသည်။

ပါကစ္စတန်တွင် လက်ထပ်ထိမ်းမြားခြင်းသည် အများသူငါလို လက်ထပ်ယူကြခြင်းပင်ဖြစ်သော်လည်း တစ်ခါတစ်ရံတွင် မူဒေါင်ရီဟုခေါ်သည့် ခန်းဝင်ပစ္စည်းနှင့် ပတ်သက်ပြီး ပြဿနာများဖြစ်ကြသည့် အတွက် ဝမ်းကွဲမောင်နှမများအချင်းချင်း ယူကြသည်လည်း ရှိကြသည်။

ယင်းသို့သော အန္တရာယ်ကို တိုက်ဖျက်ပစ်ရန် အထူးရဲတပ်ဖွဲ့ကို ဦးဆောင်သည့် အမျိုးသမီးရဲအရာရှိ အိုင်ရမ်အဝမ်က ၂၀၀၈ ခုနှစ်တွင် ဆင်းပြည်နယ်တွင် ကြိုးစားခဲ့သည်။ “အများစုကတော့ အမျိုးဂုဏ် ထိ ခိုက်လို့ သတ်တာပါ ဆိုတာ သက်သက်မဲ့ယိုးမယ်ဖွဲ့ အပြစ်ရှာတာပါ။ အမှန်က သူတို့ရဲ့ အစ်မညီမတွေ၊ သမီးတွေကို ပစ္စည်းဥစ္စာတွေ မျှဝေမပေးချင်လို့ လုပ်တာပါ” ဟု အဝမ်က ပြောသည်။

ပါကစ္စတန်၏ တရားစီရင်ရေးအဖွဲ့သည်လည်း ပြည်တွင်းနိုင်ငံရေးကိစ္စများဖြင့်သာ အလုပ်ရှုပ်နေကြပြီး မြေရှင်ပဒေသရာဇ် စနစ်ကျင့်သုံးသည့် လူမှုအသိုင်းအဝိုင်းရှိရာ ဆင်းပြည်နယ်ကဲ့သို့သော ပြည်နယ်များတွင် ဘိုးဘွားပိုင် မြေပိုင်ရှင်ကြီးများ ကြီးစိုးလျက်ရှိသည်။

‘ဂုဏ်သိက္ခာ’ ကြောင့်ဟုဆိုကာ ဆင်းရဲသည့်အမျိုးသားအမျိုးသမီးများကို မတရားစော်ကားနှိပ်စက်မှုများမှာ တောင်အာရှတစ်ခွင် ဖြစ်ပွားနေသည်မှာ ရာစုနှစ်အတန်ကြာပြီဖြစ်ပြီး ဗြိတိသျှ လိုလိုနီလက်အောက်ခံနိုင်ငံများမှ အုပ်ချုပ်သူများမှာ ယင်းကိစ္စကို ထိန်းချုပ်နှိမ်နင်းနိုင်ခဲ့သည်။

“ဆင်ဒီဘာသာစကားနဲ့ ထုတ်ဝေတဲ့ သတင်းစာတွေမှာ ဒီလိုလူသတ်မှု နှစ်ခုသုံးခုနေ့စဉ်လိုလိုပါတယ်ဟု Ibrat သတင်းစာမှ ခါလစ် ဘန်ဘန်ကဆိုသည်။ ■

(အေအက်ဖ်ပီ) သံသံထွေး ဘာသာပြန်သည်။

အများစုကတော့ အမျိုးဂုဏ်ထိခိုက်လို့ သတ်တာပါဆိုတာ သက်သက်မဲ့ယိုးမယ်ဖွဲ့ အပြစ်ရှာတာပါ။ အမှန်က

များသာကြီးစိုးသော လူမှုအသိုင်းအဝိုင်းကို လက်ခံထားသည့် ပါကစ္စတန်နိုင်ငံတွင် ၂၀၀၈ ခုနှစ်ကစပြီး ဂုဏ်သိက္ခာကြောင့် ယင်းသို့သတ်ဖြတ်ခံရသည့်အမှုပေါင်း သုံးထောင်ကျော်ရှိကြောင်း ယင်းနိုင်ငံမှ အမျိုးသမီးတို့ဘဝ ရှင်သန်တိုးတက်ရေးလှုပ်ရှားနေသော The Aurat Foundation အဖွဲ့အစည်းက ပြောသည်။

သမီး၏ယောက်ျားမများက ခွေးမဖြစ်သူကို၎င်းတို့၏ အခြားသား တစ်ယောက်ယောက်နှင့် လက်ထပ်စေရန် ရိုက်ခတ်အားတိုက်တွန်းရာမှ သမီးကြီး ရှာဟီဒါအိမ်မှ ပျောက်ဆုံးသွားခဲ့သည်။ ယင်းအစီအစဉ်ကို ရိုက်ခတ်ခြင်းဆိုခဲ့ရာ ၎င်း၏ အိမ်ကို လူသုံးယောက်ကဖျက်ဆီးပြီး ဒုတိယသမီး၏ နောက်ကျောကို သေနတ်ဖြင့်ပစ်ခံခဲ့ရသည်။ သို့သော် ယင်းလူသတ်မှုမှ အသတ်ခံရသူသည် နောက်ယောက်ျားနှင့်



ဒေါ်လာ ၂ ဒသမ ၂ သန်းဖြင့် လေလံတင်ရောင်းချခဲ့သော နပိုလီယံ၏ ဦးထုပ်တစ်လုံး။ ဓာတ်ပုံ - အေအက်ဖ်ပီ

စိတ်ဓာတ်ကိုလေးစား၍ နပိုလီယံ ဦးထုပ်ကို ကိုရီးယား လုပ်ငန်းရှင်ဝယ်

အားလုံးကို စိန်ခေါ်တိုက်ထုတ်ရဲတဲ့ နပိုလီယံရဲ့စိတ်ဓာတ်ကို အထင်ကြီး

ဆိုလ် ဘေးအစွန်းနှစ်ဖက်တွင် ချွန်ထွက်နေသော နပိုလီယံ၏ ဦးထုပ်များထဲမှ တစ်လုံးကို ဒေါ်လာ ၂ ဒသမ ၂ သန်းဖြင့် ဝယ်ယူလိုက်သော တောင်ကိုရီးယားမှ နာမည်ကြီး

ကြက်သားအရောင်း ကုမ္ပဏီပိုင်ရှင်ရှင်က ပြင်သစ်အင်ပါယာကို ထူထောင်ခဲ့သူ နပိုလီယံကို ခေတ်မီဆန်းသစ်သည့် အတွေးအခေါ်များဖြင့် စွန့်ဦးတီထွင် စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများ လုပ်ကိုင်ကြသူတို့အတွက် စိတ်ဓာတ်ရေးရာတွင် ဦးဆောင်လမ်းပြသူ တစ်ယောက်အဖြစ် ရှုမြင်ပါကြောင်း ပြောကြားခဲ့သည်။

“မဖြစ်နိုင်တာမရှိဘူးဆိုပြီး အခက်အခဲအားလုံးကို စိန်ခေါ်တိုက်ထုတ်ရဲတဲ့ နပိုလီယံရဲ့စိတ်ဓာတ်ကို အင်မတန်မှ အထင်ကြီးလေးစားရပါတယ်” ဟု နိုဝင်ဘာ ၁၈ ရက်က ထုတ်ပြန်သည့် ကြေညာချက်တွင် ကြက်သား

ဘဲသားများရောင်းချသည့် Harim Group ကုမ္ပဏီကြီး၏ ဥက္ကဋ္ဌဖြစ်သူ အသက် ၅၇ နှစ်ရှိ ကင်မီဟောင်ကွတ်ခံက ပြောဆိုခဲ့သည်။

“စီးပွားရေးမှာ စွန့်စွန့်စားစား လုပ်ကိုင်လိုတဲ့ စိတ်ဓာတ်တွေ ပြန်လည်ရှင်သန်နိုးကြားလာစေဖို့ဆိုတဲ့ ရည်ရွယ်ချက်နဲ့ နပိုလီယံရဲ့ ဦးထုပ်ကို ဝယ်ခဲ့တာပါ” ဟု ၎င်းကဆိုသည်။

နိုဝင်ဘာ ၁၆ ရက်နေ့က ပါရီမြို့တွင် ကျင်းပသည့် လေလံပွဲတွင် တောင်ကိုရီးယား၏ နာမည်ကြီး ကြက်သား အရောင်းကုမ္ပဏီ၏ ဥက္ကဋ္ဌကြီးက အနက်ရောင် သတ္တလတ် အပျော့စားဖြင့် ပြုလုပ်ထားသော သားမွေး ဦးထုပ်ကို ယူရို ၁ ဒသမ ၉ သန်းနီးပါး (ဒေါ်လာ ၂ ဒသမ ၂ သန်း) ဖြင့် စွန့်စွန့်စားစား ဝယ်ယူခဲ့သည်။

စွန့်စွန့်စားစား လုပ်ကိုင်လိုစိတ်၊ အခက်

အခဲကို မကြောက်မရွံ့ စိန်ခေါ်ရသည့် နပိုလီယံ၏ စိတ်ဓာတ်ကို ရရှိစေရန် အများပြည်သူမြင်တွေ့အောင် ပြသရန် စိတ်ကူးထားသည်ဟု ကင်မီကပြောသည်။

ကုန်းနေ၊ ရေနေ ဖျံကြီးတစ်မျိုး၏ သားမွေးများဖြင့် ပြုလုပ်ထားသော bicorne အမည်ရှိ ယင်းဦးထုပ်သည် နပိုလီယံ အမြတ်တနိုးအသုံးပြုခဲ့သော ဦးထုပ်များကို နမူနာပြသထားရာ ၁၉ လုံးထဲမှ တစ်လုံးဖြစ်သည်။

နိုဝင်ဘာ ၁၆ ရက်နေ့က လေလံပွဲတွင် ဝယ်ယူခဲ့သည့် ဈေးထက် ၃၀ ရာခိုင်နှုန်း ပိုပေးမည်ဟု ကမ်းလှမ်းခံခဲ့ရသည်ဟု ဆိုးလ်မြို့ အခြေစိုက် Edaily သတင်းတွင် ကင်မီက ပြောကြားခဲ့သည်။ ■

(အေအက်ဖ်ပီ) သံသံထွေး ဘာသာပြန်သည်။

လူသတ်သမား အကျဉ်းထောင်တွင် လက်ထပ်မည်

လော့စ်အိန်ဂျလစ် - လူ့ခန္ဓာကိုယ်ကို သတ်ဖြတ်ခဲ့သော လူသတ်သမား ချားလ်မင်ဆန်သည် အကျဉ်းထောင်သို့ မကြာခဏ ထောင်ဝင်စာလာတွေ့ခဲ့သော အသက် ၂၆ နှစ်အရွယ် အမျိုးသမီးတစ်ဦးနှင့် လက်ထပ်ခွင့်ရရန် သေချာသွားပြီဖြစ်သည်။

လူ့ခန္ဓာကိုယ်ကို သတ်ဖြတ်မှုဖြင့် ထောင်ဒဏ်တစ်သက် ကျခံထားရသော အသက် ၈၀ အရွယ်ရှိ မင်ဆန်သည် သူ့အောက် အသက် ၅၄ နှစ်ငယ်ပြီး အမေရိကန် မီဒီယာများက ငါးရံကွယ်လုံးဖြင့် ဆံပင် အညိုရင့်ရောင်ရှိသူ မိန်းမချောကလေးဟု ဖော်ပြခဲ့သူ အက်ဖ်တန် အီလိန်း ဘာတန်နှင့် လက်ထပ်ရန် စီစဉ်ခဲ့သည်။ “အခု သူ လက်ထပ်ခွင့်အမိန့် ရရှိသွား

ပြီ”ဟု ကယ်လီဖိုးနီးယားပြည်နယ် ဘဝလမ်းမှန်ရောက်ရှိရေးနှင့် ပြန်လည်ထူထောင်ရေးဌာနက နိုဝင်ဘာ ၁၇ ရက်တွင် အေအက်ဖ်ပီသို့ ပြောကြားခဲ့သည်။

အဆိုပါ လက်ထပ်ခွင့်ကို နိုဝင်ဘာ ၇ ရက်က လျှောက်ထားခဲ့ခြင်းဖြစ်သည်ဟု မင်ဆန်ထောင်ကျနေသော ကယ်လီဖိုးနီးယားပြည်နယ် ကင်းခရိုင်မှ ဝက်ဘ်ဆိုက်အရ သိရှိရသည်။ သို့ရာတွင် လက်ထပ်ထိမ်းမြားမည့် ရက်ကို သတ်မှတ်ခဲ့ခြင်း မရှိသေးပေ။

မင်ဆန်သည် ၁၉၆၉ ခုနှစ်က ဖြစ်ပွားခဲ့သော သတ်ဖြတ်မှုများအပြီးတွင် နှစ်ပေါင်း ၄၀ ကျော်ကြာ အကျဉ်းထောင်အတွင်း ကျခံနေခဲ့ရသည်။ အဆိုပါ လူသတ်မှုများတွင်

ကမ္ဘာကျော် ဒါရိုက်တာ ရိုမန်ပိုလန်စကီး၏ဇနီး ကိုယ်ဝန် ရှစ်လခွဲကို ဆောင်ထားရသူ ရှာရွန်တိုတ်လည်း ပါဝင်ခဲ့သည်။

မင်ဆန်နှင့် လက်ထပ်မည့် သူကိုယ်သူ မင်းသမီးဟုခေါ်သူ ဘာတန်က သူနှင့်မင်ဆန်တို့သည် အရူးအမူးချစ်ကြိုက်နေကြပြီး သူတို့ အချင်းချင်း လက်ထပ်ထိမ်းမြားပြီး အိမ်ထောင်ကျနေသည်ဟု သဘောထားခဲ့ပြီဖြစ်သည်။ ၂၀၁၂ ခုနှစ်တွင် မင်ဆန်သည် ပြစ်ဒဏ်မစေ့မီ ခံဝန်ချက်ဖြင့် လွှတ်ပေးရန် အယူခံ တင်သွင်းခဲ့သော်လည်း ၎င်းအယူခံ ပယ်ချခံခဲ့ရသည်။ ■

(အေအက်ဖ်ပီ) သံသံထွေး ဘာသာပြန်သည်။

Desking Systems | Table & Training Systems | Seating & Lounges
Filing & Storage | Executive | Worktools | Panel Systems | Wall Systems
ISO 9001 | ISO 14001 | OHSAS 18001 | ISO 50001

ROCKWORTH
OFFICE SYSTEMS FURNITURE

Rockworth is thailand's leading manufacturer, distributor and marketer of quality office systems furniture.

KAYTUMADI Co.,Ltd.
SHOWROOM ADDRESS (198A), Bo Myat Tun Road, No(2) Quarter, Puzontaung Township, Yangon, Myanmar. TEL showroom (95-1)291996 TEL office (95-1)218489-91
E-MAIL contact@kaytumadi.com, marketing@kaytumadi.com WEBSITE www.kaytumadi.com



Celebrating the start of the open season.

အကောင်းဆုံးကိုပို၍ကောင်းစေမည့် Mercedes-Benz ၏ Free Upgrade အစီအစဉ်

ကမ္ဘာကျော် Brand New အသစ်စက်စက် Mercedes-Benz ကားများ အလွယ်တကူ ဝယ်ယူနိုင်သည့် မြန်မာနိုင်ငံ၏ Mercedes-Benz တရားဝင် အရောင်းပြခန်းတွင် Mercedes-Benz E-Class သီးသန့် Special Upgrade Program ကို ဝါကျွတ်ပွဲတော်အတွက် အောက်တိုဘာနှင့် နိုဝင်ဘာ နှစ်လအတွင်း ကျင်းပပြုလုပ်သွားမည် ဖြစ်သည်။

ထိုနှစ်လအတွင်း ဝယ်ယူသူများအနေဖြင့် E-200 ဝယ်လျှင် E-300၊ E-300 ဝယ်လျှင် E-400 သို့ အဆင့်မြင့် ပိုင်ဆိုင်ရရှိနိုင်မည့် USD 20,000 ခန့် သက်သာသော ထူးခြားသည့် လက်ငင်းအကျိုးခံစားခွင့် ရရှိစေမည် ဖြစ်သည်။

* Showroom ရှိ ကားအစီးရေအတိုင်း ဦးရာလူစနစ်ဖြင့် Upgrade ပြုလုပ် ရောင်းချပေးသွားမည် ဖြစ်ပါသည်။

www.mercedes-benz.com.mm
www.facebook.com/MercedesBenzMyanmar



Mercedes-Benz

Automobile Alliance ကုမ္ပဏီ လီမိတက်မှ ဖြန့်ချိပြီး Cycle & Carriage Automobile Myanmar ကုမ္ပဏီ လီမိတက်မှ ဝန်ဆောင်မှုပေးသည်။
အမှတ် (၅၁)၊ ပြည်လမ်း၊ မရမ်းကုန်းမြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။ Opening hours : 9:00am - 9:00pm. Hotline: 09 5057045 Tel: 01 666712



BACK PAGE BEATS

DELIVERED BY J-ME

Ready

အံ့မှိုင်းနေတာကြောင့် မသဲကွဲ။ ဘယ်လောက် ပဲမြန်မြန် ရောက်ရှိမယ့် Destination ရဲ့ ပုံသဏ္ဌာန်ဟာ ဘယ်လိုမှ ပေါ်မလာ။ သူစီးလာတဲ့ Vessel ထိပ်ဦးမှာ မားမားရပ်လို့လုံးဝ မတုန်လှုပ်။ မျက်လုံးထဲမှာတော့ ဘာမှမဆိုင်အောင် များပြားလှတဲ့ ပုံရိပ်များစွာ။ ဖြည်းဖြည်း စွာ ပေါ်လာတယ်။

မနေ့က ရုံးကို စိန်မျက်ခုံးရောက်လာတယ်။ မန္တလေးစိန်မျက်ခုံး။ နာမည်အရင်း ရှိပါတယ်။ facebook ကနေတစ်ဆင့် ခင်တော့ သူ့မျက်ခုံး မျက်လုံးနဲ့ စပြီးသတိထားမိရာကနေ (ကာတွန်းကားထဲက character တွေရဲ့ မျက်ခုံးနဲ့တူလို့) နာမည်အသစ်ပေးလိုက်မိတယ်။ သူရောက်လာတဲ့ အကြောင်းရင်းက သိချင်သလိုလိုတဲ့။ ဒါနဲ့ စပ်လျဉ်းပြီး အကျိုးအကြောင်း ဖြစ်လာပုံက အခုတစ်လောမှာ စတင်ပေါက်ဖွားနေပြီဖြစ်တဲ့ Ringtone Ringtone နဲ့ ဂီတ Digital Sale ကုမ္ပဏီသစ်ကြီးတွေထဲက အသစ်တစ်ခုမှာ သူက Director လုပ်နေတော့ (Music ပိုင်းမှာ ပြောပါတယ်။) အနီးအနားမှာရှိတဲ့ လူတွေ လိုက်စည်းရုံးရင်း

စာမျက်နှာ ၄ သို့

HEARTBEAT OF THE NATION

မြန်မာတိုင်းမ်

MYANMARTIMES

Connect with us @



SMS
09 5000 613



email
newsroom@mmtimes.com



facebook
facebook.com/themyanmartimes



twitter
@TheMyanmarTimes



IN PICTURES

ဓာတ်ပုံ- အေအက်ဖ်ပီ

အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂ ဒသမ ၅၆ သန်းတန် ခရစ္စမတ်သစ်ပင်

ဂျပန်နိုင်ငံ Tanaka Kikinzok ကျောက်မျက်ကုမ္ပဏီက ပြသထားသည့် အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၂ ဒသမ ၅၆ သန်းတန် ခရစ္စမတ်သစ်ပင်ကို တိုကျိုမြို့ရှိ ကုမ္ပဏီ၏ ပင်မဆိုင်တွင် ဝန်ထမ်းတစ်ဦး ကြည့်ရှုနေသည်ကို ယခုလ ၁၉ ရက်နေ့က တွေ့ရစဉ်။ ၎င်းခရစ္စမတ်သစ်ပင်ကို ကြယ်ပွင့်များနှင့် တန်ဆာဆင်ကာ ပလတ်တီနမ်ပြားအစစ်များဖြင့် ပြုလုပ်ထားသည်။ ဟောလိဝုဒ နာမည်ကျော်ကာတွန်းရုပ်ရှင် Frozen ထဲက ဓာတ်ဆောင်ရုပ်များ ပုံဖော်ထားသည့် အဆိုပါသစ်ပင်မှာ ၁ ဒသမ ၂ မီတာမြင့်ကာ ၃၁ ကီလိုဂရမ် အလေးချိန်ရှိပြီး လာမည့် ခရစ္စမတ်နေ့အထိ ပြသထားမည်ဖြစ်သည်။

OBIMIN

အိုဘီမင် က ကျွန်ုပ်တို့ရော...ရင်သွေးလေးကိုပါ စောင့်ရှောက်မှု အပြည့်အဝပေးပါတယ်

မိခင်နှင့်ရင်သွေးဘဝ အစဉ်ကျန်းမာလှပစေရမည့် အိုဘီမင်

ကလေးငယ်တို့ရဲ့ ဘဝစေ့စရာ

ENERVON-C Kidz

မိဘမိဘများ များမိသားစုများ အိုဘီမင်များ အစဉ်ကျန်းမာလှပစေရမည့် အိုဘီမင်

အပြည့်စုံဆုံးခွင့်အားနှင့်အကောင်းဆုံးတိုက်ခိုက်မှုအားတို့အတွက် အင်နာဗွန်-ဗီဂစ်(စ်)

Golden Lion

Since 1996

ISO 9001:2008

လျှပ်စစ်အန္တရာယ်ကင်းစေဖို့ **Golden Lion Wire & Cable** သုံးကြစို့

01 - 224351, 2303092, 226306, 710044, 709398, 709233, 707766, 685646, , 02 - 65585, 61299

MANDALAY NEIGHBOURS

ခင်မင်ရပါသော မန္တလေးသူ မန္တလေးသားများ

မောင်ဇော်

mgzaw.mmmtimes@gmail.com

လူတစ်ယောက် ပင်ပန်းနေချိန်မှာ ကာတွန်းတစ်ကွက်ကြောင့် ပင်ပန်းမှုတွေ ပျောက်ကွယ်စေတဲ့အထိ ကာတွန်းတစ်ကွက်က အရေးပါလှပါတယ်။ တစ်ရံတစ်ခါမှာ စာတွေအများကြီးရေးတာထက် ကာတွန်းတစ်ကွက်နဲ့တင် စာဖတ်သူကို အတွေးများစွာပေးနိုင်ပါတယ်။ လက်ရှိအချိန်မှာတော့ မြန်မာနိုင်ငံမှာ ကာတွန်းဆရာတွေများလာပြီး အချို့ဆရာတွေကတော့ ကာတွန်းရေးခြင်းက အဆဲပုံစံပေါက်နေသလို ကိုယ်တိုင်လည်း အဆဲပုံစံရေးခြင်းမျိုး ရှိနေတဲ့အတွက် မိမိကိုယ်ကို ပြန်လည်ပြင်ဆင်နေတယ်လို့ ပြောသူကတော့ မန္တလေးမြို့က ကာတွန်းဆရာ အောင်မော်ပါ။



“ကာတွန်းဆရာ တော်တော်များလာပါတယ်။ လူငယ်တွေလည်း တွေ့ရပါတယ်။ တိုးပွားလာတဲ့ လူငယ်တွေထဲမှာ တော်တော်ကိုတော်တဲ့ လူငယ်ကာတွန်းဆရာတွေကို တွေ့ရပါတယ်။ တချို့ကတော့ ကာတွန်းရေးဆွဲတာက အဆဲပုံစံပေါက်နေတာတွေ ရှိတယ်။ ကျွန်တော်ကိုယ်တိုင်လည်း တစ်ခါတလေ အဆဲပုံစံမျိုး လုပ်မိတာရှိတယ်။ ဒါကြောင့် အဆဲပုံစံကို ပျောက်အောင် ဖျောက်နေပါတယ်။ ကျန်တဲ့လူတွေကိုလည်း ဖျောက်စေချင်ပါတယ်”လို့ ကာတွန်းဆရာအောင်မော်က ပြောပါတယ်။

ကာတွန်းဆရာအောင်မော်ကို ကြည့်လိုက်တာနဲ့ အကြောင်းအရာတစ်ခုခုကို အမြဲတမ်း တွေးတတ်တဲ့လူမှန်း သိသာစေတာကတော့ သူ့ရဲ့မျက်နှာပုံစံပဲ ဖြစ်ပါတယ်။ သူ့ခေါင်းမှာ ရှိနေတဲ့ဆံပင်တွေထဲမှာ သုံးပုံတစ်ပုံလောက်က ဆံပင်အဖြူတွေ ဖြစ်ပါတယ်။ မျက်မှန်တစ်လက်ကိုလည်း တပ်ဆင်ထားပါတယ်။ မျက်မှန်နဲ့ဖုံးနေတဲ့ မျက်လုံးက တစ်ခုခုကို စိုက်ကြည့်နေပါတယ်။ မေးစရာမှာတော့ မုတ်ဆိတ်မွေးတွေက ရှည်နေပါတယ်။ စကားပြောနေရင်လဲ မကြာခဏ ပေါက်နေတဲ့ မုတ်ဆိတ်မွေးအရှည်တွေကို ဆွဲချနေတာကိုတွေ့ရပါတယ်။ ဒီလိုပုံစံတွေကပဲ သူ့ကို အမြဲတမ်းတစ်ခုခုကို တွေးတောနေတဲ့လူလို့ ထင်ယောင်စေပါတယ်။

ကာတွန်းဆရာအောင်မော်ရဲ့ မိဘနှစ်ပါးကတော့ ဦးသောင်းရင်နဲ့ ဒေါ်သိန်းကြည် ဖြစ်ပြီး သူ့မှာမောင်နှမလေးယောက် ရှိပါတယ်။ သူကတော့ တတိယမြောက်သား ဖြစ်ပါတယ်။ သူ့အနေနဲ့ ကာတွန်းတွေကို ဖတ်ရှုတဲ့အထဲကမှ ကာတွန်းဆရာအော်ပီကျယ်ကို အကြိုက်ဆုံးလို့ ပြောပါတယ်။ ဒီလို ကြိုက်နှစ်သက်ရာကနေပဲ သူ့ကို ကာတွန်းဆရာအဖြစ် ရောက်ရှိစေတာလို့ သိရပါတယ်။

“ကျွန်တော် ကာတွန်းတွေကိုဖတ်ရာကနေ ကာတွန်းဆရာအော်ပီကျယ်ကို ကြိုက်နှစ်သက်လာတယ်။ ကာတွန်းဆရာအော်ပီကျယ်က အတွေးတစ်ခုခုကို ပေးတယ်။ သူ့ကာတွန်းတွေက သူများတွေနဲ့မတူဘူး။ ဒီလိုနဲ့ ကျွန်တော်ကာတွန်းလောကထဲကို ရောက်ရှိလာတာပါ။ အခုဆိုရင် ကာတွန်းလောကထဲကို ရောက်ရှိလာတာ နှစ်ပေါင်း ၂၀ကျော်လာပြီ” ဟု ပြောပါတယ်။

ကာတွန်းဆရာအောင်မော် ကာတွန်းစတင်ရေးဆွဲလာတာက ၁၉၉၄ ခုနှစ်ကလို့ သိရပြီး ၁၉၉၈ ခုနှစ်ဝန်းကျင်မှာတော့ သူ့ရဲ့ကာတွန်းတစ်ကွက်ကို နိုင်ငံခြားသတင်းဌာနတစ်ခုဖြစ်တဲ့ RFA ကနေ ဖတ်ကြားခဲ့ရာမှ ယခင်ခေတ်တုန်းက ကင်ပေတိုင်စခန်းလို့ ထုတ်ဝေသူနဲ့ အယ်ဒီတာတွေ အသိအမှတ်ပြုထားတဲ့ စာပေစိစစ်ရေးကနေ သူ့ရဲ့ကာတွန်းတွေကို ဂျာနယ်စာမျက်နှာတွေကနေ ဖြုတ်ချလာခဲ့ပါတယ်။ ဒီလိုနဲ့ပဲ သူဟာ ကာတွန်းတွေကို ရေးဆွဲမှုနည်းပါးလာခဲ့ပါတယ်။ ၂၀၁၀ ခုနှစ်အရောက်မှာတော့ ကာတွန်းဆရာအော်ပီကျယ်ရဲ့ တိုက်တွန်းမှုကနေ ကာတွန်းတွေကို ပြန်လည်ရေးဆွဲလာရာမှ အခုဆိုရင် သူ့ကာတွန်းတွေကို သတင်းစာ၊ ဂျာနယ်တွေမှာ တွေ့မြင်လာရပါတယ်။

“ကာတွန်းကိုဖတ်တဲ့လူကသာ လွယ်တယ်ထင်နေတာ။ တကယ်တော့ အရမ်းခက်ပါတယ်။ ကျွန်တော် ကာတွန်းဆရာလုပ်တဲ့ အချိန်ကဆိုရင်လည်း ဆန်ဆိုင်ဖွင့်ထားပေးမယ့် ကာတွန်းအကြောင်း အမြဲတမ်းတွေးတောနေရတယ်။ တစ်ခါတလေ ဆိုင်ထဲမှာပဲ ကာတွန်းရေးချလိုက်တယ်။ တစ်ခါတလေကျ ဆိုင်ကအပြန်မှ ရေးချလိုက်တာတွေရှိတယ်။ တစ်ခါတလေဆိုရင် တွေးတာတွေးနေတာ၊ ဆွဲရမယ့်အကြောင်းအရာက ထွက်မလာဘူး။ ငယ်ငယ်တုန်းကဆို ပိုတောင်ခက်တယ်။ အခုမှ နည်းနည်းတိုးတက်လာတာ။ ဒါပေမဲ့ အခုလည်း တွေးနေရတုန်းပါပဲ”လို့ ပြောပါတယ်။

ကာတွန်းလောကထဲမှာ ကာတွန်းရေးဆွဲခြင်း အမျိုးအစားအများကြီးရှိတယ်လို့ သိရပါတယ်။ ဒီထဲမှာ ကာတွန်းဆရာအောင်မော်က သတင်းစာကာတွန်း(သို့မဟုတ်) တစ်ကွက်ကာတွန်းကို ရေးဆွဲနေပါတယ်။ ဘယ်ကာတွန်းမျိုးမဆို ကြိုရတာကတော့ ကာတွန်းရေးဆွဲချင်လာပြီဆိုရင် ရေးဆွဲစရာ အကြံထွက်မလာတာလို့ သိရပါတယ်။ ဒါ့အပြင် သူ့ရဲ့ကာတွန်းဇာတ်ရုပ်တွေကို ဟန်အမူအရာတွေ ပိုမိုတိုးတက်အောင် ဆောင်ရွက်သွားမယ်လို့ ပြောပါတယ်။ လက်ရှိအချိန်အထိ သူရေးခဲ့ကာတွန်းတွေထဲမှာ အကြိုက်ဆုံးကတော့ ‘တရုတ်တစ်ယောက် ဗျောက်အိုးတွေကိုထမ်းပြီး မြန်မာနိုင်ငံ မြေပုံနားမှာရပ်ကာ ဗျောက်အိုးတွေနဲ့ ဧရာဝတီနဲ့လဲတယ်’ ဆိုတဲ့ကာတွန်းကို အကြိုက်ဆုံးလို့ ပြောပါတယ်။ အခုဆိုရင် ကာတွန်းဆရာအောင်မော်ဟာ သတင်းစာ၊ ဂျာနယ်တွေမှာသူ့ရဲ့ကာတွန်းတွေကို ပေးပို့နေပါတယ်။

“တစ်ခါတလေမှာဆို ကာတွန်းရေးဆွဲဖို့လုပ်ရင် ကာတွန်းဆွဲရမယ့် အတွက်က ထွက်မလာဘူး။ တစ်ခါတလေဆို တစ်ရက်လောက်ထိ အကြံထွက်မလာဘူးလို့ ပြောပါတယ်။ ဒါကြောင့် ကာတွန်းစတင်ရေးဆွဲမယ့် လူငယ်တွေဆိုရင် စာများများဖတ်၊ ကာတွန်းတွေများများဖတ်ပါ။ များများရေးပါ။ ဒါမှ လက်ကတက်လာမှာပါ”လို့ လူငယ်ကာတွန်းဆရာတွေကိုလည်း သူကြိုလာခဲ့ရတဲ့ အခက်အခဲများနဲ့ပတ်သက်ပြီး အကြံပေးပါတယ်။

“ကာတွန်းဆိုတာက အမှန်တရားကို ကာကွယ်ပေးပြီး မှားတဲ့ဟာကိုတွန်းချတာ”လို့ ကာတွန်းအပေါ်မှာ ခံယူထားတဲ့ သူ့ရဲ့သဘောထားကို ပြောပြပါတယ်။ ဒါ့အပြင် ကာတွန်းရေးဆွဲနိုင်တဲ့ အချိန်အထိရေးဆွဲသွားဦးမှာလို့ ပြောပြပါတယ်။ ■



အစိမ်းရောင်မြို့တော်အဖြစ် တည်ဆောက်မည့် မန္တလေးမြို့တစ်နေရာကို တွေ့ရစဉ်။ ဓါတ်ပုံ - စည်သူလွင်

မန္တလေးကို အစိမ်းရောင်မြို့တော်အဖြစ် တည်ဆောက်ရန် ဆွေးနွေးသွားမည်

စည်သူလွင်

sithulwin.mmmtimes@gmail.com

မန္တလေးမြို့တော်ကို အစိမ်းရောင်မြို့တော် (Green City) အဖြစ် အကောင်အထည်ဖော် ဆောင်ရွက်နိုင်ရန် လာမည့် ဒီဇင်ဘာလ ၅ ရက်နေ့တွင် စာတမ်းငါးခုပြုစုပြီး ဆွေးနွေးသွားမည်ဖြစ်ကြောင်း မန္တလေးမြို့တော် စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီမှ သိရသည်။

စာတမ်းငါးခုမှာ (က) မြို့ပြနေရာ အသုံးပြုစီမံခန့်ခွဲမှု (Land Use Policy & Management)၊ (ခ) မြို့တွင်းယာဉ်ကြောရှုပ်ထွေးမှု ဖြေရှင်းရေးနှင့် အနာဂတ်မြို့တွင်း သယ်ယူပို့ဆောင်ရေးစနစ်၊ (ဂ) မြို့ပြစီမံခန့်ခွဲမှု (ဃ) ယဉ်ကျေးမှုကိုကာကွယ်ထိန်းသိမ်းစောင့်ရှောက်သည့် မြို့ပြဖွံ့ဖြိုးမှု ထိန်းသိမ်းရေး စီမံခန့်ခွဲမှု၊ (င) မြို့တွင်းရေမြောင်းများ ရေစီးရေလာကောင်းမွန်ရေးနှင့် ရေလျှံမှု ကာကွယ်ရေးစနစ်တို့ဖြစ်သည်။

စာတမ်းတစ်ခုချင်းစီ အလိုက် ကော်မတီတစ်ခုချင်းစီ ဖွဲ့စည်းဆောင်ရွက်သွားမည် ဖြစ်ပြီး မန္တလေးမြို့တော်စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီနှင့် အကြံပေးအဖွဲ့ဝင်များ၊

တက္ကသိုလ်ကောလိပ်များမှ ပါမောက္ခချုပ်များ၊ ပါမောက္ခများ၊ အထွေထွေအုပ်ချုပ်ရေးဦးစီးဌာနမှ အုပ်ချုပ်ရေးမှူးများ (ခရိုင်၊ မြို့နယ်၊ ရပ်ကွက်)၊ သက်ဆိုင်ရာဌာနများ၊ (NGO) အဖွဲ့များမှ ကိုယ်စားလှယ်များ၊ ယာဉ်ထိန်းရဲတပ်ဖွဲ့၊ ရဲတပ်ဖွဲ့၊ ရပ်ကွက်အထောက်အကူပြုအဖွဲ့များ၊ စာရေးဆရာများ၊ ဂျာနယ်လစ်များ ပါဝင်မည်ဖြစ်သည့်အပြင် မြို့ပေါ်ရှိ ထင်ရှားပြီး စိတ်ဝင်စားသည့် ပုဂ္ဂိုလ်များ ပါဝင်မည် ဖြစ်သည်။

“သက်ဆိုင်ရာ စာတမ်းလိုက် ကော်မတီတွေ ဖွဲ့ထားပေးမယ့် စိတ်ဝင်စားတဲ့ စာတမ်းတွေကို ဝင်ရောက်ဆွေးနွေးနိုင်ပါတယ်။ ကော်မတီထဲမှာ မပါဝင်တဲ့ ပြင်ပက ပညာရှင်တွေကိုလည်း သတင်းစာကနေဖိတ်ပြီး ဆွေးနွေးသွားမှာပါ။ အဓိက ရည်ရွယ်ချက်ကတော့ မန္တလေးမြို့တော်ကြီးဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်သာယာလှပဖို့အတွက်ပါပဲ။” ဟု မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး အစိုးရအဖွဲ့၊ မြို့တော်စည်ပင်သာယာရေးကော်မတီ၊ မြို့တော်ဝန်ဦးအောင်မောင်က ပြောသည်။

စာတမ်းများပြုစုတင်ပြနိုင်ရေးအတွက်

ယခုလ ၁၈ ရက်နေ့က စည်ပင်သာယာအစည်းအဝေးခန်းမတွင် အကြံဆွေးနွေးမှုများ ပြုလုပ်ခဲ့ရာ သက်ဆိုင်ရာကော်မတီများအလိုက် စာတမ်းများကို ယခုလ ၂၈ ရက်နေ့တွင် တင်ပြရမည်ဖြစ်ပြီး ဒီဇင်ဘာလ ၅ ရက်နေ့ မြို့တော်စည်ပင်အစည်းအဝေးခန်းမ၌ စာတမ်းတစ်ခုချင်းစီအလိုက်ဖတ်ကြားတင်သွင်း ထပ်မံဆွေးနွေးကြမည် ဖြစ်သည်။

မန္တလေးမြို့သည် အထက်မြန်မာပြည်ရှိ မြို့ကြီးများအနက် စီးပွားရေး၊ လူမှုရေး၊ ယဉ်ကျေးမှု အမွေအနှစ်များထွန်းကားရာ မြို့ကြီးတစ်မြို့ ဖြစ်သည်။ စည်ပင်သာယာနယ်နိမိတ်အဖြစ် မြို့နယ်ခြောက်မြို့နယ်သတ်မှတ်ထားပြီး လူဦးရေ ၁ ဒသမ ၄၆ သန်းရှိသည်။

မြို့တော်ဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရေးအတွက် ကမ္ဘာ့ဘဏ်အကူအညီများ၊ ပြည်ပအဖွဲ့အစည်း (NGO) များ၏ အကူအညီများနှင့်အတူ မြို့တော်စီမံခန့်ခွဲမှုဖွံ့ဖြိုးတိုးတက်ရန် တာဝန်ရှိသူများက စဉ်ဆက်မပြတ် ဆောင်ရွက်လျက်ရှိနေသည်။ ■

အထက်မြန်မာပြည် တောင်သူလယ်သမားများ သမဂ္ဂ(ယာယီ)ကို စတင်ဖွဲ့စည်း

အထက်မြန်မာပြည် တောင်သူလယ်သမားများသမဂ္ဂ(ယာယီ)ကို မန္တလေးမြို့ မဟာအောင်မြေမြို့နယ် ကံတက်ကုန်း မစိုးရိမ်ဘုန်းတော်ကြီးကျောင်းတွင် နိုဝင်ဘာလ ၁၃ ရက်နေ့က ဖွဲ့စည်းခဲ့သည်။

မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး၊ မကွေးတိုင်းဒေသကြီး၊ စစ်ကိုင်းတိုင်းဒေသကြီးတို့မှ တောင်သူလယ်သမားကိုယ်စားလှယ် ၁၅၀ ဦးတို့သည် နိုဝင်ဘာလ ၁၂ ရက်နေ့တွင် စတင်တွေ့ဆုံပြီးနောက် ဖွဲ့စည်းခဲ့သည်။

“အဓိကက အမျိုးသားမြေယာအသုံးချမှုမူဝါဒမူကြမ်းကို တိုင်းသုံးတိုင်းက တောင်သူလယ်သမားသမဂ္ဂ ကိုယ်စားလှယ်တွေလာ ဆွေးနွေးတာ။ တွေ့ဆုံရင်း တောင်သူတွေရဲ့

အရေးကို ကျယ်ကျယ်ပြန့်ပြန့်လုပ်နိုင်အောင် ဆိုပြီး အထက်မြန်မာပြည် တောင်သူလယ်သမားသမဂ္ဂကို ယာယီဖွဲ့ခဲ့တာပါ” ဟု သမဂ္ဂ၏ အတိုင်ပင်ခံ ဦးသန့်စင်က ပြောသည်။

သက်ဆိုင်ရာ တောင်သူလယ်သမားသမဂ္ဂများမှ မဲပေးစနစ်ဖြင့် ကိုယ်စားလှယ် ငါးဦးစီ ရွေးချယ်ကာ စုစုပေါင်း ၁၅ ဦးဖြင့် သမဂ္ဂ၏ လုပ်ငန်းများကို ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

“လောလောဆယ်တော့ ငွေကြေးအခက်အခဲကြောင့် ရုံးခန်းမဖွင့် နိုင်သေးဘူး။ အဖွဲ့ဝင်တွေကလည်း မတူညီတဲ့ ဒေသတွေက ဖြစ်တဲ့အတွက် ရုံးထိုင်လို့မဖြစ်သေးဘူး။ ဒါ့ကြောင့် ဖုန်း ဒါမှမဟုတ်

အီးမေးလ်နဲ့ပဲ ဆက်သွယ်ဆောင်ရွက်မယ်။ နောက်ပိုင်းမှာတော့ ရုံးခန်းဖွင့်နိုင်အောင် တော့ ကြိုးစားသွားမှာပါ” ဟု ဦးသန့်စင်က ပြောသည်။

အထက်မြန်မာပြည် တောင်သူလယ်သမားသမဂ္ဂ(ယာယီ) အနေဖြင့် အခြားသောပြည်နယ်နှင့် တိုင်းဒေသကြီးများမှ တောင်သူလယ်သမား အဖွဲ့အစည်းများနှင့်ပူးပေါင်းကာ မြန်မာတစ်နိုင်ငံလုံးရှိ တောင်သူလယ်သမားများအရေးနှင့် လယ်ယာမြေပြဿနာများကို ကူညီဆောင်ရွက်ပေးနိုင်မည့် မြန်မာနိုင်ငံ တောင်သူလယ်သမားအဖွဲ့ချုပ်ဖြစ်ပေါ်လာအောင် ဆက်လက်ဆောင်ရွက်သွားမည်ဟု ၎င်းက ပြောသည်။ ■ **သန်းနိုင်စိုး**

SKYACTIV TECHNOLOGY



၅၂သိန်းတန် ပြည့်ပ အပန်းဖြေရိုး
ဒီအပတ်အတွင်းသာ



အမှတ် ၉၆ ၊ ကမ္ဘာ့အေးဘုရားလမ်း ၊ ဆရာစံရပ်ကွက် ၊ ဗဟန်းမြို့နယ် ၊ ရန်ကုန် ။ Hotline: + ၀၁ ၅၅၄၆၃၃, ၀၉ ၄၂၀၄၁၆၁၁
အမှတ် ၁၀ (က) ၊ ဂျာလမ်းနှင့်ညှစ်လမ်းထောင့် ၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ် ၊ မန္တလေးမြို့ ။ Hotline: ၀၂ ၆၇၄၄၆ ၊ ၆၇၄၄၇ ၊ ၆၇၄၄၈ ၊ ၆၇၄၄၉

MYANMARTIMES
HEARTBEAT OF THE NATION

မြန်မာတိုင်းမ်
MYANMARTIMES

End of year advertising sale

50% off



BOOK NOW!

Booking Period : November 24 - December 31, 2014

Advertising Period : January 1 - March 31, 2015

Spaces are limited, and will be sold on a first-come first-served basis- don't miss the chance to catch this incredible deal. Book before the New Year and keep the saving rolling into 2015. The early bird gets the worm, commit now and save in 2015!

ADVERTISING HOTLINE: 392 676, 392 928
ads.myanmartimes@gmail.com

ရာသီဥတု ပြောင်းလဲမှုအပေါ် နည်းလမ်းရှာဖွေ သည့်ညီလာခံ မြန်မာတက်ရောက်

ခင်ဆုဝေ
jasminekhin@gmail.com

မြန်မာနိုင်ငံအပါအဝင် တောင်တန်းဒေသ အကျိုးဝင် နိုင်ငံပေါင်း ၂၄ နိုင်ငံတို့သည် တောင်တန်းဒေသဖွံ့ဖြိုးရေး အဖွဲ့အစည်း ICIMOD က ဦးစီးကာ နိုဝင်ဘာလ ၉ ရက်နေ့ မှ ၁၂ ရက်နေ့အထိ နီပေါနိုင်ငံတွင် ကျင်းပခဲ့သည့် တောင်တန်းဒေသရှိရာသီဥတု အပြောင်းအလဲကို လိုက်လျောညီထွေစွာ သိပ္ပံနည်းကျ လက်တွေ့အဖြေရှာနိုင်ရေးဆိုင်ရာ နိုင်ငံတကာ ကွန်ဖရင့်၌ ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုအပေါ် လိုက်လျောညီထွေရှိမည့် နည်းလမ်းများကို ဆွေးနွေးရှာဖွေခဲ့ကြသည်။

ဟိမဝန္တာဒေသတစ်ခုလုံးရှိ လူဦးရေသန်း ၂၁၀ တို့အတွက် ဂေဟစနစ်၊ ရွှင်သန်နေထိုင်မှု၊ သက်ရှိ သဘာဝအရင်းအမြစ်၊ သားငါး၊ ဟင်းသီးဟင်းရွက် သစ်သီးဝလံဖူလုံမှု အထောက်အပံ့ပြုပေးထားသော နေရာတစ်နေရာဖြစ်သလို အာရှဒေသရှိ လူဦးရေ ၁ ဒသမ ၃ ဘီလီယံအတွက် အရေးပါသည့် မြစ်ကြီး ၁၀ စင်းကို အထောက်အပြုထားသော ဒေသကြီးအတွက် သဘာဝဝန်းကျင်ဆိုင်ရာ အပြောင်းအလဲ၊ ရာသီဥတုအပြောင်းအလဲတွင် ရွှင်သန်နေထိုင်ရေးအတွက် အဖြေရှာခဲ့ကြခြင်းဖြစ်သည်။

“မြန်မာနိုင်ငံမှာဆိုရင် ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုကြောင့် နာဂစ်ဖြစ်ခဲ့တယ်။ လူအများကြီး အသက်အိုးအိမ် ပျက်စီးဆုံးရှုံးခဲ့ရတယ်။ ဒီအစည်းအဝေးဟာ သိပ်ကိုကောင်းပါတယ်။ သဘာဝသိပ္ပံပညာရှင်တွေ အခုလို အပြန်အလှန်ဆွေးနွေးပြီးတော့ အသက်ဝင်အရာရောက်လာတယ်ဆိုရင် ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုဒဏ်ကို တုံ့ပြန်လာနိုင်တာပေါ့” ဟု အစည်းအဝေးသို့ တက်ရောက်လာသည့် Myanmar Institute for Integrated Development အမှုဆောင် ဒါရိုက်တာ Joern Kristensen က မြန်မာတိုင်း(မ်)ကို ပြောသည်။ အဆိုပါ အစည်းအဝေးတွင် ပတ်ဝန်းကျင်ထိန်းသိမ်းရေးနှင့် သစ်တောရေးရာဝန်ကြီးဌာနက ကိုယ်စားလှယ်သုံးဦး တက်ရောက်ခဲ့သည်။

“ဒီအစည်းအဝေးကနေ ကျွန်တော်တို့ဘာကိုမျှော်လင့်သလဲဆိုတော့ အပြောင်းအလဲမှာ လိုက်လျောမယ့် တွေ့ရှိမှုအသစ်တွေ၊ အိုင်ဒီယာအသစ်တွေကို တွေ့ရှိဖို့နဲ့ ဒီအသိပညာတွေကို ပေါ်လစီကျကျ၊ လက်တွေ့ကျကျ အသုံးပြုနိုင်ဖို့၊ ပြီးတော့ဒီအစည်းအဝေးဟာ အချင်းချင်း နက်ဝပ်ခံချိတ်ဆက်မှုတွေ အားကောင်းလာပြီး စနစ်တကျဆောင်ရွက်နိုင်ဖို့ ရည်ရွယ်ပါတယ်။ တောင်တန်းဒေသ ဂေဟစနစ်ဟာ ထိခိုက်ပျက်စီးလွယ်ပြီးတော့ ဆင်းရဲမွဲတေမှုနဲ့ ရာသီဥတုပြောင်းလဲမှုဒဏ်ကို ခံစားရဆုံးဆိုတာပါ။ ရာသီဥတုပုံစံတွေ ပြောင်းလဲလာပြီး ရေကြီးမှု၊ မိုးခေါင်မှုဒဏ်တွေနဲ့အတူ အကျိုးသက်ရောက်မှုထဲမှာ ရွှေ့ပြောင်းနေထိုင်ကြတဲ့ အပြောင်းအလဲတွေပါ ဖြစ်လာခဲ့ပါတယ်။ အခုအစည်းအဝေးဟာ ရာသီဥတုအပြောင်းအလဲတင်မကဘဲ အဲဒါတွေနဲ့ နီးနော့ဆက်နွှယ်ပြီး ဖြစ်ပေါ်လာရတဲ့ မျက်မြင်ကိုယ်တွေ့ အပြောင်းအလဲတွေပါ ဖော်ထုတ်သွားဖို့ပါပဲ” ICIMOD ၏ Director General Dr.David Molden က ပြောသည်။ ■

မန္တလေးမြို့က သစ်ပင်ဒါယကာကြီး ဦးငွေ ရာပြည့်အမှတ်တရ သစ်ပင်စိုက်ပျိုး

စည်သူလွင်
sithulwin.mmtimes@gmail.com

ဒုတိယကမ္ဘာစစ်ကြီး ပြီးခဲ့သည့်အချိန်ကတည်းက မန္တလေးမြို့၌ သစ်ပင်များကို စတင် စိုက်ပျိုးခဲ့သည့် မန္တလေးမြို့၏ သစ်ပင်ဒါယကာကြီးဖြစ်ခဲ့သူ ဦးငွေ ရာပြည့်အမှတ်တရကို ဂုဏ်ပြုသောအားဖြင့် ချမ်းမြသာစည်မြို့နယ်၊ ရွာလယ်လမ်းရှိ အမှတ် (၁၉) အခြေခံပညာ မူလနှင့်ကျောင်းဝင်းအတွင်း သစ်ပင်စုပေါင်းစိုက်ပျိုးခြင်းကို ယခုလ ၁၆ ရက်နေ့ (အမျိုးသားနေ့) က ပြုလုပ်ခဲ့ကြသည်။

သစ်ပင်စိုက်ပျိုးပွဲတွင် ဇာတိမာန်လူငယ်စာဖတ်အသင်း၏ ဦးဆောင်မှုဖြင့် ငွေကြယ်ပွင့်လေးများအဖွဲ့၊ ကုသိုလ်ချမ်းသာ ဖျော်ရွှင်အဖွဲ့၊ စိမ်းရောင်စိုအဖွဲ့၊ အစရှိသည့် လူမှုရေးအဖွဲ့အစည်း ၁၅ ဖွဲ့က လူငယ်အင်အား ၁၅၀ ခန့်က သစ်ပင်ပေါင်း ၃၀၀ ကျော်ကို စုပေါင်း စိုက်ပျိုးခဲ့ကြသည်။

“ဒုတိယကမ္ဘာစစ် ပြီးခဲ့တဲ့အချိန်ကစပြီး သစ်ပင်တွေကိုစိုက်ခဲ့လို့ အခုလို စိမ်းစိုနေတာပါ။ သူ့ရဲ့ ရာပြည့်အထိမ်းအမှတ်မှာ ဦးငွေ ချစ်တဲ့သစ်ပင်တွေစိုက်ပြီး ဂုဏ်ပြုတာပါ” ဟု သစ်ပင်စိုက်ပျိုးခြင်းအတွက် ဦးဆောင်ခဲ့သော ဇာတိမာန် လူငယ်စာဖတ်အသင်းက ကိုနောင်ရူပက ပြောသည်။

ဦးငွေကို ဂုဏ်ပြုသည့်အနေဖြင့် သစ်ပင်များစိုက်ပျိုးရာတွင် ကာဗွန်လျှော့ချရေးအစီအစဉ်အနေဖြင့် ဇာတိမာန်အသင်းတည်ရှိရာ အောင်မြေသာစံမြို့နယ်မှ ချမ်းမြသာစည်မြို့နယ်အထိ မည့်သည့်စက်တပ်ယာဉ်မျှ အသုံးပြုဘဲ စက်ဘီး၊ ဆိုက်ကားတို့ဖြင့်သာ သွားရောက်စိုက်ပျိုးခဲ့ကြသည်။

သစ်ပင်စိုက်ပျိုးခြင်းအတွက် ကိုယ်တိုင်



ဦးငွေ၏ သားဖြစ်သူ ဦးကျော်စိုးလွင်ကိုယ်တိုင် ဆိုက်ကားနင်းပြီး သစ်ပင်သွားရောက် စိုက်ပျိုးစဉ်။ ဓာတ်ပုံ - စည်သူလွင်

ဆိုက်ကားဖြင့် ဦးဆောင်နင်းခဲ့သော ဦးငွေ၏ သားဖြစ်သူ ဦးကျော်စိုးလွင်က “အခုလို အဖေအတွက် ရာပြည့် ဂုဏ်ပြုလုပ်ပေးကြတာကို ကျေးဇူးတင်ပါတယ်။ အဖေမရှိတော့ပေမယ့် အဖေစိုက်ခဲ့တဲ့ သစ်ပင်တချို့ရှိနေသေးတယ်။ မြို့ပတ်မီးရထားလမ်း ဖောက်တဲ့ အချိန်တုန်းက အဖေစိုက်ခဲ့တဲ့ သစ်ပင်တွေ အခုတိုင် ခံခဲ့ရတဲ့ အချိန်အတော်လေးကို ဝမ်းနည်းကြေကွဲခဲ့ရတယ်။

အဖေရဲ့ အမှတ်တရကတော့ သားသမီးတွေမွေးနေ့မှာ ဘာလက်ဆောင်မှ မပေးဘဲနဲ့ သစ်ပင်တစ်ပင်စီ ပေးတာကတော့ အမှတ်တရပါပဲ” ဟု ပြောသည်။

ဦးငွေ၏ စေတနာမေတ္တာများအကြောင်းကို စာရေးဆရာ၊ သတင်းစာဆရာ လူထုဒေါ်အမာက ‘မန္တလေးသူ၊ မန္တလေးသား’ များ စာအုပ်အမှာစာတွင် ထည့်သွင်းရေးသားခဲ့သည်။

ဦးငွေကို ၁၂၇၆ ခုနှစ်တွင် အဘဦးစံညွန့်အမိ ဒေါ်စံမိုးတို့က မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး၊ ငါးဇွန်မြို့နယ်တွင် မွေးဖွားခဲ့သည်။ ဒုတိယကမ္ဘာစစ်ကြီးပြီးချိန် အရိပ်အာဝါသ ကင်းမဲ့နေခဲ့သော မန္တလေးမြို့အတွက် အရိပ်ရသစ်ပင်များ စတင်စိုက်ပျိုးခဲ့သူဖြစ်ပြီး အသက် ၇၄ နှစ်အရွယ် ၁၉၈၉ ခုနှစ်၊ စက်တင်ဘာလ ၁၉ ရက်နေ့ သေဆုံးချိန်အထိ သစ်ပင်များကို စိုက်ပျိုးခဲ့သူဖြစ်သည်။ ■

ORDER NOW

one year subscription promotion

FREE HOME DELIVERY

FREE DELIVERY in Yangon, Naypyidaw and Mandalay

CALL NOW 392928 or 253642

Or email subscribe.mt@gmail.com, mdydistribution.mcm@gmail.com, nptdistribution.mcm@gmail.com

☐ MYANMARTIMES

☐ မြန်မာတိုင်းမ်

☐ NOW!

(US dollar also acceptable at current rates)

name national ID card number

address

township division/state

email phone fax

Yangon: 379/383, Bo Aung Kyaw St, Kyauktada Tsp.

Mandalay: Bld (Sa/1), Man Mandalay Housing, Bet: 70 x 71 St, Yan Myo Lone Qtr, Chan Aye Thar San Tsp.

Nay Pyi Taw: No. 15/496, Yarza Htar Ni Road, Paung Laung 2 Qtr, Pyinmana.

အရောင်းအဝယ်ခပ်ပါးပါးဖြစ်သွားတဲ့ မြို့ကွက်သစ်



ဦးကျော်

pwkyaw@gmail.com

မန္တလေးမြို့ရဲ့ အိမ်ခြံမြေဈေးကွက်မှာ အခုအခါ မြို့ကွက်သစ်အပိုင်းက အိမ်ခြံမြေအကွက်အကွင်းတွေမှာ အရောင်းအဝယ် ခပ်ပါးပါးဖြစ်သွားပြီး နှစ်ကုန်ပိုင်းအထိ ဒီအခြေအနေအတိုင်း ဆက်ရှိသွားနိုင်ကြောင်း အိမ်ခြံမြေအကျိုးဆောင် အများစုက သုံးသပ်နေကြပါတယ်။

အိမ်ခြံမြေဈေးကွက်ကို ယေဘုယျအားဖြင့် မြို့တွင်းဈေးကွက်၊ လူနေအထိုင်ကျပြီးဖြစ်တဲ့ မြို့သစ်ဈေးကွက်နဲ့ မြို့အရှေ့ဖျားကျတဲ့ မြို့ကွက်သစ်ဈေးကွက်ဆိုတာ ခွဲခြားတွေ့မြင်နိုင်ရာမှာ မြို့ကွက်သစ် ဈေးကွက်ဟာ အထူးသဖြင့် ရေရှည်နေထိုင်ဖို့ထက် အကျိုးအမြတ်အတွက် ရည်ရွယ်ကာ အရောင်းအဝယ်ပြုလုပ်ကြသူများပါတယ်။ ဒီနေရာမှာ အခုနှစ်အလယ်ပိုင်းလောက်မှာ မြို့ကွက်သစ်ဧရိယာတွေဘက်မှာ အရောင်းအဝယ် ခပ်သွက်သွက်ရှိခဲ့ပြီး ခေါ်ဈေးနှုန်းတွေ မြင့်ခဲ့ပေမယ့် အခုအခါမှာတော့ ဈေးကွက်အေးနေကြောင်း သိပါတယ်။

“မြို့ကွက်သစ်တွေဘက်မှာ နေရာကောင်းရင် ခေါ်ဈေးတွေက တအားမြောက်ပါတယ်။ ဒီနှစ်လယ်ပိုင်းမှာ အရောင်းအဝယ် သွက်လက်ချိန်က ဆွဲတင်ထားတဲ့ မြို့ကွက်သစ်အိမ်ခြံမြေဈေးနှုန်းကလည်း နေရာကောင်းတွေဆိုရင် တော်တော်မြင့်နေပါတယ်။ အခုတော့ အရောင်းအဝယ်က ခပ်အေးအေးပါပဲ”လို့ မြို့ကွက်သစ် ဧရိယာထဲက ဝါရင့်အိမ်ခြံမြေအကျိုးဆောင် ဦးထွန်းအောင်က ပြောပါတယ်။

ဒီလိုဈေးကွက်အေးနေပေမယ့် ဈေးနှုန်းတွေကတော့ အမြင့်တန်းကနေ ဆင်းလာခြင်းမရှိကြောင်းလည်း ပြောပါတယ်။ မြို့ကွက်သစ်



ဈေးကွက် အကွက်အကွင်းကောင်းမွန်နေသည့် မန္တလေးမြို့သစ်တစ်နေရာကို ယခုလအစောပိုင်းက တွေ့ရစဉ်။ ဓာတ်ပုံ - ဦးကျော်

ဧရိယာဖြစ်ပေမယ့် ခေါ်ဈေးတွေကောင်းနေရာမှာ လူနေကျ၊ လမ်းအခြေအနေမကောင်းသေးသော်ငြား၊ ကြားကွက်မဟုတ်ဘဲ လမ်းတစ်ခုပေါ် တင်တယ်ဆိုတာနဲ့ ဈေးနှုန်းက သိန်းထောင်ဂဏန်း ဈေးခေါ်နေကြပါတယ်။

အိမ်ခြံမြေဈေးကွက်မှာ အရောင်းအဝယ် ပါးတယ်ဆိုရာမှာ မြို့ကွက်သစ်အပြင် မြို့တွင်းနဲ့ မြို့သစ်အိမ်ခြံမြေ ဈေးကွက်တွေဟာလည်း အခုအခါ အလားတူအခြေအနေမျိုး ကြုံတွေ့နေကြရပါတယ်။ ဒါပေမဲ့ မြို့သစ်မြို့ကွက်သစ်ရဲ့ အနေအထားဟာ မြို့တွင်းထက်စာရင်တော့ ပိုအလုပ်ဖြစ်တဲ့ အနေအထားဖြစ်ပါတယ်။

ဈေးကွက်အေးတဲ့ အကြောင်းရင်းတွေထဲမှာတော့ မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး အိမ်ခြံမြေကာလတန်ဖိုး စိစစ်သတ်မှတ်ရေးအဖွဲ့ရုံးက

နေရာအလိုက် သတ်မှတ်ထုတ်ပြန်ထားတဲ့ အိမ်ခြံမြေနှုန်း သတ်မှတ်ချက်တွေဟာ လက်တွေ့ဈေးကွက်မှာဖြစ်ပေါ်နေတဲ့ ပေါက်ဈေးတွေထက်များနေတာကြောင့်လည်း ပါကြောင်း သုံးသပ်သူတွေရှိပါတယ်။ ဒါ့ပြင် ပေးဆောင်မယ့် အခွန်နှုန်းထားဟာလည်း အရောင်းအဝယ်ဈေးကွက်နှောင့်နှေးတဲ့ အကြောင်းရင်းတွေထဲမှာ ပါဝင်နေပါတယ်။

လက်ရှိမှာ အိမ်ခြံမြေရောင်းဝယ်ရာမှာ သတ်မှတ်တန်ဖိုးအပေါ်မှာ တံဆိပ်ခေါင်းခွန်ငါးရာခိုင်နှုန်းပေးဆောင်ပါတယ်။ ဝင်ငွေခွန်အဖြစ် တစ်ကျပ်မှ ကျပ်သိန်း ၅၀၀ ကြားကို သုံးရာခိုင်နှုန်း၊ သိန်း ၅၀၀ မှ သိန်း ၁,၅၀၀ ကို ၁၀ ရာခိုင်နှုန်း၊ သိန်း ၁,၅၀၀ မှ သိန်း ၃,၀၀၀ ကို ၂၀ ရာခိုင်နှုန်းနဲ့ သိန်း ၃,၀၀၀

နဲ့အထက်ကို ၃၀ ရာခိုင်နှုန်း ပေးဆောင်ဖို့ သတ်မှတ်ထားပါတယ်။

တကယ်တော့ မြို့ကွက်သစ် အိမ်ခြံမြေဈေးကွက်မှာ ဈေးနှုန်းတွေဟာ ဧရိယာအလိုက် တန်ဖိုးအားဖြင့် ယှဉ်ကြည့်ရင် အနိမ့်ဆုံးဖြစ်ပြီး သင့်တင့်တဲ့ အကျိုးအမြတ်အတွက် ခပ်သွက်သွက် အရောင်းအဝယ်ဖြစ်နေသင့်တဲ့အပိုင်းပဲ ဖြစ်ပါတယ်။ ဒါပေမဲ့ အကွက်အကွင်း ဖွံ့ဖြိုးမှုနဲ့ ချိန်ထိုးယှဉ်ကြည့်ရင် ခေါ်ဈေးတွေက ရှိသင့်တာထက် မြင့်နေတာနဲ့အတူ တစ်ဖက်မှာ အခွန်နှုန်းထားအဟန့်အတားကြောင့် အချိန်တိုအတွင်း သွက်လက်စွာ အလုပ်ပြန်ဖြစ်ဖို့တော့ ခက်ခဲလိမ့်ဦးမယ်လို့ အကျိုးဆောင်အများစုက သုံးသပ်ကြပါတယ်။ ■

မြေအသုံးချမှုမူဝါဒ ပြန်ရေးဆွဲရန် တောင်းဆို

မြေယာခွဲဝေအသုံးချမှု စိစစ်ဆောင်ရွက်ရေးကော်မတီမှ အောက်တိုဘာ ၁၈ ရက်တွင် ထုတ်ပြန်ခဲ့သော အမျိုးသားမြေအသုံးချမှု မူဝါဒ (မူကြမ်း) ကို ပြန်လည်ရေးဆွဲပေးရန် အထက်မြန်မာပြည် တောင်သူလယ်သမားသမဂ္ဂ (ယာယီ)က နိုဝင်ဘာလ ၁၃ ရက်နေ့က တောင်းဆိုခဲ့ကြသည်။

မူဝါဒ (မူကြမ်း) နှင့်ပတ်သက်ပြီး မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး၊ စစ်ကိုင်းတိုင်းဒေသကြီးနှင့် မကွေးတိုင်းဒေသကြီးတို့မှ တောင်သူလယ်သမား ကိုယ်စားလှယ် ၁၅၀ ဦးတို့သည် မန္တလေးမြို့ရှိ ကံတက်ကုန်းဘုန်းတော်ကြီးကျောင်းတွင် နိုဝင်ဘာလ ၁၂ ရက်နှင့် ၁၃ ရက်များတွင် တွေ့ဆုံဆွေးနွေးခဲ့ကြသည်။

“တောင်သူလယ်သမားတွေ မသိဘဲနဲ့ ဒီမူကြမ်းက ထွက်လာတာ။ ဘာမှမသိဘဲ ထွက်လာတဲ့ ဒီမူကြမ်းကို ကျွန်တော်တို့ ဘယ်လိုယုံကြည်လက်ခံရမလဲ”ဟု အထက်မြန်မာပြည်တောင်သူလယ်သမားများသမဂ္ဂ (ယာယီ) ဥက္ကဋ္ဌ ဦးဇော်မင်းနိုင်က ပြောသည်။

အမျိုးသားမြေအသုံးချမှု မူဝါဒသည် စီးပွားရေး၊ ပညာရေး၊ ကျန်းမာရေး စသည့်အချက်များ အကြီးဝင်နေသော်လည်း နိုင်ငံလူဦးရေ၏ ၇၀ ရာခိုင်နှုန်းရှိသော လယ်သမားများ ဘာမှမသိရှိကြောင်း ၎င်းက ပြောသည်။

“ဘာမှမသိဘဲ လက်ခံလိုက်ရင် တိုင်းပြည်ကို ဝင်လာတဲ့ စီမံကိန်းကြီးတွေ အထူးသဖြင့် တိုင်းပြည်ရဲ့ အချုပ်အခြာအာဏာကို ထိပါးနိုင်တဲ့ စီမံကိန်းကြီးတွေ ဝင်လာရင် တောင်သူတွေဟာ နစ်မြုပ်သွားမယ်”ဟု ဦးဇော်မင်းနိုင်က ပြောသည်။ ■ **သန်းနိုင်နိုး**



Living Hotel

Service: High Speed Free Wireless Internet Service, Complimentary tea/coffee making facilities, Breakfast Buffet, Laundry Service, Room Service, Restaurant/Dining Room, Elevator, On-call doctor service, 24 hrs room service & housekeeping, 24hrs cold & hot water, 24hrs electricity, Fax service, Air-port transfer, In Room Facilities: Individually controlled air-conditioning, LED Flat Television with satellite channels, Mini-Bar, Safety Box, (IDD) telephone, Hair Dryer, Complimentary coffee/tea making facilities.

No. (130), 79th street, between 29th & 30th streets, Chari Aye Thar Zan Township, Mandalay. Ph: 95(2)32277 Fax:95(2)30601



CHANG

Energy Saver

LOTUS INTERNATIONAL Co., Ltd

02-21439, 02-40524, 01-215527, 01-215627



၀၂-၆၅၃၉၁
၀၂-၇၄၅၈၅
၀၉-၃၁၄၈၃၂၈



မင်္ဂလာပါ
Mingala Bar

မြန်မာ့ရိုးရာ ထမင်းတင်း နှင့် မုန့်ဝဲထရေစာ ချိုးစုံ
Myanmar Traditional Curry, Snack & Sweet

● Breakfast : 6:00am to 11:00 am ● Dinner : 5:00pm to 9:00pm
● Lunch : 11:00am to 5:00 pm ● Myanmar Snack : 12:00pm - Till Late

No.(18), 71st Street, Bet; 28th x 29th Street, North of Nan Taw Hospital, Mandalay.
02-60480, 09-797413200, 49311733 www.facebook.com/mingalabarmyanmarrestaurant



ဦးမျိုးဝင်း (သမီး) သုဇာမျိုးမျိုးဝင်း

မြန်မာ့ သစ်ခွံ

- သစ်ခွံခြံ
- သစ်ခွံမျိုးစုံ
- မြေယာရှောင်
- သီးပင်မျိုးစုံ
- စားပင်မျိုးစုံ
- အိမ်တွင်း / အိမ်ပြင် အလှပင်အမျိုးမျိုး

၁၂လမ်း နှင့် သုဇာဇရပ်တန်းလမ်းကြား ၊ မန္တလေးတောင်တက်လမ်း၊ ကျောက်တော်ကြီး ဘုရားအနောက်ပေါက်၊ ရတနာပုံကော့င်းအရှေ့ပေါက်၊ မန္တလေးမြို့။ ☎ ၀၉-၂၀၀၅၂၉၂၀၂၄၃၃

Take a leap of faith.



Are you stuck in a rut at work? Are you looking for a new position and a company that will challenge you, inspire you and take your career to new heights? Then it's time to take the leap – and join the most dynamic media company in Myanmar.

Myanmar Consolidated Media, Ltd, one of Myanmar's most highly respected and well-established media organisations, is the publisher of *The Myanmar Times* in both languages, two websites and NOW! magazine. With over 360 staff in our Yangon, Mandalay and Nay Pyi Taw bureaus, we have a news-gathering force of nearly 100, trained to the highest international standards of reporting. Sophisticated layout and award-winning photos and editorial make MCM the one to beat when it comes to publishing in Myanmar.

MCM is expanding into exciting new directions in 2014. We are seeking qualified, experienced Myanmar nationals (unless indicated) to fill the following openings in our Yangon headquarters and Nay Pyi Taw bureau. All positions require basic computer skills and a good command of written and spoken English. High competency in spoken and written English.

Yangon Headquarters:

Human Resources

- 1 HR Director
(7+ years' exp. required; business or management degree; returned national a plus)

Security Guards

Newsroom

- 2 Translators
(English to Myanmar/Myanmar to English)

Sales & Marketing

- 1 Business Development Director
(5+ years in sales, account management, or business development; degree in business or related field; degree from English-taught university a plus)
- 1 Business Development Executive
(3+ years' experience in sales, account management or in business development; degree or diploma in business or related field)

Printing

- 1 Printing Director
(7+ years' experience required; daily publication experience a plus)

NOW! magazine

- 1 Photographer (Part Time)
(2-3 years' experience; prior employment in magazine or fashion photography a plus)
- 1 Stylist (Part Time)
- 2 Sales Assistants
(1+ year's experience in sales and marketing)
- 1 Editorial intern (2-3 month posting, with potential for long-term hire)
- 1 Translator (English to Myanmar)
- 1 Reporter (prior experience necessary)
(For Mandalay Office)

Nay Pyi Taw (Capital Bureau):

Newsroom

- 2 Reporters
(prior experience necessary)
(Must reside in Nay Pyi Taw, and have driver's licence and motorbike)

Sales & Marketing

- 1 Sales Assistant
(At least 1 year's exp. in sales and marketing; must reside in Nay Pyi Taw and have driver's licence and motorbike)

All positions are open until filled.

To apply, send a one-page CV and one-page cover letter, explaining how your skills, experience or degree are relevant to the position, to: Hiring Coordinator mcmhrd@myanmartimes.com.mm

MCM

Myanmar Consolidated Media Ltd.

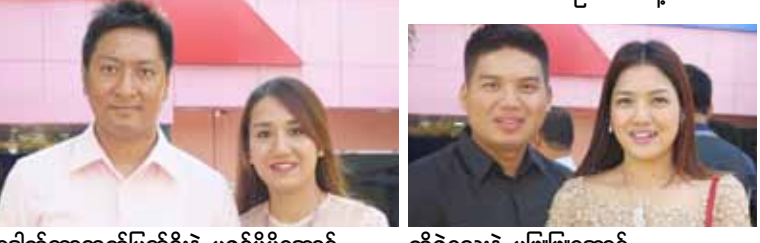
Yangon: 379/383 Bo Aung Kyaw Street, Kyauktada township

Mandalay: Bld 1, Man Mandalar Housing, between 70th x 71st streets, Yan Myo Lone Quarter, Chan Aye Thar San township

Nay Pyi Taw: No. 15/496, Yarza Htar Ni Road, Paung Laung 2 Qtr, Pyinmana. Tel: 067-21426, 25309, 25982, 25983



Mr Wang Yu ဦးအောင်ဝင်းနိုင် ဦးအောင်နဲ့ ဒေါ်မော်စိ



ဒေါက်တာထက်မြတ်စိုးနဲ့ မလင်မိမိအောင် ကိုဖွဲ့လေးနဲ့ မဖြူဖြူအောင်

ရွှေပညာအခမဲ့သင်တန်းဖွင့်ပွဲ အောင်သမာဓိ စိန်ရွှေရတနာရွှေဆိုင်ရဲ့ ဆယ်ရက်ကြာမြင့်မယ့် အခမဲ့ ရွှေပညာသင်တန်း အမှတ်စဉ် ၁၆ ကို နိုဝင်ဘာလ ၁၄ ရက်နေ့က စတင်ဖွင့်လှစ်ခဲ့ပြီး သမ္မတအကြံပေး ဒေါက်တာအောင်ထွန်းသက်နဲ့ ဦးတင်ဇံကျော်စတဲ့ ပညာရှင် တွေလည်း လာရောက်ပို့ချပေးခဲ့ကြပါတယ်။



ဦးကျော်ရင်မြင့် ဦးခင်မောင်ဟန်



ဒီတစ်ပတ်ဆိုရယ်ကို ဖတ်ကြည့်လိုက်ရင် ဖတ်စရာ၊ သွားစရာ၊ နေရာနေရာအသစ်တွေကို သိရှိခွင့်ရမှာမို့ မေလေးရဲ့ ပရိသတ်ကြီး သဘောကျကြမယ်ထင်ပါတယ်။ မေလေးဒီတစ်ပတ်ဖော်ပြချင်တဲ့ ပွဲစုစုပေါင်းကတော့ ခြောက်ပွဲပါ။



ဆရာဆူးဂုက်နဲ့ ဦးသိန်းအေး ဦးသန်းနိုင်

ဂျာနယ်မိတ်ဆက်ပွဲ အသစ်ထုတ်ဝေမယ့် Reality News Journal ရဲ့ စာနယ်ဇင်းမိတ်ဆက်ပွဲ အခမ်းအနားကိုနိုဝင်ဘာလ ၉ ရက်နေ့က မန္တလေးမှာ ပြုလုပ်ခဲ့ပါတယ်။



ဦးလှိုင်ဝင်း ကိုအောင်သန်းနိုင်



ကိုရဲအောင်စိုးနဲ့ မမေစပယ်ဝင်း ဒေါ်သန်းသန်းနဲ့

နိုဝင်ဘာလ ၁၁ ရက်နေ့က မန္တလေးတိုင်းရင်းစာတိုက်မှာ ပြုလုပ်ခဲ့တဲ့ ကိုရဲအောင်စိုးနဲ့ မမေစပယ်ဝင်းတို့ရဲ့ မင်္ဂလာပွဲကိုလည်း တက်ရောက်ဖြစ်ခဲ့ပါတယ်။



ဒေါ်ရွှေအေး ဦးကျော်ဝင်း



သွန်းဝတီ၊ မိုးအာကာနဲ့ ဝိုင်းရွှေရည် ဒေါ်သောင်းသောင်း



ဦးဆန်းဝင်း ဒေါ်ခင်စောဝင်း ဦးနေဝင်း



ကိုစိုင်းလှိုင်ဟန်စ ဖူးရှုပါလွင်

ဟောပေါ့ဆိုင်ဖွင့်ပွဲ လမ်း ၈၀၊ ၂၈ လမ်းနဲ့ ၂၉ လမ်းကြားမှာ အသစ် ဖွင့်လှစ်ခဲ့တဲ့ ကောင်းသန့်ဟောပေါ့ဆိုင်ဖွင့်ပွဲကိုလည်း နိုဝင်ဘာလ ၁၅ ရက်နေ့က တက်ရောက်ခဲ့တာပါ။



Mr Soh ဦးမြင့်သိန်း ဦးမျိုးမင်းသူ ဦးမောင်မောင်သိန်း



ဒေါ်ကောသီဓမ္မာ ဦးမျိုးနိုင်စန်း

ကုမ္ပဏီသစ်မိတ်ဆက်ပွဲ Gold Roast Coffee Mix, Royal Myanmar Teamix, Calsome ကော့က စတဲ့ ဈေးကွက်ထဲမှာ နာမည်ရပြီး သား စားသောက်ကုန်ပစ္စည်းတွေကို ဆက်လက် ထုတ်လုပ်ဖြန့်ချိသွားမယ့် Myanmar GR Co.,Ltd ကုမ္ပဏီ မိတ်ဆက်ပွဲအခမ်းအနားကိုတော့ နိုဝင်ဘာလ ၉ ရက်နေ့က မန္တလေးဆီဒီနားဟိုတယ်မှာ ကျင်းပခဲ့ပါတယ်။



ဟိုတယ်ဖွင့်ပွဲ မသီကီဇော်နဲ့ မရည်မွန်အေး



ဦးကျော်ကျော်မြင့် မသီတာခိုင် မနန်းလှ ကိုသန့်ဇင်

၇၃ လမ်းနဲ့ ၂၈ လမ်းထောင့်က မြန်မာ့အနုလက်ရာတွေနဲ့ ဖြယ်မှုန်းထားတဲ့ Bagan King ဟိုတယ်ရဲ့ စာနယ်ဇင်း မိတ်ဆက်ပွဲကိုတော့ နိုဝင်ဘာလ ၁၂ ရက်နေ့က ပြုလုပ်ခဲ့တာပါ။

ကျပ် ၁၁၀ ဘီလျံတန် မြေကိစ္စ အငြိမ်းစား ဝန်ထမ်းများ ဆက်လက် ဖြေရှင်းသွားမည်



ဖိုးဝေကျော်

pwkyaw@gmail.com

အမှုရှုံးသဖြင့် ပယ်ဖျက်ပြီးသော ဂရန်မြေကို ပြန်လည်အသုံးပြုကာ လယ်/ဆယ်ဝန်ကြီး ဌာနပိုင်မြေကို ပြန်လည်တောင်းခံနေသူများ အား ပြန်မပေးရန်နှင့် အဖြစ်မှန်ကို စစ်ဆေး ဆုံးဖြတ်နိုင်ရေးအတွက် ၁၂ ဦးပါ အငြိမ်းစား စိုက်ပျိုးရေးဝန်ထမ်းအဖွဲ့က ၎င်းတို့ရည်ရွယ်ချက်အတိုင်း ဆက်လက်ရပ်တည်ဖြေရှင်းသွားမည်ဟု အဖွဲ့ဝင်တစ်ဦးက ပြောသည်။

အဆိုပါအဖွဲ့က မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ ၆၇ လမ်းနှင့် ၆၈ လမ်းကြား၊ သိပ္ပံလမ်းမပေါ်ရှိ ကာလပေါက်ဈေးကျပ် ၁၁၀ ဘီလျံကျော်တန်ကြေးရှိ မြေကွက် (၁၁၀) ရှိ (၇ ဒသမ ၉၀ ဧက) ကို ဦးကျော်ဝေ (ခေါ်) ဦးစန်းဝေဟော ပါ (၃) ဦးသို့ ပြန်လည်ပေးအပ်ရန် ပြည်ထောင်စုအစိုးရအဖွဲ့ရုံးက လမ်းညွှန်မှုသည် ကြီးမားသော လွှဲပြောင်းမှုဖြစ်နေသဖြင့် မှန်ကန်စွာ စိစစ်ဆုံးဖြတ်နိုင်ရန် သမ္မတအပါအဝင် သက်ဆိုင်ရာအစိုးရအဖွဲ့များထံ ပြီးခဲ့သော ၂၀၁၃ ခုနှစ် ဒီဇင်ဘာလအတွင်း သုံးကြိမ်တင်ပြခဲ့သည်။ ထို့နောက် တရားရုံးများ၏ တရားဥပဒေနှင့်မညီသော တောင်းဆိုမှုကို ထိရောက်စွာတားမြစ်နိုင်ရန် လိုအပ်သည့်အတွက် ယခုနှစ် ဇူလိုင်လ ၈ ရက်နေ့ရက်စွဲဖြင့် ထပ်မံတင်ပြထားကြောင်း အငြိမ်းစားစိုက်ပျိုးရေးဝန်ထမ်းတစ်ဦးဖြစ်သူ ဦးလှရွှေက ယခုလ ၁၄ ရက်တွင် ပြောသည်။

“ဒီလဆန်းပိုင်းမှာ ကျွန်တော်တို့အငြိမ်းစားအဖွဲ့ထဲက တစ်ယောက်က ကျွန်တော်တို့ရဲ့ လုပ်ဆောင်ချက်နဲ့ပတ်သက်ပြီး မှားယွင်းတဲ့ ပုံစံမျိုးနဲ့ ရန်ကုန်အခြေစိုက်မီဒီယာတစ်ခုမှာ ပြောထားတာမျိုး ရှိခဲ့ပါတယ်။ ဒီလိုလွှဲပြောင်းစွာ တင်ပြလုပ်ဆောင်ခဲ့တာမျိုးက ကျွန်တော်တို့အဖွဲ့ရဲ့ ရည်ရွယ်ချက်ကို ဖျက်ပြားစေနိုင်တာကြောင့် ကျွန်တော်တို့အဖွဲ့က ဒီလ ၄ ရက်နေ့မှာပဲ သူ့ကို ထုတ်ပယ်ပြီးပါပြီ။ ကျွန်တော်တို့ရဲ့ ရပ်တည်ချက်က အရင်အတိုင်း ပြောင်းလဲခြင်းမရှိပါဘူး။ ဒီကိစ္စကို အဖြစ်မှန်အတိုင်း ဖြစ်ရေးအတွက် ဆက်ဖြေရှင်းသွားမှာပါ” ဟု ဦးလှရွှေက ပြောသည်။

မြေရာဇဝင်အရ အဆိုပါနေရာမှာ ၁၉၀၇ ခုနှစ်မှစ၍ မူလတိုင်းမြေစာရင်းမြေပုံမှတ်တမ်းအရ မန္တလေးအရှေ့တောင်မြို့နယ်၊ ကွင်းအမှတ် (၄၀၉ က) ဖြင့် တည်ရှိကြောင်း၊ ၎င်းမှာ စိုက်ပျိုးရေးသိပ္ပံနှင့်တွဲ၍ ဗဟိုစိုက်ပျိုးရေးခြံအတွင်း အကျုံးဝင်သော နေရာဖြစ်ကြောင်း၊ ပြီးခဲ့သော ၁၉၉၄ ခုနှစ်တွင် လယ်/ဆယ်ဝန်ကြီး ဗိုလ်ချုပ်မြင့်အောင်၏

ညွှန်ကြားချက်အရ စိုက်/ကြပ်အဖွဲ့ ဖွဲ့စည်းထိုက်အဖွဲ့အမည်ခံ၍ ဝန်ကြီးဌာနပိုင်မြေကို လုပ်ထုံးလုပ်နည်းနှင့်မညီဘဲ ရောင်းချခဲ့ကြောင်း၊ ၁၉၉၈ တွင် ဗိုလ်ချုပ်မြင့်အောင် အရေးယူခံရချိန်၌ ဒုဝန်ကြီးဗိုလ်ချုပ်ခင်မောင်က ဝယ်ယူထားသူများကို ခေါ်ယူပြီး တရားမဝင်ဂရန်များဖြစ်၍ ပယ်ဖျက်ကြောင်း၊ လုပ်ထုံးလုပ်နည်းနှင့်မညီ ဆောင်ရွက်ခဲ့ကြောင်း၊ ၎င်းမြေကွက် ဝယ်ယူသူ ဦးစန်းဝေဟော၊ ဦးအိုက်ဆိုက်၊ ဦးစန်းဝေချင်းတို့ ကိုယ်စား ဦးကျော်ဝေ ဦးဆောင်၍ မြေကွက် ပြန်လည်ရရှိမှုဖြင့် မန္တလေးတိုင်း၊ စိုက်ပျိုးရေး မန်နေဂျာကို တရားစွဲဆိုခဲ့သော်လည်း ၂၀၀၆ ခုနှစ်၊ မန္တလေးတိုင်းတရားရုံး၏ ၂၀၀၆ ခုနှစ်၊ တရားမကြီးမှုအမှတ် ၂(၂၉-၂-၂၀၀၈) ရက်စွဲပါ စီရင်ချက်ဖြင့် တရားလို၏ စွဲဆိုမှုများကို စရိတ်နှင့်တကွ ပယ်ပယ်ခဲ့ကြောင်း၊ တရားလိုက အထက်ရုံးသို့ အယူခံဝင်ခဲ့သော်လည်း ရှုံးနိမ့်ခဲ့ကြောင်း အငြိမ်းစားဝန်ထမ်းများ၏ သမ္မတထံ တင်ပြချက်အရ သိရသည်။

ဗိုလ်ချုပ်မြင့်အောင် အရေးယူ ခံရချိန်၌ ဒုဝန်ကြီးဗိုလ်ချုပ် ခင်မောင်က ဝယ်ယူထား သူများကို ခေါ်ယူပြီး တရားမဝင်ဂရန်များဖြစ်၍ ပယ်ဖျက်ကြောင်း

“ကျွန်တော်တို့အနေနဲ့ ဒီကိစ္စကို လွှတ်တော်မှာ တင်ပြသွားနိုင်ဖို့လည်း လုပ်ဆောင်နေပါတယ်” ဟု ဦးလှရွှေက ပြောသည်။

မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး စိုက်ပျိုးရေးဦးစီးဌာနကမူ ‘မြေကွက် ၁၀ ကွက်ကို လုပ်ထုံးလုပ်နည်းနှင့်မညီ ပြန်လည်ပေးအပ်ရန် လမ်းညွှန်ပါသဖြင့် ဆက်လက်ဆောင်ရွက်ပြီး ပြန်လည်တင်ပြပါရန် အကြောင်းကြားပါသည်’ ဆိုသော ပြည်ထောင်စုအစိုးရအဖွဲ့ရုံး လမ်းညွှန်ချက်အတိုင်း လုပ်ထုံးလုပ်နည်းနှင့်မညီ မြေကွက်တိုင်းတစ်ခုချင်း၊ မြေပေါ်ရှိ အဆောက်အအုံစာရင်းပြစုခြင်း စသဖြင့် အမြန်ဆောင်ရွက်ရန်နှင့် ဆောင်ရွက်ပြီးစီးမှုကို ပြန်တင်ပြရန် ပြီးခဲ့သော ၂၀၁၃၊ ဒီဇင်ဘာလ ၃ ရက်နေ့ ရက်စွဲဖြင့် ဌာနဆိုင်ရာများကို ညွှန်ကြားခဲ့သည်။

အထက်ပါမြေကွက်များ တည်ရှိနေသော သိပ္ပံလမ်းမမှာ မြို့သစ်ရပ်ကွက်ကြီးနှင့် မြို့တွင်းကို ဆက်သွယ်ပေးသော အဓိကလမ်းတစ်လမ်းဖြစ်ကာ ယခုအခါ မြို့၏ ဈေးအမြင့်ဆုံးအပိုင်းတွင် ထိပ်တန်း၌ရှိနေသည်။ ■



မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး ငါးမြို့နယ်အတွင်း လမ်းလျှောက်ဆန္ဒဖော်ထုတ်နေသော ဦးကိုကိုကြီး ကိုတွေ့ရစဉ်။ ဓာတ်ပုံ - စည်သူလွင်

‘ဘာမှမပြောင်းလဲသေးဘူး’ ခေါင်းစဉ်ဖြင့် တစ်ဦးတည်းလမ်းလျှောက်ဆန္ဒပြ

စည်သူလွင်
sithulwin.mmtimes@gmail.com

‘ဘာမှမပြောင်းလဲသေးဘူး’ ခေါင်းစဉ်ဖြင့် အထက်မြန်မာပြည် အလုပ်သမား၊ လယ်သမားများအရေးကို အပြည်ပြည်ဆိုင်ရာ အလုပ်သမားအဖွဲ့နှင့် ချိတ်ဆက်ဆောင်ရွက်ပေးနေသည့် Facilitators Network With ILO(FNI) ၏ ဦးဆောင်လှုပ်ရှားသူ ဦးကိုကိုကြီးက မန္တလေးမြို့၊ ငါးမြို့နယ်အတွင်း ယခုလ ၁၃ ရက်နေ့က တစ်ဦးတည်းလမ်းလျှောက် ဆန္ဒဖော်ထုတ်ခဲ့သည်။

လမ်းလျှောက် ဆန္ဒဖော်ထုတ်ရာတွင် (FNI) ရုံးတည်ရှိရာ ပြည်ကြီးတံခွန်မြို့နယ်မှ စတင်ခဲ့ပြီး ချမ်းမြသာစည်မြို့နယ်၊ မဟာအောင်မြေမြို့နယ်၊ ချမ်းအေးသာစံမြို့နယ်နှင့် အောင်မြေသာစံမြို့နယ်တို့တွင် တစ်ဦးတည်း လမ်းလျှောက်ဆန္ဒဖော်ထုတ်ခဲ့ရာ တောင်သူလယ်သမား၊ အလုပ်သမား ၁၀၀

ကျော်ခန့်က လိုက်ပါအားပေးခဲ့ကြသည်။

“တစ်ဦးချင်းအခွင့်အရေးကနေ လူတိုင်းလူတိုင်းအခွင့်အရေးရဖို့ ရဟန်းရှင်လူ၊ ပြည်သူတွေက အရေးအခွင့်တွေအများကြီးပေးခဲ့ရပါတယ်။ အဲလိုပေးခဲ့တာ ဒီမိုကရေစီနိုင်ငံဖြစ်ချင်လို့ပါ။ ဒါပေမဲ့ လူအခွင့်အရေးကို ချိုးနှိမ်ထားတဲ့ ၅၉ (၈) ဆိုတဲ့ ပုဒ်မကို ဖျက်သိမ်းပေးမရပါမယ်။ ဖယ်ရှားပေးမှရပါမယ်။ ကျွန်တော်တို့နိုင်ငံမှာ အစိုးရအဆက်ဆက်သာ ပြောင်းလဲလာပြီး ဘာမှမပြောင်းလဲခဲ့ဘူး။ အခု ဒီအစိုးရလက်ထက်မှာလည်း ဘာမှမပြောင်းလဲသေးဘူးလို့ ပြောချင်ပါတယ်” ဟု ဦးကိုကိုကြီးက ပြောသည်။

လမ်းလျှောက် ဆန္ဒဖော်ထုတ်ရာမှာ တရားဝင်ခွင့်ပြုချက်ဖြင့် လုပ်ခဲ့ခြင်းဖြစ်ပြီး တာဝန်ကျ ရဲအရာရှိများကလည်း ပံ့ပိုးကူညီမှုများကို လုပ်ဆောင်ပေးခဲ့ကြောင်း

ဆန္ဒပြပြီးချိန်တွင် ဦးကိုကိုကြီးက ဆိုသည်။

“မတရားတဲ့ ဥပဒေတွေနဲ့ တောင်သူလယ်သမားတွေရဲ့ လယ်တွေ၊ ယာတွေ သိမ်းပြီး စီမံကိန်းတွေလုပ်တယ်။ တောင်သူတွေ၊ အလုပ်သမားတွေကို ဖမ်းပြီးထောင်ချတယ်။ အမြန်ဆုံးလွှတ်ပေးပါ။ နိုင်ငံရေးအကျဉ်းသားတွေကို အမြန်ဆုံးလွှတ်ပေးပါလို့ တောင်းဆိုသလို လေးပွင့်ဆိုင်တွေ့ဆုံဆွေးနွေးရေး၊ ပုဒ်မ ၅၉ (၈) နဲ့ ပုဒ်မ (၄၃၆) တို့ကို ပြင်ဆင်ပေးဖို့ တောင်းဆိုပါတယ်” ဟု ဦးကိုကိုကြီးက ပြောသည်။

ဦးကိုကိုကြီးသည် ၂၀၁၂ ခုနှစ်မတိုင်ခင် အထိ အမျိုးသားဒီမိုကရေစီအဖွဲ့ချုပ်တွင် ဘဏ္ဍာရေးတာဝန် ထမ်းဆောင်ခဲ့သူဖြစ်ပြီး လက်ရှိတွင် အလုပ်သမားအရေး၊ တောင်သူလယ်သမားအရေးကိစ္စနှင့် ပတ်သက်နေသည်များကို လုပ်ကိုင်ဆောင်ရွက်နေသူတစ်ဦးဖြစ်သည်။ ■ **မောင်မော်**

ရွှေဝါရောင် သံဃာ့ကွန်ရက်(ယာယီမန္တလေး) ဖွဲ့စည်း

ရွှေဝါရောင်စိတ်ဓာတ်ဖြင့် ပြည်သူ့အကျိုးကို ဆောင်ရွက်မည့် သံဃာများ စုပေါင်းကာ ရွှေဝါရောင် သံဃာ့ကွန်ရက် (ယာယီမန္တလေး) ကို မန္တလေးမြို့ ကုမ္ဘာ့သယံဇာတဗိမာန်ကြားသည်။

အဆိုပါအဖွဲ့ကို ရွှေဝါရောင်သံဃာတော် ၂၅ ပါးဖြင့် စတင်ဖွဲ့စည်းကာ ဦးဆောင်အဖွဲ့တွင် သံဃာတော် ၁၁ ပါး ပါဝင်ပြီး တစ်နိုင်ငံလုံးတွင် ရွှေဝါရောင်စိတ်ဓာတ်ရှိသော သံဃာတော်များကို စုစည်းသွားမည်ဖြစ်သည်။ ထို့ပြင် ရန်ကုန်မြို့တွင်လည်း ဖွဲ့စည်းပြီးဖြစ်ကာ မန္တလေးနှင့် ရန်ကုန်ရှိ ကွန်ရက်နှစ်ခု ပူးပေါင်းသွားမည်ဖြစ်သည်။

“အခုလို ကွန်ရက်ဖွဲ့စည်းလိုက်ပြီး ဖြစ်တဲ့အတွက် မတရားတာမှန်သမျှကို

စုစည်းသွားမှာပါ” ဟု ရွှေဝါရောင်သံဃာ (ယာယီမန္တလေး) ကွန်ရက်ကို ဦးဆောင်ဖွဲ့စည်းသည့် ဆရာတော်ဦးသောဘိတက မိန့်ကြားသည်။

အဆိုပါအဖွဲ့ကို ရွှေဝါရောင်သံဃာတော် ၂၅ ပါးဖြင့် စတင်ဖွဲ့စည်းကာ ဦးဆောင်အဖွဲ့တွင် သံဃာတော် ၁၁ ပါး ပါဝင်ပြီး တစ်နိုင်ငံလုံးတွင် ရွှေဝါရောင်စိတ်ဓာတ်ရှိသော သံဃာတော်များကို စုစည်းသွားမည်ဖြစ်သည်။ ထို့ပြင် ရန်ကုန်မြို့တွင်လည်း ဖွဲ့စည်းပြီးဖြစ်ကာ မန္တလေးနှင့် ရန်ကုန်ရှိ ကွန်ရက်နှစ်ခု ပူးပေါင်းသွားမည်ဖြစ်သည်။

“အခုလို ကွန်ရက်ဖွဲ့စည်းလိုက်ပြီး ဖြစ်တဲ့အတွက် မတရားတာမှန်သမျှကို

တိုက်ဖျက်သွားမယ်။ ဒီကွန်ရက်ကနေ တရားတာမှန်သမျှ လုပ်ဆောင်သွားမယ်။ ဒီအတွက်လည်း သံဃာတွေ အားကောင်းလာအောင် ဆောင်ရွက်သွားမယ်။ ပြီးတော့ ဒီကွန်ရက်ကနေ တိုင်းပြည်အတွက် အမှန်တကယ် အလုပ်လုပ်တဲ့လူမျိုးတွေကိုထောက်ခံသွားမယ်။ အားပေးသွားမယ်” ဟု ဆရာတော် ဦးသောဘိတက မိန့်ကြားသည်။

အဆိုပါကွန်ရက်က ဆောင်ရွက်သွားမည့် လမ်းစဉ်များမှာ ယခုနှစ် စက်တင်ဘာ ၁၈ ရက်တွင် ခုနစ်နှစ်ပြည့်သွားသည့်မြန်မာနိုင်ငံလုံးဆိုင်ရာ ရွှေဝါရောင်တော်လှန်ရေးက ထုတ်ပြန်ထားသည့် သဘောထားငါးချက်ဖြစ်သည်ဟု သိရသည်။ ■ **မောင်မော်**



မူးယစ်ဆေးဖြတ်စခန်းတွင် မူးယစ်ဆေးဖြတ်ရန် ကြိုးစားနေကြသည့် လူငယ်များကို ယခုလ အစောပိုင်းက တွေ့ရစဉ်။ ဓာတ်ပုံ-လှိုင်ကျော်စိုး

မူးယစ်ဆေးဝါး ဝဲဂယက်နွံထဲက ရုန်းကြသူများ

လှိုင်ကျော်စိုး
hlaingkyawsoe85@gmail.com

“ဆေးဖြတ်ဖို့ဆိုတာလည်း စိတ်ပေါ်မူတည်ပါတယ်။ အဓိကတော့ စိတ်ပဲအရေးကြီးတယ်။ နောက်ထပ် မသုံးစွဲတော့ဘူးလို့ ဆုံးဖြတ်ထားပေမယ့် စိတ်ပေါ်မူတည်နေတယ်”လို့ မူးယစ်ဆေးဖြတ်ဖို့ ကြိုးစားနေသူအသက် ၂၀ အရွယ် ဆိုင်းအောင်က ဆေးဖြတ်ဖို့ခက်ခဲတဲ့အကြောင်းကို ပြောပြနေတယ်။

ဆိုင်းအောင်ဟာ မြစ်ကြီးနားမြို့နယ်၊ ကျိန်ခရန်ကျေးရွာအနီး အာလမ်ကျေးရွာအုပ်စုရှိ အမျိုးသားကယ်တင်ရေးဂေဟာက ဖွင့်လှစ်ထားတဲ့ ဆေးဖြတ်စခန်းမှာ ဆေးလာဖြတ်နေတဲ့သူတွေထဲက တစ်ယောက်ဖြစ်ပါတယ်။

ဆေးဖြတ်ဖို့ နှစ်ကြိမ်တိုင်တိုင် ကြိုးစားခဲ့ပြီးဖြစ်တဲ့ ဆိုင်းအောင်အတွက် အခုအကြိမ်ဟာ တတိယအကြိမ်မြောက် ဆေးဖြတ်ဖို့ ကြိုးစားတာလည်း ဖြစ်ပါတယ်။

“ဆေးစွဲတာ လေးနှစ်ရှိပြီ။ ၁၀ တန်းတုန်းက အိမ်ကို ဖုန်းဝယ်ခိုင်းတာ မဝယ်ပေးတဲ့အတွက် သူငယ်ချင်းတွေနဲ့အတူ စုပြီးသုံးစွဲခဲ့တယ်။ အဲဒီတုန်းကတော့ စမ်းတဲ့သဘောပေါ့။ ၁၀ တန်းကျပြီးတော့ ပိုပြီးသုံးစွဲခဲ့တယ်”လို့ သူ့ဆေးစွဲဖြစ်တဲ့အကြောင်းကို အမှတ်တရ ပြန်ပြောပါတယ်။

သူ အိမ်ထောင်မကျသေးဘူး ကြားတယ်။ ကိုယ့်ကို ပြန်လက်ခံရင်တွေ့ချင်တယ်

အရင်က မန္တလေးမြို့အထိ လာရောက်ပြီး ဆေးဖြတ်ခဲ့ပေမယ့် မပြတ်နိုင်ဘဲ ပြန်ပြီးသုံးစွဲခဲ့ကြောင်း၊ တစ်နေ့ကိုဆေးဖိုးအနေနဲ့ ကျပ်နှစ်သောင်းအထိ ကုန်ကျတဲ့အတွက် ပိုက်ဆံမရှိတဲ့အခါ အိမ်တွင်းပစ္စည်းတွေကိုရောင်းပြီး ဆေးဝယ်ဖို့ အသုံးပြုခဲ့လို့ဆိုပါတယ်။

အာလမ်ဆေးဖြတ်စခန်းဟာ ကချင်ပြည်နယ်က အရပ်ဘက်အဖွဲ့အစည်းတစ်ခုဖြစ်တဲ့ မူးယစ်တိုက်ဖျက်ရေးလူထုကော်မတီ (တန်ဖံ)က ဖွင့်လှစ်ထားတာဖြစ်ပြီး စခန်းမှာ လက်ရှိဆေးလာဖြတ်သူ ၅၅ ယောက်ရှိကာ အသက် ၁၅ နှစ်ကနေ ၅၅ နှစ်အထိရှိတယ်လို့ စခန်းတာဝန်ခံ ဖော်စုန်မျိုးဆိုင်းနော်က ပြောတယ်။

“ရောက်ရောက်ချင်း ခုနစ်ရက်နေ့မှာ ထွက်ပြေးဖို့ ကြိုးစားသူတွေ များတယ်။ ၁၅ ရက်ကျော်သွားရင်တော့ စိတ်တွေငြိမ်သွားပါပြီ။ ဒီမှာတော့ ဖမ်းဆီးပြီး ရောက်လာသူတွေက နည်းတယ်။ သူတို့စိတ်နဲ့ ဖြတ်ချင်လို့လာတဲ့သူတွေ များတယ်။ သုံးစွဲသူတွေထဲမှာ အသက် ၂၀ ကျော်ဝန်းကျင်တွေများတယ်”လို့ သူကပြောပါတယ်။

ဆိုင်းအောင်လို မူးယစ်လာဖြတ်သူ နောက်တစ်ယောက်ကတော့ သူ့သက်တမ်းရဲ့ တစ်ဝက်နီးပါးကို မူးယစ်ဆေးသုံးစွဲခဲ့တယ်လို့ ဆိုလာတဲ့ အသက် ၃၀ အရွယ် ဘရန်ဆန်အောင်ပဲ ဖြစ်ပါတယ်။

မူးယစ်ဆေးကို အသက် ၁၆ နှစ် ၁၀ တန်းကျောင်းသားဘဝကတည်းက စတင်သုံးစွဲခဲ့ပြီး ကလေးနှစ်ယောက်ရလာတဲ့အချိန်ထိ မူးယစ်ဆေးကို စွဲစွဲမြဲမြဲသုံးစွဲခဲ့တယ်လို့ ဆိုပါတယ်။

“အိမ်ကဆေးဖြတ်ဖို့ ဘယ်လိုပဲပြောပြော မရတော့ဘူး။ အိမ်ကိုလည်း ပိုက်ဆံတွေ ခဏခဏတောင်းတယ်။ ဆေးဖိုးက တစ်နေ့ကို နှစ်သောင်း ရှိတယ်။ အိမ်က မပေးတော့ လုတယ်။ ခိုးတယ်။ အချုပ်

ထဲကိုလည်း ခိုးမှုနဲ့ သုံးကြိမ်လောက် ဝင်ခဲ့ရတယ်။ ဒါပေမဲ့ ဆေးကိုဖြတ်ချင်တဲ့ဆန္ဒ လုံးဝမပေါ်ခဲ့ဘူး”လို့ သူကပြောပါသေးတယ်။

အိမ်ထောင်ကျပြီး မူးယစ်ဆေးဖြတ်ဖို့ သုံးကြိမ်ကြိမ်တိုင်တိုင် ကြိုးစားခဲ့ပေမယ့်လည်း ဖြတ်ဖို့နေရာနဲ့ ပိုက်ဆံအခက်အခဲတွေရှိတဲ့အတွက် အဆင်မပြေဖြစ်ခဲ့ပြီး အခုအခါ ဖြတ်ဖို့နေရာရှိလာတဲ့အတွက် အာလမ်ဆေးဖြတ်စခန်းကို ရောက်ရှိလာတာဖြစ်တယ်လို့ ဘရန်ဆန်အောင်က ပြောပါတယ်။

“အာလမ်ဆေးဖြတ်စခန်းကို ရောက်ပြီး ခုနစ်ရက်မြောက်နေ့မှာ ထွက်ပြေးဖို့ ကြိုးစားခဲ့တယ်။ စိတ်ကလည်း ဖြတ်ချင်တဲ့ဆန္ဒရှိပေမယ့်ဆေးသုံးစွဲဖို့အချိန်ရောက်ရင် မနေနိုင်ဘူး။ ဆေးပြတ်သွားရင် စခန်းကဆရာနဲ့ ပူးပေါင်းပြီး ကျွန်တော်တို့လို့ မူးယစ်သားကောင်ဘဝထဲ ရောက်နေသူတွေကို ဆေးပြတ်ဖို့ လုပ်ဆောင်သွားမယ်”လို့ မူးယစ်သားကောင်နွံထဲကနေ ရုန်းထွက်လာချင်တဲ့သူ့ဆန္ဒကို ပြောပြပါတယ်။

အာလမ်ဆေးဖြတ်စခန်းကို ဆေးလာဖြတ်တဲ့သူတွေ ယင်းထဲ (ဆေးသုံးဖို့ စိတ်ဆန္ဒဖြစ်ပေါ်တဲ့အချိန်) တဲ့အခါ ရေခဏခဏ ချိုးခိုင်းတဲ့နည်းနဲ့ ဆေးဖြတ်ပေးတာဖြစ်ပြီး စိတ်ကို အဓိကအခြေခံပြီးတော့လည်း ဆေးဖြတ်ပေးနေတယ်လို့ ဆေးဖြတ်စခန်းတာဝန်ခံ ဖော်စုန်မျိုးဆိုင်းနော်က ပြောပါတယ်။

ဆေးဖြတ်စခန်းကို ဆေးလာဖြတ်တဲ့သူတွေကို အနည်းဆုံးရက်ပေါင်း ၄၀ ကျော် ၅၀ ဝန်းကျင် နေထိုင်ရပြီး ဆေးပြတ်သွားတဲ့သူအချို့က စခန်းမှာ ပြန်လည်လုပ်အားပေးရင်း ဆေးဖြတ်တဲ့သူတွေကို ပြန်လည်ကူညီပေးနေတယ်လို့ သူက ပြောတယ်။

ယခုနှစ် ဇွန်လကနေ စက်တင်ဘာလအထိ မူးယစ်တိုက်ဖျက်ရေးလူထုကော်မတီက ကောက်ထားတဲ့ အချက်အလက်တွေအရ မြစ်ကြီးနားမြို့မှာ မူးယစ်ဆေးပုံမှန်သုံးစွဲနေသူ လေးသောင်းကျော်ရှိပြီး ရံဖန်ရံခါသုံးစွဲသူ နှစ်သောင်းကျော်ရှိတယ်လို့ ဖော်စုန်မျိုးဆိုင်းနော်က ပြောတယ်။

မူးယစ်ဆေးရောင်းသူတွေဟာ အဖမ်းအဆီးများလာတဲ့အချိန်မှာ ဆေးကိုဈေးလျှော့ပြီး ရောင်းနေတဲ့အတွက် မူးယစ်သားကောင်ဘဝကနေ ရုန်းထွက်လာသူတွေကို မူးယစ်သားကောင်ဘဝပြန်ရောက်အောင် ခေါ်ယူသလိုဖြစ်နေတယ်လို့လည်း သူကပြောတယ်။

ဆေးစွဲခဲ့တဲ့အတွက် အချစ်ဦးရဲ့လမ်းခွဲတာကို ခံခဲ့ရတယ်လို့ အာလမ်စခန်းမှာ ဆေးပြတ်ခဲ့ပြီး လက်ရှိဆေးဖြတ်သူတွေကို လုပ်အားပေးနေတဲ့ မျိုးဇော်လိုခေါ်သူက ပြောပါတယ်။

“အရင်လို ပြန်မဆိုးတော့ဘူး။ ရှေ့ဆက်ကောင်းကောင်းပဲနေမယ်။ ဆေးပြတ်သွားတဲ့အကြောင်း ဖုန်းဆက်ပြောတော့ အမေလည်း တော်တော်ပျော်နေတယ်”လို့ သူက ပြီးရွှင်တက်ကြွစွာ ပြောပါတယ်။

သူကတော့ သူငယ်ချင်းတွေကြားမှာ မခံချင်တဲ့စိတ်ကြောင့် ဆေးစွဲခဲ့တာလို့ ဆိုပါတယ်။

“ကိုယ်ကအမည်း(ဘိန်းမည်း)သုံးတာကိုသူငယ်ချင်းတွေက လှောင်တယ်။ သူတို့က အဖြူ(ဘိန်းဖြူ) သုံးတာဆိုတော့ ကိုယ်လည်း မခံချင်စိတ်နဲ့ လိုက်သုံးတယ်” လို့ ၎င်းက ပြောတယ်။

ဆေးပြတ်သွားပြီဖြစ်တဲ့အတွက် အခုအချိန်မှာ ချစ်သူနဲ့ ပြန်တွေ့ချင်တယ်လို့ သူက ဆိုပါသေးတယ်။

“သူ အိမ်ထောင်မကျသေးဘူး ကြားတယ်။ ကိုယ့်ကို ပြန်လက်ခံရင်တွေ့ချင်တယ်” လို့ပြောပါတယ်။ ■

စာအုပ်စင်ကဏ္ဍ



ရှင်ရဲယုဉ်ရဲ လူငယ်များ

ပြီးဝေကျော်
pwkyaw@gmail.com

ဘဝမှာ ရှင်သန်ရပ်တည်နိုင်ဖို့ အခက်အခဲတွေကြုံနေရပေမယ့် သာမန်လူတွေတတ်နိုင်ဖို့ခက်တဲ့ စွမ်းဆောင်မှုတွေကို လုပ်ဆောင်နိုင်သူတွေရဲ့အကြောင်း စိတ်အားတက်ဖွယ်တွေ့ကြရမယ့် ဆောင်းပါးတွေ စုစည်းထားတဲ့ စာရေးဆရာမ မသီတာ (စမ်းချောင်း)ရဲ့ စာအုပ်ကောင်းတစ်အုပ် ဖြစ်ပါတယ်။

ဒီစာအုပ်ထဲက ဆောင်းပါးတွေဟာ ၂၀၁၀ ခုနှစ် ဇန်နဝါရီလကနေ ဒီဇင်ဘာလအထိ ၁၂ လတာကာလအတွင်း ဖူးင့်ဆယ်ကျော်သက် မဂ္ဂဇင်းမှာ ရေးဖြစ်ခဲ့တဲ့ ဆောင်းပါး ၁၂ ပုဒ်ကို စုစည်းထားတာဖြစ်ပြီး အထူးသဖြင့် လူငယ်တွေကို ထက်မြက်တက်ကြွတဲ့စိတ်နဲ့ ဘဝရှေ့ခရီးလမ်းကိုဆက်သွားနိုင်အောင် အထောက်အပံ့ကောင်းပေးနိုင်မယ့် ဆောင်းပါးတွေလို့ ဆိုပါရစေ။

ဒီဆောင်းပါးတွေထဲမှာ တကယ့်ဘဝထဲက ပုဂ္ဂိုလ်တွေဟာ ကိုယ်ခန္ဓာ ချို့ယွင်းအားနည်းသူတွေဖြစ်ပေမယ့် သန်စွမ်းသူတွေလိုပဲ ကိုယ့်ကိုယ်ကိုယ် တာဝန်အပြည့်ယူနိုင်ရုံသာမက သာမန်လူတွေ မတတ်နိုင်တဲ့ စွမ်းဆောင်မှုတွေကိုပါ လုပ်ဆောင်နိုင်သူတွေ၊ ဘဝတူမသန်စွမ်းတွေရဲ့ အခက်အခဲကို ကူညီဖြေရှင်းပေးသူတွေအဖြစ် တွေ့ရပါလိမ့်မယ်။

ပြီးတော့ ဘဝမှာ လမ်းလွဲကို ရောက်ခဲ့ဖူးပေမယ့် အသိတရားနဲ့ ပြုပြင်နိုင်ခဲ့တဲ့နောက် ကိုယ့်လိုမဖြစ်အောင်၊ တခြားလူငယ်တွေကိုပါ လမ်းမှန်လျှောက်ဖြစ်အောင် ကြိုးစားခဲ့သူ၊ ဆေးစွဲလူငယ်ဘဝကနေ ရုပ်ရှင်ဒါရိုက်တာ ဖြစ်အောင် ကြိုးစားနိုင်ခဲ့သူ၊ ဘဝမှာ ထူးခြားတဲ့အောင်မြင်မှုတွေကို အသက်ငယ်ငယ်မှာပဲ ဆွတ်ခူးနိုင်အောင် ကြိုးပမ်းခဲ့သူတွေ၊ အိပ်မက်ကို အကောင်အထည်ဖော်နိုင်ခဲ့သူတွေ၊

ကိုယ့်လူမှုဘဝ ပတ်ဝန်းကျင်က အခက်အခဲကို ဖြေရှင်းပေးဖို့ ကြိုးစားခဲ့သူတွေ စတဲ့လူငယ်တွေရဲ့အကြောင်းကို နှစ်သက်အတုယူဖွယ်ဖတ်ရှုကြရမှာဖြစ်ပါတယ်။

အဲဒီလိုပုဂ္ဂိုလ်တွေအဖြစ် မွေးကတည်းက ခြေလက်တွေ မပါခဲ့ပေမယ့် သူသွားလေရာမှာ သူ့ကိုယ်သူပစ်လွှဲချပြီး ခြေလက်မဲ့ သူခန္ဓာကိုယ်ကို ဘယ်လို ပြန်ထူမတ်နိုင်ကြောင်း လက်တွေ့ပြရင်း လူငယ်တွေဘဝမှာ လဲကျသွားတိုင်း ပြန်ထနိုင်အောင် ကြိုးစားကြဖို့ ကိုယ့်ကိုယ်ကိုယ်ချစ်တတ်ဖို့ ဟောပြောလေ့ရှိတဲ့ နှစ်ဦးချစ်၊ စစ်၊ ရောဂါဘယဘေး၊ ငတ်ပြတ်မဲ့တေမှုတွေကြားမှာ အလျှူရှင်တွေကိုပဲ ထိုင်စောင့်မနေဘဲ ကိုယ်တတ်နိုင်တဲ့အားနဲ့ ရုန်းကန်တဲ့ ဝီလျံကွမ်ဘာ၊ အိုးအိမ်မဲ့ ဘဝကနေ ကမ္ဘာကျော်တက္ကသိုလ်ရဲ့ ကျောင်းသားဖြစ်လာတဲ့အထိ ကြိုးပမ်းခဲ့သူ၊ နှစ်ပေါင်းများစွာ မိဘမဲ့အဖြစ် နေခဲ့ပေမယ့် ဘဝတူတွေအတွက် အုတ်တစ်ချပ်သဲတစ်ပွင့်အဖြစ် အားကိုးရာဖြစ်ခဲ့သူ၊ အသက် ၁၅ နှစ်သာ ရှိသေးပေမယ့် လူငယ်တွေအတုယူစရာကောင်းအောင် ထူးချွန်သူ၊ ဂီတနဲ့ နိုင်ငံငြိမ်းချမ်းရေးအတွက် ကျားကန်နေသူ၊ လက်နှစ်ဖက်မပါပေမယ့် လေယာဉ်တောင် မောင်းနိုင်အောင် ဇွဲကောင်းသူ၊ ငယ်ငယ်ရွယ်ရွယ်နဲ့ ကမ္ဘာတစ်ပတ် ရွက်လှေနဲ့ပတ်ခဲ့သူ၊ မသန်ပေမယ့် စွမ်းသူတွေကို တွေ့ရပါမယ်။

စာအုပ်နောက်ဆုံးမှာ ကမ္ဘာလူငယ်တွေထဲက နောက်ထပ်စံပြစရာလူငယ်တစ်ဦးဦးကို ရွေးချယ်ဖော်ပြရရင်ဆိုပြီး ‘သင်’ ဆိုတဲ့ ခေါင်းစဉ်အောက်မှာ ဖော်ပြထားတဲ့ ဆောင်းပါးနဲ့ အဆုံးသတ်ထားတဲ့ ဒီစာအုပ်ကို ‘ငါတို့စာပေ’ ကနေ ၂၀၁၄၊ စက်တင်ဘာလမှာ ပထမအကြိမ် အုပ်ရေ ၅၀၀ ထုတ်ဝေထားပြီး တန်ဖိုး ၁,၅၀၀ ကျပ်ဖြစ်ပါတယ်။ ■

တောင်သူလယ်သမားများ ညီလာခံ ဒီဇင်ဘာလ ဒုတိယပတ်တွင် ကျင်းပမည်

တောင်သူလယ်သမားများနှင့် အလုပ်သမားများအရေး ဆွေးနွေးညှိနှိုင်းရန်အတွက် ညီလာခံတစ်ခုကို မန္တလေးမြို့တွင် ဒီဇင်ဘာလ ဒုတိယပတ်၌ ကျင်းပသွားမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

“၂၀၁၂ ခုနှစ် လယ်ယာမြေဥပဒေနဲ့ပတ်သက်တဲ့အားနည်းချက်တွေကို ဆွေးနွေးသွားမယ်။ အကြောင်းအမျိုးမျိုးနဲ့ တောင်သူတွေကိုထောင်ချပြီး လယ်ယာမြေတွေကို သိမ်းပိုက်နေကြတယ်။ အခု တောင်သူ ၅၀၀ ကျော်လောက် ထောင်ကျနေသလို အမူအခင်းဖြစ်နေတဲ့ တောင်သူတွေလည်း ထောင်နဲ့ချီပြီးရှိနေတယ်။ ဒါတွေကို လွှတ်ဖို့အတွက် တိုင်ပင်ဆွေးနွေးကြမယ်။ တောင်းဆိုစရာရှိတာတွေကို တောင်းဆိုပြီး သဘောထားကြေညာချက် ထုတ်ပြန်သွားမယ်” ဟု မြန်မာပြည်အထက်ပိုင်း အလုပ်သမား၊ လယ်သမားများအရေးကို အပြည်ပြည်ဆိုင်ရာအလုပ်သမားအဖွဲ့ချုပ် (ILO) နှင့် ချိတ်ဆက်ဆောင်ရွက်ပေးနေသော Facilitators Network With ILO (FNI) အဖွဲ့၏ မြန်မာပြည်အထက်ပိုင်းတာဝန်ခံ ဦးကိုကိုကြီးက ပြောသည်။

ညီလာခံကို FNI အဖွဲ့၏ရုံးတွင် ကျင်းပသွားမည်ဖြစ်ရာ မြန်မာပြည်အထက်ပိုင်းနှင့် မြန်မာပြည်အောက်ပိုင်းရှိ အလုပ်သမား၊ လယ်သမား အင်အား ၃,၀၀၀ ခန့်ကို ဖိတ်ကြားဆွေးနွေးသွားမည်ဖြစ်သည်။ ■ **စည်သူလွင်**

INTERVIEW

ဟိုတယ်မှာ မြန်မာမှုလက်ရာတွေ ပြသခွင့်ရတဲ့အတွက် ဂုဏ်ယူပါတယ်



ကြေးမုံဝင်း

kyaymonewin@gmail.com

မန္တလေးမြို့ရဲ့ အချက်အချာကျတဲ့ ဂုဏ်လမ်းမကြီးပေါ်မှာ ထူးထူးခြားခြား မြန်မာမှု အနုလက်ရာတွေနဲ့ တည်ဆောက်ထားတဲ့ Bagan King ဟိုတယ်ရဲ့ စိတ်ကူးစိတ်သန်းတွေ၊ ဝန်ဆောင်မှုတွေနဲ့ ပတ်သက်လို့ Mangaing Director ဒေါ်နန်းလှနဲ့ အခုလို တွေ့ဆုံမေးမြန်း ဖြစ်ခဲ့ပါတယ်။

ဂုဏ်လမ်းမပေါ်မှာ ဒီလိုပုံစံနဲ့ ဟိုတယ်မျိုး ဆောက်ဖို့အတွက် အချိန်ဘယ်လောက်ယူခဲ့ ရပါသလဲ။

အချိန်နှစ်နှစ်ကျော် ကြိုတင်ပြင်ဆင်ခဲ့ ပါတယ်။

ဟိုတယ်လုပ်ငန်းအတွေ့အကြုံရော ရှိပါသလား။

ဟိုတယ်လုပ်ငန်းအတွေ့အကြုံတော့ မရှိ ပါဘူး။ ဒါပေမဲ့ ဒီလုပ်ငန်းနဲ့ အခန်းတွင်းပြင် ဆင်မှုပိုင်းကို စိတ်ဝင်စားတဲ့အတွက် လုပ်ဖို့ စဉ်းစားခဲ့တာပါ။

မန္တလေးမှာ ဒီလိုပုဂံအဆောက်အအုံပုံစံနဲ့ ဟိုတယ်ဖွင့်လှစ်ဖြစ်ခဲ့တဲ့ စိတ်ကူးက။

အစက မန္တလေးမှာ ဖွင့်မယ့်ဟိုတယ်ဖြစ်တဲ့ အတွက် မန္တလေးမြို့ပုံစံ၊ မန္တလေးအငွေ့ အသက်ဝါတဲ့ အဆောက်အအုံပုံစံလုပ်ဖို့ စဉ်းစားထားတာပါ။ ဒါပေမဲ့ အိမ်ရဲ့ အနေ အထားနဲ့ ထုထည်က ပုဂံအဆောက်အအုံပုံစံနဲ့ ပိုလိုက်ဖက်တဲ့အတွက် အခုလို ပုဂံပုံစံနဲ့ပဲ ဆောက်ဖြစ်သွားတာပါ။

ကိုယ်တိုင်ကရော ဒီမှာလာတည်းတဲ့ ဧည့်သည် တွေကို ဘယ်လိုရသမျိုး ပေးချင်တဲ့ဆန္ဒမျိုးရှိ တာလဲ။

အဓိကကတော့ ကျွန်မတို့ ဟိုတယ်မှာ တည်းရင်းနဲ့ မြန်မာမှုအနုပညာမျိုးစုံကို

လေ့လာနိုင်စေဖို့အတွက် ရည်ရွယ်တာပါ။ ကျွန်မတို့ဟိုတယ်ထဲမှာ ပန်းချီ၊ ပန်းပု၊ မှန်စီ ရွှေချ၊ ကြေးပန်းထိမ်၊ ကြိမ်ထည်ပစ္စည်းစတဲ့ လက်မှုပညာတွေကို အများဆုံးအသုံးပြုပြီး အလှဆင်ထားပါတယ်။

မြန်မာ့ယဉ်ကျေးမှုအနုပညာလက်ရာတွေကို ဘယ်ကနေ မှာယူသုံးစွဲခဲ့တာပါလဲ။

ကျွန်မတို့ဟိုတယ်မှာ သုံးတဲ့ပစ္စည်းတော် တော်များများက ပြည်တွင်းဖြစ်ပစ္စည်းတွေဖြစ် ပါတယ်။ ပြည်တွင်းမှာ လုံးဝမရှိတဲ့ပစ္စည်း မျိုးကိုပဲ နိုင်ငံခြားက မှာယူသုံးစွဲတာဖြစ် ပါတယ်။

အခု ဟိုတယ်မှာသုံးတဲ့ မြန်မာ့ ယဉ်ကျေးမှု အနုပညာလက်ရာတွေဆိုရင် လည်း ကြေးပန်းထိမ်ဆိုရင် စစ်ကိုင်းက ပညာရှင်တွေဆီမှာ အပ်ပါတယ်။ ပန်းပုဆိုရင် တမ္ပဝတီက မှာတယ်။ မှန်စီရွှေချနဲ့ ကြိမ်ထည် ဆိုရင် မန္တလေးက ပညာရှင်တွေရဲ့ လက်ရာ ဖြစ်ပါတယ်။

ဟိုတယ်ကို ဘယ်နှစ်ရက်နေ့က စတင်ဖွင့်လှစ် ခဲ့တာပါလဲ။

ဒီနှစ် အောက်တိုဘာလ ၁ ရက်နေ့မှာမှ စပြီးဖွင့်ခဲ့တာပါ။ အချိန်တစ်လကျော်ပဲ ရှိပါသေးတယ်။

အခန်းအရေအတွက်နဲ့ အခန်းအမျိုးအစားတွေ ကိုလည်း သိပါရစေ။

အခန်းစုစုပေါင်း ၂၉ ခန်းဖွဲ့စည်းထားပြီး Deluxe နဲ့ Superior အမျိုးအစားနှစ်မျိုး ရှိပါတယ်။ အခန်းအားလုံးက နှစ်ယောက်ခန်း တွေပါ။

အခန်းခ နှုန်းထားလေးလည်း သိပါရစေ။

အခန်းခက အနည်းဆုံး မြန်မာငွေ လေးသောင်းဝန်းကျင် (အမေရိကန်ဒေါ်လာ ၄၀)ကနေစပြီး သတ်မှတ်ထားပါတယ်။

Bagan King ဟိုတယ်ရဲ့ ကြယ်ပွင့်အဆင့် သတ်မှတ်ချက်ကရော ဘယ်လောက်ပါလဲ။

ကြယ်သုံးပွင့်အဆင့်ရှိတဲ့ ဟိုတယ်ပါ။

တခြားနေရာမှာ ဟိုတယ်တွေဖွင့်ဖို့ရော စိတ်ကူး



ဒေါ်နန်းလှကို ၎င်း၏ဟိုတယ်၌ တွေ့ရစဉ်။ ဓာတ်ပုံ - ကြေးမုံဝင်း

ရှိပါသလား။ နောက်ထပ် ထပ်ဖွင့်ရင်ရော ဒီလို မြန်မာ့ရိုးရာ ယဉ်ကျေးမှုပုံစံကိုပဲ သုံးသွား မှာလား။

မန္တလေးအပြင် ပုဂံတို့၊ အင်းလေးတို့မှာ လည်း ဟိုတယ်ဖွင့်ဖို့ စိတ်ဝင်စားပါတယ်။ နောက်ထပ်ဖွင့်ဖြစ်ရင်လည်း အခုလို မြန်မာမှု မြန်မာ့ဟန် ဒီဇိုင်းပုံစံမျိုးနဲ့ပဲ ဖွင့်လှစ်သွားမှာ ဖြစ်ပါတယ်။

မြန်မာ့ရိုးရာ ယဉ်ကျေးမှုအနုပညာလက်ရာ တွေနဲ့ ခြယ်မှုန်းထားတဲ့အတွက် ဟိုတယ်က နိုင်ငံခြားသားတွေကိုပဲ အဓိက ရည်ရွယ်ပြီး ဖွင့်ဖြစ်တာမျိုးလား။

ဟိုတယ်ပုံစံကတော့ နိုင်ငံခြားသားတွေ

အကြိုက်ဖြစ်မယ့်ပုံစံမျိုးဆိုတော့ နိုင်ငံခြား သားတွေကို အဓိကရည်ရွယ်ပြီး ဖွင့်ထားတယ် လို့တော့ ပြောလို့ရပါတယ်။ ဒါပေမဲ့ ပြည် တွင်းဧည့်သည်တွေလည်း လာပြီး တည်းခို ကြပါတယ်။

Bagan King ဟိုတယ်တစ်ခုလုံးရဲ့ ဘယ် အစိတ်အပိုင်းကို ဧည့်သည်တွေက သဘောကျ ကြလဲ။

ဧည့်သည်တော်တော်များများကတော့ အခန်းတွင်းအပြင်အဆင်ရော၊ ဟိုတယ် တစ်ခုလုံးရဲ့ အပြင်အဆင်ကိုရော အရမ်း သဘောကျကြပါတယ်။ မြန်မာမှုလက်ရာတွေ အများဆုံးထည့်ထားပြီး မန္တလေးတောင်၊

ရန်ကင်းတောင်နဲ့ ကျုံးမြို့ရိုးရဲ့ နေဝင်နေထွက် ရှုခင်းတွေကို ကြည့်ရှုခံစားနိုင်တဲ့ စားသောက် ခန်းကိုလည်း သူတို့ သဘောကျကြပါတယ်။

ဝန်ဆောင်မှုပိုင်းအတွက်ရော ဘယ်လိုကြိုတင် ပြင်ဆင်ခဲ့ပါသလဲ။
တခြားဟိုတယ်တွေမှာရတဲ့ ဝန်ဆောင်မှု တွေ အကုန်လုံး ကျွန်မတို့ဟိုတယ်မှာ ရရှိနိုင် ပါတယ်။ ဒါ့အပြင် ဧည့်သည်ရဲ့ လိုအပ်ချက် မှန်သမျှ စိတ်တိုင်းကျဖြစ်အောင် ကြိုးစား ဖြည့်ဆည်းပေးပါတယ်။ ဟိုတယ်ဝန်ထမ်း တွေကိုလည်း ဟိုတယ်မဖွင့်ခင် ခြောက်လ လောက်ကတည်းက ကြိုတင်ခန့်ထားပြီး သင်တန်းပေးထားပါတယ်။

Bagan King ဟိုတယ်ရဲ့လိပ်စာနဲ့ ဖုန်းနံပါတ် ကိုလည်း ပြောပြပေးပါဦး။

လိပ်စာကတော့ အမှတ် ၄၄၊ ဂုဏ်လမ်းနဲ့ ၂၈ လမ်းထောင့်၊ ချမ်းအေးသာစံမြို့နယ် ဖြစ်ပြီး ဖုန်းနံပါတ်က ၀၉-၆၈၁၆၆၆၆၆ ဖြစ်ပါတယ်။

ဟိုတယ်လုပ်ငန်းကို အခုမှ စလုပ်မယ့်လူတွေ အတွက်ရော ဘယ်လိုအကြံပေးချင်ပါသလဲ။

ဟိုတယ်လုပ်ငန်းဆိုတာ လူတစ်ဦးချင်းစီရဲ့ ဆန္ဒကို အသေးစိတ် ဖြည့်ဆည်းပေးရတာ ဖြစ်တဲ့အတွက် တော်တော် အလေးအနက် ထား လုပ်ကိုင်ရတဲ့လုပ်ငန်းမျိုး ဖြစ်ပါတယ်။ ဒါ့ကြောင့် ဟိုတယ်မဆောက်ခင်ကတည်းက ကိုယ့်ဟိုတယ်မှာ ဘာတွေလုပ်မယ်၊ ဘာတွေ လိုအပ်မယ်ဆိုတာကို အချိန်ယူပြီး သေချာ ကြိုတင်လေ့လာဖို့ အကြံပေးချင်ပါတယ်။

ဖြည့်စွက်ပြောချင်တာများရှိရင်...

ကျွန်မတို့ ဟိုတယ်မှာ အခုလို မြန်မာမှု အနုပညာရှင်တွေရဲ့ လက်ရာတွေအများကြီး ကို ထုတ်ဖော်ပြသခွင့်ရတဲ့အတွက် ဂုဏ်ယူ မိပါတယ်။ ကျွန်မတို့လိုပဲ ကိုယ့်ဟိုတယ်မှာ မြန်မာမှုလက်ရာတွေကို အသုံးပြုချင်တယ် ဆိုရင်လည်း လာရောက်လေ့လာနိုင်သလို ကျွန်မတို့ သိထားတဲ့ ဗဟုသုတတွေကိုလည်း မျှဝေပေးနိုင်တယ်လို့ ပြောချင်ပါတယ်။

ဗိုလ်ချုပ် နှစ် ၁၀၀ ပြည့် မွေးနေ့အထိမ်းအမှတ် အစီအစဉ် မြောက်မြားစွာဖြင့် ကျင်းပသွားမည်

မန္တလေးတိုင်းဒေသကြီး၌ လာမည့် ၂၀၁၅ ဖေဖော်ဝါရီလ ၁၃ ရက်နေ့ တွင်ကျရောက်မည့် လွတ်လပ်ရေး ဖခင်ကြီးဗိုလ်ချုပ်အောင်ဆန်း၏ နှစ် ၁၀၀ ပြည့် မွေးနေ့အထိမ်းအမှတ် အဖြစ် ဗိုလ်ချုပ်ရာပြည့်အခမ်းအနား ကို အစီအစဉ်မြောက်မြားစွာဖြင့် ကျင်းပသွားမည် ဖြစ်သည်။

ယင်းဗိုလ်ချုပ်ရာပြည့် အခမ်း အနားကို ဖေဖော်ဝါရီလ ၁၁ ရက်မှ စတင်ကျင်းပမည်ဖြစ်ပြီး ဖေဖော်ဝါ ရီလ ၁၃ ရက်နေ့တွင် ရဟန်းသံဃာ တော်အပါး ၁၀၀ အား ဆွမ်းကပ် လောင်းလှူသွားမည်ဖြစ်ကာ ပရိသတ် များအား ပဲပြတိုနှင့်နံပြား ကျွေးမွေး သွားမည်ဖြစ်ကြောင်း၊ ဖေဖော်ဝါရီ ၁၁၊ ၁၂ ရက်များတွင် ကလေးငယ် များကို စာစီစာကုံး၊ ကဗျာ၊ ကာတွန်း ပြိုင်ပွဲများ ကျင်းပသွားမည်ဖြစ်ပြီး ဗိုလ်ချုပ်နှင့်ပတ်သက်သည့် ကလေး ဟောပြောပွဲများလည်း ထည့်သွင်း ကျင်းပသွားမည်ဖြစ်ကြောင်းပွဲကျင်းပ ရေး ကော်မတီဝင်များကပြောသည်။ “ကျွန်တော်တို့ ဗိုလ်ချုပ်ရာပြည့်

အခမ်းအနား ကျင်းပနိုင်ရေးနှင့်ပတ် သက်ပြီး လှာထားချက်တွေကိုအကြမ်း ရေးဆွဲထားတာရှိပါတယ်။ တစ်မြို့နယ် လုံးကလူတွေ စိတ်ပါဝင်စားပြီးတော့ ကလေးငယ်တွေလည်း ဗိုလ်ချုပ်ကို အမှတ်ရနေအောင်၊ ဗိုလ်ချုပ်စိတ်

ကလေးငယ်တွေလည်း ဗိုလ်ချုပ်ကို အမှတ်ရနေ အောင် ဗိုလ်ချုပ်စိတ် ဓာတ်တွေရှိလာအောင်လို့ ရည်ရွယ်လုပ်တာ

ဓာတ်တွေရှိလာအောင်လို့ ရည်ရွယ် လုပ်တာလည်း ပါပါတယ်။ ဗိုလ်ချုပ် ရာပြည့် မှာ အမှတ်တရလေး ဖြစ်အောင် လုပ်သွားမှာပါ” ဟု ပွဲကျင်းပရေးကော်မတီဝင်ကိုမင်းထက် ငြိမ်းချမ်းက ယခုလ ၁၅ ရက်နေ့ တွင် ပြောသည်။

ဗိုလ်ချုပ်ရာပြည့် အခမ်းအနား ပွဲကို ဗိုလ်ချုပ်မွေးဖွားရာနတ်မောက် မြို့တွင်လည်း ဖေဖော်ဝါရီလ ၇ ရက် နေ့မှာစတင်ခါ ကျင်းပသွားမည် ဖြစ်ပြီး ယခုနှစ်တွင် မန္တလေးတိုင်း ဒေသကြီး၌ စာပေပညာရှင်များ၊ အနု ပညာရှင်များ၊ ဂီတာပညာရှင်များ ပူးပေါင်းပြီး ဗိုလ်ချုပ် အထိမ်းအမှတ်ပွဲ ကို ကျင်းပသွားမည်ဖြစ်ကြောင်း သိရသည်။

ဗိုလ်ချုပ်နှင့်ပတ်သက်ပြီး နောင် ကလေးငယ်များ ပိုမိုသိလာစေရန် အတွက် စာပေပညာရှင်များက ပူးပေါင်းပြီး နှစ် ၁၀၀ ပြည့်အထိမ်း အမှတ် ဗိုလ်ချုပ်မဂ္ဂဇင်း ထုတ်ဝေ သွားမည်ဖြစ်ကာ ဗိုလ်ချုပ်အမှတ်တရ အဖြစ် ဗိုလ်ချုပ်ရုပ်တုကိုစိုက်ထူ နိုင်ရန် ပြုလုပ်ဆောင်ရွက်သွားမည် ဖြစ်ကြောင်း၊ ပွဲပြီးဆုံးသွားခဲ့လျှင် ကျန်ရန်ပုံငွေများဖြင့် ဗိုလ်ချုပ်ဖောင် ဒေးရှင်းထူထောင်ပြီး ကလေးငယ် များ၏ ပညာရေးကို အဓိကထောက် ပံ့ကူညီ ဆောင်ရွက်သွားမည်ဖြစ် ကြောင်းသိရသည်။ ■ **ကျော်ကိုကို**

တောင်သူများ တရားစွဲဆိုခံရမှု ဆန္ဒဖော်ထုတ်မည်

စစ်ကိုင်းတိုင်းဒေသကြီး၊ ကန့်ဘလူ မြို့နယ် ပဇီလေးကျေးရွာရှိ သိမ်းဆည်း ထားသည့်လယ်ယာမြေများ ပြန်လည် ရရှိစေရေးအတွက် ထွန်းတုံးတိုက်ပွဲ ဆင်နွှဲရာတွင် တရားစွဲဆိုခံထားရမှု နှင့် ပတ်သက်ပြီး တရားရုံး၏စွဲချက် တင်မှုပေါ်မူတည်၍ ဆန္ဒဖော်ထုတ် သွားမည်ဟု သိရသည်။

ပဇီလေးကျေးရွာရှိတောင်သူ ၃၂ ဦးပိုင်ဆိုင်သည့် လယ်ယာမြေဧက

၁၁၀၀ ကျော်ကို ၁၉၉၇-၉၈ ခုနှစ် အတွင်းက MFF ကုမ္ပဏီက သိမ်းယူ ခဲ့ခြင်းဖြစ်ပြီး တောင်သူများက မိမိတို့ လယ်ယာမြေများကို ပြန်လည်လုပ် ကိုင်လိုသည့်အတွက် ပြီးခဲ့သည့်ဧပြီ လအတွင်းက ဝင်ရောက်ထွန်ယက်ခဲ့ သဖြင့် ကုမ္ပဏီမန်နေဂျာကတောင်သူ ၁၂ ဦးကို တရားစွဲထားသည်။

“ကျွန်တော်တို့က တောင်သူတွေ ပါ။ လယ်ယာမြေမရှိဘဲဘာလုပ်ကိုင်

စားသောက်ရမှာလဲ သူတို့ကကျွန် တော်တို့ကို ပိုင်နက်ကျူးလွန်မှုနဲ့ တရားစွဲထားတယ်။ တရားရုံးမှာစွဲ ချက်တင်မလားဆိုတာ စောင့်ကြည့် မယ်။ တကယ်လို့ စွဲချက်ဆက်တင် မယ်ဆိုရင်တော့ ကျွန်တော်တို့ဘက် က ဆန္ဒဖော်ထုတ်သွားမှာပါ”ဟု တရားစွဲဆိုခံထားရသည့် ပဇီလေး ကျေးရွာနေ ရာအိမ်မွေး ဦးဝင်းဗိုလ်က ပြောသည်။ ■ **ကျော်ကိုကို**

NanLu

နေကာလက်အိတ် - နှာခေါင်းစီး

ဘယ်အမျိုးအမျိုး ပြန်ချီရေး

အမှတ် - ၄၄၊ ၇၃ x ၂၈ လမ်းထောင့်၊ မန္တလေးမြို့၊
၀၉- ၉၁၀၀၂၉၈၅ ၊ ၀၉-၆၈၁၄၉၄၄

မင်းသိန်းစိန်

FREE

CLASSIFIEDS

ဘယ်လိုကြော်ငြာရမလဲ

ဒီနေရာမှာ ကြော်ငြာလိုလျှင်

BY FAX : 01-254158

BY EMAIL : classified.mcm@gmail.com

BY MAIL : 379/383, Bo Aung Kyaw St, Kyauktada Township, Yangon.

ခင်မန်မန်ရည် - ၂၅၃၆၄၂၊ ၃၉၂၉၂၈
classified.mcm@gmail.com

အိမ်ခြံမြေ (အတုံး)

မန္တလေး
Car Showroom ဖွင့်လိုသူများလမ်း၊ ၃၆ နှင့် ၃၇ လမ်းကြား၊ နေရာကောင်း၊ ငှားရမ်း၊ ဖုန်း-၀၉-၄၄၄၀-၄၂၀၉၇။

ကျောက်တံတား
၁၃၆/ညာ၊ မြေညီထပ်၊ ဆိပ်ကမ်းသာလမ်း၊ ဖုန်း-၀၉-၅၁၁-၇၅၁၃။

ပုဇွန်တောင်
၁၅၆/ညာ၊ မြေညီထပ်၊ ဗိုလ်ချုပ်လမ်းကြား၊ ဖုန်း-၀၉-၅၁၁-၇၅၁၃။

လှိုင်
ကမာရွတ်ဘူတာရုံလမ်း၊ ၂၁နံပါတ် ၆၊ ထပ်တိုက်၊ ပထမ၊ ၁၆ ပေနှင့် ၆၅ ပေ၊ ပါကေးဆေးပြီး၊ ဧည့်ခန်း ၁၊ အိပ်ခန်း ၂၊ ရေချိုးခန်း၊ မီးဖိုခန်း၊ အကွန်း ၂ လုံး၊ ရေစီးစနစ်၊ ခန်းလုပ်ရန်သင့်တော်သည်။ ဖုန်း-၀၉-၅၁၁-၂၃၅၃၊ ၀၉-၇၃၃၇-၄၄၄၈။

ကမာရွတ်/မရမ်းကုန်း
(၁) အင်းလျားလမ်းသွယ်၊ ပေ ၃၀ နှင့်ပေ ၉၀၊ 2RC, 2M, 2S, ဖုန်း-၀၉-၆၀၀၊ (၂) ၇ မိုင်

ပြည်လမ်း၊ ၁၂၅၊ 1RC, သိန်း-၁၅၀။ (၃) ၇ မိုင်၊ ပြည်လမ်း၊ ၁၆၊ 2RC, လုပ်ငန်းရုံ၊ သိန်း-၄၀၀။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၇၀၇၀။

Apartment
Prime Hill Business Square: Well-equipped Office Space for Lease. Prime Hill Business Square, developed by Chiyoda & Public Works Co., Ltd., No. 60, Shwe Dagon Pagoda Road. Ph: 01-382710 (#20109), 09-250065905, 09-420112473, phbscare@cpw.com.mm

ကန်တော်လေး
၅၉/က၊ ဒေါ်သိန်းတင်လမ်း၊ မြေညီ၊ ၁၇ ပေနှင့်ပေ ၇၀၊ ထပ်မိုးပေ ၃၀ ပေ၊ တိုက်သစ်၊ အဆင့်မြင့်ပြင်ဆင်ပြီး၊ ၁၅ သိန်း၊ ဖုန်း-၀၉-၅၁၀-၀၀၂၆။

လမ်းမတော်/ကျောက်တံတား
(၁) အနော်ရထာလမ်း၊ ထောင့်ကွက်၊ ပေ ၅၀ နှင့်ပေ ၃၀၊ 2RC, လုံးချင်း (၂) အနော်ရထာလမ်း၊ ၁၁ လမ်း-၁၂ လမ်းကြား၊ ပေ ၃၀ နှင့်ပေ ၅၀၊ 2RC, လုံးချင်း (၃) ဆူးလေလမ်း၊ ပေ ၅၀ နှင့် ပေ ၆၀၊ 3RC (၄) ဗိုလ်အောင်ကျော်လမ်း၊ ပေ ၁၆၀ နှင့်ပေ ၆၀၊ 3RC.

ဖုန်း-၀၉-၅၄၀-၅၄၀၂၊ ၀၉-၇၃၁၁-၅၂၉၆။

စည်းစားခန်းမ
လူကြီးမင်းတို့ လုပ်ငန်းဆောင်တာဆွေးနွေးမှုများလွယ်ကူအဆင်ပြေသက်သာစွာပြုလုပ်နိုင်ရန်အတွက် အသင့်သုံး စည်းစားခန်းမများကို နာရီပိုင်း ရက်ပိုင်း ငှားပေးခြင်းဝန်ဆောင်မှုများကို ပြုလုပ်ဆောင်ရွက်ပေးပါသည်။ OfficeHub Services (Myanmar) Co., Ltd. ၁၂၉၊ ၃၆ လမ်း (လယ်)၊ ကျောက်တံတား၊ ဖုန်း-၃၈၇၉၄၅။

တာမွေ
ရုံးခန်း (၁၅) တစ်ယောက်တည်းသမားကို နှစ်ချပ်ငှားမည်။ စ-လွှာ၊ အပေါ်ဆုံးထပ်၊ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၈၀၇၀၊ ၄၀၀၉၃၁။

ဗဟန်း/ရမ်းကုန်း
(၁) ရေကူးကန်လမ်း၊ ပေ ၅၀ နှင့် ပေ ၇၀၊ 2 1/2 RC သစ်၊ (၂) ပြည်လမ်း၊ ၇-မိုင်၊ ၁၅၀ ပေပတ်လည်၊ 2RC-2 (နှစ်ရပ်ရပ်)။

ကမာရွတ်/ဗဟန်း
(၁) ပြည်လမ်း၊ ပေ ၇၀ နှင့် ပေ ၁၀၀၊ 1RC (၂) အရှေ့ရွှေကုန်းလမ်း၊ ပေ ၄၀ နှင့်ပေ ၁၃၀ မြေ (၃) အနောက်ရွှေကုန်းလမ်း၊ ပေ ၈၀ ပတ်လည်မြေ (၄) ဆရာစံလမ်း၊ ၆၅ ပေနှင့်ပေ

လှိုင်သာယာ
ဇွန်-၅ လမ်းမပေါ်၊ မြေ ၅၀ ပေနှင့် ပေ ၁၀၀ ပေါ်တွင် ပေ ၃၀နှင့် ပေ ၈၀ ရှိသောအိမ်၊ အမြင့်ပေ ၂၀၊ ရေစီးစနစ်၊ ဖုန်း-၀၉-၇၃၀-၇၇၇၄၊ ၀၉-၇၃၀-၇၇၇၂။

လှိုင်/ရန်ကင်း
(၁) ရွာမကျောင်းလမ်း၊ ပေ ၁၀၀ ပတ်လည်မြေ (၂) ရွှေတောင်ကုန်းမို့ ၆၈ ပေနှင့် ပေ ၆၀၊ 5RC, 2 Lift, (၃) အောင်စေ့ယုလမ်း၊ ပေ ၁၀၀ ပတ်လည်မြေ (၄) အောင်စေ့ယုလမ်း၊ ပေ ၁၀၀ နှင့်ပေ ၅၀၊ 1RC, ဖုန်း-၀၉-၅၄၀-၅၄၀၂၊ ၀၉-၇၃၁၁-၅၂၉၆။

ကမ္ဘာအေး
ပေ ၃၀ နှင့်ပေ ၈၀၊ 2RC, မြေညီထပ်၊ 1BR + hall, အပေါ်ထပ် 2BR, Aircon ၅ လုံး၊ ကမ္ဘာအေးဘုရားလမ်း၊ ပါရမီမီးပိုင်းအနီး၊ သိန်း-၄၀၀၊ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၅၄၉၀၇။

(၁) ပြည်လမ်း၊ ပေ ၇၀ နှင့် ပေ ၁၀၀၊ 1RC (၂) အရှေ့ရွှေကုန်းလမ်း၊ ပေ ၄၀ နှင့်ပေ ၁၃၀ မြေ (၃) အနောက်ရွှေကုန်းလမ်း၊ ပေ ၈၀ ပတ်လည်မြေ (၄) ဆရာစံလမ်း၊ ၆၅ ပေနှင့်ပေ

၁၂၀၊ 5RC, ဖုန်း-၀၉-၅၄၀-၅၄၀၂၊ ၀၉-၇၃၁၁-၅၂၉၆။

လှိုင်
၂ ရပ်ကွက်၊ လှိုင်မြစ်လမ်း (ဘူတာရုံလမ်း)၊ ၁၆ ပေနှင့် ၆၂ ပေ၊ ပါကေးဆေးပြီး၊ အကွန်း ၂ လုံးပါ၊ ပထမထပ်၊ ဖုန်း-၀၉-၅၁၁-၂၃၅၃၊ ၀၉-၇၃၃၇-၄၄၄၈။

လှိုင်/တာမွေ/ဘုရင့်နောင်
(၁) ပြည်လမ်း၊ ကန်ရွှေ၊ ပေ ၇၀ နှင့်ပေ ၁၂၀၊ 2RC, (၂) သမိန်လမ်းလမ်း၊ ပေ ၁၀၀ နှင့်ပေ ၉၀၊ 1RC, ထင်နား (၃) သမိန်ဘူတာရုံလမ်း၊ ၂ ကေမြေ (၄) ကမ်းနားလမ်း၊ ပေ ၄၀ နှင့်ပေ ၆၀၊ 5RC, 28MBR, Hotel, ဖုန်း-၀၉-၅၄၀-၅၄၀၂၊ ၀၉-၇၃၁၁-၅၂၉၆။

ဗိုလ်တစ်ထောင်
ဗိုလ်အောင်ကျော်လမ်း၊ MGW Tower, ၇ လွှာ၊ ၁၅၀၀ စတုရန်းပေ၊ အိပ်ခန်း ၃ ခန်း၊ ရေချိုးခန်း/အိပ်ခန်း ၂ ခန်း၊ ပါကေးဆေးပြီး၊ ပရိဘောဂအခန်း၊ ဖုန်း-၀၉-၅၄၀-၅၄၀၂၊ ၀၉-၇၃၃၇-၄၄၄၈။

စမ်းချောင်း
(၁) ရှင်စောပုလမ်း၊ ထောင့်ကွက်၊

၁၅ ပေနှင့် ၅၈ ပေ၊ မြေညီထပ်မိုး (၂) ပန်းလှိုင်လမ်း၊ ပေ ၁၀၀ နှင့် ပေ ၂၀၀ မြေ၊ နှစ်ရပ်ရပ် (၃) ပန်းလှိုင်လမ်း၊ ၁၈ ပေနှင့် ၆၁ ပေ၊ 3RC (၄) ပြည်လမ်း၊ ပေ ၈၀ နှင့် ပေ ၁၀၀ မြေ၊ ဖုန်း-၀၉-၅၄၀-၅၄၀၂၊ ၀၉-၇၃၁၁-၅၂၉၆။

ကျောက်တံတား
၃၈၅/၃၈၉ (ယာ)၊ Global Tower, ၃ လွှာ၊ ပန်းဆိုးတန်းလမ်းနှင့် ယဟာဗန္ဓုလလမ်းထောင့်၊ ၂၅ ပေနှင့်ပေ ၆၀၊ ပါကေးဆေး၊ အကွန်း ၂ လုံးပါ၊ ဖုန်း-၀၉-၅၁၁-၇၃၇၅၊ ၀၉-၈၆၁-၀၄၆၄။

ဗဟန်း/ကမာရွတ်
(၁) အင်းယားမြိုင်လမ်း၊ ပေ ၅၀ နှင့် ၈၅ ပေ၊ 3RC (သစ်)၊ 5 MBR, F.F, မီးစက်ပါ၊ (၂) ကမ္ဘာအေးလမ်း၊ ပေ ၆၀ နှင့်ပေ ၁၆၀၊ 3RC, 6MBR, 3BR, ရေကူးကန်ပါ၊ (၃) စိမ်းလွန်သာလမ်း၊ ၁၄ ဧက၊ 2RC, (၄) စိမ်းလွန်သာလမ်း၊ ၁၂၅ ဧက၊ 2RC, ဖုန်း-၀၉-၅၄၀-၅၄၀၂၊ ၀၉-၇၃၁၁-၅၂၉၆။

တာမွေ
ဦးချစ်မောင်အိမ်ရာ၊ ShopHouse, သိန်း-၉၀၀၊ ဖုန်း-၀၁-၃၇၀၀၄၅၊ ၀၉-၄၃၀၆-၅၃၇၈၉။

ဗဟန်း/ကမာရွတ်
(၁) ရွှေသံလွင်အိမ်ရာ၊ ပေ ၈၀ နှင့် ပေ ၉၀၊ 2RC, မီးစက်၊ USD 6000, (၂) ကမ္ဘာအေး (လတ်)၊ ပေ ၈၀ ပတ်လည်၊ 3RC, သိန်း-၆၀၊ (၃) ကမ္ဘာအေးလမ်း၊ ပေ ၇၀ နှင့် ပေ ၉၀၊ 2RC, သိန်း-၉၀၊ (၄) အင်းယားလမ်း၊ ပေ ၆၀ နှင့်ပေ ၁၂၀၊ 1RC, 2RC, သိန်း-၈၀၊ ဖုန်း-၀၉-၅၄၀-၅၄၀၂၊ ၀၉-၇၃၁၁-၅၂၉၆။

ကျောက်တံတား
Strand Condo, ဘားလမ်းနှင့် ဘဏ်လမ်းထောင့်၊ 2050 Sqft, အဆင့်မြင့်ပြင်ဆင်ပြီး၊ Fully Furniture, သိန်း-၃၀၀၊ ဖုန်း-၀၉-၅၁၁-၀၀၂၆။

သစ်နားကျွန်း
မြသမုတမ်းရပ်ခြင် ၃ ထပ်အဆောက်အအုံ၊ ပရိဘောဂအခန်း၊ ရေကူးကန်၊ ရေတံခွန်၊ ရေခန်း၊ ပေါင်းခန်း၊ စရပ်၊ ဖုန်း-၂၄၀၇၀၆၊ ၀၉-၅၁၁-၃၂၀၇။

လှိုင်သာယာ
စက်မှုဇုန်အတွင်း (၁) အထည်ချုပ်စက်ရုံအတွက် သင့်တော်သောမြေ ၂ ဧက၊ ဂျီဒေါင် + စက်ရုံ ၂ ထပ် RC ၂ လုံး၊ 315 KVA, 11000 Sqft, (၂) မြေ ၂ ဧက၊

ဂျီ ဒေါင်၊ 8000 Sqft, 315 KVA ပါ၊ ညှိနှိုင်းရေးဖြင့် ငှားမည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၃၇-၅၅၃၃၅၊ ၀၉-၄၂၀၂-၀၉၆၄၃။

သစ်နားကျွန်း
ရတနာသုခလမ်း၊ ၁၅ ပေနှင့်ပေ ၆၀၊ ၃ လွှာ၊ ဟော၊ ၃-သိန်း၊ ဖုန်း-၀၉-၇၃၂၄-၃၉၈၂၊ ၀၉-၃၁၅၇-၉၉၆၈။

မရမ်းကုန်း
ရန်ကုန်-အင်းစိန် လမ်းမပေါ်၊ ပထမ၊ သမိုင်းလမ်းဆုံ အနီး၊ ပေ ၃၀ နှင့်ပေ ၅၀၊ ၆-သိန်း၊ ဖုန်း-၀၉-၅၁၄-၂၉၈၈။

တာမွေ
နေရာကောင်း၊ ၁၅ ပေနှင့်ပေ ၆၀၊ ၂ ထပ်တိုက်၊ ရေစီးစနစ်၊ နေထိုင်ရန်အသင့်ပြင်ပြီး၊ ငှားမည်။ ဖုန်း-၀၉-၅၁၉-၇၈၁၉။

၁၀ မိုင်
လုံးချင်းအိမ်၊ အဆင့်မြင့်ပြင်ဆင်ပြီး၊ နိုင်ငံခြားသားများအတွက် အထူး ကောင်းမွန်ပါသည်။ ဖုန်း-၀၉- ၅၁၁-၆၈၃၉။

Yankin
5th Floor, Building 23, Shwe Ohn Bin Housing, 1MBR, 2BR, 2AC, Curtains,

trw;tvqiEitrjcajr

Japan Product Expo 2014

20th to 23rd November 2014

Tatmadaw Hall



MADE IN JAPAN 日本製

eco CHOICE

Booth No. 35, 36, 37, 38, 39, 40

Classies

1 Fridge. Contact : 09-2015143, 09-5035216.

ဝယ်/ငှား
<p>အင်းစိန်၊ မြောက်ဥက္ကလာ</p> <p>ကြည့်မြင်တိုင်၊ အလုံ၊ ဒေါပုံ၊ သံလျင်မြို့၊ နယ်ဝိဗ္ဗလမ်းမတန်းရှိ (20000 sq-ft)</p> <p>အထက်ရှိသော မြေကွက်များနှင့် ထောက်ကြွလမ်းဆုံရှိ မြေ အကျယ် ၂ ဧက၊ ၃ ဧက ရှိ၊ မြေ ကွက်များအား လှ င် င န်း လှ င် ကို င် ချ န် နှစ်ရှည်ငှားလုပ်၊ ဝယ်ယူသည့်၊ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၂၅၂၀၉၊ ဝေ-၃၁၁-၉၅၅၇၊ ၀၉-၄၂၀၁-၉၆၅၄၁။</p>
ရောင်း/ငှား

ရောင်း/ငှား
<p>လှိုင်/တာမွေ/မရမ်းကုန်း</p> <p>(၁) ဗဟိုလမ်းမ၊ ထောင့်ကွက်၊ ခွေ ပေနှင့်ပေ ၅၀၊ 5RC, Lift, 32 MBR (Hotel) (၂) ရွှေဝိတောက်ရိပ်မွန်း၊ မြေ ပေနှင့် ပေ မြေ 5RC, 2 Lift (၃) ဦးရစ်မောင်းအိမ်ရာ၊ ၂၈ ပေနှင့် ပေ မြေ 5RC (၄) ပြည်လမ်းမ၊ ဂ ပိုင်၊ ထောင့်ကွက်၊ ခွေ ပေနှင့် ခွေ၅ ပေ၊ 2RC, ဖုန်း-၀၉-၅၄၄၀-၅၄၄၂၊ ၀၉-၇၃၁၁-၅၂၉၆။</p>

သယံဇာ်ကျွန်း
<p>အမှတ်-၅၇၊ ၅-ယ၊ ၅ လွှာ၊ ဘုရားလမ်းထိပ်၊ ဦးစံပေရပ်ကွက်၊ ၁၆ ပေနှင့်ပေ ဝု၊ 1 MBR, 2 SR, ညှဉ်ခန်း၊ အိပ်ခန်း၊ ကိုဗီးယားပါကေး အပြည့်ခင်းပြီး၊ မီးဖိုခန်း/ ခေမျိုးခန်း၊ အိမ်သာ/ကြွေပြား ကပ်ပြီး၊ ခေမီးဖို၊ ဖုန်း ၀၉-၅၀၁၁-၁၉၂၃။</p>
ရန်ကုန် (အရောင်း)

ဒေါပုံ
<p>၁၂ ပေခွဲနှင့် ၅ ပေ၊ ၅-လွှာ၊ မင်းမဟော်လမ်း (ကွန်ကရစ်လမ်း)၊ လဟာနီရပ်ကွက်၊ ဝါကျောမှတ်တိုင်နှင့်နီး၊ မြို့ထဲနှင့်နီး၊ ရပ်ကွက်သန်း၊ foundation လှင်ငန်းစတင်နေ့နှစ်ရစ်သွင်းပြီး၊ ၃-လွှာတစ်ရပ်၊ အိပ်ခန်း၊တစ်ရပ်၊ သော့အိပ်တစ်ရပ်၊ စုစာပေါင်း သုံးရစ်သွင်းရန်ကုန်၊ တိုက်ခန်းလက်ဝယ်ရောက်သည့်အထိ၊ တောင်ရွက်ပေးမည်၊ ကြံ့မြိုင်စေ့ချွန်ညှိခင်း၊ သိန်း ၂၃၀၊ ဖုန်း-၀၉-၅၁၃-၅၀၅၂၊ ၀၉-၇၃၂-၀၀၁၈၂၊ ၀၉-၄၃၁-၃၅၆၆၅။</p>
လှိုင်
<p>ခပေါင်းကုန်ခိုး 10/D2၊ အခန်း (A-၀၀၆)၊ ဆဌထပ်၊ ၂၇၀၀ sqft၊ ခပေါင်းလမ်း၊ ဖုန်း- ၀၉-၄၂၀၁-၂၄၁၇၇၊ ၀၉-၄၂၀၇-၂၀၁၃၊ ၀၁-၅၃၅၇၆၇။</p>

မှော်ဘီ
<p>ဝါးနက်ချောင်း၊ ဟးအောက်ကျောင်းကလပ်ကွက်၊ ရော်ဘာဤ ၁၀ ဧက၊ ၄ နှစ်မှ ၆ နှစ်သားရော်ဘာပင် ၂၃၀၀ ခန့်ရှိ၊ လုပ်ပိုင်ခွင့်၊ နှစ် ၃၀ ရပြီး၊ ဖုန်း-၀၁-၅၀၂၆၉၆၊ ၅၃၈၇၈၊ ၀၉-၅၁၄-၈၀၆၈။</p>

လမ်းမတော်
<p>၂၅ ပေနှင့် ပေ၅၀၊ ၃-ထပ်တိုက်၊ ဝါးတန်းလမ်း(အောက်)၊ ဂရန်မြေ အရှည်အရှင်ကင်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၇-၄၅၉၁၃၊ ၀၉ -၄၂၀၁-၃၆၇၃၈။</p>

ကမ္ဘာအေး
<p>ဂဏန်းပွင့်အနီး၊ မြေညီတိုက်ခန်း၄၂ ပေခွဲနှင့် ၅၅ ပေ၊ ပြင်ဆင်ပြီး၊ အိပ်ခန်း ၂ ခန်းပါ၊ ကားပါကင်ပါ၊ ညှိနှိုင်းစေ့၊ ရွှေဝ သိန်း၊ ဖုန်း-၀၉-၂၅၀၀-၀၀၉၁၅၊ ၀၉-၂၅၉၃-၀၃၀၇၈။</p>

သယံဇာ်ကျွန်း
<p>လေးထောင့်ကန်လမ်းမပေါ်၊ ဘီဘိုစီမုတ်တိုင်အနီး၊ သူပေနှင့် ၅၅ ပေ၊ ပြင်ဆင်ပြီး၊ အိပ်ခန်း ၂ခန်း၊ ၆-လွှာ တိုက်ခန်း၊ ညှိနှိုင်းစေ့၊ သိန်း ၄၈၀၊ ဖုန်း-၀၉-၂၅၉၃-၀၃၀၇၈၊ ၀၉-၂၅၀၀-၀၀၉၁၅။</p>
ညောင်တန်း
<p>နေအိမ် (သို့) ရုံးခန်းအတွက် သင့်တော်ပါသည်။ ညောင်တန်းအိမ်ယာ၊ ပထမထပ် (20' x 35')၊ အိပ်ခန်းနှစ်ခန်း၊ပါကေး၊ အယားကွန်းနှစ်လုံး၊ ဖုန်း- ၀၉-၅၃၂-၈၉၁၃၊ ၀၉-၄၂၀၂-၂၆၉၈၀။</p>
တောင်ဥက္ကလာပ
<p>၁၂ ပေခွဲနှင့် ၅၀ ပေ၊ မြေညီထပ်၊ အမြင့် ၁၇ ပေ၊ စာနှင့် သု လမ်း၊ အောက်ဘက်၊ သိန်း ၈၅၀၊ ၀၉ ၅၁၀ ၆၈၃၅။</p>

မရမ်းကုန်
<p>မရမ်းကုန်</p>

ပေ ၉၀ နှင့်ပေ ၆၀၊ ဘိုးဘွားပိုင်အမည်ပေါက်မြေ၊ ပေ ၄၀ နှင့် ၃၅ ပေ၊ RC ယထိ 4MB, 7AC၊ ကြံ့ဖုန်း၊ 25 KVA, ဖီစက်ပါ။ ဖုန်း-၀၉-၇၉၉၁-၂၇၈၇၉။

မှော်ဘီ
<p>ဖူးကြီးဆည်အနီး၊ ၂၆ ဧကမြေ၊ ဖုန်း-၀၁-၆၈၃၆၇၅။</p>
ပန်းဘဲတန်း
<p>ရွှေဘုံသာလမ်း (အလယ်)၊ ပထပ်၊ Hall Type, သု ပေနှင့် ပေ မြေ၊ အခေ့၊ အရပ်သို့ မျက်နှာ လှည့် ပါဝါ + ရိုးရိုးမိတာ၊ ရေစက်၊ ဖုန်း-၀၉-၉၇၂၅-၁၄၈၆၁။</p>

မင်္ဂလာဒုံ/ မှော်ဘီ
<p>(၁) သန္ဓေပင်ကူးရွာအုပ်စု၊ ရန်ကုန်-ပြည်လမ်းမကြီးဘေး၊ထောက်ကြံ့မြို့ရောင်လမ်းအနီး၊ ရေ၊ မီး၊ ဂိုဒေါင်ပါ၊ ၁၂၀ဧက။ (၂) ဒေါင်းလေးကွေ့မှတ်တိုင်၊ ရန်ကုန် -ပြည်လမ်းမကြီးဘေး၊ လှည့်ထုတ်ချောင်းကျေးရွာအုပ်စု၊ အမှတ်-၂/၉၊ ခြံတပ်ပြီး၊ ၈၁ ပေနှင့်ပေ ၃၂၀၊ ဖုန်း-၃၇၇၀၆၄၊ ၀၉-၅၄၄၄-၁၆၁၃၊ ၀၉-၄၂၁၁-၀၀၉၄၆။</p>
တောင်ဥက္ကလာ/ဗဟန်း
<p>(၁) ဝေဇယန္တလမ်းမ၊ ရွှေမေဟင်္ဂ လည်၊ 2RC, သိန်း-၄၀၀၀၀။ (၂) သံလွင်လမ်းဦးအောင်ကိန်း၊ ပေ ၁၃၀ နှင့်ပေ ၉၀ မြေ၊ 1Sqft-၃-၅ သိန်း။ (၃) ကန်တော်ကြီးပတ်လမ်း၊ ၁ ဧက မြေ၊ 1Sqft-၆ သိန်း၊ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၇၇၇၀၂။</p>

ကျောက်ကုန်း/ အလုံ/ လှည်းကူး
<p>(၁) ရန်ကင်းလမ်းမကျောက်ကပ်၊ အဆောက်အအုံပါ ဂရန်မြေ၊ ပေ ၈၀ ပတ်လည်၊ (၂) ကန်တော်ကြီးပတ်လမ်း၊ကုန်ခိုး ၂၄၀၀၈/ပေ၊ ပြင်ဆင်ပြီး။ (၃) ကမ်းနားလမ်းကုန်ခိုး ၁၃၀၀ ၈/ပေ၊ ပြင်ဆင်ပြီး။ (၄) ရန်ကုန်-ပဲခူးလမ်းမဘေး၊ ထောင့်ကွက်၊ ပေ ၄၀ နှင့် ၈၅ ပေ။ ဖုန်း-၀၉-၅၁၁-၂၀၀၆၊ ၀၉-၅၁၃-၃၉၅၈။</p>

သယံဇာ်ကျွန်း/ တာမွေ/ လှိုင်
<p>(၁) လေးထောင့်ကန်လမ်းအနီး၊ သွေ ပေနှင့်ပေ မြေ ၁ လွှာ၊ ဟော၊ သိန်း-၆၀၀၀။ (၂) ကျို့က္ခမိဘုရားအနီး၊ သွေ ပေနှင့်ပေ မြေ ၄ လွှာ၊ ဟော၊ သိန်း-၅၅၀၀၊ (၃) သာဓုအိမ်ရာ၊ 1200 Sqft, 3F, 1MBR, သိန်း-၁၄၀၀။ (၄) ဇောတိကကွန် ခိုး၊ 1700 Sqft, 2MBR, 1BR, သိန်း-၃၇၀၀။ (၅) ကျားကွက်သစ်လမ်း၊ သု ပေနှင့်ပေ မြေ၊ ပထပ်၊ 2BR, သိန်း-၆၅၀၀။ (၆) ပါရမီလမ်း၊ သု ပေနှင့်ပေ ၅၀၊ မြေညီ။ သိန်း-၁၅၀၀၊ ဖုန်း-၀၉-၇၃၂၃-၆၇၇၇၊ ၀၉-၇၃၂၄-၃၉၈၂။</p>

မြောက်ဒဂုံ/ အင်းစိန်/ သန်လျင်
<p>(၁) ၃၈ ရပ်ကွက်၊ ပေ ၄၀ နှင့်ပေ မြေ 2BN, သိန်း-၁၅၀၀ (၂) ဘုတာရုံလမ်း၊ ပေ ၄၀ နှင့်ပေ ၈၀၊ 1RC, သိန်း-၃၀၀၀ (၃) အောင်ချမ်းသာအနီး၊ င် ပေနှင့်ပေ ၁၆၀၊ Land, သိန်း-၉၅၀၊ ဖုန်း-၀၉-၁၁၅၇-၉၉၆၈၊ ၀၉-၂၅၀၁-၃၉၂၁၁။</p>

စမ်းချောင်း
<p>ဗဟိုလမ်း (ယခင်ရှမ်းလမ်း) လမ်းမကြီးပေါ်၊ မြေညီထပ်၊ ထပ်ခိုးပါ၊ သဘာတ်ခန်း၊ တံခွံ၊ ရေမီးစံ၊ ကြိုးဖုန်းတစ်လုံးပါ၊ ၁၈ ပေနှင့်ပေ မြေ၊ အပေါ်ထပ်ထပ်ခိုးကိုဘေးလှေကားဖြင့် တိုက်ရောက်နိုင်ပြီး၊ အပေါ်၊ အောက်ကိုယ်ပိုင်မိတာ၊ ကိုယ်ပိုင်ဇော်ဘာ တစ်လုံးစီပါရှိသည်။ အရှုပ်အရှင်ကင်းသည်။ သိန်း-၃၅၀၀၊ ဖုန်း-၀၉-၃၂၁၀-၉၁၃၅။</p>

စမ်းချောင်း
<p>အမှတ်-၁၄၊ ပန်းခြံလမ်း၊ ၁၆ ပေ နှင့် ပေ မြေ၊ ၇ လွှာ၊ ဓာတ်လှေကားပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၃၃၀၂-၆၈၁၁။</p>
ပြည်လမ်း
<p>ဦးမွန်းကွန်ခိုး ၁၇၀၀ စတုရန်းပေ၊ 1MB, 2BR, ပြည်လမ်းမနှင့် ရွှေတိဂုံကုဏ္ဍားကိုဖြင့်ချ၊ ဗျူးအလွန်ကောင်းသောအခန်း၊ ၁၀ လွှာကို ညှိနှိုင်းစေ့၊ သိန်း ၄၈၀၀ ပြင်ရောင်းမည်၊ မပိုရင်း-ဖုန်း-၀၉-၅၁၈-၈၃၂၀။</p>
ပုရွန်တောင် / အင်းစိန် / ရွှေပြည်သာ / တာမွေ
<p>(၁) ဗိုလ်ချုပ်လမ်းမပေါ်၊ သု ပေနှင့် ၅၂ ပေ၊ Lift, MBR, 3BR, ကျွန်းပါကေး၊ ဖုန်းပါ၊ သိန်း-၃၂၀၀၊ (၂) ဘုရင့်နောင်လမ်းမကြီးနှင့် က-၇ လမ်းထောင့်၊ က + ခ</p>

ရပ်ကွက်၊ ပေ ၂၀ နှင့်ပေ မြေ၊ ဆိုင်ခန်း ၅ ခန်း၊ ယဉ်ထောင် ၂ ထပ်၊ ကိုယ်ပိုင်ရေ၊ မိတာ၊ ပါဝါမိတာ၊ ဖုန်းပါ၊ သိန်း-၂၃၀၀။ (၃) အရှေ့ကြံ့ကုန်း ၁၀ လမ်း၊ ပေ ၄၀ နှင့်ပေ မြေ၊ ၆ ခန်း၊ တွဲ၊ ယဉ်ထောင် ၂ ထပ်၊ သိန်း-၁၈၀၀။ (၄) ပန်းခြံစုရပ်ကွက်၊ ကျောင်းလမ်း၊ ၆၆ ပေနှင့် ပေ ၉၀၊ ၁ ခန်းတွဲ၊ ယဉ်ထောင် ၂ ထပ်၊ ကိုယ်ပိုင်ရေ၊ မိတာ ၂ လုံး၊ သိန်း-၁၃၅၀။ (၅) မေတ္တာညွန့်၊ ပေ ၂၀ နှင့် ပေ ၁၀၀၊ မိတာ၊ ပါဝါမိတာ၊ နှစ် မြေ ဂရုန်း၊ သိန်း-၇၀၀၀။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၀၂-၀၂၁၀၊ ၀၉-၂၅၀၃-၅၇၆၃၀။

တောင်ဥက္ကလာ
<p>ဝေဇယန္တကျောက်ကပ်၊ ထောင့်ကွက်၊ ပေ ၄၀ နှင့်ပေ မြေ၊ မြေသီးသန့်၊ ဖုန်း-၀၉-၅၁၄-၈၅၅၈၊ ၀၉-၇၃၂၅-၁၂၆၁။</p>

ကျောက်ကုန်း/ ဘောက်ထော်
<p>(၁) မြရတနာလမ်း၊ ပေ ၅၀ နှင့် ပေ ၄၀၊ 2RC, သိန်း ၄၃၀၀။ (၂) ပြည်သာယာလမ်းမ၊ ၄၅ ပေနှင့် ၂၇ ပေ၊ 1RC, သိန်း ၅၅၀၀။ (၃) ပြည်သာယာလမ်းသွယ်၊ သွေပေနှင့် ပေ ၇၀၊ မြေ၊ သိန်း ၅၀၀၀။ (၄) မွှာရုံလမ်းမ၊ ၂၈ ပေနှင့် ပေ ၄၀၊ 2RC, ၄၅၀၀ သိန်း၊ ဖုန်း-၀၉-၅၅၄၀-၅၄၄၂၊ ၀၉-၇၃၁၁-၀၅၂၉၆။</p>

ပုရွန်တောင်
<p>ရေကျော်လမ်းမကုန်ခိုး၊ သု ပေနှင့် ပေ ၇၀၊ 1MBR, 1BR တိုက်သစ်၊ ၂-လွှာ၊ သိန်း ၁၇၀၀၊ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၀၈၃၈၅။</p>

လှိုင်
<p>ပါရမီလမ်းမ၊ စိန်ပေဟာရွှေ၊ ၂၅ ပေနှင့် ပေ ၅၀၊ 2BR, ပ-ထပ်၊ သိန်း ၁၅၀၀၊ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၀၈၃၈၅။</p>

စမ်းချောင်း
<p>ရွှေကောင်းလမ်း၊ ၂၂ ပေနှင့် ၄၅ ပေ၊ တိုက်သစ်၊ ၄-လွှာ၊ သိန်း ၇၀၀၀၊ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၀၈၃၈၅။</p>

ပုရွန်တောင်
<p>အနော်ရထာအိမ်ရာ၊ ၃၂ ပေနှင့် ပေ မြေ၊ တစ်အိမ်လုံး ကြွေပြားခင်း၊ အိပ်ခန်း (၃) ခန်းပါ၊ ၃-ထပ်၊ သိန်း ၁၅၀၀၊ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၀၈၃၈၅။</p>
ဆိုင်ခန်း
<p>ဗိုလ်ချုပ်စေ့၊ ရွှေခိုင်ကောင်တာ၊ စေ့ညှိခန့်၊ ပွဲစားမျှဆက်သွယ်နိုင်သည်။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၀-၇၇၇၄။</p>

ရွှေပြည်သာ
<p>Shop House, မြေညီ၊ သိန်း ၈၀၀၊ ဖုန်း-၀၉-၇၃၀-၇၇၇၄၇။</p>

ကျောက်မြောင်း
<p>ဇောတိကလမ်း၊ မြေရင်းခန်း၊ ၁၂-၅ ပေနှင့် ပေ ၅၀၊ ၆-လွှာ၊ အံကွန်း ၁ လုံး၊ အခန်း ၂ ခန်း၊ အိမ်သာချေရိုးခန်း၊ ကြွေပြားကပ်၊ အလူမီနီယံ ဆင်တိုက်ခါး၊ RC ခင်း၊ သိန်း-၄၀၀ (လျှော့/တင်ရုံ)၊ ဖုန်း-၀၉-၄၂၂၄-၈၆၁၇၉၊ ၀၉-၂၅၀၆-၄၈၄၄၇။</p>

အရှေ့ဒဂုံ
<p>သွ-ရပ်ကွက်၊ ပေ ၄၀ နှင့် ပေ မြေ၊ ကုန်းဘောင်လမ်းနှင့် အနော်ရထာလမ်းအနီး၊ နေရာကောင်း၊ ဦးရာလူ၊ သိန်း-၅၈၀ (လျှော့/တင်ရုံ)၊ ဖုန်း-၀၉-၅၁၆-၉၃၈၆၊ ၀၉-၄၀၀၄-၃၃၁၅၈။</p>

အင်းစိန်/ ကြည့်မြင်တိုင်
<p>တောင်/မြောက်ဥက္ကလာ၊ အလုံ၊ ဒေါပုံမြို့နယ်ဝိဗ္ဗ လမ်းမတန်းရှိ (20000 sqft)၊ အထက်ရှိသော မြေကွက်များနှင့် ထောက်ကြွလမ်းဆုံရှိ မြေအကျယ် ၂ ဧက၊ ၃ ဧက ရှိမြေကွက်များအား လှင်ငန်းရပ်ကွက်နှင့် ဝယ်လို/နှစ်ရှည်ငှားလိုသည့်၊ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၂၅၂၀၉၊ ၀၉-၃၁၁၀-၉၅၅၇၊ ၀၉-၄၂၈၁-၉၆၅၄၁။</p>
ရွှေပြည်သာ
<p>(၁) ဘုရင့်နောင်လမ်းမတန်းပေါ် ပေ ၄၀နှင့် ပေ မြေ၊ လုံးချင်း၊ ဂရုန် အမည်ပေါက်၊ သိန်း ၃၈၀၀။ (၂) ထန်းခြောက်ပင်စေ့အနီး၊ ပေ ၂၀ နှင့် ပေ မြေ၊ လုံးချင်း၊ ဂရုန်အမည်ပေါက်၊ သိန်း ၂၇၀၀၊ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၁၄၂၈၃၊ ၀၉-၂၅၁၀-၃၅၉၁၂။</p>

မင်္ဂလာဒုံ
<p>ပုလဲမြို့သစ်အနီး၊ အေးသာယာရပ်ကွက်၊ ပေ ၃၀ နှင့် ပေ ၅၀၊ မြေကွက်၊ စလစ်ပါ၊ သိန်း ၂၂၀၊</p>

(ညှိခန့်)၊ ဖုန်း-၀၉-၂၅၀၂-၉၀၁၂၅။

သိမ်ကြီးစေ့ဆိုင်ခန်း
<p>မြို့တော်ဗဟိုဝဏ္ဏကြီး (ခေါ်) သိမ်ကြီးစေ့၊ (ဇွဲ)ရှိ၊ မြေအောက်လွှာ၊ လမ်းကျယ်နှစ်လမ်းဆုံရာ နေရာကောင်းတွင်ရှိသော အကျယ် - ၆ ပေ ပတ်လည်ဆိုင်ခန်း၊ လသာရှိ၊ မင်္ဂလာရပ်ရှင်ရုံ ရိုးရာ အဆောက်အအုံတွင်ရှိပြီး အနော်ရထာလမ်းမကြီး၊ ရွှေတိဂုံဘုရားလမ်းမကြီးနှင့် ၂၄ လမ်းမှ ဝင်ပါက် များဆုံရာ နေရာကောင်းရှိသော လွှာလမ်းမ ကြွေပြားခင်း၊ လှည့်ကုန်း အလှူကုန်း အစားအသောက်၊ ဆေးခန်း၊ စာရေးကိရိယာ အမျိုးမျိုး လက်လီလက်ကား ရောင်းဝယ်နိုင်သည်။ ဖုန်း-၀၉-၅၁၉-၈၂၉၁။</p>

တောင်ဥက္ကလာ
<p>သု ရပ်ကွက်၊ အနော်ဘာ (၁) လမ်း၊ ပေ ၂၀ နှင့်ပေ မြေ၊ ၅ လွှာ၊ အခန်း ဖွဲ့ပြင်ဆင်ပြီး၊ ၃၈၅ သိန်း၊ ဖုန်း-၀၉-၅၀၅၀-၁၁၃၀၊ ၀၉-၂၅၄၂-၁၈၀၅၅။</p>

သယံဇာ်ကျွန်း
<p>လေးထောင့်ကန်လမ်းမ၊ (၁) (40' x 90' x 70')၊ 2RC, ထောင့်ကွက်၊ သိန်း-၇၅၀၀။ (၂) 28' x 75', 1PT, သိန်း-၁၁၀၀၀ (၃) 25' x 50', 3RC, သိန်း-၁၀၀၀၀ (၄) 30' x 70', 2BN, သိန်း-၁၆၀၀၀။ ဖုန်း-၀၉-၅၄၄၀-၅၄၄၈၂၊ ၀၉-၇၃၁၁-၅၂၉၆၁။</p>

ပန်းဘဲတန်း
<p>၁၂-၅ ပေနှင့်ပေ မြေ၊ မြေညီထပ်-ဘယ်/ညာ၊ ပထမထပ်-ဘယ်/ညာ၊ ပေါင်း ၄ ခန်းတွဲ။ သိန်း-၅၅၀၀။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၅၄၉၀၃။</p>

ရန်ကင်း/ သယံဇာ်ကျွန်း
<p>(၁) ပေ ၄၀ နှင့်ပေ မြေ၊ ဘိုးဘွားဂရုန်မြေ၊ သခင်မြိုင်လမ်း၊ ၈ ရပ်ကွက်၊ သိန်း-၇၅၀၀။ (၂) ၁၂-၅ ပေနှင့် ၅၅ ပေ၊ ၄ လွှာ၊ ဟော၊ တိုက်အကြမ်းထည်၊ စံ၂၆ ဂ လမ်း၊ ၂၆၅-သိန်း။ ဖုန်း-၀၉-၅၁၀-၆၈၃၉။</p>

လှိုင်သာယာ
<p>မီးခွက်စေ့၊ သင်တန်းခန်းမ၊ ဖုန်း စင်တာ၊ စတိုးဆိုင်၊ လက်ကားဆိုင် များဖွင့်နိုင်သော စေ့လမ်းမကြီး၊ ၂၇ ပေနှင့် ပေ မြေ ရှိ၊ ထောင့်ကွက်၊ စေ့ချီး၊ ရေမီးစံ၊ ဂရုန်ပါ၊ စီးပွားရေး အချက်အချာကွဲ၊ အိမ်ခြံမြေ၊ သိန်း-၁၈၀၀၊ ညှိနှိုင်းစေ့။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၆၂-၀၈၅၅၂။</p>

တာမွေ/အရှေ့ဒဂုံ/ တောင်
<p>(၁) မေတ္တာကလမ်း၊ ၁၂-၅ ပေနှင့် ပေ ၅၀၊ ပထပ်၊ ပါကောင်း၊ ကြွေပြားခင်း၊ သိန်း-၆၅၀ (၂) နတ်ချောင်း ၂ လမ်း၊ ၁၂ ပေနှင့်ပေ ၅၀၊ မြေညီ၊ ပါကောင်း၊ ကြွေပြားခင်း၊ သိန်း-၁၅၀၀ (၃) ဦးရစ်မောင်းလမ်း၊ ၁၄ ပေနှင့်ပေ ၅၀၊ မြေညီ၊ ထပ်ခိုးပါ၊ သိန်း-၃၀၀၀ (၄) ၅ ရပ်ကွက်၊ သစ်မင်းလမ်း၊ ပေ ၂၀ နှင့်ပေ မြေ၊ ယဉ်ထောင်၊ ရေမီးစုံ၊ သိန်း-၄၅၀ (၅) ၅၄ လမ်း၊ ၂၅ ပေနှင့်ပေ ၅၀၊ ၃ လွှာ၊ ပြင်ဆင်ပြီး။ သိန်း-၁၇၀၀။ ဖုန်း-၀၉-၄၃၁၈-၇၇၆၉။</p>

ဗဟန်း
<p>၁၁၁၊ ရေဘာရှည်လမ်းဟောင်းလမ်းမပေါ်၊ ဘိုးဘွားပိုင်မြေ၊ ပေ ၄၀ နှင့်ပေ မြေ၊ ဂရုန် အမည်ပေါက်၊ မြေကွက်သီးသန့်၊ နေရာကောင်း။ သိန်း-၆၀၀၀။ ဖုန်း-၀၉-၅၁၂-၄၈၅၅။</p>

မှော်ဘီ
<p>(၁) ၃၆ ဧက ရွှေညာဝါကျောင်းနှင့် အနီး၊ သိန်း-၈၀၀။ (၂) ရွှေပြည်သာကွေ့အနီး၊ ပေ မြေ ပတ်လည်။ သိန်း-၃၀၀၀။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၄၂၁၅၆(မိသားစုအကျိုးဆောင်)။</p>

ကျောက်တန်း
<p>ညောင်ပိုင်းရပ်ကွက်၊ သီလဝါဆိပ်ကမ်း စိမ်းကိန်းသစ်လမ်းမကြီးအနီး ဥယျာဉ်ခြံမြေ၊ ပိုင်ရှင်အမည်ပေါက်၊ ၁.၃၂ ဧက(ပေ ၁၅၀ နှင့် ပေ ၁၂၀)၊ ပေ ၃၀ နှင့်ပေ ၄၀ သွင်ခိုး ယဉ်ထောင်အိမ်တစ်လုံးပါ။ သိန်း-၅၅၀။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၀၇၂၅၅။</p>

ဗဟန်း
<p>တက္ကသိုလ်ရိပ်မွန်းအိမ်ရာ RC 2½, ပေ ၇၀ နှင့်ပေ ၈၀၊ 4MBR, 1SR, 9A/C, ဖုန်း-၀၉-၅၁၄-၇၆၀၅၊ ၀၉-၅၄၄၀-၄၅၉၅။</p>

ထောက်ကြံ့
<p>အမှတ်-၅၅၊ ပိတောက်လမ်း၊ ပဲခူး</p>

လမ်းရပ်ကွက်၊ မြေပေ ၂၀ နှင့် ပေ ၅၀၊ အိမ်-၁၅၊ ပေနှင့် ပေ ၃၀၊ RC ၂ ထပ်တိုက်၊ ရေမီးစုံ။ ဖုန်း-၀၉-၃၃၃၃-၅၆၃၂။

မြောက်ဒဂုံ/ သယံဇာ်ကျွန်း
<p>(၁) ၄၃ ရပ်ကွက်၊ ဖိုးရာဇာ ၂ လမ်း၊ ကွန်ကရစ်လမ်း၊ ထောင့်ကွက်၊ ၄၂ ပေနှင့်ပေ မြေ၊ ဩဆတ်ပြီး၊ မြေဦးပြီး၊ ကျွန်းအိမ်၊ တစ်ထပ် ဘန်ဂလို- ၁၈ ပေနှင့်ပေ ၄၀၊ ရေ၊ မီးစုံ၊ ဂရုန်း၊ သိန်း-၂၈၀၀။ (၂) ဝန်းရိပ်ရပ်ကွက်၊ ၄ လမ်း၊ စံပြစေ့နှင့် မျက်နှာချင်းဆိုင်၊ ကွန်ကရစ်လမ်း၊ ၂၅ ပေနှင့်ပေ ၅၀၊ တစ်ထပ်ယဉ်ထောင်၊ တံဘဲတလင်းခင်း၊ ရေမီးစုံ၊ ဂရုန်း၊ သိန်း-၃၀၀၀။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၅၁၃-၉၈၄၈၈။</p>

တာမွေ
<p>ဓမ္မဒါနလမ်း၊ သွေ ပေနှင့်ပေ မြေ၊ ၆ လွှာ၊ အိမ်ရှေ့ဝရန်တာသံပန်းပါ၊ ပြတင်းပေါက်အားလုံး သံပန်းတင်၊ ခြင်လုံးခင်းပါ၊ အိပ်ခန်း ၂ ခန်း၊ အံကွန်း၊ မီးခွဲခန်း၊ အိမ်သာ၊ ခေမျိုးခန်း၊ ကြွေပြားကပ်၊ အိမ်ရှေ့ရာထိုးခင်း၊ အသင့်နေနီခင်း၊ ပွဲစားမလုံ။ သိန်း-၅၂၀။ ဖုန်း-၀၉-၅၁၃-၁၉၃၃၊ ၀၉-၄၂၀၀-၂၃၉၇၀။</p>

မြောက်ဒဂုံ
<p>ဗိုလ်မင်းရောင်လမ်းမအတွင်း၊ ၄၈ U9 ရပ်ကွက်၊ VIP အကွက်ရှိ မြေ ပေနှင့် ၉၄ ပေ၊ ဂရုန်အမည်ပေါက်၊ သိန်း-၃၅၀၀။ ဖုန်း-၀၉-၅၄၄၀-၁၂၆၇၂။</p>

မြေ + ဂိုဒေါင်
<p>ညောင်တန်း၊ မဲလေအောက်စု၊ စံပြကူးရွာ (ရန်ကုန်-ပုသိမ်လမ်း)၊ မိုင်တိုင် ၂၁ မိုင် ၄ ဟလုံး၊ အဆောက်အအုံအမှတ် ၃၉၊ မြေပေ မြေနှင့်ပေ ၁၀၀၀၊ ဂိုဒေါင်ချေရွာလမ်း၊ အနောက်မဲလေရံချောင်း၊ ဂိုဒေါင် ၄၅ ပေနှင့် ၇၂ ပေ၊ သွင်ခိုးအုတ်ပတ်ထားပြီး၊ ညှိနှိုင်းစေ့။ ဖုန်း-၀၉-၃၃၁၀-၃၉၆၉၊ ၀၉-၅၁၇-၉၃၇၇။</p>

ကျောက်တန်း
<p>သီလဝါစက်မှုနှင့်နောက်၊ ကွင်းအမှတ်-၆၂၁၊ ဦးပိုင်အမှတ်-၇၇၂-၁၊ ၈၆ ဧက၊ ဦးပိုင်အမှတ်- ၇၄၂-၁၊ ၆၈ ဧက၊ ရှမ်းစေ</p>

ကွန်ပျူတာနှင့်အိုင်တီ

Computer Service

လူကြီးမင်းတို့ရဲ့ Computer Windows installation, software,router,CPEinternet -network installation and configuration, viruscleaning, internet connection installation, wire & wireless network installation, cpe, routerconfigurationအပတ်စဉ် လစဉ်လပေးဖြင့် servicesပြုလုပ်ပေးပါသည်။ (PH : 09-4200-33781)

Computer Service

Windows installation, software,router, CPE internet -network installation and configuration, virus cleaning, internetconnection installation ,wire & wireless network installation,cpe, router configuration tywfpOf? vpOf vay; NzifY services ပြုလုပ်ပေးပါသည်။ Ph : 09-4200-33781.

Computer Services

Window, Application Software & Games များတင် ပေးခြင်း၊ Computer Hardware & Window Error များ ဖြေရှင်းပေးခြင်း၊ Network & Wifi များ ချိတ် ပေးခြင်း၊ ကွန်ပျူတာနှင့် ပတ်သက်သော ဝန်ဆောင်မှုများကို အိမ်အရောက် ဝန်ဆောင်မှုပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၀၀၄-၄၃၇၈၊ ၀၉-၄၂၀၁-၀၉၀၅၀။

Computer Services

Computer Windows installation, software,router, CPE internet -network installation and configuration, viruscleaning, internet connection installation ,wire & wireless network installation, cpe, router configuration အပတ်စဉ် လ စဉ် လပေးဖြင့် services ပြုလုပ် ပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၃၃၇၈၁။

Website

သင်လိုအပ်ချက်နှင့် အကိုင်အညီ ဆုံး Website များကို ဈေးနှုန်းချိုသာစွာဖြင့် ရေးဆွဲပေးသည်။ သင်လက်ရှိ ရှိနေသော website များကို အသစ်ပြန်လည်ရေးဆွဲလိုသူများအတွက် အထူးအစီအစဉ်အနေဖြင့် 20% Discount ရရှိပါမည်။Website:www.inspire-webstudio.com, Email: info@inspire-webstudioi.com. Ph: 09-4200-43933, 09-9755-29493.

Goldsmith Software

Efficient Goldsmith Software: ရွှေထိုင်နှင့်ပန်းထိမ် လုပ်ငန်းရှင်များအတွက်များစွာ အကျိုးသက်ရောက်မှုရှိစေသည်။ စမ်းသပ်အသုံးပြုနိုင်ရန်အတွက် စီစဉ်ပေးပါမည်။ @ Efficient Soft: ဖုန်း-၀၉-၅၀၅-၃၇၆၂၊ ၀၉-၅၀၃၀၆၁၊ ၀၉-၂၅၀၃-၅၄၄၄၇။

G-talk& Facebook

ဖွင့်ပေးသည်။ ၂၃၇၃ကို ခေသောင်းကျင်သာပေးပါ။ အသုံးပြုနည်းပါသင်ပေးမည်။ အထူးလျှော့စျေး။ အမြန်ဆက်သွယ်ပါ။ ဆရာစီလုံလင်း-ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၄၇၈၂။

Computer Service

AiO Computer Service: အိမ်သုံး၊ ရုံးသုံး ကွန်ပျူတာများ ဘယ်လိုပျက်ပျက်၊ ဘာကြောင့်ပဲ Error တက်တက် (Software/Hardware) ပြဿနာများကို ဆိုင်သို့အရောက်ပို့နေရသောဒုက္ခနှင့် တန်ဖိုးရှိသော အချိန်များ လေလွင့်ဆုံးရှုံးခြင်းတို့မှ ကင်းဝေးစေရန် အိမ်အရောက်ဝန်ဆောင်မှုပေးနေပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၄၈၆၀၃။

License Version

မိမိနှစ်သက်ရာ License Version Software များဝယ်နိုင်ပြီး၊ နိုင်ငံခြားကျောင်း Exam Fee Appliaction Fee သွင်းပေးသည်။ နိုင်ငံတကာဖုန်းခေါ်ဆိုနိုင်သော Skype အကောင့် ငွေသွင်းသည်။ Premiumအကောင့်တစ်ခုရှိပြီး၊ Alldbeird Filehosting ပေါင်း ၉၀ မှ File များ အလွယ်တကူ Download ဆွဲနိုင်ပြီး၊ Apple Iphone Model အနံ့များအား

Official Unlock လုပ်ပေးသည်။ Itune Account ဖွင့်ပေးသည်။ File Sharing service License Software များ၊ Online Game များ၊ Online ငွေပေးချေမှု၊ Paypal Moneybooker ဖြင့် ဝန်ဆောင်မှုပေးသည်။ ကားလေလ် www.jpcenter.ru VIP Account ရောင်းသည်။ jpcenter.ru တွင် ကြော်ငြာထည့်သွင်းပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၅၀၃၇-၈၇၉၁၊ ၀၉-၃၁၇-၈၅၈၀၂။

Computer Service

အိမ်သုံး၊ ရုံးသုံး ကွန်ပျူတာများ ဘယ်လိုပဲပျက်ပျက်၊ ဘာကြောင့်ပဲ Error တက်တက် (Software/Hardware)ပြဿနာများကို ဆိုင်သို့ အရောက်ပို့နေရသောဒုက္ခနှင့် တန်ဖိုးရှိသော အချိန်များ လေလွင့်ဆုံးရှုံးခြင်းတို့မှ ကင်းဝေးစေရန် အိမ်အရောက် ဝန်ဆောင်မှုပေးနေပါသည်။ Aio Computer Service: ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၄၈၆၀၃၊ ၀၉-၄၁၂၅-၅၅၈၀၂။

Computer Services

Computer ပြုပြင်ခြင်း၊ Windows Installation, Virus သတ်ခြင်း၊ Network / wireless /wireless router / router configuration / CPE /files and printer sharing /accesspoint / server/ Internet, GSM, CDMA (800 MHz), Line Phone များဖြင့် Internet ချိတ်ဆက်ခြင်းများကို အိမ်/ရုံးများသို့အရောက်(လချစ်စနစ်ဖြင့်လည်း)ဝန်ဆောင်မှုပေးနေပါသည်။ Kasper Computer Services: ၃၊ သဟာဓီလမ်း၊ ကျောက်ကုန်း၊ ၁၄ ရပ်ကွက်၊ ရန်ကင်း။ ဖုန်း-၀၉-၅၀၁-၉၂၃၀။

Skype VOIP

နိုင်ငံတကာသို့ ဈေးနှုန်းသက်သာစွာ ဖုန်းခေါ်ဆိုလိုသူများအတွက် Skype နှင့် VOIP အကောင့်များသို့ ငွေသွင်းပေးပါသည်။ Skype 10\$=11000 Ks, Unlimited World=12500 Ks, Korea 400 Minutes=7500 Ks, Malaysia 400 Minutes=10000 Ks, Unlimited Singapore or US=8000Ks, MEB Talk2 (10 Euro)=12500 Ks, Rynga & Free Call (10 Euro)=15500 Ks. 40(B), 3rd Flr, Yangon-Insein Rd, Hledan. Ph: 09-509-1820.

ကွန်ပျူတာဝန်ဆောင်မှု

iTECH Computer Services & Networking Group မှ OS Installation, Software & Game Installation, Laptop, PC & Network Maintenance Contact Service, Virus Cleaning & AntiVirus Software Database Updating, Data recovery, GSM, CDMA Internet connection installation, Wire & Wireless Network Installation & Configuration Services, CCTV installation Services များကို ဈေးနှုန်းချိုသာစွာဖြင့် လူကြီးမင်းတို့၏အခက်အခဲများကို စိတ်တိုင်းကျ ဆောင်ရွက်ပေးနေပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၃၀-၉၅၅၉၂၊ ၀၉-၄၂၀၁-၄၅၈၄၇။

Computer Services

Desktop/Laptop ပြုပြင်ခြင်း၊ Windowတင်ခြင်း၊ Virusသတ်ခြင်း၊ Game & Softwareသွင်းခြင်း၊ Internet & Net work ချိတ်ခြင်းစသည်များကို ရုံး (သို့) အိမ်အရောက် ပြုပြင်ပေးသည်။ ကွန်ပျူတာနှင့် ဆက်စပ်စွဲသည့်များကို လိုက်လံရောင်းချပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၉၀၅၀။

Computer Service

Windows တင်ခြင်း၊ Virus စစ်ပေးခြင်း၊ Internetချိတ်ပေးခြင်း၊ Game Install သွင်းပေးခြင်း၊ Network Game များ၏ PC များကို ပြုပြင် ခြင်း စသည်များကို ဝန်ဆောင်မှု ပေးပါသည်။ ကွန်ပျူတာပစ္စည်းများကို လိုက်လံရောင်းချပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၁-၀၉၀၅၀။

Computer Services

Computer, Internet & Network အိမ်အရောက် ပြုပြင်တပ်ဆင်သည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၃၀-၈၆၁၂။

ကွန်ပျူတာသင်တန်း

Computer

Basic, Internet & Email, DTP, Graphic Design Course များကို အိမ်အရောက် သင်ကြားပေးသည်။ ကွန်ပျူတာဖြင့် စာစီစာရိတ်ပြုလုပ်ခြင်း၊ စာရင်းစာယများကို လက်ခံဆောင်ရွက်ပေးသည်။ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၂-၆၉၇၄၇။



HM TECHNOLOGIES
Vocational Training

Upgrade Ur Company

We provide the following Training, PLC & Automation System. PIC Vs Embedded System, SkillElectrician(Grade-2), Industrial Electronics Skill, Electrical Control & automation System-E-CAD AutoCAD (2D, ISO, 3D), M&E, 3DS Max, Revit-MEP, Call us: 09-430-24762

ကွန်ပျူတာ

အမြန်သင်လိုသူများ ဆက်သွယ်နိုင်ပါသည်။ တစ်ဦးချင်း သီးသန့်သင်ကြားပေးပါသည်။ Basic, DTP (Pagemaker, Corel Draw), Graphic Design (Pagemaker,CorelDraw (or) Illustrator, Photoshop), WebDesign ,AutoCad (2D/3D), AutoCad (CIVIL Only), AutoCad (Mechanical Only), 3dsMax, Micro station, Excel special , Ms Access, LCCI I,II (Sat, Sun 12:00 - 2:00 pm), LCCI III, MYOB, UBS, Peachtree, AutoCount, Japanese language (N-5 Four Skills - Mon, Tue, Wed 6:00 - 8:00 pm , Thur , Fri - 6:00 - 8:00 pm ICTC Computer Technology Center. ဖုန်း ၀၉-၂၅၄၀-၈၆၀၀၁၊ ၀၉-၄၉၂၅-၅၃၆၈။

ကွန်ပျူတာ

ကွန်ပျူတာဘာသာရပ်များဖြင့် လုပ်ငန်းခွင်တွင် တိုက်ရိုက် အသုံးချနိုင်ရန် 100% အာမခံဖြင့် သင်ကြားပေးသည်။ (တစ်ဦးချင်း သီးသန့်)။ အချိန်ကို သိနိုင်နိုင်ပါသည်။ သင်တန်းချိန် - မနက် ၇၀၀ မှ ည ၉၀၀ ထိ၊ Basic / Internet & E-mail / DTP / Graphic Design / Excel (Advanced) / AutoCAD 2D, 3D, Advanced / 3D Studio Max/ Construction Estimate / Sketch Up / Revit Architecture (အင်ဂျင်နီယာဘာသာရပ်များအတွက် လက်ရှိ လုပ်ငန်းတွင် လုပ်နေသော အင်ဂျင်နီယာ ကိုယ်တိုင်သင်ကြားသည်။) MYOB Level I,II,III Course/PeachtreeAccounting /AutoCountAccounting/LCCI Level I,II,III (UK စာမေးပွဲဖြေဆိုလိုသူများအတွက်စီစဉ်ပေးသည်။) Future Choice Computer Training Centre: ၂၀၅၊ ငွေဆင်ရိုင်းမိနပ် ဆိုင်အပေါ်ထပ်၊ ဗဟန်းအလလမ်း၊ တာမွေ။ ဖုန်း-၀၉-၇၉၃၂-၁၃၀၅။

ကွန်ပျူတာ

ရွှေစာား (မန္တလေး) ကွန်ပျူတာ အိမ်လိုက်သင်သည်။ Computer for kids, Basic Accounting for Job i-Office, Advanced Excel Course, DTP Course, MYOB Software, Peach Tree Software, Window Shortcut Course, Email & Internet Course, MP3, MP4, Video Editing, Multimedia Course. လုပ်ငန်းများအတွက် လက်ကွန်ပျူဆွယ်၊ ငွေစာရင်း၊ အခွန်အမြတ်များကို Format ချပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၄၄၀-၁၂၇၉။

ကွန်ပျူတာ

စီးပွားရေးလုပ်ငန်းများအတွက် နေ့စဉ်လုပ်ဆောင်ရမည့်စာရင်းစာယလုပ်ဆောင်ချက်များမှ (Monthly, Halfly, Yearly)သော သတ်မှတ်ကာလအတွင်းလုပ်ငန်း၏ အခွန်အမြတ်လက်ကုန် ရှင်းတမ်းများ တင်ပြနိုင်သည့်အထိ (Manual

+ Excel + MYOB) တို့ဖြင့် လုပ်ငန်းခွင် တစ်ခုအတွင်း သင်ကြားပေးပါသည်။ HR/ Admin/Office Staff စသော ရာထူးများဖြင့် အလုပ်လျှောက်ထားလိုသူများအတွက် လုပ်ငန်းခွင်အတိုင်း လုပ်ဆောင်ရမည့်တာဝန်များနှင့် ရုံးသုံးကွန်ပျူတာ အသုံးပြုနည်းများကိုပါသင်ကြားပေးမည်။ Best Choice (Accounting Job Training): No. 106, 8th Fl, 37th St (Lower), Kyauktada Tsp. Ph: 09-512-9946.

ကွန်ပျူတာ

Basic, DTP (Page maker, CorelDraw), Graphic Design (Pagemaker, Corel Draw (or) Illustrator, Photoshop ,) WebDesign, AutoCad (2D/3D), AutoCad (CIVIL Only), AutoCad (Mechanical Only), 3ds Max, Microstation, Excel special, Ms Access. ဖုန်း-၀၉-၂၅၄၀-၈၆၀၀၁။

Computer, Phone, Tablet

Computer, Macbook, Note Book, Laptop,iPhone, iPad, Samsung Ph, Samsung Tab, Huaweiအစရှိသည့် Electronic Device များ အသုံးပြု၊ iPhone နှင့် Computerချိတ်ဆက်၍ အင်တာနက်အသုံးပြုပုံ၊ Software များကိုအင်တာနက်မှ Download ဆွဲပုံ၊ စီးပွားရေးနှင့် ဆိုင်သော Website များအား Register ပြုလုပ်ပုံ၊ Facebook, Gmail, Wechat, What appအစရှိသော Software များအသုံးပြုပုံတို့ကို အိမ်၊ ရုံးအရောက် သင်ကြားပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၁၀-၈၇၉၆၆။



IMCS LTD

IC-Council
Accredited
Training Center

Upgrade Ur Company

We provide the following Training, CISCO, CCNA, CCNP, MICROSOFT, MCSA, MCSE, LAB, EC-COUNCIL CEH, SECURITY ADMIN. www.facebook.com/imcscompany, 09-4500-16040.

ကွန်ပျူတာ

မိမိ idea/project ကို ဝုံဖော်ပြသလိုသည့် အင်ဂျင်နီယာများ၊ ကျောင်းသားများ၊ draftman အဖြစ် လုပ်ကိုင်လိုသော အခြား major သမားများ ကွန်ပျူတာ အခြေခံမှစ၍ သင်ကြားနိုင်သည်။ 2D+3D(Modeling+ Rendering), Photoshop တို့ကို site project ဖြင့် လုပ်ငန်းခွင်တွင်ရေးဆွဲသည့် procedure အတိုင်း သင်ကြားပေးမည်။ လုပ်ငန်းလုပ်ကိုင်ရန် လိုအသော texture များ လေ့လာနိုင်ရန် sample design များ ပို့ပေးမည်။ တစ်ဦးချင်း Home/ အဖွဲ့လိုက်သင်ကြားပေးပါသည်။ ကိုမျိုးမင်း-ဖုန်း-၀၉-၇၃၀ ၁၇၀၃၃။

ကွန်ပျူတာ

အိုင်တီကွန်ပျူတာသင်တန်းကျောင်းမှ A+ Network Course, LCCI I, II, III & MYOB, Web Design Course, Programming Course, Video Editing Course, Auto CAD-3ds Max, Graphic Design-DTP, Mobile Phone ပြုပြင်သင်တန်းများကို လစဉ်တန်းခွဲသစ်များ ဖွင့်လှစ်သင်ကြားပေးနေပါသည်။ ဖုန်း-၂၅၃၂၉၃၊ ၀၉-၇၉၂၉-၀၇၇၈။

ကွန်ပျူတာ

လူ့ချွန်လူကောင်းများကိုမွေးထုတ်ပေးနေသော ဆရာ William Lin (ပိုင်ပံ့) (Mr. Lin), BM, IDCs, UBS Accounting, TW Civil, Yunan Uni Dip. ဆရာကိုယ်တိုင် ကွန်ပျူတာစာစီစာရိတ်၊ အခြေခံစာရင်းအင်း၊ ဒီဇိုင်း၊ စာတပ်၊ မှီဒီယိုရိုက်နည်း တည်းဖြတ်နည်း၊ အလှဖန်တီးနည်း၊ အခွေသင်္ကန်းနည်း၊ ဆောင်သွင်းနည်း၊ အင်တာနက်ရေးနည်း၊ မိုင်းရပ်သတ်နည်း၊ အင်တာနက်အသုံးပြုနည်း၊ Facebook, Gmailဖွင့်နည်းနှင့် သုံးနည်းများကို

သင်ကြားပေးမည်။ အသက်အရွယ် မရွေးသင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၄၇၈၂၁။

ကွန်ပျူတာ

အမြန်သင်လိုသူများ ဆက်သွယ်နိုင်ပါသည်။ တစ်ဦးချင်းသီးသန့်သင်ကြားပေးပါသည်။ Basic, DTP (Pagemaker, Corel Draw), Graphic Design (Pagemaker, CorelDraw (or) Illustrator, Photoshop, AutoCad (2D/3D), AutoCad (Civil Only), AutoCad (Mechanical Only), 3dsMax, Microstation, Excel special, Ms Access, LCCI I,II (Mon, Tue 7-9 am, Fri, Sat 6-8 pm), LCCI III, MYOB, UBS, Peachtree, AutoCount. ICTC Computer Technology Center: ဖုန်း-၀၉-၂၅၄၀-၈၆၀၀၁၊ ၀၉-၄၉၂၅-၅၃၆၈။

ကွန်ပျူတာ

Photoshop, HTML, CSS, Adobe Flash, Web Design, Joomla CMS, Computer Basic, Web Knowledge များကို အိမ်လိုက်သင်ပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၄၃၉၃၇။

ကွန်ပျူတာ

iTECH Computer Training မှ Basic Course (Microsoft Office Word, Excel, Power Point), Graphic Course (Adobe Photoshop, Illustrator) Email & Internet Course များကို အိမ်အရောက် စနစ်တကျ သင်ကြားပေးနေပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၃၀-၉၅၅၉၂၊ ၀၉-၄၂၀၁-၄၅၈၄၇။

Computer Training

ကွန်ပျူတာ အခြေခံမှစ၍လေ့လာလိုသူများ၊ စာစီစာရိတ် လေ့လာလိုသူများ၊ ဖိတ်စာ၊ စာတပ်နှင့် မိမိခံဒီဇိုင်းဆွဲလိုသူများ Logo တံဆိပ်များပြုလုပ်ချင်သူများ အင်တာနက်ကို လေ့လာလိုသူများ၊ လုပ်ငန်းခွင်ရာ ကုန်ပစ္စည်းစာရင်းအချက်အလက်သွင်းပြီးလက်ကုန်အခွန်အမြတ် တွက်ချက်လိုသူများ ကိုကွန်ပျူတာဒီပလိုမာကျောင်းမှ ဆရာမများကိုယ်တိုင် အိမ်အရောက် သင်ကြားပေးသည်။ ကွန်ပျူတာမရှိသောသူများကို သင်ကြားပေးပါသည်။ Basic Course, i office Course- Microsoft Office 2007/2010, DTP Course- PageMaker 7.0, Graphic Design-Photoshop Cs3/ Cs5, CorelDraw X3/X4/X5, Illustrator Cs3/Cs5, Indesign Cs3/Cs5 Internet & Email, Peachtree Accounting 2005/2010. Ph: 09-4480-03402.

Web & Design

Website များကို Drupal CMS ဖြင့် ကျွမ်းကျင်စွာ ရေးဆွဲနိုင်ရန် အထူးလေ့ကျင့် သင်ကြားပေးသည်။ Drupal CMS: ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၄၄၉၃၇။

ကွန်ပျူတာ/ Tablet/Phone

နှင့် ပတ်သက်သော Software များ သွင်းနည်း၊ အသုံးပြုနည်းများ၊ Rootဖောက်နည်း၊ မြန်မာ Fount သွင်းနည်း၊ Facebook account သစ်ဖွင့်နည်း၊ ဖော်ဒယ်မြင့်ဖုန်းများ update ပြုလုပ်နည်း၊ Launcher များသွင်းနည်း၊ G-mail & Facebook ဆက်စပ်၍တွင်တွင် ကျယ်ကျယ်အသုံးပြုနည်းများကို စိတ်ချလုံ့လဖြင့် အိမ်အရောက် သင်ကြားပေးသည်။ အသက်ကြီးသောလူကြီးများ၊ အချိန်မလွန်သော ကုမ္ပဏီလူကြီးများ၊ အရာရှိကြီးများလ အချိန်ညှိနိုင်၍ ခေါ်ယူဆွေးနွေးနိုင်ပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၃၀၀၅-၂၆၄၇။

Computer Training

တစ်ဦးချင်း အချိန်ညှိနိုင်သင်ကြားပေးသော သင်တန်း။ သင်တန်း၂ ခု ပြီးသူတိုင်း အလုပ်အကိုင်ရသည့်အထိ တာဝန်ယူဆောင်ရွက်ပေးသော သင်တန်း။ အခြေခံမှလုပ်ငန်းခွင်ထိရောက်နိုင်သည့် အထိ သင်ကြားပေးသောသင်တန်း။ INFO Computer Training & Service Center:တိုက်-A အခန်း-ဃ/၃၈၊ သယ်န်းကျွန်းရွေး၊ AKK ရွှေ သယ်န်းကျွန်း၊ ဖုန်း-၀၉ -၂၅၃၁-၆၈၈၀၊ ၀၉-၅၀၁-၈၇၉၇။

z u & i E i t v t y



အမှတ်(262)၊ မြေညီထပ်၊ ဗားဂရာလမ်း၊ မြေနီကုန်း၊ စမ်းချောင်းမြို့နယ်၊ PH: 516769 , 527708

& w e m q i



ဝပ်စုင်းဆိုင် - အမှတ်(၆၆၄/၆၆၅) ဗဟာဓနီလလမ်း၊ စတုရန်းနှင့် စတီ(၂၁)ကြား၊ လဆာဇွဲ၊ နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့၊ ဖုန်း - 01 371454, 01 371425, 01 371944

•Tawin Center •Junction Square Shopping Center •Gamone Pwint (Gabor Aye) •Ocean (ဆွန်စိုက်) http://www.seimmandaw.com info@seimmandaw.com facebook.com/seimmandaw

u e y i L w m i t i w E i r v b i z e ;



စက်မှုနိုင်ငံမှတင်သွင်းသောနောက်ဆုံးပေါ် Hand Set မျိုးစုံကိုအသက်သာဆုံး ဈေးနှုန်းဖြင့် ရောင်းချပေးပါသည်။

email: alif.phoneshop@gmail.com Ph: 242643, 245107, 09-7300 3101

အမှတ် (၁၇၀)၊ ရွှေဘုံသာလမ်း (အလယ်ဘလောက်)၊ ဗဟာဓနီလလမ်း၊ မန်ဆာတန်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့။

t r w i ; t v q i E i t r j c a j r



မပြည်တော်ဆိုင်ခွဲသစ် ဖွင့်လှစ်လိုက်ပါပြီ...

- ✓ အိမ်တွင်းအလှဆင်အမျိုးမျိုး
- ✓ အဆင့်မြင့်သုံးသီးလိုက်ကာစ
- ✓ လိုက်တာစာအမျိုးမျိုး
- ✓ လိုက်တာအမျိုးမျိုး
- ✓ လိုက်တာအုပ်စည်းအမျိုးမျိုး
- ✓ အိမ်ရာသင်းပိတ်စာအမျိုးမျိုး
- ✓ ယိုးဒယားနိုင်ငံထုတ် Sofa Settee ပိတ်စာအမျိုးမျိုး
- ✓ Sofa Settee အမျိုးမျိုးပြုပြင်ငှား

- အမှတ် (၄၇၇/၄၄၀)၊ သင်ပြကုန်ထွေးလမ်း၊ မြေညီထပ်၊ ဖုန်း-၀၉၇၃၀ ၂၄၅၀၀၊ ၀၉၅၂၀၁၄၄၀
- အမှတ် (၁၅၀/၁၆၀)၊ လမ်း၅၀၊ ပုဏ္ဏုံတောင်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့၊ ဖုန်း- ၀၁ - ၂၅၇၆၄၂၊ ၀၆၁၀ ၂၇၂၊ ၀၆၁၀ ၂၇၃
- အမှတ်-၁၄၄/၁၄၅၊ ရွာလမ်း၊ ပုဏ္ဏုံတောင်မြို့နယ်၊ ရန်ကုန်မြို့၊ ဖုန်း- ၂၅၉၁၄၇၊ ၇၀၉၂၀၀

ကြောက်စရာမလို ဝါ၊ (ကင်ဆာဆိုတာ ဖြစ်ပွားရာ) မကြောက်ပါနဲ့။ ဒီဖုန်းဆက်ကာ ဆွေးနွေးပါ။ ပျောက်ကင်းသွား အောင်ကုပေးမှာ။ ဆရာ့ဦးကဲရွှေ-ဖုန်း-၀၉-၂၅၀၈-၅၅၂၆၄။

တိရစ္ဆာန်ကျန်းမာရေး

ဝါရင် တိရစ္ဆာန်ဆေးကုဆရာဝန် ကိုယ်တိုင်အိမ်အရောက် တိရစ္ဆာန်ကျန်းမာရေး စောင့်ရှောက်မှုပေးသည်။
ဒေါက်တာရဲဝွေ B.V.S (Ygn): ဖုန်း-၀၉-၅၃၈-၂၂၁၂။

တိရစ္ဆာန် ဆေးကုခန်း

အိမ်မွေးတိရစ္ဆာန် (ခွေးနှင့်ကြောင်) များအတွက် ကာကွယ်ဆေးထိုးပေးခြင်း၊ သန္ဓေတာမေးထိုးပေးခြင်းနှင့် ကုန်းမာရေးဆိုင်ရာကုသပေးခြင်းများကို အိမ်အရောက် ဝန်ဆောင်မှုပေးနေပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၅၀၀-၀၂၂၈။

တိရစ္ဆာန် ဆေးကုခန်း

သည်းခြေခိတ်ကျောက်တည်
ရောဂါ အသည်းအဆီးရောဂါနှင့် ကျောက်ကပ်ကျောက်တည် ရောဂါ၊ ပျောက်ဆေးနည်း အခမဲ့ပေးမည်။
(၁) သည်းခြေခိတ် ကျောက်တည် အသည်းအဆီးဖူးရောဂါအတွက် ၁ ရက်လျှင် ပန်းသီး ၅ လုံးစီ ၅ ရက်စားပြီးနောက်၊ ၆ ရက်မြောက် နေ့တွင် ဆောင်ရွက်ရန်ရှိသည်များကို တိကျစွာ ဆောင်ရွက်ခြင်းဖြင့် ၇ ရက်မြောက်နေ့၌ သည်းခြေခိတ်ထဲမှကျောက်များ အသည်းဟောင်းနေသော အဆီဖတ်များ ဝမ်းနွေးအထွတ်ကျလာသည်ကို မိမိကိုယ်တိုင်ပိုင်တွေ့ရမည်။ ကိုယ်တွေ့ဖြစ်ပြီး သည်းခြေခိတ်ကို လုံးဝ (လုံးဝ) ခွဲစိတ်ထုတ်စရာ မလိုပါ။
(၂) ကျောက်ကပ် ကျောက်တည်ရောဂါအတွက် ၁ ရက်အတွင်း ရေ ၁ပုလင်းသောက်၍ ဆောင်ရွက်ရန် ရှိသည်များကို တိကျစွာ ဆောင်ရွက်ခြင်းဖြင့် ၁ ပတ်အတွင်း ကျောက်ကပ် ကျောက်များပျော့ကြေ၍ အရည်ပေါ့ပြီး ဆီးနှင့်အတူ ထွက်ကျလာပါမည်။ ကျောက်ကပ်ကျောက်များ လုံးဝ (လုံးဝ) ခွဲစိတ်ထုတ်စရာ မလိုပါ။ ဆေးနည်း အပြည့်အစုံသိရှိလိုပါက ဦးသန်စဝင်း - အာဆီယံအင်္ဂလိပ်နိယာ၊ အင်္ဂလိန်ယာမျူကြီး (ငြိမ်း) - ဖုန်း-၀၉-၅၀၇-၀၁၅၇ သို့ ဆက်သွယ်ပါ။

ပညာရေး
သင်ကြားပေးသည့်
IELTS Exam ကို ရမှတ်ကောင်းရလိုသူများအတွက် Band Score 8 ရသော ဆရာကိုယ်တိုင် တစ်ဦးချင်း (သို့) အဖွဲ့လိုက်သင်ကြားပြသပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၄၀-၅၆၁၉။

ပညာရေး
သင်ကြားပေးသည့်
IELTS Exam ကို ရမှတ်ကောင်းရလိုသူများအတွက် Band Score 8 ရသော ဆရာကိုယ်တိုင် တစ်ဦးချင်း (သို့) အဖွဲ့လိုက်သင်ကြားပြသပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၄၀-၅၆၁၉။

သင်ကြားပေးသည့်
Kant Kaw Education Center မှ ဖွင့်လှစ်မည့်အင်္ဂလိပ်စာတန်းခွဲသစ်များကိုနေနဝါရီ (၁၉) ရက်နေ့တွင် Local နှင့် Native Teachersများမှထိရောက်ပေးမည်ဖြစ်ပါသည်။ တန်းခွဲများအား အသေးစိတ် စုံစမ်းမေးမြန်းလိုပါက ဖုန်း-၀၁-၅၀၂၈၀၃၊ ၂၀၃၄၂၄၂ လိုင်ခွဲ ၀ မှ ၂၀၁ သို့ ဆက်သွယ်၍ စုံစမ်းမေးမြန်းနိုင်သည်။

သင်ကြားပေးသည့်

၅ တန်းမှ ၁၀ တန်းထိ စာပေလေ့လာရင်း အခက်အခဲဖြစ်နေသော ကျောင်းသားများအား Study Guide လုပ်ပေးမည်။studyguide (၅)နှစ်လွှမ်းသည့် အတွေ့အကြုံရှိသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၇-၁၂၀၉၄၊ ၀၉-၄၀၂၇-၃၈၂၈။ တိုက်-၅၊ အခန်း-၃၅၊ ကုတင်-၁၀၀၈၊ နေပြည်တော်တွင်စုံစမ်းနိုင်ပါသည်။

သင်ကြားပေးသည့်

LCCI level 1,2,3 အားတစ်ဦးချင်း (သို့မဟုတ်)အဖွဲ့လိုက်သင်ကြားပေးသည်။ မေးခွန်းဟောင်းလေ့ကျင့်လိုသော သူများအား အထူးလေ့ကျင့်ပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၃၁-၁၁၄၆၃။

သင်ကြားပေးသည့်

၁၀ တန်းအနီးကပ် ဒီဇင်ဘာမှမတ်လ၊ စာမေးပွဲအပြီးအထိ လပြတ်စနစ်ဖြင့် ဝါရင့်ဆရာမှ အိမ်အရောက် ဘာသာစုံအမှတ်ပေးစည်းမျဉ်းနှင့်အညီ စိတ်ရှည်စွာတိကျ ရှင်းလင်းပြတ်သားစွာ လိုတိုရှင်း အမှတ်ယူပုံယူနည်းများကို သတ်မှတ်ချိန်အတွင်း သင်ကြားပေးသည်။ အချိန်နှင့် ကျောင်းသား/သူ၏ အခြေအနေကို ပွင့်လင်းစွာဆွေးနွေးနိုင်ပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၃၇-

သင်ကြားပေးသည့်
ဟိုတယ် အဆင့်မြင့်စားသောက်ဆိုင်များ၊ နိုင်ငံတကာရေနံနှင့် သဘာဝဓာတ်ငွေ့လုပ်ငန်းခွင်များနှင့်သက်ဆိုင်သည် (F & B) Production, Service သင်တန်းများကို သင်ကြားပို့ချပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၄၂-၆၉၈၈၃။

သင်ကြားပေးသည့်

သုငယ်တန်းပညာသင်နှစ်အတွက် လက်ရေးလက်သားကောင်းမွန်၍ ဘာသာစုံထူးချွန်သော ကျောင်းသားများဖြစ်လာစေရန် အတွဲအကြွေရင်ကျက်သော ဆရာမများမှ လေ့ကျင့်သင်ကြားပေးပါမည်။ တစ်ဦးချင်း (သို့) အစုလိုက်အိမ်လိုက်သင်ပါသည်။ အသက် ၄ နှစ်မှစ၍ လက်ခံသင်ကြားပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၄၁-၁၆၆၈၃။

ဓာတုဗေဒ
ဓာတုဂုဏ်ထူး Teacher Oo: ၉/၁၀ တန်းဓာတုဗေဒ ဂုဏ်ထူးအတွက် ကျွမ်းကျင်ဆရာမ၏ သင်ကြားလေ့ကျင့်မှုများဖြင့် အမှတ်ကောင်းစေပါမည်။ ညက်ရှည်တူရိုင်း၊ တစ်ဦးချင်းသီးသန့်၊ ၂၀၁၅ ကြိုတင်အပ်နှံရန်။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၀၇-၀၃၇၃။

သင်ကြားပေးသည့်
၅ တန်းမှ ၈ တန်းထိ ကျက်စာများကို အမှတ်မြင့်မာစေရန် ဘွဲ့ရ လုပ်သက်ရင့် ဝါရင့်အတွေ့အကြုံရှိ ဆရာမမှ သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း -၀၉-၇၃၀၈-၂၅၀၃။

သင်ကြားပေးသည့်

သုငယ်တန်းမှ ၄ တန်းထိ ဘာသာစုံ ၅ တန်းမှ ၈ တန်းထိ ကျက်စာများကို ဘွဲ့ရ လုပ်သက်ရင့် ဝါရင့် အတွေ့အကြုံရှိ ဆရာမမှ သင် ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၄၅-၄၅၁၈၈။

Academic Excellence: Teaching & Study Guide For Int'l School Students (primary 1 to 6)(Teach in Eng to Eng also), Government School Students (Grade 4 to 11) (Eng and Math only). Please Contact: 251007406

အင်္ဂလိပ်စာ

၅ လပြတ်-၁၀ တန်း အင်္ဂလိပ်စာ Grammar & Text အိမ်လိုက်သင်သည်။ ဦးညွှတ်ထွန်း B.A (English): ဖုန်း-၀၉-၄၅၀၀-၄၀၃၂၈။

သင်ကြားပေးသည့်

မြန်မာစာ၊ ဘောဂဗေဒ၊ ဇီဝဗေဒအားနည်းသူများအတွက် ဝါရင့်ဆရာမှ ၉/၁၀ တန်း အိမ်အရောက် Teaching + Guide + Old Question များ စနစ်တကျ သင်ကြားပေးသည်။ အမှတ်ပေးစည်းမျဉ်းနှင့်အညီ သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၄၉-၅၅၃၉၁။

IGCSE Secondary 3,4: Physics, Maths B, Pure Maths. Practice with 15 years old questions. Ph: 09-4500-25213.

သင်ကြားပေးသည့်

Teacher Myo (IGCSE, OA, UK): Grade X, XI (All Subject), IELTS, Interview, IGCSE, BCA(All Subject). ၃၇ ၄ လွှာ ရေကျော်လမ်း။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၂၂-၁၃၀၇ ၀၉-၅၁၃-၂၃၇၃။

သင်ကြားပေးသည့်

MISY, ISM, YAS, YISM MLA, ILBC, Horizon ရှိ KG to Secondary II ထိ တစ်ဘာသာချင်း (သို့) ဘာသာစုံ အိမ်လိုက်သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၁၁-၁၈၉၅။

သင်ကြားပေးသည့်
Int'l school မှ ကျောင်းသားများအတွက် Pre- school to P6 ဘာသာစုံ (သို့) တစ်ဘာသာချင်းသီးသန့် အိမ်လိုက်သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၅၄၁-၈၀၃၄ ၀၉-၇၃၂၃-၉၂၇၃။

သင်္ချာ/မြန်မာစာ

Grade 1 to 6: သင်္ချာသီးသန့် (အ ထူး)၊ မြန်မာစာသီးသန့် (သို့) ဘာ သာစုံ၊ တစ်ဦးချင်း (သို့) ဝိုင်းအိမ် လိုက်သင်သည်။ သင်္ချာကို အထူး ကျွမ်းကျင်နားလည်အောင် သင် ကြားပေးသည်။ မန္တလေးပိုင်

(B.Sc Maths): ဖုန်း-၀၉-၃၈၆၄-၆၆၇၈၊ ၀၉-၃၂၂၅-၄၁၅၄။

သင်ကြားပေးသည့်

SAT(Maths); IGCSE (Maths, Physics, Chemistry) ပြေဆိုမည့်ကျောင်းသား/သူများကို တစ်ဦးချင်း(သို့) ဝိုင်းဖြင့် သင်ကြားပေးပါသည်။ Starter to Grade 11 Maths သီးသန့်သင်ကြားပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၁၁-၆၄၂၁၄ ၀၉-၅၀၉-၀၁၇၆။

သင်ကြားပေးသည့်

၇ တန်းမှ ၁၀ တန်း-(Guide အထူးသီးသန့်) ဆရာသင်သည်။ အိမ်အရောက် အနီးကပ်သင်ကြားပေသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၀၂၂၁၃။

Teaching and Guide

Grade 1 to 9 ဘာသာစုံ အိမ်လိုက်သင်သည်။ သီးသန့် သင်လိုသူများအား Int'l School မှ ကျောင်းသားကျောင်းသူများအား မြန်မာစာထူးချွန်အောင် သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၈၀-၂၆၄၂၄။

LCCI

Level I, II, III အား တစ်ဦး ချင်း (သို့) အဖွဲ့လိုက် အိမ်အ ရောက် သင်ကြားပေးသည်။ စာမေးပွဲ ြေဆိုမည့်သူများအားမေးခွန်းပေးာင်း များဖြင့်လေ့ကျင့်ပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၃၁၁-၀၄၆၃။

Teaching & Guide

KG to Primary 6, For Int'l school (MIS, YIS, MISY, ILBC, CISM, ISM, PISM, TOTAL, Horizon). Ph: 09-4200-87050.

Study Guide only

၉ တန်း ၁၀ တန်း ဘာသာစုံ/တစ်ဘာသာချင်း အိမ်အရောက် Study Guide သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၈၀၄၂။

Chemistry

၁၀ တန်း-ဓာတုဗေဒကို နောက်ဆုံးသင်ရန်နှင့် Concept ဝိုင်းဝိုင်း အချိန်ကိုအတွင်း ၉၅ မှတ်အထက်နှင့် အပြင်ဆုံးရမှတ်ရအောင် ဆရာဦးအောင်မင်းဟိန်း(ကထိက) ကိုယ်တိုင် လာရောက်သင်ကြားသည်။ ဖုန်း-၀၉-၃၁၁၁-၅၃၁၄။

သင်ကြားပေးသည့်

သုငယ်တန်းမှ ၁၀တန်းထိ ဘာသာစုံ ကိုအနီးကပ် ထိရောက်စွာ Guide လုပ်ပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၀၆-၈၃၂၉။

အင်္ဂလိပ်စာ

Grammar & Text: ၈ တန်းမှ ၁၀ တန်းထိ အိမ်လိုက်သင်သည်။ ဒေါ်ခင်နှင်းယု BA (English): ဖုန်း-၀၉-၄၅၀၀-၄၀၃၂၈။

Guide

သုငယ်တန်းမှ ၁၀ တန်းထိ ဘာသာစုံကို အနီးကပ် ထိရောက်စွာ guide လုပ်ပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၀၆-၈၃၂၉။

IGCSE

KG, Primary & Secondary Students များအတွက် English or Math သီးသန့် သင်ကြားပေးသည်။ Home Tuition or Guiding for All subjects (or English & Math ...(For All Int'l schools) Int'l School Students များကို စဉ်ဆက်မပြတ် သင်ကြားပေးနေသော B.Sc (Math), A.G.T.(EP),.. ECCD, TKT (British Council) & QUILT/ World Learning

Program (S I T Graduated Institute) လက်မှတ်ရ ဆရာမမှ သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၀၈-၂၈၄၃။

သင်္ချာ

၆ တန်းမှ ၁၀ တန်းထိ တစ်ဦးချင်း (သို့) ဝိုင်း-နားလည်တတ်ကျွမ်းသည့်အထိ အထူးသင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၀၃-၅၈၀၅။ ၀၉-၅၃၂-၁၄၇၈။

သင်ကြားပေးသည့်

၁၀ တန်း Fresher/Reapterများအတွက် အိမ်အရောက် အောင်မြင်ရန်/ ဂုဏ်ထူးအားခံဖြင့် ဝါရင့်ဆရာမှ ဘာသာစုံ သင်ကြားပေးမမည်။ Teaching + Guide + Old + Question + ဉာဏ်စမ်း + ၃ နာရီပေးခွန်းများကို အမှတ်ပေးစည်းမျဉ်းနှင့်အညီ အသေးစိတ် သင်ကြားပေးသည့်တွက်စာ၊ ကျက်စာ၊ စာစီ စာကုံး၊ Essay, Letter, Bio ပုံ၊ Eco ကျက်စာ/တွက်စာ၊ Chemistry ပုံများ Physics ပုံများ စာများအားလုံးကို Schedule ခွဲ၍ သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၄၉-၅၅၃၉၁။

သင်ကြားပေးသည့်

အဋ္ဌမတန်း ကျက်စာများကို မှတ်စုတ်ထုတ်ပေးခြင်း၊ ကျက်မှတ်လွယ်ကူစေရန် သင်ကြားမြင်ကို ဘွဲ့ရ၊ လုပ်သက်ရင့် ဝါရင့်အတွေ့အကြုံရှိ ဆရာမမှ သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၄၅-၄၅၁၈၈။

သင်ကြားပေးသည့်

ဆရာဦးမြင့်သန်း B.Sc (Maths), B.Ed: ၇ တန်းမှ ၁၀ တန်းထိ ထူးချွန်လိုသူများအတွက် သင်္ချာသီး သန့်အထူးပိုင်းများ အိမ်အရောက် သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း - ၀၉-၇၃၀၆-၃၀၄၄။

သင်ကြားပေးသည့်

MISY, PISM, ISM, YIS.... School, All Levels and All Subjects, Home Tution အတွေ့အကြုံ (၁၂) နှစ်ရှိ ဆရာများမှ သင်ကြားပေးသည်။ Saya Min Aung -09-42111-0832, Saya Win Zaw - 09-4200-70692.

IGCSE History

ဖုန်း-၀၉-၇၃၀၃-၀၀၀၆။

သင်ကြားပေးသည့်

သုငယ်တန်းမှ ၁၀ တန်းထိ ဘာသာစုံကို အနီးကပ်ထိရောက်စွာ guide လုပ်ပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၀၆-၈၃၂၉။

သင်ကြားပေးသည့်

Tr.Daw Aye Mi Aung: B.A (Eng), M.A (Eng), Dip (ELTM), Dip (Eng) YUFL, Dip (IR), Dip (Ar Pay)- (1) IELTS, TOEFL, SAT, GMAT, GCE 'O', 'A' Level (Foundation + Preparation) (2) English 4 Skill (Basic-Advanced) (3) Speaking & Writing (Basic-Advanced) (4) Vocabulary & Phonetics (Basic - Advanced) (5) American 5 Skills (Basic-Advanced) (6) Translation (Myanmar - English) (7) Int'l School Subject (English & Other Subject) (8) ဝင်ခွင့်သင်တန်းများ (ဝန်းထမ်းရေးရာ၊ ကမ္ဘာစိတ်ခွင့်)၊ နိုင်ငံခြားသွားအတတ်မြန် (9) Grammar သီးသန့် (Basic-Advanced) (10) အင်္ဂလိပ်စာ သင်တန်းများ (Grammar + Text) အတန်စုံ (11) နွေ ၃ လပြတ်၊ ပုံမှန် ဘာသာစုံ (၉/၁၀ တန်း)။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၆၃၇၃။

ရူပဗေဒ
၁၀ တန်းကျောင်းသား/သူများအတွက် အင်္ဂလိပ်စာဘာသာရပ်ကို လွယ်ကူစွာ လေ့လာနိုင်ရန် အတွက် အင်္ဂလိပ်စာနှင့် ကျက်စာများ၊ အင်္ဂလိပ် (သီးသန့် Grammar) သင်လိုသူများဆက် သွယ်ပါ။ အစိုးရကျောင်းလုပ်သက် ၂၀ နှိ ဆရာမမှ သင် ကြားပေးပါမည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၇၈၄၃၅။

ဇီဝဗေဒ

၁၀ တန်းကျောင်းသား/သူများအတွက် အင်္ဂလိပ်စာဘာသာရပ်ကို

အမှတ် ၉၀ နှင့် အထက်ရရှိပြီး အသက်မွေးဝမ်းကျောင်းတက္ကသိုလ်များ ဝင်ခွင့်ရရှိစေရန် အိမ်သို့လာရောက်သင်ကြားပေးမည်။ ဆရာ U.T.A (GTC), EP.B.Sc (Phy), M.Sc (Credit): ဖုန်း-၀၉-၃၂၂၀-၈၁၅၈။

သင်္ချာ

၅ တန်းမှ ၇ တန်းသီးသန့်။ Int'l School (P1 to P6) အိမ်အရောက် သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၅၃-၀၇၄၈၃။

သင်ကြားပေးသည့်

Horizon, ILBC, YIES, ISY, MIS, MISY, PISM စသော Int'l School များတွင် Primary & Secondary တန်းများသင်ကြားနေသော ကလေးများအတွက် ဘာစုံ အိမ်အရောက်အထူး သင်ကြားပေးသည်။ လာမည့် ပညာသင်နှစ်အတွက် ကြိုတင်အပ်နှံနိုင်ပါပြီ။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၈၄၄၃၃။

သင်ကြားပေးသည့်

အင်္ဂလိပ်စာ၊ ဇီဝဗေဒ အိမ်အရောက် သင်ကြားပေးသည်။ ဦးညွှတ်ထွန်း BA English: ဖုန်း-၀၉-၄၅၀၀-၄၀၃၂၈။

သင်ကြားပေးသည့်

အလယ်တန်း၊ အထက်တန်းဘာသာစုံကို အိမ်လိုက်သင်ကြားပေးပါသည်။ B.Ed ဆရာမကိုယ်တိုင် ဦးစီး၍ အင်္ဂလိပ်စာသီးသန့် သင်ပေးသည်။ ၃ တန်းမှ ၁၀ တန်းထိ ဘာ သာစုံ သင်ကြားပေးသည်။ တိုက်-၂၂၅ အခန်း-၁၆၊ ကလေးဆေးရုံရှေ့၊ ရန်ကင်း။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၁၁-၂၇၉၅။

ရူပဗေဒ

ဒေါက်တာဘွဲ့ရများ (Ph.D) ဦးဆောင်သော ၉/၁၀ တန်းဘာသာစုံနှင့် ရူပဗေဒ သင်ကြားမှု Primary, Secondary, IGCSE ဘာသာစုံသင်နှင့် ဂိုက်၊ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၇၂၆၃၊ ၀၉-၉၇၅၄-၈၉၉၅၇။

သင်ကြားပေးသည့်

၁၀ တန်း-ကျက်စာဘာသာရပ်များ Study Guide ပြုလုပ်ပေးပါသည်။ သုငယ်တန်းမှ ဒုတိယတန်းထိ ဘာသာစုံအထူးသင်ကြားပေးပါသည်။ ၅ နှစ်အရွယ် Child Care နှင့် စာသင်ကြားပေးပါသည်။ Teaching ဘွဲ့ရ အတွေ့အကြုံရှိ ဆရာမ အိမ်အရောက်ပြုလုပ်ပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၉၂-၅၉၄၉၅။

သင်ကြားပေးသည့်

သုငယ်တန်း၊ အလယ်တန်းများကို အိမ်အရောက်အထူးသင်ကြားပေးသည်။ တစ်နှစ်လျှင် ၄ အိမ်သာလက်ခံသည်။ ဖုန်း-၀၉-၅၁၇-၉၁၂၅ ၀၉-၈၆၁-၁၀၅၂။

သင်ကြားပေးခြင်း

မူကြို၊ မူလတန်း၊ အလယ်တန်းများအတွက် သင်္ချာ၊ အင်္ဂလိပ်စာနှင့် ကျက်စာများ၊ အင်္ဂလိပ် (သီးသန့် Grammar) သင်လိုသူများဆက် သွယ်ပါ။ အစိုးရကျောင်းလုပ်သက် ၂၀ နှိ ဆရာမမှ သင် ကြားပေးပါမည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၇၈၄၃၅။

Biology

၂၀၁၄-၁၅ ပညာသင်နှစ် ၉/၁၀ တန်း Biology ထူးချွန်လိုသူများအတွက် တစ်ဦးချင်းသီးသန့် အိမ်အရောက်သင်ကြားပေးပါသည်။ ဆရာမ ဒေါ်ချိုလွင်-M.Sc (Botany): ဖုန်း-၀၉-၄၅၀၀-၂၆၆၃၊ ၀၉-၃၆၂၆-၁၈၃၁။

အင်္ဂလိပ်စာ

၁၀ တန်းကျောင်းသား/သူများအတွက် အင်္ဂလိပ်စာဘာသာရပ်ကို

လွယ်ကူကျွမ်းကျင်စွာပြေဆိုနိုင်ရန် ဆရာ Lewis မှ သင်ကြားပေးပါသည်။ ဝိုင်းသီးသန့်သင်ကြားခြင်းဖြစ်သည်။ အမှတ်-၁ ဦးစီစာရလမ်း၊ ရေကျော်၊ ဖုန်နီတောင်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၄၁-၂၆၂၀၈။

သင်ကြားပေးသည့်

Pre Kg to Primary အထိ (အင်္ဂလိပ်ကျောင်း)၊ သုငယ်တန်းမှ အဋ္ဌမတန်းထိ (အစိုးရကျောင်း) ဘာသာစုံကိုမိဘများစိတ်တိုင်းကျကလေးကို ဂရုစိုက် စိတ်ရှည်စွာ အိမ်အရောက် သင်ကြားပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၄၅-၀၄၃၁၅၊ ၀၉-၅၁၆-၇၀၉၅။

သင်္ချာ/ရူပဗေဒ

၁၀ တန်း Repeater များအတွက် သင်္ချာ၊ ရူပဗေဒ အထူးသင်ကြားသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၀-၅၄၀၃၄။

LCCI

Level I & II သင်လိုသူများ ဆက်သွယ်ပါ။ ဖုန်း-၀၉-၄၅၀၀-၁၉၁၆၅။

အင်္ဂလိပ်စာ

Int'l School မှ ကျောင်းသား/သူများအတွက် Grammar အထူးသီးသန့်နှင့် 4 Skills သင်၊ မေး၊ စစ် Active English Program (Systematically, Short Cut Method) အိမ်ဝိုင်းသီးသန့်။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၀၉-၀၉၇၂။

သင်ကြားပေးသည့်

၂၀၁၄-၁၅၊ ၁၀ တန်းစာမေးပွဲ ဖြေဆိုရန် ယုံကြည်ချက်အားနည်းနေသူများ၊ ဘာသာရပ်အလိုက်မကျေညက်သေးသူများ၊ မေးခွန်းဟောင်းနှင့် ဉာဏ်စမ်းမေးခွန်းလေ့လာချင်သူများ၊ မည်သည့်ဘာသာရပ်၊

မည်သည့်အခန်း စတင်ကျက်မှတ်သင်မှန်းမသိပေးသူများ၊ အားနည်းသောဘာသာရပ်/အခန်းများ သီးသန့်လေ့ကျင့်ထွက်ချက်၊ ကျက်မှတ်ချင်သူများအတွက်ကျောင်းသူကျောင်းသားများအားလုံးအတွက် ဝါရင့်ဆရာမှ အိမ်အရောက် Teaching & Guide တာဝန်ယူ သင်ကြားပေးနေပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၁၀-၈၇၉၆၆။

ပြည်ပတက္ကသိုလ်ကောလိပ်များ

ပြည်ပ၌ ပညာသင်ကြားလိုသူများအတွက်ကျောင်းရွေးချယ်လျှောက်ထားပေးခြင်း ဘာသာရပ် ကင်းလွတ်ခွင့်နှင့် ပညာသင်ဆု (Scholarship) လျှောက်ထားပေးခြင်း စသည့်တို့ကို အခမဲ့ ကူညီဆွေးနွေးပေးပါသည်။ လိုအပ်ပါက လေ့ကျင့်ပြင် ဆင်ပူသင်တန်းများ စီစဉ်ဖွင့်လှစ်သင်ကြားပေးပါသည်ပြည်ပကျောင်းများသို့ မတက်ရောက်မီ ကိုယ်တိုင် သွားရောက် လေ့လာနိုင်ရန် ကူညီစီစဉ်ပေးပါသည်။ IGCSE, GCE O Level , GCE A Level , SAT ဘာသာစုံနှင့် အင်္ဂလိပ်စာ ကျွမ်းကျင် မှု IELTS သင်တန်းများစီစဉ်ပေးပါသည်။ WEC: 09-7

သင်ကြားပေးသည်

၁ တန်းမှ ၂ တန်းထိ ဘာသာစုံ အထူး (Special) အိမ်အရောက် သင်ကြားပေးပါသည်။ ၁၀ တန်း ကျက်စာ Guide, ၁၀ တန်း အင်္ဂလိပ် ကျက်စာပိုင်း Guide ဆရာမ ကိုယ်တိုင် အိမ်အရောက် ပြုလုပ်ပေးပါသည်။ ဆရာမ ပိုမို-ဖုန်း-၀၉-၂၅၅၉-ဆ၀၄၆၊ ၀၉-၉၇၂၆-၅၁၃၃၅။

Guide + Teaching

Preschool to Primary 1,2 [Int'l Schools] ကျောင်းသားများနှင့် မြန်မာကျောင်းမှလွတ်တန်းကလေးများ အားအိမ်အရောက် သင်ကြားပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၅၈၈၉။

Guide

၁၀ တန်း Guide- အိမ်အရောက် သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၆၅၂၈၀။

စီမံခန့်ခွဲ

Grade 10 & 11 အတွက် စီမံခန့်ခွဲ အထူးသင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၅၁၆-၀၃၀၈။

သင်ကြားပေးသည်

Int'l school Pre-school to P6 ထိ အိမ်လိုက်သင်သည်။ ဖုန်း-၀၉-၅၄၀-၈၀၃၇။

သင်ကြားပေးသည်

၁၀ တန်း (Repeater) များအတွက် သင်္ချာ၊ ရူပဗေဒ အထူးသင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၅၄၀၃၇။

IGCSE

Maths & Physics: Past Paper များနှင့်အထူး သင်ကြားပေးသည်။ ၅ ဦးစီ/၁၀ ဦးစီ/၁၀ ခွဲစိတ်၊ ၁၅၉ လမ်း၊ တာမွေ။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၂၃၄၅၇။

သင်ကြားပေးသည်

ABE Level (6) Graduate Diploma in Business Management ကျောင်းသားများကို Guide လုပ်ပေးသည်။ သင်ကြားပေးသည့် ဘာသာစုံ များမှာ Strategic Marketing Management Strategic Human Resource Management Managing in Organization Corporate Strategy and Planning International Business Case Study Contact : 09-319-45385.

ပိုင်းကျွဲရင်

၁၀ တန်းဖြေဆိုမည့်သူများအား ညံ့သူအောင်ရှိ တော်သူ လက်ထူး ရေစရန် စနစ်တကျ အထူးသင်ကြားပေးသည်။ ဦးစီစီစီဝင်း (SAT), BEd (Credit), BSc (Q) (Maths): ဖုန်း-၀၉-၄၂၂၅၂-၂၀၂၂၉။

သင်ကြားပေးသည်

Grade X, XI, IELTS, Interview, IGCSE, BCA (All Subject). Home Service. Teacher Myo: ဖုန်း-၀၉-၅၁၃-၂၃၃၃၊ ၀၉-၃၃၂၂-၁၃၁၇။

သင်ကြားပေးသည်

မူလတန်းမှ အလယ်တန်းအထိ ဘာသာစုံ Guide အိမ်လိုက်သင်သည်။ ဖုန်း-၀၉-၃၃၁၆-၀၁၈၆။

ဝန်ထမ်းအလိုရှိသည်

အလိုရှိသည်

စာရင်းကိုင် မ ခ ဦး-B.Com,

LCCI Level 2 or 3, အသက် (၂၅) နှစ်အောက်၊ စာရင်းဇယား ကျွမ်းကျင်စွာဆောင်ရွက်နိုင်သူဖြစ်ရမည်။ လုပ်သက် ၃ နှစ်။ လိုအပ်သော စာရွက်စာတမ်းများနှင့်အတူ ၁၁၊ မြတ်နိုးသူ Musical Instruments, ဗိုလ်ချုပ်ရေး အရေးဘက်တန်း၊ ဖုန်း-၂၅၀၂၄၃၊ ၂၅၀၂၄၅၊ ၀၉-၅၁၃-၈၄၆၆၊ ၀၉-၅၁၅-၁၅၂၉ သို့လျှောက်ထားနိုင်ပါသည်။

အလိုရှိသည်

အရောင်းဝန်ထမ်းမ(ခ)ဦး-ရုပ်ရှင် ပြုပြင်ပြီး ဆက်ဆံရေးကောင်းမွန်သူ၊ လုပ်ငန်းအတွေ့အကြုံရှိသူ၊ (၃) လအတွင်း ရိုက်ထားသော ဓါတ်ပုံ (၃)ပုံ သန်းခေါင်စာရင်းမိတ္တူ မူရင်း၊ သက်ဆိုင်ရာရုပ်ကွက်ထောက်ခံစာ၊ ရဲစခန်းထောက်ခံစာနှင့်တကွ ၂၈-၁၁-၂၀၁၄ နောက်ဆုံးလျှောက်ထားနိုင်သည်။ NAWARATT EAIN Gems & Jewellery Showroom : No. 164, Dhamazedi Rd, Bahan T/S. Ph : 526793, 09-2510 42749, 09-3237-5524.

အလိုရှိသည်

Core Teachers (Expatriates) (In English Version) Minimum. Bachelors Degree majoring in Early Childhood Education from a recognised institution, involving not less than 2 years full-time study OR-Bachelors Degree in any discipline, with a Diploma in Early Childhood Care / Teaching or other Teacher Accreditation courses or certifications -Minimum of 2 years working experience in an international school settings -Knowledge of or willingness to acquire knowledge of inquiry based learning. International experience, especially in Asia, is highly valued

အလိုရှိသည်

1)Dormitory Manager (1 post) - အနည်းဆုံးလုပ်သက် ၂ နှစ်၊ 2)Cook (1 post). - တရုတ် အစားစာနှင့် မြန်မာအစားစာချက် တတ်သူ၊ လုပ်သက် ၂ နှစ်၊ တစ်ကိုယ်ရေ သန့်ရှင်းရမည်။ 3).Housekeeping trainer - လုပ်သက် ၂ နှစ်။ လိုအပ်သော စာရွက်စာတမ်းများနှင့်အတူ (၃၀-၁၁-၂၀၁၄) ရက်နေ့နောက်ဆုံးထားပြီး လာရောက်လျှောက်ထားနိုင်ပါသည်။ Quality Service International Company limited Q.S.I Training Center : ၁၈၊ ကနေဒါမင်းသားကြီးလမ်း၊ လှည့်လမ်းသွယ်၊ ဒဂုံဆိပ်ကမ်း၊ ဖုန်း-၀၁-၅၉၃၅၄၇။ Main Office ၈-၁၊ မင်းဓမ္မလမ်း၊ မရမ်းကုန်း၊ ဖုန်း-၀၁-၆၅၅၆၁၉၊ ၆၅၆၈၈၀။

အလိုရှိသည်

MYANMAR Red Cross Society is seeking Program Manager - 1 post in Nay Pyi Taw: Myanmar National. 7 years experience in programme management. Proven computer skills in both Myanmar & English language. Effective English language skill. Red Cross experience is an advantage. Please send application letter, CV & related documents to Myanmar Red Cross Society Head Office, Yazathingaha Road,

Dekkhinathiri, Nay Pyi Taw. Or mrcshrrecruitment@gmail.com, Closing date: 24-11-2014.

အလိုရှိသည်

စာရင်းကိုင်လက်ထောက် မ(ခ)ဦး၊ ဘွဲ့ရ LCCI Level II / III or DA Computer ကျွမ်းကျင်သူ၊ English စာအသင်အတတ်၊ Computerized Accounting Software သုံးနိုင်သူ၊ အသက် (၂၀-၃၀)၊ လုပ်သက် (၃) နှစ်ရှိသူ၊ လျှောက်ထားလိုသူများသည် ကိုယ်ရေးရေစာပိုင်း၊ မွေးနှစ်၊ လစာ၊ ဓာတ်ပုံ ၂ ပုံ၊ မှတ်ပုံတင်မိတ္တူ၊ ရပ်ကွက်နေထိုင်ကြောင်း ထောက်ခံစာတို့နှင့်အတူ ဖုန်း-၀၁-၂၄၃၈၂၃၊ ၂၅၄၀၃၄ သို့သက်သွယ် စုံစမ်းနိုင်ပါသည်။

အလိုရှိသည်

TMC (Tourism Myanmar) is recruiting people who are still studying for diploma or degree. Good command in English and computer skills. Interested candidates should apply with full CV, 10th Standard pass marks, qualification and educational background at No. 165/167, 35th St (middle), Kyauktada Township. Ph : 01-381200, 09-4210-98002.

အလိုရှိသည်

ယာဉ်မောင်းကျား (၂)ဦး၊ အသက် (၂၅ - ၃၅ နှစ်) အတွင်း Manual, Auto (ဘယ်မောင်း၊ ညာမောင်း) ကျွမ်းကျင်၊ လသာ၊ လမ်းမတော်နှင့် ပန်ဘတ်နစ်မြို့နယ်တို့တွင် နေထိုင်သူဦးစားပေးမည်။ ဖုန်း-၀၉-၃၃၀-၅၄၄၄၄၊ ၀၉-၄၃၀-၉၈၆၄၃။

အလိုရှိသည်

NEC Corporation a leading ICT supplier, having Headquarter in Japan, is looking for Sales Manager : Excellent understanding of the local telecom environment and main ICT technologies. 3 years at as sales position with a major ICT vendor, Telecom operator or ICT Solution company; Proven track record in sales; University degree; Good in English; PC literate, Sufficient foundation in communication systems technology. Preferred Qualification & experience require ments, Innovative & creative, Social ability & interpersonal skills, Intellectual ability & Strategic thinking, Accountable & committed, Passionate to win, Perseverant, Result oriented. Please forward detail C.V to a-hnin@necmyanmar.com.mm or 02-10(Level-2), Union Business Center, Nat Mauk Rd, Bo Cho Quarter, Bahan, Yangon, Tel: 01- 8603432.

အလိုရှိသည်

Marketing Executive - ဘွဲ့ရ (သို့) ၁၀ တန်းအောင်၊ အသက် ၁၈-၃၀ နှစ်။ Trust Advertising Media: ၁၈၀ ယယ်၊ ၂၉ လမ်း (အထက်) ပန်းဘဲတန်း၊ ဖုန်း-၀၁-၂၄၅၉၄၉၊ ၀၉-၄၂၀၀-၁၄၃၃၃။

အလိုရှိသည်

The Hotel@Tharabar Gate, Old Bagan has the following position. (1) HR Manager 1 post : Spoken & written English, computer knowledge, leadership for this position. 3 years experience in similar position. Salary according to experience. Position based in Bagan. Please send CV with 1 recent photo, labour registration card relevant certificates and testimonies to 14, Rm 2H, No.22/24, Sa Mon St, Natwarat Condo, Dagon Tsp, Yangon or mail to: gm@tharabargate.com. 27 November, 2014.

အလိုရှိသည်

Staff Officer ကျား ၁၂ ဦး- တရုတ်စကား တတ်ကျွမ်းသူ၊ အင်္ဂလိပ်စကားပြောနိုင်သူ၊ လစာ - ၆ သိန်း၊ စရိတ်ခိုင်း၊ ၃၀/၁၁၊ အခန်း-၅/၆၊ ယောမင်းကြီးလမ်း၊ ဒဂုံမြို့နယ်၊ ဖုန်း-၀၉-၃၃၀၄-၀၂၉၂၊ ၀၉-၄၃၀၉-၉၉၉၀။

အလိုရှိသည်

ဆောက်လုပ်ရေးလုပ်ငန်းမှ နှစ်ကိစ္စများ ဆောင်ရွက်ရန်ဝန်ထမ်း အလိုရှိသည်။ ဆောက်လုပ်ရေးလုပ်ငန်း စိတ်ဝင်စားသူ၊ အတွေ့အကြုံရှိသူ၊ ဘွဲ့ရ ကွန်ပျူတာကျွမ်းကျင်မှုမရှိသူ၊ အမှတ်-၁၉၆၊ အနောက်ရွှေတိုင် ၅ လမ်း၊ ဗဟန်းတွင်လျှောက်ထားနိုင်ပါသည်။

အလိုရှိသည်

Hldan Centre Management is urgently seeking for the following positions under specific department.

(1)Property Manager : Any graduate, 10 years (with relevant /similar management experience for building maintenance), English 4 skills , In depth knowledge of Accounting, Skill in MS office, internet & email. (2) Housekeeping Manager : Any graduate holder, Strong organizational skills, 3 or 5 years conceptual working experience in related field or similar field, Good communication skill in English and computer knowledge (3) Sales , Marketing, Advertising & Promotion Manager : Must possess relevant degree (or) diploma, 5 years and above of managerial experience in related field. Good in English 4 skills and must have confidence to communicate with foreign clients. Skill in MS office, internet & email. Good time management to handle periodic events with tight deadline. Has experience in event management and property marketing (4)HR Manager : University Graduate Holder preferable diploma in Public Administration, Business or Psychology 5 years of managerial experience in related field. Must have skill in MS office, internet & email. Strong organizational skills (5)Accounting Manager - Any graduated

preferable with BA. (Eco.), B. Acct. , DA and LCCI level II or III. 5 years experience in Trading or Services field. Able to produce CashFlow & Income Statement and Balance Sheet Excellent Skills in MS office (Word, Excel, Power point), internet & email. Fluent in Written and Spoken English Qualified and interested persons are invited to send applications (30th November 2014) with updated resume/CV , a passport size recent photo and other supportive documents to : 1. Hledan Centre Corner of Pyay Rd and Hledan Rd. Kamayut, Yangon. 2. hledancentre. recruitment@gmail.com We offer attractive salary for the right candidates. Please put your applied post and attention to “ Property Management, Hledan Centre “ Note: only short listed candidates would be informed for personal interview. Enquiry: 01-2305632 (office hours - 9:00 am to 6:00 pm, from Monday to Friday)

အလိုရှိသည်

မန်သုဗ္ဗယစန္ဒာ ခရီးသွားကုမ္ပဏီမှ နှစ်ဝန်ထမ်း မ ခ ဦး- ဘွဲ့ရ၊ လုပ်သက် ၆ လ အင်္ဂလိပ်စာရေး ပြောကျွမ်းကျင်၊ ကွန်ပျူတာ (Excel) သုံးနိုင်သူ၊ လစာ + ခံစားခွင့်များကို အရည်အချင်းပေါ်မူတည်ပြီး စီစဉ်ပေးမည်။ ဖုန်း-၀၉-၅၀၈-၁၀၀၃၊ ၀၉-၄၃၀၃-၂၀၉၃။

အလိုရှိသည်

(၁) ဂျွန်နီ မ ၅ ဦး (၂) လ/၀၀ စာရင်းကိုင် မ ခ ဦး- ဘွဲ့ရ၊ Computer Basic ကျွမ်းကျင်သက် ၂၀-၂၈ နှစ်၊ (၃) အရောင်းဝန်ထမ်း ကျား/မ ၁၀ ဦး- ၁၀ တန်းအောင်၊ အီလက်ထရောနစ် စိတ်ပါဝင်စားရမည်။ မောင်မောင်ထွန်း အီလက်ထရောနစ်ဆိုင်တွင် လျှောက်ထားနိုင်ပါသည်။ ဖုန်း-၃၈၈၀၈၅၊ ၃၈၈၀၈၄။

အလိုရှိသည်

(၁) ဗြိတိန်ကျေး ကျား ၁ ဦး- အသက် ၃၅-၅၀ နှစ် (၂) Accountant ကျား ၁ ဦး-B. Com/B. Act/DA ဘွဲ့ရ၊ အသက် ၂၅-၃၅ နှစ် (၃) ယာဉ်မောင်း ကျား ၃ ဦး-၁၁ ဘီးကားနှင့်မြေ သယ်ယာဉ်များ ကျွမ်းကျင်စွာ မောင်းနိုင်သူ (၄) Mechanic ကျား ၂ ဦး-မော်တော်ယာဉ် John Deere, New Holland, Tractor များကျွမ်းကျင်စွာ ပြုပြင် နိုင်သူ၊ ကိုယ်ရေးအကျဉ်း၊ ဓာတ်ပုံ ၂ ပုံ၊ ရဲ စခန်းထောက်ခံစာတို့နှင့်အတူ စာတိုက်သတ္တာအမှတ် ၁၂၅၉ သို့ လျှောက်ထားနိုင်သည်။

အလိုရှိသည်

The Carter Center English interpreter and field Assistant (2) posts. An initial three-month period, with a possibility of extension. Interested candidates should submit a CV and brief cover letter by email to MyanmarEOM@mail.cceom.org by 21 November.

အလိုရှိသည်

THE Carter Center:

Finance and Administrative Officer (1) Post - Previous accounting and administrative experience. Written and spoken English, and be proficient in Microsoft Excel. Interested candidates should submit a CV and cover letter by email to MyanmarEOM@mail.cceom.org by 21 November 2014.

အလိုရှိသည်

(၁) အရောင်းဝန်ထမ်း မ ၃ ဦး- ၁၀ တန်း၊ အသက် ၁၈-၂၂ နှစ်၊ ဗိုလ်ချုပ်ရေး၊ တော်ဝင်စင်တာ၊ Junction Square တွင် ထမ်းဆောင်ရမည်။ (၂) စာရင်း အကူ မ ခ ဦး (၂) စက်ချုပ်ဝန်ထမ်း မ ၂ ဦး (၃) စက်ချုပ်အကူဝန်ထမ်း မ ၃ ဦး (၄) စီးကွင်းထိုးအကူဝန်ထမ်း မ ၂ ဦး။ ၂၀၆/၂၂၂၊ အခန်း-ဘီ-၂၊ ၃ လွှာ၊ ဗိုလ်မြတ်သွန်းအိမ်ရာ၊ ဗိုလ်မြတ်သွန်းလမ်း၊ ပုဏ္ဏတောင်။ ဖုန်း-၂၉၉၈၂၃၊ ၂၀၆၆၃၅။

အလိုရှိသည်

Experienced translators wanted (full-time) (1) English - Burmese (IT, Business) (1 positoin) (2) English - Burmese and English - Karen (1 position) (3) English - Burmese and English-Chinese (1 position) (4) English - Burmese and English - Hindi, (1 position) amil and/ or Urdu. Expert knowledge of IT, business and marketing terminology essential for the IT, business and advertising translation specialist. A minimum of 5 years translation experience. Strong computer skills, including Burmese touch typing. Translators of other languages must be able to touch type in those languages. Must be capable of working independently and showing a high level of initiative. University degree. Must be details oriented. Desire to learn. To apply, send a CV and cover letter to hr@linguamyanmar.com For more information on Lingua Myanmar, visit our website : www. linguamyanmar.com

အလိုရှိသည်

အင်စိန်း ဗိုလ်တေလင်းတွင် တာဝန်ထမ်းဆောင်ရန်နှင့် အထက်တန်းကျောင်းသားများကို အုပ်ချုပ်ရန် အမျိုးသား အဆောင်မှူး၊ ဖုန်း-၀၁-၂၄၀၁၄၇၊ ၃၈၈၃၁၀ ၊ ၁၂၂၀၈၈၇။

အလိုရှိသည်

(၁) Accountant မ ၃ ဦး-B. Com or ဘွဲ့ရ လုပ်သက် ၂ နှစ် (၂) Admin Assistant ကျား/မ ၂ ဦး-ကွန်ပျူတာကျွမ်းကျင် လုပ်သက် ၁ နှစ်၊ (၃) Driver ကျား ၁ ဦး-၂ တန်းအထက်ယာဉ်မောင်းနိုင်သူ၊ မောင်းသက် ၃ နှစ်။ အမှတ်-၉၊ လေးထောင့် ကန်လမ်းမကြီး၊ Shwe Kainary Shop House, ဆ/ခရိုင်ကွက်၊ သယ်နံကျွန်း၊ ဖုန်း-၅၆၆၂၆၁၊ ၅၆၆၂၂၂။

အလိုရှိသည်

Partner Associates is seeking (1)Associate,

Business Development - F 2 Posts : Bachelor Degree, 2 years experience, Good in English, Good computer skills(Microsoft-Word,Excel, PowerPoint & Photoshop), Good interpersonal skills, Positive attitude & the ability to prioritize tasks to fit deadlines. (2) Executive, Customer Service - F 2 Posts : Bachelor degree, 1 year experience in the related field will be advantage, (Fresh graduate are welcome to apply), Good in English, Good computer skills, Good customer service skills, Interpersonal skills. Submission of Applications Please submit a detailed C.V. to the email address nguwa.khaing@partnerassociates.com (or) Partner Associates Int'l Co., Ltd : 2-B, MTP Tower, No. 115, Pyay Rd, Mayagone. www.partnerassociates.com

အလိုရှိသည်

(၁) ရေခဲစက်ထုတ်လုပ်တာဝန်ခံ (စစ်တွေ) ကျား ၁ ဦး (၂) အရောင်းတာဝန်ခံ (စစ်တွေ/မြိတ်) ကျား ၂ ဦး (၃) လ/ထအရောင်းတာဝန်ခံ (မြိတ်) ကျား ၁ ဦး (၄) လ/ထထုတ်လုပ်တာဝန်ခံ (မြိတ်) ကျား ၁ ဦး (၅) အထွေထွေမန်နေဂျာ (ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်း) ကျား ၁ ဦး (၆) မန်နေဂျာ (ငါးမွေးမြူရေးလုပ်ငန်း) ကျား ၁ ဦး (၇) ထုတ်လုပ်ရေးမန်နေဂျာ (ငါးမွှန်စက်ရုံ-မြိတ်) ကျား ၁ ဦး၊ ကိုယ့်ရေးအကျဉ်း၊ ဓာတ်ပုံ ၂ ပုံ၊ ရဲစခန်းထောက်ခံစာတို့နှင့်အတူ ၁၀ ရက်အတွင်း လျှောက်ထားနိုင်သည်။ Min Zar Ni Co., Ltd: No.4-Kha/1, Hlaing River Bank, Taung Gyi Taung Quarter, Industrial Zone (1) Part 6, Hlaing Thar Yar Tsp. Ph: 684220, 684183.

အလိုရှိသည်

Int'l Rice Research Institute is hiring a Specialist - Agricultural engineering, based at Yangon, can only be filled by citizens & permanent residents of Myanmar: Diploma of Technology in agricultural engineering, mechanical engineering or related field, 7 years experience. (2) Specialist - Agricultural Engineering (Mechanical Engineering), (3) Senior Specialist - Agricultural Research & Development (Extension/Communication). For more information about these job opportunities and for interested candidates to apply on-line please visit jobs.irri.org (go to "search the IRRi jobboard" and look for the position titles above, click "apply for job"). Please submit application to No.21, Baw Ga St, (9 Mile) Ward 5, Mayagone, Yangon.

အလိုရှိသည်

Kelvin Chia Yangon Ltd is seeking Lawer : LLB or law degree is required, Fluent in English & Myanmar, Strong knowledge about corporate

laws & regulations, Ability to take initiative and willing to be "hands on" where needed, Ability to work independently, as well as to work as part of a team, It is an advantage to have a knowledge of and/or experience in Contract and Property law, Myanmar Telecom law, regulations and litigation preferred. Interested candidate please send CV to ppo@kcyangon.com with Last drawn, expected salary & availability period. | Units No. 1505, 1508 to 1509 | 15th Floor Sakura Tower | 339 Bogyoke Aung San Rd, Kyauktada. Ph: 255399, 255411-Ext:113 www.kcyangon.com

အလိုရှိသည်

The Korea Int'l Cooperation Agency (KOICA) Myanmar Office offers job opportunity for the posts of Program Officer & Receptionist. For more details, please visit to http://www.facebook.com/koica. myanmar and www.themimu.info/jobs-for-myanmar-nationals and please contact to KOICA Myanmar Officer at 01-539572, 01-538204.

အလိုရှိသည်

(1) Community Based First Aid (CBFA) Training Officer -1 Post (2) Communication Officer - 1 Post (3) Admin Assistant (Malaria) 1 Post (4) Livelihood Officer - 2 Posts (5) Logistics Officer 1 Post (6) Program Support Officer - 1 Post (6) Assistant Manager (IT) 1 Post. (7) Finance Officer (OPP) 1 Post. (8) Site Engineer (Sun Rural Health Centre) - 2 Posts. (9) Assistant Manager (IT) 1 post in Nay Pyi Taw: BE (IT) B.C.Sc or IADCS. MCSE, CCNA & IT Diploma. 5 years experience. Please send application letter, CV & related documents to (Head Office) Yazathingaha Rd, Dekkhinathiri, Nay Pyi Taw. Ormrcshrrecruitment@gmail.com www.myanmarredcross society.org

အလိုရှိသည်

Staff Officer ကျား (၁၂) ဦး - တရုတ်နှင့်အင်္ဂလိပ်ဘာသာစကား ကျွမ်းကျင်သူ၊ လစာ ၆ သိန်း+++၊ စရိတ်ခိုင်း၊ ၃၀/၁၁၊ ယောမင်းကြီးလမ်း၊ ဒဂုံ၊ ဖုန်း-၀၉-၃၃၀-၄၀၂၉၂၊ ၀၉-၄၃၀-၉၉၉၉၀။

Advertisement for BRAVO and READY brands, featuring images of food and text in Burmese. Includes contact information: t pm; t pmE i pm;a o m u q i. Manufactured By Myanmar Makro Industry Co., Ltd. Tel: 593345, 593346, 593347 Fax: 593309.

Advertisement for Classifieds, featuring images of classified ads and text in Burmese. Includes contact information: Call-392928, 253642 Ext:-195, 204.

application form if they intend to participate in the Italian language test. Candidates must submit by December 1st, 2014 an applicationform, available at the Embassy and at: www.ambyangon.esteri.it, to: Italian Embassy, 3 Inya Myaing Rd, Golden Valley, Bahan, Yangon or to: archivio.yangon@esteri.it Applicants shall be: at least 18 years old; in good health; high-school equivalent degree; resident in Myanmar for at least 2 years. For queries, call: 01.527100 ext-0.

အလိုရှိသည့်

Pristine Group (Urgent Position), Business Development Executive M/F 2 Posts-Any Graduate, Age between 22-30, Fluency in English(verbal & written), 2 years experience in related fields. Able to perform in governmental offices. Able to use Computer and admin section and travel. Must be able to lead and motivate to all co-worker for bring the best results for the result oriented organization. Contact to (01)651888, 651999 Email - hr.ho@pristinemyanmar.com

အလိုရှိသည့်

Pristine Group မှ ယာဉ်မောင်း ကျား ၁ ဦး- အထက်တန်းအဆင့် ရှိသူ၊ အသက် ၂၈ - ၄၀ နှစ် (သ) လိုင်စင်ရှိသူ၊ မောင်းသက် ၂ နှစ်ခန့်ရှိရမည့် အချိန်ပိုငွေမရှိသူ။ နယ်ခရီးသွားလာနိုင်ရမည်။ ကိုယ်ရေးအကျဉ်း ဓာတ်ပုံ ၂ ပုံ၊ ရဲစခန်းထောက်ခံစာတို့နှင့်အတူ ၂ ပတ်အတွင်း လျှောက်ထားနိုင် သည်။ အမှတ်-၇/ဘီ၊ တော်ဝင် လမ်း၊ ၉ ပိုင်း၊ မရမ်းကုန်း။ ဖုန်း- ၆၅၁၈၈၈၊ ၆၅၁၉၉၅။

အလိုရှိသည့်

Young Ni Oo Services Co., Ltd is seeking (1) CEO - 1 Post: (Salary range 1000 USD - 1500 USD) : Any graduate with more than 10 years experiences in such field. MBA or MPA is a plus. (2) Call Center Manager - 1 Post (Salary range 500 USD - 600 USD) : Any graduate. 3 years experiences in call center (or). Excellent command in English. (3)Auto Electrician Technician - 2 Posts : (Salary range 300 USD - 500 USD): Any graduate. 3 years experience. Able to commnication in English. (4) Network Engineer - 1 Post : (Salary range 300USD -500 USD): Any graduate (CCNA or similar certification). Have knowledge of Project Management, Problem Solving, LAN knowledge, Proxy Servers, Networking Knowledge, Network Design & Implementation, Net work Troubleshooting, Network Hardware Configuration, Network Performance Tuning, People Management. Linux

Knowledge is a plus. Able to communication in English as well. (5)Accountant -1 Post: (Salary range 300USD -400 USD). University degree in financial management or accountinig. Computer knowledge. 3 years' experiences in a financial management (both accountants and cash) position. Please send CV to (hr.youngnioo@gmail.com) or personal directly to 621, Yomayeiktha St, (2) Qtr, Kamayut, Yangon. Closing date: 30.11.2014

အလိုရှိသည့်

(၁) Sale & Marketing Manager မ ၃ ဦး (၂) Assistant Sales & Marketing Manager မ ၃ ဦး (၃) Management Manager မ ၃ ဦး (၄) Assistant Management Manager မ ၂ ဦး (၅) Account Manager မ ၂ ဦး (၆) Supervisor မ ၃ ဦး (၇) Assistant Supervisor မ ၃ ဦး (၈) Accountant မ ၃ ဦး (၉) Assistant Accountant မ ၃ ဦး (၁၀) Sales & Marketing Staff ကျား/မ ၁၁ ဦး (၁၁) Cash Collector မ ၄ ဦး (၁၂) Office Staff မ ၂ ဦး (၁၃) DTP မ ၂ ဦး (၁၄) Sale Girl မ ၅ ဦး (၁၅) သတင်းစာဖြန့်ချိရေး (အချိန်ပိုငွေ) ကျား/မ ၅ ဦး (၁၆) Store Leader မ ၂ ဦး (၁၇) Store Keeper ကျား/မ ၅ ဦး (၁၈) Driver ကျား ၃ ဦး (၁၉) လုံခြုံရေး ကျား ၃ ဦး။ ၁၁၂ ဦးချစ်မောင်လမ်း၊ ဆရာမမြောက်/အရှေ့ရပ်ကွက်၊ ဗဟန်း။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၅၀-၁၄၀၄၅၊ ၀၉-၇၃၀၉-၈၃၀၅။

အလိုရှိသည့်

စင်ကာပူနိုင်ငံတွင် Spass ဖြင့် တာဝန်ထမ်းဆောင်ရန် Driver @ Seafood Co., (1 Male) Salary S\$1200+ S\$200 for Housing, Class 3 Driver (1 Male) Salary S\$1400+ S\$200 for Housing+ OT 1.5x, Kitchen Helper @ Restaurant (1 Male) Salary S\$1200+2 Meals, Chinese General Worker @ Mini Market (1 Male) Salary S\$1100+ S\$200 for Housing+ Meal, Forklift Driver @ Car Parts & Supplies-WholeCo.,(1Male) Salary S\$1100+ S\$200 for Housing, Admin & AutoCAD Drafter @ Construction Co., (1 Female) S\$1400+ S\$220 for Housing, Driver & General Worker @ Factory (1 Male) S\$1000+ Housing+ Meal, Tailor @ Sofa Factory (2 Male/ Female) S\$1400+ OT, Hair Stylist (2 Female) S\$1400+ Commission. Ph: 0973255437, 0973255438, apexresourceemm@gmail.com. No. 41, 2nd Floor, 22 Street, Latha, Yangon.

အလိုရှိသည့်

ပစ်ကိုင်ထောင်စာပေ အတွက် စာအုပ်သိင်္ဂီဝန်ထမ်း ၂ ဦးအလို ရှိသည်။ ခြံလူ ဗိုလ်ချုပ်အောင် ဆန်းလမ်း၊ ပန်းဘဲတန်း။ ဖုန်း- ၀၉-၅၁၄-၈၅၅၈။

အလိုရှိသည့်

Belmond Governors Residence is looking for (1) Boutique Manager (Able to

handle the guest services and public relations, ability to check the stock , inventory as well as daily sales and holding a graduate or diploma degree, preferable in Boutique or Sales experience) Electrician & Technician for Maintenance Department (2)SPA Therapist (3)Waiter / Waitress. Belmond Shwe KyetYet Tour is looking for (1) Tour Desk Sales (2)Ticketing Officer (3)Reservations Officer . Kindly contact to Human Resources for the above opening positions. Tel : 229860 Email : ayeaye.linn@belmond.com

အလိုရှိသည့်

KOICA Vacancy Announcement The Korea International Cooperation Agency (KOICA) Myanmar Office offers job opportunity for the posts of Program M/ Officer and Receptionist. For more details, please visit to http://www.facebook.com/koica. myanmar and www.themimu.info/jobs-for-myanmar-nationals and please contact to KOICA

ဝန်ထမ်းကောင်းများကို မြန်မာတိုင်း(မ်) အခမဲ့ကြော်ငြာကဏ္ဍတွင် ကြော်ငြာခြင်းဖြင့် ရွေးချယ်ပါ။

Myanmar Officer at 01-539572 / 01-538204 / 01-527249.

အလိုရှိသည့်

(1) Proficient Japanese Language Graduates (M/F) နိုင်ငံခြားဘာသာတက္ကသိုလ် (YU FL/MUFL) မှ ဂျပန်ဘာသာဖြင့် ဘွဲ့ရထားသူများ (သို့) အလားတူ ပညာအရည်အချင်းရှိသူများ။ (2) Marketing Staff (Male) ဘွဲ့ရ (အင်္ဂလိပ်စာ ကျွမ်းကျင်သူများ ဦးစားပေးမည်) ရုံးချိန်အတွင်း ဓာတ်ပုံ၊ CV Form နှင့်အတူ လူ ကိုယ်တိုင်လာရောက် လျှောက် ထားနိုင်ပါသည်။ (တနင်္လာနေ့မှ သောကြာနေ့ထိ ရုံးချိန်အတွင်း) All ACCESS MYANMAR Co., Ltd. ပုလဲကွန်နီ၊ အခန်း (GA-2), Building No. C, Tel : (95) 11 222 638, (95) 9 250 893 969.

အလိုရှိသည့်

Yoma Fleet is seeking Fleet Maintenance Controller, You will be experienced with : Preventative maintenance, Panel repairs, Warranty repairs, Leading people. Apply online: www.yomafleet.com Yangon

အလိုရှိသည့်

Yoma Fleet is looking

for Operations Manager Customer Service Representative, Mobile Truck Mechanic, Mobile Tire Specialist, Hikers (Drivers with a great attitude) Apply online: www.yomafleet.com Yangon,Mandalay Nay Pyi Taw

အလိုရှိသည့်

Chatrium Hotel Royal Lake Yangon - Leading Five Star Hotel in Yangon, Myanmar with its headquarter in Bangkok, is now seeking highly energetic and motivated candidates for the following positions: (1). Sales Manager F 1 Post (2).Secretary (Sales & Marketing) F 1 Post (3). Sales Coordinator M/F 1 Post (4).Receptionist F 1 Post (5).AdminAssistant F 1 Post (6).Telephone Operator M/F 1 Post (7).Bellman M 1 Post (8).Technician M 1 Post (9).Steward M 1 Post. Interested candidates should apply with full CV/ Resume indicating position of interest, qualifications, educational background, employment records and

year experience in related field is advantage. Please submit CV with necessary documents to 85 ~ 87, 3rd Flr, 32nd St, Pabedan tsp, Yangon. Ph: 387366, 387431, Email:3g@gggglory.com.mm

အလိုရှိသည့်

(၁) Office Secretary မ (၁) ဦး - ဘွဲ့ရ အင်္ဂလိပ်စာကျွမ်းကျင် လုပ်သက် ၃ နှစ်မှ ၅ နှစ်၊ Internet & Email, Computer ကျွမ်းကျင် သူ၊ အခြေခံစာရင်းနှင့် ရုံးတွင်စီမံခန့်ခွဲမှုကို ကျွမ်းကျင်သူ။ (၂) Marketing ကျား/မ (၁) ဦး - ဘွဲ့ရ၊ လုပ်သက် ၂ နှစ်အထက်။ (၃) Sales ကျား/မ (၁) ဦး - ဘွဲ့ရ၊ လုပ်သက် ၂ နှစ်အထက်။ အမှတ်စဉ်အားလုံးအတွက် လုပ် သက်ပေါ်မူတည်၍ ထိုက်တန် သောလစာဖြင့် ခန့်ထားပါမည်။ CV, မှတ်တင်၊ သန်းခေါင်စာရင်း၊ ရပ်ကွက်/ရဲစခန်းထောက်ခံစာ၊ လေဘာကတ်၊ ကာလာဓာတ်ပုံ ၂ ပုံတို့ဖြင့် အခန်း (၅၀၄)၊ ၅-လွှာ၊ တိုက် (အေ)၊ သီရိကွန်နီ၊ Ocean Shopping Center, ၉-မိုင်၊ ပြည် လမ်း၊ မရမ်းကုန်း၊ ဖုန်း-၀၉-၂၅၄၄-၆၆၅၇၃၊ ၀၉-၂၅၄၂-၈၀၈၃။ Email : sawbenjaminhno@gmail.com သို့ ဖေ့ဘွဲ့လျှောက်ထားနိုင် ပါသည်။

အလိုရှိသည့်

KH Hotel Yangon is currently seeking (1) Receptionists - M/F 5 posts : Graduated, 1 year experience in hospitality industry (2)M&E Technicians - M 3 posts: Related certificates or a Diploma or B.Tech, 1 year experience. (3) Accountant - F 1 posts : B.com or ACCA with LCCL level III, 2 years experience. (4) Sale Manager (or) Executive - M/F 1 posts: Any graduated. (5) Driver - M 2 posts : 10th Standard passed (or) Degree holder, 2 years experience. (6)Bartender-M 3 posts : 1 year experience. Please submit CV with relevant documents to hotel : 28, 7Miles, Pyay Rd, Mayan gone, Yangon. 01-652989, 01-653358, 01-653359.

အလိုရှိသည့်

Cook for Company Guests ကျား/မ ၁ ဦး - အစားအစာများကို အချိန်ခံ အရသာရှိအောင် ချက်ပြုတ်နိုင်သူ၊ သန့်ရှင်းလှစွာ တည်ခင်းစည်းနိုင်သူ၊ ထမင်းစားခန်းနှင့် ဖိနပ်ချောင်သန့်ရှင်းရေးကို တာဝန်ယူနိုင်သူ၊ လိုအပ်သော ပစ္စည်းများထပ်ယူနိုင်သူ၊ ထိန်းသိမ်းနိုင်သူ၊ မြန်မာ/တရုတ်/ဥရောပ အစားအစာများကို ကျွမ်းကျင်သူ၊ အသက် (၄၀) အောက်။ ဖုန်း-၀၁-၂၄၀၃၀၈၊ ၂၄၆၈၈၃၊ လိုင်ဆွဲ (၁၉၁၁ ၁၉၀၀) သို့လျှောက်ထားနိုင်ပါသည်။

အလိုရှိသည့်

စာရေးမ (၂) ဦး - သိပ္ပံဘွဲ့ရ အသက် (၂၀-၂၅)၊ ဆ-၁၃ အောင်သပြေလမ်း၊ ဘုရင့်နောင် ပွဲကုန်း။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၀-၇၇၇၄။

အလိုရှိသည့်

(၁) Receptionist ကျား/မ ၂ ဦး-ဘွဲ့ရ (သို့) ၁၀ တန်းအောင်

English/Chinese ကျွမ်းကျင် (၂) Bell Boy ၂ ဦး-ဘွဲ့ရ (သို့) ၁၀ တန်းအောင်၊ အင်္ဂလိပ် သင့်တင့်စွာ ပြောနိုင်သူ (၃) Maintenance ကျား ၂ ဦး - ဘွဲ့ရ (သို့) ၁၀ တန်းအောင်၊ အင်္ဂလိပ် အနည်းငယ် ပြောနိုင်သူ (၄) လုံခြုံရေး ကျား ၂ ဦး- ကျန်းမာရေးကောင်းမွန် (၅) Housekeeping ကျား/မ ၃ ဦး-ဘွဲ့ရ (သို့) ၁၀ တန်းအောင်၊ အင်္ဂလိပ်အသင့်အတင့်ပြောနိုင်သူ။ ကိုယ်ရေးအကျဉ်း၊ ဓာတ်ပုံ ၂ ပုံ၊ ရဲ စခန်းထောက်ခံစာတို့နှင့်အတူ လျှောက်ထားနိုင်သည်။ Panda Hotel: ၂၀၅၊ ဝါတန်းလမ်းနှင့် မင်းရဲကျော်စွာလမ်းထောင့် လမ်းမတော်။

အလိုရှိသည့်

(၁) အရောင်းဝန်ထမ်း ကျား/မ ၆ ဦး-အထက်တန်းအောင်၊ နယ်ဆင်းနိုင်သူ၊ အချိန်ခံဆင်းနိုင်သူ (၂) Admin/Book-Keeper မ ၄ ဦး-အထက်တန်းအောင်၊ ကွန်ပျူတာစာစီစဉ်မှုကိုကျွမ်းကျင် (၃) စီမံကိန်းဗဟဉ်မောင်း ကျား ၂ ဦး-အလယ်တန်းအောင်၊ မောင်းသက် ၅ နှစ်အထက်ရှိသူ၊ နေစားစရိတ်ငြိမ်း။ ကိုယ်ရေးအကျဉ်း၊ ဓာတ်ပုံ ၂ ပုံ၊ ရဲ စခန်း ထောက်ခံစာတို့နှင့်အတူ လျှောက်ထားနိုင်သည်။ ၃၆၂၊ မဟာမန္တလလမ်း၊ ၃၈ လမ်းနှင့် ဆိပ်ကမ်းသာလမ်းကြား၊ ကျောက်တံတား။

အလိုရှိသည့်

(1) Chief Accountant (Ygn/Mdy) F/M 1 Post (2) Accountant Executive (Mdy) F/M 1 Post (3) Sales Executive (Ygn/Mdy) M 1 Post (4) Sales Supervisor (Ygn/Mdy/NPT) M 1 Post (5) Accountant (Ygn/Mdy/NPT) F/M 2 Post (6) Driver (Ygn/Mdy/NPT) M 3 Post (7) Sales Admin Staff M/F 1 Post (8) Merchandiser (NPT) 1 Post (9) Salesman (Mdy/NPT) M 1 Post (10) Credit Collection (Mdy/NPT) F 3 Post. Those interested, kindly submit your CV with one recent photo, relevant document and references to: HR Department-Victory Myanmar Group Co., Ltd: No.216, Bogoyoke Aung San Rd, 5th Fl, Botahtaung Tsp. Ph: 398414, 398074.

အလိုရှိသည့်

(၁) Marketing Executive ၅ ဦး (၂) Marketing Assistant ၃ ဦး။ အမှတ်စဉ် (၁ နှင့် ၂) အတွက် ဘွဲ့ရ လုပ်သက် ၂ နှစ် ကွန်ပျူတာကျွမ်းကျင် (၃) Admin Executive ၃ ဦး (၄) Admin Assistant ၅ ဦး။ အမှတ်စဉ် (၃ နှင့် ၄) အတွက် ဘွဲ့ရ လုပ်သက် ၂ နှစ်၊ အင်္ဂလိပ်ရေးစာပြောကျွမ်းကျင်၊ ကွန်ပျူတာကျွမ်းကျင်။ (၅) Accountant ၃ ဦး-ဘွဲ့ရ လုပ်သက် ၁ နှစ်၊ LCCL Level 3 အောင်၊ ကွန်ပျူတာကျွမ်းကျင်။ (၆) Web Development ၂ ဦး-လုပ်သက် ၂ နှစ်၊ Web Design နှင့်ပတ်သက်သော Certificate ၃ ခုတင်ပြနိုင်ရမည်။ ကိုယ်ရေးအကျဉ်း၊ ဓာတ်ပုံ ၂ ပုံ၊ ရဲ စခန်းထောက်ခံစာတို့နှင့်အတူ လျှောက် ထားနံ င် သည် ။ Ace Dragon Group of Companies: ၁၀/အေ၊ သီရိမုကလာလမ်း၊ AGD Bank ဘေးလမ်း၊ ကာမရွတ်။

အလိုရှိသည့်

Chief Accountant ၁ ဦး-B. Com, ACCA, LCCL, လုပ်သက် ၃ နှစ်။ ဖုန်း-၀၉-၅၁၆-၉၅၂၆။

ဘာသာစကား

ဂျပန်စာ

အခြေခံ N-5 အိမ်လိုက်သင်သည်။ တစ်ပတ်-၂ ရက်/စနေ၊ တနင်္ဂနွေ။ ၁ လ-၃ သောင်း။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၀၇၂၅၅။

အင်္ဂလိပ်

အဓိကရရှိသူများနှင့် ကမ္ဘာ့စီမံခန့်ခွဲမှုတွင် အဓိကရရှိနိုင်သည့်အထိ ပြောဆို ဆက်ဆံနိုင်သည့်အထိ အိမ်အရောက် သင်ကြားပေးပါသည်။ လုပ်ငန်းခွင်အင်တာဗျူး အင်္ဂလိပ်စကား ပြောအပါအဝင် AEP - System အိမ်ပိုင်းသီးသန့်။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၀၉-၀၉၇၂။

အင်္ဂလိပ်

အခြေခံအားနည်းသူများအတွက် သား၊ Victor: ကျောက်မြောင်း၊ အောင်မင်္ဂလာလမ်းမထိမ်း၊ ဖုန်း-၀၉-၅၀၉-၆၇၉၄။

ကိုရီးယား

4 skills သင်ကြားလိုသော ကျောင်းသား/သူများအတွက် အိမ်ပိုင်းလက်ခံသင်ကြားပေးပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၁-၂၃၁၆၆။

အင်္ဂလိပ်

Speaking, Grammar, IELTS, TOEFL, GCE, SAT, IGCSE, Essay, Letter, Issue, Academic Writing, Hotel & Interview, Local and Int'l School English, 4 Skills, သင်္ဘောသား ဝင်ခွင့်အင်္ဂလိပ်စာများကို အိမ်တိုင်ရာရောက် သင်ကြားပေးပါသည်။ ဆရာဦးကြည်စိ၊ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၆၇၃၅၅။

အင်္ဂလိပ်

4 Skills ကို အခြေခံမူ၍ အမှန်တကယ်ကျွမ်းကျင်ပိုင်နိုင်စွာတတ်မြောက်ချင်သူများအတွက် စနစ်တကျ နားလည်လွယ်ကူသော နည်းဖြင့် Home Service သင်ကြားပေးမည်။ Phrase in Common Use, Idomatics Phrase, Verb followed များကို အသေးစိတ် နားလည်အောင် သင်ကြားပေးမည်။ သင်ခန်းာ Skills ကို အချိန်တိုအတွင်း ထိရောက်မှုရှိစေရန် တာဝန်ယူပါသည်။ Teacher Honey Cho (or) Phyo Myat Mon ဖုန်း-၀၉-၄၃၁-၈၅၈၄၄။

အင်္ဂလိပ်

စာသင်သက် နှစ် (၄၀) ကျော်ပြီ။ စကားပြောနှင့် သဒ္ဒါ၊ Letter, Essay စာအုပ်များကိုယ်တိုင် ရေးသားထုတ်ဝေနေသော ဝါရင့်ဆရာကြီးတစ်ဦးက နိုင်ငံခြားမှထုတ်ဝေသော အင်္ဂလိပ်စာအုပ်ကောင်းများကို တပည့်တစ်အုပ်၊ ဆရာတစ်အုပ် ကိုင်၍ ထိရောက်စွာ ဆရာထံလာ၍ သင်လိုပါက စနေ/တနင်္ဂနွေသင်ကြားပေးပါသည်။ ဆရာဦးမိုးမြင့် B.Sc (Dip in Eng), (UFL), တိုက်-၁၉၊ ၄-လွှာ၊ တာမွေစုလမ်း၊ တာမွေပလာစာအုန်ကန် ဘက်၊ ဖုန်း-၅၄၃၁၄၃၊ ၀၉-၅၁၅-၇၃၂။

English

Literature and language art study for SAT up to 12 Grade, it is right to enjoy reading classic novel, short stories and critical thinking . Writing for story map, summery, play script,

biography, factual writing can be practiced. If you had tried as much as you can to follow the lesson and you will get good experiences and skill. .This program will help you capability and fill your luck of knowledge..Middle school students can study in a small class ဦးသန့်စင် - ၂၈/၃ ဘီ၊ သတိပဋ္ဌာနလမ်း၊ တာမွေ၊ ဖုန်း-၀၉-၃၁၀၂-၁၃၁၄၊ ၀၉-၅၀၃-၅၃၅၀။

English 4 skills

ကိုအခြေခံမူ၍ အသေးစိတ်နားလည်ပြီး၊ နိုင်ငံခြားသားများနှင့် ပြောဆို ဆက်ဆံနိုင်သည့်အထိ အိမ်အရောက် သင်ကြားပေးပါသည်။ လုပ်ငန်းခွင်အင်တာဗျူး အင်္ဂလိပ်စကား ပြောအပါအဝင် English speaking နှင့် ပတ်သတ်၍ အက်အဲစီရီသူများနှင့် နိုင်ငံခြားသွားမည့်သူများအတွက် အထူးအထူးလေ့ကျင့် သင်ကြားပေးသည်။ စကားပြောသွက်သွက် လက်လက်နှင့် မှန်မှန်ကန်ကန် ပြောနိုင်စေရန် Practise ပြုလုပ်ပေးသည်။ Grammatically သဒ္ဒါနည်းကျကျ အသုံးနှုန်း မှန်ကန်စွာဖြင့် ပြောနိုင်ရန် ဆရာမမှတာဝန်ယူသင်ကြားပေးပါသည်။ (Home Service only). Ph: 09- 2530-41342.

အင်္ဂလိပ်/ တရုတ်/ မြန်မာစာ

နိုင်ငံခြား သွားလိုသူများအတွက် အင်္ဂလိပ်စကားပြော၊ တရုတ်စကားပြော ၃ လအပြတ် သင်ကြားပေးသည်။ နိုင်ငံခြားသားများအတွက် မြန်မာစာ၊ မြန်မာစကားပြောတတ် မြောက်အောင် သင်ကြားပေး သည်။ ဆရာ (သို့) ဆရာမခေါ်ခေါ်နိုင်ပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၀၁-၁၈၀၅။

တရုတ်

Int'l school မှကျောင်းသားများနှင့် တရုတ်ဘာသာစကား (Mandrin) အား သင်ကြားလိုသူများကို အခြေ ခံမူ၍ အိမ်အရောက် သင်ကြား ပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၈၂၈၉။

အင်္ဂလိပ်

ဆရာဦးကျော်သူ (UKT) English က Grade 10 & 11, Grammar & Speaking, Tourism English, TOEFL & IELTS တို့ကို တာဝန်ယူသင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၀၉-၃၃၆၈။

တရုတ်

အခြေခံမရှိသူများကို အခြေခံမူ၍ စနစ်တကျ သင်ကြားပေးသည်။ စကားပြောသင်တန်းနှင့် ကလေးများအတွက်သီးသန့်သင်ကြားပေးသည်။ ၉၈၊ ၄၉ လမ်း၊ ၅ လွှာ၊ ပုဇွန်တောင်၊ ဖုန်း-၀၉-၂၅၀၃-၅၉၈၀၇။

အင်္ဂလိပ်/ တရုတ်/ ဂျပန်

ကမ္ဘာသုံး အင်္ဂလိပ်စကား၊ တရုတ်စကားနှင့် ဂျပန်စကားကိုတတ်မှ သင့်အနာဂတ် အခွင့်အလမ်းများကို အောင်မြင်စွာ ကျော်သွားနိုင်မည်။ အခြေခံစကားပြောမှ အဆင့်မြင့် တန်းအထိ အရေး၊ အဖတ်၊ အပြောကို ထိုင်ဝမ်ပြန် ဆရာ Mr. William Lin (BM, IDCS (UK), TW Civil (Taiwan), USB Accounting, Yunan Uni Dip (China)) မှ စေတနာ၊ ဖေ့ဘွာအပြည့်ဖြင့် သင်ကြားပေးသည်။ အခြေခံ ၃ လ၊ အလယ်တန်း ၅ လ၊ အထက်တန်း ၄ လ၊ အဆင့်မြင့်တန်း ၃ လ။ ဆရာစီလုံလင်း - ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၄၇၇၂။

WINNER INN
ADDRESS: TEL : 95-1-535205, 524387,
NO. 42, THAN LWIN RD, 503734, 525931,
BAHAN TOWNSHIP, 525275
YANGON, MYANMAR FAX : 95-1-524196
E-mail: reservation@winnerinnmyanmar.com
Http://www.winnerinnmyanmar.com

COMFORT INN
No. 4, Shwe Li Rd,
Between Inya & Uwisara Rd,
Kamaryut Tsp, Yangon.
Tel: 525781, 526872, 526865
Fax: 951-537377
Email: comfortinn@myanmar.com.mm

Sweet Hotel
~ အသုံးနံနက်စာ Buffet ~
~ အသုံး Internet ~
အမှတ်- ၇၃၊ ဓမ္မစေတီလမ်း၊
မြန်မာ့ကိုးရံကုန်း
Tel: 95-1-539152, 539153,
536023
Fax: 95-1-539161
Hot Line: 09 420 253 455
Email:
sweethotelmyanmar@gmail.com
www.sweethotelmyanmar.com

ASIA PLAZA HOTEL YANGON
ခြေခံစာရင်း ပြည့်စုံသည့်သည့်များ အားလုံး စိတ်ချမ်းမြေ့စွာ တည်းခိုနိုင်ရန် ဓနွေးထွေးစွာ စိတ်မကုန်အပ်ပါသည်။
No. (277), Bogoyoke Aung San Road, Corner of 38th Street, Kyauktada Tsp, Ygn. Tel: (951) 391070, 391071 Fax: 391375
Reservation @ 391070 (Ext: 1910, 106)

FREE CLASSIFIEDS

English

ဆရာကျော်ကိုနိုင် M.A (English) Colombo, Sri Lanka, B.A., M.A (Myanmar) ကိုယ်တိုင် English 4-skills, IELTS preparation, Business English, General English, High School English, Int'l School English, နှင့် Buddhism English Diploma Course သင် တန်းများကို သင်ကြားပေးနေပါပြီ။ တစ်ဦးချင်း နှင့် အိမ်ပိုင်းများအတွက် အထူး စီစဉ်ပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၀၉၀၉၁ ၀၉-၃၁၂၈-၉၉၁၆။

English 4 skills

အခြေခံမှစ၍ ကျွမ်းကျင်ပိုင်နိုင်စွာ ပြောဆိုရေးသားနိုင်ပြီး နိုင်ငံခြား သားများနှင့် ပြောဆိုဆက်ဆံနိုင် သည့်အထိ အိမ်အရောက် သင် ကြားပေးပါသည်။ အင်္ဂလိပ်စာ အခြေခံအားနည်းသူများ အင်္ဂလိပ် ဘာသာစကားနှင့် ပတ်သတ်၍ ပြော ဆိုသည့် အလေ့အကျင့်ဖွံ့ဖြိုးမှုများ နိုင်ငံခြား သွားရောက်လုပ်ကိုင်မည့် သူများ နိုင်ငံခြားကျောင်းဝင်ခွင့် ရှေ့ဆင့်မည့်သူများအတွက် ဆရာမ

စာရင်းကိုင်

MAS Education Center တွင် Mr. Accounting, ACCA, LCCI, MYOB စာရင်းကိုင် သင်တန်းများ ဒီဇင်ဘာတန်းခွဲများ စတင်လက်ခံနေပါပြီ။ ဖုန်း-၀၉-၈၅၈-၁၀၀၀ ၀၁-၃၉၈၃၅။

ဆေးဝါးကျွမ်းကျင်

ကိုယ်ပိုင်ဆေးဆိုင်ဖွင့်လှစ်သူများ သူ နာပြုအကူလုပ်ကိုင်လိုသူများတက် ရောက်နိုင်ပါသည်။ သင်တန်းဆင်း လက်မှတ်ပေးသည်။ ဘော်ဒါ ဆောင်စီစဉ်ပေးသည်။ အောင် ဗိမာန်-ဆေးဝါးကျွမ်းကျင်နှင့် သူ နာပြုအကူသင်တန်း-၂၈၁/၂၈၅ ပထမ အနေရတလမ်း ကုန်ရေး တန်းမှတ်တိုင်အနီး၊ ပန်းဘဲတန်း။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၈၄-၁၂၉၆၊ ၀၉-၄၂၁၁-၁၉၇၀၀။

Management

MyanmarAccessInt'l provides the following services. ISO Implementation Programme. Human Resource Development Programme. Hospitality

က သင်ထားခြင်းဖြင့် ဉာဏ်ရည် ထက်မြက်ပြီး သွက်လက်စေပါ သည်။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၁၁-၀၃၃၉။

မြန်မာအက၊ စောင်း

ပတ္တလား၊ ရုပ်သေးသင်တန်း၊ ကုမ္ပဏီဖွင့်သူများ၊ ညစာစားခွဲ များ၊ နိုင်ငံခြားသား၊ ဧည့်သည်များ အတွက် မြန်မာရိုးရာအကနှင့် ရုပ် သေးပွဲ၊ စောင်း၊ ပတ္တလား၊ မျော် မြေမှု၊ မြင်းလုံးအလှဆင်မှု၊ မြေမှု များကို တင်ဆက်ပေးပါသည်။ တစ်ခိုင်းလျှင် အေးအေးမြင့်- ဖုန်း-၀၁-၅၅၅၅၅၀၊ ၀၉-၄၃၁၇-၉၂၁၀။

ပန်းချီသင်ပေးသည်

Int'l ကျောင်းမှ ပန်းချီဆရာမနှင့် စပါးရယ်သင်လိုသူ အချိန်ညီ မူပါ။ ဖုန်း-၀၉-၃၁၂၉-၁၂၈၆။

Developer/Designer

အလုပ်ခွင်ဝင်မည့်သူများအတွက် Web Development & Design ဆိုင်ရာ ဘာသာရပ်များအားအခြေ ခံမှ ကျွမ်းကျင်သည်အထိ အထူး လေ့ကျင့် သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၄၄၉၃၇။

မိုဘိုင်းဖုန်းပြုပြင်

ဖုန်းဆိုင်ဖွင့်လိုသူများ၊ ဖုန်းကုမ္ပဏီ တွင် ဝင်ရောက်လုပ်ကိုင်လိုသူများ၊ ဖုန်းဆိုင်များတွင် Technician အဖြစ် လုပ်လိုသူများအတွက် သက်သာသောသင်တန်းကြေးဖြင့် အမှန်တကယ် တတ်မြောက် အောင် သင်ကြားပေးပါသည်။ လူ ကြိုက်များသော Apple ၏ iOS & Google ၏ Android Software & Hardware တို့ကို ကျွမ်းကျင်စွာ သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၂၅၃၂၉၃ ၀၉-၄၉၂၉-၀၇၇၈။

Drupal CMS

Website များကို Drupal CMS ဖြင့် ကျွမ်းကျင်စွာ ရေး ဆွဲနိုင်ရန် အထူးလေ့ကျင့် သင်ကြားပေး သည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၁-၄၄၉၃၇

ရောင်စုံပန်းချီ

ကလေးပန်းများ၏ ဆေးရောင်စုံ ပန်းချီပညာ တတ်မြောက်ရေးအ တွက် အခြေခံမှစ၍ သင်ကြားပေး သည်။ ဆရာမ မြတ်သဒ္ဒါ (Art Teacher): ဖုန်း-၀၉-၄၂၁၀-၅၁၄၄။

ပန်းချီ

ဆရာမ စုမြတ်မွန် Art Village: Email: Artvillage@gmail. com. Ph: 6597297004.

ကားမောင်း

လူကြီးမင်းတို့၏ အိမ်စီးကားများ ဖြင့် ကားမောင်း အတတ်သင်လို သူများအတွက် အိမ်အရောက်သင် ကြားပေးပါသည်။ အမျိုးသမီး များအတွက် ဆရာမရှိပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၁၁-၅၇၂၈။

အများသိစေရန်

အာစရိယူဇော်ပွဲအစည်းအဝေး

အထက (၂) ဗဟန်း(နန်ယန်)၏ ရွှေရတအထိမ်းအမှတ်နှင့် ဒဿမ အကြိမ်အာစရိယူဇော်ပွဲ ညှိနှိုင်း အစည်းအဝေး မိတ်ကြားခြင်း အစည်းအဝေးအား (၃၀-၁၀-၂၀၁၇)တနင်္ဂနွေနေ့နံနက်(၁၀၀၀) နာရီတွင် ကျောင်းဘုရားခန်းတွင်

ကျင်းပပြုလုပ်မည် ကျောင်းသူ ကျောင်းသားဟောင်းများ တက် ရောက်ပါဝင်ဆွေးနွေး၍ အကြံ ဉာဏ်ကောင်းများ ပေးနိုင်ပါရန် မိတ်ကြားအပ်ပါသည်။ (အထက (၂)ဗဟန်းကျောင်း၏အမှတ်တရပြေ ခန်းဖွင့်လှစ်ရန်လည်းဆွေးနွေးမည် ဖြစ်ပါသဖြင့် ကျောင်းသား/သူ ဟောင်းများ၊ ဆရာဆရာမများ အနေဖြင့်လည်း ကျောင်းနှင့်ပတ် သက်သော မှတ်တမ်းများ၊ ဂုဏ်ပြု မှတ်တမ်းလွှာများ၊ ဆုတံဆိပ်များ အား ပါဝင်လှူဒါန်းနိုင်ပါကြောင်း ကြိုတင်အသိပေးအပ်ပါသည်။

စာအုပ်လှူဖလား

အုပ် (၄၀၀) သို့မဟုတ် (၃၀၀) ကို ငွေတစ်သိန်းကျပ်ဖြင့် ရေးနှုန်းချီ သာစွာ အထူးရောင်းချပေးပါမည်။ စာအုပ်ဆိုင်ဖွင့်လိုသူများ စာကြည့် တိုက်လှူလိုသူများအတွက် သင့် တော်ပါသည်။ပြုပြင် ဝတ္ထု၊ ဘာသာ ရေး၊ တက်ကျွမ်း စကားပြော၊ သဒ္ဒါ၊ စာစီစာကုံး၊ ရုပ်ပြ၊ ဆေး ပညာ၊ စိုက်ပျိုးရေးမျိုးရေ၊ မေဇင် လက္ခဏာ၊ ချက်နည်းပြတနည်း၊ အိမ်မက်လင်စာ ရုပ်မည်။ မိုးမြင့် စာပေ - ၁၉၊ ၄-လွှာ၊ တာမွေ ရေးလမ်း၊ ၁၆၄-လမ်းထောင့်၊ တာမွေပလာစာ အနောက်ဘက်၊ တာမွေ၊ ဖုန်း-၅၄၃၁၄၃၊ ၀၉-၅၁၅-၇၃၂၈။

အာစရိယူဇော်ပွဲ

ရန်ကုန်စက်မှုတက္ကသိုလ် ၁၉၇၃-၇၉ ခုနှစ်၊ ဗိုလ်တန်းနှင့် အင်ဂျင်နီ ယာဘာသာရပ်ပေါင်းစုံ ကျောင်း သား/သူများ၏ အာစရိယူဇော်ပွဲ ကို ၃-၁-၂၀၁၇ ခုနှစ်၊ စနေနေ့ ညနေ ၅ နာရီတွင် M3စားသောက် ဆိုင် ဗဟန်းတွင်းကျင်းပမည်။ သူ ငယ်ချင်းအားလုံးတက်ရောက်ကြ ပါရန်မိတ်ကြားအပ်ပါသည်။ ဒေါ်ပြီး မြိုးနိုး Civil: ၀၉-၇၃၁၁-၈၈၁၁၊ အကြည်ကြည်ဝင်း EP: ၀၉-၅၁၄-၈၃၇၉၊ ဒေါ်ခိုင်ခိုင် Civil: ၀၉-၄၂၁၁-၈၂၈၃၈၊ ဒေါ်ညွန့်ညွန့် ဆွေ Civil: ၀၉-၃၁၀၆-၈၃၇၈၊ ဦးဆင်မောင်မြင့် (Mm): ၀၉-၅၁၀-၄၉၅၈၊ ဦးမောင်မောင်အုန်း (Mm): ၀၉-၅၀၆-၂၆၅၄၊ ဦးမောင်မောင်ဟန် EC: ၀၉-၅၅၀ -၄၄၇၃၊ ဦးသက်နိုင် Mech: ၀၉-၄၅၀၀-၄၆၅၈၊ ဦးဝင်းနိုင် (မန္တလေး) EC: ၀၉-၂၀၀-၅၃၃၃။

လူဒါဒါနီနိုင်ပါသည်

အိမ်ဟောင်းလျှော့ ကျောင်းတကာ ခံယူကြပါ။ အဆောက်အဦးဆိုင် ဆောက်လုပ်မည့် ပုဂ္ဂိုလ်များမလို အပ်သောအိမ်ဟောင်းကိုစာသင် သံယာဇုံတရားပိုင်ယောက်များအ တွက်ဘုန်းကြီးကျောင်းမှာကျောင်း ဆောင်သစ်ဆောက်လုပ် လူဒါဒါနီ ကြပါရန် စေတနာရှင်ခံပါသည်။ ကိုယ်တိုင်လာ၍ ကြည့်နိုင်ပါသည်။ ဦးစနေဘာသာသနာဓဇသီရိ ပပရဇ္ဈမရိယ၊ သာမကကျော် M.A အာနန္ဒမာပေကျောင်းတိုက်၊ မြဝတီမင်းကြီးလမ်း၊ ၁၆၆ရပ်ကွက်၊ တောင်ဒဂုံ။ ဖုန်း-၀၉-၄၅၀၀-၀၃၃၅။

ဝန်ဆောင်မှု

ချမ်းသာအစစ်ကိုပေးစွမ်းနိုင်သော ဗုဒ္ဓမြတ်စွာဘုရား၏ 'ပဋိဝေဓ သာ သနာတော်' သန့်ရှင်းစွာ တည်တံ့ ထွန်းကား ပြန့်ပွားစေရန်အတွက် (မည်သည့် ဝိသယနာ နည်းမဆို) (အထူး) ကူညီပံ့ပိုး လှူဒါန်းပါမည်။ 'တတိယ သာသနာဝိသယနာ တရား အလှူတော် အခွံ'

"Third Teaching Vipassanā DhammaDanā Foundation (TTVDF)" ရုံးချုပ်-ဟ-၁၁/၂၆၊ ကံကော်လမ်းခွံ၊ (မြို့တော်ခန်းမ အနောက်)၊ ဟိမ္မန္တရပ်ကွက်၊ မူ ဆယ်၊ ရှမ်းပြည် (မြောက်ပိုင်း)။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၆၅-၅၀၉၆၉။

အကျိုးတူ

မြန်မာနိုင်ငံ FDA မှတ်တင်ပြီး ဆေးဝါးများကို တစ်ဦးတည်းကိုယ် စားလုပ်အဖြစ် အကျိုးတူပေးပေါင်း ဖြန့်ဖြူးရောင်းချလိုသူများ အမြန် ဆက်သွယ်ပါ။ ဖုန်း-၀၉-၅၁၆-၉၃၈၆။

အထွေထွေ

SOAP STAR

အရင်းအနှီး အနည်းငယ်ဖြင့် ကိုယ်ပိုင်လုပ်ငန်း လုပ်လိုသူများ၊ ကိုယ်တိုင် ကံဆပ်ပြာအတွက် အတတ် လျှော့ဆပ်ပြာအဆီ၊ ဆပ်ပြာလုပ် နည်းအမျိုးမျိုးကို သင်ကြားပေးသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၈၀-၂၂၃၉။

ပုံနှိပ်

Linn Yaung Chi Media: လူကြီးမင်းတို့၏စီးပွားရေးလုပ်ငန်း များအတွက် Shopping Bags, Name Card, Letter Head, Pamphlet, Box, Voucher အစရှိသည့် ပုံနှိပ်လုပ်ငန်းဆိုင်ရာ လိုအပ်ချက်များကို ရေးနှုန်းချီသာ စွာဖြင့် ဆောင်ရွက်ပေးနေပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၃၃၁၇-၃၀၂၃၊ ၀၉-၅၀၉-၃၂၃၇။

စားသောက်ဆိုင်

'ကောင်းထက်ကျော်' စားသောက် ဆိုင် ကျောက်မြောင်း- တရုတ်၊ ထိုင်းနှင့် မြန်မာ စားသောက်ဖွယ် ရာများ ရောင်းချပေးနေပါသည်။ ထောက်ပံ့ထမ်း၊ ကြက်ဆီထမ်း နှင့် မြန်မာဒ်ပေါက်စစ်စစ်ကို အ ထူး အော်ဒါလက်ခံပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၆၁-၄၂၉၂၉။

ဓာတ်ပုံတိုက်

Golden Bell-II ဓာတ်ပုံတိုက်- ၅၇ အထောင်လမ်း၊ မေတ္တာညွန့် တာမွေ၊ ဖုန်း-၀၉-၅၇၃-၀၇၀၀၊ ၀၉-၄၂၁၁-၆၇၈၅။

မိတ္တူနှင့် ကွန်ပျူတာဆိုင်

ထွင်အောင်ကုမ္ပဏီလီမိတက်မှ ဇော် မိတ္တူနှင့် ကွန်ပျူတာ ဆိုင်နှင့် (၈) ဆိုင်ဖွင့်လှစ်ထားပါသည်။ (၁) ၁၈၃-၁၈၅ လမ်းမတော်လမ်း။ ဖုန်း-၂၁၅၅၀၀။ (၂) ၂၅၄ ဆိပ် ကမ်းသာလမ်း။ ဖုန်း-၃၈၇၅၇၅။ (၃) ၂၁၁ ဘားလမ်း၊ ဖုန်း-၃၇၂၆၇၅။ (၄) ၁၉၀/ခ၊ ၂၈ လမ်း၊ ဖုန်း-၂၅၂၇၉၆။ (၅) ၁၅၈ အနော်ရထာလမ်း၊ ဖုန်း-၀၉-၇၃၉၉-၄၄၄၅။ (၆) ၁၈ လသာ လမ်း၊ ဖုန်း-၂၅၃၇၅၀။ (၇) ၃၁ ရေ ကျော်လမ်း၊ ဖုန်း-၂၀၀၄၂၈။ ၁ (၈) ၁၉၀/က၊ ၂၈ လမ်း၊ ဖုန်း-၂၅၀၈၈၂။

အဆောင်

အမျိုးသားအဆောင် နေလိုသူများ အတွက် ဗဟန်းမြို့နယ်တွင်ဌာနေရှိ ရှိသည်။ ဖုန်း-၀၉-၄၂၈၀-၂၂၃၉။

Food Centre

ကြက်ကြော်၊ Barger ကောင်း ကောင်းကြက်သူများအတွက်ရေး နှုန်းသင့် စားလို့လဲကောင်းသော

AFC ကြက်ကြော်။ AKK Centre: ၄ Basement, လေး ထောင့်ကန်လမ်း၊ သယ်န်းကျွန်း။

ဧည့်ရိပ်သာ

ရွှေသရဖူဧည့်ရိပ်သာ- ၁၉/မ၊ ဗိုလ် တာယာလမ်း၊ ရန်အောင် (၁) ရပ် ကွက်၊ ပျဉ်းမနားမြို့။ ဖုန်း-၀၆၇-၂၁၀၄၂။

မိုတယ်

သုခမြိုင်မိုတယ် - ဗိုလ်ချုပ်လမ်း၊ ရွှေချိုရပ်ကွက်၊ ပျဉ်းမနားမြို့။ ဖုန်း-၀၆၇-၂၃၁၃၁၂၃၃၃။

ဒိန်ချဉ်နှင့်ရေခဲဖုန်

ကျော် မလိုင်၊ ဒိန်ချဉ်နှင့်ရေခဲဖုန်း- ၆/၅၆၊ ၇ လမ်း၊ ရွှေချိုရပ်ကွက်၊ ပျဉ်းမနားမြို့။ ဖုန်း-၀၉-၄၃၁၁-၈၁၉၅။

ဆိုင်ကယ်အပိုပစ္စည်းဆိုင်

မိုးယံ ဆိုင်ကယ်အပိုပစ္စည်းဆိုင်- ဗိုလ်ချုပ်လမ်း၊ မြို့ဦးမော့ရုံ အရှေ့ ဘက်၊ မြို့ဦးရပ်ကွက်၊ ပျဉ်းမနား မြို့။ ဖုန်း-၀၉-၄၉၂၀-၃၂၇၈။

လျှပ်စစ်ပစ္စည်းရောင်းဝယ်ရေး

ငွေလမ်း၊ လျှပ်စစ်ပစ္စည်းရောင်း ဝယ်ရေး- ၁၁/၁၊ ဗိုလ်ချုပ်လမ်း၊ ရန်အောင် (၁) ရပ်ကွက်၊ ပျဉ်းမနား မြို့။ ဖုန်း-၀၆၇-၂၁၅၆၈။

စိုက်ပျိုးရေးဆေးဆိုင်

ရွှေယာမြေ မိုးစေ့ခါတ်မြေညှဉ် ဇာနှင့် စိုက်ပျိုးရေးဆေးဆိုင်- ဗိုလ်ချုပ်လမ်း၊ မြို့ဦးရပ်ကွက်၊ ပျဉ်းမနားမြို့။ ဖုန်း-၀၉-၄၉၂၂-၈၅၈၅။

စတိုး

မြိုင်မြိုင်သန်း စတိုး-၉၁၁၊ ဗိုလ်ချုပ် လမ်း၊ မင်္ဂလာရပ်၊ ပျဉ်းမနားမြို့။ ဖုန်း-၀၆၇-၂၂၉၅၅။

စတိုး

မြိုင်ယုံ၊ စတိုး-၄/၄ဗိုလ်ချုပ်လမ်း၊ ရွှေချိုရပ်ကွက်၊ ပျဉ်းမနားမြို့။ ဖုန်း- ၀၆၇-၂၁၅၅၈။

ရွှေဆိုင်နှင့် စတိုး

မြိုင်ပိုင်၊ ရွှေဆိုင်နှင့် စတိုး- ၁၀/၁၊ ဗိုလ်ချုပ်လမ်း၊ ရွှေချိုရပ်၊ ပျဉ်းမနားမြို့။ ဖုန်း-၀၆၇-၂၂၉၆၆။

အဝတ်အထည်လျှော်ဖွတ်

မီးဖိုတိုက်၊ စောင်၊ ခြင်ထောင်၊ အကျီ၊ ဖုန်း၊ ဘောင်းဘီနှင့် အခြား လူမှုရေးသုံးအဝတ်အထည်များကို အိမ်အရောက် လာယူ၊ ပြန်ပို့ဝန် ဆောင်မှုပေးပါသည်။ Family: ၁၄၃၅ နတ်မောက်လမ်း၊ ၅၅ ရပ်ကွက်၊ တောင်ဒဂုံ၊ ဖုန်း-၀၉-၇၃၀၆-၄၄၉၂၊ ၀၉-၃၁၀၃-၀၂၁၀၊ ၀၉-၂၅၀၂-၈၆၂၁။

ဆီစက်

ဝင်းရွှေစင် ဆီစက်- ၁၂/၃၇၊ ဦးသာလှလမ်း၊ မန်းရိပ်ရပ်ကွက်၊ ပျဉ်းမနားမြို့။ ဖုန်း-၀၆၇-၂၂၂၆၃။

လက်ဖက်နှင့် အကြော်ခုံ

ရွှေခေါင်း လဘက်နှင့် အကြော်ခုံ - ၆၂၈၀၊ တောင်ဘက်တန်း၊ အမှတ် (၁) မြို့မဈေး၊ ပျဉ်းမနားမြို့။ ဖုန်း-၀၆၇-၂၂၃၆၅။

ဆေးတိုက်

ဦးကျွတ်စိန် ဆေးတိုက်-၂/၅၄၊ ဗိုလ်လက်ကလမ်း၊ မင်္ဂလာရပ်၊ ပျဉ်း မနားမြို့။

မိုတယ်

သင်းယုံယုံ မိုတယ်-၁၄/၁၉၊ ၆ လမ်း၊ ရွှေချိုရပ်၊ ပျဉ်းမနားမြို့။ ဖုန်း-၀၆၇-၂၂၃၇၅။

လက်ဘက်ခြောက်

ရွှေသမင် လက်ဘက်ခြောက် - ၁၁/၆၈၊ ဗိုလ်မင်းခေါင်လမ်း၊ မင်္ဂလာရပ်၊ ပျဉ်းမနားမြို့။ ဖုန်း-၀၆၇-၂၂၃၄၂။

ကျန်းမာရေးစက်

ကိုရီးယားနိုင်ငံထုတ် Choyang ကျန်းမာရေးစက်များကို အထူး လျော့ ရှေးမြင့် ရောင်းရန်ရှိသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၄၁-၂၃၇၅၃။

ဆန်ရောင်းဝယ်ရေး

လှိုင်သားစားဆန်၊ အိမ်စားဆန်၊ လှိုင်ငန်းသုံးဆန်အမျိုးမျိုးကို ဖုန်း တစ်ချက်ဆက်လိုက်ရုံဖြင့် အိမ်အ ရောက် ပို့ဆောင်ပေးနေပါသည်။ နီလာ ဆန်ရောင်းဝယ်ရေး-ဖုန်း- ၀၁-၅၂၆၅၉၀၊ ၅၃၁၁၂၃။

ဘီလပ်မြေ

တိုင်းဆင်တံဆိပ် ဘီလပ်မြေ ကိုယ် စားလုပ်ယူလိုသူများ ဆက်သွယ် ပါ။ Bryan - ဖုန်း-၀၉-၄၂၀၀-၇၀၆၉၂။

ဘော်ဒါဆောင်

အမျိုးသမီးသီသန့်အဆောင်-မြေ နီကုန်း၊ ဒဂုံစင်တာအနီး၊ လူဦးရေ ကန့်သတ်ထားပါသဖြင့် အမြန် ဆက်သွယ်ပါ။ ၁ လ-၁၈၀၀၀ ကျပ်။ ဖုန်း-၀၉-၅၀၅၈-၄၈၀၈။

တမင်းချိုင့်ဆွဲ

အသားဟင်းတစ်မျိုး၊ ငါးဟင်း တစ်မျိုး၊ အရွက်တစ်မျိုး၊ အရည် ဟင်း၊ ငယ်ရည်တို့စာတစ်ယောက် စာ တစ်သိန်းချိုင့်မှာ ယူစားသုံး နိုင်ပါသည်။ ပဲခူးမြို့ ချက်ပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၂၅၀၆-၈၃၂၉။

ဘော်ဒါဆောင်

မဲခြစ်ကမ်းမဲ၊ မြကုဒိန်း၊ ကွန်ဒို ကက်တလောက်များကို ဆေးသစ်ကျနစွာ လုပ်ဆောင် ပေးနေပါသည်။ ဖုန်း-၀၉-၅၃၂-၉၁၆၅၊ ၀၉-၅၀၁-၅၅၄၃။

အမျိုးသမီးသီသန့်အဆောင်-မြေ နီကုန်း၊ ဒဂုံစင်တာအနီး၊ လူဦးရေ ကန့်သတ်ထားပါသဖြင့် အမြန် ဆက်သွယ်ပါ။ ၁ လ-၁၈၀၀၀ ကျပ်။ ဖုန်း-၀၉-၅၀၅၈-၄၈၀၈။

အိတ်ဆိုင်

'ပိုလိုနီယံ' အိတ်ဆိုင်-၆/၁၂၊ ၂၅၂၂၊ မန်းမြန်မာ၊ ပထမထပ်၊ မြောက်ဘက်ခြမ်း၊ မန္တလေး။ ဖုန်း- ၀၉-၂၀၅-၈၃၇၇၊ ၀၉-၄၄၄၁-၃၁၇၈၈။

မိတ်စာနှင့် ပုံနှိပ်

ကောဇာဝင်း-အဆင့်မြင့်မိတ်စာ နှင့် ပုံနှိပ်လုပ်ငန်း၊ နီကြို (အင်္ဂလိပ် -ဂျပန်-တရုတ်) ဘာသာပြန်။ ဗိုလ်ချုပ်လမ်းနှင့် သိမ်မြို့မရပ်ကွက်၊ ဗိုလ်တထောင်။ ဖုန်း- ၀၁-၃၉၇၄၄၀။

သွားဆေးခန်း

Dr. San Win Aung: ဇီကက

သွားဆေးခန်း- ၃၆ လမ်း၊ ၇၃ နှင့် ၇၄ လမ်းကြား၊ မန္တလေး။ ဖုန်း-၀၉-၂၀၃-၃၇၄၈။

ဆန်

ရန်ကုန်မြို့တွင်းသို့ အရည်အ သွေး ကောင်း ပေါ်ဆန်းမွေးဆန် များ အိမ်အရောက်ပို့ပေးသည်။ ဖုန်း-၀၁-၆၈၂၈၄၄၊ ၆၈၂၉၄၄၊ ၀၉-၇၃၀၇-၇၇၄၄။

ဝတ်စုံ

ကရာတေးဒီနှင့် တိုက်ကွမ်ဒီဝတ်စုံ ချုပ်လုပ်ရေးလုပ်ငန်း-၃၂၊ ဇောတိ ကလမ်း၊ ကျောက်မြောင်း။ ဖုန်း- ၀၉-၄၂၁၁-၂၈၇၂။

ပါတီတီနှင့်မိုတယ်


For Wonderful Event
Tel - 09-511-3104, 09-731-38387, geniusofmyanmar@gmail.com

အန်တီစိန်သမီး-မချို (ပါတီတီနှင့် မိုတယ်ဆိုင်)။ ၆၊ အနောက်စိန်၊ ဖုန်း-၀၉-၅၁၀-၆၃၀၆။ ၃၊ ယုကော မင်း၊ အနောက်ဘက်တန်း။ ဗိုလ် ချပ်အောင်ဆန်းဈေး၊ ဖုန်း-၀၁-၂၅၂၀၉၈။

ရေပိုက်စော်တာ

'ငြိမ်းချမ်းရေး' လျှပ်စစ်ကုန်မာ ရေပိုက်စော်တာ သဘောဆေး ရောင်းဝယ်တပ်ဆင်ပြုပြင်ရေး။ ဆိုင်-၁၂၇၇၊ ကျိုက္ကဆံလမ်း၊ တာမွေ။ ဖုန်း-၀၉-၅၁၄-၆၈၂၉၊ ၀၉-၇၃၃-၄၆၈၂၉၊ ဆိုင်-၂၊ ၂၆၊ လယ်သာရွှေမြေလမ်း၊ မေတ္တာညွန့် ရပ်ကွက်၊ တာမွေ။ ဖုန်း-၀၉-၇၃၁-၃၅၉၈၉။

ကဗေးနှင့် အအေး

'လမ်းဆုံ' ကဗေးနှင့်အအေးဆိုင်- ၇၃ x ၃၆ လမ်းထောင့်၊ မန္တလေးမြို့။ ဖုန်း-၀၉-၃၃၂၉-၅၂၉၁။

ဆံပင်၊ မိတ်ကပ်/ကားလက်မှတ်

သောင်းစိုးနှင့် ညီများ-အမျိုးသား/ အမျိုးသမီး ဆံပင်၊ မိတ်ကပ်အလှ ပြုပြင်ရေးနှင့် အဆင့်မြင့်ခဲခွဲသွား ဝန်ဆောင်မှု၊ ကားလက်မှတ်အ ရောင်းဌာန-(၁) ၃၈ လမ်း၊ ၇၂ x ၇၃ လမ်းကြား၊ မန္တလေးမြို့။ (၂) ၇၇ လမ်းနှင့် ၃၆ လမ်းထောင့်၊ မန္တလေး။ ဖုန်း-၀၉-၂၀၅-၈၁၂၆။

Beauty Salon

စံပယ်ဖြူ (အမျိုးသမီးသီးသန့်) Beauty Salon-မိတ်ကပ်၊ ဆံပင်၊ လက်သည်း၊ ခြေသည်း။ ၇၃ လမ်း၊ ၃၈ x ၃၉ လမ်းကြား၊ လမ်း သွယ်၊ ကောဇောကော့ကရိယာ လမ်းကြား၊ မန္တလေး။ ဖုန်း-၀၉-၉၁၁၄-၆၈၃၃။

ဂတ်မီးဖိုနှင့် သံဂဟပစ္စည်း